



URZĄD STATYSTYCZNY W GDAŃSKU
STATISTICAL OFFICE IN GDAŃSK

**WOJEWÓDZTWO
POMORSKIE**

**PODREGIONY
POWIATY
GMINY**

2014

**SUBREGIONS
POWIATS
GMINAS**

**POMORSKIE
VOIVODSHIP**

GDAŃSK 2014

ZESPÓŁ REDAKCYJNY EDITORIAL BOARD

Przewodniczący *President*
Jerzy Auksztol

Redaktor główny *Editor-in-chief*
Małgorzata Buńko

Członkowie *Members*
Beata Bojarska, Barbara Brzezińska, Arkadiusz Grzenia,
Jacek Maślankowski, Aleksandra Sarnowska, Alicja Smoleń

Opracowanie merytoryczne *Editorial supervision*
Zespół pracowników *Team*
Urzędu Statystycznego w Gdańsku *of the Statistical Office in Gdańsk*

**Redakcja techniczna, tłumaczenie,
grafika i skład komputerowy *Technical supervision, translation,
computer graphics and typesetting***
Pomorski Ośrodek Badań Regionalnych *Pomeranian Centre for Regional Surveys*
Referat Analiz i Opracowań Zbiorczych *Department of Analyses and Aggregated Studies*

Projekt okładki *Cover design*
Lidia Motrenko-Makuch

Druk okładki *Printing of cover*
Zakład Wydawnictw Statystycznych w Warszawie *Statistical Publishing Establishment in Warsaw*

WYDAWCA *EDITOR*
Urząd Statystyczny w Gdańsku *Statistical Office in Gdańsk*
ul. Danusi 4, 80-434 Gdańsk
tel. 58 768-31-00, 58 768-31-30
fax 58 768-32-70,
e-mail: SekretariatUSGDK@stat.gov.pl
<http://gdansk.stat.gov.pl>

**Przy publikowaniu danych US
prosimy o podanie źródła**

***When publishing SO data
please indicate source***

ISSN 1733-1269

Druk: Urząd Statystyczny w Olsztynie, 10-959 Olsztyn, ul. Kościuszki 78/82
Nakład: 112 egz. Format B-5. Cena 27,00 zł.
Oddano do druku: grudzień 2014 r.

Przedmowa

Urząd Statystyczny w Gdańsku przekazuje Państwu kolejne wydanie stałej, corocznej publikacji **Województwo Pomorskie – Podregiony, Powiaty i Gminy**. Opracowanie to zawiera bogaty zestaw informacji statystycznych charakteryzujących sytuację społeczno-gospodarczą, a także stan środowiska naturalnego w województwie według podregionów, powiatów i gmin. Opracowanie to stanowi istotne uzupełnienie treści ukazującego się równoległe Rocznika statystycznego województwa pomorskiego.

Dane statystyczne, pogrupowane w 16 działach tematycznych, poprzedzają uwagi ogólne, w których wyjaśnione zostały stosowane pojęcia i definicje – ich pełniejszą wersję odnaleźć można w *Roczniku Statystycznym Województwa Pomorskiego 2014*. Zamieszczony materiał statystyczny wzbogacono wykresami.

Publikacja, poza wydaniem książkowym, dostępna jest na płycie CD oraz na stronie internetowej Urzędu <http://gdansk.stat.gov.pl>.

Oddając do rąk Państwa publikację **Województwo Pomorskie 2014 – Podregiony, Powiaty i Gminy** dziękuję wszystkim osobom i instytucjom za przekazane informacje, które przyczyniły się do wzbogacania jej treści. Licząc na to, że opracowanie okaże się wartościowym źródłem informacji o naszym województwie, zapraszam uprzejmie Państwa do lektury.

Jerzy Auksztol
Dyrektor
Urzędu Statystycznego
w Gdańsku

Gdańsk, grudzień 2014 r.

Preface

*The Statistical Office in Gdańsk presents a successive edition of its regular yearly publication – **Pomorskie Voivodship – Subregions, Powiats, Gminas**. The elaboration is rich in statistical information characterizing socio-economic situation and the condition of environment in the voivodship on levels of subregions, powiats and gminas. The elaboration makes a valuable supplement to the content of the simultaneously issued Yearbook.*

The presentation of statistical data grouped in 16 thematic chapters is preceded by general notes, which explain the applied definitions and notions in brief – their more detailed version can be found in the Statistical Yearbook of Pomorskie Voivodship 2014. Presented statistical information has been enriched with graphs.

This publication, apart from printed edition, is also available on CD and on the website of the Office <http://gdansk.stat.gov.pl>.

*Presenting the publication **Pomorskie Voivodship 2014 – Subregions, Powiats, Gminas** I would sincerely like to thank all persons and institutions for their assistance in providing data, which have contributed to enriching the contents of this elaboration. Hoping that the publication will provide a valuable source of information about our voivodship, I kindly invite you to read it.*

*Jerzy Auksztol
Director
of Statistical Office
in Gdańsk*

Gdańsk, December 2014

SPIS RZECZY

CONTENTS

	Str. Page
Przedmowa	Preface 3-4
Spis tablic i wykresów	List of tables and charts 6-10
Objaśnienia znaków umownych. Ważniejsze skróty	Symbols. Major abbreviations 11-12
Uwagi ogólne	General notes 13-15
Tablice przeglądowe	Review tables
I. Ważniejsze dane o województwie	<i>Major data on the voivodship</i> 16-33
II. Wybrane dane o podregionach (NTS 3) i powiatach (NTS 4)	<i>Selected data by subregions (NTS 3) and powiats (NTS 4)</i> 34-45
Działy	Chapters
I. Stan i ochrona środowiska	<i>Environmental protection</i> 46-64
II. Podział administracyjny i samorząd terytorialny	<i>Administrative division and territorial government</i> 65-73
III. Bezpieczeństwo publiczne	<i>Public safety</i> 74-77
IV. Powierzchnia i ludność	<i>Area and population</i> 78-109
V. Rynek pracy. Wynagrodzenia	<i>Labour market. Wages and salaries</i> 110-141
VI. Infrastruktura komunalna. Mieszkania	<i>Municipal infrastructure. Dwellings</i> 142-174
VII. Edukacja i wychowanie	<i>Education</i> 175-209
VIII. Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	<i>Health care and social welfare</i> 210-220
IX. Kultura. Turystyka. Sport	<i>Culture. Tourism. Sport</i> 221-232
X. Leśnictwo	<i>Forestry</i> 233-251
XI. Transport	<i>Transport</i> 252-255
XII. Handel	<i>Trade</i> 256-257
XIII. Finanse publiczne	<i>Public finance</i> 258-304
XIV. Inwestycje. Środki trwałe	<i>Investments. Fixed assets</i> 305-308
XV. Rachunki regionalne	<i>Regional accounts</i> 309-312
XVI. Podmioty gospodarki narodowej	<i>Entities of the national economy</i> 313-332
Wykresy	Charts 333-344

SPIS TABLIC

LIST OF TABLES

	Tabl. Table	Str. Page
DZIAŁ I		
STAN I OCHRONA ŚRODOWISKA	x	46
Pobór wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności w 2013 r.	1	50
Powierzchnia i pobór wody do nawodnień w rolnictwie i leśnictwie oraz napełniania stawów rybnych w 2013 r.	2	51
Zużycie wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności w 2013 r.	3	52
Ścieki przemysłowe i komunalne oraz ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w 2013 r.	4	53
Oczyszczalnie ścieków w 2013 r.	5	54
Emisja i redukcja zanieczyszczeń powietrza w 2013 r.	6	56
Ochrona przyrody i krajobrazu w 2013 r.	7	57
Odpady wytworzone i dotychczas składowane (nagromadzone) oraz tereny ich składowania w 2013 r.	8	58
Nakłady na środki trwałe służące ochronie środowiska i gospodarce wodnej według wybranych kierunków inwestowania w 2013 r. (ceny bieżące)	9	59
Nakłady na środki trwałe służące ochronie środowiska i gospodarce wodnej według źródeł finansowania w 2013 r. (ceny bieżące)	10	61
DZIAŁ II		
PODZIAŁ ADMINISTRACYJNY I SAMORZĄD TERYTORIALNY	x	65
Jednostki podziału terytorialnego w 2013 r.	1(11)	65
Radni rad gmin według płci, wieku i poziomu wykształcenia w 2013 r.	2(12)	66
Radni rad powiatów i rad miast w miastach na prawach powiatu według płci, wieku i poziomu wykształcenia w 2013 r.	3(13)	73
DZIAŁ III		
BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE	x	74
Przestępstwa stwierdzone przez Policję w zakończonych postępowaniach przygotowawczych w 2013 r.	1(14)	75
Wskaźniki wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych przez Policję w 2013 r.	2(15)	76
Zarejestrowana działalność Państwowej Straży Pożarnej w 2013 r.	3(16)	77
DZIAŁ IV		
POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ	x	78
Powierzchnia i ludność w 2013 r.	1(17)	80
Ludność według płci oraz biologicznych i edukacyjnych grup wieku w 2013 r.	2(18)	94
Ruch naturalny ludności w 2013 r.	3(19)	96
Mażeństwa, rozwody i separacje w 2013 r.	4(20)	103
Zgony według wybranych przyczyn w 2012 r.	5(21)	104

	Tabl. Table	Str. Page
Migracje wewnętrzne i zagraniczne ludności na pobyt stały w 2013 r.	6(22)	105
Migracje wewnętrzne ludności na pobyt stały w 2013 r.	7(23)	106
DZIAŁ V		
RYNEK PRACY.		
WYNAGRODZENIA	x	110
Pracujący w 2013 r.	1(24)	115
Przeciętne zatrudnienie w 2013 r.	2(25)	125
Bezrobotni zarejestrowani i stopa bezrobocia w 2013 r.	3(26)	126
Bezrobotni nowo zarejestrowani i wyrejestrowani oraz oferty pracy w 2013 r.	4(27)	127
Bezrobotni zarejestrowani według płci w 2013 r. ...	5(28)	128
Bezrobotni zarejestrowani według wieku i poziomu wykształcenia w 2013 r.	6(29)	133
Bezrobotni zarejestrowani według czasu pozostawania bez pracy w 2013 r.	7(30)	134
Bezrobotni zarejestrowani według stażu pracy w 2013 r.	8(31)	135
Bezrobotni zarejestrowani będący w szczególnej sytuacji na rynku pracy w 2013 r.	9(32)	136
Poszkodowani w wypadkach przy pracy oraz liczba dni niezdolności do pracy spowodowanej wypadkami w 2013 r.	10(33)	137
Zatrudnieni w warunkach zagrożenia w 2013 r.	11(34)	138
Zatrudnieni w warunkach zagrożenia czynnikami szkodliwymi i niebezpiecznymi dla zdrowia w 2013 r.	12(35)	139
Zatrudnieni na stanowiskach pracy, dla których dokonano oceny ryzyka zawodowego w 2013 r.	13(36)	140
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w 2013 r.	14(37)	141
DZIAŁ VI		
INFRASTRUKTURA KOMUNALNA.		
MIESZKANIA	x	142
Wodociągi i kanalizacja w 2013 r.	1(38)	146
Sieć gazowa oraz odbiorcy i zużycie gazu z sieci w gospodarstwach domowych w 2013 r.	2(39)	153
Odbiorcy oraz zużycie energii elektrycznej w gospodarstwach domowych w 2013 r.	3(40)	154
Odpady komunalne zmieszane, nieczystości ciekłe i śładowiska w 2013 r.	4(41)	155
Zasoby mieszkaniowe w 2013 r.	5(42)	156
Mieszkania w zasobach mieszkaniowych wyposażone w instalacje w 2013 r.	6(43)	163
Budynki oddane do użytkowania w 2013 r.	7(44)	164
Mieszkania oddane do użytkowania w 2013 r.	8(45)	165
Wybrane wskaźniki w zakresie mieszkań oddanych do użytkowania w 2013 r.	9(46)	172
Mieszkania oddane do użytkowania wyposażone w instalacje w 2013 r.	10(47)	173
Mieszkania oddane do użytkowania według form budownictwa w 2013 r.	11(48)	174
INTERNAL AND INTERNATIONAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE IN 2013	6(22)	105
INTERNAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE IN 2013	7(23)	106
CHAPTER V		
LABOUR MARKET.		
WAGES AND SALARIES	x	110
<i>Employed persons in 2013</i>	1(24)	115
<i>Average paid employment in 2013</i>	2(25)	125
<i>Registered unemployed persons and unemployment rate in 2013</i>	3(26)	126
<i>Newly registered unemployed persons and persons removed from unemployment rolls as well as job offers in 2013</i>	4(27)	127
<i>Registered unemployed persons by sex in 2013</i>	5(28)	128
<i>Registered unemployed persons by age and educational level in 2013</i>	6(29)	133
<i>Registered unemployed persons by duration of unemployment in 2013</i>	7(30)	134
<i>Registered unemployed persons by work seniority in 2013</i>	8(31)	135
<i>Registered unemployed persons with a specific situation on the labour market in 2013</i>	9(32)	136
<i>Persons injured in accidents at work as well as the number of days incapacity to work caused by accidents in 2013</i>	10(33)	137
<i>Persons working in hazardous condition in 2013</i>	11(34)	138
<i>Persons working in hazardous conditions to agents harmful and hazardous to health in 2013</i>	12(35)	139
<i>Paid employees on position for which evaluation of occupational risk was done in 2013</i>	13(36)	140
<i>Average monthly gross wages and salaries in 2013</i>	14(37)	141
CHAPTER VI		
MUNICIPAL INFRASTRUCTURE.		
DWELLINGS	x	142
<i>Water supply and sewage systems in 2013</i>	1(38)	146
<i>Gas supply system as well as consumers and consumption of gas from gas supply system in households in 2013</i>	2(39)	153
<i>Consumers and consumption of electricity in households in 2013</i>	3(40)	154
<i>Mixed municipal waste, liquid waste and landfill sites in 2013</i>	4(41)	155
<i>Dwelling stocks in 2013</i>	5(42)	156
<i>Dwellings in dwelling stocks fitted with instalations in 2013</i>	6(43)	163
<i>Buildings completed in 2013</i>	7(44)	164
<i>Dwellings completed in 2013</i>	8(45)	165
<i>Selected indices of dwellings completed in 2013</i>	9(46)	172
<i>Dwellings completed fitted with instalations in 2013</i>	10(47)	173
<i>Dwellings completed by forms of construction in 2013</i>	11(48)	174

	Tabl. Table	Str. Page
DZIAŁ VII		
EDUKACJA I WYCHOWANIE		
Szkoły podstawowe dla dzieci i młodzieży w roku szkolnym 2013/14	1(49)	179
Gimnazja dla dzieci i młodzieży w roku szkolnym 2013/14	2(50)	186
Zasadnicze szkoły zawodowe dla młodzieży oraz szkoły specjalne przysposabiające do pracy w roku szkolnym 2013/14	3(51)	192
Licea ogólnokształcące i licea profilowane dla młodzieży w roku szkolnym 2013/14	4(52)	193
Technika oraz ogólnokształcące szkoły artystyczne dla młodzieży w roku szkolnym 2013/14	5(53)	195
Szkoły policealne w roku szkolnym 2013/14	6(54)	196
Uczący się języków obcych w szkołach podstawowych i gimnazjach dla dzieci i młodzieży w roku szkolnym 2013/14	7(55)	197
Uczący się języków obcych w szkołach ponadgimnazjalnych dla dzieci i młodzieży oraz policealnych w roku szkolnym 2013/14	8(56)	199
Szkoły dla dorosłych w roku szkolnym 2013/14	9(57)	201
Wychowanie przedszkolne w roku szkolnym 2013/14	10(58)	203
DZIAŁ VIII		
OCHRONA ZDROWIA I POMOC SPOŁECZNA		
Łóżka w szpitalach ogólnych, apteki ogólnodostępne i punkty apteczne w 2013 r.	1(59)	214
Ambulatoryjna opieka zdrowotna w 2013 r.	2(60)	215
Żłobki i kluby dziecięce w 2013 r.	3(61)	216
Rodzinna piecza zastępcza w 2013 r.	4(62)	217
Instytucjonalna piecza zastępcza w 2013 r.	5(63)	218
Pomoc społeczna stacjonarna w 2013 r.	6(64)	220
DZIAŁ IX		
KULTURA. TURYSTYKA. SPORT		
Biblioteki publiczne (z filiami) w 2013 r.	1(65)	222
Muzea w 2013 r.	2(66)	299
Kina stałe w 2013 r.	3(67)	230
Baza noclegowa turystyki w 2013 r.	4(68)	231
Kluby sportowe w 2012 r.	5(69)	232
DZIAŁ X		
LEŚNICTWO		
Powierzchnia gruntów leśnych w 2013 r.	1(70)	234
Powierzchnia lasów w 2013 r.	2(71)	241
Grunty nieleśne zalesione i przeznaczone do zalesienia w 2013 r.	3(72)	248
Lasy niestanowiące własności Skarbu Państwa w 2013 r.	4(73)	251

		Tabl. Table	Str. Page
DZIAŁ XI	CHAPTER XI		
TRANSPORT	TRANSPORT	x	252
Drogi publiczne w 2013 r.	Public roads in 2013	1(74)	253
Pojazdy samochodowe i ciągniki zarejestrowane w 2013 r.	Road vehicles and tractors in vehicle register in 2013	2(75)	254
Wypadki drogowe i ich ofiary w 2013 r.	Road traffic accidents and their casualties in 2013	3(76)	255
DZIAŁ XII	CHAPTER XII		
HANDEL	TRADE	x	256
Targowiska w 2013 r.	Marketplaces in 2013	1(77)	256
DZIAŁ XIII	CHAPTER XIII		
FINANSE PUBLICZNE	PUBLIC FINANCE	x	258
Dochody budżetów gmin według rodzajów w 2013 r.	Revenue of gminas budgets by type in 2013	1(78)	260
Wydatki budżetów gmin według rodzajów w 2013 r.	Expenditure of gminas budgets by type in 2013	2(79)	272
Wydatki budżetów gmin według działów w 2013 r.	Expenditure of gminas budgets by division in 2013	3(80)	278
Dochody i wydatki budżetów gmin na 1 mieszkań- ca w 2013 r.	Revenue and expenditure of gminas budgets per capita in 2013	4(81)	290
Dochody budżetów powiatów i miast na prawach powiatu według rodzajów w 2013 r.	Revenue of powiats budgets and cities with powiat status by type in 2013	5(82)	296
Dochody budżetów powiatów i miast na prawach powiatu według działów w 2013 r.	Revenue of powiats budgets and cities with powiat status by division in 2013	6(83)	298
Wydatki budżetów powiatów i miast na prawach powiatu według rodzajów w 2013 r.	Expenditure of powiats budgets and cities with powiat status by type in 2013	7(84)	300
Wydatki budżetów powiatów i miast na prawach powiatu według działów w 2013 r.	Expenditure of powiats budgets and cities with powiat status by division in 2013	8(85)	302
Dochody i wydatki budżetów powiatów i miast na prawach powiatu na 1 mieszkańca w 2013 r.	Revenue and expenditure of powiats budgets and cities with powiat status per capita in 2013	9(86)	304
DZIAŁ XIV	CHAPTER XIV		
INWESTYCJE. ŚRODKI TRWAŁE	INVESTMENTS. FIXED ASSETS	x	305
Nakłady inwestycyjne w przedsiębiorstwach w 2013 r. (ceny bieżące)	Investment outlays in enterprises in 2013 (current prices)	1(87)	307
Wartość brutto środków trwałych w przedsiębior- stwach w 2013 r. (bieżące ceny ewidencyjne)	Gross value of fixed assets in enterprises in 2013 (current book-keeping prices)	2(88)	308
DZIAŁ XV	CHAPTER XV		
RACHUNKI REGIONALNE	REGIONAL ACCOUNTS	x	309
Produkt krajowy brutto (ceny bieżące)	Gross domestic product (current prices)	1(89)	311
Wartość dodana brutto według rodzajów działal- ności (ceny bieżące)	Gross value added by kinds of activities (current prices)	2(90)	312
DZIAŁ XVI	CHAPTER XVI		
PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ	ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY	x	313
Podmioty gospodarki narodowej w rejestrze REGON w 2013 r.	Entities of the national economy in the REGON register in 2013	1(91)	314
Podmioty gospodarki narodowej w rejestrze REGON według wybranych sekcji w 2013 r.	Entities of the national economy in the REGON register by selected sections in 2013	2(92)	323
Spółki handlowe według form prawnych w 2013 r.	Commercial companies by legal status in 2013	3(93)	332

SPIS WYKRESÓW

LIST OF CHARTS

	Str. <u>Page</u>
Województwo pomorskie w 2013 r.	<i>Pomorskie Voivodship in 2013</i> 333
Ludność w 2013 r.	<i>Population in 2013</i> 334
Ruch naturalny ludności w 2013 r.	<i>Vital statistics in 2013</i> 335
Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały na 1000 ludności w 2013 r.	<i>Net internal and international migration for permanent residence per 1000 population in 2013</i> 336
Stopa bezrobocia rejestrowanego w 2013 r.	<i>Registered unemployment rate in 2013</i> 337
Wybrane kategorie bezrobotnych w % ogółem w 2013 r.	<i>Selected categories of unemployed persons in % of total in 2013</i> 338
Mieszkania oddane do użytkowania	<i>Dwellings completed</i> 339
Biblioteki publiczne w 2013 r.	<i>Public libraries in 2013</i> 340
Lesistość w 2013 r.	<i>Forest cover in 2013</i> 341
Dochody i wydatki budżetów gmin na 1 mieszkańca w 2013 r.	<i>Revenue and expenditure of budgets of gminas per capita in 2013</i> 342
Dochody, wydatki i wynik finansowy budżetów po- wiatów oraz miast na prawach powiatu w 2013 r.	<i>Revenue, expenditure and financial results of powiats and cities with powiat status in 2013</i> 343
Podmioty gospodarki narodowej na 1000 ludności w 2013 r.	<i>Entities of the national economy per 1000 population in 2013</i> 344

OBJAŚNIENIA ZNAKÓW UMOWNYCH SYMBOLS

- Kreska (-) – zjawisko nie wystąpiło.
magnitude zero.
- Zero: (0) – zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5;
magnitude not zero, but less than 0.5 of a unit;
(0,0) – zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05.
magnitude not zero, but less than 0.05 of a unit.
- Kropka (•) – zupełny brak informacji lub brak informacji wiarygodnych.
data not available or not reliable.
- Znak x – wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe.
not applicable.
- Znak Δ – oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji; ich pełne nazwy podano w uwagach ogólnych do publikacji, ust. 15 na str. 15.
categories of applied classification are presented in abbreviated form; their full names are given in the general notes to the publication, item 15 on page 15.
- Znak # – oznacza, że dane nie mogą być opublikowane ze względu na konieczność zachowania tajemnicy statystycznej w rozumieniu ustawy o statystyce publicznej.
data may not be published due to the necessity of maintaining statistical confidentiality in accordance with the Law on Official Statistics.
- „W tym”
“Of which” – oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy.
indicates that not all elements of the sum are given.
- Comma (,) – used in figures represents the decimal point.

WAŻNIEJSZE SKRÓTY MAJOR ABBREVIATIONS

tys.	= tysiąc	GWh	= gigawatogodzina
thous.	= thousand		<i>gigawatt • hour</i>
mln	= milion	d	= doba
	<i>million</i>	24 h	= 24 hours
zł	= złoty	r.	= rok
zl	= złoty		
szt.	= sztuka	cd.	= ciąg dalszy
		cont.	= <i>continued</i>
wol.	= wolumin	dok.	= dokończenie
vol.	= volume	cont.	= <i>continued</i>
kg	= kilogram	dt	= decytona
	<i>kilogram</i>		<i>deciton</i>

t	= tona <i>tonne</i>	poz.	= pozycja
km	= kilometr <i>kilometre</i>	pkt	= punkt
m ²	= metr kwadratowy <i>square metre</i>	tabl.	= tablica <i>table</i>
ha	= hektar <i>hectare</i>	ust.	= ustęp
km ²	= kilometr kwadratowy <i>square kilometre</i>	Dz. U.	= Dziennik Ustaw
l	= litr <i>litre</i>	itd.	= i tak dalej
m ³	= metr sześcienny <i>cubic metre</i>	itp.	= i tym podobne <i>etc.</i> = <i>and the like</i>
dam ³	= dekametr sześcienny <i>cubic decametre</i>	m.in.	= między innymi <i>i.a.</i> = <i>among others</i>
kWh	= kilowatogodzina <i>kilowatt•hour</i>	np.	= na przykład <i>e.g.</i> = <i>for example</i>
nr (Nr)	= numer	tj.	= to jest <i>i.e.</i> = <i>that is</i>
No.	= <i>number</i>	tzn.	= to znaczy <i>i.e.</i> = <i>that is</i>
p.proc.	= punkt procentowy	tzw.	= tak zwany
		ww.	= wyżej wymienione

UWAGI OGÓLNE

Uwagi ogólne

1. Dane zamieszczone w publikacji – jeśli nie zaznaczono inaczej – podano w **każdorazowym podziale administracyjnym** oraz zgodnie z każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej.

W tablicach zawierających informacje w podziale na **miasta i wieś**, przez „**miasta**” rozumie się gminy miejskie oraz miasta w gminach miejsko-wiejskich, przez „**wieś**” – gminy wiejskie oraz obszary wiejskie w granicach miejsko-wiejskich.

2. Dane prezentowane dla podregionów, powiatów i gmin odpowiadają poziomowi 3, 4 i 5 Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS), opracowanej na podstawie Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS), obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS obowiązująca od 1 I 2008 r. wprowadzona została rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 XI 2007 r. (Dz. U. Nr 214, poz. 1573, z późniejszymi zmianami).

Podregiony (poziom 3) grupują jednostki szczebla powiatowego.

3. Prezentowane dane – jeśli nie zaznaczono inaczej – dotyczą **całej gospodarki narodowej**, tj. wszystkich podmiotów zlokalizowanych na terenie województwa, bez względu na formy organizacyjne i formy własności.

4. Dane prezentuje się:

1) w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności – PKD 2007**, opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczej we Wspólnocie Europejskiej – Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007, wprowadzona została z dniem 1 I 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 XII 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz. 1885, z późniejszymi zmianami).

W ramach PKD 2007 wyodrębniono „**Przemysł**” jako dodatkowe grupowanie, które obejmuje sekcje: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”.

2) według **sektorów własności**:

- **sektor publiczny** – grupujący własność państwową (Skarbu Państwa i państwowych osób prawnych), własność jednostek samorządu terytorialnego oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora publicznego,
- **sektor prywatny** – grupujący własność prywatną krajową (osób fizycznych i pozostałych jednostek prywatnych), własność zagraniczną (osób zagranicznych) oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora prywatnego i brakiem przewagi sektorowej w kapitale (mieniu) podmiotu.

GENERAL NOTES

General notes

1. Data in the publication, unless otherwise indicated, are presented according to **the administrative division of the country in a given period** as well as in accordance with the respective organizational status of units of the national economy.

In the tables containing information divided into **urban areas and rural areas**, the term “**urban areas**” is understood as urban gminas and towns in urban-rural gminas, while the term “**rural areas**” is understood as rural gminas and rural area in urban-rural gminas.

2. Data presented for subregions, powiats and gminas correspond to levels 3, 4 and 5 of the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS), compiled on the basis of the Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS) obligatory in countries of the European Union. NTS valid since 1 I 2008 was introduced by the decree of the Council of Ministers dated 14 XI 2007 (Journal of Laws No. 214, item 1573, with later amendments).

Subregions (level 3) group powiat-level units.

3. Presented data, unless otherwise indicated, concern **the entire national economy**, i.e., all units located on the voivodship territory regardless of organizational and ownership forms.

4. Data are presented:

1) according to **the Polish Classification of Activities – PKD 2007**, compiled on the basis of the Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 was introduced on 1 I 2008 by the decree of the Council of Ministers, dated 24 XII 2007 (Journal of Laws No. 251, item 1885, with later amendments).

The item “**Industry**” was introduced as an additional grouping, including NACE Rev. 2 sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas, steam and air conditioning supply” as well as “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”.

2) according to **ownership sectors**:

- **public sector** – grouping state ownership (of the State Treasury and state legal persons), the ownership of local government units as well as “mixed ownership” with a predominance of capital (property) of public sector entities,
- **private sector** – grouping private domestic ownership (of natural persons and other private entities), foreign ownership (of foreign persons) as well as “mixed ownership” with a predominance of capital (property) of private sector entities and lack of predominance of public or private sector in capital (property) of the entity.

„Własność mieszana” określana jest głównie dla spółek i wyznaczana na podstawie struktury kapitału (mienia) deklarowanego we wniosku rejestracyjnym spółki.

5. Prezentowane informacje przedstawione zostały stosownie do zakresu prowadzonych badań, uwzględniających podmioty klasyfikowane według kryterium **liczby pracujących** i – jeśli nie zaznaczono inaczej – obejmują podmioty o liczbie pracujących:

- do 9 osób,
- od 10 do 49 osób,
- 50 osób i więcej.

6. Dane w podziale według sekcji PKD 2007 oraz w podziale terytorialnym opracowano – jeśli nie zaznaczono inaczej – tzw. metodą przedsiębiorstw.

Metoda przedsiębiorstw (podmiotowa) oznacza przyjmowanie całych podmiotów gospodarki narodowej za podstawę grupowania wszystkich danych charakteryzujących ich działalność według poszczególnych poziomów klasyfikacyjnych i podziałów terytorialnych.

7. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj. osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą (produkcyjną i usługową) na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

8. Jako **cenę stałą** przyjęto w przypadku produkcji sprzedanej przemysłu:

- ceny stałe 1995 r. (średnie ceny bieżące 1995 r.) w 2000 r.,
- ceny stałe 2000 r. (średnie ceny bieżące 2000 r.) w latach 2001-2005,
- ceny stałe 2005 r. (średnie ceny bieżące 2005 r.) w latach 2006-2010,
- ceny stałe 2010 r. (średnie ceny bieżące 2010 r.) w 2011 r.

9. **Liczby względne (wskaźniki, odsetki)** obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych wyrażonych z większą dokładnością niż podano w tablicach.

10. Przy **przeliczaniu na 1 mieszkańca (1000 ludności itp.)** danych według stanu w końcu roku (np. łóżka w szpitalach, środki trwałe) przyjęto liczbę ludności według stanu w dniu 31 XII, a przy przeliczaniu danych charakteryzujących wielkość zjawiska w ciągu roku (np. ruch naturalny ludności, produkcja) – według stanu w dniu 30 VI.

“Mixed ownership” is defined mainly for companies and determined on the basis of the capital (property) structure as declared in a company’s registration application.

*5. Information is presented in compliance with the scope of conducted surveys, considering entities classified according to the criterion of **the number of persons employed**, and – unless otherwise indicated – include entities employing:*

- up to 9 persons,
- from 10 to 49 persons,
- 50 persons and more.

6. Data according to NACE Rev. 2 sections and according to territorial division are compiled – unless otherwise indicated – using the enterprise method.

In the enterprise (entity) method, the entire organizational unit of entities in the national economy is the basis for grouping all data describing their activity according to individual classification levels and territorial divisions.

7. The term entities of the national economy is understood as legal entities, i.e. legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.

The term economic entities is understood as entities conducting economic activity (production and services) on their own-account in order to earn a profit.

8. Constant prices were adopted in sold production of industry:

- 1995 constant prices (1995 average current prices) in 2000,
- 2000 constant prices (2000 average current prices) in years 2001-2005,
- 2005 constant prices (2005 average current prices) in years 2006-2010,
- 2010 constant prices (2010 average current prices) in 2011.

9. Relative numbers (indices, percentages) are, as a rule, calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in the tables.

10. When computing per capita data (1000 population, etc.) as of the end of a year (e.g., beds in hospitals, fixed assets), the population as of 31 XII was adopted, whereas data describing the magnitude of a phenomenon within a year (e.g., vital statistics, production) – as of 30 VI.

Dla lat 2000-2009 do przeliczeń przyjęto liczbę ludności zbilansowaną w oparciu o wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002, a od 2010 r. – liczbę ludności zbilansowaną w oparciu o wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011 (za wyjątkiem działu „Rachunki Regionalne”, w którym dane na 1 mieszkańca dla lat 2009-2012 obliczono na podstawie liczby ludności uwzględniające wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011).

11. Dane – jeśli nie zaznaczono inaczej – nie obejmują jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

12. Niektóre informacje zostały podane na podstawie danych nieostatecznych i mogą ulec zmianie w następnych publikacjach Urzędu Statystycznego.

13. Ze względu na elektroniczną technikę przetwarzania i zaokrąglenia danych, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się różnić nieznacznie od podanych wielkości „ogółem”.

14. Informacje statystyczne pochodzące ze źródeł spoza Urzędu Statystycznego opatrzone odpowiednimi notami, przy przyjęciu zasady, że jako źródłodawcę podaje się instytucję przekazującą informację prezentowane w tablicy za ostatni rok.

15. W publikacji zastosowano skróty nazw niektórych poziomów klasyfikacyjnych; zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw podaje się poniżej:

For the years 2000-2009, the number of population, applied in calculations, was balanced on the basis of the results of the Population and Housing Census 2002 and since 2010 – the number of population was balanced on the results of the Population and Housing Census 2011 (excluding chapter "Regional Accounts" in which data per capita for years 2009-2012 were calculated on the basis of the number of population which included the results of the Population and housing Census 2011).

11. Data, unless otherwise indicated, do not include the budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

12. Selected information presented on the basis of preliminary data may change in subsequent publications of the Statistical Office.

13. Due to the electronic method of processing and rounding of data, in some cases sums of components may slightly differ from the amount given in the item "total".

14. Statistical information originating from sources other than the Statistical Office is indicated in the appropriate note, with the institution providing the information presented in the table for the last year given as the source.

15. The names of some classification levels used in the publication have been abbreviated; the list of abbreviations used and their full names are given below:

skrót abbreviation

pełna nazwa full name

POLSKA KLASYFIKACJA DZIAŁALNOŚCI – PKD 2007

STATISTICAL CLASSIFICATION OF ECONOMIC ACTIVITIES IN THE EUROPEAN COMMUNITY – NACE Rev. 2

sekcje sections

Handel; naprawa pojazdów samochodowych

Trade; repair of motor vehicles

Zakwaterowanie i gastronomia

Accommodation and catering

Obsługa rynku nieruchomości

Administrowanie i działalność wspierająca

Handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle

Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles

Działalność związana z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi

Accommodation and food service activities

Działalność związana z obsługą rynku nieruchomości

Działalność w zakresie usług administrowania i działalności wspierająca

16. Wyjaśnienia metodyczne dotyczące podstawowych pojęć i metod opracowania danych liczbowych zamieszczono w uwagach ogólnych do poszczególnych działów. Rozszerzone wyjaśnienia można znaleźć w Roczniku Statystycznym Województwa Pomorskiego, a bardziej szczegółowe uwagi dotyczące poszczególnych dziedzin statystyki można odnaleźć w publikacjach tematycznych oraz w serii „Zeszyty metodyczne i klasyfikacje”.

16. Methodological explanations concerning basic definitions and methods of compiling statistical data are enumerated in the general notes to individual chapters. More detailed information are contained in the Statistical Yearbook of Pomorskie Voivodship, while more detailed notes, pertaining to particular fields of statistics can be found in subject matter publications as well as in the series "Zeszyty metodyczne i klasyfikacje" ("Methodologies and classifications").

U w a g a. Przeliczeń danych na 1 mieszkańca (1000 ludności itp.) za 2000 r. oraz lata 2005-2009 dokonano przy przyjęciu *N o t e. Calculations of data per capita (1000 population, etc.) for 2000 as well as 2005-2009 are based on the revised*

I. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE

MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2008	2009
					POWIERZCHNIA
1	Powierzchnia w km ² (stan w dniu 31 XII)	18293	18293	18310	18310
					STAN I OCHRONA ŚRODOWISKA
2	Pobór wody – w % poboru ogółem – na cele: produkcyjne ^a (poza rolnictwem, leśnictwem, łowiectwem i rybactwem)	41,7	53,5	49,2	43,2
3	eksploatacji sieci wodociągowej ^b	47,2	43,3	46,5	52,3
4	Zużycie wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności na 1 km ² w dam ³	13,1	13,6	12,5	10,8
5	w tym do produkcji przemysłowej	6,0	8,0	6,7	5,2
	Ścieki przemysłowe i komunalne odpro- wadzone do wód lub do ziemi: oczyszczane w % wymagających				
7	oczyszczania	92,6	92,3	90,0	98,8
8	nieoczyszczane na 1 km ² w dam ³	0,6	0,6	0,8	0,1
9	Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem ^c	74,3	78,4	80,7	80,5
	Emisja zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w tys. t:				
11	pyłowych	5,4	3,5	3,3	2,6
12	gazowych (bez dwutlenku węgla)	48,3	41,7	34,9	30,2
	Redukcja zanieczyszczeń powietrza z za- kładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w % zanieczyszczeń wytworzonych:				
13	pyłowych	98,3	98,9	98,9	99,1
14	gazowych (bez dwutlenku węgla)	39,4	47,6	56,4	57,3
	Powierzchnia o szczególnych walorach przyrodniczych prawnie chroniona (stan w dniu 31 XII):				
15	w % powierzchni ogólnej	32,5	32,6	32,6	32,7
16	na 1 mieszkańca w m ²	2736	2711	2691	2682
17	Odpady wytworzone (z wyłączeniem odpa- dów komunalnych) ^d na 1 km ² w t	108,0	120,1	135,9	144,6
18	Odpady komunalne zebrane ^e na 1 miesz- kańca w kg	350	267	307	314
	Nakłady ^f na środki trwałe (ceny bieżące) w % nakładów inwestycyjnych ogółem:				
19	służące ochronie środowiska	4,6	3,1	3,4	3,9
20	służące gospodarce wodnej	0,8	0,7	0,6	0,9
					BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE
	Przestępstwa stwierdzone przez Policję ^g w zakończonych postępowaniach przy- gotowawczych:				
21	w liczbach bezwzględnych	102114	99594	75171	90751
22	na 10 tys. ludności	470,9	453,3	339,4	407,9
	Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych przez Policję ^g				
23	w %	48,0	56,9	63,6	71,5

a Z ujęć własnych. b Pobór wody na ujęciach przed włączeniem do sieci. c Ludność korzystająca – dane szacunkowe, e Dane szacunkowe; w 2000 r. określane jako odpady stałe wywiezione; od 2003 r. dane nieporównywalne – łącznie z prokuraturą.

a From own intakes. b Water withdrawal by intakes before entering the water network. c Population using – estimated item 5 on page 48. e Estimated data; in 2000 defined as solid waste removed; since 2003 data are not comparable with prosecutor's office.

skorygowanej liczby ludności uwzględniającej wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002.
number of population, which considers the results of the Population and Housing Census 2002.

2010	2011	2012	2013	SPECIFICATION	No.
AREA					
18310	18310	18310	18310	Area in km ² (as of 31 XII)	1
ENVIRONMENTAL PROTECTION					
43,9	48,6	44,7	41,0	Water withdrawal – in % of total withdrawal – for purposes of: production ^a (excluding agriculture, forestry and fishing)	2
52,1	47,6	51,4	54,7	exploitation of water supply network ^b	3
11,0	12,1	11,0	10,3	Consumption of water for needs of the national economy and population per 1 km ² in dam ³	4
5,3	6,4	5,5	4,7	of which for industrial production	5
99,5	99,6	99,6	99,5	Industrial and municipal wastewater discharged into waters or into the ground:	
0,0	0,0	0,0	0,0	treated in % of requiring treatment	7
79,3	80,8	81,8	83,1	untreated per 1 km ² in dam ³	8
3,4	2,8	2,8	2,4	Population connected to wastewater treatment plants in % of total population ^c	9
35,3	36,3	33,8	29,0	Emission of air pollutants from plants of significant nuisance to air quality in thous. t:	
99,1	99,1	99,2	99,3	particulates	11
66,7	73,0	76,2	73,9	gases (excluding carbon dioxide)	12
32,7	32,7	32,7	32,7	Reduction of air pollutants from plants of significant nuisance to air quality in % of pollutants produced:	
2670	2620	2612	2605	particulates	13
99,5	131,1	158,9	116,2	gases (excluding carbon dioxide)	14
300	296	282	281	Area of special nature value under legal protection (as of 31 XII):	
6,4	5,4	3,5	4,6	in % of total area	15
1,9	1,4	1,8	1,7	per capita in m ²	16
81849	74488	63292	65796	Generated waste (excluding municipal waste) ^d per 1 km ² in t	17
360,5	326,8	276,8	287,0	Municipal waste collected ^e per capita in kg	18
70,6	65,4	60,2	63,0	Outlays ^f on fixed assets (current prices) in % of total investment outlays:	
				in environmental protection	19
				in water management	20
PUBLIC SAFETY					
				Ascertained crimes by the Police ^g in completed preparatory proceedings:	
				in absolute numbers	21
				per 10 thous. population	22
				Rate of detectability of delinquents in ascertained crimes by the Police ^g in %	23

ludność ogółem – na podstawie bilansów. d Patrz uwagi ogólne do działu „Stan i ochrona środowiska”, ust. 5 na str. 48. z danymi za lata poprzednie ze względu na zmianę katalogu odpadów. f Według lokalizacji inwestycji. g Do 2012 r.

data, the total population – based on balances. d See general notes to the chapter “Environmental protection”, data for previous years due to a change in the catalogue of waste. f By investment’s location. g Until 2012 – including

I. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2008	2009
					LUDNOŚĆ ^a
1	Ludność (stan w dniu 31 XII)	2172284	2199043	2219512	2230099
2	miasta	1485414	1480133	1475104	1476586
3	wieś	686870	718910	744408	753513
4	w tym kobiety	1113630	1129438	1141313	1146960
5	Kobiety na 100 mężczyzn (stan w dniu 31 XII)	105	106	106	106
6	Ludność na 1 km ² powierzchni ogólnej (stan w dniu 31 XII)	119	120	121	122
	Ludność w wieku (stan w dniu 31 XII):				
7	przedprodukcyjnym	553444	479005	456963	452881
8	produkcyjnym	1334114	1414914	1433493	1439523
9	poprodukcyjnym	284726	305124	329056	337695
10	Małżeństwa na 1000 ludności	5,8	5,5	7,2	6,9
11	Rozwody na 1000 ludności	1,4	1,8	1,9	1,9
12	Urodzenia żywe na 1000 ludności	10,8	10,7	12,4	12,3
13	Zgony ^b na 1000 ludności	8,4	8,4	8,9	8,8
14	Przyrost naturalny na 1000 ludności	2,5	2,2	3,6	3,5
15	Zgony niemowląt na 1000 urodzeń żywych	7,7	6,0	5,5	5,0
16	Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały na 1000 ludności	0,2	0,5	0,6	1,3
	Przeciętna liczba lat dalszego trwania życia w momencie urodzenia:				
17	mężczyźni	70,56	71,69	72,14	72,46
18	kobiety	78,06	79,76	79,88	80,07
					RYNEK PRACY
	Pracujący ^{cd} (stan w dniu 31 XII):				
19	w tys.	740,3	667,0	736,3	736,8
20	w tym kobiety	342,4	309,5	336,6	339,2
21	na 1000 ludności	341	303	332	330
22	w sektorze prywatnym w %	70,1	72,9	75,7	76,2
	według rodzajów działalności w %:				
	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo				
23	i rybactwo	•	9,3	8,3	8,3
24	przemysł i budownictwo	•	28,0	31,7	31,0
	handel; naprawa pojazdów samo- chodowych ^Δ ; transport i gospo- darka magazynowa; zakwatero- wanie i gastronomia ^Δ ; informacja				
25	i komunikacja	•	30,2	28,5	28,2
	działalność finansowa i ubezpiecze- niowa; obsługa rynku nierucho- mości ^Δ oraz pozostałe usługi ^e ...				
26	•	32,5	31,5	32,5

a Patrz uwagi ogólne do działu „Powierzchnia i ludność” na str. 78. b Łącznie ze zgonami niemowląt. c Według w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie wyszacowanych przy uwzględnieniu wyników: w 2000 r. – Powszechnego Powszechnego Spisu Rolnego 2002, od 2010 r. – Powszechnego Spisu Rolnego 2010. e Pod pojęciem „pozostałe i działalność wspierająca ^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”, działalność usługowa”.

a See general notes to the chapter “Area and population” on page 78. b Including infant deaths. c By actual agriculture estimated using the results: in 2000 – of the Agricultural Census 1996, in 2005-2009 – of the Population and “other services” refers to the NACE Rev. 2 sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation” and “Other service activities”.

2010	2011	2012	2013	SPECIFICATION	No.
POPULATION ^a					
2275494	2283500	2290070	2295811	Population (as of 31 XII)	1
1499210	1498435	1497479	1495443	urban areas	2
776284	785065	792591	800368	rural areas	3
1165773	1169964	1173494	1176421	of which females	4
105	105	105	105	Females per 100 males (as of 31 XII)	5
124	125	125	125	Population per 1 km ² of total area (as of 31 XII)	6
Population at age (as of 31 XII):					
457007	453664	451206	448976	pre-working	7
1469161	1467217	1462174	1454944	working	8
349326	362619	376690	391891	post-working	9
6,0	5,4	5,3	4,7	Marriages per 1000 population	10
1,6	1,7	1,4	1,7	Divorces per 1000 population	11
11,8	11,0	11,0	10,4	Live births per 1000 population	12
8,5	8,5	9,0	8,8	Deaths ^b per 1000 population	13
3,3	2,5	2,0	1,7	Natural increase per 1000 population	14
4,5	4,1	4,4	4,3	Infant deaths per 1000 live births	15
1,2	1,0	0,9	0,8	Internal and international net migration for permanent residence per 1000 population	16
Life expectancy at the moment of birth:					
72,97	73,42	73,29	74,05	males	17
80,75	80,96	80,91	81,23	females	18
LABOUR MARKET					
Employed persons ^{cd} (as of 31 XII):					
744,9	744,3	741,1	753,4	in thous.	19
344,4	346,8	350,7	360,3	of which women	20
327	326	324	328	per 1000 population	21
76,6	77,0	76,9	77,3	in private sector in %	22
by kind of activities in %:					
8,9	8,9	9,0	8,8	agriculture, forestry and fishing	23
30,0	29,3	28,7	28,4	industry and construction	24
28,2	27,8	27,7	27,5	trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommodation and catering ^Δ ; information and communication	25
32,9	34,0	34,7	35,3	financial and insurance activities; real estate activities and other services ^e	26

faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności (od 2004 r.). ^d Dane opracowano z uwzględnieniem pracujących Spisu Rolnego 1996, w latach 2005-2009 – Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała

workplace and kind of activity (since 2004). ^d Data are compiled considering employed persons on private farms in Housing Census 2002 as well as the Agricultural Census 2002, since 2010 – of the Agricultural Census 2010. ^e The term support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and

I. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2008	2009
RYNEK PRACY (dok.)					
	Przeciętne zatrudnienie:				
	w przemyśle:				
1	w tys.	•	148,7	168,4	159,1
2	na 1000 ludności	•	67,7	76,0	71,5
	w budownictwie:				
3	w tys.	•	28,6	42,1	46,7
4	na 1000 ludności	•	13,0	19,0	21,0
5	Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII) w tys.	147,2	159,9	67,8	100,3
6	2000 = 100	100,0	108,6	46,0	68,1
	W % bezrobotnych zarejestrowanych (stan w dniu 31 XII):				
7	kobiety	57,5	56,5	62,4	52,8
8	w wieku 24 lata i mniej	28,7	22,3	21,7	23,3
9	pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok	40,6	50,0	45,9	18,5
10	Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII) na 1 ofertę pracy	333	137	32	65
11	Stopa bezrobocia rejestrowanego ^a (stan w dniu 31 XII) w %	16,6	19,2	8,4	11,9
WYNAGRODZENIA. ŚWIADCZENIA Z UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH					
	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia				
12	brutto w zł	1826,36	2350,25	2928,24	3067,70
13	2000 = 100	100,0	128,7	160,3	168,0
14	w tym: w przemyśle	•	2388,70	2997,56	3081,73
15	w budownictwie	•	1905,94	2480,77	2583,48
16	Przeciętna liczba emerytów i rencistów w tys. pobierających emerytury i renty wypłacane przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych	443,4	447,5	457,4	461,3
17	rolników indywidualnych	387,3	397,5	412,1	417,5
18	rolników indywidualnych	56,1	50,0	45,3	43,8
	Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto w zł:				
19	wypłacana przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych	849,49	1123,46	1364,96	1480,70
20	rolników indywidualnych ^b	606,69	758,41	859,04	911,17
INFRASTRUKTURA KOMUNALNA. MIESZKANIA					
	Długość sieci rozdzielczej (stan w dniu 31 XII) w km:				
21	wodociągowej	10319,3	12381,9	13379,2	13794,0
22	kanalizacyjnej ^c	3698,5	5612,0	6764,3	7308,1
	Zużycie w gospodarstwach domowych:				
	wody z wodociągów:				
23	w hektometrach sześciennych	81,2	75,2	75,3	75,0
24	na 1 mieszkańca w m ³	37,4	34,2	34,0	33,7
	energii elektrycznej w miastach ^d :				
25	w gigawatogodzinach	1082,0	1173,5	1211,7	1234,9
26	na 1 mieszkańca w kWh	729	792	822	837

a Do wyliczenia przyjęto liczbę pracujących uwzględniającą pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie – Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002, od 2010 r. w przypadku łączenia uprawnień do świadczeń z tego systemu z uprawnieniami do świadczeń z Funduszu Emerytalno-dochód z użytkowanego gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie.

^a The number of employed persons, including estimated data of employed persons on private farms in agriculture used Housing Census 2002 as well as the Agricultural Census 2002, since 2010 – of the Agricultural Census 2010. ^b Including to benefits from the Pension Fund. ^c Including collectors. ^d In 2000 excluding households, whose the main source of

2010	2011	2012	2013	SPECIFICATION	No.
LABOUR MARKET (cont.)					
				<i>Average paid employment:</i>	
				<i>in industry:</i>	
153,3	146,2	141,9	142,1	<i>in thous.</i>	1
67,5	64,2	62,1	62,0	<i>per 1000 population</i>	2
				<i>in construction:</i>	
44,6	45,5	42,3	38,9	<i>in thous.</i>	3
19,6	20,0	18,5	17,0	<i>per 1000 population</i>	4
				<i>Registered unemployed persons (as of 31 XII)</i>	
104,7	106,7	114,6	114,1	<i>in thous.</i>	5
71,1	72,5	77,9	77,5	<i>2000 = 100</i>	6
				<i>In % of registered unemployed persons (as of 31 XII):</i>	
53,3	56,8	54,8	54,9	<i>women</i>	7
22,7	22,1	20,6	18,9	<i>at age 24 and less</i>	8
24,0	29,5	31,2	34,8	<i>out of work for longer than 1 year</i>	9
				<i>Registered unemployed persons (as of 31 XII)</i>	
63	93	102	69	<i>per a job offer</i>	10
				<i>Registered unemployment rate ^a (as of 31 XII)</i>	
12,3	12,5	13,4	13,2	<i>in %</i>	11
WAGES AND SALARIES. SOCIAL SECURITY BENEFITS					
				<i>Average monthly gross wages and salaries</i>	
3138,25	3314,53	3455,09	3595,98	<i>in zł</i>	12
171,8	181,5	189,2	196,9	<i>2000 = 100</i>	13
3181,39	3378,25	3506,43	3652,50	<i>of which: in industry</i>	14
2602,66	2711,05	2775,79	2833,31	<i>in construction</i>	15
				<i>Average number of retirees and pensioners</i>	
455,6	453,3	452,9	449,4	<i>in thous.</i>	16
				<i>receiving retirement and other pensions</i>	
413,2	412,2	412,9	410,7	<i>paid by the Social Insurance Institution</i>	17
42,5	41,1	39,9	38,8	<i>farmers</i>	18
				<i>Average monthly gross retirement and other pension in zł:</i>	
1580,15	1660,58	1746,98	1840,80	<i>paid by the Social Insurance Institution</i>	19
955,08	986,42	1053,39	1126,00	<i>farmers ^b</i>	20
MUNICIPAL INFRASTRUCTURE. DWELLINGS					
				<i>Distribution network (as of 31 XII) in km:</i>	
14163,2	14316,0	14633,2	14980,2	<i>water supply</i>	21
7779,2	8291,8	8826,8	9551,9	<i>sewage ^c</i>	22
				<i>Consumption in households:</i>	
				<i>water from water supply systems:</i>	
74,8	74,9	73,8	73,4	<i>in cubic hectometre</i>	23
32,9	32,9	32,3	32,0	<i>per capita in m³</i>	24
				<i>electricity in urban areas ^d:</i>	
1259,6	1238,2	1216,1	1171,9	<i>in gigawatt*hour</i>	25
840	826	812	783	<i>per capita in kWh</i>	26

wyszacowanych przy uwzględnieniu wyników: w 2000 r. – Powszechnego Spisu Rolnego 1996, w latach 2005-2009 – Powszechnego Spisu Rolnego 2010. b Łącznie z wypłatami z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych, Rentowego. c Łącznie z kolektorami. d W 2000 r. bez gospodarstw domowych, których głównym źródłem utrzymania był

for calculation, estimated using the results: in 2000 – of the Agricultural Census 1996, in 2005-2009 – of the Population and payments from non-agricultural social security system, in case of a simultaneous right to benefits from this system and maintenance was income from a private farm in agriculture.

I. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2008	2009
INFRASTRUKTURA KOMUNALNA. MIESZKANIA (dok.)					
	Zasoby mieszkaniowe ^a (w 2000 r. – zamieszkane; stan w dniu 31 XII):				
	mieszkania:				
1	w tys.	640,2	719,7	752,4	765,7
2	na 1000 ludności	295,0	327,3 ^b	339,0	343,4 ^b
3	izby na 1000 ludności	1051,0	1216,2	1259,2	1275,8
	powierzchnia użytkowa mieszkań w m ² :				
5	na 1000 ludności	17791,9	22239,7	23354,9	23796,8
6	przeciętna 1 mieszkania	60,4	67,9	68,9	69,3
	Mieszkania oddane do użytkowania:				
	mieszkania:				
7	w tys.	5,7	9,8	14,4	14,4
8	na 1000 ludności	2,6	4,5	6,5	6,5
9	izby na 1000 ludności	10,2	17,9	24,6	24,7
	powierzchnia użytkowa mieszkań w m ² :				
10	na 1000 ludności	224,8	434,0	604,1	600,1
11	przeciętna 1 mieszkania	86,0	96,9	93,3	93,1
EDUKACJA ^c WYCHOWANIE					
	Uczniowie w szkołach ^d (stan na początku roku szkolnego) w tys.:				
12	podstawowych ^e	191,9	157,9	142,5	140,2
13	gimnazjach	69,4	95,9	82,8	79,5
14	zasadniczych zawodowych ^f	35,2	16,3	17,1	17,0
15	liceach ogólnokształcących ^g	52,0	40,7	38,0	36,3
16	liceach profilowanych	x	12,5	3,2	1,4
17	technikach ^g	49,2	27,4	31,9	32,3
18	artystycznych ogólnokształcących ^h	1,1	1,0	0,8	0,8
19	policealnych	12,3	18,8	22,6	18,9
	Absolwenci szkół ^{di} w tys.:				
20	podstawowych	71,3 ^k	29,7	25,6	24,8
21	gimnazjów	x	31,6	28,5	27,0
22	zasadniczych zawodowych ^f	11,7	5,1	4,6	5,0
23	liceów ogólnokształcących ^l	10,4	13,0	12,8	12,6
24	liceów profilowanych	x	5,0	2,6	1,8
25	techników ^l	9,0	9,0	5,5	6,2
26	artystycznych ogólnokształcących ^h	0,2	0,2	0,1	0,1
27	policealnych	5,0	5,6	5,0	4,8
28	Absolwenci szkół zasadniczych zawodowych, liceów ogólnokształcących, techników oraz artystycznych ogólnokształcących dających uprawnienia zawodowe ^{im} (bez szkół dla dorosłych) na 1000 ludności	14	15	12	12

^a Zamieszkane i niezamieszkane; na podstawie bilansów. ^b Dane zmieniono w stosunku do opublikowanych dla dorosłych, z wyjątkiem szkół policealnych. ^c Bez dzieci w wieku 6 lat objętych edukacją w placówkach do pracy, ^g – z uzupełniającymi odpowiednio: liceami ogólnokształcącymi i technikami. ^h Dające uprawnienia z uzupełniającymi odpowiednio: liceami ogólnokształcącymi od roku szkolnego 2005/06 i technikami przysposabiającymi do pracy.

^a Inhabited and uninhabited; based on balances. ^b Data have been changed in relation to data published in the previous for adults, except post-secondary schools. ^c Excluding children aged 6 attending pre-primary education schools: general secondary and technical secondary, respectively. ^h Leading to professional certification, general secondary since the 2005/06 school year and technical secondary since the 2006/07 school year, schools.

2010	2011	2012	2013	SPECIFICATION	No.
<i>MUNICIPAL INFRASTRUCTURE. DWELLINGS (cont.)</i>					
				<i>Dwelling stocks^a (in 2000 – inhabited; as of 31 XII):</i>	
				<i>dwelling:</i>	
781,1	791,5	804,3	814,9	<i>in thous.</i>	1
343,3 ^b	346,6 ^b	351,2 ^b	354,9	<i>per 1000 population</i>	2
1306,7	1318,6	1334,5	1348,2	<i>rooms per 1000 population</i>	3
				<i>usable floor space of dwellings in m²:</i>	
24260,2	24586,4	24990,7	25340,0	<i>per 1000 population</i>	5
70,7	70,9	71,2	71,4	<i>average per dwelling</i>	6
				<i>Dwellings completed:</i>	
				<i>dwelling:</i>	
11,8	11,9	14,2	11,9	<i>in thous.</i>	7
5,2	5,2	6,2	5,2	<i>per 1000 population</i>	8
20,6	19,8	22,9	20,2	<i>rooms per 1000 population</i>	9
				<i>usable floor space of dwellings in m²:</i>	
504,6	497,6	560,7	493,9	<i>per 1000 population</i>	10
97,0	95,4	90,3	95,1	<i>average per dwelling</i>	11
<i>EDUCATION^c</i>					
				<i>Pupils and students in schools^d (as of beginning of the school year) in thous.:</i>	
139,0	140,1	139,5	139,4	<i>primary^e</i>	12
76,8	74,4	72,3	70,3	<i>lower secondary</i>	13
16,2	15,6	14,7	13,9	<i>basic vocational^f</i>	14
34,5	33,0	31,9	30,8	<i>general secondary^g</i>	15
0,8	0,7	0,3	0,1	<i>specialized secondary</i>	16
32,3	31,3	30,5	30,0	<i>technical secondary^g</i>	17
0,8	0,8	0,8	0,8	<i>general art^h</i>	18
19,9	21,5	22,5	18,7	<i>post-secondary</i>	19
				<i>Graduates in schools^{di} in thous.:</i>	
24,7	23,3	22,8	22,3	<i>primary</i>	20
26,5	24,8	23,8	23,5	<i>lower secondary</i>	21
5,3	5,1	4,9	4,7	<i>basic vocational^f</i>	22
12,1	11,4	10,9	10,4	<i>general secondary^l</i>	23
0,7	0,3	0,2	0,2	<i>specialized secondary</i>	24
6,8	7,3	6,9	6,9	<i>technical secondary^l</i>	25
0,1	0,2	0,2	0,1	<i>general art^h</i>	26
4,7	4,8	5,4	5,4	<i>post-secondary</i>	27
				<i>Graduates of basic vocational, general and technical secondary as well as general art leading to professional certification schools^{lm} (excluding schools for adults) per 1000 population</i>	28
11	11	10	10		

w poprzedniej edycji. ^c Patrz uwagi ogólne do działu „Edukacja i wychowanie”, ust. 1 i 2 na str. 175. ^d Bez szkół wychowania przedszkolnego. ^{fg} Od roku szkolnego 2004/05 łącznie: ^f – ze szkołami specjalnymi przysposabiającymi zawodowe. ⁱ Z poprzedniego roku szkolnego. ^k Dane obejmują absolwentów klasy VIII i VI. ^l Łącznie od roku szkolnego 2006/07. ^m Od roku szkolnego 2004/05 łącznie z liceami profilowanymi i szkołami specjalnymi

edition. ^c See general notes to the chapter “Education”, item 1 and 2 on page 175. ^d Excluding schools establishments. ^{fg} Since the 2004/05 school year including: ^f – special job-training schools, ^g – supplementary ⁱ From the previous school year. ^k Data include graduates of 8th and 6th grade. ^l Including supplementary schools: respectively. ^m Since the 2004/05 school year including specialized secondary schools as well as special job-training

I. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2008	2009
EDUKACJA ^a I WYCHOWANIE (dok.)					
1	Studenci szkół wyższych ^b (stan w dniu 30 XI) w tys.	75,1	97,4	101,3	105,8
2	Absolwenci szkół wyższych ^{bc} w tys.	12,4	18,7	22,6	23,3
3	Uczniowie szkół dla dorosłych (stan na początku roku szkolnego) w tys.	24,5	21,2	19,5	19,3
4	Absolwenci szkół dla dorosłych ^d w tys.	5,0	5,5	3,9	4,4
Wychowanie przedszkolne (stan na początku roku szkolnego):					
5	miejsca w przedszkolach w tys.	37,0	35,5	39,6	42,6
6	dzieci ^e w tys.	50,3	49,2	54,1	60,0
7	w przedszkolach	35,4	35,0	40,5	43,0
8	w oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych	14,9	14,1	13,3	15,2
9	Dzieci w przedszkolach (stan na początku roku szkolnego) na 1000 dzieci w wieku 3-6 lat	331	367	432	447
OCHRONA ZDROWIA ^f					
Pracownicy medyczni ^g (stan w dniu 31 XII):					
10	lekarze	4863	4106	4284	4509
11	lekarze dentyści	567	657	587	578
12	pielęgniarki ^h	9735	9242	9336	9463
13	Łóżka w szpitalach ogólnych ⁱ (stan w dniu 31 XII) na 10 tys. ludności	44,2	38,9	39,3	39,8
Leczeni w szpitalach ogólnych na 10 tys. ludności					
14	Przychodnie (stan w dniu 31 XII)	1506	1495	1659	1669
15	Apteki ogólnodostępne (stan w dniu 31 XII)	292	499	664	763
16	Liczba ludności (stan w dniu 31 XII) na 1 aptekę	528	579	621	589
17	Porady udzielone w zakresie ambulatoryjnej opieki zdrowotnej na 1 mieszkańca:	4114	3798	3574	3786
18	lekarские	5,3	5,9	6,6	6,7
19	stomatologiczne	0,8	0,7	0,7	0,8
Dzieci w żłobkach ^k i klubach dziecięcych (stan w dniu 31 XII) na 1000 dzieci w wieku do lat 3 ^l					
20		17	20	21	20
KULTURA. TURYSTYKA					
21	Biblioteki publiczne (łącznie z filiami; stan w dniu 31 XII)	374	346	336	336
22	Księgozbiór bibliotek publicznych (łącznie z filiami; stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności w wol.	2983	2753	2662	2604
23	Czytelnice bibliotek publicznych (łącznie z filiami i punktami bibliotecznymi) na 1000 ludności	175	166	141	140
Wypożyczenia księgozbioru z bibliotek publicznych (łącznie z filiami i punktami bibliotecznymi; bez wypożyczeń międzybibliotecznych) w wol.: ..					
24	na 1000 ludności	3665	3282	2728	2665
25	na 1 czytelnika	21,0	19,8	19,3	19,0
26	Miejsca w teatrach i instytucjach muzycznych (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności	2,0	2,5	2,4	2,3
27	Widzowie i słuchacze w teatrach i instytucjach muzycznych ^m na 1000 ludności	291	284	330	335
28	Muzea i oddziały muzealne (stan w dniu 31 XII)	50	52	57	59
29	Zwiedzający muzea i wystawy na 1000 ludności	867	877	852	805

a Patrz uwagi ogólne do działu „Edukacja i wychowanie”, ust. 1 i 2 na str. 175. b Łącznie z filiami, zamiejscowymi jednostkami macierzystej poza województwem pomorskim; bez szkół resortu obrony narodowej oraz resortu spraw d Z poprzedniego roku szkolnego. e Od 2008 r. łącznie z – nieuwzględnionymi w podziale według rodzaju placówek w placówkach wykonujących działalność leczniczą (do 2011 r. określanymi jako zakłady opieki zdrowotnej). f Od 2012 r. od 2006 r. łącznie z osobami, dla których głównym miejscem pracy jest praktyka lekarska i pielęgniarska. h Łącznie dla noworodków. k Łącznie z oddziałami żłobkowymi. l Do 2010 r. bez klubów dziecięcych. m Dane dotyczą działalności

a See general notes to the chapter “Education”, item 1 and 2 on page 175. b Including branches, basic organizational the territory of Pomorskie Voivodship; excluding academies of the Ministry of National Defence and the Ministry of Interior; school year. e Since 2008 including, entities – excluding in division according to type of establishments – pre-primary activities (until 2011 defined as health care institution). f Since 2012 data include health care of: the Ministry of National primary workplace is a medical and nurse practice. h Including master nurses. i Excluding day places in hospital wards; m Data concern activity performed in voivodship area, including outdoor events.

2010	2011	2012	2013	SPECIFICATION	No.
<i>EDUCATION^a (cont.)</i>					
107,2	104,8	101,2	96,6	Students of higher education institutions ^b (as of 30 XI) in thous.	1
23,9	27,4	28,0	26,9	Graduates of higher education institutions ^{bc} in thous.	2
20,3	20,3	19,0	16,2	Students of schools for adults (as of beginning of the school year) in thous.	3
4,4	4,7	5,0	4,8	Graduates of schools for adults ^d in thous.	4
45,2	48,1	51,6	53,8	Pre-primary education (as of beginning of the school year): places in nursery schools in thous.	5
63,4	71,0	74,7	80,5	children ^e in thous.	6
44,8	46,8	50,6	52,1	in nursery schools in pre-primary sections in primary schools	7
16,3	21,5	20,9	24,5	Children in nursery schools (as of beginning of the school year) per 1000 children aged 3-6	8
438	432	449	455		9
<i>HEALTH CARE^f</i>					
4307	4169	4492	4525	Medical personnel ^g (as of 31 XII):	10
691	625	647	630	doctors	11
9089	9317	12570	10197	dentists	12
38,3	37,4	39,6	41,2	nurses ^h Beds in general hospitals ⁱ (as of 31 XII) per 10 thous. population	13
1586	1683	1681	1712	In-patients in general hospitals per 10 thous. population	14
776	881	891	925	Out-patients departments (as of 31 XII)	15
618	654	682	710	Generally available pharmacies (as of 31 XII)	16
3682	3492	3358	3234	Population (as of 31 XII) per pharmacy Consultations provided within the scope of out-patient health care per capita:	17
6,5	6,6	6,8	6,9	medical	18
0,7	0,8	0,8	0,8	dental	19
20	21	23	39	Children in nurseries ^k and children's clubs (as of 31 XII) per 1000 children up to age 3 ^l	20
<i>CULTURE. TOURISM</i>					
336	330	323	319	Public libraries (including branches; as of 31 XII)	21
2503	2438	2390	2360	Public library collections (including branches; as of 31 XII) per 1000 population in vol.	22
136	141	155	161	Public library borrowers (including branches and library service points) per 1000 population	23
2512	2529	2556	2588	Public library loans (including branches and library service points, excluding interlibrary lending) in vol.:	24
18,4	17,9	16,5	16,1	per 1000 population per borrower	25
2,4	3,4	2,9	4,0	Seats in theatres and music institutions (as of 31 XII) per 1000 population	26
339	351	355	339	Audience in theatres and music institutions ^m per 1000 population	27
57	59	59	65	Museums with branches (as of 31 XII)	28
747	705	767	803	Museum and exhibition visitors per 1000 population	29

podstawowymi jednostkami organizacyjnymi oraz zamiejscowymi ośrodkami dydaktycznymi szkół mających siedzibę wewnątrz; bez cudzoziemców. c Z poprzedniego roku akademickiego, a w 2000 r. – z roku kalendarzowego. – zespołami wychowania przedszkolnego i punktami przedszkolnymi; od 2007 r. bez wychowania przedszkolnego łącznie z danymi resortu obrony narodowej i spraw wewnętrznych. g Od 2005 r. pracujący bezpośrednio z pacjentem; z magistrami pielęgniarstwa. i Bez miejsc dziennych na oddziałach szpitalnych; od 2008 r. łącznie z łózkami i inkubatorami prowadzonej na terenie województwa, łącznie z imprezami organizowanymi w plenerze.

units and teaching centres in another location of higher education institutions, which headquarters were located outside excluding foreigners. c From the previous academic year, and in 2000 – from the calendar year. d From the previous education groups and pre-primary points; since 2007 excluding pre-primary education in the units performing health care Defence and the Ministry of Interior. g Since 2005 working directly with a patient; since 2006 including persons for whom the since 2008 including beds and incubators for newborns. k Including nursery wards. l Until 2010 excluding children's clubs.

I. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2008	2009
				KULTURA. TURYSTYKA (dok.)	
1	Kina stałe (stan w dniu 31 XII)	34	22	23	19
2	Miejsca na widowni w kinach stałych (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności	6,9	6,6	6,5	6,0
3	Widzowie w kinach stałych na 1000 ludności	731	979	1295	1284
	Abonenci (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności:				
4	radiowi	244	236	198	192
5	telewizyjni	239	229	193	187
6	Baza noclegowa turystyki ^a (stan w dniu 31 VII)	877	788	822	832
7	w tym hotele	74	94	115	135
8	Miejsca noclegowe (stan w dniu 31 VII) na 10 tys. ludności	444,1	388,5	385,1	366,1
9	Korzystający z noclegów na 1000 ludności	602	612	720	724
				ROLNICTWO ^b I LEŚNICTWO	
10	Użytki rolne ^{cd} (stan w czerwcu) w tys. ha ...	906,8	778,7	762,3	772,3
11	w tym w dobrej kulturze rolnej w %	x	x	96,2	97,7
12	Powierzchnia zasiewów ^{df} (stan w czerwcu) w tys. ha	617,5	571,9	573,2	594,5
	w tym w %:				
13	zboża podstawowe (łącznie z mieszankami zbożowymi)	73,0	70,2	70,5	71,1
14	w tym: pszenica	25,1	23,2	22,4	22,5
15	żyto	18,4	12,8	10,5	10,4
16	ziemniaki	6,5	5,2	5,0	4,5
17	buraki cukrowe	2,6	2,2	1,5	1,8
	Zbiory w tys. t:				
18	zboża podstawowe (łącznie z mieszankami zbożowymi)	1214,1	1308,5	1293,6	1531,2
19	w tym: pszenica	578,5	598,0	594,3	647,7
20	żyto	216,6	168,1	153,1	167,5
21	ziemniaki ^g	841,8	542,6	628,8	610,5
22	buraki cukrowe	560,9	520,7	402,8	488,4
	Plony z 1 ha w dt:				
23	zboża podstawowe (łącznie z mieszankami zbożowymi)	26,9	32,6	32,0	36,2
24	w tym: pszenica	37,3	45,0	46,3	48,3
25	żyto	19,1	23,0	25,2	27,1
26	ziemniaki ^g	208	183	218	228
27	buraki cukrowe	352	415	473	462
	Zwierzęta gospodarskie ^d :				
28	bydło (stan w czerwcu):				
29	w tysiącach sztuk	247,2	189,2	199,1	180,3
	na 100 ha użytków rolnych ^e w szt.	28,5	•	26,1	23,3
	trzoda chlewna (stan w końcu lipca):				
30	w tysiącach sztuk	932,8	1049,8	891,6	861,4
31	na 100 ha użytków rolnych ^e w szt.	107,6	•	117,0	111,5
	Produkcja na 1 ha użytków rolnych ^e :				
32	żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) ^h w kg	115,0	•	182,7	229,4
33	mleka krowiego w l	482	•	446	395

a Od 2011 r. dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. b Dane według siedziby użytkownika gruntów posiadaczy poniżej 1 ha użytków rolnych prowadzących działalność rolniczą o małej skali. d W 2010 r. dane bez powierzchni upraw trwałych, ogrodów przydomowych oraz upraw na przyoranie (nawozy zielone). g Od 2010 r. koziego, króliczego i dziczyzny; w wadze poubojowej ciepłej.

a Since 2011 concern establishments with 10 and more bed places. b Data are presented according to the official and owners of less than 1 ha of agricultural land who conduct agricultural activities on a small scale. d In 2010 data of excluding permanent crops, kitchen gardens as well as area intended for ploughing (green fertilizers). g Since 2010 -slaughter warm weight.

2010	2011	2012	2013	SPECIFICATION	No.
<i>CULTURE. TOURISM (cont.)</i>					
14	21	22	24	Indoor cinemas (as of 31 XII)	1
5,1	5,8	6,6	7,3	Seats in indoor cinemas (as of 31 XII) per 1000 population	2
1108	1222	1318	1216	Audience in indoor cinemas per 1000 population	3
180	179	180	181	Subscribers (as of 31 XII) per 1000 population:	
175	173	174	175	radio	4
				television	5
802	1154	1275	1437	Tourist accommodation establishments ^a (as of 31 VII)	6
144	149	170	178	of which hotels	7
353,1	377,0	404,7	411,3	Number of bed places (as of 31 VII) per 10 thous. population	8
717	760	819	858	Tourists accommodated per 1000 population	9
<i>AGRICULTURE ^b AND FORESTRY</i>					
750,2	739,4	747,3	738,3	Agricultural land ^{cd} (as of June) in thous. ha	10
97,2 ^e	98,5	98,2	98,2	of which in good agricultural condition in %	11
567,9 ^e	570,4	575,3	566,5	Sown area ^{df} (as of June) in thous. ha	12
				of which in %:	
69,0	70,1	69,9	66,6	basic cereals (including cereal mixed)	13
23,9	23,2	23,7	24,5	of which: wheat	14
9,9	10,8	10,8	11,2	rye	15
3,6 ^e	4,0	4,0	3,5	potatoes	16
1,7	1,8	1,9	1,8	sugar beets	17
				Crop production in thous. t:	
1464,1	1417,3	1493,2	1511,7	basic cereals (including cereal mixed)	18
645,7	636,8	657,3	734,8	of which: wheat	19
162,3	157,2	184,1	193,6	rye	20
513,5	573,6	596,3	473,6	potatoes ^g	21
508,1	553,9	595,3	596,9	sugar beets	22
				Yields per 1 ha in dt:	
37,4 ^e	35,5	37,2	40,1	basis cereals (including cereal mixed)	23
47,6 ^e	48,1	48,2	52,9	of which: wheat	24
28,9	25,5	29,6	30,5	rye	25
248 ^e	249	256	238	potatoes ^g	26
515 ^e	542	556	581	sugar beets	27
				Livestock ^a :	
195,3 ^e	194,7	198,5	199,2	cattle (as of June):	
26,0 ^e	26,3	26,6	27,0	in thousand heads	28
				per 100 ha of agricultural land ^c in heads	29
845,1 ^e	798,1	744,9	708,4	pigs (as of the end of July):	
112,7	107,9	99,7	95,9	in thousand heads	30
				per 100 ha of agricultural land ^c in heads	31
				Production per 1 ha of agricultural land ^c :	
289,9	324,8	321,4	302,5	of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck) ^h in kg	32
381	415	441	486	of cows' milk in l	33

gospodarstwa. ^c Od 2010 r. bez gruntów posiadaczy użytków rolnych nieprowadzących działalności rolniczej oraz Powszechnego Spisu Rolnego. ^e Dane zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji. ^f Od 2010 r. bez ogrodów przydomowych. ^h Dotyczy mięsa: wołowego, cielęcego, wieprzowego, baraniego, końskiego, drobiowego,

residence of land user. ^c Since 2010 excluding land of owners of agricultural land who do not conduct agricultural the Agricultural Census. ^e Data have been changed in relation to data published in the previous edition. ^f Since 2010 excluding kitchen gardens. ^h Concerns meat: beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game; in post-

I. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2008	2009
ROLNICTWO ^a I LEŚNICTWO (dok.)					
1	Skup produktów rolnych na 1 ha użytków rolnych ^b :				
2	ziarno zbóż podstawowych (łącznie z mieszankami zbożowymi) w kg	366,6	•	703,3	922,2
3	ziemniaki w kg	172,4	•	235,6	230,4
4	buraki cukrowe w kg	618,6	•	528,4	632,3
5	żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^c w kg	55,7	•	145,9	192,6
6	mleko krowie w l	205,4	•	297,4	303,8
Zużycie nawozów w przeliczeniu na czysty składnik na 1 ha użytków rolnych ^{bde} w kg:					
7	mineralnych lub chemicznych (łącznie z wieloskładnikowymi)	131,1	•	130,4	129,2
8	wapniowych	72,5	•	46,1	37,4
9	Ciągniki rolnicze (stan w czerwcu; w 2000 r. - stan w dniu 31 XII) na 100 ha użytków rolnych ^{be} w szt.	5,1	•	6,6	6,5
10	Powierzchnia gruntów leśnych (stan w dniu 31 XII) w tys. ha	665,6	674,3	677,7	679,1
Powierzchnia lasów (stan w dniu 31 XII):					
11	w tys. hektarów	649,0	657,0	659,9	661,4
12	na 1 mieszkańca w ha	0,3	0,3	0,3	0,3
13	Lesistość (stan w dniu 31 XII) w %	35,5	35,9	36,0	36,1
14	Pozyskanie drewna (grubizny; bez zadrzewień) na 100 ha powierzchni lasów w m ³	313,5	368,6	372,8	383,6
PRZEMYSŁ					
15	Produkcja sprzedana przemysłu:				
16	w milionach złotych (ceny bieżące)	29364,9	42280,0	59542,2	55623,9
17	rok poprzedni = 100 (ceny stałe) ^g	111,7	104,1	106,3	97,2
18	2005 = 100 (ceny stałe)	•	100,0	130,3	126,7
19	na 1 zatrudnionego w zł (ceny bieżące)	188546	284251	353645	349622
20	na 1 mieszkańca w zł (ceny bieżące)	13541	19244	26880	25000
BUDOWNICTWO					
21	Sprzedaż produkcji budowlano-montażowej ^h (ceny bieżące):				
22	w milionach złotych	4696,9	4571,4	10481,9	10951,9
23	w tym sektor prywatny w %	98,8	98,0	98,7	98,8
24	na 1 mieszkańca w zł	2166	2081	4732	4922
TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ – stan w dniu 31 XII					
25	Linie kolejowe eksploatowane normalnotorowe ⁱ :				
26	w kilometrach	1490	1259	1245	1233
27	na 100 km ² powierzchni ogólnej w km	8,1	6,9	6,8	6,7
Drogi publiczne o twardej nawierzchni (miejskie i zamiejskie):					
28	w kilometrach	11519	11499	11826	11873
29	na 100 km ² powierzchni ogólnej w km	63,0	62,9	64,6	64,8
Samochody osobowe zarejestrowane ^k :					
30	w tysiącach sztuk	625,7	724,9	941,1	966,1
31	na 1000 ludności	288	330	424	433

a Dane według siedziby użytkownika gospodarstwa. b Od 2010 r. bez gruntów posiadaczy użytków rolnych rolniczą o małej skali. c Dotyczy mięsa: wołowego, cielęcego, wieprzowego, baraniego, końskiego i drobiowego; w wadze w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji. g Patrz uwagi ogólne, ust. 8 na str. 14. h Zrealizowanej przez (PKP), od 2005 r. również innych podmiotów, będących zarządcami infrastruktury kolejowej. k Patrz uwagi ogólne do

a Data are presented according to the official residence of land user. b Since 2010 excluding land of owners of agricultural activities on a small scale. c Concerns meat: beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in post-slaughter published in the previous edition. g See general notes, item 8 on page 14. h Realized by construction units – by place of entities which are administrators of railway infrastructure. k See general notes to the chapter "Transport", item 2 on page

2010	2011	2012	2013	SPECIFICATION	No.
AGRICULTURE ^a AND FORESTRY (cont.)					
				<i>Procurement of agricultural products per 1 ha of agricultural land ^b:</i>	
884,0	1055,8	1099,4	997,4	<i>basic cereal grains (including cereal mixed) in kg</i>	1
296,8	230,4	299,4	318,0	<i>potatoes in kg</i>	2
672,1	754,5	726,6	879,3	<i>sugar beets in kg</i>	3
239,4	289,3	281,0	306,6	<i>animals for slaughter in terms of meat (including fats) ^c in kg</i>	4
310,3	326,9	348,8	361,6	<i>cows' milk in l</i>	5
				<i>Consumption of fertilizers in terms of pure ingredient per 1 ha of agricultural land ^{bde} in kg:</i>	
131,3 ^f	139,3	138,5	153,9	<i>mineral or chemical (including mixed fertilizers)</i>	6
61,5 ^f	49,1	39,0	66,9	<i>lime</i>	7
				<i>Agricultural tractors (as of June; in 2000 - as of 31 XII) per 100 ha of agricultural land ^{be} in units</i>	8
6,2 ^f	•	•	6,3		
680,5	681,1	682,1	682,9	<i>Forest land (as of 31 XII) in thous. ha</i>	9
662,7	663,4	664,4	665,2	<i>Forest areas (as of 31 XII):</i>	
0,3	0,3	0,3	0,3	<i>in thous. hectares</i>	10
36,2	36,2	36,3	36,3	<i>per capita in ha</i>	11
				<i>Forest cover (as of 31 XII) in %</i>	12
409,3	430,9	432,8	450,7	<i>Removals (timber; excluding plantings) per 100 ha of forest area in m³</i>	13
INDUSTRY					
63217,3	77902,1	84431,1	81082,6	<i>Sold production of industry:</i>	
112,6	110,3	103,3	101,1	<i>in million zlotys (current prices)</i>	14
142,7	157,4	162,6	164,4	<i>previous year = 100 (constant prices) ^g</i>	15
412373	532773	594983	570663	<i>2005 = 100 (constant prices)</i>	16
27841	34179	36922	35369	<i>per employee in zl (current prices)</i>	17
				<i>per capita in zl (current prices)</i>	18
CONSTRUCTION					
10976,8	12652,3	11398,8	12021,3	<i>Sales of construction and assembly production ^h (current prices):</i>	
98,6	98,8	98,4	99,0	<i>in million zlotys</i>	19
4834	5551	4985	5244	<i>of which private sector in %</i>	20
				<i>per capita in zl</i>	21
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS – as of 31 XII					
1241	1238	1237	1214	<i>Railway lines operated - standard gauge ⁱ:</i>	
6,8	6,8	6,8	6,6	<i>in kilometres</i>	22
				<i>per 100 km² of total area in km</i>	23
12224	12391	12575	12851	<i>Hard surface public roads (urban and non-urban):</i>	
66,8	67,7	68,7	70,2	<i>in kilometres</i>	24
				<i>per 100 km² of total area in km</i>	25
1011,1	1066,5	1107,3	1150,8	<i>Registered passenger cars ^k:</i>	
444	467	484	501	<i>in thousand units</i>	26
				<i>per 1000 population</i>	27

niewprowadzających działalności rolniczej oraz gruntów posiadaczy poniżej 1 ha użytków rolnych prowadzących działalność poubojowej ciepłej. d W roku gospodarczym. e W 2010 r. dane Powszechnego Spisu Rolnego. f Dane zmieniono podmioty budowlane – według miejsca wykonywania robót. i Dane dotyczą sieci kolejowej Polskich Kolei Państwowych działu „Transport”, ust. 2 na str. 252.

agricultural land who do not conduct agricultural activities and owners of less than 1 ha of agricultural land who conduct warm weight. d In farming year. e In 2010 data of the Agricultural Census. f Data have been changed in relation to data performing works. i Data concern rail network of Polskie Koleje Państwowe (PKP), as well as since 2005 also of other 252.

I. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2008	2009
TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ – stan w dniu 31 XII (dok.)					
	Placówki dla usług pocztowych ^a :				
1	w liczbach bezwzględnych	468	476	505	497
2	na 100 tys. ludności	21,5	21,6	22,8	22,3
	Telefoniczne łącza główne ^b :				
3	w tys.	648,1	697,7	521,7	495,4
4	na 1000 ludności	298,3	317,2	235,1	222,2
HANDEL					
	Sprzedaż detaliczna towarów (ceny bieżące):				
5	w milionach złotych	16858,1	19734,0	26563,7	26742,1
6	na 1 mieszkańca w zł	7774	8982	11992	12019
7	Sklepy (stan w dniu 31 XII) w tys.	24,7 ^c	21,4	23,0	24,1
8	Liczba ludności (stan w dniu 31 XII) na 1 sklep	88 ^c	103	96	92
FINANSE PUBLICZNE					
	Budżety gmin ^d:				
	Dochody:				
9	w milionach złotych	1639,8	2601,0	3697,6	3754,7
10	na 1 mieszkańca w zł	1253	1932	2692	2712
	Wydatki:				
11	w milionach złotych	1720,4	2629,1	3748,0	4038,6
12	na 1 mieszkańca w zł	1315	1953	2729	2917
	Budżety miast na prawach powiatu:				
	Dochody:				
13	w milionach złotych	1692,0	2406,7	3247,8	3209,8
14	na 1 mieszkańca w zł	1968	2828	3858	3819
	Wydatki:				
15	w milionach złotych	1834,3	2346,1	3468,2	3675,4
16	na 1 mieszkańca w zł	2134	2757	4120	4373
	Budżety powiatów:				
	Dochody:				
17	w milionach złotych	713,8	788,3	1009,7	1162,6
18	na 1 mieszkańca w zł	545	586	735	840
	Wydatki:				
19	w milionach złotych	716,4	805,0	1020,0	1222,7
20	na 1 mieszkańca w zł	547	598	743	883
	Budżet województwa:				
	Dochody:				
21	w milionach złotych	185,7	391,1	750,1	1179,7
22	na 1 mieszkańca w zł	86	178	339	530
	Wydatki:				
23	w milionach złotych	212,5	442,8	712,2	1276,7
24	na 1 mieszkańca w zł	98	202	322	574

a Dane dotyczą operatora pocztowego wyznaczonego (do 2012 r. – operatora publicznego); w 2000 r. placówki pocztowe nieporównywalne w związku ze zmianą w 2004 r. metody badania sklepów. d Bez dochodów i wydatków gmin mających a Data concern appointed postal operator (until 2012 – the public operator); in 2000 post offices and comparable due to change in 2004 the method of shop survey. d Excluding revenue and expenditure of gminas which are

2010	2011	2012	2013	SPECIFICATION	No.
TRANSPORT AND COMMUNICATIONS – as of 31 XII (cont.)					
508	504	499	469	Postal service offices ^a :	1
22,3	22,1	21,8	20,4	in absolute numbers	2
				per 100 thous. population	
506,6	411,5	370,8	359,0	Fixed main line ^b :	3
222,6	180,2	161,9	156,4	in thous.	4
				per 1000 population	
TRADE					
28395,8	31219,2	33299,4	34423,3	Retail sales of goods (current prices):	5
12505	13697	14562	15016	in million zlotys	6
21,6	20,3	21,8	19,5	per capita in zł	7
105	112	105	118	Shops (as of 31 XII) in thous.	8
				Number of population (as of 31 XII) per 1 shop	
PUBLIC FINANCE					
				Budgets of gminas ^d:	
4244,3	4560,1	4671,5	4854,2	Revenue:	9
2978	3177	3235	3346	in million zlotys	10
				per capita in zł	
4672,2	4809,2	4755,5	4833,3	Expenditure:	11
3278	3351	3293	3332	in million zlotys	12
				per capita in zł	
				Budgets of cities with powiat status:	
3780,1	3806,8	4798,9	4611,7	Revenue:	13
4472	4510	5695	5479	in million zlotys	14
				per capita in zł	
4117,0	4427,9	4942,0	4572,1	Expenditure:	15
4870	5246	5865	5432	in million zlotys	16
				per capita in zł	
				Budgets of powiatów:	
1277,8	1404,5	1288,1	1337,5	Revenue:	17
896	979	892	922	in million zlotys	18
				per capita in zł	
1353,3	1415,4	1316,5	1337,6	Expenditure:	19
949	986	912	922	in million zlotys	20
				per capita in zł	
				Budget of voivodship:	
724,6	878,3	887,1	845,5	Revenue:	21
319	385	388	369	in million zlotys	22
				per capita in zł	
872,0	954,1	919,8	830,6	Expenditure:	23
384	419	402	362	in million zlotys	24
				per capita in zł	

i placówki usług telekomunikacyjnych. b Dane dotyczą operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej. c Dane również status miasta na prawach powiatu.

telecommunication service offices. b Data concern operators of the public telecommunication network. c Data are not also cities with powiat status.

I. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (dok.)

MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2008	2009
INWESTYCJE. ŚRODKI TRWAŁE ^a					
	Nakłady inwestycyjne (ceny bieżące):				
1	w milionach złotych	7239,3	7403,7	13977,9	17583,7
2	na 1 mieszkańca w zł	3338	3370	6310	7903
	Wartość brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; bieżące ceny ewidencyjne):				
3	w milionach złotych	79875,8	98275,9	122736,1	129361,9
4	na 1 mieszkańca w zł	36770	44690	55299	58007
PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ W REJESTRZE REGON ^b – stan w dniu 31 XII					
5	Ogółem	199265	226421	240496	249262
6	na 10 tys. ludności	917,3	1029,6	1083,6	1117,7
	Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej	45896	56968	62100	63945
8	1999 = 100	110,8	137,6	150,0	154,4
	w tym:				
9	spółdzielnie	1145	1118	1060	1063
10	spółki handlowe	13488	17724	20016	20929
	w tym z udziałem kapitału zagranicznego	2897	3492	3928	4065
12	spółki cywilne	15701	15111	15772	15948
	Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą	153369	169453	178396	185317
14	1999 = 100	106,9	118,1	124,3	129,1
15	na 10 tys. ludności	706,0	770,6	803,8	831,0
RACHUNKI REGIONALNE ^c					
	Produkt krajowy brutto (ceny bieżące):				
16	w milionach złotych	•	•	•	•
17	na 1 mieszkańca w zł	•	•	•	•
	Produkt krajowy brutto (ceny stałe)				
18	- rok poprzedni = 100	•	•	•	•
	Wartość dodana brutto (ceny bieżące):				
19	w milionach złotych	•	•	•	•
20	na 1 mieszkańca w zł	•	•	•	•
	Nominalne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych:				
21	w milionach złotych	•	•	•	•
22	na 1 mieszkańca w zł	•	•	•	•
	Realne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych				
23	- rok poprzedni = 100	•	•	•	•

a Dane za 2000 r. nieporównywalne w związku z nowelizacją w 2002 r. ustawy o rachunkowości. b Bez osób opublikowanych w poprzedniej edycji; patrz uwagi ogólne do działu „Rachunki regionalne”, ust. 5 na str 309.

a Data for 2000 are not comparable due to amendments of the Act of Accounting in 2002. b Excluding persons previous edition; see general notes to the chapter "Regional accounts", item 5 on page 309.

2010	2011	2012	2013	SPECIFICATION	No.
INVESTMENTS. FIXED ASSETS ^a					
13062,1	13943,3	14855,1	13826,8	<i>Investment outlays (current prices):</i>	
5753	6118	6496	6031	<i>in million zlotys</i>	1
				<i>per capita in zl</i>	2
				<i>Gross value of fixed assets (as of 31 XII; current book-keeping prices):</i>	
139259,8	152216,5	163301,8	171797,1	<i>in million zlotys</i>	3
61200	66659	71309	74831	<i>per capita in zl</i>	4
ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY IN THE REGION REGISTER ^b – as of 31 XII					
260202	258197	265033	271784	<i>Total</i>	5
1143,5	1130,7	1157,3	1183,8	<i>per 10 thous. population</i>	6
				<i>Legal persons and organizational entities</i>	
66347	68409	72417	75400	<i>without legal personality</i>	7
160,2	165,2	174,9	182,1	<i>1999 = 100</i>	8
				<i>of which:</i>	
1062	1036	1039	1038	<i>cooperatives</i>	9
22027	23051	24565	26431	<i>commercial companies</i>	10
				<i>of which with foreign capital participation</i>	11
4151	4225	4382	4555	<i>civil law partnerships</i>	12
16304	16654	17012	17253	<i>Natural persons conducting economic activity</i>	13
193855	189788	192616	196384	<i>1999 = 100</i>	14
135,1	132,3	134,2	136,9	<i>per 10 thous. population</i>	15
851,9	831,1	841,1	855,4		
REGIONAL ACCOUNTS ^c					
81392	88183	93859		<i>Gross domestic product (current prices):</i>	
35845	38690	41045		<i>in million zlotys</i>	16
				<i>per capita in zl</i>	17
x	105,1	103,2		<i>Gross domestic product (constant prices)</i>	
				<i>- previous year = 100</i>	18
71684	77514	83170		<i>Gross value added (current prices):</i>	
31569	34009	36371		<i>in million zlotys</i>	19
				<i>per capita in zl</i>	20
				<i>Gross nominal disposable income in the households sector:</i>	
52321	55015	57324		<i>in million zlotys</i>	21
23042	24138	25068		<i>per capita in zl</i>	22
				<i>Gross real disposable income in the households sector - previous year = 100</i>	23
x	101,1	100,8			

prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. c Dane za lata 2010 i 2011 zmieniono w stosunku do

tending private farms in agriculture. c Data for 2010 and 2011 have been changed in relation to data published in the

II. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) I POWIATACH (NTS 4)
SELECTED DATA BY SUBREGIONS (NTS 3) AND POWIATS (NTS 4)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia ogólna ^a Total area ^a		Ludność ^a Population ^a						
		w km ² in km ²	w % in %	w tys. in thous.	w % in %	wzrost lub spadek w sto- sunku do 2012 r. w % increase or decrease in relation to 2012 in %	na 1 km ² per 1 km ²		w miastach w % ogółu ludności in urban areas in % of total population	
							2005	2013	2005	2013
				2013			2005	2013	2005	2013
1	WOJEWÓDZTWO ... VOIVODSHIP	18310	100,0	2295,8	100,0	0,3	120	125	67,3	65,1
2	Podregion gdański Subregion	4444	24,3	554,1	24,1	1,2	109	125	41,1	39,1
	Powiaty: Powiats:									
3	gdański	794	4,3	105,2	4,6	2,0	107	133	28,1	27,4
4	kartuski	1121	6,1	125,1	5,4	1,6	97	112	19,9	17,1
5	nowodworski	672	3,7	36,3	1,6	-0,3	54	54	31,8	31,5
6	pucki	572	3,1	81,6	3,6	1,1	128	143	46,2	42,1
7	wejherowski	1285	7,0	205,9	9,0	1,0	141	160	59,7	58,7
8	Podregion słupski Subregion	8184	44,7	489,2	21,3	-0,2	58	60	55,5	53,6
	Powiaty: Powiats:									
9	bytowski	2192	12,0	78,3	3,4	-0,0	34	36	36,9	35,5
10	chojnicki	1364	7,4	96,2	4,2	0,2	67	71	58,8	57,5
11	człuchowski	1575	8,6	57,2	2,5	-0,4	36	36	45,6	44,9
12	łęborski	706	3,9	66,1	2,9	-0,1	90	94	61,1	59,5
13	słupski	2304	12,6	97,4	4,2	0,1	40	42	21,8	20,6
	Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:									
14	Słupsk	43	0,2	93,9	4,1	-1,0	2287	2177	100,0	100,0
15	Podregion starogardzki Subregion	5268	28,8	505,0	22,0	-0,1	92	96	54,5	53,3
	Powiaty: Powiats:									
16	kościerski	1166	6,4	71,2	3,1	0,3	57	61	34,6	33,3
17	kwidzyński	835	4,6	83,6	3,6	-0,2	97	100	57,4	57,0
18	malborski	494	2,7	64,4	2,8	-0,5	127	130	68,2	67,4
19	starogardzki	1345	7,3	127,3	5,5	0,1	91	95	50,7	49,2
20	sztumski	731	4,0	42,5	1,9	-0,3	57	58	37,4	37,5
21	tczewski	697	3,8	116,0	5,1	-0,0	161	166	67,2	65,3
22	Podregion trójmiejski Subregion	414	2,3	747,5	32,6	0,0	1810	1804	100,0	100,0
	Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:									
23	Gdańsk	262	1,4	461,5	20,1	0,2	1748	1762	100,0	100,0
24	Gdynia	135	0,7	248,0	10,8	-0,3	1866	1835	100,0	100,0
25	Sopot	17	0,1	37,9	1,7	-0,8	2315	2193	100,0	100,0

a Stan w dniu 31 XII.

a As of 31 XII.

Przyrost naturalny na 1000 ludności <i>Natural increase per 1000 population</i>		Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały <i>Internal and international net migration for permanent residence</i>				Zgony niemowląt na 1000 urodzeń żywych <i>Infant deaths per 1000 live births</i>		Ludność ^a w wieku <i>Population^a at age</i>						No.
		w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>		na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>				poniżej 25 lat <i>below 25</i>			65 lat i więcej <i>and more</i>			
								w % ogółu ludności <i>in % of total population</i>	wzrost lub spadek w stosunku do 2012 r. w % <i>increase or decrease in relation to 2012 in %</i>	w % ogółu ludności <i>in % of total population</i>	wzrost lub spadek w stosunku do 2012 r. w % <i>increase or decrease in relation to 2012 in %</i>			
												2005	2013	
2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	
2,2	1,7	1073	1863	0,5	0,8	6,0	4,3	33,7	28,8	-1,5	11,9	13,5	4,6	1
5,4	5,5	3313	3930	6,9	7,1	5,3	4,4	38,1	33,0	-0,4	9,6	10,4	5,8	2
4,0	5,4	1162	1609	14,0	15,5	7,6	4,1	36,5	31,7	0,3	9,2	9,7	6,7	3
7,9	7,7	657	1053	6,1	8,5	1,3	5,8	41,1	36,6	0,0	9,5	9,8	4,4	4
-0,8	-0,5	-27	-122	-0,8	-3,4	11,7	5,8	35,9	29,7	-2,8	11,3	12,0	4,6	5
5,3	3,5	182	513	2,5	6,3	6,6	1,1	37,3	32,0	-0,8	9,6	10,9	6,0	6
5,8	6,1	1339	877	7,5	4,3	5,8	4,6	37,7	32,5	-0,5	9,5	10,6	6,2	7
2,3	1,5	-996	-1408	-2,1	-2,9	6,6	4,0	35,7	29,6	-2,2	10,8	12,5	5,1	8
3,0	4,1	-243	-319	-3,2	-4,1	10,7	7,5	38,6	32,1	-1,8	9,7	11,2	5,8	9
4,3	2,3	-8	-82	-0,1	-0,9	5,4	5,0	36,9	31,7	-1,6	11,2	12,1	4,8	10
2,5	2,3	-230	-330	-4,0	-5,8	1,6	1,7	36,8	30,1	-2,5	10,3	11,9	4,8	11
2,9	2,1	-140	-180	-2,2	-2,7	1,4	1,4	36,2	30,4	-2,2	10,5	12,0	5,7	12
2,3	1,2	-198	-96	-2,1	-1,0	8,9	2,0	37,0	30,2	-1,7	10,1	11,3	5,1	13
-0,8	-2,1	-177	-401	-1,8	-4,2	9,5	5,2	30,1	24,0	-3,5	12,7	16,1	4,6	14
3,3	1,6	-606	-1143	-1,2	-2,3	4,7	5,7	36,8	31,0	-2,0	10,6	11,7	4,4	15
5,3	3,3	-24	-86	-0,4	-1,2	5,8	4,8	38,4	33,2	-1,4	10,6	11,5	4,1	16
4,3	1,3	-143	-231	-1,8	-2,8	2,0	1,2	37,2	30,9	-2,3	9,7	10,9	5,7	17
0,7	-1,7	-60	-150	-0,9	-2,3	6,1	x	34,1	28,5	-2,1	11,8	12,9	3,3	18
3,8	2,1	-75	-222	-0,6	-1,7	7,4	6,6	37,4	31,8	-2,0	10,7	11,6	4,4	19
2,6	2,4	-167	-204	-3,9	-4,8	6,5	13,0	38,1	31,1	-2,0	9,9	10,6	4,5	20
2,4	1,6	-137	-250	-1,2	-2,2	1,6	8,1	35,7	30,3	-2,0	10,8	12,3	4,3	21
-0,5	-0,9	-638	484	-0,9	0,6	7,2	3,3	27,8	23,6	-1,7	15,0	17,6	3,9	22
-0,0	-0,5	-326	1112	-0,7	2,4	8,8	3,2	28,2	24,1	-1,4	14,7	17,1	3,9	23
-0,5	-1,2	-212	-515	-0,8	-2,1	4,2	4,2	27,6	23,4	-2,0	14,7	17,9	4,1	24
-5,1	-4,8	-100	-113	-2,5	-3,0	7,4	x	23,8	19,6	-3,6	19,9	22,8	3,4	25

II. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) I POWIATACH (NTS 4) (cd.)
SELECTED DATA BY SUBREGIONS (NTS 3) AND POWIATS (NTS 4) (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pobór wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności na 1 km ² w dam ³ <i>Water withdrawal for needs of the national economy and population per 1 km² in dam³</i>		Ścieki przemysłowe i komunalne oczyszczane w % ścieków wymagających oczyszczenia <i>Industrial and municipal wastewater treated in % of waste requiring treatment</i>		Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem ^a <i>Population connected to wastewater treatment plants in % of total population ^a</i>			
						ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	
		2005	2013	2005	2013	2005	2013		
1	WOJEWÓDZTWO ... VOIVODSHIP	15,1	11,7	92,3	99,5	78,4	83,1	96,8	57,6
2	Podregion gdański Subregion	6,9	7,2	85,2	100,0	61,9	70,1	97,8	52,3
	Powiaty: Powiats:								
3	gdański	5,1	6,6	66,0	100,0	69,2	75,9	97,0	68,0
4	kartuski	4,3	5,3	74,0	100,0	43,4	52,9	99,1	43,3
5	nowodworski	1,1	0,4	90,9	100,0	58,6	61,2	98,6	44,1
6	pucki	21,2	20,5	93,7	99,9	72,6	87,7	98,3	80,0
7	wejherowski	6,6	6,9	97,1	100,0	65,8	72,1	97,5	36,1
8	Podregion słupski Subregion	3,8	3,7	96,5	99,1	75,3	85,3	97,7	70,9
	Powiaty: Powiats:								
9	bytowski	2,0	1,7	98,8	100,0	67,7	79,8	99,8	68,7
10	chojnicki	3,7	3,7	86,7	99,9	74,1	86,3	94,3	75,5
11	człuchowski	2,7	2,6	94,8	100,0	67,1	84,7	96,0	75,4
12	łęborski	6,3	5,7	97,9	100,0	72,5	77,2	96,9	48,4
13	słupski	2,8	3,3	98,3	96,1	63,2	80,3	97,4	75,8
	Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:								
14	Słupsk	147,3	125,8	100,0	100,0	99,9	100,0	100,0	x
15	Podregion starogardzki Subregion	14,1	13,5	98,7	100,0	64,4	75,9	96,5	52,3
	Powiaty: Powiats:								
16	kościerski	4,0	2,7	95,6	100,0	50,4	66,5	94,6	52,4
17	kwidzyński	54,0	53,6	99,4	100,0	68,0	81,9	98,4	59,9
18	malborski	14,6	15,0	97,7	100,0	78,7	81,5	92,0	59,9
19	starogardzki	6,8	6,4	95,0	100,0	56,5	67,4	96,9	38,9
20	sztumski	2,5	3,0	97,2	100,0	58,0	67,7	97,8	65,0
21	tczewski	9,3	7,5	98,0	99,9	73,2	86,4	98,9	49,1
22	Podregion trójmiejski Subregion	338,9	196,0	86,0	98,9	100,0	96,3	96,3	x
	Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:								
23	Gdańsk	442,1	241,4	85,1	99,3	100,0	95,7	95,7	x
24	Gdynia	154,8	108,5	97,8	97,7	100,0	97,0	97,0	x
25	Sopot	221,7	192,1	43,3	100,0	100,0	97,9	97,9	x

a Ludność korzystająca – dane szacunkowe, ludność ogółem – na podstawie bilansów. b Stan w dniu 31 XII.

a Population using – estimated data, the total population – based on balances. b As of 31 XII.

Emisja zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w tys. t <i>Emission of air pollutants from plants of significant nuisance to air quality in thous. t</i>				Powierzchnia o szczególnych walorach przyrodniczych prawnie chroniona ^b na 1 mieszkańca w m ² <i>Area of special nature value under legal protection ^b per capita in m²</i>		Odpady (z wyłączeniem odpadów komunalnych) wytworzone na 1 km ² w t <i>Waste (excluding municipal waste) generated per 1 km² in t</i>		Nakłady na środki trwałe (ceny bieżące) na 1 mieszkańca w zł <i>Outlays on fixed assets (current prices) per capita in zł</i>				No.
pyłowych <i>particulates</i>		gazowych <i>gases</i>		2005	2013	2005	2013	służące ochronie środowiska <i>in environmental protection</i>		służące gospodarce wodnej <i>in water management</i>		
2005	2013	2005	2013					2005	2013	2005	2013	2005
3,5	2,4	6366,0	6511,6	2710,7	2604,6	120,1	116,2	106,0	276,2	23,0	102,1	1
0,2	0,1	361,0	90,6	4035,8	3531,3	27,4	26,4	119,3	197,3	34,6	232,8	2
0,0	-	0,5	-	4586,7	2692,7	66,0	10,5	161,3	195,9	144,1	249,9	3
0,0	0,0	18,2	13,3	5025,9	4410,5	0,0	30,2	67,6	113,7	16,8	23,6	4
0,0	0,0	3,8	12,3	4737,9	4635,7	0,0	9,2	12,0	125,8	11,7	1885,4	5
0,0	0,0	306,4	9,5	3520,8	3183,8	84,9	81,8	265,1	347,0	10,9	146,6	6
0,0	0,1	32,1	55,5	3254,8	2857,6	15,4	17,3	92,5	202,1	8,5	91,4	7
0,7	0,4	405,9	362,9	4434,3	4382,8	26,7	52,4	80,8	233,1	20,3	77,7	8
0,0	0,1	22,8	39,7	6261,7	5829,8	6,6	38,0	112,7	196,8	19,7	41,8	9
0,0	0,0	38,9	31,4	8759,6	8334,2	16,3	7,6	54,3	212,3	12,1	82,4	10
0,0	0,1	26,1	25,1	2933,1	2918,5	25,5	114,4	161,1	42,8	13,6	16,5	11
0,0	0,0	87,1	92,5	3033,8	2958,1	108,1	102,8	31,5	415,5	25,2	24,4	12
0,3	0,1	62,2	30,0	5294,5	5370,0	12,6	25,3	73,1	212,0	20,8	234,5	13
0,2	0,2	168,7	144,0	x	x	834,9	551,2	73,5	293,2	28,6	15,8	14
1,2	1,1	2175,0	2413,1	3657,0	3490,1	228,9	145,9	126,6	355,3	16,9	89,2	15
0,0	0,0	48,8	44,6	9871,7	8977,4	3,6	15,9	187,4	109,9	12,4	52,8	16
0,6	0,7	1647,3	1930,8	3205,0	3095,1	916,3	648,4	203,1	245,5	15,1	18,5	17
0,2	0,1	130,8	112,8	647,1	633,9	777,5	259,1	48,1	139,2	9,9	172,1	18
0,1	0,2	218,2	190,4	4681,6	4486,3	32,2	30,3	151,0	94,3	24,2	26,5	19
0,0	0,0	14,5	45,9	3905,4	3851,0	1,8	8,5	25,9	30,5	45,2	35,5	20
0,3	0,1	115,5	88,7	784,9	763,8	11,6	48,6	90,8	115,4	6,2	21,3	21
1,4	0,8	3424,1	3644,9	147,1	155,3	1571,8	1964,3	100,2	309,0	21,4	30,4	22
1,0	0,6	2471,3	2906,3	131,1	141,8	1851,9	1243,5	122,5	236,2	15,6	33,9	23
0,4	0,2	952,8	728,3	171,6	175,7	1228,7	3610,4	69,0	395,8	25,6	21,9	24
0,0	-	0,0	10,3	175,9	186,2	0,0	-	43,5	625,7	60,6	43,0	25

II. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) I POWIATACH (NTS 4) (cd.)
SELECTED DATA BY SUBREGIONS (NTS 3) AND POWIATS (NTS 4) (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przestępstwa stwierdzone przez Policję w zakończonych postępowaniach przygotowawczych na 10 tys. ludności <i>Ascertained crimes by the Police in completed preparatory proceedings per 10 thous. population</i>		Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych przez Policję w % <i>Rate of detectability of delinquents in ascertained crimes by the Police in %</i>		Pracujący ^{abc} <i>Employed</i>				
						ogółem <i>total</i>		w % ogółem		
		2005 ^g	2013	2005 ^g	2013	2005	2013	w tys. <i>in thous.</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>
1	WOJEWÓDZTWO ... VOIVODSHIP	453,3	287,0	56,9	63,0	503,2	571,2	249	11,3	29,1
2	Podregion gdański <i>Subregion</i>	771,4	240,4	63,7	65,3	82,8	106,3	192	19,8	31,0
	<i>Powiaty:</i>									
	<i>Powiaty:</i>									
3	gdański	410,5	329,9	58,7	64,5	15,0	23,4	222	12,8	30,6
4	kartuski	256,9	167,6	68,7	62,7	22,6	30,0	240	31,9	32,9
5	nowodworski	443,8	305,0	49,4	60,8	5,5	5,8	160	30,8	22,3
6	pucki	480,4	293,2	60,1	68,8	12,4	14,3	176	14,5	31,0
7	wejherowski	415,8	206,5	68,8	64,7	27,4	32,7	159	13,9	31,0
8	Podregion słupski <i>Subregion</i>	428,9	247,5	68,8	71,3	104,9	115,6	236	17,5	34,1
	<i>Powiaty:</i>									
	<i>Powiaty:</i>									
9	bytowski	338,7	214,4	76,0	79,3	16,0	18,8	240	27,8	34,5
10	chojnicki	296,3	256,3	68,2	70,7	21,8	24,7	257	22,6	32,9
11	człuchowski	274,3	207,4	73,9	73,9	12,1	12,5	218	25,9	28,0
12	lęborski	619,8	283,8	64,8	56,8	11,9	12,3	186	11,4	36,0
13	słupski	*	214,0	*	73,4	16,7	20,8	213	22,1	44,8
	<i>Miasto na prawach powiatu:</i>									
	<i>City with powiat status:</i>									
14	Słupsk	510,2 ^h	299,5	67,8 ^h	71,9	26,4	26,5	282	0,9	28,5
15	Podregion starogardzki <i>Subregion</i>	726,2	226,8	71,0	69,1	101,3	111,7	221	19,1	37,0
	<i>Powiaty:</i>									
	<i>Powiaty:</i>									
16	kościerski	296,6	169,5	74,7	67,0	15,1	17,9	252	30,9	29,5
17	kwidziński	286,4	227,0	66,3	62,7	21,5	21,7	259	17,9	39,0
18	malborski	423,9	229,9	68,2	63,5	11,6	10,5	163	13,1	25,2
19	starogardzki	352,2	224,9	74,4	71,6	23,5	27,7	218	21,0	35,8
20	sztumski	351,0	213,9	76,5	75,1	6,8	6,8	161	29,6	25,4
21	tczewski	465,9	266,9	68,9	69,8	22,7	27,0	233	9,9	49,2
22	Podregion trójmiejski <i>Subregion</i>	563,0	387,9	42,0	57,4	214,3	237,6	318	0,8	22,0
	<i>Miasta na prawach powiatu:</i>									
	<i>Cities with powiat status:</i>									
23	Gdańsk	613,4	381,1	42,9	55,7	132,9	153,4	332	0,8	22,4
24	Gdynia	432,6	349,9	39,1	60,3	70,8	71,2	287	1,0	22,8
25	Sopot	806,8	719,7	44,6	53,5	10,6	13,0	344	0,5	13,3

a Stan w dniu 31 XII. b Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez podmiotów gospodarczych o liczbie wyszacowanych w 2005 r. na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób. c Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w kraju wyniosło 3877,43 zł. „Administrowanie i działalność wspierająca”^Δ, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia „Pozostała działalność usługowa”. g Łącznie z prokuraturą. h Łącznie z danymi dla powiatu słupskiego.

a As of 31 XII. b By actual workplace and kind of activity; excluding economic entities employing up to 9 persons. c Data the Population and Housing Census 2002 as well as the Agricultural Census 2002 and in 2013 on the basis the Agricultural Poland amounted to 3877.43 zł. f The term "other services" refers to the NACE Rev. 2 sections: "Professional, scientific and security", "Education", "Human health and social work activities", "Arts, entertainment and recreation" and "Other service activities". g Including prosecutor's office. h Including data for slupski powiat.

persons ^{abc}		Bezrobotni zarejestrowani ^a Registered unemployed persons ^a						Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto ^d Average monthly gross wages and salaries ^d				No.			
in % of total		z liczby ogółem – w % of total number – in %		w wieku aged		Stopa bezrobocia rejestrowanego ^{ac} w % Registered unemployment rate ^{ac} in %	w zł in zł		Polska = = 100 ^e Poland = = 100 ^e		województwo = = 100 voivodship = 100				
handel; naprawa pojazdów samochodowych ^a ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia ^a ; informacja i komunikacja trade; repair of motor vehicles ^a ; transportation and storage; accommodation and catering ^a ; information and communication	działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości ^a oraz pozostałe usługi ^f financial and insurance activities; real estate activities and other services ^f	ogółem w tys. total in thous.		pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok out of work for longer than 1 year			2005	2013	2005	2013	2005		2013	2005	2013
		2005	2013	2005	2013										
22,6	37,1	159,9	114,1	34,8	18,9	24,3	19,2	13,2	2511,25	3847,12	100,0	100,0	1		
21,6	27,7	29,9	24,9	30,8	23,4	21,3	•	14,2	2047,07	3240,53	83,6	84,2	2		
30,7	25,9	4,1	3,4	36,8	16,3	25,1	15,8	9,5	2143,99	3408,99	87,9	88,6	3		
14,0	21,2	6,7	5,1	23,0	33,1	17,8	18,9	11,1	1972,88	3110,80	80,2	80,9	4		
15,1	31,7	4,8	3,6	37,6	18,5	23,4	37,0	30,7	1995,38	3209,61	82,8	83,4	5		
23,1	31,3	5,3	3,7	22,5	21,0	24,5	21,0	15,4	2052,23	3361,03	86,7	87,4	6		
22,4	32,7	9,1	9,1	33,6	23,6	19,8	19,0	15,7	2051,05	3194,41	82,4	83,0	7		
15,4	33,0	54,4	36,2	39,0	19,2	24,2	28,1	19,7	2016,89	3172,19	81,8	82,5	8		
11,9	25,8	10,7	7,2	40,8	22,4	21,9	34,7	23,4	2003,67	3133,22	80,8	81,4	9		
17,6	26,9	9,8	7,4	40,4	22,2	20,8	26,5	19,4	1881,88	2941,87	75,9	76,5	10		
12,7	33,4	6,6	4,9	38,4	19,7	25,4	30,3	24,1	2021,10	3170,99	81,8	82,4	11		
13,2	39,5	6,9	4,6	37,5	19,8	24,3	28,3	21,2	2079,09	3292,33	84,9	85,6	12		
9,6	23,4	11,5	7,2	36,2	16,3	25,8	33,5	21,7	1954,55	3128,75	80,7	81,3	13		
22,5	48,1	8,8	4,8	37,5	12,9	29,3	19,7	12,2	2111,10	3330,92	85,9	86,6	14		
14,5	29,4	47,3	31,6	33,9	21,3	22,4	•	18,3	2236,44	3407,94	87,9	88,6	15		
14,0	25,6	5,7	4,1	31,8	28,0	18,7	23,7	15,5	1941,55	2919,89	75,3	75,9	16		
13,7	29,4	7,2	5,4	39,3	19,0	23,2	21,4	17,1	2413,15	3524,89	90,9	91,6	17		
20,7	40,9	6,5	5,0	38,0	17,7	24,8	29,8	25,6	2044,03	3387,60	87,4	88,1	18		
13,9	29,3	13,1	8,4	33,2	22,5	21,4	30,3	19,2	2313,11	3388,99	87,4	88,1	19		
8,6	36,4	5,3	3,3	30,2	20,0	22,7	37,3	27,1	1993,51	3261,74	84,1	84,8	20		
15,0	25,9	9,6	5,5	28,9	20,9	23,7	24,9	14,0	2317,41	3626,76	93,5	94,3	21		
30,3	46,8	28,3	21,4	34,0	9,6	30,9	9,0	6,4	2924,86	4481,04	115,6	116,5	22		
28,0	48,8	18,7	13,9	36,4	9,7	31,9	9,6	6,5	3017,45	4562,66	117,7	118,6	23		
35,1	41,1	8,3	6,6	29,4	9,7	28,8	8,0	6,3	2741,05	4298,33	110,9	111,7	24		
31,8	54,3	1,3	0,9	29,6	7,1	30,3	7,3	4,8	2824,33	4500,07	116,1	117,0	25		

pracujących do 9 osób. c Dane opracowano z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie Powszechnego Spisu Rolnego 2002 oraz w 2013 r. na podstawie Powszechnego Spisu Rolnego 2010. d Bez podmiotów f Pod pojęciem „pozostałe usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „społeczne”, „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz

are compiled considering employed persons on private farms in agriculture estimated in 2005 on the basis of the results of Census 2010. d Excluding economic entities employing up to 9 persons. e Average monthly gross wages and salaries in technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social

II. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) I POWIATACH (NTS 4) (cd.)
SELECTED DATA BY SUBREGIONS (NTS 3) AND POWIATS (NTS 4) (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Sieć rozdzielcza ^a na 100 km ² w km Distribution network ^a per 100 km ² in km						Zasoby mieszkaniowe ^{ab} Dwelling stocks ^{ab}		
		wodociągowa water supply		kanalizacyjna ^d sewage ^d		gazowa gas supply		mieszkania na 1000 ludności dwellings per 1000 population	przeciętna powierzchnia użytkowa 1 mieszkania w m ² average usable floor space of dwelling in m ²	
		2005	2013	2005	2013	2005	2013		2005	2013
1	WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	67,7	81,8	30,7	52,2	17,9	27,9	327,3	354,9	71,4
2	Podregion gdański Subregion	95,3	116,1	35,9	68,7	18,2	43,1	286,4	308,3	89,1
	Powiaty: Powiats:									
3	gdański	86,4	112,4	37,8	82,4	37,5	57,8	293,7	322,1	88,2
4	kartuski	124,6	139,6	30,6	67,7	15,0	33,1	254,1	261,4	103,8
5	nowodworski	77,3	77,7	29,2	38,4	2,7	4,3	313,0	347,0	82,3
6	pucki	99,1	130,5	72,3	119,5	10,4	90,0	285,7	322,9	103,1
7	wejherowski	82,9	111,5	26,2	54,2	20,3	42,1	293,4	318,4	78,0
8	Podregion słupski Subregion	39,9	48,4	19,8	34,9	5,3	8,9	308,4	323,1	73,0
	Powiaty: Powiats:									
9	bytowski	34,6	47,0	13,6	27,4	2,4	4,7	278,1	281,6	79,3
10	chojnicki	62,3	69,0	27,4	40,9	6,7	11,6	283,8	293,7	80,9
11	człuchowski	30,8	37,1	11,6	31,6	1,1	1,7	299,7	308,0	74,2
12	łęborski	42,4	49,7	19,2	25,3	12,1	19,1	310,2	321,8	74,8
13	słupski	31,4	38,5	21,5	37,8	2,3	6,0	303,6	316,8	76,3
	Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:									
14	Słupsk	349,5	393,0	306,4	353,2	311,0	393,2	362,4	404,7	59,1
15	Podregion starogardzki Subregion	66,2	80,3	23,2	41,4	14,5	19,1	298,3	305,9	73,9
	Powiaty: Powiats:									
16	kościerski	46,2	61,2	15,0	40,3	0,7	3,1	274,9	286,7	88,1
17	kwidzyński	86,9	106,9	31,1	45,6	20,6	23,8	292,6	303,3	70,8
18	malborski	70,0	79,1	34,9	52,6	33,5	40,7	317,2	329,9	67,0
19	starogardzki	64,9	81,1	17,1	36,0	9,2	11,8	298,7	301,6	79,2
20	sztumski	46,7	57,5	17,4	20,0	5,9	11,0	294,4	298,8	71,3
21	tczewski	94,9	103,3	37,1	63,0	36,2	47,5	306,6	313,8	67,4
22	Podregion trójmiejski Subregion	340,1	393,6	285,4	353,2	307,7	353,0	384,5	443,4	60,3
	Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:									
23	Gdańsk	346,6	408,2	290,8	371,6	293,2	346,3	376,1	440,3	59,5
24	Gdynia	310,5	354,1	261,9	312,9	308,7	344,5	390,9	439,4	61,4
25	Sopot	473,1	482,6	386,5	389,5	518,2	521,6	439,9	500,2	63,3

a Stan w dniu 31 XII. b Zamieszkane i niezamieszkane; na podstawie bilansów zasobów mieszkaniowych. c Bez przedszkolnego. f Łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi. g Łącznie z technikami uzupełniającymi

a As of 31 XII. b Inhabited and uninhabited; based on balances of dwelling stocks. c Excluding special schools. supplementary general secondary schools. g Including supplementary technical secondary schools and general art schools

Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>				Mieszkania, których budowę rozpoczęto w 2013 r. <i>Dwellings under construction in 2013</i>	Uczniowie w szkołach dla dzieci i młodzieży ^c na 10 tys. ludności <i>Pupils and students in schools for children and youth^c per 10 thous. population</i>							Uczniowie szkół policealnych ^c na 10 tys. ludności <i>Students of post-secondary schools^c per 10 thous. population</i>	No.
ogółem <i>total</i>	wzrost lub spadek w stosunku do 2005 r. w % <i>increase or decrease in relation to 2005 in %</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>			podstawowych ^e <i>primary^e</i>	gimnazjach <i>lower secondary</i>	zasadniczych zawodowych <i>basic vocational</i>	liceach ogólnokształcących ^f <i>general secondary^f</i>	liceach profilowanych specjalizowanych ^f <i>specialized secondary</i>	technikach ^g <i>technical secondary^g</i>			
		2005	2013								2013		
11901	+20,9	4,5	5,2	10187	600,7	298,8	54,3	134,0	0,6	134,1	81,3	1	
4091	+31,7	6,5	7,4	2589	728,6	339,3	58,5	96,5	0,5	90,4	12,3	2	
1393	+99,9	8,3	13,4	459	696,8	314,7	20,4	56,1	x	43,0	2,0	3	
799	+156,9	2,9	6,4	730	832,9	382,2	109,2	112,8	x	130,5	15,1	4	
134	+1,5	3,7	3,7	150	561,5	308,8	48,7	64,1	x	82,3	x	5	
593	+2,2	7,9	7,3	391	690,0	313,1	43,1	89,6	x	93,8	11,4	6	
1172	-15,4	7,7	5,7	859	726,3	341,6	54,9	115,6	1,4	90,2	18,5	7	
1413	+10,3	2,7	2,9	1374	591,5	316,9	74,3	127,6	0,2	170,2	48,1	8	
205	+73,7	1,6	2,6	182	635,6	355,4	94,9	80,1	x	145,6	6,3	9	
270	+37,1	2,2	2,8	291	660,7	347,0	105,2	186,9	x	158,2	44,3	10	
134	+65,4	1,4	2,3	100	600,8	307,4	49,3	110,2	x	127,1	30,4	11	
182	+25,5	2,3	2,7	203	606,1	338,6	97,7	126,4	x	197,2	15,1	12	
358	-32,3	5,7	3,7	415	569,8	286,9	x	14,8	x	31,7	x	13	
264	+25,1	2,1	2,8	183	490,4	275,6	101,6	234,9	1,3	354,0	170,5	14	
1385	+7,7	2,6	2,7	921	630,7	329,8	68,4	112,2	0,6	156,4	47,4	15	
260	+13,5	3,4	3,7	233	708,3	356,8	81,0	80,0	x	206,8	33,1	16	
125	-37,2	2,5	1,5	115	634,1	334,9	72,0	97,1	x	113,7	49,9	17	
213	+21,7	2,8	3,3	127	570,9	328,1	53,4	210,0	x	140,3	7,8	18	
359	+24,7	2,4	2,8	267	651,0	335,5	67,0	94,9	x	173,2	96,0	19	
60	+66,7	0,9	1,4	38	590,2	295,7	59,5	61,4	x	134,1	40,5	20	
368	+2,5	3,2	3,2	141	606,5	316,7	71,0	126,0	2,6	155,0	25,7	21	
5012	+20,2	5,5	6,7	5303	491,5	236,0	28,7	180,7	1,0	127,9	177,2	22	
3851	+46,1	5,8	8,4	4509	494,0	231,3	32,5	159,7	1,0	119,9	195,4	23	
1066	-18,0	5,1	4,3	736	503,5	255,6	25,0	202,6	x	135,4	156,7	24	
95	-59,1	5,7	2,5	58	382,6	166,5	6,6	293,1	7,9	176,5	89,7	25	

szkół specjalnych. d Łącznie z kolektorami. e Bez dzieci w wieku 6 lat objętych edukacją w placówkach wychowania i ogólnokształcącymi szkołami artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe.

d Including collectors. e Excluding children aged 6 attending pre-primary education establishments. f Including leading to professional certification.

II. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) I POWIATACH (NTS 4) (cd.)
SELECTED DATA BY SUBREGIONS (NTS 3) AND POWIATS (NTS 4) (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Dzieci w przedszkolach na 100 miejsc <i>Children attending nursery schools per 100 places</i>		Łóżka w szpitalach ogólnych ^a na 10 tys. ludności <i>Beds in general hospitals^a per 10 thous. population</i>		Liczba ludności ^a na <i>Population^a per</i>				Biblioteki publiczne	
		2005	2013 ^g	2005	2013 ^h	1 podmiot ambulatoryjnej opieki zdrowotnej ^c <i>provider of out-patient health care^c</i>		1 aptekę ogólnodostępną <i>generally available pharmacy</i>		ksiegobiór ^a w wol. <i>collection^a in vol.</i>	
						2005	2013	2005	2013	2005	2013
1	WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	99	96	38,9	41,2	2031	1890	3798	3234	2753	2360
2	Podregion gdański Subregion	97	90	24,8	24,5	2429	2060	4315	3848	2948	2373
	Powiaty: Powiats:										
3	gdański	98	89	x	x	2492	1671	4458	4210	2704	2253
4	kartuski	92	86	36,1	27,6	3102	2909	5428	4169	2722	2119
5	nowodworski	96	100	42,8	66,1	1693	1580	4444	3028	4961	4817
6	pucki	101	84	18,6	29,7	1994	1813	3075	3138	2308	1844
7	wejherowski	99	94	28,7	25,8	2510	2167	4407	4037	3065	2367
8	Podregion słupski Subregion	101	97	33,1	37,4	1532	1553	4829	3883	3149	3025
	Powiaty: Powiats:										
9	bytowski	106	104	32,0	29,0	1421	1506	4431	4121	3244	3220
10	chojnicki	104	102	39,8	46,5	1725	1749	4571	3701	2739	2242
11	człuchowski	83	94	23,4	33,9	1537	1682	8124	4085	4546	4842
12	łęborski	113	97	35,6	40,4	1138	1297	4901	3674	3228	3437
13	słupski	88	88	x	x	1738	1709	7085	6960	3074	2765
	Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:										
14	Słupsk	105	95	62,4	74,0	1645	1423	3403	2684	2672	2537
15	Podregion starogardzki Subregion	99	102	32,7	35,4	1886	1950	4160	3507	3069	2715
	Powiaty: Powiats:										
16	kościerski	103	100	55,5	58,5	2082	2639	3920	2968	3575	3091
17	kwidzyński	99	96	42,1	40,5	1718	1608	4250	3344	3592	3504
18	malborski	96	98	24,1	26,4	1576	1238	4504	3787	1933	1911
19	starogardzki	97	116	21,9	25,8	2438	2893	3809	3264	2841	2437
20	sztumski	93	105	56,8	64,7	1821	1700	5236	5314	3936	3105
21	tczewski	101	100	19,9	22,3	1705	1965	4167	3741	2955	2522
22	Podregion trójmiejski Subregion	98	94	55,7	60,0	2391	2009	2992	2525	2171	1676
	Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:										
23	Gdańsk	96	93	66,4	71,3	2268	1981	3249	2508	1952	1456
24	Gdynia	102	96	35,8	37,3	3083	2505	2748	2505	2254	1850
25	Sopot	95	94	58,6	69,7	1336	948	2226	2916	4141	3227

a Stan w dniu 31 XII. b Od 2011 r. dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. c Przychodnie w dniu 31 VII. g Łącznie z zespołami wychowania przedszkolnego i punktami przedszkolnymi. h Łącznie z łóżkami

a As of 31 XII. b Since 2011 concern establishments possessing 10 and more bed places. c Out-patient departments pre-primary education groups and pre-primary points. h Including beds and incubators for newborns.

(z filiami) <i>Public libraries (with branches)</i>				Widzowie w kinach stałych <i>Audience in indoor cinemas</i>		Baza noclegowa turystyki ^b <i>Tourist accommodation establishments ^b</i>						No.		
wypożyczenia księgozbioru ^{de} w wol. <i>loans ^{de} in vol.</i>		czytelnicy ^d <i>borrowers ^d</i>				miejsca noclegowe ^f <i>number of bed places ^f</i>		udzielone noclegi <i>nights spent (overnight stay)</i>		korzystający z noclegów turystów <i>tourists accommodated</i>				
1000 ludności <i>1000 population</i>						ogółem <i>total</i>		stopień wykorzy- stania w % <i>occupancy rate in %</i>	w tys. <i>in thous.</i>					
2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	
3282	2588	166	161	979	1216	85348	94278	35,6	5249,2	6546,6	1345,1	1966,8	1	
3107	2406	152	129	22	474	29748	38285	33,1	1606,1	2079,5	343,1	541,5	2	
2979	2837	122	116	x	6	775	1666	22,7	45,1	112,0	26,8	62,0	3	
3009	1860	131	97	x	x	2613	2440	20,1	117,5	119,7	35,1	34,0	4	
3499	2931	212	205	x	x	9377	10878	37,7	475,0	507,1	71,7	91,9	5	
3073	2745	117	95	147	x	15866	21062	36,0	877,2	1173,6	160,2	266,2	6	
3161	2289	180	156	x	1273	1117	2239	28,2	91,3	167,1	49,4	87,4	7	
3534	2566	180	138	231	630	33207	28626	35,8	1765,3	1647,6	285,8	325,5	8	
3565	2612	171	124	76	x	1693	1496	16,3	67,5	51,4	16,2	14,4	9	
2485	2162	151	118	135	117	3103	2912	22,2	142,6	113,9	36,0	36,5	10	
4134	3435	158	148	44	x	2169	2382	16,9	54,2	57,7	12,9	18,7	11	
3468	2843	179	181	190	573	12797	9442	36,5	607,4	471,5	96,0	85,7	12	
3169	1995	142	101	68	126	12854	11576	46,7	847,3	900,5	98,5	140,2	13	
4517	2804	264	169	722	2612	591	818	23,7	46,3	52,6	26,2	30,1	14	
3282	2561	160	130	129	564	6782	8168	21,9	371,9	406,9	117,3	162,0	15	
2748	1983	157	125	x	548	4302	4356	24,8	198,7	208,0	48,0	61,5	16	
2614	2038	158	120	174	416	382	487	15,8	35,5	25,9	7,8	11,7	17	
2830	2362	133	107	243	x	832	1063	20,8	65,1	56,0	31,7	31,7	18	
3573	3164	146	124	243	35	1065	1255	18,0	54,3	49,7	18,9	20,5	19	
2582	2058	149	118	56	350	21	105	7,8	1,0	2,8	0,5	0,8	20	
4277	2927	198	163	14	1655	180	902	23,5	17,3	64,6	10,4	35,8	21	
3234	2755	169	220	2615	2586	15611	19199	42,8	1506,0	2412,6	598,9	937,9	22	
2677	2603	144	243	2639	2717	9705	12926	42,1	886,0	1537,1	364,9	628,4	23	
4104	3023	208	186	2804	2037	2415	2893	33,9	225,6	269,8	100,2	113,1	24	
4107	2850	215	166	1169	4588	3491	3380	50,6	394,4	605,7	133,8	196,4	25	

łącznie z praktykami lekarskimi. d Łącznie z punktami bibliotecznymi. e Bez wypożyczeń międzybibliotecznych. f Stan i inkubatorami dla noworodków.

including medical practices. d Including library service points. e Excluding interlibrary lending. f As of 31 VII. g Including

II. WYBRANE DANE O PODREGIONACH (NTS 3) I POWIATACH (NTS 4) (dok.)
SELECTED DATA BY SUBREGIONS (NTS 3) AND POWIATS (NTS 4) (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia gruntów leśnych ^a w tys. ha <i>Forest land^a in thous. ha</i>				Produkcja sprzedana przemysłu ^b (ceny bieżące) <i>Sold production of industry^b (current prices)</i>				Dochody budżetów gmin ^c <i>Revenue of gminas budgets^c</i>		Wydatki budżetów gmin ^d <i>Expenditure of gminas budgets^d</i>	
		ogółem <i>total</i>	pub- lic- nych <i>public</i>	pry- wat- nych <i>private</i>	w mln zł <i>in mln zł</i>						na 1 <i>per</i>		
					2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	
				2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013
1	WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	674,3	682,9	606,7	76,2	38505,5	76877,7	17526	33535	1932,39	3346,05	1953,26	3331,62
2	Podregion gdański Subregion	129,1	131,5	111,2	20,3	4045,5	7558,7	8424	13731	1980,49	3493,43	1992,06	3478,34
	Powiaty: Powiaty:												
3	gdański	14,4	15,0	14,0	1,0	824,7	1612,7	9836	15490	x	x	x	x
4	kartuski	34,2	35,3	24,9	10,4	971,5	1935,0	9008	15596	x	x	x	x
5	nowodworski	5,7	5,7	5,6	0,0	105,4	276,9	2963	7609	x	x	x	x
6	pucki	18,0	18,1	16,6	1,6	1030,1	1394,8	14023	17192	x	x	x	x
7	wejherowski	56,9	57,4	50,1	7,3	1113,8	2339,2	6205	11424	x	x	x	x
8	Podregion słupski Subregion	379,2	383,8	355,3	28,5	4772,6	7761,3	9989	15846	1983,94	3480,69	2029,30	3535,07
	Powiaty: Powiaty:												
9	bytowski	116,2	117,5	105,1	12,4	663,9	1246,3	8809	15913	x	x	x	x
10	chojnicki	71,9	72,0	60,8	11,2	855,6	1663,2	9389	17310	x	x	x	x
11	człuchowski	78,5	79,2	77,7	1,5	528,1	771,9	9299	13478	x	x	x	x
12	lęborski	28,6	29,2	28,1	1,1	916,9	1163,9	14420	17572	x	x	x	x
13	słupski	83,5	85,3	83,0	2,3	818,5	1317,5	8875	13535	x	x	x	x
	Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:												
14	Słupsk	0,5	0,5	0,5	-	989,6	1598,4	10027	16909	x	x	x	x
15	Podregion starogardzki Subregion	154,2	155,9	128,7	27,2	9638,6	16111,1	19805	31904	1844,77	3080,03	1855,73	3012,45
	Powiaty: Powiaty:												
16	kościerski	52,7	53,2	38,7	14,5	409,4	776,9	6148	10922	x	x	x	x
17	kwidzyński	19,3	19,8	18,5	1,3	4319,2	4103,8	53458	49021	x	x	x	x
18	malborski	1,0	1,2	1,1	0,1	460,3	1130,2	7288	17509	x	x	x	x
19	starogardzki	58,3	58,6	49,6	9,0	1570,8	2947,5	12913	23188	x	x	x	x
20	sztumski	10,3	12,8	11,8	1,0	142,3	435,9	3388	10237	x	x	x	x
21	tczewski	12,6	10,4	9,1	1,3	2736,6	6716,8	24326	57954	x	x	x	x
22	Podregion trójmiejski Subregion	11,8	11,8	11,5	0,3	20048,8	45446,6	26650	60823	x	x	x	x
	Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:												
23	Gdańsk	4,7	4,7	4,6	0,1	16429,7	40967,8	35810	88903	x	x	x	x
24	Gdynia	6,2	6,2	6,0	0,2	3338,7	3999,5	13192	16104	x	x	x	x
25	Sopot	0,9	0,9	0,9	-	280,4	479,3	6942	12608	x	x	x	x

a Stan w dniu 31 XII. b Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. c Bez miasta na prawach powiatu. e W rejestrze REGON; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a As of 31 XII. b Data concern economic entities employing more than 9 persons. c Excluding revenue of gminas which are also register; excluding persons tending private farms in agriculture.

Dochody budżetów powiatów <i>Revenue of powiats budgets</i>		Wydatki budżetów powiatów <i>Expenditure of powiats budgets</i>		Dochody budżetów miast na prawach powiatu <i>Revenue of cities with powiat status budgets</i>		Wydatki budżetów miast na prawach powiatu <i>Expenditure of cities with powiat status budgets</i>		Nakłady inwestycyjne w przedsiębiorstwach ^b według lokalizacji inwestycji (ceny bieżące) <i>Investment outlays in enterprises^b according to investment location (current prices)</i>		Wartość brutto środków trwałych w przedsiębiorstwach ^{ab} (bieżące ceny ewidencyjne) <i>Gross value of fixed assets in enterprises^{ab} (current book-keeping prices)</i>		Podmioty gospodarki narodowej ^{ae} na 10 tys. ludności <i>Entities of the national economy^{ae} per 10 thous. population</i>		No.
2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	2005	2013	mieszkańca w zł <i>capita in zł</i>		
585,64	921,94	598,08	922,04	2828,17	5478,85	2756,98	5431,90	2066	3738	24480	38146	1183,8		1
456,95	754,09	473,32	741,01	x	x	x	x	961	2658	10835	17294	1101,6		2
323,00	672,18	313,33	635,94	x	x	x	x	1187	3692	10200	20488	1194,9		3
478,31	777,89	484,89	781,89	x	x	x	x	952	1727	7808	14261	954,6		4
628,84	1075,78	777,10	1087,27	x	x	x	x	467	1120	5428	11528	1076,2		5
509,36	833,49	547,26	842,68	x	x	x	x	995	4970	15590	25529	1377,6		6
451,16	692,68	450,63	667,84	x	x	x	x	962	2053	11791	15258	1038,3		7
652,54	1063,97	667,21	1060,01	2881,55	4434,52	3206,59	4391,32	1166	2508	12368	22141	1025,5		8
663,40	1028,89	695,05	980,27	x	x	x	x	642	2141	9999	14578	793,4		9
642,86	1048,81	651,97	1031,71	x	x	x	x	1319	1605	11176	20311	868,4		10
832,18	1564,28	872,44	1664,88	x	x	x	x	929	1052	12439	23638	886,3		11
696,12	1004,94	686,56	998,85	x	x	x	x	1267	2236	12126	17590	1245,7		12
512,58	852,96	519,82	837,83	x	x	x	x	1253	4214	8625	19574	920,0		13
x	x	x	x	2881,55	4434,52	3206,59	4391,32	1413	3044	18888	35273	1418,8		14
660,51	993,74	667,33	1011,38	x	x	x	x	1558	2627	20601	28817	885,2		15
642,09	937,49	672,10	982,41	x	x	x	x	518	2039	9758	13291	798,7		16
683,77	956,72	741,78	883,33	x	x	x	x	4484	4178	52784	65167	952,3		17
726,35	1139,25	725,38	1220,41	x	x	x	x	823	2502	12729	18561	996,9		18
597,88	926,01	610,36	928,84	x	x	x	x	1187	1390	17563	24741	880,7		19
581,67	1015,29	632,22	969,17	x	x	x	x	410	4299	5851	15374	777,4		20
714,91	1040,33	653,17	1111,26	x	x	x	x	1315	2679	17396	27242	872,5		21
x	x	x	x	2821,17	5610,97	2698,00	5563,55	3668	6091	43514	70383	1550,2		22
x	x	x	x	2729,02	5992,32	2658,07	5675,10	4328	6592	49793	84586	1512,8		23
x	x	x	x	2777,25	4491,12	2636,08	5044,24	2819	5246	34855	47290	1508,1		24
x	x	x	x	4143,02	8304,77	3539,45	7604,17	1487	5532	26374	48559	2280,8		25

dochodów gmin mających również status miasta na prawach powiatu. d Bez wydatków gmin mających również status

cities with powiat status. d Excluding expenditure of gminas which are also cities with powiat status. e In the REGON

Uwagi ogólne

1. Informacje o poborze i zużyciu wody dotyczą:

- 1) w pozycji „na cele produkcyjne (poza rolnictwem, leśnictwem, łowiectwem i rybactwem)” – jednostek organizacyjnych wnoszących opłaty za pobór za ujęć własnych rocznie 5 dam³ i więcej wody podziemnej albo 20 dam³ i więcej wody powierzchniowej lub odprowadzających rocznie 20 dam³ i więcej ścieków;
- 2) w pozycji „nawodnienia w rolnictwie i leśnictwie oraz napełnianie i uzupełnianie stawów rybnych” – jednostek organizacyjnych rolnictwa, leśnictwa i rybactwa zużywających wodę na potrzeby nawadniania gruntów rolnych i leśnych o powierzchni od 20 ha oraz na potrzeby eksploatacji stawów rybnych o powierzchni od 10 ha;
- 3) w pozycji „eksploatacja sieci wodociągowej” – wszystkich jednostek nadzorujących pracę sieci wodociągowej (w tym również spółdzielni mieszkaniowych, spółek wodnych, zakładów usług wodnych, zakładów pracy itd.).

2. Dane o ściekach dotyczą ścieków odprowadzonych do wód lub do ziemi przez jednostki określone w ust. 1, pkt 1) i 3).

Jako ścieki wymagające oczyszczania przyjęto wody odprowadzane siecią kanałów lub rowów otwartych bezpośrednio do wód lub do ziemi albo do sieci kanalizacyjnej z jednostek produkcyjnych (łącznie z zanieczyszczonymi wodami z odwadniania zakładów górniczych i chłodniczymi), z innych jednostek oraz z gospodarstw domowych.

Dane o ściekach oczyszczanych dotyczą ścieków oczyszczanych mechanicznie, chemicznie, biologicznie oraz z podwyższonym usuwaniem biogenów i odprowadzonych do wód lub do ziemi.

Przez ścieki oczyszczane mechanicznie rozumie się ścieki poddane procesowi usuwania jedynie zanieczyszczeń nierozpuszczalnych, tj. ciał stałych i tłuszczów ulegających osadzeniu lub flotacji, przy użyciu krat, sit, piaskowników, odtłuszczaczy współpracujących z osadnikami Imhoffa.

Chemiczne oczyszczanie ścieków polega na wytrącaniu niektórych związków rozpuszczalnych względnie ich neutralizacji metodami chemicznymi, takimi jak koagulacja, sorpcja na węglu aktywnym itp.

Biologiczne oczyszczanie ścieków następuje w procesie mineralizacji przez drobnoustroje w środowisku wodnym w sposób naturalny (np. poprzez rolnicze wykorzystanie ścieków, zraszanie pól, stawy rybne) lub w urządzeniach sztucznych (złoża biologiczne, osad czynny) i polega na usuwaniu ze ścieków zanieczyszczeń organicznych oraz związków biogenych i refrakcyjnych.

General notes

1. Information regarding water withdrawal and consumption concerns:

- 1) in the item “for production purposes (excluding agriculture, forestry and fishing)” – organizational entities making payments for the annual withdrawal of 5 dam³ or more of underground water, or 20 dam³ or more of surface water from their own sources, or discharging 20 dam³ or more of waste water annually;
- 2) in the item “irrigation in agriculture and forestry as well as filling and completing fish ponds” – agricultural, forest and fishing organizational entities, consuming water for irrigating agricultural or forest land of 20 ha or more in area, and for the purpose of exploiting fish ponds of 10 ha or more in area;
- 3) in the item “exploitation of water supply network” – all entities responsible for the management of the water supply network (including housing cooperatives, water companies, waterworks, workplaces etc.).

2. Data regarding wastewater concern wastewater discharged into waters or into the ground by entities described in item 1, points 1) and 3).

Wastewater requiring treatment is understood as water discharged by means of open channel or ditch systems directly into waters or into the ground or sewage network of entities engaged in production (including contaminated drainage water from mines and cooling water), other entities as well as households.

Data regarding treated wastewater concern wastewater treated mechanically, chemically, biologically and with increased biogene removal, discharged into waters or into the ground.

Mechanical treatment of wastewater is understood as the process of removing only non-soluble pollutants, i.e., solid bodies and fats subject to settlement or floatation, through the use of grates, filters, grit chambers, grease traps in conjunction with Imhoff tanks.

Chemical treatment of wastewater consists in precipitating certain soluble compounds, or their neutralization through chemical methods, such as coagulation, sorption on active carbon, etc.

Biological treatment of wastewater occurs through mineralization processes caused by microorganisms in the natural water environment (e.g. through agricultural use of wastewater, field irrigation, fish ponds) or in artificial facilities (biofilters, activated sludge) and consists in the removal of organic pollutants or biogenous and refractive compounds from wastewater.

Podwyższone usuwanie biogenów w ściekach następuje w oczyszczalniach ścieków o wysokoelektrywnych technologiach oczyszczania (głównie biologicznych, a także chemicznych) umożliwiających zwiększoną redukcję azotu i fosforu.

Dane o **ludności korzystającej z oczyszczalni ścieków** podano na podstawie badań Głównego Urzędu Statystycznego, w oparciu o szacunek liczby ludności obsługiwanej przez oczyszczalnie pracujące na sieci kanalizacyjnej. W przypadku, gdy miasto obsługiwane jest przez kilka oczyszczalni o różnym sposobie oczyszczania, o zakwalifikowaniu miasta do obsługiwanej przez poszczególne rodzaje oczyszczalni ścieków decyduje przewaga ilości ścieków oczyszczanych przez dany rodzaj oczyszczalni.

3. Informacje o źródłach i wielkości emisji zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza oraz o **efektach eksploatacji urządzeń do redukcji tych zanieczyszczeń** dotyczą jednostek organizacyjnych ustalonych przez Ministra Ochrony Środowiska i Zasobów Naturalnych na podstawie określonej wysokości opłat wniesionych w 1986 r. za roczną emisję substancji zanieczyszczających powietrze według stawek określonych w rozporządzeniu Rady Ministrów z dnia 13 I 1986 r. w sprawie opłat za gospodarcze korzystanie ze środowiska i wprowadzanie w nim zmian (Dz. U. Nr 7, poz. 40, z późniejszymi zmianami).

Dane o **emisji pyłów** dotyczą pyłów: ze spalania paliw, cementowo-wapienniczych i materiałów ogniotrwałych, krzemowych, nawozów sztucznych, węglowo-grafitowych, sadzy oraz innych rodzajów zanieczyszczeń pyłowych.

Dane o **emisji gazów** dotyczą: dwutlenku siarki, tlenku węgla, tlenków azotu, węglowodorów oraz innych rodzajów zanieczyszczeń gazowych (bez dwutlenku węgla).

Dane o emisji pyłów i gazów obejmują emisję zorganizowaną (z urządzeń technologicznych i ogrzewczych) oraz niezorganizowaną (z hałd, składowisk, w toku przeładunku substancji sypkich lub lotnych, z hal produkcyjnych itp.).

Wielkość emisji z poszczególnych źródeł i poszczególnych rodzajów zanieczyszczeń ustalona została albo na drodze pomiarów, albo na podstawie obliczeń z bilansu surowcowo-paliwowego w oparciu o wskaźniki emisji zanieczyszczeń dla charakterystycznych procesów technologicznych.

4. Ochrona przyrody polega na zachowaniu, zrównoważonym użytkowaniu oraz odnawianiu zasobów, tworów i składników przyrody (m.in. dziko występujących oraz objętych ochroną gatunkową roślin, zwierząt i grzybów, zwierząt prowadzących wędrowny tryb życia, siedlisk przyrodniczych); formami ochrony przyrody są: parki narodowe, rezerwy przyrody, parki krajobrazowe, obszary chronionego krajobrazu, stanowiska dokumentacyjne, użytki ekologiczne, zespoły przyrodniczo-krajobrazowe, pomniki przyrody.

Increased biogene removal from sewage occurs in treatment plants with highly efficient treatment technologies (mostly biological, and also chemical) allowing for an increased reduction in nitrogen and phosphorus content.

Data concerning **population using wastewater treatment plants** is given on the basis of surveys of the Central Statistical Office based on estimates of the number of the population using wastewater treatment plants operating within a sewage network. When urban area is served by several treatment plants with various methods of treatment, the predominate amount of waste treated by a given treatment plant determines the classification of the urban area in the appropriate type of wastewater treatment plant.

3. Information regarding the sources and amounts of air pollutant emission from plants of significant nuisance to air quality as well as the **effects of systems to reduce such pollutants utilization** concerns organizational entities established by the Minister of Environmental Protection and Natural Resources on the basis of the defined amount of fees borne in 1986 for the annual emission of substances polluting the air, according to rates defined in the decree of the Council of Ministers, dated 13 I 1986, regarding payments for economic use of the environment and modifications to it (Journal of Laws No. 7, item 40, with later amendments).

Data regarding **particulate emission** concern: particulates from the combustion of fuels, particulates from cement and lime, fire-resistant materials, silicates, artificial fertilizers, carbon and graphite, soot, as well as other types of particulates.

Data regarding **gas emission** concern: sulphur dioxide, carbon oxide, nitrogen oxides, hydrocarbons, as well as other types of gaseous pollutants (excluding carbon dioxide).

Data regarding particulate and gas emission include organized emission (from technological and heating facilities) and disorganized emission (from waste dumps and landfills, in the course of reloading of volatile or loose substances, from production halls etc.).

The emission volumes of different pollutant types from various sources were estimated through measurements or on the basis of calculations of the raw material and fuel balance, based on pollutant emission indicators for the characteristic technological processes.

4. Nature protection consists in maintaining, sustainable use and renovation of nature resources, objects and elements (among others, plants, animals and fungi originally existing in environment as well as subjected to species protection, wandering and migratory animals, habitats); forms of nature protections are: national parks, nature reserves, landscape parks, protected landscape areas, documentation sites, ecological areas, landscape-nature complexes, monuments of nature.

Podstawą prawną regulującą ustanowienie form ochrony przyrody jest ustawa z dnia 16 IV 2004 r. o ochronie przyrody (jednolity tekst, Dz. U. 2013 poz. 627, z późniejszymi zmianami); formy te tworzone są w drodze rozporządzenia Rady Ministrów lub Ministra Środowiska, zarządzenia regionalnego dyrektora ochrony środowiska, uchwały sejmiku województwa lub rady gminy.

Parki narodowe obejmują obszary wyróżniające się szczególnymi wartościami przyrodniczymi, naukowymi, społecznymi, kulturowymi i edukacyjnymi, o powierzchni nie mniejszej niż 1000 ha, na których ochronie podlega cała przyroda oraz walory krajobrazowe.

Parki narodowe tworzy się celu zachowania różnorodności biologicznej, zasobów, tworów i składników przyrody nieożywionej i walorów krajobrazowych, przywrócenia właściwego stanu zasobów i składników przyrody oraz odtworzenia zniekształconych siedlisk: przyrodniczych, roślin, zwierząt lub grzybów.

Rezerwaty przyrody obejmują wyróżniające się szczególnymi wartościami przyrodniczymi, naukowymi, kulturowymi lub walorami krajobrazowymi obszary zachowane w stanie naturalnym lub mało zmienionym, ekosystemy, ostoje i siedliska przyrodnicze, a także siedliska: roślin, zwierząt i grzybów oraz twory i składniki przyrody nieożywionej.

Parki krajobrazowe obejmują obszary chronione ze względu na wartości przyrodnicze, historyczne i kulturowe oraz walory krajobrazowe w celu zachowania i popularyzacji tych wartości w warunkach zrównoważonego rozwoju.

Obszary chronionego krajobrazu obejmują tereny chronione ze względu na wyróżniający się krajobraz o zróżnicowanych ekosystemach, wartościowe ze względu na możliwość zaspokajania potrzeb związanych z turystyką i wypoczynkiem lub pełnią funkcję korytarzy ekologicznych.

Pomniki przyrody są to pojedyncze twory przyrody żywej i nieożywionej lub ich skupiska o szczególnej wartości przyrodniczej, naukowej, kulturowej, historycznej lub krajobrazowej oraz odznaczające się indywidualnymi cechami, wyróżniającymi je wśród innych tworów, okazałych rozmiarów drzewa, krzewy gatunków rodzimych lub obcych, źródła, wodospady, wywierzyśka, skałki, jary, głązy narzutowe oraz jaskinie.

5. Odpady oznaczają każdą substancję lub przedmiot, których posiadacz pozbywa się, zamierza się pozbyć lub do których pozbycia się jest obowiązany. Dane o odpadach za 2013 r. zostały opracowane w oparciu o ustawę z dnia 14 XII 2012 r. o odpadach (Dz. U. 2013 poz. 21) zmieniającą ustawę z dnia 27 IV 2001 r. obowiązującą do 2012 r.

Prezentowane rodzaje odpadów są zgodne z katalogiem odpadów wprowadzonym rozporządzeniem Ministra Środowiska z dnia 27 IX 2001 r. (Dz. U. Nr 112, poz. 1206).

The legal basis regulating establishing forms of nature protection is the Law on Nature Protection, dated 16 IV 2004 (uniform text Journal of Laws 2013 item 627, with later amendments); the forms are created by way of the decree of the Council of Ministers or the Minister of the Environment, the regulation of regional director for environmental protection, the resolution of voivodship regional council or gmina council.

National parks include protected areas distinguishing for particular natural, scientific, social, cultural and educational values, of the area of at least 1000 ha, where all nature elements and specific landscape features are protected.

National parks are created to preserve biodiversity, resources, formations and elements of inanimate nature and landscape features, restore a proper state of resources and elements of nature, reconstruct distorted natural habitats of plants, animals or fungi.

Nature reserves include areas having essential value for the environmental, scientific, cultural and landscape reasons in natural or slightly changed state – ecosystems, refuges and natural sites. They also protect habitats of plants, animals, fungi and formations and elements of inanimate nature.

Landscape parks are areas protected for natural, historical and cultural values, as well as for landscape features. The aim of landscape park's creation is preservation, popularisation and dissemination of these values in conditions of sustainable development.

Protected landscape areas include areas protected for the sake of distinguishing landscape characterised by various ecosystem types. These areas are to be valuable because of their functions satisfying the needs of tourism and recreation and functions of ecological corridors.

Monuments of nature are single objects of inanimate and inanimate nature of special environmental, scientific, cultural, historical or landscape value and of distinctive individual features such as trees of impressive size, native and alien bushes, sources, waterfalls, exurgents, stones, ravines, erratic boulders and caves.

5. Waste means any substance or object which the holder discards or intends or is required to discard. Data on waste in 2013 have been compiled on the basis of the Law on Waste, dated 14 XII 2012 (Journal of Laws 2013 item 21) amending the Law dated 27 IV 2001 valid until 2012.

Types of waste presented are consistent with the waste catalogue introduced by the decree of the Minister of the Environment dated 27 IX 2001 (Journal of Laws No. 112, item 1206).

Informacje o ilości i rodzajach odpadów dotyczą zakładów, które wytworzyły w ciągu roku powyżej 1 tys. t odpadów lub nagromadziły 1 mln t i więcej odpadów (z wyłączeniem odpadów komunalnych).

Przez **odzysk odpadów** rozumie się jakikolwiek proces, którego głównym wynikiem jest to, aby odpady służyły użytecznemu zastosowaniu przez zastąpienie innych materiałów. Pełna definicja odzysku odpadów zawarta jest w ustawie z dnia 14 XII 2012 r. (Dz. U. 2013 poz. 21).

Przez **unieszkodliwianie odpadów** rozumie się proces niebędący odzyskiem, nawet jeżeli wtórnym skutkiem takiego procesu jest odzysk substancji lub energii.

Magazynowanie odpadów to czasowe przechowywanie odpadów, które obejmuje: wstępne magazynowanie odpadów przez ich wytwórcę, tymczasowe magazynowanie odpadów przez prowadzącego zbieranie odpadów, magazynowanie odpadów przez prowadzącego przetwarzanie odpadów.

Przez **odpady składowane** należy rozumieć odpady umieszczone na składowiskach i w obiektach unieszkodliwiania odpadów (w tym hałdach, stawach osadowych).

Dane o **odpadach dotychczas składowanych (nagromadzonych)** dotyczą ilości odpadów zdeponowanych na terenach własnych zakładów w wyniku składowania w roku sprawozdawczym i w latach poprzednich.

6. Dane o nakładach na środki trwale służące ochronie środowiska i gospodarce wodnej prezentuje się zgodnie z Polską Klasyfikacją Statystyczną dotyczącą Działalności i Urządzeń Związanych z Ochroną Środowiska, wprowadzoną rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 2 III 1999 r. (Dz. U. Nr 25, poz. 218). Klasyfikacja ta opracowana została na podstawie Międzynarodowej Standardowej Statystycznej Klasyfikacji EKG/ONZ dotyczącej Działalności i Urządzeń Związanych z Ochroną Środowiska i Europejskiego Systemu Zbierania Informacji Ekonomicznych dotyczących Ochrony Środowiska (SERIEE) wdrożonego przez Unię Europejską.

Prezentowane dane dotyczą: osób prawnych i jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej oraz osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą, w których liczba pracujących przekracza 9 osób (z wyłączeniem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie oraz osób fizycznych i spółek cywilnych prowadzących działalność gospodarczą – prowadzących księgi przychodów i rozchodów), jednostek prowadzących działalność zaklasyfikowaną według PKD 2007 do sekcji „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”, a także spółek wodno-ściekowych bez względu na liczbę pracujących.

7. Podziału nakładów na środki trwale służące ochronie środowiska i gospodarce wodnej według podregionów i powiatów dokonano na podstawie faktycznej lokalizacji inwestycji.

*Information regarding the **quantity and type of waste** concerns plants which generated over 1 thous. t of waste in the course of the year or accumulated 1 mln t of waste and more (excluding municipal waste).*

***Recovery of waste** shall mean any operation the principal result of which is waste serving a useful purpose by replacing other materials. Full definition of waste recovery is included in the Law dated 14 XII 2012 (Journal of Laws 2013 item 21).*

***Disposal of waste** shall mean any operation which is not recovery even where the operation has as a secondary consequence the reclamation of substances or energy.*

***Waste storage** means a temporary waste accumulation, which includes: preliminary storage of waste by its producer, temporary storage of waste by the unit collecting waste, storage of waste by the unit processing waste.*

***Landfilled waste** is understood as waste transferred to landfill areas and waste facilities (including heaps, settling ponds).*

*Data regarding **landfilled up to now (accumulated) waste** concern the quantity of waste deposited on the grounds of the plants generating it as a result of depositing it during the reporting and previous years.*

***6. Data regarding outlays on fixed assets in environmental protection and water management** are presented in accordance with the Polish Statistical Classification of Environmental Protection and Facilities, introduced on the basis of the decree of the Council of Ministers, dated 2 III 1999 (Journal of Laws No. 25, item 218). This classification was compiled on the basis of ECE/UN Single European Standard Statistical Classification of Environmental Protection Activities and Facilities as well as with European System for the Collection of Economic Information on the Environment (SERIEE), implemented by the European Union.*

The presented data refer to: legal persons and organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity employing more than 9 persons (with the exception of private farms in agriculture as well as natural persons and civil law partnership conducting economic activity – keeping the so-called revenues and expenses books), budgetary entities conducting economic activity classified according to NACE Rev. 2 to the section “Public administration and defence; compulsory social security” as well as water and sewage companies, regardless of the number of employees.

***7. The division of outlays on fixed assets in environmental protection and water management by subregions and powiats** is made on the basis of the actual location of the investment.*

TABL. 1. POBÓR WODY NA POTRZEBY GOSPODARKI NARODOWEJ I LUDNOŚCI W 2013 R.
WATER WITHDRAWAL FOR NEEDS OF THE NATIONAL ECONOMY AND POPULATION IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Na cele <i>For purposes of</i>							Na 1 km ² Per 1 km ²
		produkcyjne ^a production ^a			nawod- nień w rol- nictwie i leśni- ctwie oraz napelnia- nia i uzu- pełniania stawów rybnych irrigation in agricul- ture and forestry as well as filling and comple- ting fish ponds	eksploatacji sieci wodociągowej ^b exploitation of water supply network ^b			
		w tym wody of which waters		wody waters					
		razem total	powierz- chniowe ^c surface ^c	pod- ziemne under- ground		razem total	powierz- chniowe surface	pod- ziemne under- ground	
w dam ³ in dam ³									
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	214522	87855	75696	12033	9371	117296	4840	112457	11,7
Podregion gdański Subregion	32110	850	28	696	6649	24611	3	24608	7,2
Powiaty: <i>Powiats:</i>									
gdański	5276	109	-	109	-	5167	-	5167	6,6
kartuski	5923	428	-	302	-	5495	-	5495	5,3
nowodworski	289	-	-	-	-	289	-	289	0,4
pucki	11739	60	-	60	6249	5430	-	5430	20,5
wejherowski	8883	253	28	225	400	8230	3	8227	6,9
Podregion słupski Subregion	29906	3908	467	3441	2712	23286	4	23282	3,7
Powiaty: <i>Powiats:</i>									
bytowski	3769	502	264	238	300	2967	-	2967	1,7
chojnicki	5063	154	-	154	661	4248	4	4244	3,7
człuchowski	4067	919	-	919	301	2847	-	2847	2,6
łębski	4044	605	-	605	-	3439	-	3439	5,7
słupski	7552	1378	203	1175	1450	4724	-	4724	3,3
Miasto na prawach powiatu:									
<i>City with powiat status:</i>									
Słupsk	5411	350	-	350	-	5061	-	5061	125,8
Podregion starogardzki Subregion	71358	44792	42492	230	10	26556	-	26556	13,5
Powiaty: <i>Powiats:</i>									
kościerski	3114	467	-	467	-	2647	-	2647	2,7
kwidzyński	44771	40692	40306	386	10	4069	-	4069	53,6
malborski	7419	64	27	37	-	7355	-	7355	15,0
starogardzki	8631	3146	2159	987	-	5485	-	5485	6,4
sztumski	2168	260	-	260	-	1908	-	1908	3,0
tczewski	5255	163	-	163	-	5092	-	5092	7,5

a Poza rolnictwem, leśnictwem, łowiectwem i rybactwem – z ujęć własnych; patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 46. b Pobór wody na ujęciach przed włączeniem do sieci. c Łącznie z morskimi wodami wewnętrznymi.

a Excluding agriculture, forestry and fishing – from own intakes; see general notes, item 1 on page 46. b Water withdrawal by intakes before entering the water supply network. c Including internal seawaters.

TABL. 1. POBÓR WODY NA POTRZEBY GOSPODARKI NARODOWEJ I LUDNOŚCI W 2013 R. (dok.)

WATER WITHDRAWAL FOR NEEDS OF THE NATIONAL ECONOMY AND POPULATION IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Na cele <i>For purposes of</i>							Na 1 km ² Per 1 km ²
		produkcyjne ^a <i>production</i> ^a			nawodnień w rolnictwie i leśnictwie oraz napełniania i uzupełniania stawów rybnych <i>irrigation in agriculture and forestry as well as filling and completing fish ponds</i>	eksploatacji sieci wodociągowej ^b <i>exploitation of water supply network</i> ^b			
		w tym wody of which waters				razem total	wody waters		
		razem total	powierzchniowe ^c surface ^c	podziemne under-ground			razem total	powierzchniowe surface	
w dam ³ in dam ³									
Podregion trójmiejski Subregion	81149	38305	32709	5596	-	42844	4833	38011	196,0
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>									
Gdańsk	63240	36446	32034	4412	-	26794	4833	21961	241,4
Gdynia	14643	1859	675	1184	-	12784	-	12784	108,5
Sopot	3266	-	-	-	-	3266	-	3266	192,1

a Poza rolnictwem, leśnictwem, łowiectwem i rybactwem – z ujęć własnych; patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 46. b Pobór wody na ujęciach przed wtoczeniem do sieci. c Łącznie z morskimi wodami wewnętrznymi.

a Excluding agriculture, forestry and fishing – from own intakes; see general notes, item 1 on page 46. b Water withdrawn by intakes before entering the water supply network. c Including internal seawaters.

TABL. 2. POWIERZCHNIA I POBÓR WODY DO NAWODNIEN W ROLNICTWIE I LEŚNICTWIE ORAZ NAPEŁNIANIA STAWÓW RYBNYCH W 2013 R.

AREA AND WATER WITHDRAWAL FOR IRRIGATION IN AGRICULTURE AND FORESTRY AS WELL AS WATER FOR FILLING FISH PONDS IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w ha Total area in ha		Pobór wody w dam ³ Water withdrawal in dam ³			
	nawadnianych użytków rolnych i gruntów leśnych ^a <i>irrigated agricultural and forest lands</i> ^a	napełnianych stawów rybnych ^b <i>filled fish ponds</i> ^b	do nawadniania użytków rolnych i gruntów leśnych ^c <i>for irrigation of agricultural and forest lands</i> ^c		do napełniania i uzupełniania stawów rybnych <i>for filling and completing fish ponds</i>	
			ogółem total	na 1 ha per 1 ha	ogółem total	na 1 ha per 1 ha
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	7091	95	7621	1,1	1750	18,4
Podregion gdański	6649	-	6649	1,0	-	-
Subregion						
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
pucki	6249	-	6249	1,0	-	-
wejherowski	400	-	400	1,0	-	-
Podregion słupski	420	95	962	2,3	1750	21,9
Subregion						
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
bytowski	-	15	-	-	300	20,0
chojnicki	300	-	661	2,2	-	-
człuchowski	120	-	301	2,5	-	-
słupski	-	80	-	-	1450	18,1
Podregion starogardzki Subregion	22	-	10	0,5	-	-
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
kwidziński	22	-	10	0,5	-	-

ab Obiekty o powierzchni co najmniej: a – 20 ha, b – 10 ha. c Łącznie z poborem ścieków do nawodnień.

ab Facilities with an area of at least: a – 20 ha, b – 10 ha. c Including wastewater withdrawal for irrigation.

TABL. 3. ZUŻYCIE WODY NA POTRZEBY GOSPODARKI NARODOWEJ I LUDNOŚCI W 2013 R.

WATER CONSUMPTION FOR NEEDS OF THE NATIONAL ECONOMY AND POPULATION IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Przemysł Industry	Rolnictwo i leśnictwo ^a Agriculture and forestry ^a	Eksplotacja sieci wodociągowej ^b Exploitation of water supply network ^b	Przemysł Industry	Rolnictwo i leśnictwo ^a Agriculture and forestry ^a	Eksplotacja sieci wodociągowej ^b Exploitation of water supply network ^b
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	188364	86128	9371	92865	45,7	5,0	49,3
Podregion gdański Subregion	28988	850	6649	21489	2,9	22,9	74,1
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
gdański	4438	135	-	4303	3,0	x	97,0
kartuski	4733	412	-	4321	8,7	x	91,3
nowodworski	1774	-	-	1774	x	x	100,0
pucki	10568	53	6249	4266	0,5	59,1	40,4
wejherowski	7476	250	400	6826	3,3	5,4	91,3
Podregion słupski Subregion	25928	4041	2712	19175	15,6	10,5	74,0
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
bytowski	3261	489	300	2472	15,0	9,2	75,8
chojnicki	4564	343	661	3560	7,5	14,5	78,0
człuchowski	3479	846	301	2332	24,3	8,7	67,0
łęborski	3471	708	-	2763	20,4	x	79,6
słupski	6525	1303	1450	3772	20,0	22,2	57,8
Miasto na prawach powiatu:							
<i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	4629	352	-	4277	7,6	x	92,4
Podregion starogardzki Subregion	60954	43574	10	17370	71,5	0,0	28,5
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
kościerski	2333	447	-	1886	19,2	x	80,8
kwidziński	42691	39666	10	3015	92,9	0,0	7,1
malborski	2780	145	-	2635	5,2	x	94,8
starogardzki	6967	2774	-	4193	39,8	x	60,2
sztumski	1701	266	-	1435	15,6	x	84,4
tczewski	4483	276	-	4207	6,2	x	93,8
Podregion trójmiejski Subregion	72493	37663	-	34830	52,0	x	48,0
Miasta na prawach powiatu:							
<i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	57302	35913	-	21389	62,7	x	37,3
Gdynia	12901	1750	-	11151	13,6	x	86,4
Sopot	2290	-	-	2290	x	x	100,0

a Woda zużyta do nawadniania w rolnictwie i leśnictwie oraz napełniania i uzupełniania stawów rybnych. b Bez zużycia wody na cele przemysłowe z wodociągów stanowiących własność gmin, wojewódzkich zakładów usług wodnych i spółek wodnych.

a Water consumption for irrigation in agriculture and forestry as well as for filling and completing fish ponds. b Excluding consumption of water for industrial purposes from water supply networks owned by gminas, voivodship waterworks and water companies.

TABL. 4. ŚCIEKI PRZEMYSŁOWE I KOMUNALNE ^a ORAZ LUDNOŚĆ KORZYSTAJĄCA Z OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW W 2013 R.
INDUSTRIAL AND MUNICIPAL WASTEWATER ^a AND POPULATION CONNECTED TO WASTEWATER TREATMENT PLANTS IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Oczyszczane Treated				Nieoczyszczane w dam ³ Untreated in dam ³	Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem ^b Population connected to wastewater treatment plants in % of total population ^b
		razem total	mechanicznie mechanically	chemicznie ^c i biologicznie chemically ^c and biologically	z podwyższonym usuwaniami biogenów with increased biogene removal		
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	127048	126428	4,3	42,9	52,8	620	83,1
Podregion gdański Subregion	16140	16136	1,1	21,7	77,2	4	70,1
Powiaty: Powiats:							
gdański	2919	2919	3,8	19,3	76,9	-	75,9
kartuski	2758	2758	1,2	32,2	66,5	-	52,9
nowodworski	1274	1274	-	100,0	-	-	61,2
pucki	3860	3858	0,6	3,4	95,9	2	87,7
wejherowski	5329	5327	0,3	12,0	87,7	2	72,1
Podregion słupski Subregion	18031	17867	1,7	29,7	68,7	164	85,3
Powiaty: Powiats:							
bytowski	1878	1878	2,3	53,4	44,3	-	79,8
chojnicki	2840	2838	-	86,3	13,7	2	86,3
człuchowski	1802	1802	0,1	50,8	49,1	-	84,7
łęborski	2902	2902	5,8	4,5	89,7	-	77,2
słupski	4155	3993	2,1	20,0	77,9	162	80,3
Miasto na prawach powiatu:							
City with powiat status:							
Słupsk	4454	4454	-	-	100,0	-	100,0
Podregion starogardzki Subregion	52982	52976	4,2	79,1	16,7	6	75,9
Powiaty: Powiats:							
kościerski	1776	1776	17,6	14,4	68,0	-	66,5
kwidziński	38829	38829	3,9	95,4	0,7	-	81,9
malborski	2340	2340	10,0	8,5	81,5	-	81,5
starogardzki	5328	5326	3,3	54,6	42,1	2	67,4
sztumski	1203	1203	-	100,0	-	-	67,7
tczewski	3506	3502	-	8,7	91,3	4	86,4
Podregion trójmiejski ... Subregion	39895	39449	7,0	8,8	84,2	446	96,3
Miasta na prawach powiatu:							
Cities with powiat status:							
Gdańsk	26018	25843	9,9	13,1	76,9	175	95,7
Gdynia	11928	11657	1,7	0,8	97,6	271	97,0
Sopot	1949	1949	-	-	100,0	-	97,9

^a Wymagające oczyszczenia odprowadzone do wód lub do ziemi. ^b Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków – dane szacunkowe, ludność ogółem – na podstawie bilansów; patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 46. ^c Dotyczy tylko ścieków przemysłowych.

^a Requiring treatment discharged into waters or into the ground. ^b Population connected to wastewater treatment plants – estimated data, total population – based on balances; see general notes, item 2 on page 46. ^c Concerning only industrial wastewater.

TABL. 5. OCZYSZCZALNIE ŚCIEKÓW W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

WASTEWATER TREATMENT PLANTS IN 2013

As of 31 XII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przemysłowe Industrial					
		ogółem total		w tym of which			
				biologiczne biological		z podwyższonym usuwaniam biogenów with increased biogene removal	
liczba number	prze- stowość w m ³ /d capacity in m ³ /24 h	liczba number	prze- stowość w m ³ /d capacity in m ³ /24 h	liczba number	prze- stowość w m ³ /d capacity in m ³ /24 h		
1	WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	33	223645	17	201446	4	960
2	Podregion gdański Subregion	3	4292	2	404	-	-
	Powiaty: Powiats:						
3	gdański	1	19	1	19	-	-
4	kartuski	-	-	-	-	-	-
5	nowodworski	-	-	-	-	-	-
6	pucki	1	3888	-	-	-	-
7	wejherowski	1	385	1	385	-	-
8	Podregion słupski Subregion	7	3238	5	2624	-	-
	Powiaty: Powiats:						
9	bytowski	1	400	-	-	-	-
10	chojnicki	1	670	1	670	-	-
11	człuchowski	1	54	1	54	-	-
12	łęborski	1	100	1	100	-	-
13	słupski	3	2014	2	1800	-	-
	Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:						
14	Słupsk	-	-	-	-	-	-
15	Podregion starogardzki Subregion	8	184611	7	183201	-	-
	Powiaty: Powiats:						
16	kościerski	2	1447	1	37	-	-
17	kwidzyński	1	163200	1	163200	-	-
18	malborski	1	100	1	100	-	-
19	starogardzki	2	19420	2	19420	-	-
20	sztumski	1	300	1	300	-	-
21	tczewski	1	144	1	144	-	-
22	Podregion trójmiejski Subregion	15	31504	3	15217	4	960
	Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:						
23	Gdańsk	13	27554	3	15217	4	960
24	Gdynia	2	3950	-	-	-	-

a Pracujące na sieci kanalizacyjnej.

a Working on sewage network.

Komunalne ^a <i>Municipal</i> ^a						No.
ogółem <i>total</i>		w tym <i>of which</i>				
		biologiczne <i>biological</i>		z podwyższonym usuwaniami biogenów <i>with increased biogene removal</i>		
liczba <i>number</i>	przepustowość w m ³ /d <i>capacity in m³/24 h</i>	liczba <i>number</i>	przepustowość w m ³ /d <i>capacity in m³/24 h</i>	liczba <i>number</i>	przepustowość w m ³ /d <i>capacity in m³/24 h</i>	
187	504630	142	85398	42	419152	1
42	146410	29	27991	13	118419	2
10	3042	9	2466	1	576	3
7	20086	4	6036	3	14050	4
7	14792	7	14792	-	-	5
10	103056	3	927	7	102129	6
8	5434	6	3770	2	1664	7
77	148823	63	38200	11	110543	8
19	9233	17	5313	2	3920	9
10	24310	8	20312	2	3998	10
8	10425	7	5025	1	5400	11
15	19626	10	376	2	19170	12
24	25229	21	7174	3	18055	13
1	60000	-	-	1	60000	14
65	88989	48	18799	17	70190	15
16	8164	9	1957	7	6207	16
11	3902	10	1902	1	2000	17
5	19095	4	1095	1	18000	18
11	20624	6	3246	5	17378	19
12	8552	12	8552	-	-	20
10	28652	7	2047	3	26605	21
3	120408	2	408	1	120000	22
3	120408	2	408	1	120000	23
-	-	-	-	-	-	24

TABL. 6. EMISJA I REDUKCJA ZANIECZYSZCZEŃ POWIETRZA^a W 2013 R.EMISSION AND REDUCTION OF AIR POLLUTANTS^a IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Emisja zanieczyszczeń w t <i>Emission of air pollutants in t</i>				Zanieczyszczenia zatrzymane w urządzeniach do redukcji zanieczyszczeń w % zanieczyszczeń wytworzonych <i>Pollutants retained in pollutant reduction systems in % of pollutants produced</i>	
	pyłowych <i>particulates</i>		gazowych (bez dwutlenku węgla) <i>gases (excluding carbon dioxide)</i>		pyłowe <i>particulates</i>	gazowe (bez dwutlenku węgla) <i>gases (excluding carbon dioxide)</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym ze spalania paliw <i>of which from the combustion of fuels</i>	ogółem <i>total</i>	w tym dwutlenek siarki <i>of which sulphur dioxide</i>		
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	2375	1685	29015	13369	99,3	73,9
Podregion gdański <i>Subregion</i>	144	139	870	225	73,1	5,2
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
kartuski	15	15	151	39	44,4	-
nowodworski	25	24	112	28	47,9	30,0
pucki	18	18	85	26	84,1	-
wejherowski	86	82	522	132	75,2	-
Podregion słupski <i>Subregion</i>	376	349	2755	748	85,2	0,3
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
bytowski	55	47	260	85	89,3	-
chojnicki	9	6	294	116	71,9	-
człuchowski	57	57	287	58	75,1	-
łęborski	31	26	716	138	75,4	-
słupski	51	48	391	72	84,1	-
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>						
Słupsk	173	165	807	279	86,9	0,9
Podregion starogardzki <i>Subregion</i>	1075	502	12167	5658	99,6	8,7
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
kościerski	24	15	287	65	95,3	2,7
kwidzyński	653	130	7991	4339	99,7	7,7
malborski	98	94	672	292	83,3	-
starogardzki	200	195	1212	506	97,4	29,0
sztumski	37	37	529	69	51,9	-
tczewski	63	31	1476	387	99,2	-
Podregion trójmiejski <i>Subregion</i>	780	695	13223	6738	99,1	86,0
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>						
Gdańsk	559	510	9433	4654	99,1	89,6
Gdynia	221	185	3772	2084	99,3	0,1
Sopot	-	-	18	-	-	-

a Z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza emitujących pyły, gazy lub równocześnie pyły i gazy.
a From plants of significant nuisance to air quality emitting particulates, gases or particulates and gases.

TABL. 7. OCHRONA PRZYRODY I KRAJOBRAZU ^a W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

NATURE AND LANDSCAPE PROTECTION ^a IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia o szczególnych walorach przyrodniczych prawnie chroniona Area of special nature value under legal protection						Pomniki przyrody Monuments of nature
	ogółem total		w tym of which				
	w ha in ha	w % powierzchni ogólnej in % of total area	parki narodowe ^b national parks ^b	rezerwy przyrody nature reserves	parki kraj- obrazowe ^c landscape parks ^c	obszary chronionego krajobrazu ^c protected landscape ^c areas	
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	597955,5	32,7	26185,9	8799,2	154777,0	390360,9	2802
Podregion gdański Subregion	195687,1	44,0	-	3463,6	45378,6	135517,8	645
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
gdański	38865,0	49,0	-	86,1	-	38762,3	75
kartuski	55165,3	49,2	-	809,9	21823,0	22850,3	120
nowodworski	16842,6	25,1	-	241,1	4300,5	12301,0	34
pucki	25979,1	45,4	-	1865,2	6199,9	17470,9	115
wejherowski	58835,1	45,8	-	461,3	13055,2	44133,3	301
Podregion słupski Subregion	214414,8	26,2	26185,9	4021,5	81670,7	97006,3	1335
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
bytowski	45651,4	20,8	-	723,2	20510,0	23204,8	328
chojnicki	80185,9	58,8	4613,0	482,1	44800,9	29796,4	226
człuchowski	16691,6	10,6	-	630,4	-	16048,0	90
łęborski	19561,9	27,7	2744,0	670,2	-	16115,9	130
słupski	52324,0	22,7	18828,9	1515,6	16359,8	11841,2	465
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	-	x	-	-	-	-	96
Podregion starogardzki Subregion	176243,5	33,5	-	873,1	20485,9	154491,2	555
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
kościerski	63956,2	54,9	-	45,9	17845,6	45863,4	86
kwidziński	25878,1	31,0	-	85,4	-	25750,6	118
malborski	4080,2	8,3	-	224,2	-	3839,4	76
starogardzki	57100,7	42,4	-	420,9	-	56600,4	115
sztumski	16371,1	22,4	-	33,6	2640,3	13683,4	77
tczewski	8857,2	12,7	-	63,1	-	8754,0	83
Podregion trójmiejski ... Subregion	11610,1	28,0	-	441,0	7241,8	3345,6	267
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	6545,2	25,0	-	260,8	2396,1	3345,6	166
Gdynia	4359,2	32,3	-	168,5	4153,4	-	64
Sopot	705,7	40,8	-	11,7	692,3	-	37

a Patrz uwagi ogólne, ust. 4 na str. 47. b Powierzchnia Słowińskiego Parku Narodowego i Borów Tucholskich w granicach województwa; bez wód przybrzeżnych Morza Bałtyckiego, których powierzchnia wynosi 11171 ha. c Bez powierzchni rezerwatów przyrody, stanowisk dokumentacyjnych, zespołów przyrodniczo-krajobrazowych i użytków ekologicznych położonych na terenie parków krajobrazowych i obszarów chronionego krajobrazu.

a See general notes, item 4 on page 47. b Area of Słowiński National Park and Bory Tucholskie in boundaries of the voivodship; excluding coastal waters of the Baltic Sea - 11171 ha. c Excluding nature reserves, documentation sites, landscape-nature complexes and ecological areas located within landscape parks and protected landscape areas.

TABL. 8. ODPADY ^a WYTWORZONE I DOTYCHCZAS SKŁADOWANE (NAGROMADZONE) ORAZ TERENY ICH SKŁADOWANIA W 2013 R.WASTE ^a GENERATED AND LANDFILLED UP TO NOW (ACCUMULATED) AS WELL AS THEIR STORAGE YARDS AREAS IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Odpady w tys. t Waste in thous. t					Tereny składowania odpadów, nie zrekultywowane (stan w końcu roku) w ha Area of storage yards, non-reclaimed (as of the end of year) in ha
	wytworzone w ciągu roku generated during the year				dotychczas składowane (nagromadzone ^b ; stan w końcu roku) landfilled up to now (accumulated ^b ; as of the end of year)	
	ogółem total	poddane odzyskowi recovered	unieszkodliwione treated	magazynowane czasowo temporarily stored		
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	2127,7	1963,0	97,4	67,3	3792,1	124,5
Podregion gdański Subregion	117,3	81,2	23,7	12,4	24,2	2,2
Powiaty: Powiats:						
gdański	8,3	8,3	-	-	-	-
kartuski	33,8	28,3	5,5	-	-	-
nowodworski	6,2	6,2	-	-	-	-
pucki	46,8	16,2	18,2	12,4	24,2	2,2
wejherowski	22,2	22,2	-	-	-	-
Podregion słupski Subregion	428,5	410,1	12,4	6,0	21,6	2,3
Powiaty: Powiats:						
bytowski	83,2	83,0	0,2	-	-	-
chojnicki	10,4	10,2	-	0,2	-	-
człuchowski	180,2	174,7	0,1	5,4	-	-
łęborski	72,6	65,8	6,4	0,4	-	-
słupski	58,4	52,7	5,7	-	21,6	2,3
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:						
Słupsk	23,7	23,7	-	-	-	-
Podregion starogardzki Subregion	768,7	691,0	33,3	44,4	1434,6	46,8
Powiaty: Powiats:						
kościerski	18,5	17,9	0,6	-	7,5	4,5
kwidzyński	541,4	470,2	30,4	40,8	1427,1	42,3
malborski	128,0	125,0	-	3,0	-	-
starogardzki	40,7	37,8	2,3	0,6	-	-
sztumski	6,2	6,2	-	-	-	-
tczewski	33,9	33,9	-	-	-	-
Podregion trójmiejski Subregion	813,2	780,7	28,0	4,5	2311,7	73,2
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:						
Gdańsk	325,8	294,9	27,9	3,0	1912,7	30,4
Gdynia	487,4	485,8	0,1	1,5	399,0	42,8

a Z wyłączeniem odpadów komunalnych; patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 48. b Na terenach własnych zakładów.

a Excluding municipal waste; see general notes, item 5 on page 48. b On plant own grounds.

TABL. 9. NAKŁADY ^a NA ŚRODKI TRWAŁE SŁUŻĄCE OCHRONIE ŚRODOWISKA I GOSPODARCE WODNEJ WEDŁUG WYBRANYCH KIERUNKÓW INWESTOWANIA W 2013 R. (ceny bieżące)
OUTLAYS ^a ON FIXED ASSETS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT BY SELECTED DIRECTIONS OF INVESTING IN 2013 (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ochrona środowiska Environmental protection				Gospodarka wodna Water management	
	ogółem total	w tym na of which on			ogółem total	w tym na ujęcia i doprowadzenia wody of which on water intakes and systems
		ochronę powietrza atmosfe- rycznego i klimatu protection of air and climate	gospodarkę ściekową i ochronę wód wastewater management and protection of waters	gospodarkę odpadami, ochronę i przywrócenie wartości użytkowej gleb oraz ochronę wód podziem- nych i po- wierzchniowych waste management, protection and recovery of soils, protection of underground water and surface waters		
w tys. zł in thous. zł						
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	633080,2	226410,4	259362,6	116874,2	234025,4	52363,4
Podregion gdański Subregion	108606,5	2990,5	73739,9	30513,1	128178,2	10056,8
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
gdański	20394,1	12,5	18775,4	263,2	26014,1	3431,6
kartuski	14105,6	310,7	10338,0	3436,9	2926,6	2219,1
nowodworski	4578,8	-	4578,8	-	68625,9	826,8
pucki	28149,4	245,2	27904,2	-	11890,5	758,4
wejherowski	41378,6	2422,1	12143,5	26813,0	18721,1	2820,9
Podregion słupski Subregion	114148,2	26045,2	71525,3	8193,9	38076,3	17453,3
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
bytowski	15417,9	-	14851,2	566,7	3275,1	1829,3
chojnicki	20399,4	9,2	10628,8	5585,0	7919,3	7844,2
człuchowski	2451,9	-	2427,5	24,4	944,0	926,4
lęborski	27523,0	-	24039,9	797,0	1613,3	1518,3
słupski	20638,9	-	18976,3	1191,3	22827,6	3838,1
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:						
Słupsk	27717,1	26036,0	601,6	29,5	1497,0	1497,0

^a Według lokalizacji inwestycji.

^a By investment's location.

TABL. 9. NAKŁADY ^a NA ŚRODKI TRWAŁE SŁUŻĄCE OCHRONIE ŚRODOWISKA I GOSPODARCE WODNEJ WEDŁUG WYBRANYCH KIERUNKÓW INWESTOWANIA W 2013 R. (ceny bieżące) (dok.)
OUTLAYS ^a ON FIXED ASSETS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT BY SELECTED DIRECTIONS OF INVESTING IN 2013 (current prices) (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ochrona środowiska Environmental protection				Gospodarka wodna Water management	
	ogółem total	w tym na of which on			ogółem total	w tym na ujęcia i doprowadzenia wody of which on water intakes and systems
		ochronę powietrza atmosfe- rycznego i klimatu protection of air and climate	gospodarkę ściekową i ochronę wód wastewater management and protection of waters	gospodarkę odpadami, ochronę i przywrócenie wartości użytkowej gleb oraz ochronę wód podziem- nych i po- wierzchniowych waste management, protection and recovery of soils, protection of underground water and surface waters		
w tys. zł in thous. zł						
Podregion starogardzki Subregion	179415,3	65176,6	40481,5	63978,1	45069,5	9477,5
Powiaty: Powiats:						
kościerski	7818,0	27,0	7785,0	6,0	3752,2	2080,9
kwidziński	20548,6	8043,1	9141,1	361,2	1552,9	1528,2
malborski	8982,1	-	3523,4	-	11106,1	652,4
starogardzki	11981,1	54,0	10828,1	-	3365,4	3365,4
sztumski	1297,8	-	1297,8	-	1512,0	649,2
tczewski	128787,7	57052,5	7906,1	63610,9	23780,9	1201,4
Podregion trójmiejski Subregion	230910,2	132198,1	73615,9	14189,1	22701,4	15375,8
Miasta na prawach powiatu:						
Cities with powiat status:						
Gdańsk	108833,3	66412,4	25716,2	8971,4	15622,2	12343,9
Gdynia	98293,4	65785,7	26528,0	5217,7	5444,2	2226,9
Sopot	23783,5	-	21371,7	-	1635,0	805,0

a Według lokalizacji inwestycji.

a By investment's location.

TABL. 10. NAKŁADY NA ŚRODKI TRWAŁE SŁUŻĄCE OCHRONIE ŚRODOWISKA I GOSPODARCE WODNEJ WEDŁUG ŹRÓDEŁ FINANSOWANIA W 2013 R. (ceny bieżące)
OUTLAYS ON FIXED ASSETS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT BY FINANCING SOURCE IN 2013 (current prices)
A. OCHRONA ŚRODOWISKA
ENVIRONMENTAL PROTECTION

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Środki Funds					Fundusze ekologiczne (pożyczki, kredyty i dotacje) Ecological funds (loans, credits and allocations)	Kredyty i pożyczki krajowe, w tym bankowe Country credits and loans, including bank credits and loans	Inne środki, w tym nakłady niesfinansowane Other funds, of which non-financial outlays
		z budżetu		from budget		z zagranicy ^b foreign ^b			
		własne ^a own ^a	centralnego central	województwa voivodship	gminy (współudział) gmina (co-operation)				
w tys. zł in thous. zł									
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	633080,2	313809,1	4075,2	355,0	13938,2	187617,5	58127,2	50698,7	4459,3
Podregion gdański	108606,5	54170,1	31,8	-	237,2	29090,2	3564,3	18319,1	3193,8
Subregion									
Powiaty: <i>Powiats:</i>									
gdański	20394,1	17055,8	22,0	-	-	2490,3	-	-	826,0
kartuski	14105,6	9138,8	-	-	-	3270,1	1531,1	-	165,6
nowodworski	4578,8	2157,8	-	-	-	2421,0	-	-	-
pucki	28149,4	12103,2	9,8	-	237,2	10180,0	64,9	5398,1	156,2
wejherowski	41378,6	13714,5	-	-	-	10728,8	1968,3	12921,0	2046,0
Podregion słupski	114148,2	42201,1	963,8	-	6771,2	19098,4	30661,1	13232,1	1220,5
Subregion									
Powiaty: <i>Powiats:</i>									
bytowski	15417,9	3083,0	-	-	3101,0	5246,4	2045,4	1781,1	161,0
chojnicki	20399,4	9840,1	95,5	-	1185,1	5306,1	2863,7	954,0	154,9
człuchowski	2451,9	1527,9	-	-	424,0	-	500,0	-	-
lęborski	27523,0	8442,5	-	-	1374,0	1207,0	5551,9	10497,0	450,6
słupski	20638,9	8347,3	758,0	-	576,8	7338,9	3163,9	-	454,0
Miasto na prawach powiatu:									
<i>City with powiat status:</i>									
Słupsk	27717,1	10960,3	110,3	-	110,3	-	16536,2	-	-

a Łącznie ze środkami z budżetu gmin będących inwestorami. b Środki bezzwrotne i zwrotne uzyskane w ramach międzynarodowych programów, funduszy pomocowych (w tym Fundusz Spójności), funduszy strukturalnych, pomocy bilateralnej, ekokonwersji.

a Including funds from budget of gminas, which are investors. b Non-returnable and returnable funds receive from international programmes, assistance funds (including Cohesion Fund), structural funds, bilateral assistance, ecological conversion.

TABL. 10. NAKŁADY NA ŚRODKI TRWAŁE SŁUŻĄCE OCHRONIE ŚRODOWISKA I GOSPODARCE WODNEJ WEDŁUG ŹRÓDEŁ FINANSOWANIA W 2013 R. (ceny bieżące) (cd.)
OUTLAYS ON FIXED ASSETS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT BY FINANCING SOURCE IN 2013 (current prices) (cont.)
A. OCHRONA ŚRODOWISKA (dok.)
ENVIRONMENTAL PROTECTION (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Środki Funds					Fundusze ekologiczne (pożyczki, kredyty i dotacje) Ecological funds (loans, credits and allocations)	Kredyty i pożyczki krajowe, w tym bankowe Country credits and loans, including bank credits and loans	Inne środki, w tym nakłady niesfinansowane Other funds, of which non-financial outlays
		własne ^a own ^a	z budżetu from budget			z zagranicy ^b foreign ^b			
			centralnego central	województwa voivodship	gminy (współudział) gmina (co-operation)				
w tys. zł in thous. zł									
Podregion starogardzki	179415,3	42876,3	1472,0	-	363,8	121481,0	7675,7	5501,5	45,0
Subregion									
Powiaty: Powiats:									
kościerski	7818,0	4902,0	-	-	345,8	1327,1	893,1	350,0	-
kwidzyński	20548,6	16220,5	928,4	-	-	2165,8	1045,3	188,6	-
malborski	8982,1	1699,4	380,0	-	18,0	1807,7	4780,3	296,7	-
starogardzki	11981,1	5831,6	-	-	-	3180,5	177,0	2792,0	-
sztumski	1297,8	445,4	163,6	-	-	514,6	-	174,2	-
tczewski	128787,7	13777,4	-	-	-	112485,3	780,0	1700,0	45,0
Podregion trójmiejski ...	230910,2	174561,6	1607,6	355,0	6566,0	17947,9	16226,1	13646,0	-
Subregion									
Miasta na prawach powiatu:									
Cities with powiat status:									
Gdańsk	108833,3	93310,8	182,9	-	144,0	549,3	14646,3	-	-
Gdynia	98293,4	75140,1	1247,1	-	-	8260,2	-	13646,0	-
Sopot	23783,5	6110,7	177,6	355,0	6422,0	9138,4	1579,8	-	-

a Łącznie ze środkami z budżetu gmin będących inwestorami. b Środki bezzwrotne i zwrotne uzyskane w ramach międzynarodowych programów, funduszy pomocowych (w tym Fundusz Spójności), funduszy strukturalnych, pomocy bilateralnej, ekokonwersji.

a Including funds from budget of gminas, which are investors. b Non-returnable and returnable funds receive from international programmes, assistance funds (including Cohesion Fund), structural funds, bilateral assistance, ecological conversion.

TABL. 10. NAKŁADY NA ŚRODKI TRWAŁE SŁUŻĄCE OCHRONIE ŚRODOWISKA I GOSPODARCE WODNEJ WEDŁUG ŹRÓDEŁ FINANSOWANIA W 2013 R. (ceny bieżące) (cd.)
OUTLAYS ON FIXED ASSETS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT BY FINANCING SOURCE IN 2013 (current prices) (cont.)
**B. GOSPODARKA WODNA
WATER MANAGEMENT**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Środki Funds					Fundusze ekologiczne (pożyczki, kredyty i dotacje) Ecological funds (loans, credits and allocations)	Kredyty i pożyczki krajowe, w tym bankowe Country credits and loans, including bank credits and loans	Inne środki, w tym nakłady niesfinansowane Other funds, of which non-financial outlays
		własne ^a own ^a	z budżetu from budget		z zagranicy ^b foreign ^b	gminy (współudział) gmina (co-operation)			
			centralnego central	wojewódz- twa voivod- ship					
w tys. zł in thous. zł									
WOJEWÓDZTWO	234025,4	77348,5	33163,8	-	1220,7	111788,5	8708,4	1719,9	75,6
VOIVODSHIP									
Podregion gdański	128178,2	38854,4	13682,0	-	226,0	73772,4	1603,3	40,1	-
Subregion									
Powiaty: Powiats:									
gdański	26014,1	2038,7	4152,9	-	226,0	18389,8	1206,7	-	-
kartuski	2926,6	2505,6	-	-	-	86,0	335,0	-	-
nowodworski	68625,9	15055,8	7806,1	-	-	45764,0	-	-	-
pucki	11890,5	619,0	1723,0	-	-	9508,4	-	40,1	-
wejherowski	18721,1	18635,3	-	-	-	24,2	61,6	-	-
Podregion słupski	38076,3	10796,6	7451,7	-	403,9	14381,4	4687,5	279,6	75,6
Subregion									
Powiaty: Powiats:									
bytowski	3275,1	1333,8	-	-	26,0	1703,1	212,2	-	-
chojnicki	7919,3	3609,2	59,3	-	92,0	15,8	4000,0	103,0	40,0
człuchowski	944,0	926,4	-	-	17,6	-	-	-	-
łęborski	1613,3	706,4	-	-	245,0	162,0	387,3	77,0	35,6
słupski	22827,6	2723,8	7392,4	-	23,3	12500,5	88,0	99,6	-
Miasto na prawach powiatu:									
City with powiat status:									
Słupsk	1497,0	1497,0	-	-	-	-	-	-	-

a Łącznie ze środkami z budżetu gmin będących inwestorami. b Środki bezzwrotne i zwrotne uzyskane w ramach międzynarodowych programów, funduszy pomocowych (w tym Fundusz Spójności), funduszy strukturalnych, pomocy bilateralnej, ekokonwersji.

a Including funds from budget of gminas, which are investors. b Non-returnable and returnable funds receive from international programmes, assistance funds (including Cohesion Fund), structural funds, bilateral assistance, ecological conversion.

TABL. 10. NAKŁADY NA ŚRODKI TRWAŁE SŁUŻĄCE OCHRONIE ŚRODOWISKA I GOSPODARCE WODNEJ WEDŁUG ŹRÓDEŁ FINANSOWANIA W 2013 R. (ceny bieżące) (dok.)
OUTLAYS ON FIXED ASSETS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT BY FINANCING SOURCE IN 2013 (current prices) (cont.)
B. GOSPODARKA WODNA (dok.)
WATER MANAGEMENT (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Środki Funds					Fundusze ekologiczne (pożyczki, kredyty i dotacje) Ecological funds (loans, credits and allocations)	Kredyty i pożyczki krajowe, w tym bankowe Country credits and loans, including bank credits and loans	Inne środki, w tym nakłady niesfinansowane Other funds, of which non-financial outlays
		własne ^a own ^a	z budżetu from budget		z zagranicy ^b foreign ^b	gminy (współudział) gmina (co-operation)			
			centralnego central	wojewódzstwa voivodship					
w tys. zł in thous. zł									
Podregion starogardzki ...	45069,5	8953,3	12030,1	-	590,8	21395,1	700,0	1400,2	-
Subregion									
Powiaty: Powiats:									
kościerski	3752,2	1865,4	-	-	590,8	596,0	700,0	-	-
kwidzyński	1552,9	1528,2	7,1	-	-	17,6	-	-	-
malborski	11106,1	652,4	3438,7	-	-	7015,0	-	-	-
starogardzki	3365,4	2404,4	-	-	-	153,0	-	808,0	-
sztumski	1512,0	886,3	34,0	-	-	117,5	-	474,2	-
tczewski	23780,9	1616,6	8550,3	-	-	13496,0	-	118,0	-
Podregion trójmiejski	22701,4	18744,2	-	-	-	2239,6	1717,6	-	-
Subregion									
Miasta na prawach powiatu:									
Cities with powiat status:									
Gdańsk	15622,2	13904,6	-	-	-	-	1717,6	-	-
Gdynia	5444,2	3204,6	-	-	-	2239,6	-	-	-
Sopot	1635,0	1635,0	-	-	-	-	-	-	-

a Łącznie ze środkami z budżetu gmin będących inwestorami. b Środki bezzwrotne i zwrotne uzyskane w ramach międzynarodowych programów, funduszy pomocowych (w tym Fundusz Spójności), funduszy strukturalnych, pomocy bilateralnej, ekokonwersji.

a Including funds from budget of gminas, which are investors. b Non-returnable and returnable funds receive from international programmes, assistance funds (including Cohesion Fund), structural funds, bilateral assistance, ecological conversion.

DZIAŁ II

**PODZIAŁ ADMINISTRACYJNY
I SAMORZĄD TERYTORIALNY**

Uwagi ogólne

1. Z dniem 1 I 1999 r. na mocy ustawy z dnia 24 VII 1998 r. (Dz. U. Nr 96, poz. 603, z późniejszymi zmianami) wprowadzono nowy zasadniczy trójstopniowy podział terytorialny państwa, którego jednostkami są: gminy, powiaty i województwa.

Gmina jest podstawową jednostką terytorialnego podziału kraju. Jednostkami pomocniczymi w gminach są m.in. sołectwa, których organizację i zakres działania określa właściwa rada gminy odrębnym statutem.

2. Kadencja rad gmin, rad miejskich na prawach powiatu i rad powiatów trwa 4 lata, licząc od dnia wyborów.

3. Charakterystykę radnych w jednostkach samorządu terytorialnego oparto o wyniki sprawozdawczości za rok 2013, aktualizującej dane o radnych zawarte w obwieszczeniach terytorialnych komisji wyborczych z wyborów samorządowych w dniu 21 XI 2010 r.

CHAPTER II

**ADMINISTRATIVE DIVISION AND
TERRITORIAL GOVERNMENT**

General notes

1. On 1 I 1999 on the basis of Law of 24 VII 1998 (Journal of Laws No. 96, item 603, with later amendments) a new fundamental three-tier territorial division of the country was introduced, the entities of which are: gminas, powiats and voivodships.

The gmina is the basic unit of the country's territorial structure. Auxiliary entities in gminas are, among others, village administrator's offices. Their organization and scope of activity is outlined by individual gmina councils in a separate statute

2. Terms of gmina councils, city councils in cities with powiat status and powiat councils lasts 4 years, counting from the day of election.

3. The characteristic of councillors in local government units is based on reporting results for 2013, updating information concerning councillors included in announcements of local election commissions from the 21 XI 2010 local government elections.

TABL. 1 (11). JEDNOSTKI PODZIAŁU TERYTORIALNEGO W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII
TERRITORIAL DIVISION UNITS IN 2013
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Gminy Gminas				Miasta Townns	Miejscowości wiejskie Rural localities	Sołectwa Village administrator's offices
	ogółem total	miejskie urban	wiejskie rural	miejsko- -wiejskie urban- -rural			
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	123	25	81	17	42	2851	1617
Podregion gdański Subregion	38	9	26	3	12	683	490
Powiaty: Powiats:							
gdański	8	1	7	-	1	154	119
kartuski	8	-	6	2	2	176	135
nowodworski	5	1	3	1	2	87	62
pucki	7	4	3	-	4	85	67
wejherowski	10	3	7	-	3	181	107
Podregion słupski Subregion	38	6	25	7	13	1200	558
Powiaty: Powiats:							
bytowski	10	-	8	2	2	324	149
chojnicki	5	1	2	2	3	257	83
człuchowski	7	1	4	2	3	191	80
lęborski	5	2	3	-	2	85	46
słupski	10	1	8	1	2	343	200
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:							
Słupsk	1	1	-	-	1	-	-
Podregion starogardzki Subregion	44	7	30	7	14	968	569
Powiaty: Powiats:							
kościerski	8	1	7	-	1	225	116
kwidziński	6	1	4	1	2	132	97
malborski	6	1	4	1	2	82	67
starogardzki	13	3	9	1	4	241	134
sztumski	5	-	3	2	2	157	74
tczewski	6	1	3	2	3	131	81
Podregion trójmiejski Subregion	3	3	-	-	3	-	-
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:							
Gdańsk	1	1	-	-	1	-	-
Gdynia	1	1	-	-	1	-	-
Sopot	1	1	-	-	1	-	-

TABL. 2 (12). RADNI RAD GMIN^a WEDŁUG PŁCI, WIEKU I POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF GMINA COUNCILS^a BY SEX, AGE AND EDUCATIONAL LEVEL IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym kobiety Of which women	Z liczby ogółem - w wieku Of total number - at age					Z liczby ogółem - z wykształceniem Of total number - with education				
			18-29 lat	30-39	40-49	50-59	60 lat i więcej and more	wyż- szym tertiary	police- alnym i śred- nim post- -second- ary and second- ary	zasad- niczym zawo- dowym basic voca- tional	gimna- zjalnym i pod- stawo- wym lower second- ary and primary	
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	1882	521	48	258	475	675	426	681	725	408	68	
PODREGION GDAŃSKI SUBREGION	606	159	12	90	154	221	129	221	223	141	21	
POWIATY: POWIATS:												
Gdański	126	46	4	19	35	36	32	50	45	28	3	
Gmina miejska:												
Urban gmina:												
Pruszcz Gdański	21	5	1	5	6	5	4	15	6	-	-	
Gminy wiejskie:												
Rural gminas:												
Cedry Wielkie	15	10	1	2	4	7	1	-	8	7	-	
Kolbudy	15	5	-	4	2	7	2	8	6	1	-	
Pruszcz Gdański	15	5	-	1	5	5	4	7	3	5	-	
Przywidz	15	3	-	3	4	3	5	6	7	2	-	
Pszczółki	15	5	2	-	3	2	8	6	4	3	2	
Suchy Dąb	15	7	-	2	8	3	2	2	5	7	1	
Trąbki Wielkie	15	6	-	2	3	4	6	6	6	3	-	
Kartuski	132	19	1	14	36	52	29	36	53	36	7	
Gminy miejsko-wiejskie:												
Urban-rural gminas:												
Kartuzy	21	3	-	2	7	6	6	9	8	3	1	
Żukowo	21	3	-	1	6	7	7	11	6	4	-	
Gminy wiejskie:												
Rural gminas:												
Chmielno	15	4	-	1	6	5	3	4	6	5	-	
Przodkowo	15	2	-	-	1	12	2	-	5	6	4	
Sierakowice	15	1	-	1	6	7	1	5	3	5	2	
Somonino	15	1	1	1	4	6	3	2	9	4	-	
Stężycza	15	2	-	4	2	4	5	2	10	3	-	
Sulęcyno	15	3	-	4	4	5	2	3	6	6	-	

a Bez radnych rad miast w miastach na prawach powiatu.

a Excluding councillors of city councils in cities with powiat status.

TABL. 2 (12). RADNI RAD GMIN^a WEDŁUG PŁCI, WIEKU I POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF GMINA COUNCILS^a BY SEX, AGE AND EDUCATIONAL LEVEL IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym kobiety Of which women	Z liczby ogółem - w wieku Of total number - at age					Z liczby ogółem - z wykształceniem Of total number - with education				
			18-29 lat	30-39	40-49	50-59	60 lat i więcej and more	wyż- szym tertiary	poli- ce- alnym i śred- nim post- -second- ary and second- ary	zasad- niczym zawo- dowym basic voca- tional	gimna- zjalnym i pod- stawa- wym lower second- ary and primary	
PODREGION GDAŃSKI (dok.): SUBREGION (cont.):												
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):												
Nowodworski	75	24	4	14	18	22	17	19	36	15	5	
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>												
Krynica Morska	15	6	2	4	3	4	2	2	10	3	-	
Gmina miejsko-wiejska: <i>Urban-rural gmina:</i>												
Nowy Dwór Gdański	15	2	-	3	3	7	2	4	8	2	1	
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>												
Ostaszewo	15	3	-	3	3	5	4	6	4	4	1	
Stegna	15	8	1	4	7	2	1	4	8	2	1	
Sztutowo	15	5	1	-	2	4	8	3	6	4	2	
Pucki	111	36	2	19	22	44	24	44	43	21	3	
Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>												
Hel	15	7	-	3	2	6	4	3	11	1	-	
Jastarnia	15	7	2	5	3	1	4	5	6	3	1	
Puck	15	4	-	-	1	13	1	12	2	1	-	
Władysławowo	15	2	-	3	6	3	3	11	2	2	-	
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>												
Kosakowo	15	8	-	2	3	8	2	5	9	1	-	
Krokowa	15	2	-	4	4	3	4	2	6	5	2	
Puck	21	6	-	2	3	10	6	6	7	8	-	
Wejherowski	162	34	1	24	43	67	27	72	46	41	3	
Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>												
Reda	15	3	1	3	4	5	2	10	5	-	-	
Rumia	21	4	-	2	5	9	5	15	6	-	-	
Wejherowo	21	3	-	4	5	8	4	15	5	1	-	
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>												
Choczewo	15	3	-	3	4	6	2	6	4	4	1	
Gniewino	15	5	-	1	-	11	3	-	2	12	1	
Linia	15	6	-	2	3	7	3	2	3	9	1	
Luzino	15	3	-	3	4	6	2	6	3	6	-	
Łęczycze	15	4	-	4	6	4	1	8	5	2	-	
Szemud	15	1	-	2	6	4	3	4	7	4	-	
Wejherowo	15	2	-	2	6	7	2	6	6	3	-	

a Bez radnych rad miast w miastach na prawach powiatu.

a Excluding councillors of city councils in cities with powiat status.

TABL. 2 (12). RADNI RAD GMIN^a WEDŁUG PŁCI, WIEKU I POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF GMINA COUNCILS^a BY SEX, AGE AND EDUCATIONAL LEVEL IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym kobiety Of which women	Z liczby ogółem - w wieku Of total number - at age					Z liczby ogółem - z wykształceniem Of total number - with education				
			18-29 lat	30-39	40-49	50-59	60 lat i więcej and more	wyż- szym tertiary	police- alnym i śred- nim post- second- ary and second- ary	zasad- niczym zawo- dowym basic voca- tional	gimna- zjalnym i pod- stawa- wym lower second- ary and primary	
PODREGION SŁUPSKI SUBREGION	584	167	19	80	149	211	125	210	226	118	30	
POWIATY: POWIATS:												
Bytowski	162	39	2	22	47	64	27	56	61	38	7	
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:												
Bytów	21	4	-	4	3	8	6	15	2	3	1	
Miastko	21	5	-	-	3	13	5	7	13	1	-	
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Borzytucho	15	4	-	2	8	5	-	-	6	9	-	
Czarna Dąbrowka	15	4	-	2	4	8	1	7	5	2	1	
Kołczygłowy	15	6	-	2	3	5	5	4	7	4	-	
Lipnica	15	-	-	1	8	6	-	3	7	2	3	
Parchowo	15	2	1	1	6	6	1	2	6	7	-	
Studzienice	15	6	-	6	2	4	3	6	6	3	-	
Trzebielino	15	6	1	2	6	4	2	7	4	4	-	
Tuchomie	15	2	-	2	4	5	4	5	5	3	2	
Chojnicki	87	17	3	8	21	36	19	29	34	17	7	
Gmina miejska: Urban gmina:												
Chojnice	21	4	-	3	5	6	7	13	6	2	-	
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:												
Brusy	15	2	1	2	3	8	1	4	7	3	1	
Czersk	21	2	-	1	4	13	3	7	9	4	1	
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Chojnice	15	2	1	1	6	4	3	4	8	3	-	
Konarzyny	15	7	1	1	3	5	5	1	4	5	5	
Człuchowski	104	30	3	19	24	38	20	41	40	21	2	
Gmina miejska: Urban gmina:												
Człuchów	15	5	-	3	3	5	4	13	2	-	-	
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:												
Czarne	15	1	1	4	4	4	2	6	7	2	-	
Debrzno	15	3	-	3	2	5	5	6	6	2	1	
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Człuchów	15	6	-	1	4	6	4	2	6	7	-	
Koczała	15	8	1	2	5	6	1	3	8	4	-	
Przechlewo	15	3	-	2	4	6	3	4	8	3	-	
Rzeczonica	14	4	1	4	2	6	1	7	3	3	1	

a Bez radnych rad miast w miastach na prawach powiatu.

a Excluding councillors of city councils in cities with powiat status.

TABL. 2 (12). RADNI RAD GMIN^a WEDŁUG PŁCI, WIEKU I POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF GMINA COUNCILS^a BY SEX, AGE AND EDUCATIONAL LEVEL IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym kobiety Of which women	Z liczby ogółem - w wieku Of total number - at age					Z liczby ogółem - z wykształceniem Of total number - with education				
			18-29 lat	30-39	40-49	50-59	60 lat i więcej and more	wyż- szym tertiary	police- alnym i śred- nim post- secondary and secondary	zasad- niczym zawo- dowym basic voca- tional	gimna- zjalnym i pod- stawa- wym lower second- ary and primary	
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):												
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):												
Lęborski	81	21	5	16	17	26	17	33	31	14	3	
Gminy miejskie: Urban gminas:												
Lębork	21	5	2	1	3	12	3	13	7	1	-	
Łeba	15	7	1	2	2	4	6	10	2	3	-	
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Cewice	15	3	-	4	5	3	3	4	7	3	1	
Nowa Wieś Lęborska	15	4	1	6	2	3	3	2	12	1	-	
Wicko	15	2	1	3	5	4	2	4	3	6	2	
Słupski	150	60	6	15	40	47	42	51	60	28	11	
Gmina miejska: Urban gmina:												
Ustka	15	4	1	2	3	2	7	9	6	-	-	
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:												
Kępice	15	3	2	3	3	3	4	9	4	1	1	
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Damnica	15	7	-	2	4	7	2	5	5	2	3	
Dębica Kaszubska	15	6	-	1	8	4	2	6	4	3	2	
Główczyce	15	7	-	-	3	6	6	-	8	5	2	
Kobylnica	15	9	-	1	4	5	5	4	7	4	-	
Potęgowo	15	7	2	2	5	4	2	4	4	5	2	
Słupsk	15	5	-	-	3	6	6	6	9	-	-	
Smoldzino	15	7	-	3	4	7	1	5	5	5	-	
Ustka	15	5	1	1	3	3	7	3	8	3	1	

a Bez radnych rad miast w miastach na prawach powiatu.

a Excluding councillors of city councils in cities with powiat status.

TABL. 2 (12). RADNI RAD GMIN^a WEDŁUG PŁCI, WIEKU I POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF GMINA COUNCILS^a BY SEX, AGE AND EDUCATIONAL LEVEL IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym kobiety Of which women	Z liczby ogółem - w wieku Of total number - at age					Z liczby ogółem - z wykształceniem Of total number - with education				
			18-29 lat	30-39	40-49	50-59	60 lat i więcej and more	wyż- szym tertiary	police- alnym i śred- nim post- -second- ary and second- ary	zasad- niczym zawo- dowym basic voca- tional	gimna- zjalnym i pod- stawo- wym lower second- ary and primary	
PODREGION STARO- GARDZKI	692	195	17	88	172	243	172	250	276	149	17	
SUBREGION												
POWIATY: POWIATS:												
Kościerski	126	26	5	16	30	52	23	47	50	26	3	
Gmina miejska: Urban gmina:												
Kościerzyna	21	5	1	2	5	8	5	14	6	1	-	
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Dziemiany	15	3	-	-	6	8	1	5	10	-	-	
Karsin	15	2	-	1	4	5	5	7	2	3	3	
Kościerzyna	15	3	-	2	4	7	2	6	5	4	-	
Liniewo	15	1	-	2	2	9	2	1	7	7	-	
Lipusz	15	3	1	4	5	2	3	6	6	3	-	
Nowa Karczma	15	4	1	2	2	7	3	4	7	4	-	
Stara Kiszewa	15	5	2	3	2	6	2	4	7	4	-	
Kwidziński	96	18	-	11	24	40	21	41	36	18	1	
Gmina miejska: Urban gmina:												
Kwidzyn	21	3	-	1	6	7	7	18	2	1	-	
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:												
Prabuty	15	4	-	3	4	7	1	5	8	2	-	
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Gardeja	15	3	-	4	5	5	1	5	6	4	-	
Kwidzyn	15	-	-	1	1	7	6	3	7	5	-	
Ryjewo	15	3	-	1	2	8	4	6	6	3	-	
Sadlinki	15	5	-	1	6	6	2	4	7	3	1	
Malborski	96	38	2	18	24	25	27	36	42	14	4	
Gmina miejska: Urban gmina:												
Malbork	21	7	-	1	5	3	12	16	5	-	-	
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:												
Nowy Staw	15	6	-	2	4	5	4	4	9	1	1	
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Lichnowy	15	8	1	1	4	5	4	2	7	6	-	
Malbork	15	8	-	4	4	7	-	3	10	1	1	
Miłoradz	15	6	1	9	1	3	1	6	6	2	1	
Stare Pole	15	3	-	1	6	2	6	5	5	4	1	

a Bez radnych rad miast w miastach na prawach powiatu.

a Excluding councillors of city councils in cities with powiat status.

TABL. 2 (12). RADNI RAD GMIN^a WEDŁUG PŁCI, WIEKU I POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF GMINA COUNCILS^a BY SEX, AGE AND EDUCATIONAL LEVEL IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym kobiety Of which women	Z liczby ogółem - w wieku Of total number - at age					Z liczby ogółem - z wykształceniem Of total number - with education				
			18-29 lat	30-39	40-49	50-59	60 lat i więcej and more	wyż- szym tertiary	police- alnym i śred- nim post- -second- ary and second- ary	zasad- niczym zawo- dowym basic voca- tional	gimna- zjalnym i pod- stawa- wym lower second- ary and primary	
PODREGION STARO- GARDZKI (cd.): SUBREGION (cont.):												
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.)												
Starogardzki	201	59	3	27	50	66	55	66	75	57	3	
Gminy miejskie: Urban gminas:												
Czarna Woda	15	7	1	4	6	-	4	5	8	2	-	
Skórcz	15	5	-	2	5	3	5	7	3	4	1	
Starogard Gdański	21	5	-	7	4	6	4	15	6	-	-	
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:												
Skarszewy	15	3	1	-	2	8	4	8	4	3	-	
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Bobowo	15	7	-	2	6	6	1	2	5	8	-	
Kaliska	15	6	-	1	7	3	4	6	6	3	-	
Lubichowo	15	2	-	1	4	4	6	5	7	3	-	
Osieczna	15	4	-	3	6	5	1	3	5	6	1	
Osiek	15	5	-	1	1	8	5	1	8	6	-	
Skórcz	15	5	-	4	3	5	3	1	6	7	1	
Smętowo Graniczne	15	4	-	1	1	8	5	4	5	6	-	
Starogard Gdański	15	5	-	-	3	4	8	5	4	6	-	
Zblewo	15	1	1	1	2	6	5	4	8	3	-	
Sztumski	75	21	2	9	25	24	15	22	36	12	5	
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:												
Dzierzgoń	15	3	-	2	1	7	5	5	5	4	1	
Sztum	15	4	1	2	3	5	4	7	6	1	1	
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Mikołajki Pomorskie	15	4	-	1	7	5	2	2	10	2	1	
Stary Dzierzgoń	15	3	-	3	2	7	3	1	9	3	2	
Stary Targ	15	7	1	1	12	-	1	7	6	2	-	

a Bez radnych rad miast w miastach na prawach powiatu.

a Excluding councillors of city councils in cities with powiat status.

TABL. 2 (12). RADNI RAD GMIN^a WEDŁUG PŁCI, WIEKU I POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2013 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF GMINA COUNCILS^a BY SEX, AGE AND EDUCATIONAL LEVEL IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym kobiety Of which women	Z liczby ogółem - w wieku Of total number - at age					Z liczby ogółem - z wykształceniem Of total number - with education			
			18-29 lat	30-39	40-49	50-59	60 lat i więcej and more	wyż- szym tertiary	police- alnym i śred- nim post- second- ary and second- ary	zasad- niczym zawo- dowym basic voca- tional	gimna- zjalnym i pod- stawo- wym lower second- ary and primary
PODREGION STARO- GARDZKI (dok.):											
SUBREGION (cont.):											
POWIATY (dok.):											
POWIATS (cont.)											
Tczewski	98	33	5	7	19	36	31	38	37	22	1
Gmina miejska:											
<i>Urban gmina:</i>											
Tczew	23	6	2	2	5	6	8	17	3	3	-
Gminy miejsko-wiejskie:											
<i>Urban-rural gminas:</i>											
Gniew	15	6	-	1	5	4	5	4	8	3	-
Pelplin	15	5	1	1	7	1	5	4	8	3	-
Gminy wiejskie:											
<i>Rural gminas:</i>											
Morzeszczyn	15	6	2	2	-	6	5	5	7	3	-
Subkowy	15	5	-	-	-	13	2	4	4	7	-
Tczew	15	5	-	1	2	6	6	4	7	3	1

a Bez radnych rad miast w miastach na prawach powiatu.

a Excluding councillors of city councils in cities with powiat status.

TABL. 3 (13). RADNI RAD POWIATÓW I RAD MIAST W MIASTACH NA PRAWACH POWIATU WEDŁUG PŁCI, WIEKU I POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

COUNCILLORS OF POWIAT COUNCILS AND CITY COUNCILS IN CITIES WITH POWIAT STATUS BY SEX, AGE AND EDUCATIONAL LEVEL IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym kobiety Of which women	Z liczby ogółem - w wieku Of total number - at age					Z liczby ogółem - z wykształceniem Of total number - with education			
			18-29 lat	30-39	40-49	50-59	60 lat i więcej and more	wyż- szym tertiary	police- alnym i śred- nim post- second- ary and second- ary	zasad- niczym zawo- dowym basic voca- tional	gimna- zjalnym i pod- stawo- wym lower second- ary and primary
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	433	93	11	57	98	166	101	364	60	8	1
Podregion gdański Subregion	107	23	1	10	24	50	22	83	21	3	-
Powiaty: <i>Powiats:</i>											
gdański	21	6	-	2	5	11	3	18	3	-	-
kartuski	23	3	-	1	8	7	7	18	3	2	-
nowodworski	15	3	-	2	3	7	3	11	4	-	-
pucki	19	2	-	3	3	11	2	12	6	1	-
wejherowski	29	9	1	2	5	14	7	24	5	-	-
Podregion słupski Subregion	120	24	4	12	31	38	35	104	14	1	1
Powiaty: <i>Powiats:</i>											
bytowski	19	2	-	3	5	6	5	16	3	-	-
chojnicki	21	4	-	2	9	6	4	18	3	-	-
człuchowski	17	3	-	1	6	2	8	13	4	-	-
łęborski	19	4	1	1	3	11	3	19	-	-	-
słupski	21	6	1	1	5	9	5	17	2	1	1
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>											
Słupsk	23	5	2	4	3	4	10	21	2	-	-
Podregion starogardzki Subregion	124	23	-	11	28	56	29	100	20	4	-
Powiaty: <i>Powiats:</i>											
kościerski	19	2	-	3	4	5	7	13	5	1	-
kwidzyński	21	5	-	2	7	9	3	17	2	2	-
malborski	19	3	-	1	5	11	2	14	5	-	-
starogardzki	25	5	-	2	8	11	4	20	4	1	-
sztumski	17	5	-	1	2	7	7	15	2	-	-
tczewski	23	3	-	2	2	13	6	21	2	-	-
Podregion trójmiejski Subregion	82	23	6	24	15	22	15	77	5	-	-
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>											
Gdańsk	34	10	2	11	7	9	5	30	4	-	-
Gdynia	28	9	4	8	6	6	4	28	-	-	-
Sopot	20	4	-	5	2	7	6	19	1	-	-

Uwagi ogólne

1. W dziale prezentowane są dane statystyczne o przestępstwach stwierdzonych w zakończonych postępowaniach przygotowawczych na podstawie systemu statystyki kryminalnej Komendy Głównej Policji prowadzonego w porozumieniu z Ministerstwem Sprawiedliwości.

2. **Przestępstwo stwierdzone** jest to zdarzenie, co do którego w zakończonym postępowaniu przygotowawczym potwierdzono, że jest przestępstwem. Przestępstwo – zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r. – jest to zbrodnia lub występki ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego objęty oskarżeniem prokuratora, a nadto każdy występki skarbowy, których charakter jako przestępstwa został potwierdzony w wyniku postępowania przygotowawczego.

3. **Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw** jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym roku (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym roku, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

4. **Pożary** są to niekontrolowane procesy palenia, w miejscu do tego nieprzeznaczonym.

Miejscowe zagrożenia są to inne niż pożar zdarzenia wynikające z rozwoju cywilizacyjnego i naturalnych praw przyrody, a stwarzające zagrożenie dla życia, środowiska lub mienia.

Alarmy fałszywe są to wezwania do zdarzeń, które faktycznie nie miały miejsca lub zaistniały, lecz nie wymagały podjęcia działań ratowniczych.

General notes

1. In the chapter statistical data are presented concerning ascertained crimes in completed preparatory proceedings, on the basis of the criminal statistics system of the National Police Headquarters conducted in cooperation with the Ministry of Justice.

2. **An ascertained crime** is an event, which after the completion of preparatory proceedings was confirmed as a crime. A crime – in connection with the Criminal Code of 1997 – is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation by a prosecutor, moreover every revenue related misdemeanour, the character of which was confirmed as a crime as a result of preparatory proceedings.

3. **The rate of detectability of delinquents** is the relation of the number of detected crimes in a given year (including those detected after resumption following discontinuance) to the total number of crimes ascertained in a given year, plus the number of crimes recorded in commenced proceeding and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

4. **Fires** are out-of-control burning process in places not suitable for this.

Local threats are events different from fires being a result of civilization development and law of nature, creating threat to live, environment and property.

False alarms are calls for incidents which actually have not occurred or have occurred but rescue action was not needed.

TABL. 1 (14). PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH W 2013 R.
ASCERTAINED CRIMES BY THE POLICE IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym przestępstwa Of which crimes			Z liczby ogółem przestępstwa Of grand total number crimes		
		o charak- terze kry- minalnym criminal	o charak- terze gos- podarczym economic	drogowe traffic	przeciwo życiu i zdrowiu against life and health	przeciwno mieniu against property	
						razem total	w tym kradzież samochodu of which automobile theft
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	65796	44410	13549	6414	1696	38726	1154
Podregion gdański Subregion	13233	9064	2256	1628	362	7008	285
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
gdański	3435	2251	759	344	67	1687	81
kartuski	2080	1388	280	359	53	1115	67
nowodworski	1110	708	163	210	35	601	11
pucki	2379	1646	376	315	72	1293	37
wejherowski	4229	3071	678	400	135	2312	89
Podregion słupski Subregion	12124	7966	1995	1764	344	6566	141
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
bytowski	1679	1171	165	278	68	714	22
chojnicki	2463	1703	358	329	53	1355	26
człuchowski	1188	611	205	306	33	488	6
łęborski	1880	1445	184	210	57	1121	45
słupski	2083	1369	238	399	62	1023	22
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	2831	1667	845	242	71	1865	20
Podregion starogardzki Subregion	11453	7972	1541	1615	442	5789	157
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
kościerski	1206	843	105	233	52	602	25
kwidziński	1900	1456	243	168	83	1120	28
malborski	1484	1022	149	261	70	782	24
starogardzki	2859	2020	363	396	99	1417	40
sztumski	911	497	183	189	14	405	11
tczewski	3093	2134	498	368	124	1463	29
Podregion trójmiejski Subregion	28986	19408	7757	1407	548	19363	571
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	17561	11562	5105	744	281	12560	359
Gdynia	8689	5804	2099	545	192	5167	146
Sopot	2736	2042	553	118	75	1636	66

U w a g a. Dane dotyczą terenów działania Komend Powiatowych Policji, które nie zawsze są tożsame z podziałem administracyjnym kraju na powiaty.

Ź r ó d ł o: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Gdańsku.

N o t e. Data concern areas of Powiats Police Headquarters activities, which are not always identical to the administrative division of the country on powiats.

S o u r c e: data of the Voivodship Police Headquarters in Gdańsk.

**TABL. 2 (15). WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW STWIERDZONYCH PRZEZ
POLICJĘ W 2013 R.**
*RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN ASCERTAINED CRIMES BY THE POLICE
IN 2013*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym przestępstw Of which crimes		
		o charakterze kryminalnym criminal	o charakterze gospodarczym economic	drogowych traffic
		w %	in %	
WOJEWÓDZTWO	63,0	49,2	88,5	98,7
VOIVODSHIP				
Podregion gdański:				
Subregion:				
Powiaty: Powiats:				
gdański	64,5	49,9	89,9	98,8
kartuski	62,7	52,0	63,9	99,4
nowodworski	60,8	40,0	95,7	99,0
pucki	68,8	57,6	90,7	99,0
wejherowski	64,7	55,6	83,6	97,7
Podregion słupski:				
Subregion:				
Powiaty: Powiats:				
bytowski	79,3	72,4	87,9	100,0
chojnicki	70,7	60,5	89,4	99,1
człuchowski	73,9	57,1	79,0	99,7
łęborski	56,8	47,1	77,8	100,0
słupski	73,4	62,3	86,1	99,7
Miasto na prawach powiatu:				
<i>City with powiat status:</i>				
Słupsk	71,9	57,3	90,8	98,8
Podregion starogardzki:				
Subregion:				
Powiaty: Powiats:				
kościerski	67,0	56,9	73,3	98,3
kwidzyński	62,7	54,8	82,2	97,0
malborski	63,5	50,2	81,2	98,1
starogardzki	71,6	62,4	88,1	99,2
sztumski	75,1	56,8	96,7	99,5
tczewski	69,8	58,8	91,4	98,4
Podregion trójmiejski:				
Subregion:				
Miasta na prawach powiatu:				
<i>Cities with powiat status:</i>				
Gdańsk	55,7	37,3	90,8	97,7
Gdynia	60,3	44,9	89,3	97,8
Sopot	53,5	42,6	83,4	99,1

U w a g a. Dane dotyczą terenów działania Komend Powiatowych Policji, które nie zawsze są tożsame z podziałem administracyjnym kraju na powiaty.

Ź r ó d ł o: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Gdańsku.

N o t e. Data concern areas of Powiats Police Headquarters activities, which are not always identical to the administrative division of the country on powiats.

S o u r c e: data of the Voivodship Police Headquarters in Gdańsk.

TABL. 3 (16). ZAREJESTROWANA DZIAŁALNOŚĆ PAŃSTWOWEJ STRAŻY POŻARNEJ W 2013 R.
REGISTERED ACTIVITY OF THE STATE FIRE SERVICE IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Liczba zdarzeń Number of events			Obiekty mieszkalne dotknięte pożarami <i>Residential buildings affected by fires</i>	Powierz- chnia lasów dotkniętych pożarami w ha <i>Forest area affected by fires in ha</i>	Wypadki z ludźmi Casualties		Ratownicy biorący udział w akcjach ratownic- zych przy pożarach <i>Rescue personnel partici- pating in operations during fires</i>
	pożary <i>fires</i>	miejscowe zagrożeń- nia ^a <i>local threats^a</i>	wyjazdy do falszy- wych alarmów <i>false alarms</i>			ogółem <i>total</i>	w tym w czasie pożarów of which during fires	
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	7881	16317	1076	1861	44,17	4293	338	60937
Podregion gdański Subregion	1687	5100	247	499	11,61	1307	82	15234
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
gdański	457	988	24	91	4,50	270	16	3711
kartuski	290	1747	37	107	1,70	330	10	3518
nowodworski	212	716	41	55	0,06	112	12	1784
pucki	254	743	102	85	0,04	149	21	2302
wejherowski	474	906	43	161	5,30	446	23	3919
Podregion słupski Subregion	1748	3717	185	479	9,21	821	74	13972
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
bytowski	210	721	33	82	0,85	207	15	1714
chojnicki	186	1072	48	65	4,31	270	13	1694
człuchowski	183	671	22	42	1,90	117	12	1395
lęborski	306	407	28	73	0,18	101	15	2486
słupski	376	473	24	119	1,96	87	14	3406
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>								
Słupsk	487	373	30	98	0,01	39	5	3277
Podregion starogardzki Subregion	1956	3300	179	383	21,93	1022	59	15391
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
kościerski	202	612	17	50	9,81	187	8	2247
kwidzyński	265	305	25	62	5,22	215	7	2243
malborski	401	354	13	61	-	98	7	2322
starogardzki	441	833	33	95	3,18	251	19	3688
sztumski	182	333	11	46	1,60	84	3	1466
tczewski	465	863	80	69	2,12	187	15	3425
Podregion trójmiejski Subregion	2490	4200	465	500	1,43	1143	123	16340
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>								
Gdańsk	1643	2146	302	297	1,18	756	75	10480
Gdynia	725	1624	121	165	0,24	333	46	5088
Sopot	122	430	42	38	0,0	54	2	772

a Katastrofy naturalne, awarie techniczne, wypadki w komunikacji i inne zagrożenia życia i mienia.

Ź r ó d ł o: dane Komendy Wojewódzkiej Państwowej Straży Pożarnej w Gdańsku.

a Natural catastrophes, technical failures, transportation accidents and other threats to life and property.

S o u r c e: data of the Regional Headquarters of State Fire Service in Gdańsk.

Uwagi ogólne

1. Dane opracowano na podstawie:

- 1) do 2009 r. – wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002, a od 2010 r. w oparciu o wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.
- 2) bilansów stanu i struktury ludności na terenie gminy. Bilanse ludności sporządza się dla okresów międzyspisowych w oparciu o wyniki ostatniego spisu powszechnego przy uwzględnieniu:
 - a) zmian w danym okresie spowodowanych ruchem naturalnym (urodzenia, zgony) i migracjami ludności (zameldowania i wymeldowania na pobyt stały z innych gmin i z zagranicy), a także przesunięciami adresowymi ludności z tytułu zmian administracyjnych,
 - b) różnicy między liczbą osób zameldowanych na pobyt czasowy ponad 3 miesiące (do 2005 r. – ponad 2 miesiące) na terenie gminy a liczbą osób czasowo nieobecnych, która stanowi jednocześnie różnicę między liczbą osób zameldowanych na pobyt stały w gminie a liczbą osób faktycznie mieszkających na terenie gminy;
- 3) rejestrów Ministerstwa Spraw Wewnętrznych – o migracjach wewnętrznych i zagranicznych ludności na pobyt stały;
- 4) sprawozdawczości urzędów stanu cywilnego – o zarejestrowanych małżeństwach, urodzeniach i zgonach;
- 5) sprawozdawczości sądów – o prawomocnie orzeczonych separacjach i rozwodach.

2. Przez ludność w wieku produkcyjnym rozumie się ludność w wieku zdolności do pracy. Dla mężczyzn przyjęto wiek 18-64 lata, dla kobiet 18-59 lat. Wśród ludności w wieku produkcyjnym wyróżnia się ludność w wieku mobilnym, tj. w wieku 18-44 lata i niemobilnym, tj. mężczyźni – 45-64 lata, kobiety – 45-59 lat. Przez ludność w wieku nieprodukcyjnym rozumie się ludność w wieku przedprodukcyjnym, tj. do 17 lat oraz ludność w wieku poprodukcyjnym, tj. mężczyźni – 65 lat i więcej, kobiety – 60 lat i więcej.

3. Dane o ruchu naturalnym ludności w podziale terytorialnym opracowano: małżeństwa – według miejsca zameldowania męża przed ślubem, separacje – według miejsca zamieszkania osoby wnoszącej powództwo, rozwody – według miejsca zamieszkania osoby wnoszącej powództwo, urodzenia – według miejsca zameldowania matki noworodka, zgony – według miejsca zameldowania osoby zmarłej.

General notes

1. Data were compiled on the basis of:

- 1) until 2009 – the results of the Population and Housing Census 2002, and since 2010 – on the basis of the Population and Housing Census 2011.
- 2) the balances of the size and structure of the population in a gmina. Population balances are compiled for periods between censuses on the basis of the last census, taking into account:
 - a) changes in a given period connected with vital statistics (births, deaths) and migration of the population (registering and cancelling registration for permanent residence from other gminas and from abroad) as well as address changes of the population due to changes in the administrative division,
 - b) the difference between the number of people registered for temporary stay above 3 months (until 2005 – for a period of more than 2 months) in a gmina and the number of people temporarily absent, which simultaneously makes the difference between the number of people registered for permanent residence in a gmina and the number of people actually living in the gmina;
- 3) the registers of the Ministry of Interior on internal and international migration of population for permanent residence;
- 4) documentation of Civil Status Offices regarding registered marriages, births and deaths;

5) documentation of courts – regarding legally valid decisions in actions for separations and divorces.

2. The **working age population** refers to males, aged 18-64, and females, aged 18-59. In this category the age groups of **mobility** (i.e. 18-44) and **non-mobility** (i.e. 45-64 for males and 45-59 for females) are distinguished. The **non-working age population** is defined as the **pre-working age population**, i.e., up to the age of 17 and the **post-working age population**, i.e., 65 and more for males and 60 and more for females.

3. Data regarding the **vital statistics** according to territorial division were compiled as follows: marriages – according to the husband's place of residence before the marriage, separations – according to the plaintiff's place of residence, divorces – according to the plaintiff's place of residence, births – according to the mother's place of residence, deaths – according to the place of residence of the deceased.

Dane o **małżeństwach** uwzględniają związki małżeńskie zawarte w formie przewidzianej prawem w urzędach stanu cywilnego. Na mocy ustawy z dnia 24 VII 1998 r. (Dz. U. Nr 117, poz. 757) w urzędach stanu cywilnego rejestrowane są także małżeństwa podlegające prawu wewnętrznemu Kościoła lub Związku Wyznaniowego zawarte w obecności duchownego. Małżeństwo zawarte w tej formie podlega prawu polskiemu i pociąga za sobą takie same skutki cywilnoprawne, jak małżeństwo zawarte przed kierownikiem urzędu stanu cywilnego.

Przyrost naturalny ludności stanowi różnicę między liczbą urodzeń żywych i zgonów w danym okresie.

Przez **niemowlęta** rozumie się dzieci w wieku poniżej 1 roku.

Informacje o urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) prezentowane są według kryteriów definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia.

Dane dotyczące liczby i struktury zgonów mogą różnić się od danych prezentowanych w korelacji z przyczynami zgonów ze względu na 2-etapowy cykl opracowania informacji.

4. Dane o migracjach wewnętrznych ludności opracowano na podstawie informacji ewidencyjnych gmin o zameldowaniach osób na pobyt stały. Informacje te nie uwzględniają zmian adresu w obrębie tej samej gminy (miasta), z wyjątkiem gmin miejsko-wiejskich, dla których został zachowany podział na tereny miejskie i wiejskie.

5. Dane o migracjach zagranicznych opracowano na podstawie informacji ewidencyjnych gmin o zameldowaniu osób przyjeżdżających do Polski na pobyt stały (imigracja) oraz o wymeldowaniach osób wyjeżdżających z Polski za granicę na stałe (emigracja).

6. Współczynniki dotyczące ruchu naturalnego i migracji ludności w podziale terytorialnym obliczono jako iloraz liczby faktów określonego rodzaju i liczby ludności (według stanu w dniu 30 VI).

*Data regarding **marriages** refers to marriages contracted according to lawful rules at the civil status offices. On the basis of the law dated 24 VII 1998 (Journal of Laws, No. 117, item 757) in the local civil status offices in Poland are registered all marriages, including those based on the internal law of the Churches or the Religious Associations. Marriages contracted (on the basis of canonic law) are subject to Polish civil law and entail the same civil and law consequences as marriages contracted in the local civil status offices.*

***Natural increase of the population** means the difference between the number of live births and deaths in a given period.*

***Infant** is a child under the age of 1.*

Information on births and deaths (including infant deaths) is presented according to criteria of the definition of infant births and deaths recommended by the World Health Organization (WHO).

Data concerning the number and structure of deaths may differ from data presented in connection with causes of deaths due to two-stage cycle of compilation.

***4. Data regarding internal migration** of the population were compiled on the basis of gmina documentation regarding the registration for permanent residence. This information does not include changes of address within the same gmina (town), with the exception of urban-rural gminas for which the division into urban and rural areas has been kept.*

***5. Data regarding international migration** were compiled on the basis of gmina documentation regarding the registration of people arriving to Poland for permanent residence (immigration) as well as deregistration of people leaving Poland for permanent residence abroad (emigration).*

***6. Rates concerning vital statistics and migration** of the population according to territorial division were calculated as the ratio of the number of defined events to the number of population (as of 30 VI).*

TABL. 1 (17). POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII
 AREA AND POPULATION IN 2013
 As of 31 XII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w km ² Area in km ²	Ludność				
			ogółem grand total	mężczyźni males	kobiety females	w wieku przedprodukcyjnym pre-working	
						razem total	w tym kobiety of which females
1	WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	18310	2295811	1119390	1176421	448976	218269
2	miasta urban areas	1112	1495443	715179	780264	259787	126082
3	wieś rural areas	17198	800368	404211	396157	189189	92187
4	PODREGION GDAŃSKI SUBREGION	4444	554144	275112	279032	127820	62094
	POWIATY: POWIATS:						
5	Gdański	794	105247	51887	53360	23568	11507
	Gmina miejska: Urban gmina:						
6	Pruszcz Gdański	16	28858	13794	15064	5971	2922
	Gminy wiejskie: Rural gminas:						
7	Cedry Wielkie	124	6848	3425	3423	1519	734
8	Kolbudy	83	15307	7497	7810	3596	1771
9	Pruszcz Gdański	144	24734	12298	12436	5823	2841
10	Przywidz	129	5757	2940	2817	1358	678
11	Pszczółki	50	8837	4370	4467	1916	927
12	Suchy Dąb	85	4149	2151	1998	887	420
13	Trąbki Wielkie	163	10757	5412	5345	2498	1214
14	Kartuski	1121	125076	62676	62400	32329	15663
	Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
15	Kartuzi	206	33023	16269	16754	7617	3719
16	w tym miasto..... of which city	7	14866	7121	7745	2918	1415
17	Żukowo	164	32542	16242	16300	8325	3998
18	w tym miasto..... of which city	5	6521	3213	3308	1476	684
	Gminy wiejskie: Rural gminas:						
19	Chmielno	79	7261	3667	3594	1907	940
20	Przodkowo	85	8401	4252	4149	2291	1118
21	Sierakowice	183	18581	9419	9162	5342	2570
22	Somonino	112	10093	5159	4934	2661	1291
23	Stężycza	161	9928	5036	4892	2826	1364
24	Sulęczyno	131	5247	2632	2615	1360	663

Population at age								No.
produkcyjnym working			poprodukcyjnym post-working		na 1 km ² per 1 km ²	kobiety na 100 mężczyzn females per 100 males	w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym persons at non-working age per 100 persons at working age	
razem total	w tym kobiety of which females	z liczby razem w wieku mobilnym of total number at mobility age	razem total	w tym kobiety of which females				
1454944	689603	926953	391891	268549	125	105	57,8	1
941947	451927	593465	293709	202255	1345	109	58,8	2
512997	237676	333488	98182	66294	47	98	56,0	3
352681	167154	231230	73643	49784	125	101	57,1	4
68319	32773	45804	13360	9080	133	103	54,1	5
18325	9048	12490	4562	3094	1752	109	57,5	6
4542	2128	2934	787	561	55	100	50,8	7
9913	4856	6595	1798	1183	185	104	54,4	8
16295	7836	11256	2616	1759	172	101	51,8	9
3647	1644	2346	752	495	45	96	57,9	10
5851	2779	3758	1070	761	176	102	51,0	11
2786	1247	1837	476	331	49	93	48,9	12
6960	3235	4588	1299	896	66	99	54,6	13
77450	36632	51395	15297	10105	112	100	61,5	14
20527	9733	13284	4879	3302	160	103	60,9	15
9143	4396	5701	2805	1934	2186	109	62,6	16
20618	9924	13722	3599	2378	198	100	57,8	17
4190	2054	2651	855	570	1379	103	55,6	18
4453	2074	2910	901	580	92	98	63,1	19
5148	2401	3487	962	630	99	98	63,2	20
11256	5301	7690	1983	1291	102	97	65,1	21
6343	2915	4231	1089	728	90	96	59,1	22
5945	2786	4005	1157	742	62	97	67,0	23
3160	1498	2066	727	454	40	99	66,0	24

TABL. 1 (17). POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

AREA AND POPULATION IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w km ² Area in km ²	Ludność				
			ogółem <i>grand total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	w wieku przedprodukcyjnym <i>pre-working</i>	
						razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>
	PODREGION GDAŃSKI (dok.): SUBREGION (cont.):						
	POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):						
1	Nowodworski	672	36332	18051	18281	7142	3492
	Gmina miejska:						
	Urban gmina:						
2	Krynica Morska	116	1351	649	702	241	118
	Gmina miejsko-wiejska:						
	Urban-rural gmina:						
3	Nowy Dwór Gdański	213	18169	8934	9235	3612	1770
	w tym miasto	5	10083	4834	5249	1864	903
	of which city						
	Gminy wiejskie:						
	Rural gminas:						
4	Ostaszewo	61	3213	1674	1539	623	294
5	Stegna	170	9949	4987	4962	1960	946
6	Sztutowo	112	3650	1807	1843	706	364
7	Pucki	572	81597	40513	41084	18202	8876
	Gminy miejskie:						
	Urban gminas:						
8	Hel	22	3668	1851	1817	662	314
9	Jastarnia	8	3874	1872	2002	727	344
10	Puck	5	11396	5515	5881	2154	1052
11	Władysławowo	39	15400	7525	7875	3123	1540
	Gminy wiejskie:						
	Rural gminas:						
12	Kosakowo	50	11751	5857	5894	2710	1312
13	Krokowa	211	10658	5417	5241	2606	1235
14	Puck	237	24850	12476	12374	6220	3079
15	Wejherowski	1285	205892	101985	103907	46579	22556
	Gminy miejskie:						
	Urban gminas:						
16	Reda	34	23135	11362	11773	5071	2468
17	Rumia	30	47374	23116	24258	8911	4298
18	Wejherowo	27	50340	24371	25969	10431	5062
	Gminy wiejskie:						
	Rural gminas:						
19	Choczewo	183	5647	2917	2730	1225	571
20	Gniewino	176	7329	3874	3455	1814	845
21	Linia	120	6111	3079	3032	1638	828
22	Luzino	111	14953	7547	7406	4158	1984
23	Łęczycze	233	11888	5972	5916	3013	1492
24	Szemud	177	16076	8187	7889	4330	2102
25	Wejherowo	194	23039	11560	11479	5988	2906

Population at age								No.
produkcyjnym working			poprodukcyjnym post-working		na 1 km ² per 1 km ²	kobiety na 100 mężczyzn females per 100 males	w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym persons at non-working age per 100 persons at working age	
razem total	w tym kobiety of which females	z liczby razem w wieku mobilnym of total number at mobility age	razem total	w tym kobiety of which females				
23580	10827	14577	5610	3962	54	101	54,1	1
871	421	516	239	163	12	108	55,1	2
11828	5496	7394	2729	1969	85	103	53,6	3
6517	3103	4070	1702	1243	1989	109	54,7	
2109	910	1311	481	335	53	92	52,3	4
6413	2918	3902	1576	1098	58	99	55,1	5
2359	1082	1454	585	397	33	102	54,7	6
52052	24548	33247	11343	7660	143	101	56,8	7
2402	1084	1490	604	419	169	98	52,7	8
2474	1177	1480	673	481	497	107	56,6	9
6955	3277	4271	2287	1552	2379	107	63,9	10
9958	4742	6178	2319	1593	393	105	54,6	11
7749	3722	5113	1292	860	234	101	51,6	12
6751	3141	4364	1301	865	50	97	57,9	13
15763	7405	10351	2867	1890	105	99	57,6	14
131280	62374	86207	28033	18977	160	102	56,8	15
15663	7661	10374	2401	1644	691	104	47,7	16
30701	14651	19417	7762	5309	1574	105	54,3	17
31345	15053	20708	8564	5854	1865	107	60,6	18
3633	1620	2246	789	539	31	94	55,4	19
4730	2092	2985	785	518	42	89	54,9	20
3715	1722	2529	758	482	51	98	64,5	21
9315	4432	6348	1480	990	134	98	60,5	22
7480	3460	4987	1395	964	51	99	58,9	23
10032	4682	6662	1714	1105	91	96	60,2	24
14666	7001	9951	2385	1572	119	99	57,1	25

TABL. 1 (17). POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

AREA AND POPULATION IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w km ² Area in km ²	Ludność				
			ogółem <i>grand total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	w wieku przedprodukcyjnym <i>pre-working</i>	
						razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>
1	PODREGION SŁUPSKI SUBREGION	8184	489216	240560	248656	97130	47286
	POWIATY:						
2	Bytowski	2192	78307	39057	39250	16772	8164
	Gminy miejsko-wiejskie:						
	<i>Urban-rural gminas:</i>						
3	Bytów	197	24830	12190	12640	5327	2558
4	w tym miasto	8	16842	8122	8720	3292	1606
	<i>of which city</i>						
5	Miastko	466	20077	9954	10123	3900	1893
6	w tym miasto	6	10926	5314	5612	1839	895
	<i>of which city</i>						
	Gminy wiejskie:						
	<i>Rural gminas:</i>						
7	Borzytuchoń	109	3058	1558	1500	699	338
8	Czarna Dąbrówka	298	5836	2967	2869	1357	700
9	Kołczygłowy	170	4264	2128	2136	954	483
10	Lipnica	308	5123	2640	2483	1106	520
11	Parchowo	131	3635	1804	1831	899	431
12	Studzienice	176	3583	1788	1795	774	415
13	Trzebielino	226	3733	1892	1841	772	365
14	Tuchomie	111	4168	2136	2032	984	461
15	Chojnicki	1364	96213	47495	48718	20815	10142
	Gmina miejska:						
	<i>Urban gmina:</i>						
16	Chojnice	21	40226	19408	20818	7729	3771
	Gminy miejsko-wiejskie:						
	<i>Urban-rural gminas:</i>						
17	Brusy	400	14146	7111	7035	3503	1730
18	w tym miasto	5	5037	2488	2549	1257	616
	<i>of which city</i>						
19	Czersk	380	21534	10683	10851	4705	2312
20	w tym miasto	10	10043	4856	5187	2100	1054
	<i>of which city</i>						
	Gminy wiejskie:						
	<i>Rural gminas:</i>						
21	Chojnice	458	18017	9129	8888	4333	2062
22	Konarzyny	105	2290	1164	1126	545	267
23	Człuchowski	1575	57193	28296	28897	11430	5630
	Gmina miejska:						
	<i>Urban gmina:</i>						
24	Człuchów	13	14385	6922	7463	2568	1266
	Gminy miejsko-wiejskie:						
	<i>Urban-rural gminas:</i>						
25	Czarne	235	9316	4589	4727	1877	897
26	w tym miasto	46	6089	2930	3159	1228	587
	<i>of which city</i>						

Population at age								No.
produkcyjnym working			poprodukcyjnym post-working		na 1 km ² per 1 km ²	kobiety na 100 mężczyzn females per 100 males	w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym persons at non-working age per 100 persons at working age	
razem total	w tym kobiety of which females	z liczby razem w wieku mobilnym of total number at mobility age	razem total	w tym kobiety of which females				
313324	146771	195359	78762	54599	60	103	56,1	1
50280	23441	32020	11255	7645	36	100	55,7	2
15939	7636	10221	3564	2446	126	104	55,8	3
10799	5199	6767	2751	1915	1931	107	56,0	4
12883	5951	7944	3294	2279	43	102	55,8	5
6879	3185	4159	2208	1532	1924	106	58,8	6
1974	914	1341	385	248	28	96	54,9	7
3720	1657	2363	759	512	20	97	56,9	8
2768	1281	1798	542	372	25	100	54,0	9
3281	1490	2077	736	473	17	94	56,1	10
2274	1091	1459	462	309	28	101	59,9	11
2294	1052	1488	515	328	20	100	56,2	12
2436	1117	1546	525	359	17	97	53,2	13
2711	1252	1783	473	319	38	95	53,7	14
60607	28398	38646	14791	10178	71	103	58,7	15
25633	12232	15984	6864	4815	1912	107	56,9	16
8682	3985	5781	1961	1320	35	99	62,9	17
3124	1474	2078	656	459	969	102	61,2	18
13519	6281	8510	3310	2258	57	102	59,3	19
6343	3024	4008	1600	1109	1032	107	58,3	20
11344	5253	7415	2340	1573	39	97	58,8	21
1429	647	956	316	212	22	97	60,3	22
37027	17199	22694	8736	6068	36	102	54,5	23
9256	4377	5358	2561	1820	1126	108	55,4	24
6003	2812	3700	1436	1018	40	103	55,2	25
3914	1879	2429	947	693	131	108	55,6	26

TABL. 1 (17). POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

AREA AND POPULATION IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w km ² Area in km ²	Ludność				
			ogółem <i>grand total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	w wieku przedprodukcyjnym <i>pre-working</i>	
						razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>
PODREGION SŁUPSKI							
(dok.):							
SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.):							
POWIATS (cont.):							
Czuchowski (dok.) (cont.):							
1	Debrzno	224	9272	4568	4704	1928	931
2	w tym miasto	7	5232	2548	2684	1050	488
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
3	Człuchów	361	10718	5472	5246	2426	1212
4	Koczała	223	3 467	1732	1735	619	307
5	Przechlewo	244	6323	3188	3135	1285	637
6	Rzeczonica	275	3712	1825	1887	727	380
7	Lęborski	706	66130	32580	33550	13454	6505
Gminy miejskie:							
<i>Urban gminas:</i>							
8	Lębork	18	35526	17182	18344	6572	3156
9	Łeba	15	3824	1840	1984	610	294
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
10	Cewice	188	7356	3710	3646	1826	895
11	Nowa Wieś Lęborska	270	13378	6804	6574	3057	1475
12	Wicko	215	6046	3044	3002	1389	685
13	Słupski	2304	97437	48823	48614	19685	9584
Gmina miejska:							
<i>Urban gmina:</i>							
14	Ustka	10	16263	7826	8437	2554	1240
Gmina miejsko-wiejska:							
<i>Urban-rural gmina:</i>							
15	Kępice	293	9445	4837	4608	1911	904
16	w tym miasto	6	3802	1893	1909	653	321
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
17	Damnica	168	6311	3206	3105	1382	665
18	Dębica Kaszubska	300	9803	4904	4899	2128	1059
19	Giłowczyce	322	9475	4817	4658	2083	1001
20	Kobylnica	244	11076	5577	5499	2259	1134
21	Potęgowo	228	7128	3587	3541	1537	746
22	Słupsk	262	16317	8193	8124	3528	1724
23	Smoldzino	260	3507	1750	1757	651	325
24	Ustka	217	8112	4126	3986	1652	786
MIASTO NA PRAWACH POWIATU:							
CITY WITH POWIAT STATUS:							
25	Słupsk	43	93936	44309	49627	14974	7261

Population at age								No.
produkcyjnym working			poprodukcyjnym post-working		na 1 km ² per 1 km ²	kobiety na 100 mężczyzn females per 100 males	w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym persons at non-working age per 100 persons at working age	
razem total	w tym kobiety of which females	z liczby razem w wieku mobilnym of total number at mobility age	razem total	w tym kobiety of which females				
5880	2758	3628	1464	1015	41	103	57,7	1
3310	1594	2018	872	602	697	105	58,1	2
6972	3166	4562	1320	868	30	96	53,7	3
2305	1056	1322	543	372	16	100	50,4	4
4155	1890	2606	883	608	26	98	52,2	5
2456	1140	1518	529	367	14	103	51,1	6
42387	19883	26550	10289	7162	94	103	56,0	7
22704	10806	14027	6250	4382	1989	107	56,5	8
2481	1179	1402	733	511	258	108	54,1	9
4690	2174	3092	840	577	39	98	56,8	10
8651	3956	5515	1670	1143	49	97	54,6	11
3861	1768	2514	796	549	28	99	56,6	12
63458	29107	39485	14294	9923	42	100	53,5	13
10212	4772	6032	3497	2425	1596	108	59,3	14
6102	2699	3766	1432	1005	32	95	54,8	15
2487	1123	1526	662	465	622	101	52,9	16
4134	1890	2560	795	550	38	97	52,7	17
6324	2898	4064	1351	942	33	100	55,0	18
6167	2777	3910	1225	880	29	97	53,6	19
7393	3371	4642	1424	994	45	99	49,8	20
4640	2127	2991	951	668	31	99	53,6	21
10836	5069	6867	1953	1331	62	99	50,6	22
2327	1059	1430	529	373	13	100	50,7	23
5323	2445	3223	1137	755	37	97	52,4	24
59565	28743	35964	19397	13623	2177	112	57,7	25

TABL. 1 (17). POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

AREA AND POPULATION IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w km ² Area in km ²	Ludność				
			ogółem <i>grand total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	w wieku	
						przedprodukcyjnym <i>pre-working</i>	
						razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>
1	PODREGION STARO-GARDZKI	5268	504975	249706	255269	106059	51611
	SUBREGION						
	POWIATY:						
	POWIATY:						
2	Kościerski	1166	71241	35610	35631	16305	7948
	Gmina miejska:						
	Urban gmina:						
3	Kościerzyna	16	23701	11513	12188	4897	2365
	Gminy wiejskie:						
	Rural gminas:						
4	Dziemiany	125	4268	2098	2170	973	513
5	Karsin	169	6237	3133	3104	1461	738
6	Kościerzyna	311	15357	7786	7571	3803	1834
7	Liniewo	110	4652	2348	2304	1022	506
8	Lipusz	109	3613	1868	1745	879	399
9	Nowa Karczma	113	6766	3419	3347	1765	893
10	Stara Kiszewa	213	6647	3445	3202	1505	700
11	Kwidzyński	835	83611	41522	42089	17596	8515
	Gmina miejska:						
	Urban gmina:						
12	Kwidzyn	22	38867	18874	19993	7768	3745
	Gmina miejsko-wiejska:						
	Urban-rural gmina:						
13	Prabuty	197	13278	6639	6639	2790	1306
14	w tym miasto	7	8802	4305	4497	1732	827
	of which city						
	Gminy wiejskie:						
	Rural gminas:						
15	Gardeja	193	8460	4295	4165	2029	1008
16	Kwidzyn	207	11138	5685	5453	2432	1168
17	Ryjewo	104	5972	3100	2872	1237	607
18	Sadlinki	112	5896	2929	2967	1340	681
19	Malborski	494	64371	31463	32908	12304	5988
	Gmina miejska:						
	Urban gmina:						
20	Malbork	17	39022	18821	20201	6886	3320
	Gmina miejsko-wiejska:						
	Urban-rural gmina:						
21	Nowy Staw	114	7821	3881	3940	1570	760
22	w tym miasto	5	4335	2097	2238	839	411
	of which city						
	Gminy wiejskie:						
	Rural gminas:						
23	Lichnowy	89	4782	2408	2374	1102	549
24	Malbork	101	4651	2344	2307	1031	510
25	Miloradz	94	3376	1690	1686	696	350
26	Stare Pole	79	4719	2319	2400	1019	499

Population at age								No.
produkcyjnym working			poprodukcyjnym post-working		na 1 km ² per 1 km ²	kobiety na 100 mężczyzn females per 100 males	w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym persons at non-working age per 100 persons at working age	
razem total	w tym kobiety of which females	z liczby razem w wieku mobilnym of total number at mobility age	razem total	w tym kobiety of which females				
323098	151008	205383	75818	52650	96	102	56,3	1
44623	20787	28761	10313	6896	61	100	59,7	2
14738	7065	9372	4066	2758	1494	106	60,8	3
2749	1279	1790	546	378	34	103	55,3	4
3796	1716	2424	980	650	37	99	64,3	5
9790	4564	6417	1764	1173	50	97	56,9	6
2935	1331	1831	695	467	42	98	58,5	7
2278	1060	1495	456	286	33	93	58,6	8
4120	1889	2713	881	565	60	98	64,2	9
4217	1883	2719	925	619	31	93	57,6	10
54109	25199	34525	11906	8375	100	101	54,5	11
24977	11876	15876	6122	4372	1804	106	55,6	12
8534	3970	5356	1954	1363	67	100	55,6	13
5709	2708	3537	1361	962	1207	104	54,2	14
5300	2389	3479	1131	768	44	97	59,6	15
7463	3415	4806	1243	870	54	96	49,2	16
3925	1733	2427	810	532	58	93	52,2	17
3910	1816	2581	646	470	53	101	50,8	18
41487	19463	25592	10580	7457	130	105	55,2	19
24949	11828	15217	7187	5053	2274	107	56,4	20
5058	2329	3159	1193	851	68	102	54,6	21
2765	1291	1708	731	536	928	107	56,8	22
3111	1421	1997	569	404	54	99	53,7	23
3044	1391	1939	576	406	46	98	52,8	24
2224	1027	1369	456	309	36	100	51,8	25
3101	1467	1911	599	434	59	103	52,2	26

TABL. 1 (17). POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

AREA AND POPULATION IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w km ² Area in km ²	Ludność				
			ogółem <i>grand total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	w wieku przedprodukcyjnym <i>pre-working</i>	
						razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>
1	PODREGION STARO- GARDZKI (cd.): SUBREGION (cont.): POWIATY (cd.): POWIATY (cont.): Starogardzki	1345	127279	62770	64509	27277	13356
	Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>						
2	Czarna Woda	28	3284	1618	1666	613	313
3	Skórcz	4	3599	1773	1826	787	384
4	Starogard Gdański	25	48621	23434	25187	9497	4608
	Gmina miejsko-wiejska: <i>Urban-rural gmina:</i>						
5	Skarszewy	170	14677	7297	7380	3423	1700
6	w tym miasto	10	7082	3444	3638	1504	741
	<i>of which city</i>						
	Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>						
7	Bobowo	52	3069	1561	1508	737	364
8	Kaliska	111	5279	2648	2631	1151	552
9	Lubichowo	160	6299	3173	3126	1448	653
10	Osieczna	123	2907	1480	1427	642	298
11	Osiek	156	2483	1266	1217	436	207
12	Skórcz	97	4641	2386	2255	1047	504
13	Smętowo Graniczne	86	5327	2636	2691	1148	569
14	Starogard Gdański	195	15627	7823	7804	3670	1871
15	Zblewo	138	11466	5675	5791	2678	1333
16	Sztumski	731	42511	21228	21283	8793	4255
	Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>						
17	Dzierzgoń	131	9508	4784	4724	1977	906
18	w tym miasto	4	5593	2751	2842	1102	506
	<i>of which city</i>						
19	Sztum	181	18703	9185	9518	3683	1825
20	w tym miasto	5	10332	4946	5386	1779	906
	<i>of which city</i>						
	Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>						
21	Mikołajki Pomorskie	92	3760	1892	1868	863	439
22	Stary Dzierzgoń	186	4105	2078	2027	874	426
23	Stary Targ	141	6435	3289	3146	1396	659

Population at age								No.
produkcyjnym working			poprodukcyjnym post-working		na 1 km ² per 1 km ²	kobiety na 100 mężczyzn females per 100 males	w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym persons at non-working age per 100 persons at working age	
razem total	w tym kobiety of which females	z liczby razem w wieku mobilnym of total number at mobility age	razem total	w tym kobiety of which females				
81199	38080	51900	18803	13073	95	103	56,7	1
2098	962	1224	573	391	118	103	56,5	2
2337	1110	1492	475	332	991	103	54,0	3
30449	14398	19246	8675	6181	1923	107	59,7	4
9422	4421	6148	1832	1259	87	101	55,8	5
4680	2267	3016	898	630	656	106	51,3	6
1954	897	1285	378	247	59	97	57,1	7
3399	1589	2143	729	490	48	99	55,3	8
3976	1863	2535	875	610	39	99	58,4	9
1840	845	1180	425	284	24	96	58,0	10
1590	714	958	457	296	16	96	56,2	11
2965	1335	1944	629	416	48	95	56,5	12
3410	1579	2152	769	543	62	102	56,2	13
10352	4845	6794	1605	1088	80	100	51,0	14
7407	3522	4799	1381	936	83	102	54,8	15
27793	12825	17441	5925	4203	58	100	53,0	16
6180	2856	3897	1351	962	73	99	53,9	17
3659	1745	2275	832	591	1434	103	52,9	18
12295	5762	7639	2725	1931	103	104	52,1	19
6759	3190	4147	1794	1290	2251	109	52,9	20
2432	1102	1544	465	327	41	99	54,6	21
2665	1212	1626	566	389	22	98	54,0	22
4221	1893	2735	818	594	46	96	52,5	23

TABL. 1 (17). POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ W 2013 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

AREA AND POPULATION IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w km ² Area in km ²	Ludność				
			ogółem grand total	mężczyźni males	kobiety females	w wieku przedprodukcyjnym pre-working	
						razem total	w tym kobiety of which females
	PODREGION STARO- GARDZKI (dok): SUBREGION (cont.):						
	POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):						
1	Tczewski	697	115962	57113	58849	23784	11549
	Gmina miejska: Urban gmina:						
2	Tczew	22	60610	29236	31374	11596	5648
	Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
3	Gniew	194	15875	7933	7942	3226	1587
4	w tym miasto	7	6868	3332	3536	1249	613
	of which city						
5	Pelplin	141	16675	8361	8314	3564	1728
6	w tym miasto	4	8254	4162	4092	1596	742
	of which city						
	Gminy wiejskie: Rural gminas:						
7	Morzeszczyn	91	3807	1946	1861	931	456
8	Subkowy	78	5487	2786	2701	1287	624
9	Tczew	171	13508	6851	6657	3180	1506
10	PODREGION TRÓJMIEJSKI	414	747476	354012	393464	117967	57278
	SUBREGION						
	MIASTA NA PRAWACH POWIATU: CITIES WITH POWIAT STATUS:						
11	Gdańsk	262	461531	218823	242708	73911	35842
12	Gdynia	135	248042	117642	130400	39508	19231
13	Sopot	17	37903	17547	20356	4548	2205

Population at age								No.
produkcyjnym working			poprodukcyjnym post-working		na 1 km ² per 1 km ²	kobiety na 100 mężczyzn females per 100 males	w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym persons at non-working age per 100 persons at working age	
razem total	w tym kobiety of which females	z liczby razem w wieku mobilnym of total number at mobility age	razem total	w tym kobiety of which females				
73887	34654	47164	18291	12646	166	103	56,9	1
38147	18155	24299	10867	7571	2708	107	58,9	2
10177	4662	6374	2472	1693	82	100	56,0	3
4335	2033	2648	1284	890	1137	106	58,4	4
10730	4941	6862	2381	1645	118	99	55,4	5
5253	2375	3329	1405	975	1867	98	57,1	6
2442	1110	1541	434	295	42	96	55,9	7
3564	1645	2310	636	432	71	97	54,0	8
8827	4141	5778	1501	1010	79	97	53,0	9
465841	224670	294981	163668	111516	1804	111	60,5	10
289430	139724	185306	98190	67142	1762	111	59,5	11
153492	73939	95734	55042	37230	1835	111	61,6	12
22919	11007	13941	10436	7144	2193	116	65,4	13

TABL. 2 (18). LUDNOŚĆ WEDŁUG PŁCI ORAZ BIOLOGICZNYCH I EDUKACYJNYCH GRUP WIEKU W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

POPULATION BY SEX AND BIOLOGICAL AND EDUCATIONAL AGE GROUPS IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Biologiczne grupy wieku Biological age groups			Edukacyjne grupy wieku Educational age groups				
	0–14 lat	15–64	65 lat i więcej and more	3–6 lat	7–12	13–15	16–18	19–24 lata
o – ogółem total								
k – w tym kobiety of which females								
WOJEWÓDZTWO	o 373837	1612066	309908	111126	140589	71639	77081	185882
VOIVODSHIP	k 181762	808093	186566	53966	68474	34964	37387	91009
miasta	o 217379	1045454	232610	65664	80538	40201	43598	109859
urban areas	k 105384	533724	141156	31881	39032	19441	21329	54216
wieś	o 156458	566612	77298	45462	60051	31438	33483	76023
rural areas	k 76378	274369	45410	22085	29442	15523	16058	36793
Podregion gdański	o 107132	389484	57528	31862	40324	20269	21042	47963
Subregion	k 52069	193294	33669	15533	19618	9894	10221	23300
Powiaty: Powiats:								
gdański	o 19977	75012	10258	6161	7409	3669	3642	8547
	k 9731	37651	5978	3073	3518	1822	1765	4212
kartuski	o 27059	85791	12226	7920	10361	5107	5325	11711
	k 13122	42244	7034	3800	5086	2514	2592	5655
nowodworski	o 5853	26136	4343	1712	2226	1244	1350	3147
	k 2871	12715	2695	831	1098	626	645	1495
pucki	o 15123	57598	8876	4377	5849	2950	3150	6854
	k 7396	28495	5193	2104	2879	1429	1530	3329
wejherowski	o 39120	144947	21825	11692	14479	7299	7575	17704
	k 18949	72189	12769	5725	7037	3503	3689	8609
Podregion słupski	o 79689	348233	61294	23227	30457	16306	18035	41617
Subregion	k 38882	172643	37131	11332	14857	7984	8670	20133
Powiaty: Powiats:								
bytowski	o 13812	55705	8790	3904	5253	2952	3046	7295
	k 6711	27359	5180	1901	2556	1465	1460	3511
chojnicki	o 17136	67410	11667	5137	6524	3483	3786	8386
	k 8361	33303	7054	2503	3198	1677	1841	3987
człuchowski	o 9267	41132	6794	2649	3629	1905	2240	5029
	k 4641	20130	4126	1303	1859	923	1056	2464
łęborski	o 11054	47135	7941	3245	4217	2260	2450	5805
	k 5353	23383	4814	1602	1988	1104	1187	2784
słupski	o 16041	70418	10978	4649	6146	3304	3770	8518
	k 7829	34178	6607	2255	2994	1662	1797	4091
Miasto na prawach powiatu:								
City with powiat status:								
Słupsk	o 12379	66433	15124	3643	4688	2402	2743	6584
	k 5987	34290	9350	1768	2262	1153	1329	3296

TABL. 2 (18). LUDNOŚĆ WEDŁUG PŁCI ORAZ BIOLOGICZNYCH I EDUKACYJNYCH GRUP WIEKU W 2013 R.

(dok.)

Stan w dniu 31 XII

POPULATION BY SEX AND BIOLOGICAL AND EDUCATIONAL AGE GROUPS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Biologiczne grupy wieku Biological age groups			Edukacyjne grupy wieku Educational age groups				
		0–14 lat	15–64	65 lat i więcej and more	3–6 lat	7–12	13–15	16–18	19–24 lata
o – ogółem total									
k – w tym kobiety of which females									
Podregion starogardzki	o	87648	358045	59282	25970	33423	17472	18821	44131
Subregion	k	42703	176452	36114	12596	16298	8513	9056	21429
Powiaty: Powiats:									
kościerski	o	13606	49409	8226	3956	5235	2665	2733	6425
	k	6638	24184	4809	1909	2549	1339	1322	3127
kwidzyński	o	14543	59918	9150	4191	5685	2943	3119	7144
	k	7029	29441	5619	2035	2731	1433	1514	3473
malborski	o	10091	45959	8321	3017	3802	2127	2335	5250
	k	4926	22784	5198	1472	1849	1040	1125	2578
starogardzki	o	22480	90013	14786	6819	8444	4428	4811	11550
	k	11025	44428	9056	3342	4144	2153	2340	5600
sztumski	o	7207	30797	4507	2034	2789	1506	1596	3877
	k	3500	14998	2785	956	1393	722	724	1829
tczewski	o	19721	81949	14292	5953	7468	3803	4227	9885
	k	9585	40617	8647	2882	3632	1826	2031	4822
Podregion trójmiejski	o	99368	516304	131804	30067	36385	17592	19183	52171
Subregion	k	48108	265704	79652	14505	17701	8573	9440	26147
Miasta na prawach powiatu:									
Cities with powiat status:									
Gdańsk	o	62473	320252	78806	19185	22525	10708	11819	33193
	k	30189	164761	47758	9250	10957	5228	5832	16736
Gdynia	o	33096	170582	44364	9767	12430	6215	6534	16403
	k	16064	87784	26552	4727	6025	3020	3223	8116
Sopot	o	3799	25470	8634	1115	1430	669	830	2575
	k	1855	13159	5342	528	719	325	385	1295

TABL. 3 (19). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2013 R.

VITAL STATISTICS IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Mażeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase	Mażeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase
			ogółem total	w tym niemo- włąt of which infants				ogółem total	w tym niemo- włąt ^a of which infants ^a	
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	10724	23938	20084	103	3854	4,7	10,4	8,8	4,3	1,7
miasta	6733	14248	14208	63	40	4,5	9,5	9,5	4,4	0,0
urban areas										
wieś	3991	9690	5876	40	3814	5,0	12,2	7,4	4,1	4,8
rural areas										
PODREGION GDAŃSKI SUBREGION	2758	6811	3786	30	3025	5,0	12,4	6,9	4,4	5,5
POWIATY: POWIATS:										
Gdański	517	1219	655	5	564	5,0	11,7	6,3	4,1	5,4
Gmina miejska: Urban gmina:										
Pruszcz Gdański	141	313	211	4	102	4,9	10,9	7,3	12,8	3,6
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Cedry Wielkie	36	82	47	-	35	5,3	12,0	6,9	x	5,1
Kolbudy	56	159	67	-	92	3,7	10,5	4,4	x	6,1
Pruszcz Gdański	116	331	123	1	208	4,8	13,8	5,1	3,0	8,7
Przywidz	32	63	47	-	16	5,6	11,0	8,2	x	2,8
Pszczółki	49	100	60	-	40	5,6	11,3	6,8	x	4,5
Suchy Dąb	27	49	30	-	19	6,5	11,8	7,2	x	4,6
Trąbki Wielkie	60	122	70	-	52	5,6	11,4	6,6	x	4,9
Kartuski	690	1734	778	10	956	5,6	14,0	6,3	5,8	7,7
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:										
Kartuzy	161	398	274	3	124	4,9	12,1	8,3	7,5	3,8
w tym miasto	73	160	160	2	0	4,9	10,7	10,7	12,5	x
of which city										
Żukowo	152	391	154	1	237	4,8	12,2	4,8	2,6	7,4
w tym miasto	31	62	44	-	18	4,8	9,5	6,8	x	2,8
of which city										
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Chmielno	41	103	44	1	59	5,6	14,2	6,1	9,7	8,1
Przodkowo	49	141	52	2	89	5,9	17,0	6,3	14,2	10,8
Sierakowice	122	308	101	-	207	6,6	16,7	5,5	x	11,2
Somonino	58	139	61	1	78	5,8	13,9	6,1	7,2	7,8
Stężycza	74	170	50	1	120	7,5	17,1	5,0	5,9	12,1
Sulęczyno	33	84	42	1	42	6,3	16,1	8,1	11,9	8,1

a Na 1000 urodzeń żywych.

a Per 1000 live births.

TABL. 3 (19). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2013 R. (cd.)

VITAL STATISTICS IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase	Małżeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase
			ogółem total	w tym niemo- włą- w of which infants				ogółem total	w tym niemo- włą- w of which infants ^a	
PODREGION GDAŃSKI (dok.): SUBREGION (cont.):										
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):										
Nowodworski	169	346	366	2	-20	4,6	9,5	10,1	5,8	-0,5
Gmina miejska: Urban gmina:										
Krynica Morska	7	12	16	-	-4	5,2	8,9	11,8	x	-3,0
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:										
Nowy Dwór Gdański	78	167	176	1	-9	4,3	9,2	9,7	6,0	-0,5
w tym miasto	47	69	106	-	-37	4,6	6,8	10,5	x	-3,7
of which city										
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Ostaszewo	14	26	28	-	-2	4,3	8,0	8,6	x	-0,6
Stegna	57	105	107	1	-2	5,7	10,5	10,7	9,5	-0,2
Sztutowo	13	36	39	-	-3	3,6	9,9	10,7	x	-0,8
Pucki	402	889	606	1	283	5,0	11,0	7,5	1,1	3,5
Gminy miejskie: Urban gminas:										
Hel	25	30	29	-	1	6,7	8,1	7,8	x	0,3
Jastarnia	18	48	25	1	23	4,6	12,4	6,4	20,8	5,9
Puck	55	109	116	-	-7	4,8	9,5	10,1	x	-0,6
Władysławowo	74	153	129	-	24	4,8	10,0	8,4	x	1,6
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Kosakowo	50	131	48	-	83	4,4	11,5	4,2	x	7,3
Krokowa	50	124	85	-	39	4,7	11,7	8,0	x	3,7
Puck	130	294	174	-	120	5,3	11,9	7,0	x	4,9
Wejherowski	980	2623	1381	12	1242	4,8	12,8	6,7	4,6	6,1
Gminy miejskie: Urban gminas:										
Reda	96	325	115	-	210	4,2	14,3	5,0	x	9,2
Rumia	231	501	344	2	157	4,9	10,6	7,3	4,0	3,3
Wejherowo	240	612	441	3	171	4,8	12,2	8,8	4,9	3,4
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Choczewo	28	73	51	-	22	4,9	12,9	9,0	x	3,9
Gniewino	36	92	44	-	48	4,9	12,6	6,0	x	6,6
Linia	33	86	38	-	48	5,4	14,1	6,2	x	7,9
Luzino	68	218	74	1	144	4,6	14,7	5,0	4,6	9,7
Łęczycze	62	176	77	1	99	5,2	14,9	6,5	5,7	8,4
Szemud	72	260	99	2	161	4,5	16,3	6,2	7,7	10,1
Wejherowo	114	280	98	3	182	5,0	12,3	4,3	10,7	8,0

a Na 1000 urodzeń żywych.

a Per 1000 live births.

TABL. 3 (19). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2013 R. (cd.)

VITAL STATISTICS IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase	Małżeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase
			ogółem total	w tym niemo- włąt of which infants				ogółem total	w tym niemo- włąt ^a of which infants ^a	
PODREGION SŁUPSKI SUBREGION	2412	4980	4252	20	728	4,9	10,2	8,7	4,0	1,5
POWIATY: POWIATS:										
Bytowski	410	928	603	7	325	5,2	11,8	7,7	7,5	4,1
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:										
Bytów	124	298	166	1	132	5,0	12,0	6,7	3,4	5,3
w tym miasto	82	188	123	1	65	4,8	11,1	7,3	5,3	3,8
of which city										
Miastko	90	207	156	3	51	4,5	10,3	7,8	14,5	2,5
w tym miasto	46	93	92	1	1	4,2	8,4	8,4	10,8	0,1
of which city										
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Borzytuchoń	18	29	26	-	3	5,9	9,6	8,6	x	1,0
Czarna Dąbrówka	45	78	53	-	25	7,8	13,5	9,1	x	4,3
Kołczygłowy	17	44	43	1	1	4,0	10,3	10,1	22,7	0,2
Lipnica	36	56	42	-	14	7,0	11,0	8,2	x	2,7
Parchowo	24	59	31	1	28	6,6	16,2	8,5	16,9	7,7
Studzienice	14	43	31	1	12	3,9	12,1	8,7	23,3	3,4
Trzebielino	18	53	31	-	22	4,8	14,2	8,3	x	5,9
Tuchoń	24	61	24	-	37	5,8	14,7	5,8	x	8,9
Chojnicki	478	992	772	5	220	5,0	10,3	8,0	5,0	2,3
Gmina miejska: Urban gmina:										
Chojnice	203	358	365	2	-7	5,0	8,9	9,1	5,6	-0,2
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:										
Brusy	77	164	114	2	50	5,5	11,6	8,1	12,2	3,5
w tym miasto	25	61	32	-	29	5,0	12,2	6,4	x	5,8
of which city										
Czersk	94	220	167	1	53	4,4	10,2	7,8	4,5	2,5
w tym miasto	40	86	83	1	3	4,0	8,6	8,3	11,6	0,3
of which city										
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Chojnice	86	231	114	-	117	4,8	12,9	6,3	x	6,5
Konarzyny	18	19	12	-	7	7,9	8,4	5,3	x	3,1
Człuchowski	311	606	474	1	132	5,4	10,6	8,3	1,7	2,3
Gmina miejska: Urban gmina:										
Człuchów	84	134	110	-	24	5,8	9,3	7,6	x	1,7
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:										
Czarne	49	92	90	-	2	5,2	9,8	9,6	x	0,2
w tym miasto	32	62	53	-	9	5,2	10,1	8,7	x	1,5
of which city										

a Na 1000 urodzeń żywych.

a Per 1000 live births.

TABL. 3 (19). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2013 R. (cd.)

VITAL STATISTICS IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase	Małżeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase
			ogółem total	w tym niemo- włąt of which infants				ogółem total	w tym niemo- włąt ^a of which infants ^a	
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):										
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):										
Człuchowski (dok.) (cont.):										
Debrzno	42	90	81	-	9	4,5	9,7	8,7	x	1,0
w tym miasto	27	52	30	-	22	5,1	9,9	5,7	x	4,2
<i>of which city</i>										
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Człuchów	59	113	84	-	29	5,5	10,6	7,9	x	2,7
Koczała	20	36	36	-	0	5,8	10,4	10,4	x	x
Przechlewo	36	90	47	-	43	5,7	14,2	7,4	x	6,8
Rzeczonica	21	51	26	1	25	5,7	13,8	7,0	19,6	6,8
Lęborski	296	701	563	1	138	4,5	10,6	8,5	1,4	2,1
Gminy miejskie: Urban gminas:										
Lębork	150	325	317	1	8	4,2	9,1	8,9	3,1	0,2
Łeba	15	35	42	-	-7	3,9	9,1	10,9	x	-1,8
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Cewice	42	101	57	-	44	5,7	13,7	7,7	x	6,0
Nowa Wieś Lęborska	64	164	94	-	70	4,8	12,3	7,0	x	5,2
Wicko	25	76	53	-	23	4,1	12,6	8,8	x	3,8
Słupski	443	977	861	2	116	4,6	10,0	8,8	2,0	1,2
Gmina miejska: Urban gmina:										
Ustka	78	127	153	2	-26	4,8	7,8	9,4	15,7	-1,6
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:										
Kępice	43	82	87	-	-5	4,5	8,7	9,2	x	-0,5
w tym miasto	15	34	37	-	-3	3,9	8,9	9,7	x	-0,8
<i>of which city</i>										
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Damnica	27	74	59	-	15	4,3	11,8	9,4	x	2,4
Dębica Kaszubska	38	97	89	-	8	3,9	9,9	9,1	x	0,8
Główczyce	48	108	84	-	24	5,0	11,3	8,8	x	2,5
Kobylnica	50	119	94	-	25	4,5	10,8	8,5	x	2,3
Potęgowo	28	91	66	-	25	3,9	12,8	9,3	x	3,5
Słupsk	74	186	113	-	73	4,6	11,5	7,0	x	4,5
Smoldzino	18	35	42	-	-7	5,1	9,9	11,9	x	-2,0
Ustka	39	58	74	-	-16	4,8	7,2	9,2	x	-2,0
MIASTO NA PRAWACH POWIATU: CITY WITH POWIAT STATUS:										
Słupsk	474	776	979	4	-203	5,0	8,2	10,4	5,2	-2,1

a Na 1000 urodzeń żywych.

a Per 1000 live births.

TABL. 3 (19). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2013 R. (cd.)

VITAL STATISTICS IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase	Małżeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase
			ogółem total	w tym niemo- włąt of which infants				ogółem total	w tym niemo- włąt ^a of which infants ^a	
PODREGION STARO- GARDZKI	2356	5266	4465	30	801	4,7	10,4	8,8	5,7	1,6
SUBREGION										
POWIATY: POWIATS:										
Kościerski	343	828	591	4	237	4,8	11,6	8,3	4,8	3,3
Gmina miejska: Urban gmina:										
Kościerzyna	111	273	208	3	65	4,7	11,5	8,8	11,0	2,7
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Dziemiany	14	54	35	-	19	3,3	12,8	8,3	x	4,5
Karsin	26	67	55	-	12	4,2	10,8	8,9	x	1,9
Kościerzyna	68	169	119	-	50	4,4	11,0	7,8	x	3,3
Liniewo	25	56	50	-	6	5,4	12,0	10,7	x	1,3
Lipusz	31	45	22	-	23	8,6	12,4	6,1	x	6,4
Nowa Karczma	35	88	47	1	41	5,2	13,0	7,0	11,4	6,1
Stara Kiszewa	33	76	55	-	21	5,0	11,4	8,3	x	3,2
Kwidziński	391	821	712	1	109	4,7	9,8	8,5	1,2	1,3
Gmina miejska: Urban gmina:										
Kwidzyn	177	370	295	-	75	4,5	9,5	7,6	x	1,9
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:										
Prabuty	57	122	127	-	-5	4,3	9,2	9,5	x	-0,4
w tym miasto	41	74	88	-	-14	4,7	8,4	10,0	x	-1,6
of which city										
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Gardeja	37	97	81	-	16	4,4	11,4	9,6	x	1,9
Kwidzyn	60	111	101	1	10	5,4	10,0	9,1	9,0	0,9
Ryjewo	26	65	60	-	5	4,3	10,9	10,0	x	0,8
Sadlinki	34	56	48	-	8	5,8	9,5	8,2	x	1,4
Malborski	296	555	667	-	-112	4,6	8,6	10,3	x	-1,7
Gmina miejska: Urban gmina:										
Malbork	179	334	421	-	-87	4,6	8,5	10,8	x	-2,2
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:										
Nowy Staw	31	69	86	-	-17	3,9	8,7	10,9	x	-2,2
w tym miasto	20	36	42	-	-6	4,5	8,2	9,5	x	-1,4
of which city										
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Lichnowy	27	46	51	-	-5	5,6	9,6	10,7	x	-1,0
Malbork	16	41	31	-	10	3,5	8,9	6,7	x	2,2
Miłoradz	22	23	35	-	-12	6,5	6,8	10,4	x	-3,6
Stare Pole	21	42	43	-	-1	4,5	8,9	9,1	x	-0,2

a Na 1000 urodzeń żywych.

a Per 1000 live births.

TABL. 3 (19). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2013 R. (cd.)

VITAL STATISTICS IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase	Małżeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase
			ogółem total	w tym niemo- włą- t of which infants				ogółem total	w tym niemo- włą- t ^a of which infants ^a	
PODREGION STARO- GARDZKI (cd.):										
SUBREGION (cont.):										
POWIATY (cd.):										
POWIATS (cont.):										
Starogardzki	601	1361	1088	9	273	4,7	10,7	8,6	6,6	2,1
Gminy miejskie:										
<i>Urban gminas:</i>										
Czarna Woda	11	26	25	-	1	3,3	7,9	7,6	x	0,3
Skórcz	13	39	27	1	12	3,6	10,8	7,5	25,6	3,3
Starogard Gdański	225	486	433	4	53	4,6	10,0	8,9	8,2	1,1
Gmina miejsko-wiejska:										
<i>Urban-rural gmina:</i>										
Skarszewy	73	166	111	-	55	5,0	11,3	7,6	x	3,7
w tym miasto	41	79	57	-	22	5,8	11,1	8,0	x	3,1
<i>of which city</i>										
Gminy wiejskie:										
<i>Rural gminas:</i>										
Bobowo	18	37	30	-	7	5,9	12,2	9,9	x	2,3
Kaliska	41	65	48	-	17	7,8	12,3	9,1	x	3,2
Lubichowo	27	90	51	-	39	4,3	14,4	8,1	x	6,2
Osieczna	19	32	26	-	6	6,5	10,9	8,9	x	2,0
Osiek	22	22	37	1	-15	8,9	8,9	15,0	45,5	-6,1
Skórcz	19	46	37	-	9	4,1	9,9	7,9	x	1,9
Smętowo Graniczne	25	51	53	-	-2	4,7	9,6	9,9	x	-0,4
Starogard Gdański	57	171	114	3	57	3,7	11,1	7,4	17,5	3,7
Zblewo	51	130	96	-	34	4,5	11,4	8,4	x	3,0
Sztumski	189	463	360	6	103	4,4	10,9	8,5	13,0	2,4
Gminy miejsko-wiejskie:										
<i>Urban-rural gminas:</i>										
Dzierzgoń	37	91	75	1	16	3,9	9,5	7,8	11,0	1,7
w tym miasto	21	51	47	-	4	3,7	9,1	8,4	x	0,7
<i>of which city</i>										
Sztum	80	182	146	2	36	4,3	9,7	7,8	11,0	1,9
w tym miasto	43	103	95	1	8	4,1	9,9	9,2	9,7	0,8
<i>of which city</i>										
Gminy wiejskie:										
<i>Rural gminas:</i>										
Mikołajki Pomorskie	21	53	31	1	22	5,6	14,2	8,3	18,9	5,9
Stary Dzierzgoń	13	51	48	1	3	3,1	12,3	11,6	19,6	0,7
Stary Targ	38	86	60	1	26	5,9	13,4	9,4	11,6	4,1

a Na 1000 urodzeń żywych.

a Per 1000 live births.

TABL. 3 (19). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2013 R. (dok.)

VITAL STATISTICS IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Mażeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase	Mażeń- stwa Mar- riages	Urodze- nia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost natu- ralny Natural increase
			ogółem total	w tym niemo- włąt of which infants				ogółem total	w tym niemo- włąt ^a of which infants ^a	
PODREGION STARO- GARDZKI (dok.): SUBREGION (cont.):										
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):										
Tczewski	536	1238	1047	10	191	4,6	10,7	9,0	8,1	1,6
Gmina miejska: Urban gmina:										
Tczew	279	630	570	7	60	4,6	10,4	9,4	11,1	1,0
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:										
Gniew	65	152	144	1	8	4,1	9,5	9,0	6,6	0,5
w tym miasto	21	63	70	-	-7	3,0	9,1	10,1	x	-1,0
of which city										
Pelplin	81	173	167	1	6	4,9	10,4	10,0	5,8	0,4
w tym miasto	44	78	97	-	-19	5,4	9,5	11,8	x	-2,3
of which city										
Gminy wiejskie: Rural gminas:										
Morzeszczyn	18	56	35	1	21	4,8	14,9	9,3	17,9	5,6
Subkowy	24	61	43	-	18	4,4	11,1	7,8	x	3,3
Tczew	69	166	88	-	78	5,2	12,4	6,6	x	5,8
PODREGION TRÓJMIEJSKI	3198	6881	7581	23	-700	4,3	9,2	10,1	3,3	-0,9
SUBREGION										
MIASTA NA PRAWACH POWIATU: CITIES WITH POWIAT STATUS:										
Gdańsk	1992	4432	4662	14	-230	4,3	9,6	10,1	3,2	-0,5
Gdynia	1033	2150	2438	9	-288	4,2	8,7	9,8	4,2	-1,2
Sopot	173	299	481	-	-182	4,6	7,9	12,7	x	-4,8

a Na 1000 urodzeń żywych.

a Per 1000 live births.

TABL. 4 (20). MAŁŻEŃSTWA, ROZWOODY I SEPARACJE W 2013 R.

MARRIAGES, DIVORCES AND SEPARATIONS IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeństwa <i>Marriages</i>				Rozwoody <i>Divorces</i>			Separacje <i>Separations</i>		
	ogółem <i>total</i>	w tym miasta <i>of which urban areas</i>	z liczby ogółem <i>of total number</i>		ogółem <i>total</i>	w tym miasta <i>of which urban areas</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 popu- lation</i>	ogółem <i>total</i>	w tym miasta <i>of which urban areas</i>	na 100 tys. ludności <i>per 100 thous. popu- lation</i>
			cywilne <i>civil</i>	wyzna- niowe ^a <i>religious</i> ^a						
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	10724	6733	4241	6483	3955	3064	1,7	117	94	5,1
Podregion gdański Subregion	2758	1038	956	1802	786	431	1,4	13	5	2,4
Powiaty: <i>Powiats:</i>										
gdański	517	141	208	309	173	62	1,7	2	1	1,9
kartuski	690	104	146	544	124	36	1,0	4	1	3,2
nowodworski	169	54	66	103	49	27	1,3	1	-	2,7
pucki	402	172	173	229	107	66	1,3	1	1	1,2
wejherowski	980	567	363	617	333	240	1,6	5	2	2,4
Podregion słupski Subregion	2412	1271	948	1464	918	617	1,9	49	37	10,0
Powiaty: <i>Powiats:</i>										
bytowski	410	128	129	281	121	66	1,5	6	4	7,7
chojnicki	478	268	142	336	168	130	1,7	8	7	8,3
człuchowski	311	143	133	178	85	49	1,5	2	2	3,5
łęborski	296	165	137	159	130	91	2,0	7	5	10,6
słupski	443	93	176	267	175	42	1,8	8	1	8,2
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>										
Słupsk	474	474	231	243	239	239	2,5	18	18	19,0
Podregion starogardzki Subregion	2356	1226	848	1508	784	549	1,6	13	10	2,6
Powiaty: <i>Powiats:</i>										
kościerski	343	111	81	262	80	43	1,1	1	1	1,4
kwidziński	391	218	169	222	148	117	1,8	3	2	3,6
malborski	296	199	121	175	114	90	1,8	3	2	4,6
starogardzki	601	290	206	395	210	132	1,7	3	2	2,4
sztumski	189	64	74	115	57	31	1,3	1	1	2,3
tczewski	536	344	197	339	175	136	1,5	2	2	1,7
Podregion trójmiejski Subregion	3198	3198	1489	1709	1467	1467	2,0	42	42	5,6
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>										
Gdańsk	1992	1992	900	1092	924	924	2,0	32	32	6,9
Gdynia	1033	1033	496	537	472	472	1,9	9	9	3,6
Sopot	173	173	93	80	71	71	1,9	1	1	2,6

a Ze skutkami cywilnymi.

a With civil law consequences.

TABL. 5 (21). ZGONY WEDŁUG WYBRANYCH PRZYCZYN^a W 2012 R.DEATHS BY SELECTED CAUSES^a IN 2012

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which				
		nowotwory neoplasms	choroby układu krążenia diseases of the circulatory system	choroby układu oddechowego diseases of the respiratory system	choroby układu trawienego diseases of the digestive system	urazy i zatrucia według zewnętrznej przyczyny injuries and poisonings by external cause
na 1000 ludności per 1000 population						
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	9,0	2,6	3,7	0,6	0,4	0,6
miasta urban areas	9,6	2,8	3,9	0,6	0,5	0,6
wieś rural areas	7,8	2,1	3,4	0,6	0,3	0,6
Podregion gdański Subregion	7,2	2,1	3,0	0,4	0,3	0,5
Powiaty: Powiats:						
gdański	6,7	2,1	2,7	0,4	0,3	0,4
kartuski	7,1	1,7	3,0	0,4	0,2	0,7
nowodworski	9,3	2,7	3,9	0,7	0,4	0,6
pucki	7,6	2,2	3,0	0,4	0,3	0,6
wejherowski	7,1	2,1	2,9	0,4	0,4	0,5
Podregion słupski Subregion	9,2	2,6	3,9	0,6	0,4	0,6
Powiaty: Powiats:						
bytowski	7,7	2,2	3,0	0,6	0,4	0,6
chojnicki	8,7	2,3	3,9	0,7	0,3	0,5
człuchowski	9,7	2,7	4,5	0,4	0,4	0,8
łęborski	9,1	2,9	3,5	0,7	0,4	0,8
słupski	8,9	2,4	3,8	0,6	0,5	0,7
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:						
Słupsk	10,8	3,3	4,5	0,6	0,6	0,5
Podregion starogardzki Subregion	8,9	2,5	3,8	0,6	0,4	0,6
Powiaty: Powiats:						
kościerski	7,8	2,2	3,0	0,7	0,2	0,6
kwidzyński	8,2	2,5	3,4	0,6	0,2	0,4
malborski	9,8	2,7	4,6	0,5	0,4	0,7
starogardzki	9,0	2,4	3,5	0,7	0,5	0,8
sztumski	9,2	2,5	4,2	0,4	0,4	0,8
tczewski	9,3	2,7	4,1	0,6	0,6	0,5
Podregion trójmiejski Subregion	10,1	2,9	4,2	0,6	0,5	0,6
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:						
Gdańsk	10,0	2,8	4,1	0,7	0,5	0,6
Gdynia	9,8	3,0	4,1	0,5	0,4	0,5
Sopot	13,2	4,4	4,7	0,9	0,7	0,7

a Zgodnie z Międzynarodową Statystyczną Klasyfikacją Chorób i Problemów Zdrowotnych (X Rewizja).

a In accordance with the International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems (ICD-10 Revision).

TABL. 6 (22). MIGRACJE WEWNĘTRZNE I ZAGRANICZNE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY W 2013 R.
INTERNAL AND INTERNATIONAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT
RESIDENCE IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Napływ ^a Inflow ^a				Odpływ ^b Outflow ^b				Saldo migracji Net migration		Ogólne saldo migracji na 1000 ludności Total net migration per 1000 popula- tion
	ogółem total	z miast from urban areas	ze wsi from rural areas	z zagra- nicy from abroad	ogółem total	do miast to urban areas	na wieś to rural areas	za granicę abroad	ogółem total	w tym zagra- nicz- nych of which internat- ional	
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	31929	20332	10468	1129	30066	14211	13349	2506	1863	-1377	0,8
Podregion gdański Subregion	11500	8250	3088	162	7570	3805	3328	437	3930	-275	7,1
Powiaty: Powiats:											
gdański	3109	2286	787	36	1500	756	677	67	1609	-31	15,5
kartuski	2447	1645	784	18	1394	526	818	50	1053	-32	8,5
nowodworski	408	224	179	5	530	335	169	26	-122	-21	-3,4
pucki	1533	1224	273	36	1020	634	333	53	513	-17	6,3
wejherowski	4003	2871	1065	67	3126	1554	1331	241	877	-174	4,3
Podregion słupski Subregion	5730	2919	2654	157	7138	3297	3228	613	-1408	-456	-2,9
Powiaty: Powiats:											
bytowski	820	355	446	19	1139	476	554	109	-319	-90	-4,1
chojnicki	1063	554	490	19	1145	485	581	79	-82	-60	-0,9
człuchowski	628	346	270	12	958	467	379	112	-330	-100	-5,8
łęborski	743	317	409	17	923	477	381	65	-180	-48	-2,7
słupski	1511	1045	443	23	1607	961	551	95	-96	-72	-1,0
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:											
Słupsk	965	302	596	67	1366	431	782	153	-401	-86	-4,2
Podregion starogardzki Subregion	5483	2929	2391	163	6626	3095	2938	593	-1143	-430	-2,3
Powiaty: Powiats:											
kościerski	799	434	358	7	885	354	490	41	-86	-34	-1,2
kwidzyński	855	417	380	58	1086	601	395	90	-231	-32	-2,8
malborski	710	393	307	10	860	459	291	110	-150	-100	-2,3
starogardzki	1443	757	641	45	1665	676	829	160	-222	-115	-1,7
sztumski	435	219	194	22	639	353	245	41	-204	-19	-4,8
tczewski	1241	709	511	21	1491	652	688	151	-250	-130	-2,2
Podregion trójmiejski Subregion	9216	6234	2335	647	8732	4014	3855	863	484	-216	0,6
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:											
Gdańsk	5723	3795	1568	360	4611	1778	2349	484	1112	-124	2,4
Gdynia	2987	2035	710	242	3502	1759	1409	334	-515	-92	-2,1
Sopot	506	404	57	45	619	477	97	45	-113	0	-3,0

a Zameldowania. b Wymeldowania.

a Registrations. b Deregistrations.

TABL. 7 (23). MIGRACJE WEWNĘTRZNE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY W 2013 R.

INTERNAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE IN 2013

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Napływ ^a Inflow ^a								
			ogółem grand total			do miast to urban areas			na wieś to rural areas		
			ogółem grand total	z miast from urban areas	ze wsi from rural areas	razem total	z miast from urban areas	ze wsi from rural areas	razem total	z miast from urban areas	ze wsi from rural areas
1	WOJEWÓDZTWO	o	30800	20332	10468	17012	10481	6531	13788	9851	3937
2	VOIVODSHIP	k	16164	10551	5613	8978	5506	3472	7186	5045	2141
3	wewnątrz wojewódz-	o	22717	14636	8081	10839	5980	4859	11878	8656	3222
4	twami <i>intra voivodship</i>	k	11880	7535	4345	5705	3115	2590	6175	4420	1755
5	między wojewódz-	o	8083	5696	2387	6173	4501	1672	1910	1195	715
6	twami <i>inter voivodships</i>	k	4284	3016	1268	3273	2391	882	1011	625	386
7	Podregion gdański	o	11338	8250	3088	3728	2537	1191	7610	5713	1897
8	Subregion	k	5910	4241	1669	1923	1289	634	3987	2952	1035
	Powiaty: Powiats:										
9	gdański	o	3073	2286	787	666	449	217	2407	1837	570
10		k	1611	1190	421	339	231	108	1272	959	313
11	kartuski	o	2429	1645	784	276	134	142	2153	1511	642
12		k	1250	836	414	128	68	60	1122	768	354
13	nowodworski	o	403	224	179	138	51	87	265	173	92
14		k	223	125	98	79	25	54	144	100	44
15	pucki	o	1497	1224	273	302	189	113	1195	1035	160
16		k	773	636	137	161	100	61	612	536	76
17	wejherowski	o	3936	2871	1065	2346	1714	632	1590	1157	433
18		k	2053	1454	599	1216	865	351	837	589	248
19	Podregion słupski	o	5573	2919	2654	2401	796	1605	3172	2123	1049
20	Subregion	k	2931	1510	1421	1275	420	855	1656	1090	566
	Powiaty: Powiats:										
21	bytowski	o	801	355	446	228	42	186	573	313	260
22		k	415	171	244	118	18	100	297	153	144
23	chojnicki	o	1044	554	490	476	141	335	568	413	155
24		k	549	277	272	249	69	180	300	208	92
25	człuchowski	o	616	346	270	220	93	127	396	253	143
26		k	332	185	147	120	54	66	212	131	81
27	łęborski	o	726	317	409	375	115	260	351	202	149
28		k	373	169	204	195	62	133	178	107	71
29	słupski	o	1488	1045	443	204	103	101	1284	942	342
30		k	767	539	228	98	48	50	669	491	178
	Miasto na prawach powiatu:										
	City with powiat status:										
31	Słupsk	o	898	302	596	898	302	596	-	-	-
32		k	495	169	326	495	169	326	-	-	-
33	Podregion starogardzki	o	5320	2929	2391	2314	914	1400	3006	2015	991
34	Subregion	k	2763	1485	1278	1220	482	738	1543	1003	540
	Powiaty: Powiats:										
35	kościerski	o	792	434	358	178	57	121	614	377	237
36		k	434	224	210	108	32	76	326	192	134

a Zameldowania. b Wymeldowania.

a Registrations. b Deregistrations.

Odplyw ^b Outflow ^b									Saldo migracji Net migration			No.
ogółem grand total			z miast from urban areas			ze wsi from rural areas			ogółem total	w miastach in urban areas	na wsi in rural areas	
ogółem grand total	do miast to urban areas	na wieś to rural areas	razem total	do miast to urban areas	na wieś to rural areas	razem total	do miast to urban areas	na wieś to rural areas				
27560	14211	13349	17946	8367	9579	9614	5844	3770	3240	-934	4174	1
14430	7483	6947	9248	4367	4881	5182	3116	2066	1734	-270	2004	2
22717	10839	11878	14636	5980	8656	8081	4859	3222	0	-3797	3797	3
11880	5705	6175	7535	3115	4420	4345	2590	1755	0	-1830	1830	4
4843	3372	1471	3310	2387	923	1533	985	548	3240	2863	377	5
2550	1778	772	1713	1252	461	837	526	311	1734	1560	174	6
7133	3805	3328	3536	1724	1812	3597	2081	1516	4205	192	4013	7
3806	2023	1783	1872	939	933	1934	1084	850	2104	51	2053	8
1433	756	677	459	173	286	974	583	391	1640	207	1433	9
752	397	355	234	100	134	518	297	221	859	105	754	10
1344	526	818	416	109	307	928	417	511	1085	-140	1225	11
729	273	456	220	57	163	509	216	293	521	-92	613	12
504	335	169	171	87	84	333	248	85	-101	-33	-68	13
262	184	78	89	47	42	173	137	36	-39	-10	-29	14
967	634	333	529	316	213	438	318	120	530	-227	757	15
500	324	176	275	163	112	225	161	64	273	-114	387	16
2885	1554	1331	1961	1039	922	924	515	409	1051	385	666	17
1563	845	718	1054	572	482	509	273	236	490	162	328	18
6525	3297	3228	3413	1326	2087	3112	1971	1141	-952	-1012	60	19
3481	1790	1691	1796	717	1079	1685	1073	612	-550	-521	-29	20
1030	476	554	382	133	249	648	343	305	-229	-154	-75	21
541	258	283	193	77	116	348	181	167	-126	-75	-51	22
1066	485	581	631	199	432	435	286	149	-22	-155	133	23
577	269	308	331	109	222	246	160	86	-28	-82	54	24
846	467	379	409	204	205	437	263	174	-230	-189	-41	25
469	257	212	209	103	106	260	154	106	-137	-89	-48	26
858	477	381	435	194	241	423	283	140	-132	-60	-72	27
447	263	184	227	107	120	220	156	64	-74	-32	-42	28
1512	961	551	343	165	178	1169	796	373	-24	-139	115	29
791	518	273	180	96	84	611	422	189	-24	-82	58	30
1213	431	782	1213	431	782	-	-	-	-315	-315	-	31
656	225	431	656	225	431	-	-	-	-161	-161	-	32
6033	3095	2938	3128	1303	1825	2905	1792	1113	-713	-814	101	33
3153	1644	1509	1590	685	905	1563	959	604	-390	-370	-20	34
844	354	490	351	87	264	493	267	226	-52	-173	121	35
452	196	256	175	44	131	277	152	125	-18	-67	49	36

TABL. 7 (23). MIGRACJE WEWNĘTRZNE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY W 2013 R. (dok.)
INTERNAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE IN 2013 (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION o – ogółem total k – w tym kobiety of which females	Napływ ^a Inflow ^a									
		ogółem grand total			do miast to urban areas			na wieś to rural areas			
		ogółem grand total	z miast from urban areas	ze wsi from rural areas	razem total	z miast from urban areas	ze wsi from rural areas	razem total	z miast from urban areas	ze wsi from rural areas	
	Podregion starogardzki (dok.):										
	Subregion (cont.):										
	Powiaty (dok.):										
	<i>Powiats (cont.):</i>										
1	kwidziński	o	797	417	380	417	147	270	380	270	110
2		k	421	213	208	225	77	148	196	136	60
3	malborski	o	700	393	307	430	195	235	270	198	72
4		k	358	210	148	218	107	111	140	103	37
5	starogardzki	o	1398	757	641	482	172	310	916	585	331
6		k	717	378	339	248	88	160	469	290	179
7	sztumski	o	413	219	194	135	48	87	278	171	107
8		k	221	119	102	73	26	47	148	93	55
9	tczewski	o	1220	709	511	672	295	377	548	414	134
10		k	612	341	271	348	152	196	264	189	75
11	Podregion trójmiejski	o	8569	6234	2335	8569	6234	2335	-	-	-
12	Subregion	k	4560	3315	1245	4560	3315	1245	-	-	-
	Miasta na prawach powiatu:										
	<i>Cities with powiat status:</i>										
13	Gdańsk	o	5363	3795	1568	5363	3795	1568	-	-	-
14		k	2842	2015	827	2842	2015	827	-	-	-
15	Gdynia	o	2745	2035	710	2745	2035	710	-	-	-
16		k	1464	1084	380	1464	1084	380	-	-	-
17	Sopot	o	461	404	57	461	404	57	-	-	-
18		k	254	216	38	254	216	38	-	-	-

a Zameldowania. b Wymeldowania.

a Registrations. b Deregistrations.

Odplyw ^b <i>Outflow</i> ^b									Saldo migracji <i>Net migration</i>			No.
ogółem <i>grand total</i>			z miast <i>from urban areas</i>			ze wsi <i>from rural areas</i>			ogółem <i>total</i>	w miastach <i>in urban areas</i>	na wsi <i>in rural areas</i>	
ogółem <i>grand total</i>	do miast <i>to urban areas</i>	na wieś <i>to rural areas</i>	razem <i>total</i>	do miast <i>to urban areas</i>	na wieś <i>to rural areas</i>	razem <i>total</i>	do miast <i>to urban areas</i>	na wieś <i>to rural areas</i>				
996	601	395	552	272	280	444	329	115	-199	-135	-64	1
508	307	201	271	131	140	237	176	61	-87	-46	-41	2
750	459	291	473	254	219	277	205	72	-50	-43	-7	3
360	223	137	229	121	108	131	102	29	-2	-11	9	4
1505	676	829	759	272	487	746	404	342	-107	-277	170	5
793	359	434	387	140	247	406	219	187	-76	-139	63	6
598	353	245	196	105	91	402	248	154	-185	-61	-124	7
337	200	137	115	66	49	222	134	88	-116	-42	-74	8
1340	652	688	797	313	484	543	339	204	-120	-125	5	9
703	359	344	413	183	230	290	176	114	-91	-65	-26	10
7869	4014	3855	7869	4014	3855	-	-	-	700	700	-	11
3990	2026	1964	3990	2026	1964	-	-	-	570	570	-	12
4127	1778	2349	4127	1778	2349	-	-	-	1236	1236	-	13
2122	918	1204	2122	918	1204	-	-	-	720	720	-	14
3168	1759	1409	3168	1759	1409	-	-	-	-423	-423	-	15
1572	863	709	1572	863	709	-	-	-	-108	-108	-	16
574	477	97	574	477	97	-	-	-	-113	-113	-	17
296	245	51	296	245	51	-	-	-	-42	-42	-	18

DZIAŁ V RYNEK PRACY. WYNAGRODZENIA

Uwagi ogólne

Pracujący

1. Dane opracowano na podstawie sprawozdawczości oraz szacunków (m.in. w zakresie gospodarstw indywidualnych w rolnictwie).

2. Dane o **pracujących** dotyczą osób wykonujących pracę przynoszącą im zarobek lub dochód; do pracujących według faktycznego miejsca pracy zalicza się:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy (umowa o pracę, powołanie, mianowanie, wybór lub stosunek służbowy);
- 2) pracodawców i pracujących na własny rachunek, a mianowicie:
 - a) właścicieli, współwłaścicieli i dzierżawców gospodarstw indywidualnych w rolnictwie (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin), z pewnymi wyłączeniami w latach 2005-2009; patrz ust. 5 na str. 111,
 - b) właścicieli i współwłaścicieli (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin; z wyłączeniem wspólników spółek, którzy nie pracują w spółce) podmiotów prowadzących działalność gospodarczą poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie,
 - c) inne osoby pracujące na własny rachunek, np. osoby wykonujące wolne zawody;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin oraz osobami zatrudnionymi przez agentów);
- 5) członków spółdzielni produkcji rolniczej (rolniczych spółdzielni produkcyjnych i spółdzielni powstałych na ich bazie oraz spółdzielni kółek rolniczych).

3. **Pełnozatrudnieni** są to osoby zatrudnione w pełnym wymiarze czasu pracy obowiązującym w danym zakładzie pracy lub na danym stanowisku pracy, w tym również osoby, które zgodnie z obowiązującymi przepisami pracują w skróconym czasie pracy, np. z tytułu warunków szkodliwych dla zdrowia lub przedłużonym czasie pracy, np. dozorczy mienia.

Niepełnozatrudnieni są to osoby, które zgodnie z umową o pracę pracują stale w niepełnym wymiarze czasu pracy. Niepełnozatrudnieni w głównym miejscu pracy są to osoby, które oświadczyły, że dany zakład jest ich głównym miejscem pracy.

CHAPTER V LABOUR MARKET. WAGES AND SALARIES

General notes

Employed persons

1. Data were compiled on the basis of reports as well as estimates (among others in regard to private farms in agriculture).

2. Data regarding **employment** concern persons performing work providing earnings or income by actual workplace, and include:

- 1) employees hired on the basis of an employment contract (labour contract, posting, appointment, election or service relation);
- 2) employers and own-account workers, i.e.:
 - a) owners, co-owners and leaseholders of private farms in agriculture (including contributing family workers), with some exceptions in years 2005-2009; see item 5 on page 111,
 - b) owners and co-owners (including contributing family workers; excluding partners in companies who do not work in them) of entities conducting economic activity excluding private farms in agriculture,
 - c) other self-employed persons, e.g., persons practising learned professions;
- 3) outworkers;
- 4) agents (including contributing family workers and persons employed by agents);
- 5) members of agricultural production cooperatives (agricultural producers' cooperatives and cooperatives established on their basis as well as agricultural farmers' cooperatives).

3. **Full-time paid employees** are employed persons on a full-time basis, as defined by a given company or for a given position, as well as persons who, in accordance with regulations, work a shortened work-time period, e.g. due to hazardous conditions, or a longer work-time period, e.g. property caretaker.

Part-time paid employees are persons who, in accordance with labour contracts, regularly work on a part-time basis. Part-time paid employees in the main workplace are persons who declared that the given workplace is their main workplace.

4. Dane dotyczące **pracujących według stanu w dniu 31 XII** podano bez przeliczenia niepełnozatrudnionych na pełnozatrudnionych, przy przyjęciu zasady jednorazowego ujmowania tych osób w głównym miejscu pracy.

5. Dane dotyczące **pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie według stanu w dniu 31 XII** w latach 2002-2009 wyszacowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002 oraz od 2010 r. – na podstawie Powszechnego Spisu Rolnego 2010.

Do pracujących w gospodarstwach indywidualnych zaliczono osoby pracujące w gospodarstwach prowadzących działalność rolniczą, przy czym:

- 1) w latach 2005-2009 nie zaliczono osób pracujących:
 - a) w gospodarstwach o powierzchni użytków rolnych powyżej 1 ha produkujących **wyłącznie** na własne potrzeby,
 - b) w gospodarstwach o powierzchni użytków rolnych do 1 ha (łącznie z indywidualnymi właścicielami zwierząt gospodarskich nieposiadającymi użytków rolnych) produkujących **wyłącznie** lub **głównie** na własne potrzeby;
- 2) od 2010 r. ujęto wszystkich pracujących w tych gospodarstwach niezależnie od powierzchni użytków rolnych oraz przeznaczenia produkcji rolniczej (razem z produkującymi **wyłącznie** lub **głównie** na własne potrzeby).

6. Dane dotyczące **przeciętnego zatrudnienia** ujmują wyłącznie zatrudnionych na podstawie stosunku pracy. Informacje dotyczą pracowników pełnozatrudnionych oraz niepełnozatrudnionych w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

7. Dane nie obejmują jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego, a także fundacji, stowarzyszeń, partii politycznych, związków zawodowych, organizacji społecznych, organizacji pracodawców, samorządu gospodarczego i zawodowego, rolników indywidualnych, duchownych oraz podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób (za wyjątkiem tablicy przeglądowej „Ważniejsze dane o województwie”).

4. *Data concerning employment as of 31 XII are presented without converting part-time paid employees into full-time paid employees, each person being listed once according to the main job.*

5. *Data concerning employed persons on private farms in agriculture as of 31 XII were estimated in years 2002-2009 on the basis of the results of the Population and Housing Census 2002 as well as the Agricultural Census 2002 and since 2010 – on the basis of the Agricultural Census 2010.*

The following employed persons on private farms conducting agricultural activity are included in the group of employed persons on private farms, while:

- 1) *in years 2005-2009 are not included the following employed persons:*
 - a) *on farms with the area more than 1 ha of agricultural land producing **exclusively** for their own needs,*
 - b) *on farms with the area to 1 ha of agricultural land (including individual owners of livestock who do not possess agricultural land) producing **exclusively** or **mainly** for their own needs;*
- 2) *since 2010 are included the whole number of employed persons on those farms independently from area of agricultural land as well as from destination of agricultural output (including producing **exclusively** or **mainly** for their own needs).*

6. *Data concerning average paid employment include exclusively employees hired on the basis of an employment contract. Information concerns full- and part-time paid employees in terms of full-time paid employees.*

7. *Data do not include budgetary units conducting activity within the scope of national defence and public safety as well as foundations, associations, political parties, trade unions, social organizations, employers organizations, economic and professional local government, individual farmers, clergy and economic entities employing up to 9 persons (excluding review table “Major data on the voivodship”).*

Bezrobocie rejestrowane

1. Dane o **bezrobotnych zarejestrowanych** obejmują osoby, które zgodnie z ustawą z dnia 20 IV 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, obowiązującą od 1 VI 2004 r. (jednolity tekst Dz. U. 2013 poz. 674, z późniejszymi zmianami), określone są jako bezrobotne.

Pod pojęciem **bezrobotnego** należy rozumieć osobę, która ukończyła 18 lat i nie osiągnęła wieku emerytalnego, jest osobą niezatrudnioną i niewykonyującą innej pracy zarobkowej, zdolną i gotową do podjęcia zatrudnienia w pełnym wymiarze czasu pracy (bądź, jeśli jest to osoba niepełnosprawna, zdolna i gotowa do podjęcia zatrudnienia co najmniej w połowie tego wymiaru czasu pracy), nie ucząca się w szkole, z wyjątkiem szkół dla dorosłych (lub przystępująca do egzaminu eksternistycznego z zakresu tej szkoły) lub szkół wyższych w systemie studiów niestacjonarnych, zarejestrowaną we właściwym dla miejsca zameldowania (stałego lub czasowego) powiatowym urzędzie pracy oraz poszukującą zatrudnienia lub innej pracy zarobkowej, z dodatkowymi wyłączeniami dotyczącymi źródeł dochodów, zapisanymi w ustawie.

2. **Za bezrobotnego zarejestrowanego absolwenta** uważa się osobę w okresie do upływu 12 miesięcy od ukończenia nauki potwierdzonej świadectwem, dyplomem lub innym dokumentem ukończenia szkoły (dotyczy absolwentów z wykształceniem zasadniczym zawodowym, średnim, policealnym lub wyższym), kursów zawodowych trwających co najmniej 24 miesiące lub nabycia uprawnień do wykonywania zawodu przez osoby niepełnosprawne.

3. **Do długotrwale bezrobotni zarejestrowani** to osoby pozostające w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie przez okres ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego.

4. **Stopę bezrobocia rejestrowanego** obliczono jako stosunek liczby bezrobotnych zarejestrowanych do liczby cywilnej ludności aktywnej zawodowo, tj. bez osób odbywających czynną służbę wojskową oraz pracowników jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

Warunki pracy

1. Informacje o **wypadkach przy pracy** obejmują wszystkie wypadki przy pracy, jak również wypadki traktowane na równi z wypadkami przy pracy niezależnie od tego, czy wykazana została niezdolność do pracy. Informacje o wypadkach przy pracy w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego dotyczą tylko pracowników cywilnych.

Registered unemployment

1. **Data regarding registered unemployed persons** include persons who, in accordance with the Law dated 20 IV 2004 on Promoting Employment and Labour Market Institutions, in force since 1 VI 2004 (uniform text Journal of Laws No. 2013 item 674, with later amendments), are classified as unemployed.

An **unemployed person** is understood as a person who is at least 18 years old and has not reached the retirement age, is not employed and not performing any other kind of paid work who is capable of work and ready to take full-time employment obligatory for a given job or service (or in case he/she is a disabled person – capable and ready to take work comprising no less than a half of working time), not attending a school with the exception of schools for adults (or taking extra curriculum exam within the scope of this school programme) or tertiary schools in part-time programme, looking for employment or other kind of paid work and registered in a powiat labour office, appropriate for his/her permanent stay, with additional provisions concerning the sources of income, included in the mentioned law.

2. **An registered unemployed school-leaver** is a person who has graduated within the last 12 months any school confirmed by a certificate, diploma or other document of completion of education (concerns school-leavers with basic vocational, secondary, post-secondary or tertiary education), has completed a minimum of 24 months of vocational training courses or disabled persons who acquired qualifications to work in a given occupation.

3. **The registered long-term unemployed** are persons remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding the periods of undergoing a traineeship and on a job occupational training.

4. **The registered unemployment rate** is calculated as the ratio of the number of registered unemployed persons to the economically active civilian population, i.e., excluding persons in active military service as well as employees of budgetary units conducting activity within the scope of national defence and public safety.

Working conditions

1. Information regarding **accidents at work** includes all accidents at work, as well as accidents treated equally to accidents at work, regardless of proved inability to work. Information regarding accidents at work in budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety concerns only civilian employees.

Dane o wypadkach przy pracy, poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie, uzyskiwane są ze statystycznej karty wypadku przy pracy.

Za jeden wypadek przy pracy liczy się wypadek każdej pracującej osoby poszkodowanej w wypadku indywidualnym, jak również w wypadku zbiorowym.

2. Informacje o zatrudnionych w warunkach zagrożenia czynnikami szkodliwymi dla zdrowia opracowano na podstawie sprawozdawczości; przy czym:

- 1) dane obejmują zatrudnionych w jednostkach zaliczanych do sekcji: rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo (bez gospodarstw indywidualnych w rolnictwie, łowiectwa i pozyskiwania zwierząt łownych, włączając działalność usługową oraz rybołówstwa w wodach morskich); górnictwo i wydobywanie; przetwórstwo przemysłowe; wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych; dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją; budownictwo (bez realizacji projektów budowlanych związanych ze wznoszeniem budynków); handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle; transport i gospodarka magazynowa; informacja i komunikacja (bez działalności związanej z produkcją filmów, nagrań wideo, programów telewizyjnych, nagrań dźwiękowych i muzycznych oraz pozostałej działalności usługowej w zakresie informacji); działalność profesjonalna, naukowa i techniczna (w zakresie badań naukowych i prac rozwojowych oraz działalności weterynaryjnej); działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierająca (w zakresie wynajmu i dzierżawy, działalności organizatorów turystyki, pośredników i agentów turystycznych oraz pozostałej działalności usługowej w zakresie rezerwacji i działalności z nią związane oraz pozostałego sprzętania); edukacja (w zakresie szkół wyższych); opieka zdrowotna i pomoc społeczna (w zakresie opieki zdrowotnej); pozostała działalność usługowa (w zakresie naprawy i konserwacji komputerów i artykułów użytku osobistego i domowego);
- 2) dane dotyczą osób narażonych na działanie czynników związanych: ze środowiskiem pracy (substancje chemiczne, przemysłowe pyły zwióknające, hałas, wibracje, gorący lub zimny mikroklimat itp.), z uciążliwością pracy (wymuszona pozycja ciała, nadmierne obciążenie fizyczne itp.) oraz z czynnikami mechanicznymi związanymi z maszynami szczególnie niebezpiecznymi.
- 3) do obliczenia wskaźnika na 1000 zatrudnionych przyjęto liczbę zatrudnionych na podstawie stosunku pracy według stanu w dniu 31 XII z roku badanego.

Data regarding accidents at work, excluding private farms in agriculture, are obtained from statistical reports of accidents at work.

Each accident, regardless whether the person injured was injured during an individual or mass accident, is counted as a single accident at work.

2. Information regarding persons working in hazardous conditions i.e., with substances hazardous to health is compiled on the basis of reports:

- 1) *data concern persons employed by entities included in the sections: agriculture, forestry and fishing (excluding private farms in agriculture, hunting, trapping and related service activities as well as marine fishing); mining and quarrying; manufacturing; electricity, gas, steam and air conditioning supply; water supply; sewerage, waste management and remediation activities; construction (excluding development of building projects); wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles; transportation and storage; information and communication (excluding motion picture, video and television programme production, sound recording and music publishing activities as well as other information service activities); professional, scientific and technical activities (in the scope of scientific research and development as well as veterinary activities); administrative and support service activities (in the scope of rental and leasing activities; travel agency, tour operator as well as other reservation service and related activities and other cleaning activities); education (only tertiary education); human health and social work activities (in the scope of human health activities); other service activities (in the scope of repair of computers and personal and household goods);*
- 2) *data concern persons exposed to factors connected with the working environment (chemical substances, fibrosis-inducing industrial dusts, noise, vibrations, hot or cold micro-climates, etc.), strenuous work conditions (forced body positioning, excessive physical exertion, etc.) as well as mechanical factors connected with particularly dangerous machinery.*
- 3) *the number of employees hired on the basis of an employment contract as of 31 XII from the surveyed year was assumed in calculating the ratio per 1000 paid employees.*

3. Ocena ryzyka zawodowego to kompleksowe oszacowanie kombinacji prawdopodobieństwa wystąpienia urazu ciała lub pogorszenia stanu zdrowia i ich ciężkości, w sytuacji zagrożenia, dokonywane w celu wyboru właściwych środków bezpieczeństwa.

Wynagrodzenia

1. Przeciętne miesięczne wynagrodzenie (nominalne) przypadające na 1 zatrudnionego obliczono przyjmując:

- wynagrodzenia osobowe, bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą,
- wypłaty z tytułu udziału w zysku i w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach,
- dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej,
- honoraria wypłacone niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę, np. dziennikarzom, realizatorom filmów, programów radiowych i telewizyjnych.

2. Dane o wynagrodzeniach podaje się **w ujęciu brutto**, tj. łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych oraz ze składkami na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne (emerytalne, rentowe i chorobowe) płaconymi przez ubezpieczonego pracownika.

3. Evaluation of occupational risk is a complex estimation of combination of probability of bodily injury or deterioration of health occurring in hazardous situation as well as seriousness of these events. It is done in order to choose appropriate means for ensuring safety.

Wages and salaries

1. The average monthly (nominal) wages and salaries per paid employee were calculated assuming:

- personal wages and salaries, excluding wages and salaries of persons engaged in outwork as well as apprentices and persons employed abroad,
- payments from profit and balance surplus in co-operatives,
- annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities,
- fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with a labour contract, e.g., to journalists, film producers, radio and television programme producers.

2. Data regarding wages and salaries are given **in gross terms**, i.e., including deductions for personal income taxes and also employee's contributions to compulsory social security (retirement, pension and illness) paid by the insured employee.

TABL. 1 (24). PRACUJĄCY^a W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS^a IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pracujący Employed persons		Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł i budownictwo Industry and construction	Handel; naprawa pojazdów samochodo- wych ^Δ ; transport i gospodarka magazyno- wa; zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommo- dation and catering ^Δ ; information and communication	Działalność finansowa i ubezpiecze- niowa; obsługa rynku nie- ruchomości ^Δ oraz pozostałe usługi ^b Financial and insurance activities; real estate activities and other services ^b
	ogółem total	w tym kobiety of which women				
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	507251	257160	5769	166045	128917	206520
PODREGION GDAŃSKI SUBREGION	85539	43995	1135	32906	22901	28597
POWIATY: POWIATY:						
Gdański	20332	9556	185	7148	7186	5813
Gmina miejska: Urban gmina:						
Pruszcz Gdański	10592	5064	12	2750	4507	3323
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Cedry Wielkie	703	292	26	348	133	196
Kolbudy	2717	1291	#	1163	1027	#
Pruszcz Gdański	3984	1570	36	1976	1109	863
Przywidz	320	198	#	#	54	174
Pszczółki	851	490	-	361	256	234
Suchy Dąb	235	131	45	#	37	#
Trąbki Wielkie	930	520	20	440	63	407
Kartuski	20413	9802	146	9875	4198	6194
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
Kartuzy	7053	3472	50	3029	1200	2774
w tym miasto	4767	2675	#	1449	#	2389
of which city						
Żukowo	6412	2862	22	3481	1676	1233
w tym miasto	2255	1342	#	1017	#	725
of which city						
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Chmielno	677	381	9	289	108	271
Przodkowo	1239	579	6	744	180	309
Sierakowice	2494	1138	26	1320	474	674
Somonino	1095	633	5	490	270	330
Stężycza	1074	554	6	412	224	432
Sulęcyno	369	183	22	110	66	171

a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób oraz gospodarstw indywidualnych w rolnictwie. b Pod pojęciem „pozostałe usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie i działalność wspierająca^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”; „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała działalność usługowa”.

a By actual workplace and kind of activity; excluding economic entities employing up to 9 persons as well as private farms in agriculture. b The term “other services” refers to the NACE Rev. 2 sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation” and “Other service activities”.

TABL. 1 (24). PRACUJĄCY^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pracujący Employed persons		Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł i budownictwo Industry and construction	Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ ; transport i gospodarka magazyno- wa; zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommo- dation and catering ^Δ ; information and communication	Działalność finansowa i ubezpiecze- niowa; obsługa rynku nie- ruchomości ^Δ oraz pozostałe usługi ^b Financial and insurance activities; real estate activities and other services ^b
	ogółem total	w tym kobiety of which women				
PODREGION GDAŃSKI (cd.): SUBREGION (cont.):						
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):						
Nowodworski	4127	2216	141	1302	881	1803
Gmina miejska: Urban gmina:						
Krynica Morska	257	136	#	#	104	93
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:						
Nowy Dwór Gdański	2461	1285	#	833	#	999
w tym miasto	2095	1113	#	685	#	873
of which city						
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Ostaszewo	469	143	#	329	#	105
Stegna	651	470	39	58	140	414
Sztutowo	289	182	-	#	#	192
Pucki	12345	6359	252	4451	3318	4324
Gminy miejskie: Urban gminas:						
Hel	447	294	#	#	79	269
Jastarnia	479	296	#	#	285	152
Puck	2820	1610	-	795	533	1492
Władysławowo	2446	1261	72	990	620	764
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Kosakowo	1410	628	#	#	507	395
Krokowa	2043	1016	82	811	609	541
Puck	2700	1254	80	1224	685	711

a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób oraz gospodarstw indywidualnych w rolnictwie. b Pod pojęciem „pozostałe usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie i działalność wspierająca^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”; „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała działalność usługowa”.

a By actual workplace and kind of activity; excluding economic entities employing up to 9 persons as well as private farms in agriculture. b The term “other services” refers to the NACE Rev. 2 sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation” and “Other service activities”.

TABL. 1 (24). PRACUJĄCY^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pracujący Employed persons		Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł i budownictwo Industry and construction	Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ ; transport i gospodarka magazyno- wa; zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommo- dation and catering ^Δ ; information and communication	Działalność finansowa i ubezpiecze- niowa; obsługa rynku nie- ruchomości ^Δ oraz pozostałe usługi ^b Financial and insurance activities; real estate activities and other services ^b
	ogółem total	w tym kobiety of which women				
PODREGION GDANSKI (dok.): SUBREGION (cont.): POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):						
Wejherowski	28322	16062	411	10130	7318	10463
Gminy miejskie: Urban gminas:						
Reda	1912	1102	7	647	608	650
Rumia	6392	3724	#	#	2642	1972
Wejherowo	9758	6417	#	#	2861	5231
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Choczewo	405	233	83	44	94	184
Gniewino	1448	799	39	938	125	346
Linia	335	209	#	#	26	202
Luzino	1586	716	54	849	206	477
Łęczycze	1126	478	86	604	108	328
Szemud	1660	919	20	892	201	547
Wejherowo	3700	1465	66	2661	447	526
PODREGION ŚLĄPSKI SUBREGION	97489	49623	2800	39428	17772	37489
POWIATY: POWIATS:						
Bytowski	14126	6361	634	6492	2234	4766
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
Bytów	7390	3138	88	3883	1095	2324
w tym miasto	6645	2897	#	3429	#	2177
of which city						
Miastko	3392	1638	214	1110	922	1146
w tym miasto	2304	1196	28	536	834	906
of which city						

a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób oraz gospodarstw indywidualnych w rolnictwie. b Pod pojęciem „pozostałe usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie i działalność wspierająca^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”; „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała działalność usługowa”.

a By actual workplace and kind of activity; excluding economic entities employing up to 9 persons as well as private farms in agriculture. b The term “other services” refers to the NACE Rev. 2 sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation” and “Other service activities”.

TABL. 1 (24). PRACUJĄCY^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pracujący Employed persons		Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł i budownictwo Industry and construction	Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ ; transport i gospodarka magazyno- wa; zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommo- dation and catering ^Δ ; information and communication	Działalność finansowa i ubezpiecze- niowa; obsługa rynku nie- ruchomości ^Δ oraz pozostałe usługi ^b Financial and insurance activities; real estate activities and other services ^b
	ogółem total	w tym kobiety of which women				
PODREGION SŁUPSKI (cd.): SUBREGION (cont.):						
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):						
Bytowski (dok.) (cont.):						
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Borzytuchoń	321	128	#	198	#	98
Czarna Dąbrówka	371	204	33	93	44	201
Kolczygłowy	577	304	41	315	45	176
Lipnica	651	264	#	362	#	192
Parchowo	234	169	#	-	#	186
Studzienice	423	178	20	231	23	149
Trzebielino	300	149	#	37	#	134
Tuchomie	467	189	6	263	38	160
Chojnicki	19498	9339	428	8139	4358	6573
Gmina miejska: Urban gmina:						
Chojnice	12181	5980	#	4995	#	4719
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
Brusy	1694	914	130	757	328	479
w tym miasto	1169	682	24	562	249	334
of which city						
Czersk	3156	1476	159	1285	844	868
w tym miasto	2062	1094	#	1042	#	615
of which city						
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Chojnice	2136	852	90	960	650	436
Konarzyny	331	117	#	142	#	71

a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób oraz gospodarstw indywidualnych w rolnictwie. b Pod pojęciem „pozostałe usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie i działalność wspierająca^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”; „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała działalność usługowa”.

a By actual workplace and kind of activity; excluding economic entities employing up to 9 persons as well as private farms in agriculture. b The term “other services” refers to the NACE Rev. 2 sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation” and “Other service activities”.

TABL. 1 (24). PRACUJĄCY^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pracujący Employed persons		Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł i budownictwo Industry and construction	Handel; naprawa pojazdów samochodo- wych ^Δ ; transport i gospodarka magazyno- wa; zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommo- dation and catering ^Δ ; information and communication	Działalność finansowa i ubezpiecze- niowa; obsługa rynku nie- ruchomości ^Δ oraz pozostałe usługi ^b Financial and insurance activities; real estate activities and other services ^b
	ogółem total	w tym kobiety of which women				
PODREGION SŁUPSKI (cd.): SUBREGION (cont.):						
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):						
Człuchowski	10003	4954	798	3496	1584	4125
Gmina miejska: Urban gmina:						
Człuchów	4170	2183	#	1382	#	1876
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
Czarne	1403	721	87	207	125	984
w tym miasto	1172	654	#	108	#	924
of which city						
Debrzno	757	403	79	186	92	400
w tym miasto	611	343	#	162	#	355
of which city						
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Człuchów	1260	522	112	588	235	325
Koczala	452	180	#	#	21	123
Przechlewo	1419	639	267	#	#	238
Rzeczonica	542	306	#	130	#	179
Lęborski	10993	6191	#	4417	#	4775
Gminy miejskie: Urban gminas:						
Lębork	7304	4037	#	2761	#	3257
Łeba	953	640	#	499	#	253
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Cewice	541	326	#	103	#	314
Nowa Wieś Lęborska	1653	895	53	786	89	725
Wicko	542	293	#	268	#	226

a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób oraz gospodarstw indywidualnych w rolnictwie. b Pod pojęciem „pozostałe usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie i działalność wspierająca^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”; „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała działalność usługowa”.

a By actual workplace and kind of activity; excluding economic entities employing up to 9 persons as well as private farms in agriculture. b The term “other services” refers to the NACE Rev. 2 sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation” and “Other service activities”.

TABL. 1 (24). PRACUJĄCY^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pracujący Employed persons		Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł i budownictwo Industry and construction	Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ ; transport i gospodarka magazyno- wa; zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommo- dation and catering ^Δ ; information and communication	Działalność finansowa i ubezpiecze- niowa; obsługa rynku nie- ruchomości ^Δ oraz pozostałe usługi ^b Financial and insurance activities; real estate activities and other services ^b
	ogółem total	w tym kobiety of which women				
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):						
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):						
Słupski	16831	8534	749	9321	2003	4758
Gmina miejska: Urban gmina:						
Ustka	2633	1593	#	#	617	1147
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:						
Kępice	1114	607	97	377	170	470
w tym miasto	548	325	#	#	92	190
of which city						
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Damnica	704	302	96	307	33	268
Dębica Kaszubska	635	382	107	193	66	269
Główczyce	511	280	83	60	51	317
Kobylnica	2297	862	104	1344	409	440
Potęgowo	863	466	104	399	110	250
Słupsk	4267	1788	86	2793	448	940
Smoldzino	359	174	12	133	-	214
Ustka	3448	2080	#	#	99	443
MIASTO NA PRAWACH POWIATU: CITY WITH POWIAT STATUS:						
Słupsk	26038	14244	#	7563	#	12492

^a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób oraz gospodarstw indywidualnych w rolnictwie. ^b Pod pojęciem „pozostałe usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie i działalność wspierająca^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”; „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała działalność usługowa”.

^a By actual workplace and kind of activity; excluding economic entities employing up to 9 persons as well as private farms in agriculture. ^b The term “other services” refers to the NACE Rev. 2 sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation” and “Other service activities”.

TABL. 1 (24). PRACUJĄCY^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pracujący Employed persons		Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł i budownictwo Industry and construction	Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ ; transport i gospodarka magazyno- wa; zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommo- dation and catering ^Δ ; information and communication	Działalność finansowa i ubezpiecze- niowa; obsługa rynku nie- ruchomości ^Δ oraz pozostałe usługi ^b Financial and insurance activities; real estate activities and other services ^b
	ogółem total	w tym kobiety of which women				
PODREGION STARO- GARDZKI	91299	45566	1644	41358	16146	32151
SUBREGION						
POWIATY: POWIATS:						
Kościerski	12509	6455	175	5293	2501	4540
Gmina miejska:						
Urban gmina:						
Kościerzyna	5996	3397	#	#	1801	2916
Gminy wiejskie:						
Rural gminas:						
Dziemiany	581	204	#	#	62	151
Karsin	641	336	10	309	68	254
Kościerzyna	3432	1676	51	2425	412	544
Liniewo	440	174	13	248	47	132
Lipusz	330	181	#	125	#	131
Nowa Karczma	632	258	#	383	#	203
Stara Kiszewa	457	229	11	191	46	209
Kwidzyński	17774	8342	220	8451	2964	6139
Gmina miejska:						
Urban gmina:						
Kwidzyn	14431	6591	40	7316	2545	4530
Gmina miejsko-wiejska:						
Urban-rural gmina:						
Prabuty	1245	758	21	400	148	676
w tym miasto	1086	671	#	390	#	552
of which city						
Gminy wiejskie:						
Rural gminas:						
Gardeja	442	225	#	155	#	234
Kwidzyn	969	359	66	445	215	243
Ryjewo	503	283	63	107	22	311
Sadlinki	184	126	#	28	#	145

a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób oraz gospodarstw indywidualnych w rolnictwie. b Pod pojęciem „pozostałe usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie i działalność wspierająca^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”; „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała działalność usługowa”.

a By actual workplace and kind of activity; excluding economic entities employing up to 9 persons as well as private farms in agriculture. b The term “other services” refers to the NACE Rev. 2 sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation” and “Other service activities”.

TABL. 1 (24). PRACUJĄCY^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pracujący Employed persons		Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł i budownictwo Industry and construction	Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ ; transport i gospodarka magazyno- wa; zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommo- dation and catering ^Δ ; information and communication	Działalność finansowa i ubezpiecze- niowa; obsługa rynków nie- ruchomości ^Δ oraz pozostałe usługi ^b Financial and insurance activities; real estate activities and other services ^b
	ogółem total	w tym kobiety of which women				
PODREGION STARO- GARDZKI (cd.); SUBREGION (cont.):						
POWIATY (cd.); POWIATS (cont.):						
Malborski	9352	4985	269	2655	2182	4246
Gmina miejska: Urban gmina:						
Malbork	7496	4001	#	2242	#	3392
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:						
Nowy Staw	536	295	45	79	151	261
w tym miasto of which city	448	259	-	74	124	250
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Lichnowy	319	160	89	#	#	178
Malbork	383	208	63	165	42	113
Miłoradz	206	117	50	#	#	109
Stare Pole	412	204	#	#	126	193
Starogardzki	22171	11235	399	9933	3863	7976
Gminy miejskie: Urban gminas:						
Czarna Woda	672	251	#	243	#	350
Skórcz	1204	581	#	552	#	523
Starogard Gdański	12230	6632	#	5244	#	4653
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:						
Skarszewy	2627	1258	#	1531	#	681
w tym miasto of which city	1581	757	-	827	269	485
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Bobowo	117	77	-	#	#	84
Kaliska	430	182	#	183	#	172

a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób oraz gospodarstw indywidualnych w rolnictwie. b Pod pojęciem „pozostałe usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie i działalność wspierająca^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”; „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała działalność usługowa”.

a By actual workplace and kind of activity; excluding economic entities employing up to 9 persons as well as private farms in agriculture. b The term “other services” refers to the NACE Rev. 2 sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation” and “Other service activities”.

TABL. 1 (24). PRACUJĄCY^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pracujący Employed persons		Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł i budownictwo Industry and construction	Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ ; transport i gospodarka magazyno- wa; zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommo- dation and catering ^Δ ; information and communication	Działalność finansowa i ubezpiecze- niowa; obsługa rynku nie- ruchomości ^Δ oraz pozostałe usługi ^b Financial and insurance activities; real estate activities and other services ^b
	ogółem total	w tym kobiety of which women				
PODREGION STARO- GARDZKI (cd.):						
SUBREGION (cont.):						
POWIATY (cd.):						
POWIATS (cont.):						
Starogardzki (dok.)						
(cont.):						
Gminy wiejskie (dok.):						
Rural gminas (cont.):						
Lubichowo	352	176	#	#	90	192
Osieczna	303	148	#	180	#	103
Osiek	108	58	22	#	#	81
Skórcz	231	87	#	86	#	75
Smętowo Graniczne	433	263	38	8	158	229
Starogard Gdański	2222	968	19	1211	476	516
Zblewo	1242	554	39	663	223	317
Sztumski	5111	2492	371	1731	587	2422
Gminy miejsko-wiejskie:						
Urban-rural gminas:						
Dzierżgoń	1323	576	67	622	188	446
w tym miasto	1111	488	15	535	167	394
of which city						
Sztum	2902	1453	132	943	344	1483
w tym miasto	2034	1095	22	421	342	1249
of which city						
Gminy wiejskie:						
Rural gminas:						
Mikołajki Pomorskie	303	163	65	#	#	195
Stary Dzierżgoń	235	132	27	#	#	127
Stary Targ	348	168	80	97	-	171

^a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób oraz gospodarstw indywidualnych w rolnictwie. ^b Pod pojęciem „pozostałe usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie i działalność wspierająca^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”; „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała działalność usługowa”.

^a By actual workplace and kind of activity; excluding economic entities employing up to 9 persons as well as private farms in agriculture. ^b The term “other services” refers to the NACE Rev. 2 sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation” and “Other service activities”.

TABL. 1 (24). PRACUJĄCY^a W 2013 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Pracujący Employed persons		Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł i budownictwo Industry and construction	Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ ; transport i gospodarka magazyno- wa; zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommo- dation and catering ^Δ ; information and communication	Działalność finansowa i ubezpiecze- niowa; obsługa ryнку nie- ruchomości ^Δ oraz pozostałe usługi ^b Financial and insurance activities; real estate activities and other services ^b
	ogółem total	w tym kobiety of which women				
PODREGION STARO- GARDZKI (dok.): SUBREGION (cont.):						
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):						
Tczewski	24382	12057	210	13295	4049	6828
Gmina miejska: Urban gmina:						
Tczew	16173	8432	-	8714	2686	4773
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
Gniew	1872	751	29	1098	231	514
w tym miasto	1517	608	4	950	172	391
of which city						
Pelplin	2217	1251	90	537	783	807
w tym miasto	1408	823	#	#	492	551
of which city						
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Morzeszczyn	321	181	#	124	#	159
Subkowy	509	205	#	148	#	164
Tczew	3290	1237	45	2674	160	411
PODREGION TRÓJ- MIEJSKI	232924	117976	190	52353	72098	108283
SUBREGION						
MIASTA NA PRAWACH POWIATU: CITIES WITH POWIAT STATUS:						
Gdańsk	150251	75778	#	#	42953	72836
Gdynia	69869	34975	126	16213	25002	28528
Sopot	12804	7223	#	#	4143	6919

^a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób oraz gospodarstw indywidualnych w rolnictwie. ^b Pod pojęciem „pozostałe usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie i działalność wspierająca^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”; „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała działalność usługowa”.

^a By actual workplace and kind of activity; excluding economic entities employing up to 9 persons as well as private farms in agriculture. ^b The term “other services” refers to the NACE Rev. 2 sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation” and “Other service activities”.

TABL. 2 (25). PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE ^a W 2013 R.AVERAGE PAID EMPLOYMENT ^a IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł i budownictwo Industry and construction	Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia ^Δ ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommodation and catering ^Δ ; information and communication	Działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości ^Δ oraz pozostałe usługi ^b Financial and insurance activities; real estate activities and other services ^b
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	434444	4745	157064	86654	185981
Podregion gdański Subregion	71749	791	30638	15001	25319
Powiaty: Powiats:					
gdański	15056	138	5708	4129	5080
kartuski	18843	#	9064	#	5721
nowodworski	3424	#	1123	#	1609
pucki	9613	127	4409	1661	3415
wejherowski	24813	336	10334	4649	9495
Podregion słupski Subregion	79480	2604	34105	10504	32267
Powiaty: Powiats:					
bytowski	11996	597	6260	1195	3944
chojnicki	15779	326	7306	2646	5501
człuchowski	8751	904	3100	1175	3572
lęborski	8779	#	4051	#	3642
słupski	11725	594	5602	1751	3778
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:					
Słupsk	22451	#	7787	#	11830
Podregion starogardzki Subregion	76759	1218	37194	10600	27747
Powiaty: Powiats:					
kościerski	10393	150	4751	1434	4058
kwidzyński	14998	196	8181	1975	4647
malborski	7441	212	2135	1341	3752
starogardzki	19280	339	8642	2728	7571
sztumski	4269	242	1513	335	2180
tczewski	20378	78	11973	2788	5540
Podregion trójmiejski Subregion	206456	133	55127	50549	100648
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:					
Gdańsk	132796	42	38197	28890	65667
Gdynia	60673	91	14427	17938	28217
Sopot	12987	-	2502	3721	6764

^a Bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób oraz gospodarstw indywidualnych w rolnictwie; bez zatrudnionych za granicą. ^b Pod pojęciem „pozostałe usługi” należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”, „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała działalność usługowa”.

^a By actual workplace and kind of activity; excluding economic entities employing up to 9 persons as well as private farms in agriculture; excluding persons employed abroad. ^b The term “other services” refers to the NACE Rev. 2 sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation” and “Other service activities”.

TABL. 3 (26). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I STOPA BEZROBOCIA W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND UNEMPLOYMENT RATE IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons							Stopa bezrobocia rejestrowanego w % Registered unem- ployment rate in %
	ogółem grand total	z liczby ogółem of grand total number					posiadający prawo do zasiłku posse- ssing benefit rights	
		zamieszkali na wsi living in rural areas	dotychczas niepra- cujący previously not employed	absolwenci ^a graduates ^a		zwolnieni z przyczyn dotyczą- cych zakładu pracy terminated for company reasons		
			razem total	w tym szkół wyższych ^b of which higher education institutions ^b				
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	114148	51511	16483	6020	1213	5805	18306	13,2
Podregion gdański Subregion	24916	15615	4219	1646	277	1361	3682	14,2
Powiaty: Powiats:								
gdański	3428	2626	606	158	48	136	521	9,5
kartuski	5060	4263	938	570	70	68	782	11,1
nowodworski	3623	2536	464	160	28	283	570	30,7
pucki	3713	2013	687	262	42	167	581	15,4
wejherowski	9092	4177	1524	496	89	707	1228	15,7
Podregion słupski Subregion	36206	19484	4740	1825	349	1426	6764	19,7
Powiaty: Powiats:								
bytowski	7206	4925	966	382	75	307	1504	23,4
chojnicki	7421	3453	1058	424	65	374	1385	19,4
człuchowski	4927	3019	859	258	31	158	870	24,1
łęborski	4634	2076	556	273	42	220	910	21,2
słupski	7242	6011	807	292	64	228	1435	21,7
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:								
Słupsk	4776	-	494	196	72	139	660	12,2
Podregion starogardzki Subregion	31643	16412	4785	1762	244	1523	4602	18,3
Powiaty: Powiats:								
kościerski	4117	2733	578	292	32	257	497	15,5
kwidziński	5386	2703	748	272	38	331	550	17,1
malborski	4952	1956	747	235	38	211	782	25,6
starogardzki	8369	4600	1392	518	68	280	1407	19,2
sztumski	3329	2258	550	164	23	194	593	27,1
tczewski	5490	2162	770	281	45	250	773	14,0
Podregion trójmiejski Subregion	21383	-	2739	787	343	1495	3258	6,4
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:								
Gdańsk	13900	-	1969	548	228	638	2054	6,5
Gdynia	6567	-	663	216	103	753	1059	6,3
Sopot	916	-	107	23	12	104	145	4,8

a Za bezrobotnego absolwenta uważa się osobę w okresie do upływu 12 miesięcy od dnia ukończenia nauki potwierdzonej świadectwem, dyplomem lub innym dokumentem ukończenia szkoły (dotyczy absolwentów z wykształceniem zasadniczym zawodowym, średnim, policealnym lub wyższym), kursów zawodowych trwających co najmniej 24 miesiące lub nabycia uprawnień do wykonywania zawodu przez osoby niepełnosprawne. b Dotyczy osób, które nie ukończyły 27 lat.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

a An unemployed graduate is a person who has, within the last 12 months, graduated any school confirmed by a certificate, diploma or other document completion of education (concerns graduates with basic vocational, secondary, post-secondary or tertiary education), has completed a minimum of 24 months of vocational training courses or disabled persons who acquiring qualifications to work in a given occupation. b Concerns persons who have not reached their 27th birthday.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

**TABL. 4 (27). BEZROBOTNI NOWO ZAREJESTROWANI I WYREJESTROWANI ORAZ OFERTY PRACY
W 2013 R.**
**NEWLY REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND PERSONS REMOVED FROM
UNEMPLOYMENT ROLLS AS WELL AS JOB OFFERS IN 2013**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Bezrobotni nowo zarejestrowani <i>Newly registered unemployed persons</i>			Bezrobotni wyrejestrowani <i>Persons removed from unemployment rolls</i>			Oferty pracy <i>Job offers</i>	
	ogółem <i>total</i>	z liczby ogółem <i>of total number</i>		ogółem <i>total</i>	z liczby ogółem <i>of total number</i>		w ciągu roku <i>during the year</i>	stan w dniu 31 XII <i>as of 31 XII</i>
		kobiety <i>women</i>	po raz kolejny <i>re-registered</i>		kobiety <i>women</i>	z tytułu podjęcia pracy <i>received works</i>		
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	158514	77277	123987	159010	77439	73979	53905	1655
Podregion gdański Subregion	35076	17605	25864	34872	17448	15293	9478	377
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
gdański	4857	2555	3105	4564	2351	2234	1146	39
kartuski	7935	4108	5747	7703	3988	2996	1911	125
nowodworski	3885	1900	3401	3910	1896	1906	1536	84
pucki	5839	2845	4508	5798	2865	2645	1677	74
wejherowski	12560	6197	9103	12897	6348	5512	3208	55
Podregion słupski Subregion	43786	20959	36696	44065	21048	22684	17953	531
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
bytowski	8008	3899	6771	7932	3786	4804	2168	71
chojnicki	8601	3968	7155	8765	4063	4266	3305	68
człuchowski	6444	3051	5592	6334	2958	3067	2174	31
łęborski	5698	2951	4762	5800	3055	3026	2571	118
słupski	8556	4053	7109	8653	4073	4499	3357	94
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>								
Słupsk	6479	3037	5307	6581	3113	3022	4378	149
Podregion starogardzki Subregion	46402	22424	39052	47675	22936	21269	15545	471
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
kościerski	5638	2707	4588	5636	2698	2531	2407	26
kwidzyński	7780	3732	6641	8527	4061	4704	1741	39
malborski	7123	3544	6159	6974	3452	2886	2180	32
starogardzki	11836	5548	9896	12633	5946	5209	4189	82
sztumski	5307	2684	4622	5368	2622	2105	1625	19
tczewski	8718	4209	7146	8537	4157	3834	3403	273
Podregion trójmiejski Subregion	33250	16289	22375	32398	16007	14733	10929	276
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>								
Gdańsk	20583	9995	13503	19758	9782	9729	6041	164
Gdynia	11177	5617	7867	11209	5583	4479	4364	103
Sopot	1490	677	1005	1431	642	525	524	9

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

S o u r c e: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 5 (28). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG PŁCI W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY SEX IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Mężczyźni Men	Kobiety Women
WOJEWÓDZTWO	114148	51473	62675
VOIVODSHIP			
PODREGION GDAŃSKI	24916	10957	13959
SUBREGION			
POWIATY: POWIATS:			
Gdański	3428	1348	2080
Gmina miejska:			
Urban gmina:			
Pruszcz Gdański	802	302	500
Gminy wiejskie:			
Rural gminas:			
Cedry Wielkie	299	125	174
Kolbudy	407	168	239
Pruszcz Gdański	752	309	443
Przywidz	209	85	124
Pszczółki	310	119	191
Suchy Dąb	182	56	126
Trąbki Wielkie	467	184	283
Kartuski	5060	2254	2806
Gminy miejsko-wiejskie:			
Urban-rural gminas:			
Kartuzy	1445	656	789
w tym miasto	628	309	319
of which city			
Żukowo	1000	453	547
w tym miasto	169	76	93
of which city			
Gminy wiejskie:			
Rural gminas:			
Chmielno	378	167	211
Przodkowo	279	126	153
Sierakowice	677	287	390
Somonino	546	249	297
Stężycza	481	219	262
Sulęczyńno	254	97	157
Nowodworski	3623	1650	1973
Gmina miejska:			
Urban gmina:			
Krynica Morska	125	67	58
Gmina miejsko-wiejska:			
Urban-rural gmina:			
Nowy Dwór Gdański	1909	843	1066
w tym miasto	962	452	510
of which city			
Gminy wiejskie:			
Rural gminas:			
Ostaszewo	291	142	149
Stegna	940	434	506
Szutowo	358	164	194
Pucki	3713	1857	1856
Gminy miejskie:			
Urban gminas:			
Hel	173	82	91
Jastarnia	248	128	120
Puck	540	279	261
Władysławowo	739	370	369
Gminy wiejskie:			
Rural gminas:			
Kosakowo	369	166	203
Krokowa	535	274	261
Puck	1109	558	551

TABL. 5 (28). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG PŁCI W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY SEX IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Mężczyźni Men	Kobiety Women
PODREGION GDANSKI			
(dok.):			
SUBREGION (cont.):			
POWIATY (dok.):			
POWIATS (cont.):			
Wejherowski	9092	3848	5244
Gminy miejskie:			
<i>Urban gminas:</i>			
Reda	1013	398	615
Rumia	1585	670	915
Wejherowo	2317	1009	1308
Gminy wiejskie:			
<i>Rural gminas:</i>			
Choczewo	418	182	236
Gniewino	400	180	220
Linia	286	118	168
Luzino	718	283	435
Łęczycze	674	320	354
Szemud	539	229	310
Wejherowo	1142	459	683
PODREGION ŚLĄPSKI	36206	16792	19414
SUBREGION			
POWIATY: POWIATS:			
Bytowski	7206	3120	4086
Gminy miejsko-wiejskie:			
<i>Urban-rural gminas:</i>			
Bytów	1897	810	1087
w tym miasto	1230	537	693
<i>of which city</i>			
Miastko	2288	1058	1230
w tym miasto	1051	549	502
<i>of which city</i>			
Gminy wiejskie:			
<i>Rural gminas:</i>			
Borzytuchoń	268	105	163
Czarna Dąbrówka	645	268	377
Kolczygłowy	428	186	242
Lipnica	303	126	177
Parchowo	285	120	165
Studzienice	292	116	176
Trzebielino	500	215	285
Tuchomie	300	116	184
Chojnicki	7421	3494	3927
Gmina miejska:			
<i>Urban gmina:</i>			
Chojnice	2739	1347	1392
Gminy miejsko-wiejskie:			
<i>Urban-rural gminas:</i>			
Brusy	1076	480	596
w tym miasto	415	188	227
<i>of which city</i>			
Czersk	1917	921	996
w tym miasto	814	399	415
<i>of which city</i>			
Gminy wiejskie:			
<i>Rural gminas:</i>			
Chojnice	1523	686	837
Konarzyny	166	60	106

TABL. 5 (28). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG PŁCI W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY SEX IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Mężczyźni Men	Kobiety Women
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):			
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):			
Człuchowski	4927	2246	2681
Gmina miejska: Urban gmina:			
Człuchów	951	462	489
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:			
Czarne	882	436	446
w tym miasto	452	226	226
of which city			
Debrzno	981	429	552
w tym miasto	505	211	294
of which city			
Gminy wiejskie: Rural gminas:			
Człuchów	1013	441	572
Koczała	333	137	196
Przechlewo	440	182	258
Rzeczyca	327	159	168
Lęborski	4634	2084	2550
Gminy miejskie: Urban gminas:			
Lębork	2324	1040	1284
Łeba	234	128	106
Gminy wiejskie: Rural gminas:			
Cewice	543	223	320
Nowa Wieś Lęborska	992	443	549
Wicko	541	250	291
Słupski	7242	3505	3737
Gmina miejska: Urban gmina:			
Ustka	838	426	412
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:			
Kępice	1002	489	513
w tym miasto	393	204	189
of which city			
Gminy wiejskie: Rural gminas:			
Damnica	587	269	318
Dębica Kaszubska	1032	522	510
Główczyce	679	309	370
Kobylnica	639	288	351
Potęgowo	649	311	338
Słupsk	1089	513	576
Smoldzino	264	130	134
Ustka	463	248	215
MIASTO NA PRAWACH POWIATU: CITY WITH POWIAT STATUS:			
Słupsk	4776	2343	2433

TABL. 5 (28). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG PŁCI W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY SEX IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Mężczyźni Men	Kobiety Women
PODREGION STARO- GARDZKI	31643	13941	17702
SUBREGION			
POWIATY: POWIATS:			
Kościerski	4117	1868	2249
Gminy miejska:			
Urban gmina:			
Kościerzyna	1384	670	714
Gminy wiejskie:			
Rural gminas:			
Dziemiany	224	86	138
Karsin	387	174	213
Kościerzyna	828	357	471
Liniewo	290	134	156
Lipusz	185	84	101
Nowa Karczma	388	159	229
Stara Kiszewa	431	204	227
Kwidzyński	5386	2305	3081
Gmina miejska:			
Urban gmina:			
Kwidzyn	2137	934	1203
Gmina miejsko-wiejska:			
Urban-rural gmina:			
Prabuty	923	410	513
w tym miasto	546	248	298
of which city			
Gminy wiejskie:			
Rural gminas:			
Gardeja	667	285	382
Kwidzyn	785	316	469
Ryjewo	486	205	281
Sadlinki	388	155	233
Malborski	4952	2153	2799
Gmina miejska:			
Urban gmina:			
Malbork	2596	1168	1428
Gmina miejsko-wiejska:			
Urban-rural gmina:			
Nowy Staw	799	324	475
w tym miasto	400	167	233
of which city			
Gminy wiejskie:			
Rural gminas:			
Lichnowy	419	170	249
Malbork	327	148	179
Miłoradz	338	144	194
Stare Pole	473	199	274
Starogardzki	8369	3702	4667
Gminy miejskie:			
Urban gminas:			
Czarna Woda	272	115	157
Skórcz	273	122	151
Starogard Gdański	2734	1293	1441
Gmina miejsko-wiejska:			
Urban-rural gmina:			
Skarszewy	1050	447	603
w tym miasto	490	200	290
of which city			

TABL. 5 (28). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG PŁCI W 2013 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY SEX IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Mężczyźni Men	Kobiety Women
PODREGION STARO- GARDZKI (dok.): SUBREGION (cont.):			
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):			
Starogardzki (dok.) (cont.):			
Gminy wiejskie: Rural gminas:			
Bobowo	219	101	118
Kaliska	429	165	264
Lubichowo	457	196	261
Osieczna	281	129	152
Osiek	204	100	104
Skórcz	332	145	187
Smętowo Graniczne	332	138	194
Starogard Gdański	914	381	533
Zblewo	872	370	502
Sztumski	3329	1396	1933
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:			
Dzierżoń	912	381	531
w tym miasto	498	212	286
of which city			
Sztum	1145	509	636
w tym miasto	573	269	304
of which city			
Gminy wiejskie: Rural gminas:			
Mikołajki Pomorskie	279	117	162
Stary Dzierżoń	378	133	245
Stary Targ	615	256	359
Tczewski	5490	2517	2973
Gmina miejska: Urban gmina:			
Tczew	2560	1177	1383
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:			
Gniew	819	352	467
w tym miasto	322	133	189
of which city			
Pelplin	906	423	483
w tym miasto	446	210	236
of which city			
Gminy wiejskie: Rural gminas:			
Morzeszczyn	243	92	151
Subkowy	316	166	150
Tczew	646	307	339
PODREGION TRÓJMIEJSKI	21383	9783	11600
SUBREGION			
MIASTA NA PRAWACH POWIATU: CITIES WITH POWIAT STATUS:			
Gdańsk	13900	6635	7265
Gdynia	6567	2711	3856
Sopot	916	437	479

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 6 (29). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG WIEKU I POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY AGE AND EDUCATIONAL LEVEL IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W wieku Aged					Z liczby ogółem - z wykształceniem Of total number - by educational level				
		24 lata i mniej and less	25-34	35-44	45-54	55 lat i więcej and more	wyż- szym tertiary	średnim secondary		zasadni- czym zawo- dowym basic voca- tional	gimna- zjal- nym, podsta- wowym i niepeł- nym podsta- wowym lower second- ary, primary and incom- plete primary
								zawo- dowym ^a voca- tional ^a	ogólno- kształ- cącym general		
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	114148	21566	31686	23313	21367	16216	12141	23203	12898	33233	32673
Podregion gdański Subregion	24916	5828	6865	4891	4327	3005	2381	5284	2955	7251	7045
Powiaty: <i>Powiats:</i>											
gdański	3428	559	1000	726	627	516	430	808	357	799	1034
kartuski	5060	1674	1282	826	774	504	426	1011	815	1599	1209
nowodworski	3623	672	1022	754	708	467	215	749	284	1192	1183
pucki	3713	780	928	755	750	500	353	839	340	1238	943
wejherowski	9092	2143	2633	1830	1468	1018	957	1877	1159	2423	2676
Podregion słupski Subregion	36206	6945	10023	7242	7010	4986	2811	6889	3660	11698	11148
Powiaty: <i>Powiats:</i>											
bytowski	7206	1613	2028	1372	1339	854	485	1341	755	2494	2131
chojnicki	7421	1650	2048	1527	1355	841	501	1499	800	2933	1688
człuchowski	4927	969	1276	958	1060	664	289	904	483	1688	1563
lęborski	4634	918	1267	907	891	651	358	1032	450	1451	1343
słupski	7242	1177	2066	1477	1416	1106	510	1129	581	1977	3045
Miasto na prawach powiatu:											
<i>City with powiat status:</i>											
Słupsk	4776	618	1338	1001	949	870	668	984	591	1155	1378
Podregion starogardzki Subregion	31643	6745	8806	6255	5898	3939	1993	6072	3596	10252	9730
Powiaty: <i>Powiats:</i>											
kościerski	4117	1152	1170	725	669	401	281	936	502	1465	933
kwidzyński	5386	1023	1574	1049	1012	728	357	1054	616	1661	1698
malborski	4952	878	1314	1074	1000	686	321	1012	477	1536	1606
starogardzki	8369	1879	2319	1621	1562	988	500	1594	1018	2731	2526
sztumski	3329	665	890	717	668	389	164	644	315	1104	1102
tczewski	5490	1148	1539	1069	987	747	370	832	668	1755	1865
Podregion trójmiejski Subregion	21383	2048	5992	4925	4132	4286	4956	4958	2687	4032	4750
Miasta na prawach powiatu:											
<i>Cities with powiat status:</i>											
Gdańsk	13900	1348	3784	3182	2670	2916	3005	3150	1783	2610	3352
Gdynia	6567	635	1943	1529	1264	1196	1684	1575	784	1287	1237
Sopot	916	65	265	214	198	174	267	233	120	135	161

a Łącznie z policealnym.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

a Including post-secondary education.

S o u r c e: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 7 (30). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY DURATION OF UNEMPLOYMENT IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Według czasu pozostawania bez pracy ^a By duration of unemployment ^a					
		1 miesiąc i mniej month and less	1-3	3-6	6-12	12-24	powyżej 24 miesięcy more than 24 months
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	114148	10850	20833	20215	22503	21150	18597
Podregion gdański	24916	2248	5246	4926	4820	4265	3411
Subregion							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
gdański	3428	259	591	545	771	707	555
kartuski	5060	562	1099	1176	1058	755	410
nowodworski	3623	279	750	660	572	636	726
pucki	3713	369	1059	877	573	496	339
wejherowski	9092	779	1747	1668	1846	1671	1381
Podregion słupski	36206	3093	5988	6130	6867	6984	7144
Subregion							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
bytowski	7206	678	1064	1176	1345	1505	1438
chojnicki	7421	650	1167	1243	1363	1239	1759
człuchowski	4927	445	813	837	940	999	893
łęborski	4634	358	834	820	886	927	809
słupski	7242	586	1299	1224	1367	1394	1372
Miasto na prawach powiatu:							
<i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	4776	376	811	830	966	920	873
Podregion starogardzki	31643	3539	5517	5676	6231	5622	5058
Subregion							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
kościerski	4117	481	758	822	748	712	596
kwidzyński	5386	483	893	889	1004	1133	984
malborski	4952	436	776	884	975	913	968
starogardzki	8369	1200	1439	1410	1540	1332	1448
sztumski	3329	380	558	604	782	688	317
tczewski	5490	559	1093	1067	1182	844	745
Podregion trójmiejski	21383	1970	4082	3483	4585	4279	2984
Subregion							
Miasta na prawach powiatu:							
<i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	13900	1081	2569	2206	2980	2931	2133
Gdynia	6567	786	1347	1109	1397	1180	748
Sopot	916	103	166	168	208	168	103

a Od momentu rejestracji w urzędzie pracy; przedziały zostały domknięte prawostronnie, np. w przedziale 3-6 uwzględniono osoby, które pozostawały bez pracy 3 miesiące i 1 dzień do 6 miesięcy.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

a From the date of registering in a labour office; intervals were shifted upward, e.g., in the interval 3-6, persons remaining unemployed from 3 months and 1 day up to 6 months were included.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 8 (31). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG STAŻU PRACY W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY WORK SENIORITY IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Bez stażu pracy No work seniority	Ze stażem ^a With work seniority ^a					powyżej 30 lat more than 30 years
			1 rok i mniej year and less	1-5	5-10	10-20	20-30	
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	114148	16483	16485	26849	17825	19069	12453	4984
Podregion gdański Subregion	24916	4219	3458	6053	3766	3888	2499	1033
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
gdański	3428	606	464	695	534	541	428	160
kartuski	5060	938	586	1442	732	723	432	207
nowodworski	3623	464	858	1000	528	452	259	62
pucki	3713	687	425	734	565	626	471	205
wejherowski	9092	1524	1125	2182	1407	1546	909	399
Podregion słupski Subregion	36206	4740	4622	8970	5923	6424	4033	1494
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
bytowski	7206	966	797	2035	1201	1229	730	248
chojnicki	7421	1058	820	1911	1215	1335	766	316
człuchowski	4927	859	651	1113	738	819	543	204
łęborski	4634	556	526	1166	824	842	544	176
słupski	7242	807	1027	1750	1200	1379	819	260
Miasto na prawach powiatu:								
<i>City with powiat status:</i>								
Słupsk	4776	494	801	995	745	820	631	290
Podregion starogardzki Subregion	31643	4785	5018	7790	4815	4963	3121	1151
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
kościerski	4117	578	656	1107	673	606	361	136
kwidziński	5386	748	789	1364	859	874	550	202
malborski	4952	747	849	1196	728	770	513	149
starogardzki	8369	1392	1419	1937	1247	1293	778	303
sztumski	3329	550	493	837	496	555	295	103
tczewski	5490	770	812	1349	812	865	624	258
Podregion trójmiejski Subregion	21383	2739	3387	4036	3321	3794	2800	1306
Miasta na prawach powiatu:								
<i>Cities with powiat status:</i>								
Gdańsk	13900	1969	2156	2540	2143	2375	1867	850
Gdynia	6567	663	1072	1319	1044	1238	833	398
Sopot	916	107	159	177	134	181	100	58

^a Przedziały zostały domknięte prawostronnie, np. w przedziale 1–5 uwzględniono osoby, które pracowały 1 rok i 1 dzień do 5 lat.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

^a Intervals were shifted upward, e.g., in the interval 1–5, persons who worked 1 year and 1 day up to 5 years were included.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 9 (32). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI NA RYNKU PRACY W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	W wieku Aged		Długotrwale bezrobotni ^a Long-term unemployed ^a	Bez kwalifikacji zawodowych Without occupational qualifications	Samotnie wychowujący co najmniej jedno dziecko w wieku do 18 roku życia Bringing up single-handed at least one child aged 18 and below	Niepełno- sprawni Disabled persons
	24 lata i mniej and less	50 lat i więcej and more				
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	21566	27778	56453	35822	13376	7126
Podregion gdański Subregion	5828	5318	10990	8172	2586	1393
Powiaty: Powiats:						
gdański	559	859	1522	1315	466	211
kartuski	1674	903	1801	1550	332	257
nowodworski	672	848	2137	1220	451	104
pucki	780	911	1433	1250	348	150
wejherowski	2143	1797	4097	2837	989	671
Podregion słupski Subregion	6945	8766	19589	9954	4217	2401
Powiaty: Powiats:						
bytowski	1613	1576	4140	1402	687	291
chojnicki	1650	1544	4129	2159	628	419
człuchowski	969	1253	2711	2008	505	292
łęborski	918	1127	2450	1237	555	271
słupski	1177	1865	3754	2164	1068	488
Miasto na prawach powiatu:						
City with powiat status:						
Słupsk	618	1401	2405	984	774	640
Podregion starogardzki Subregion	6745	7095	16452	11740	4111	1791
Powiaty: Powiats:						
kościerski	1152	770	2078	1394	380	229
kwidzyński	1023	1252	2957	1962	809	248
malborski	878	1228	2758	2563	652	272
starogardzki	1879	1787	4489	2724	971	585
sztumski	665	757	1757	1295	457	127
tczewski	1148	1301	2413	1802	842	330
Podregion trójmiejski Subregion	2048	6599	9422	5956	2462	1541
Miasta na prawach powiatu:						
Cities with powiat status:						
Gdańsk	1348	4432	6375	4411	1647	898
Gdynia	635	1889	2673	1343	709	568
Sopot	65	278	374	202	106	75

a Pozostający w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie przez okres ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

a Remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding the periods of undergoing a traineeship and on a job occupational training.

S o u r c e: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 10 (33). POSZKODOWANI W WYPADKACH PRZY PRACY ^a ORAZ LICZBA DNI NIEZDOLNOŚCI DO PRACY SPOWODOWANEJ WYPADKAMI W 2013 R.
PERSONS INJURED IN ACCIDENTS AT WORK ^a AS WELL AS THE NUMBER OF DAYS INCAPACITY TO WORK CAUSED BY ACCIDENTS IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Poszkodowani Persons injured					Liczba dni niezdolności do pracy Number of days an inability to work	
	ogółem total	w tym kobiety of which women	z liczby ogółem – w wypadkach of total number – in accidents			ogółem total	na jednego poszkodowa- nego ^b per one person injured ^b
			śmiertelnych fatal	ciężkich serious	lekkich minor		
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	5794	2100	18	35	5741	233972	40,5
Podregion gdański	859	280	-	5	854	35881	41,8
Subregion							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
gdański	211	60	-	2	209	7974	37,8
kartuski	212	54	-	2	210	11119	52,4
nowodworski	45	20	-	-	45	1141	25,4
pucki	153	57	-	1	152	6398	41,8
wejherowski	238	89	-	-	238	9249	38,9
Podregion słupski	1625	581	9	12	1604	66095	40,9
Subregion							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
bytowski	269	80	4	3	262	11855	44,7
chojnicki	348	117	1	4	343	11146	32,0
człuchowski	138	52	1	1	136	5193	37,8
łęborski	155	51	-	3	152	6412	41,4
słupski	376	127	3	1	372	17454	46,8
Miasto na prawach powiatu:							
<i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	339	154	-	-	339	14035	41,4
Podregion starogardzki	1044	417	3	7	1034	40210	38,6
Subregion							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
kościerski	120	43	1	1	118	5816	48,9
kwidzyński	219	99	1	-	218	5245	24,1
malborski	107	41	-	2	105	3824	35,7
starogardzki	260	110	-	1	259	10145	39,0
sztumski	63	24	1	-	62	2341	37,8
tczewski	275	100	-	3	272	12839	46,7
Podregion trójmiejski	2266	822	6	11	2249	91786	40,6
Subregion							
Miasta na prawach powiatu:							
<i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	1505	532	4	7	1494	58795	39,2
Gdynia	662	247	2	3	657	29072	44,0
Sopot	99	43	-	1	98	3919	39,6

^a Zgłoszone w danym roku; bez wypadków w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie. ^b Bez osób poszkodowanych w wypadkach śmiertelnych oraz bez liczby dni niezdolności do pracy dla tych osób.

^a Registered in a given year; excluding accidents on private farms in agriculture. ^b Excluding persons injured in fatal accidents and without the number of days an inability to work of these persons.

TABL. 11 (34). ZATRUDNIENI W WARUNKACH ZAGROŻENIA^a W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

PERSONS WORKING IN HAZARDOUS CONDITIONS^a IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Grand total</i>		Zagrożenie <i>Hazard</i>					
			związane <i>connected with</i>				czynnikami mechanicznymi związanymi z maszynami szczególnie niebezpiecznymi <i>connected with mechanical factors related to particularly dangerous machinery</i>	
	ogółem <i>grand total</i>	w tym przez jedną grupę czynników of which by one group of factors	ze środowiskiem pracy <i>working environment</i>		z uciążliwością pracy <i>strenuous conditions</i>		razem <i>total</i>	w tym przez jedną grupę czynników of which by one group of factors
			razem <i>total</i>	w tym przez jedną grupę czynników of which by one group of factors	razem <i>total</i>	w tym przez jedną grupę czynników of which by one group of factors		
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	24435	18768	14605	10873	6084	5112	3746	2783
Podregion gdański Subregion	3117	2471	2102	1679	516	446	499	346
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
gdański	646	542	361	305	178	174	107	63
kartuski	620	522	443	415	86	32	91	75
nowodworski	7	7	1	1	6	6	-	-
pucki	471	169	360	108	39	37	72	24
wejherowski	1373	1231	937	850	207	197	229	184
Podregion słupski Subregion	5960	4840	3392	2713	1392	1297	1176	830
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
bytowski	1181	812	926	710	84	32	171	70
chojnicki	848	628	446	292	152	152	250	184
człuchowski	1389	1221	506	429	739	714	144	78
łęborski	529	376	416	307	36	20	77	49
słupski	690	573	467	388	77	77	146	108
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>								
Słupsk	1323	1230	631	587	304	302	388	341
Podregion starogardzki Subregion	4895	4269	2675	2417	1255	1185	965	667
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
kościerski	817	743	324	267	418	406	75	70
kwidzyński	568	530	510	499	31	31	27	-
malborski	311	267	190	153	42	39	79	75
starogardzki	963	850	711	662	57	28	195	160
sztumski	218	199	160	149	26	21	32	29
tczewski	2018	1680	780	687	681	660	557	333
Podregion trójmiejski Subregion	10463	7188	6436	4064	2921	2184	1106	940
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>								
Gdańsk	7041	4325	4619	2675	1805	1179	617	471
Gdynia	3172	2672	1733	1353	977	872	462	447
Sopot	250	191	84	36	139	133	27	22

a Liczeni tylko jeden raz w grupie czynnika przeważającego, tzn. mającego największe szkodliwe znaczenie na danym stanowisku pracy; dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 113.

a Listed only once by predominant factor, i.e., the factor having the most hazardous effect at a given work post; data concern entities employing more than 9 persons, see general notes, item 2 on page 113.

TABL. 12 (35). ZATRUDNIENI W WARUNKACH ZAGROŻENIA^a CZYNNIKAMI SZKODLIWYMI I NIEBEZPIECZNYMI DLA ZDROWIA W 2013 R.

PERSONS WORKING IN HAZARDOUS CONDITIONS^a CAUSED BY FACTORS HARMFUL AND HAZARDOUS TO HEALTH IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Zagrożenie Hazard									
	związane connected with									
	ze środowiskiem pracy working environment							z uciążliwością pracy strenuous conditions		z czynnikami mechanicznymi związanymi z maszynami szczególnie niebezpiecznymi connected with mechanical factors related to particularly dangerous machinery
	razem total	w tym of which					razem total	w tym niedostateczne oświetlenie stanowiska pracy of which insufficient lighting of workplace		
substancje chemiczne chemical substances		pyły przemysłowe industrial dusts	hałas noise	wibracje vibrations	mikro-klimat gorący hot micro-climate	mikro-klimat zimny cold micro-climate				
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	18133	1075	2338	11042	1232	277	452	7795	837	4055
Podregion gdański Subregion	2507	121	191	1678	66	99	110	582	81	576
Powiaty: Powiats:										
gdański	392	10	2	246	25	6	53	195	21	111
kartuski	522	25	74	289	13	-	25	96	-	142
nowodworski	1	-	-	1	-	-	-	6	-	-
pucki	568	40	17	367	24	89	-	56	40	92
wejherowski	1024	46	98	775	4	4	32	229	20	231
Podregion słupski Subregion	4155	199	540	2352	294	110	136	1592	113	1254
Powiaty: Powiats:										
bytowski	1421	48	182	848	42	-	-	184	63	211
chojnicki	569	45	37	222	140	-	51	163	-	267
człuchowski	536	60	74	341	10	-	-	739	38	145
łębski	482	19	154	175	9	110	-	77	9	85
słupski	494	13	56	334	44	-	-	77	3	158
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:										
Słupsk	653	14	37	432	49	-	85	352	-	388
Podregion starogardzki Subregion	3032	113	232	2095	119	38	79	1302	40	1013
Powiaty: Powiats:										
kościerski	377	13	24	255	19	20	18	424	-	87
kwidziński	557	8	8	475	14	16	-	41	20	38
malborski	224	36	6	159	10	-	-	42	20	79
starogardzki	860	28	130	552	23	-	30	74	-	209
sztumski	165	6	11	69	10	-	13	26	-	32
tczewski	849	22	53	585	43	2	18	695	-	568
Podregion trójmiejski Subregion	8439	642	1375	4917	753	30	127	4319	603	1212
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:										
Gdańsk	6056	573	1089	3616	401	16	18	2789	476	687
Gdynia	2251	69	241	1220	349	14	109	1373	121	498
Sopot	132	-	45	81	3	-	-	157	6	27

^a Liczeni tyle razy, na ile czynników szkodliwych są narażeni; dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 113.

^a Listed accordingly to the number of hazards with which they are threatened; data concern entities employing more than 9 persons; see general notes, item 2 on page 113.

TABL. 13 (36). ZATRUDNIENI^a NA STANOWISKACH PRACY, DLA KTÓRYCH DOKONANO OCENY RYZYKA ZAWODOWEGO^b W 2013 R.

PAID EMPLOYEES^a ON POSITIONS FOR WHICH EVALUATION OF OCCUPATIONAL RISK WAS DONE^b IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przeprowadzenie oceny ryzyka zawodowego <i>Evaluation of occupational risk</i>	Wyeleminowanie lub ograniczenie ryzyka zawodowego <i>Elimination or limitation of occupational risk</i>	Środki zastosowane do wyeleminowania lub ograniczenia ryzyka zawodowego <i>Appliance of means to elimination or limitation of occupational risk</i>		
			techniczne <i>technical</i>	organizacyjne <i>organizational</i>	ochrony indywidualnej <i>individual protection</i>
na 1000 zatrudnionych badanej zbiorowości <i>per 1000 paid employees of total surveyed</i>					
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	298,5	142,5	47,1	63,4	94,8
Podregion gdański	315,3	134,4	57,7	73,8	85,5
Subregion					
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
gdański	260,8	101,7	46,7	51,4	64,1
kartuski	327,0	145,3	72,5	96,7	73,2
nowodworski	232,1	48,8	x	6,0	38,6
pucki	351,8	193,6	91,1	79,5	138,8
wejherowski	334,7	133,3	46,7	74,1	94,3
Podregion słupski	302,1	136,4	23,5	43,7	101,9
Subregion					
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
bytowski	191,0	116,4	8,8	11,0	79,9
chojnicki	301,3	65,2	15,0	24,9	37,0
człuchowski	461,6	114,7	26,2	20,7	62,1
łęborski	298,0	133,6	39,8	54,0	68,1
słupski	343,9	299,5	24,2	85,4	274,0
Miasto na prawach powiatu:					
<i>City with powiat status:</i>					
Słupsk	265,5	87,8	32,2	51,7	61,2
Podregion starogardzki	311,3	129,1	47,3	45,9	88,7
Subregion					
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
kościerski	64,3	36,5	5,4	2,6	31,8
kwidzyński	301,6	177,9	96,7	121,0	100,4
malborski	222,0	137,2	38,1	33,1	87,4
starogardzki	237,4	109,0	21,1	8,9	77,0
sztumski	410,2	197,9	102,2	48,5	133,5
tczewski	492,0	138,8	45,0	42,2	108,7
Podregion trójmiejski	286,5	152,7	52,6	74,4	97,6
Subregion					
Miasta na prawach powiatu:					
<i>Cities with powiat status:</i>					
Gdańsk	311,5	167,9	57,2	81,1	109,1
Gdynia	234,7	120,1	49,1	69,2	81,8
Sopot	286,1	159,7	15,9	22,2	49,2

a Dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 113.
b Patrz uwagi ogólne, ust 3 na str. 114.

a Data concern entities employing more than 9 persons, see general notes, item 2 on page 113. b See general notes, item 3 on page 114.

TABL. 14 (37). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO ^a W 2013 R.
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES ^a IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł i budownictwo Industry and construction	Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia ^Δ ; informacja i komunikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transportation and storage; accommodation and catering ^Δ ; information and communication	Działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości ^Δ oraz pozostałe usługi ^b Financial and insurance activities; real estate activities and other services ^b
WOJEWÓDZTWO	3847,12	4347,54	3689,43	3721,80	4025,92
VOIVODSHIP					
Podregion gdański	3240,53	3933,86	2975,53	2973,80	3697,57
Subregion					
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
gdański	3408,99	4717,33	3267,01	3496,63	3462,43
kartuski	3110,80	5456,40	2704,63	2847,89	3902,90
nowodworski	3209,61	2953,63	3256,27	2237,35	3545,73
pucki	3361,03	1737,34	3175,05	2983,95	3845,92
wejherowski	3194,41	4385,81	2936,50	2706,22	3671,65
Podregion słupski	3172,19	4535,82	2923,94	2543,30	3529,26
Subregion					
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
bytowski	3133,22	4715,59	2766,97	2706,87	3604,20
chojnicki	2941,87	4502,56	2617,18	2503,22	3491,60
człuchowski	3170,99	4325,47	2658,23	2342,77	3596,25
lęborski	3292,33	5160,89	3131,30	2442,92	3593,39
słupski	3128,75	4530,61	2969,69	2602,62	3388,04
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>					
Słupsk	3330,92	2642,86	3302,55	2590,59	3526,92
Podregion starogardzki	3407,94	4162,08	3449,96	2740,46	3573,51
Subregion					
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
kościerski	2919,89	5992,11	2489,57	2180,53	3571,41
kwidzyński	3524,89	3964,71	3693,32	2705,51	3557,30
malborski	3387,60	4244,10	3009,43	3288,16	3590,85
starogardzki	3388,99	4627,68	3583,38	2344,77	3487,89
sztumski	3261,74	2998,55	2819,31	2155,72	3766,49
tczewski	3626,76	2555,45	3726,43	3246,22	3617,30
Podregion trójmiejski	4481,04	4787,22	4721,34	4394,45	4392,47
Subregion					
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
Gdańsk	4562,66	3209,13	4957,62	4630,36	4304,01
Gdynia	4298,33	5515,57	4217,91	4073,74	4478,29
Sopot	4500,07	-	4018,85	4108,90	4893,27

^a Bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób. ^b Pod pojęciem "pozostałe usługi" należy rozumieć następujące sekcje PKD: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”; „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją” oraz „Pozostała działalność usługowa”.

^a Excluding economic entities employing up to 9 persons. ^b The term "other services" refers to the NACE Rev. 2 sections: "Professional, scientific and technical activities", "Administrative and support service activities", "Public administration and defence; compulsory social security", "Education", "Human health and social work activities", "Arts, entertainment and recreation" and "Other service activities".

DZIAŁ VI INFRASTRUKTURA KOMUNALNA. MIESZKANIA

Uwagi ogólne

Infrastruktura komunalna

1. Informacje o urządzeniach i usługach komunalnych opracowano **metodą rodzaju działalności**, tj. według kryterium przeznaczenia urządzeń, niezależnie od przeważającego rodzaju działalności podmiotu gospodarczego.

Dane o **urządzeniach komunalnych** dotyczą urządzeń czynnych.

2. Informacje o sieci wodociągowej, kanalizacyjnej i gazowej obejmują sieć obsługującą gospodarstwa domowe i innych użytkowników.

Informacje o **długości sieci wodociągowej i gazowej** dotyczą sieci rozdzielczej (bez przyłączy prowadzących do budynków mieszkalnych i innych obiektów) oraz sieci przesyłowej (magistralnej), tj. przewodów doprowadzających do sieci rozdzielczej wodę i gaz.

Dane o **długości sieci kanalizacyjnej**, oprócz przewodów ulicznych, uwzględniają kolektory, tj. przewody odbierające ścieki z sieci ulicznej; nie uwzględniają natomiast kanałów przeznaczonych wyłącznie do odprowadzania wód opadowych.

Przez **przyłącza wodociągowe, kanalizacyjne i gazowe** prowadzące do budynków mieszkalnych (łącznie z budynkami zbiorowego zamieszkania, jak np.: hotele pracownicze, domy studenckie i internaty, domy opieki społecznej) rozumie się odgałęzienia łączące poszczególne budynki z siecią rozdzielczą lub w przypadku kanalizacji – z siecią ogólnospławną.

3. Dane o **korzystających z wodociągu i kanalizacji** obejmują ludność zamieszkałą w budynkach mieszkalnych dołączonych do określonej sieci oraz ludność korzystającą z wodociągu poprzez źródle podwórzowe i uliczne (urządzenia zainstalowane do ulicznego przewodu wodociągowego), a w przypadku kanalizacji – wpusty kanalizacyjne.

Dane o ludności korzystającej z wodociągu, kanalizacji i gazu obejmują również ludność w budynkach zbiorowego zamieszkania.

CHAPTER VI MUNICIPAL INFRASTRUCTURE. DWELLINGS

General notes

Municipal infrastructure

1. Information regarding municipal installations and services was compiled using the **kind-of-activity method**, i.e., according to the criterion of installation designation, regardless of the predominant kind of activity of the economic entity.

Data regarding **municipal installations** concern operative installations.

2. Information regarding the water supply, the sewage and gas supply systems includes systems servicing households and others.

Information regarding the **length of the water supply and gas supply networks** concerns distribution network (excluding connections leading to residential buildings and other constructions) as well as the transmission (main) network, i.e., conduits providing water and gas to the distribution network.

Data regarding the **length of the sewage network**, apart from street conduits, include collectors, i.e., conduits receiving sewage from the street network; while they do not include sewers designed exclusively for draining run-off.

Water supply, sewage and gas supply connections leading to residential buildings (including buildings with multiple residents, e.g.: employee boarding houses, student dormitories and boarding schools, social welfare homes) are understood as branches linking individual buildings with the distribution system or, in the case of the sewage system, with the main drainage system.

3. Data regarding the **users of water supply systems and sewage systems** include the population living in residential buildings connected to a defined system as well as the population using a water supply system through a common courtyard or street outlet (equipment connected to the street water supply conduit), and in case of sewage – sewage inlets.

Data regarding the population connected to the water supply system, the sewage system and the gas supply system also include the population in collective accommodation facilities.

Dane o **korzystających z gazu** dotyczą ludności w mieszkaniach wyposażonych w instalację gazu z sieci.

4. Dane o **liczbie odbiorców i zużyciu energii elektrycznej** obejmują również gospodarstwa domowe, których głównym źródłem utrzymania jest dochód z użytkowanego gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie.

Zużycie energii elektrycznej i gazu z sieci w gospodarstwach domowych ustala się na podstawie zaliczkowego systemu opłat.

5. Dane o **odpadach komunalnych** dotyczą odpadów powstających w gospodarstwach domowych (z wyłączeniem pojazdów wycofanych z eksploatacji), a także odpadów niezawierających odpadów niebezpiecznych pochodzących od innych wytwórców odpadów, które ze względu na swój charakter lub skład są podobne do odpadów powstających w gospodarstwach domowych.

Grupowanie odpadów przeznaczonych do procesów odzysku i unieszkodliwiania podano w układzie funkcjonującym w organizacjach międzynarodowych (m.in. UE, OECD).

6. Dane o **nieczystościach ciekłych** dotyczą nieczystości pochodzących z gospodarstw domowych, budynków użyteczności publicznej oraz budynków jednostek prowadzących działalność gospodarczą – w przypadku gdy nie są odprowadzane siecią kanalizacyjną.

Mieszkania

1. Dane o **zasobach mieszkaniowych** opracowano na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych – według stanu w dniu 31 XII.

Bilanse zasobów mieszkaniowych sporządza się dla okresów międzyspisywanych w oparciu o wyniki ostatniego spisu powszechnego (od 2010 r. – wyniki spisu 2011), przyjmując za podstawę mieszkania zamieszkałe i niezamieszkałe oraz uwzględniając przyrosty i ubytki zasobów mieszkaniowych.

*Data regarding the **gas users** concern the population in dwellings equipped with gas installations connected to the gas supply system.*

*4. Data regarding the **number of consumers and the consumption of electricity** also include households, in which the main source of maintenance is income from a private farm in agriculture.*

*The **consumption of electricity and gas from gas supply system** in households is established on the basis of an estimated system of payments.*

*5. Data on **municipal waste** concern waste generated by households (excluding discarded vehicles), as well as waste not containing hazardous waste originating from other producers of waste, which because of its character or composition is similar to waste from households.*

Grouping of waste designated for recovery and disposal operations is given according to the layout functioning international organizations (i.a. EU, OECD).

*6. Data on **liquid waste** concern waste which comes from households, public buildings and buildings of units running a business – in case they are not discharged to sewage system.*

Dwellings

1. Data regarding **dwelling stocks** have been compiled on the basis of the balance of dwelling stocks – as of 31 XII.

*The **balances of dwelling stocks** are estimated for the periods between censuses on the basis of results from last census (since 2010 – the results of 2011 census), assuming inhabited and uninhabited dwellings as a basis and considering increases and decreases of dwelling stocks.*

2. Informacje o zasobach mieszkaniowych i mieszkaniach oddanych do użytkowania dotyczą mieszkań, a także izb i powierzchni użytkowej w tych mieszkaniach, znajdujących się w budynkach mieszkalnych i niemieszkalnych. Dane obejmują lokali zbiorowego zamieszkania (hotele pracowniczych, domów studenckich i internatów, domów opieki społecznej i innych) i pomieszczeń nieprzeznaczonych na cele mieszkalne, a z różnych względów zamieszkałych (pomieszczeń inwentarskich, barakowozów, statków, wagonów i innych).

Mieszkanie jest to lokal składający się z jednej lub kilku izb, łącznie z pomieszczeniami pomocniczymi, wybudowany lub przebudowany dla celów mieszkalnych, konstrukcyjnie wydzielony (trwałymi ścianami) w obrębie budynku, do którego to lokalu prowadzi niezależne wejście z klatki schodowej, ogólnego korytarza, wspólnej sieni bądź bezpośrednio z ulicy, podwórza lub ogrodu.

Izba jest to pomieszczenie w mieszkaniu oddzielone od innych pomieszczeń stałymi ścianami, o powierzchni co najmniej 4 m², z bezpośrednim oświetleniem dziennym, tj. oknem lub oszklonymi drzwiami w ścianie zewnętrznej budynku. Za izbę uważa się zarówno pokój, jak i kuchnię – jeśli odpowiada warunkom określonym w definicji.

Dane o **liczbie izb w mieszkaniach** uwzględniają także izby wykorzystywane wyłącznie do prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli izby te znajdowały się w obrębie mieszkania konstrukcyjnego i nie miały dodatkowego, oddzielnego wejścia z ulicy, podwórza lub z ogólnie dostępnej części budynku.

Powierzchnia użytkowa mieszkania jest to łączna powierzchnia pokoi, kuchni, przedpokoi, łazienek i wszystkich innych pomieszczeń wchodzących w skład mieszkania.

3. Informacje o mieszkaniach, powierzchni użytkowej mieszkań oraz o izbach oddanych do użytkowania dotyczą mieszkań w budynkach nowo wybudowanych i rozbudowanych (w części stanowiącej rozbudowę) oraz uzyskanych w wyniku przebudowy pomieszczeń niemieszkalnych.

2. Information regarding dwelling stocks and completed dwellings concerns dwellings, as well as rooms and the usable floor space in these dwellings, located in residential and non-residential buildings. Data do not include collective accommodation facilities (employee hostels, student dormitories and boarding schools, social welfare homes and others) and spaces not designed for residential purposes, but which for various reasons are inhabited (animal accommodations, caravans, ships, wagons and others).

A dwelling is a premise comprising one or several rooms including auxiliary spaces, built or remodelled for residential purposes, structurally separated (by permanent walls) within a building, into which a separate access leads from a staircase, passage, common hall or directly from the street, courtyard or garden.

A room is a space in a dwelling separated from other spaces by permanent walls, with an area of at least 4 m², with direct day lighting, i.e., with a window or door containing a glass element in an external wall of the building. A kitchen area is treated as a room if it meets the conditions described in the definition.

Data regarding the **number of rooms in dwellings** also include rooms used exclusively for conducting economic activity, if these rooms are located within a construction of dwelling and do not have an additional, separate access from the street, courtyard or from a common space in the building.

The usable floor space of a dwelling is the total usable floor space of the rooms, kitchen, foyers, bathrooms, and all other spaces comprising the dwelling.

3. Information regarding dwellings, usable floor space of dwellings as well as regarding **rooms completed** concerns dwellings in newly built and expanded buildings (the enlarged portion) as well as dwellings obtained as a result of adapting non-residential spaces.

Podziału na mieszkania w budynkach spółdzielni mieszkaniowych, indywidualnych (tj. realizowanych przez osoby fizyczne, kościoły i związki wyznaniowe) oraz realizowanych z przeznaczeniem na sprzedaż lub wynajem dokonano na podstawie sposobu finansowania budowy lub przeznaczenia mieszkań.

Informacje o efektach:

- **budownictwa spółdzielczego** dotyczą mieszkań oddanych do użytkowania przez spółdzielnie mieszkaniowe, z przeznaczeniem dla osób będących członkami tych spółdzielni;
- **budownictwa przeznaczonego na sprzedaż lub wynajem** dotyczą mieszkań oddanych do użytkowania przez różnych inwestorów w celu osiągnięcia zysku (bez mieszkań oddanych do użytkowania przez osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą zaliczanych do budownictwa indywidualnego);
- **budownictwa indywidualnego** dotyczą mieszkań oddanych do użytkowania przez osoby fizyczne (prowadzące i nieprowadzące działalności gospodarczej), fundacje, kościoły i związki wyznaniowe, z przeznaczeniem na użytek własny inwestora lub na sprzedaż i wynajem.

The division of dwellings into buildings of housing cooperatives, private buildings (i.e., realized by natural persons, churches and religious associations) as well as dwellings realized for sale or rent was made on the basis of the way of financing the construction or dwellings designing.

Information regarding the results of:

- **cooperative construction** concerns dwellings completed by housing cooperatives, designed for persons being members of these cooperatives;
- **construction for sale or rent** concerns dwellings completed by various investors in order to achieve a profit (excluding dwellings completed by natural persons conducting economic activity included in private construction);
- **private construction** concerns dwellings completed by natural persons (conducting or not conducting economic activity), foundations, churches and religious associations, designed for the own use of the investor or for sale and rent.

TABL. 1 (38). WODOCIĄGI I KANALIZACJA W 2013 R.
WATER SUPPLY AND SEWAGE SYSTEMS IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Sieć rozdzielcza w km <i>Distribution network in km</i>		Przyłącza prowadzące do budynków mieszkalnych w szt. <i>Connections leading to residential buildings in units</i>		Zużycie wody z wodociągów w gospodarstwach domowych <i>Consumption of water from water supply systems in households</i>		Ścieki odprowadzone siecią kanalizacyjną w dam ³ <i>Wastewater discharged by sewage system in dam³</i>
	wodociągowa <i>water supply</i>	kanalizacyjna ^a <i>sewage^a</i>	wodociągowe <i>water supply system</i>	kanalizacyjne <i>sewage system</i>	w dam ³ <i>in dam³</i>	na 1 mieszkańca w m ³ <i>per capita in m³</i>	
	stan w dniu 31 XII <i>as of 31 XII</i>						
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	14980,2	9551,9	268295	182937	73386,1	32,0	79932
PODREGION GDAŃSKI SUBREGION	5157,7	3051,1	92275	55518	17427,3	31,7	15932
POWIATY: POWIATS:							
Gdański	891,9	653,9	17016	13000	3770,8	36,2	2809
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>							
Pruszcz Gdański	101,3	146,8	3578	3582	1053,3	36,7	1274
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Cedry Wielkie	110,3	42,0	1269	661	223,1	32,6	114
Kolbudy	130,3	116,9	3171	2748	550,1	36,4	437
Pruszcz Gdański	212,2	181,0	4121	3848	796,4	33,1	528
Przywidz	86,6	23,8	1109	338	228,8	40,0	89
Pszczółki	63,1	85,7	1483	1325	288,6	32,7	312
Suchy Dąb	66,0	10,2	724	141	135,0	32,4	15
Trąbki Wielkie	122,1	47,5	1561	357	495,5	46,4	40
Kartuski	1564,2	759,1	25963	12492	3643,4	29,4	2724
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>							
Kartuzi	279,5	140,9	5612	2585	842,7	25,6	786
w tym miasto	48,4	36,1	1305	1009	483,5	32,4	515
<i>of which city</i>							
Żukowo	406,7	105,2	8227	3525	905,5	28,3	505
w tym miasto	19,1	34,2	1491	1610	221,3	34,0	292
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Chmielno	122,7	56,0	1793	960	398,6	54,9	159
Przodkowo	150,3	77,4	1573	963	336,8	40,7	179
Sierakowice	133,0	152,5	2819	1514	502,0	27,2	505
Somonino	140,2	87,5	2747	1645	253,8	25,3	387
Stężycza	238,0	83,0	2140	777	284,0	28,6	140
Sulęczyno	93,8	56,6	1052	523	120,0	23,1	63

a Łącznie z kolektorami.

a Including collectors.

TABL. 1 (38). WODOCIĄGI I KANALIZACJA W 2013 R. (cd.)

WATER SUPPLY AND SEWAGE SYSTEMS IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Sieć rozdzielcza w km <i>Distribution network in km</i>		Przyłącza prowadzące do budynków mieszkalnych w szt. <i>Connections leading to residential buildings in units</i>		Zużycie wody z wodociągów w gospodarstwach domowych <i>Consumption of water from water supply systems in households</i>		Ścieki odprowadzone siecią kanalizacyjną w dam ³ <i>Wastewater discharged by sewage system in dam³</i>
	wodociągowa <i>water supply</i>	kanalizacyjna ^a <i>sewage ^a</i>	wodociągowe <i>water supply system</i>	kanalizacyjne <i>sewage system</i>	w dam ³ <i>in dam³</i>	na 1 mieszkańca w m ³ <i>per capita in m³</i>	
	stan w dniu 31 XII <i>as of 31 XII</i>						
PODREGION GDAŃSKI (dok.):							
SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.):							
POWIATS (cont.):							
Nowodworski	521,6	257,9	6207	4346	1071,7	29,4	1274
Gmina miejska:							
<i>Urban gmina:</i>							
Krynica Morska	27,9	25,1	606	606	50,0	37,0	288
Gmina miejsko-wiejska:							
<i>Urban-rural gmina:</i>							
Nowy Dwór Gdański	201,9	80,1	2275	1123	537,3	29,5	533
w tym miasto	22,9	34,0	933	762	281,3	27,8	515
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Ostaszewo	43,0	0,7	654	7	85,3	26,3	5
Stegna	154,1	93,0	1991	1700	280,4	28,2	314
Sztutowo	94,7	59,0	681	910	118,7	32,5	134
Pucki	746,6	683,8	16126	13705	3081,7	38,0	3834
Gminy miejskie:							
<i>Urban gminas:</i>							
Hel	4,9	10,3	262	179	118,3	31,9	385
Jastarnia	30,4	46,0	1047	925	225,5	58,0	363
Puck	35,2	34,1	1170	1142	313,2	27,3	365
Władysławowo	125,4	124,7	3541	3225	862,3	56,2	1286
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Kosakowo	77,8	107,8	2736	2601	445,4	39,2	405
Krokowa	168,0	163,8	2044	1965	411,8	38,7	579
Puck	304,9	197,1	5326	3668	705,2	28,5	451
Wejherowski	1433,4	696,4	26963	11975	5859,7	28,6	5291
Gminy miejskie:							
<i>Urban gminas:</i>							
Reda	66,0	89,4	1551	765	731,6	32,1	722
Rumia	132,2	104,6	5350	3139	1466,0	31,0	1662
Wejherowo	102,4	91,2	3108	2541	1449,9	28,8	1698
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Choczewo	68,9	31,8	763	392	157,3	27,8	109
Gniewino	101,6	40,8	1064	389	218,4	29,9	237
Linia	135,2	44,4	1700	599	221,1	36,4	71
Luzino	155,9	26,6	3726	1156	264,3	17,8	197
Łęczycze	73,2	94,6	2037	1568	227,9	19,3	269
Szemud	324,0	100,9	4023	1206	593,3	37,3	83
Wejherowo	274,0	72,1	3641	220	529,9	23,3	243

a Łącznie z kolektorami.

a Including collectors.

TABL. 1 (38). WODOCIĄGI I KANALIZACJA W 2013 R. (cd.)

WATER SUPPLY AND SEWAGE SYSTEMS IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Sieć rozdzielcza w km <i>Distribution network in km</i>		Przyłącza prowadzące do budynków mieszkalnych w szt. <i>Connections leading to residential buildings in units</i>		Zużycie wody z wodociągów w gospodarstwach domowych <i>Consumption of water from water supply systems in households</i>		Ścieki odprowadzone siecią kanalizacyjną w dam ³ <i>Wastewater discharged by sewage system in dam³</i>
	wodociągowa <i>water supply</i>	kanalizacyjna ^a <i>sewage^a</i>	wodociągowe <i>water supply system</i>	kanalizacyjne <i>sewage system</i>	w dam ³ <i>in dam³</i>	na 1 mieszkańca w m ³ <i>per capita in m³</i>	
	stan w dniu 31 XII		as of 31 XII				
PODREGION SŁUPSKI SUBREGION	3963,7	2858,5	59191	46717	14896,0	30,4	17463
POWIATY: POWIATS:							
Bytowski	1029,9	601,2	10885	8475	2090,3	26,7	1835
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>							
Bytów	165,4	104,9	2835	2550	714,3	28,7	770
w tym miasto	51,5	14,4	1591	1430	522,9	30,8	646
of which city							
Miastko	187,0	121,4	1887	1771	501,1	24,9	530
w tym miasto	31,4	28,8	656	899	304,0	27,6	401
of which city							
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Borzytucho	50,6	47,8	488	359	83,0	27,4	60
Czarna Dąbrówka	117,4	74,0	991	676	155,3	26,8	102
Kolczygłowy	89,3	45,9	868	555	115,5	27,2	85
Lipnica	160,5	78,7	1082	662	133,0	26,0	54
Parchowo	66,5	27,3	828	407	86,0	23,6	42
Studzienice	45,0	39,5	595	538	95,5	26,8	62
Trzebielino	52,0	20,7	464	252	84,0	22,5	60
Tuchomie	96,2	41,0	847	705	122,6	29,5	70
Chojnicki	941,0	557,6	14304	12481	2539,3	26,4	2779
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>							
Chojnice	120,8	88,7	4216	4198	1127,8	28,0	1361
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>							
Brusy	172,8	110,6	2577	2088	395,1	28,0	394
w tym miasto	26,3	24,6	953	902	128,3	25,0	260
of which city							
Czersk	231,2	149,2	4089	2813	451,1	20,9	382
w tym miasto	44,8	46,5	1706	1635	221,6	22,1	256
of which city							
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Chojnice	357,6	160,7	2969	3017	489,5	27,2	579
Konarzyny	58,6	48,4	453	365	75,8	33,4	63
Człuchowski	584,1	497,4	7178	5452	1720,7	30,0	1793
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>							
Człuchów	44,7	38,1	1292	1197	418,0	29,0	538
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>							
Czarne	79,1	69,5	798	753	403,8	43,1	353
w tym miasto	32,7	33,4	416	597	256,2	41,9	299
of which city							
Debrzno	122,2	79,5	1201	722	223,0	24,0	169
w tym miasto	20,9	21,8	495	345	152,8	29,1	93
of which city							

a łącznie z kolektorami.

a Including collectors.

TABL. 1 (38). WODOCIĄGI I KANALIZACJA W 2013 R. (cd.)

WATER SUPPLY AND SEWAGE SYSTEMS IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Sieć rozdzielcza w km Distribution network in km		Przyłącza prowadzące do budynków mieszkalnych w szt. Connections leading to residential buildings in units		Zużycie wody z wodociągów w gospodarstwach domowych Consumption of water from water supply systems in households		Ścieki odprowadzone siecią kanaliza- cyjną w dam ³ Wastewater dischar- ged by sewage system in dam ³
	wodocią- gowa water supply	kanaliza- cyjna ^a sewage ^a	wodocią- gowe water supply system	kanaliza- cyjne sewage system	w dam ³ in dam ³	na 1 miesz- kańca w m ³ per capita in m ³	
	stan w dniu 31 XII		as of 31 XII				
PODREGION SŁUPSKI (dok.):							
SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.):							
POWIATS (cont.):							
Człuchowski (dok.) (cont.):							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Człuchów	184,6	135,3	1935	1036	318,4	29,8	177
Koczala	40,2	44,7	423	387	76,1	21,9	67
Przechlewo	54,1	72,0	804	690	192,5	30,5	379
Rzeczenica	59,2	58,3	725	667	88,9	24,0	110
Lęborski	351,1	178,6	7491	4807	2182,1	32,9	2703
Gminy miejskie:							
<i>Urban gminas:</i>							
Lębork	84,7	67,6	2835	2198	1126,4	31,6	1759
Łeba	40,1	20,1	828	895	296,1	76,8	432
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Cewice	57,1	32,4	681	424	154,0	20,9	210
Nowa Wieś Lęborska	99,0	32,5	2124	830	400,4	29,9	161
Wicko	70,2	26,0	1023	460	205,2	34,0	141
Słupski	888,0	871,3	14250	10722	2974,0	30,6	3899
Gmina miejska:							
<i>Urban gmina:</i>							
Ustka	36,0	32,8	1250	1085	675,3	41,4	934
Gmina miejsko-wiejska:							
<i>Urban-rural gmina:</i>							
Kępcice	58,5	65,6	1272	750	238,5	25,2	360
w tym miasto	8,3	9,1	452	452	107,4	28,2	300
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Damnica	52,9	68,3	773	653	153,7	24,5	136
Dębica Kaszubska	99,3	88,8	1720	1371	400,1	40,7	279
Główczyce	53,1	35,4	1254	918	285,0	29,9	108
Kobylnica	126,6	150,2	1967	1795	153,5	13,9	283
Potęgowo	80,9	51,8	927	642	177,6	25,0	143
Słupsk	168,2	207,6	2661	2266	486,4	30,1	535
Smoldzino	57,0	1,1	799	82	94,3	26,7	5
Ustka	155,5	169,7	1627	1160	309,6	38,3	1116
MIASTO NA PRAWACH POWIATU:							
CITY WITH POWIAT STATUS:							
Słupsk	169,6	152,4	5083	4780	3389,6	35,9	4454

a Łącznie z kolektorami.

a Including collectors.

TABL. 1 (38). WODOCIĄGI I KANALIZACJA W 2013 R. (cd.)

WATER SUPPLY AND SEWAGE SYSTEMS IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Sieć rozdzielcza w km <i>Distribution network in km</i>		Przyłącza prowadzące do budynków mieszkalnych w szt. <i>Connections leading to residential buildings in units</i>		Zużycie wody z wodociągów w gospodarstwach domowych <i>Consumption of water from water supply systems in households</i>		Ścieki odprowadzone siecią kanalizacyjną w dam ³ <i>Wastewater discharged by sewage system in dam³</i>
	wodociągowa <i>water supply</i>	kanalizacyjna ^a <i>sewage^a</i>	wodociągowe <i>water supply system</i>	kanalizacyjne <i>sewage system</i>	w dam ³ <i>in dam³</i>	na 1 mieszkańca w m ³ <i>per capita in m³</i>	
	stan w dniu 31 XII <i>as of 31 XII</i>						
PODREGION STARO-GARDZKI	4227,6	2178,8	63750	41428	13729,7	27,2	13587
SUBREGION							
POWIATY: POWIATS:							
Kościerski	713,2	469,2	10419	7598	1500,4	21,1	1455
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>							
Kościerzyna	70,5	80,6	2728	2325	599,3	25,3	796
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Dziemiany	39,4	40,7	672	623	76,2	18,0	68
Karsin	75,0	57,5	1194	879	119,1	19,2	131
Kościerzyna	188,8	104,0	2219	1570	264,6	17,3	209
Liniewo	90,5	34,7	825	382	132,6	28,5	62
Lipusz	39,3	39,8	607	562	39,6	10,9	64
Nowa Karczma	128,2	41,7	1302	705	170,8	25,3	76
Stara Kiszewa	81,5	70,2	872	552	98,2	14,8	49
Kwidzyński	892,5	380,4	10848	6362	2229,8	26,6	2686
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>							
Kwidzyn	103,5	97,0	3075	2973	1131,3	29,1	1922
Gmina miejsko-wiejska: <i>Urban-rural gmina:</i>							
Prabuty	186,4	29,4	1896	764	359,1	27,0	284
w tym miasto	106,8	23,2	1238	696	265,3	30,1	218
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Gardeja	220,2	75,4	1739	779	192,1	22,7	122
Kwidzyn	172,5	139,0	2243	1063	252,1	22,6	202
Ryjewo	103,2	22,8	863	458	145,1	24,2	91
Sadlinki	106,7	16,8	1032	325	150,1	25,5	65
Malborski	390,9	259,9	6313	5802	2073,6	32,1	2105
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>							
Malbork	129,5	82,3	2898	3190	1390,8	35,5	1653
Gmina miejsko-wiejska: <i>Urban-rural gmina:</i>							
Nowy Staw	57,2	29,8	951	942	212,1	26,9	199
w tym miasto	9,5	22,2	474	781	118,2	26,8	177
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Lichnowy	54,3	45,6	620	513	135,8	28,4	58
Malbork	44,7	16,9	487	158	107,4	23,2	35
Miłoradz	42,4	46,0	539	483	112,8	33,5	72
Stare Pole	62,8	39,3	818	516	114,7	24,3	88

a łącznie z kolektorami.

a Including collectors.

TABL. 1 (38). WODOCIĄGI I KANALIZACJA W 2013 R. (cd.)

WATER SUPPLY AND SEWAGE SYSTEMS IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Sieć rozdzielcza w km <i>Distribution network in km</i>		Przyłącza prowadzące do budynków mieszkalnych w szt. <i>Connections leading to residential buildings in units</i>		Zużycie wody z wodociągów w gospodarstwach domowych <i>Consumption of water from water supply systems in households</i>		Ścieki odprowadzone siecią kanalizacyjną w dam ³ <i>Wastewater discharged by sewage system in dam³</i>
	wodociągowa <i>water supply</i>	kanalizacyjna ^a <i>sewage ^a</i>	wodociągowe <i>water supply system</i>	kanalizacyjne <i>sewage system</i>	w dam ³ <i>in dam³</i>	na 1 mieszkańca w m ³ <i>per capita in m³</i>	
	stan w dniu 31 XII <i>as of 31 XII</i>						
PODREGION STAROGARDZKI (cd.): SUBREGION (cont.):							
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):							
Starogardzki	1090,7	483,8	18923	9264	3288,0	25,9	2741
Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>							
Czarna Woda	35,1	20,4	614	302	73,1	22,1	67
Skórcz	20,2	29,5	627	632	114,1	31,7	134
Starogard Gdański	98,8	95,1	3931	2220	1335,8	27,4	1761
Gmina miejsko-wiejska: <i>Urban-rural gmina:</i>							
Skarszewy	151,6	31,6	2304	899	308,7	21,0	233
w tym miasto	52,0	23,9	888	770	123,0	17,3	205
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Bobowo	61,2	-	553	-	52,8	17,4	-
Kaliska	48,9	29,4	1276	713	127,7	24,2	56
Lubichowo	77,6	33,9	1232	565	239,5	38,3	69
Osieczna	29,6	-	771	-	85,2	29,1	-
Osiek	12,6	11,5	322	260	27,1	11,0	28
Skórcz	101,5	31,0	859	281	126,5	27,1	28
Smętowo Graniczne	82,5	15,9	999	263	130,4	24,5	33
Starogard Gdański	206,1	87,5	2614	1561	377,0	24,4	179
Zblewo	165,0	98,0	2821	1568	290,1	25,4	153
Sztumski	420,0	146,5	4574	2578	1200,2	28,2	1104
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>							
Dzierżoń	70,4	42,5	831	771	275,0	28,2	239
w tym miasto	20,5	14,5	485	342	176,0	31,3	173
<i>of which city</i>							
Sztum	161,8	60,5	2040	1185	615,9	32,9	739
w tym miasto	46,6	27,5	899	803	383,1	36,9	560
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Mikołajki Pomorskie	58,4	33,9	465	352	83,7	22,4	75
Stary Dzierżoń	59,2	8,0	630	211	129,3	31,3	8
Stary Targ	70,2	1,6	608	59	96,3	15,0	43

a Łącznie z kolektorami.

a Including collectors.

TABL. 1 (38). WODOCIĄGI I KANALIZACJA W 2013 R. (dok.)
WATER SUPPLY AND SEWAGE SYSTEMS IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Sieć rozdzielcza w km <i>Distribution network in km</i>		Przyłącza prowadzące do budynków mieszkalnych w szt. <i>Connections leading to residential buildings in units</i>		Zużycie wody z wodociągów w gospodarstwach domowych <i>Consumption of water from water supply systems in households</i>		Ścieki odprowadzone siecią kanalizacyjną w dam ³ <i>Wastewater discharged by sewage system in dam³</i>
	wodociągowa <i>water supply</i>	kanalizacyjna ^a <i>sewage^a</i>	wodociągowe <i>water supply system</i>	kanalizacyjne <i>sewage system</i>	w dam ³ <i>in dam³</i>	na 1 mieszkańca w m ³ <i>per capita in m³</i>	
	stan w dniu 31 XII <i>as of 31 XII</i>						
PODREGION STAROGARDZKI (dok.): SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):							
Tczewski	720,3	439,0	12673	9824	3437,7	29,7	3496
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>							
Tczew	120,9	122,3	4028	3896	2063,0	34,0	2271
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>							
Gniew	113,8	40,3	2029	1043	447,0	28,0	248
w tym miasto	33,9	6,8	548	244	181,9	26,3	213
<i>of which city</i>							
Pelplin	119,4	75,9	1931	1489	377,9	22,7	356
w tym miasto	16,5	17,9	619	603	226,1	27,5	248
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Morzeszczyn	60,0	26,3	603	362	89,0	23,6	79
Subkowy	88,1	23,9	1131	310	148,7	27,1	44
Tczew	218,1	150,3	2951	2724	312,1	23,4	498
PODREGION TRÓJMIEJSKI	1631,2	1463,5	53079	39274	27333,1	36,6	32950
SUBREGION							
MIASTA NA PRAWACH POWIATU: CITIES WITH POWIAT STATUS:							
Gdańsk	1069,3	973,4	36107	27650	16958,1	36,8	19629
Gdynia	478,5	422,8	13237	8638	8873,0	35,7	11372
Sopot	83,4	67,3	3735	2986	1502,0	39,5	1949

a łącznie z kolektorami.

a Including collectors.

TABL. 2 (39). SIEĆ GAZOWA ORAZ ODBIORCY I ZUŻYCIE GAZU Z SIECI W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH W 2013 R.
GAS SUPPLY SYSTEM AS WELL AS CONSUMERS AND CONSUMPTION OF GAS FROM GAS SUPPLY SYSTEM IN HOUSEHOLDS IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Sieć gazowa ^a w km Gas supply system ^a in km	Przyłącza prowadzące do budynków ^{ab} w szt. Connections leading to buildings ^{ab} in units	Odbiorcy gazu z sieci ^{ac} Consumers of gas from gas supply system ^{ac}	Zużycie gazu z sieci ^d Consumption of gas from gas supply system ^d	
				w tys. m ³ in thous. m ³	na 1 miesz- kańca w m ³ per capita in m ³
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	5943,9	109503,0	405417,0	222789,0	97,2
Podregion gdański Subregion	2192,4	33160,0	54223,0	51618,6	93,8
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
gdański	561,8	9590,0	13489,0	16569,5	159,2
kartuski	432,5	4968,0	5097,0	7179,9	57,9
nowodworski	35,6	600,0	1651,0	925,7	25,4
pucki	518,0	5794,0	5359,0	8128,3	100,2
wejherowski	644,6	12208,0	28627,0	18815,2	91,9
Podregion słupski Subregion	921,0	16417,0	62269,0	26753,1	54,6
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
bytowski	169,2	2000,0	4853,0	2109,1	26,9
chojnicki	198,2	3648,0	10911,0	5406,4	56,3
człuchowski	42,9	604,0	265,0	451,8	7,9
łęborski	136,1	3075,0	10315,0	4281,9	64,6
słupski	199,2	2235,0	5830,0	3319,6	34,1
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>					
Słupsk	175,4	4855,0	30095,0	11184,3	118,3
Podregion starogardzki Subregion	1360,0	20372,0	64979,0	30568,0	60,5
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
kościerski	85,2	259,0	193,0	257,7	3,6
kwidzyński	289,2	4444,0	13374,0	6123,6	73,1
malborski	233,3	3807,0	13504,0	6285,2	97,4
starogardzki	172,5	4278,0	12988,0	5978,9	47,0
sztumski	121,6	1421,0	4827,0	2403,8	56,4
tczewski	458,1	6163,0	20093,0	9518,8	82,1
Podregion trójmiejski Subregion	1470,6	39554,0	223946,0	113849,3	152,4
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
Gdańsk	907,1	23170,0	140143,0	66069,4	143,4
Gdynia	473,3	13419,0	69395,0	35694,5	143,7
Sopot	90,1	2965,0	14408,0	12085,4	317,9

a Stan w dniu 31 XII. b Łącznie z przyłączami prowadzącymi do budynków niemieszkalnych. c Łącznie z korzystającymi z gazomierzy zbiorczych. d W jednostkach naturalnych, według których następuje rozliczenie z odbiorcami.

a As of 31 XII. b Including connections leading to non-residential buildings. c Including gas consumers using collective gas-meters. d Consumption of gas in natural units on the basis of which settlements with clients occur.

TABL. 3 (40). ODBIORCY ORAZ ZUŻYCIENIE ENERGII ELEKTRYCZNEJ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH ^a W 2013 R.
CONSUMERS AND CONSUMPTION OF ELECTRICITY IN HOUSEHOLDS ^a IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Odbiorcy energii elektrycznej ^b w tys. Consumers of electricity ^b in thous.	Zużycie energii elektrycznej Consumption of electricity		
		w GWh in GWh	na 1 mieszkańca per capita	na 1 odbiorcę ^c per consumer ^c
			w kWh	in kWh
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	873,9	1798,0	784,3	2057,6
Podregion gdański Subregion	180,8	447,9	813,5	2478,0
Powiaty: <i>Powiats:</i>				
gdański	31,5	80,0	768,1	2537,8
kartuski	37,1	99,7	803,3	2688,9
nowodworski	11,8	27,3	750,8	2315,5
pucki	29,6	80,9	997,1	2733,4
wejherowski	70,8	160,0	781,3	2261,1
Podregion słupski Subregion	172,9	330,7	675,2	1912,8
Powiaty: <i>Powiats:</i>				
bytowski	26,4	48,6	621,0	1841,9
chojnicki	28,5	62,6	651,5	2199,5
człuchowski	19,8	38,5	671,9	1943,7
łęborski	23,5	44,8	676,9	1908,4
słupski	32,6	71,6	735,3	2192,9
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>				
Słupsk	42,1	64,6	683,3	1534,2
Podregion starogardzki Subregion	166,4	359,1	711,1	2157,6
Powiaty: <i>Powiats:</i>				
kościerski	31,7	77,7	1092,1	2446,6
kwidzyński	25,6	50,5	603,4	1975,8
malborski	21,4	40,4	625,9	1891,1
starogardzki	45,7	97,9	770,2	2144,0
sztumski	12,2	25,5	599,2	2083,2
tczewski	29,8	67,1	578,9	2247,8
Podregion trójmiejski Subregion	353,8	660,3	883,8	1866,6
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>				
Gdańsk	218,7	402,9	874,3	1842,4
Gdynia	113,6	215,7	868,7	1898,5
Sopot	21,5	41,7	1097,5	1943,7

^a Łącznie z gospodarstwami domowymi, których głównym źródłem utrzymania jest dochód z użytkowanego gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie. ^b Stan w dniu 31 XII. ^c Do przeliczeń przyjęto liczbę odbiorców według stanu w dniu 31 XII.

Źródło: dane Ministerstwa Gospodarki.

^a Including households, in which the main source of maintenance is income from a private farm in agricultural. ^b As of 31 XII. ^c The number of consumers as of 31 XII was used in calculations.

Source: data of the Ministry of Economy.

TABL. 4 (41). ODPADY KOMUNALNE ZMIESZANE, NIECZYSTOŚCI CIEKŁE I SKŁADOWISKA W 2013 R.
MIXED MUNICIPAL WASTE, LIQUID WASTE AND LANDFILL SITES IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Zebrane odpady komunalne zmieszane ^{ab} Mixed municipal waste collected ^{ab}			Nieczystości ciekłe wywiezione ^{ac} Liquid waste ^{ac} removed		Czynne składowiska kontrolowane (stan w dniu 31 XII) Controlled landfill sites in operation (as of 31 XII)	
	ogółem total	w tym z gospodarstw domowych of which from households		ogółem total	w tym z gospodarstw domowych of which from households		
	w t in t		na 1 miesz- kańca w kg per capita in kg	w dam ³ in dam ³		liczba number	powierzchnia w ha area in ha
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	562075	424867	185,3	1455	952	18	89,2
Podregion gdański Subregion	125184	95232	173,0	727	526	3	15,8
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
gdański	25812	20922	201,0	92	71	-	-
kartuski	18943	15190	122,4	294	198	-	-
nowodworski	8563	4781	131,4	32	25	-	-
pucki	27952	18086	222,9	40	17	-	-
wejherowski	43914	36252	177,0	269	215	3	15,8
Podregion słupski Subregion	103210	80348	164,1	167	94	8	32,2
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
bytowski	10651	7980	101,9	21	12	2	4,2
chojnicki	22949	19014	197,9	48	17	2	8,6
człuchowski	9285	7074	123,5	18	13	-	-
łęborski	14006	10212	154,2	38	25	1	4,5
słupski	15765	11906	122,3	40	26	3	14,9
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	30554	24162	255,6	2	1	-	-
Podregion starogardzki Subregion	104078	88762	175,8	235	153	6	29,0
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
kościerski	14002	13325	187,3	41	27	1	5,8
kwidzyński	13671	10742	128,3	29	22	1	2,9
malborski	14951	11469	177,7	20	8	-	-
starogardzki	27853	24530	193,0	73	42	-	-
sztumski	5948	4620	108,5	50	36	1	2,0
tczewski	27653	24076	207,7	22	18	3	18,3
Podregion trójmiejski Subregion	229603	160525	214,8	326	179	1	12,2
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	134856	86104	186,9	266	145	1	12,2
Gdynia	78668	64446	259,5	60	34	-	-
Sopot	16079	9975	262,4	0	0	-	-

a Dane szacunkowe. b Dane nie obejmują odpadów komunalnych zebranych selektywnie. c Gromadzone przejściowo w zbiornikach bezodpływowych.

a Estimated data. b Data do not include municipal waste collected separately. c Collected temporarily in septic tanks.

TABL. 5 (42). ZASOBY MIESZKANIOWE^a W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

DWELLING STOCKS^a IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Miesz- kania Dwellings	Izby Rooms	Powierz- chnia użytkowa mieszkań w m ² Usable floor space of dwellings in m ²	Przeciętna Average				
				liczba izb w miesz- kaniu number of rooms in a dwelling	liczba osób ^b na number of persons ^b		powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
					1 miesz- kanie per dwelling	1 izbę per room	1 miesz- kania per dwelling	na 1 osobę per person
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	814860	3095323	58175763	3,80	2,82	0,74	71,4	25,3
PODREGION GDAŃSKI SUBREGION	171104	736757	15247829	4,31	3,24	0,75	89,1	27,5
POWIATY: POWIATS:								
Gdański	33895	142078	2988528	4,19	3,11	0,74	88,2	28,4
Gmina miejska: Urban gmina:								
Pruszcz Gdański	10678	39381	735113	3,69	2,70	0,73	68,8	25,5
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Cedry Wielkie	1808	7427	157352	4,11	3,79	0,92	87,0	23,0
Kolbudy	4939	21475	485695	4,35	3,10	0,71	98,3	31,7
Pruszcz Gdański	8771	38888	861587	4,43	2,82	0,64	98,2	34,8
Przywidz	1545	6896	143588	4,46	3,73	0,83	92,9	24,9
Pszczółki	2450	11975	256893	4,89	3,61	0,74	104,9	29,1
Suchy Dąb	1012	4408	95480	4,36	4,10	0,94	94,3	23,0
Trąbki Wielkie	2692	11628	252820	4,32	4,00	0,93	93,9	23,5
Kartuski	32694	153276	3392647	4,69	3,83	0,82	103,8	27,1
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:								
Kartuzy	9589	40571	845792	4,23	3,44	0,81	88,2	25,6
w tym miasto	5270	19584	354872	3,72	2,82	0,76	67,3	23,9
of which city								
Żukowo	9211	45464	1096886	4,94	3,53	0,72	119,1	33,7
w tym miasto	1839	9084	196956	4,94	3,55	0,72	107,1	30,2
of which city								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Chmielno	1701	8999	196553	5,29	4,27	0,81	115,6	27,1
Przodkowo	1948	9818	222551	5,04	4,31	0,86	114,2	26,5
Sierakowice	4186	19678	410778	4,70	4,44	0,94	98,1	22,1
Somonino	2494	11558	243772	4,63	4,05	0,87	97,7	24,2
Stężycza	2242	10864	242739	4,85	4,43	0,91	108,3	24,4
Sulęczyno	1323	6324	133576	4,78	3,97	0,83	101,0	25,5
Nowodworski	12608	52693	1037298	4,18	2,88	0,69	82,3	28,6
Gmina miejska: Urban gmina:								
Krynica Morska	1139	4965	99847	4,36	1,19	0,27	87,7	73,9

a Zamieszkane i niezamieszkane; na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych. b Patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 143.
a Inhabited and uninhabited; based on balance of dwelling stocks. b See general notes, item 1 on page 143.

TABL. 5 (42). ZASOBY MIESZKANIOWE^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

DWELLING STOCKS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Miesz- kania Dwellings	Izby Rooms	Powierz- chnia użytkowa mieszkań w m ² Usable floor space of dwellings in m ²	Przeciętna Average				
				liczba izb w miesz- kaniu number of rooms in a dwelling	liczba osób ^b na number of persons ^b		powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
					1 miesz- kanie per dwelling	1 izbę per room	1 miesz- kania per dwelling	na 1 osobę per person
PODREGION GDAŃSKI								
(dok.):								
SUBREGION (cont.):								
POWIATY (dok.):								
POWIATY (cont.):								
Nowodworski (dok.)								
(cont.):								
Gmina miejsko-wiejska:								
Urban-rural gmina:								
Nowy Dwór Gdański	5695	21491	401463	3,77	3,19	0,85	70,5	22,1
w tym miasto	3511	12651	218532	3,60	2,87	0,80	62,2	21,7
of which city								
Gminy wiejskie:								
Rural gminas:								
Ostaszewo	905	3894	81029	4,30	3,55	0,83	89,5	25,2
Stegna	3445	15450	313270	4,48	2,89	0,64	90,9	31,5
Sztutowo	1424	6893	141689	4,84	2,56	0,53	99,5	38,8
Pucki	26348	128416	2716452	4,87	3,10	0,64	103,1	33,3
Gminy miejskie:								
Urban gminas:								
Hel	1774	5772	97808	3,25	2,07	0,64	55,1	26,7
Jastarnia	1906	8756	174671	4,59	2,03	0,44	91,6	45,1
Puck	3937	14739	277754	3,74	2,89	0,77	70,5	24,4
Władysławowo	6072	36649	760686	6,04	2,54	0,42	125,3	49,4
Gminy wiejskie:								
Rural gminas:								
Kosakowo	3738	18817	454730	5,03	3,14	0,62	121,7	38,7
Krokowa	2835	14029	291898	4,95	3,76	0,76	103,0	27,4
Puck	6086	29654	658905	4,87	4,08	0,84	108,3	26,5
Wejherowski	65559	260294	5112904	3,97	3,14	0,79	78,0	24,8
Gminy miejskie:								
Urban gminas:								
Reda	8172	31110	599016	3,81	2,83	0,74	73,3	25,9
Rumia	16798	66733	1295686	3,97	2,82	0,71	77,1	27,4
Wejherowo	19141	65819	1137693	3,44	2,63	0,76	59,4	22,6
Gminy wiejskie:								
Rural gminas:								
Choczewo	1694	6879	133162	4,06	3,33	0,82	78,6	23,6
Gniewino	1801	7040	137495	3,91	4,07	1,04	76,3	18,8
Linia	1519	6895	141479	4,54	4,02	0,89	93,1	23,2
Luzino	3488	16868	356645	4,84	4,29	0,89	102,2	23,9
Łęczycze	2919	12179	237023	4,17	4,07	0,98	81,2	19,9
Szemud	3994	19399	458543	4,86	4,03	0,83	114,8	28,5
Wejherowo	6033	27372	616162	4,54	3,82	0,84	102,1	26,7

a Zamieszkane i niezamieszkane; na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych. b Patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 143.
a Inhabited and uninhabited; based on balance of dwelling stocks. b See general notes, item 1 on page 143.

TABL. 5 (42). ZASOBY MIESZKANIOWE^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

DWELLING STOCKS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Miesz- kania Dwellings	Izby Rooms	Powierz- chnia użytkowa mieszkań w m ² Usable floor space of dwellings in m ²	Przeciętna Average				
				liczba izb w miesz- kaniu number of rooms in a dwelling	liczba osób ^b na number of persons ^b		powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
					1 miesz- kanie per dwelling	1 izbę per room	1 miesz- kania per dwelling	na 1 osobę per person
PODREGION SŁUPSKI SUBREGION	158090	625126	11534717	3,95	3,09	0,78	73,0	23,6
POWIATY: POWIATS:								
Bytowski	22054	92699	1749542	4,20	3,55	0,84	79,3	22,3
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:								
Bytów	7484	30421	560118	4,06	3,32	0,82	74,8	22,6
w tym miasto	5553	21218	368936	3,82	3,03	0,79	66,4	21,9
of which city								
Miastko	6016	23457	423499	3,90	3,34	0,86	70,4	21,1
w tym miasto	3587	13301	228245	3,71	3,05	0,82	63,6	20,9
of which city								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Borzytucho	756	3444	68252	4,56	4,04	0,89	90,3	22,3
Czarna Dąbrówka	1563	6390	122885	4,09	3,73	0,91	78,6	21,1
Kołczygłowy	1100	4707	89970	4,28	3,88	0,91	81,8	21,1
Lipnica	1247	6500	134299	5,21	4,11	0,79	107,7	26,2
Parchowo	859	4061	81114	4,73	4,23	0,90	94,4	22,3
Studzienice	965	4723	96847	4,89	3,71	0,76	100,4	27,0
Trzebielino	1008	4147	78918	4,11	3,70	0,90	78,3	21,1
Tucho	1056	4849	93640	4,59	3,95	0,86	88,7	22,5
Chojnicki	28254	119863	2284665	4,24	3,41	0,80	80,9	23,7
Gmina miejska: Urban gmina:								
Chojnice	13238	51612	915073	3,90	3,04	0,78	69,1	22,7
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:								
Brusy	3503	16594	338559	4,74	4,04	0,85	96,6	23,9
w tym miasto	1447	6735	136552	4,65	3,48	0,75	94,4	27,1
of which city								
Czersk	6217	27501	514886	4,42	3,46	0,78	82,8	23,9
w tym miasto	3088	13490	246358	4,37	3,25	0,74	79,8	24,5
of which city								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Chojnice	4763	21689	464909	4,55	3,78	0,83	97,6	25,8
Konarzyny	533	2467	51238	4,63	4,30	0,93	96,1	22,4
Człuchowski	17615	70382	1306587	4,00	3,25	0,81	74,2	22,8
Gmina miejska: Urban gmina:								
Człuchów	4883	19267	348107	3,95	2,95	0,75	71,3	24,2

a Zamieszkane i niezamieszkane; na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych. b Patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 143.
a Inhabited and uninhabited; based on balance of dwelling stocks. b See general notes, item 1 on page 143.

TABL. 5 (42). ZASOBY MIESZKANIOWE^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

DWELLING STOCKS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Miesz- kania Dwellings	Izby Rooms	Powierz- chnia użytkowa mieszkań w m ² Usable floor space of dwellings in m ²	Przeciętna Average				
				liczba izb w miesz- kaniu number of rooms in a dwelling	liczba osób ^b na number of persons ^b		powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
					1 miesz- kanie per dwelling	1 izbę per room	1 miesz- kanie per dwelling	na 1 osobę per person
PODREGION SŁUPSKI (cd.):								
SUBREGION (cont.):								
POWIATY (cd.):								
POWIATS (cont.):								
Człuchowski (dok.) (cont.):								
Gminy miejsko-wiejskie:								
Urban-rural gminas:								
Czarne	2943	11190	199611	3,80	3,17	0,83	67,8	21,4
w tym miasto	1988	7498	133530	3,77	3,06	0,81	67,2	21,9
of which city								
Debrzno	2997	11459	208621	3,82	3,09	0,81	69,6	22,5
w tym miasto	1808	6876	114952	3,80	2,89	0,76	63,6	22,0
of which city								
Gminy wiejskie:								
Rural gminas:								
Człuchów	2798	11743	236404	4,20	3,83	0,91	84,5	22,1
Koczala	1155	4775	85459	4,13	3,00	0,73	74,0	24,6
Przechlewo	1749	7454	140482	4,26	3,62	0,85	80,3	22,2
Rzeczenica	1090	4494	87903	4,12	3,41	0,83	80,6	23,7
Lęborski	21279	85021	1591569	4,00	3,11	0,78	74,8	24,1
Gminy miejskie:								
Urban gminas:								
Lębork	12404	45200	784431	3,64	2,86	0,79	63,2	22,1
Łeba	1501	8384	180349	5,59	2,55	0,46	120,2	47,2
Gminy wiejskie:								
Rural gminas:								
Cewice	2174	8715	165563	4,01	3,38	0,84	76,2	22,5
Nowa Wieś Lęborska	3465	15293	313724	4,41	3,86	0,87	90,5	23,5
Wicko	1735	7429	147502	4,28	3,48	0,81	85,0	24,4
Słupski	30868	123349	2355920	4,00	3,16	0,79	76,3	24,2
Gmina miejska:								
Urban gmina:								
Ustka	7287	26763	452954	3,67	2,23	0,61	62,2	27,9
Gmina miejsko-wiejska:								
Urban-rural gmina:								
Kępcice	2927	10779	192744	3,68	3,23	0,88	65,9	20,4
w tym miasto	1295	4537	75877	3,50	2,94	0,84	58,6	20,0
of which city								

a Zamieszkane i niezamieszkane; na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych. b Patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 143.
a Inhabited and uninhabited; based on balance of dwelling stocks. b See general notes, item 1 on page 143.

TABL. 5 (42). ZASOBY MIESZKANIOWE^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

DWELLING STOCKS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Mieszkania Dwellings	Izby Rooms	Powierzchnia użytkowa mieszkań w m ² Usable floor space of dwellings in m ²	Przeciętna Average				
				liczba izb w miesz- kaniu number of rooms in a dwelling	liczba osób ^b na number of persons ^b		powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
					1 miesz- kanie per dwelling	1 izbę per room	1 miesz- kanie per dwelling	na 1 osobę per person
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):								
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):								
Słupski (dok.) (cont.):								
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>								
Damnica	1706	6769	131337	3,97	3,70	0,93	77,0	20,8
Dębica Kaszubska	2845	11426	216756	4,02	3,45	0,86	76,2	22,1
Główny	2558	9802	181837	3,83	3,70	0,97	71,1	19,2
Kobylnica	3338	14540	303749	4,36	3,32	0,76	91,0	27,4
Potęgowo	1919	7517	141062	3,92	3,71	0,95	73,5	19,8
Słupsk	4849	19796	407899	4,08	3,37	0,82	84,1	25,0
Smoldzino	1100	4715	87916	4,29	3,19	0,74	79,9	25,1
Ustka	2339	11242	239666	4,81	3,47	0,72	102,5	29,5
MIASTO NA PRAWACH POWIATU: CITY WITH POWIAT STATUS:								
Słupsk	38020	133812	2246434	3,52	2,47	0,70	59,1	23,9
PODREGION STARO- GARDZKI	154493	607192	11417452	3,93	3,27	0,83	73,9	22,6
SUBREGION POWIATY: POWIATS:								
Kościerski	20422	90159	1799505	4,41	3,49	0,79	88,1	25,3
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>								
Kościerzyna	7856	30166	563465	3,84	3,02	0,79	71,7	23,8
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>								
Dziemiiany	1156	5811	123058	5,03	3,69	0,73	106,5	28,8
Karsin	1760	8568	171244	4,87	3,54	0,73	97,3	27,5
Kościerzyna	3946	19330	413127	4,90	3,89	0,79	104,7	26,9
Liniewo	1249	5332	107014	4,27	3,72	0,87	85,7	23,0
Lipusz	894	4683	90978	5,24	4,04	0,77	101,8	25,2
Nowa Karczma	1695	7744	156883	4,57	3,99	0,87	92,6	23,2
Stara Kiszewa	1866	8525	173736	4,57	3,56	0,78	93,1	26,1
Kwidzyński	25361	98169	1795745	3,87	3,30	0,85	70,8	21,5
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>								
Kwidzyn	13574	49518	851422	3,65	2,86	0,78	62,7	21,9
Gmina miejsko-wiejska: <i>Urban-rural gmina:</i>								
Prabuty	3720	14737	272149	3,96	3,57	0,90	73,2	20,5
w tym miasto	2705	10561	187793	3,90	3,25	0,83	69,4	21,3
of which city								

a Zamieszkałe i niezamieszkałe; na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych. b Patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 143.

a Inhabited and uninhabited; based on balance of dwelling stocks. b See general notes, item 1 on page 143.

TABL. 5 (42). ZASOBY MIESZKANIOWE^a W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

DWELLING STOCKS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Miesz- kania Dwellings	Izby Rooms	Powierz- chnia użytkowa mieszkań w m ² Usable floor space of dwellings in m ²	Przeciętna Average				
				liczba izb w miesz- kaniu number of rooms in a dwelling	liczba osób ^b na number of persons ^b		powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
					1 miesz- kanie per dwelling	1 izbę per room	1 miesz- kanie per dwelling	na 1 osobę per person
PODREGION STARO- GARDZKI (cd.): SUBREGION (cont.):								
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):								
Kwidziński (dok.) (cont.):								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Gardeja	2175	8168	157523	3,76	3,89	1,04	72,4	18,6
Kwidzyn	2936	12681	256807	4,32	3,79	0,88	87,5	23,1
Ryjewo	1535	6590	127618	4,29	3,89	0,91	83,1	21,4
Sadlinki	1421	6475	130226	4,56	4,15	0,91	91,6	22,1
Malborski	21233	79365	1422325	3,74	3,03	0,81	67,0	22,1
Gmina miejska: Urban gmina:								
Malbork	14167	52048	885673	3,67	2,75	0,75	62,5	22,7
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:								
Nowy Staw	2369	8660	160736	3,66	3,30	0,90	67,8	20,6
w tym miasto	1463	5193	91368	3,55	2,96	0,83	62,5	21,1
of which city								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Lichnowy	1325	4753	91434	3,59	3,61	1,01	69,0	19,1
Malbork	1263	5623	122268	4,45	3,68	0,83	96,8	26,3
Miłoradz	766	3109	63473	4,06	4,41	1,09	82,9	18,8
Stare Pole	1343	5172	98741	3,85	3,51	0,91	73,5	20,9
Starogardzki	38385	156074	3040950	4,07	3,32	0,82	79,2	23,9
Gminy miejskie: Urban gminas:								
Czarna Woda	1027	4243	78472	4,13	3,20	0,77	76,4	23,9
Skórcz	1060	4654	88922	4,39	3,40	0,77	83,9	24,7
Starogard Gdański	16235	59830	1072955	3,69	2,99	0,81	66,1	22,1
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:								
Skarszewy	4115	16439	324506	3,99	3,57	0,89	78,9	22,1
w tym miasto	2188	8282	154002	3,79	3,24	0,86	70,4	21,7
of which city								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Bobowo	705	3218	68254	4,56	4,35	0,95	96,8	22,2
Kaliska	1632	6973	138561	4,27	3,23	0,76	84,9	26,2
Lubichowo	1930	8540	174957	4,42	3,26	0,74	90,7	27,8
Osieczna	887	3832	72750	4,32	3,28	0,76	82,0	25,0
Osiek	1179	5179	101940	4,39	2,11	0,48	86,5	41,1
Skórcz	1185	5115	103864	4,32	3,92	0,91	87,6	22,4
Smętowo Graniczne	1379	5740	114461	4,16	3,86	0,93	83,0	21,5
Starogard Gdański	3970	18612	426475	4,69	3,94	0,84	107,4	27,3
Zblewo	3081	13699	274833	4,45	3,72	0,84	89,2	24,0

a Zamieszkane i niezamieszkane; na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych. b Patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 143.

a Inhabited and uninhabited; based on balance of dwelling stocks. b See general notes, item 1 on page 143.

TABL. 5 (42). ZASOBY MIESZKANIOWE^a W 2013 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

DWELLING STOCKS^a IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Miesz- kania Dwellings	Izby Rooms	Powierz- chnia użytkowa mieszkań w m ² Usable floor space of dwellings in m ²	Przeciętna Average				
				liczba izb w miesz- kaniu number of rooms in a dwelling	liczba osób ^b na number of persons ^b		powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
					1 miesz- kanie per dwelling	1 izbę per room	1 miesz- kania per dwelling	na 1 osobę per person
PODREGION STARO- GARDZKI (dok.): SUBREGION (cont.):								
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):								
Sztumski	12704	49066	905536	3,86	3,35	0,87	71,3	21,3
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:								
Dzierzgoń	2938	11019	202980	3,75	3,24	0,86	69,1	21,3
w tym miasto	1808	6724	119147	3,72	3,09	0,83	65,9	21,3
of which city								
Sztum	5921	23026	418688	3,89	3,16	0,81	70,7	22,4
w tym miasto	3593	13326	225293	3,71	2,88	0,78	62,7	21,8
of which city								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Mikołajki Pomorskie	998	4015	79032	4,02	3,77	0,94	79,2	21,0
Stary Dzierzgoń	1205	4623	87280	3,84	3,41	0,89	72,4	21,3
Stary Targ	1642	6383	117556	3,89	3,92	1,01	71,6	18,3
Tczewski	36388	134359	2453391	3,69	3,19	0,86	67,4	21,2
Gmina miejska: Urban gmina:								
Tczew	21734	75673	1289278	3,48	2,79	0,80	59,3	21,3
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:								
Gniew	4687	17253	317923	3,68	3,39	0,92	67,8	20,0
w tym miasto	2278	7570	129295	3,32	3,01	0,91	56,8	18,8
of which city								
Pelplin	4343	16329	303143	3,76	3,84	1,02	69,8	18,2
w tym miasto	2518	8744	149749	3,47	3,28	0,94	59,5	18,1
of which city								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Morzeszczyn	984	4039	81918	4,10	3,87	0,94	83,3	21,5
Subkowy	1345	5963	127976	4,43	4,08	0,92	95,1	23,3
Tczew	3295	15102	333153	4,58	4,10	0,89	101,1	24,7
PODREGION TRÓJ- MIEJSKI	331173	1126248	19975765	3,40	2,26	0,66	60,3	26,7
SUBREGION								
MIASTA NA PRAWACH POWIATU: CITIES WITH POWIAT STATUS:								
Gdańsk	203223	684332	12084839	3,37	2,27	0,67	59,5	26,2
Gdynia	108992	376405	6690201	3,45	2,28	0,66	61,4	27,0
Sopot	18958	65511	1200725	3,46	2,00	0,58	63,3	31,7

a Zamieszkałe i niezamieszkałe; na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych. b Patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 143.

a Inhabited and uninhabited; based on balance of dwelling stocks. b See general notes, item 1 on page 143.

TABL. 6 (43). MIESZKANIA W ZASOBACH MIESZKANIOWYCH ^a WYPOSAŻONE W INSTALACJE W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

DWELLINGS IN DWELLING STOCKS ^a FITTED WITH INSTALATIONS IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Wyposażone w Fitted with				
		wodociąg water supply system	ustęp lavatory	łazienkę bathroom	centralne ogrzewanie central heating	gaz z sieci gas from gas supply system
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	814860	808835	797319	777605	704214	448374
Podregion gdański Subregion	171104	169660	166974	162552	148695	56517
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
gdański	33895	33576	33118	32569	30658	14525
kartuski	32694	32278	31500	30214	27897	4402
nowodworski	12608	12491	12312	12041	10716	1565
pucki	26348	26236	25928	25312	22314	4481
wejherowski	65559	65079	64116	62416	57110	31544
Podregion słupski Subregion	158090	156450	153188	148548	126036	67374
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
bytowski	22054	21743	21265	20558	16927	5025
chojnicki	28254	27675	27126	25833	21765	10938
człuchowski	17615	17365	16931	16425	13457	252
łęborski	21279	21162	20762	20102	17309	11988
słupski	30868	30564	29756	28757	24100	6217
Miasto na prawach powiatu:						
<i>City with powiat status:</i>						
Słupsk	38020	37941	37348	36873	32478	32954
Podregion starogardzki Subregion	154493	151867	147730	141641	125857	66839
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
kościerski	20422	19895	19513	18766	16798	186
kwidzyński	25361	25051	24409	23598	21369	14141
malborski	21233	21147	20713	20039	17689	14189
starogardzki	38385	37610	36210	34569	30161	13218
sztumski	12704	12366	12022	11622	10400	4963
tczewski	36388	35798	34863	33047	29440	20142
Podregion trójmiejski Subregion	331173	330858	329427	324864	303626	257644
Miasta na prawach powiatu:						
<i>Cities with powiat status:</i>						
Gdańsk	203223	202977	201838	198555	184312	159187
Gdynia	108992	108927	108647	107493	102215	81975
Sopot	18958	18954	18942	18816	17099	16482

a Zamieszkane i niezamieszkane; na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych.

a Inhabited and uninhabited; based on balance of dwelling stocks.

TABL. 7 (44). BUDYNKI ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2013 R.

BUILDINGS COMPLETED IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Budynki ^a Buildings ^a				Kubatura ^b w m ³ Cubic volume ^b in m ³			
	ogółem grand total		w tym budynki indywidualne of which private buildings		ogółem grand total		w tym budynki indywidualne of which private buildings	
	ogółem grand total	w tym miesz- kalne of which residential	razem total	w tym miesz- kalne of which residential	ogółem total	w tym budynki miesz- kalne of which residential buildings	razem total	w tym budynki miesz- kalne of which residential buildings
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	6153	5199	5431	4729	12125859	5464937	5152692	3488258
Podregion gdański Subregion	2807	2531	2546	2315	3171126	2100755	2274084	1736867
Powiaty: Powiats:								
gdański	673	620	592	543	976955	594568	651331	418596
kartuski	880	789	772	691	803281	555682	645899	488486
nowodworski	127	86	123	85	140199	61158	91118	54771
pucki	440	408	400	377	457522	339747	337386	283756
wejherowski	687	628	659	619	793169	549600	548350	491258
Podregion słupski Subregion	1280	998	1187	955	1814587	789837	1375053	690960
Powiaty: Powiats:								
bytowski	185	151	179	148	175770	118732	153017	117349
chojnicki	285	224	282	224	537343	174153	514568	169666
człuchowski	182	122	179	122	181962	86580	178692	86580
łęborski	147	119	143	117	137239	106334	119051	93726
słupski	392	312	332	280	583310	207232	354174	178513
Miasto na prawach powiatu:								
City with powiat status:								
Słupsk	89	70	72	64	198963	96806	55551	45126
Podregion starogardzki Subregion	1409	1149	1344	1133	2140482	803116	1144029	749766
Powiaty: Powiats:								
kościerski	359	295	350	294	301617	177972	283595	171348
kwidziński	173	134	165	130	183155	84480	129558	82149
malborski	127	100	120	99	156109	91614	111943	81025
starogardzki	467	406	463	404	678283	249289	413626	247428
sztumski	76	59	67	59	164786	35658	52491	35658
tczewski	207	155	179	147	656532	164103	152816	132158
Podregion trójmiejski Subregion	657	521	354	326	4999664	1771229	359526	310665
Miasta na prawach powiatu:								
Cities with powiat status:								
Gdańsk	474	398	247	234	3083652	1311374	248879	210902
Gdynia	164	115	99	88	1698373	425784	99750	94590
Sopot	19	8	8	4	217639	34071	10897	5173

a Nowo wybudowane. b Budynków nowo wybudowanych i rozbudowanych (tylko w części dotyczącej rozbudowy).

a Newly built. b Of newly built and expanded buildings (only concerning the expanded portion).

TABL. 8 (45). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2013 R.
DWELLINGS COMPLETED IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total				W tym w budynkach indywidualnych Of which in private buildings			
	miesz- kania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²		mieszkania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	11901	46307	1132214	95,1	5491	28426	755855	137,7
PODREGION GDAŃSKI SUBREGION	4091	17808	454563	111,1	2809	14183	378686	134,8
POWIATY: POWIATS:								
Gdański	1393	5679	128669	92,4	715	3740	91789	128,4
Gmina miejska:								
<i>Urban gmina:</i>								
Pruszcz Gdański	266	845	18392	69,1	137	537	11734	85,6
Gminy wiejskie:								
<i>Rural gminas:</i>								
Cedry Wielkie	28	164	3978	142,1	28	164	3978	142,1
Kolbudy	202	917	19406	96,1	106	587	14591	137,7
Pruszcz Gdański	697	2587	58380	83,8	250	1316	33504	134,0
Przywidz	38	227	5956	156,7	38	227	5956	156,7
Pszczółki	82	469	10881	132,7	76	439	10350	136,2
Suchy Dąb	23	133	3241	140,9	23	133	3241	140,9
Trąbki Wielkie	57	337	8435	148,0	57	337	8435	148,5
Kartuski	799	3867	117260	146,8	674	3323	102973	152,8
Gminy miejsko-wiejskie:								
<i>Urban-rural gminas:</i>								
Kartuzy	112	497	15950	142,4	89	440	14206	159,6
w tym miasto	28	94	3221	115,0	5	37	1477	295,4
<i>of which city</i>								
Żukowo	458	2259	66477	145,1	356	1772	53934	151,5
w tym miasto	29	120	2936	101,2	29	120	2936	101,2
<i>of which city</i>								
Gminy wiejskie:								
<i>Rural gminas:</i>								
Chmielno	14	76	2810	200,7	14	76	2810	200,7
Przodkowo	68	329	11038	162,5	68	329	11038	162,3
Sierakowice	59	288	8758	148,4	59	288	8758	148,4
Somonino	39	187	5604	143,7	39	187	5604	143,7
Stężycza	33	155	4214	127,7	33	155	4214	127,7
Sulęczyno	16	76	2409	150,6	16	76	2409	150,6

TABL. 8 (45). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2013 R. (cd.)

DWELLINGS COMPLETED IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total				W tym w budynkach indywidualnych Of which in private buildings			
	miesz- kania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²		mieszkania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling
PODREGION GDAŃSKI (dok.): SUBREGION (cont.):								
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):								
Nowodworski	134	591	14108	105,3	90	532	12719	141,3
Gmina miejska: Urban gmina:								
Krynica Morska	7	46	928	132,6	7	46	928	132,6
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:								
Nowy Dwór Gdański	28	156	3950	141,1	28	156	3950	141,1
w tym miasto	12	37	1427	118,9	12	57	1427	118,9
of which city								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Ostaszewo	5	28	639	127,8	5	28	639	127,8
Stegna	30	178	4240	141,3	30	178	4240	141,3
Sztutowo	64	183	4351	68,0	20	124	2962	148,1
Pucki	593	2874	75211	126,8	405	2363	64113	158,3
Gminy miejskie: Urban gminas:								
Hel	8	32	879	109,9	8	32	879	109,9
Jastarnia	13	77	2555	196,5	13	77	2555	196,5
Puck	47	195	4237	90,1	19	113	3130	164,7
Władysławowo	110	453	11892	108,1	58	346	9635	166,1
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Kosakowo	191	838	22723	119,0	85	526	15437	181,6
Krokowa	67	395	8832	131,8	67	395	8832	131,8
Puck	157	884	24093	153,5	155	874	23645	152,5
Wejherowski	1172	4797	119315	101,8	925	4225	107092	115,8
Gminy miejskie: Urban gminas:								
Reda	270	798	18908	70,0	88	427	10474	119,0
Rumia	156	629	15918	102,0	92	433	12260	133,3
Wejherowo	66	274	7000	106,1	66	274	7000	106,1
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Choczewo	21	115	2677	127,5	21	115	2677	127,5
Gniewino	18	94	2615	145,3	18	94	2615	145,3
Linia	15	88	1836	122,4	15	88	1836	122,4
Luzino	69	400	10628	154,0	69	400	10628	154,0
Łęczycze	28	147	3761	134,3	28	147	3761	134,3
Szemud	117	704	20614	176,2	116	699	20483	176,6
Wejherowo	412	1548	35358	85,8	412	1548	35358	85,8

TABL. 8 (45). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2013 R. (cd.)

DWELLINGS COMPLETED IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total				W tym w budynkach indywidualnych Of which in private buildings			
	miesz- kania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²		mieszkania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling
PODREGION SŁUPSKI SUBREGION	1413	6687	169316	119,8	1044	5659	149213	142,9
POWIATY: POWIATS:								
Bytowski	205	989	25101	122,4	202	974	24668	122,1
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>								
Bytów	99	377	10036	101,4	99	377	10036	101,4
w tym miasto	62	193	4682	75,5	62	193	4682	75,5
<i>of which city</i>								
Miastko	26	144	4116	158,3	23	129	3683	160,1
w tym miasto	5	27	873	174,6	2	12	440	220,0
<i>of which city</i>								
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>								
Borzytuchoń	12	75	1779	148,3	12	75	1779	148,3
Czarna Dąbrówka	11	67	1363	123,9	11	67	1363	123,9
Kolczygłowy	8	46	909	113,6	8	46	909	113,6
Lipnica	14	80	2038	145,6	14	80	2038	145,6
Parchowo	12	68	1800	150,0	12	68	1800	150,0
Studzienice	9	46	1054	117,1	9	46	1054	117,1
Trzebielino	5	30	581	116,2	5	30	581	116,2
Tuchomie	9	56	1425	158,3	9	56	1425	158,3
Chojnicki	270	1364	36810	136,3	252	1316	35526	141,0
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>								
Chojnice	76	321	9200	121,1	70	304	8597	122,8
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>								
Brusy	37	219	6755	182,6	37	219	6755	182,6
w tym miasto	15	92	2151	143,4	15	92	2151	143,4
<i>of which city</i>								
Czersk	67	337	7913	118,1	55	306	7232	131,5
w tym miasto	40	180	4337	108,4	28	149	3656	130,6
<i>of which city</i>								
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>								
Chojnice	82	441	11528	140,6	82	441	11528	140,6
Konarzyny	8	46	1414	176,8	8	46	1414	176,8

TABL. 8 (45). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2013 R. (cd.)

DWELLINGS COMPLETED IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total				W tym w budynkach indywidualnych Of which in private buildings			
	miesz- kania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²		mieszkania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling
PODREGION SŁUPSKI (cd.):								
SUBREGION (cont.):								
POWIATY (cd.):								
POWIATS (cont.):								
Człuchowski	134	738	19397	144,8	134	738	19397	144,8
Gmina miejska:								
Urban gmina:								
Człuchów	34	181	4732	139,2	34	181	4732	139,2
Gminy miejsko-wiejskie:								
Urban-rural gminas:								
Czarne	11	62	1779	161,7	11	62	1779	161,7
w tym miasto	5	30	1119	223,8	5	30	1119	223,8
of which city								
Debrzno	6	32	810	135,0	6	32	810	135,0
w tym miasto	1	4	99	99,0	1	4	99	99,0
of which city								
Gminy wiejskie:								
Rural gminas:								
Człuchów	59	325	8616	146,0	59	325	8616	146,0
Koczala	6	33	851	141,8	6	33	851	141,8
Przechlewo	11	62	1613	146,6	11	62	1613	146,6
Rzeczenica	7	43	996	142,3	7	43	996	142,3
Lęborski	182	973	25429	139,7	127	797	22621	178,1
Gminy miejskie:								
Urban gminas:								
Lębork	92	365	7626	82,8	37	189	4818	130,2
Łeba	8	95	3234	404,3	8	95	3234	404,3
Gminy wiejskie:								
Rural gminas:								
Cewice	18	105	3185	176,9	18	105	3185	176,9
Nowa Wieś Lęborska	50	308	8686	173,7	50	308	8686	173,7
Wicko	14	100	2698	192,7	14	100	2698	192,7
Słupski	358	1783	43409	121,3	253	1473	37443	148,0
Gmina miejska:								
Urban gmina:								
Ustka	8	63	1515	189,4	8	63	1515	189,4
Gmina miejsko-wiejska:								
Urban-rural gmina:								
Kępice	7	38	1185	169,3	7	38	1185	169,3
w tym miasto	3	17	561	187,0	3	17	561	187,0
of which city								

TABL. 8 (45). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2013 R. (cd.)

DWELLINGS COMPLETED IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total				W tym w budynkach indywidualnych Of which in private buildings			
	miesz- kania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²		mieszkania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):								
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):								
Słupski (dok.) (cont.):								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Damnica	5	30	800	160,0	5	30	800	160,0
Dębica Kaszubska	19	102	2570	135,3	19	102	2570	135,3
Główczyce	7	37	852	121,7	7	37	852	121,7
Kobylnica	77	407	9624	125,0	67	357	8560	127,8
Potęgowo	9	48	1341	149,0	9	48	1341	149,0
Słupsk	172	691	15944	92,7	77	431	11042	143,4
Smoldzino	7	32	798	114,0	7	32	798	114,0
Ustka	47	335	8780	186,8	47	335	8780	186,8
MIASTO NA PRAWACH POWIATU:								
CITY WITH POWIAT STATUS:								
Słupsk	264	840	19170	72,6	76	361	9558	125,8
PODREGION STARO- GARDZKI	1385	6720	169077	122,1	1198	6263	158035	131,9
SUBREGION								
POWIATY: POWIATS:								
Kościerski	260	1405	34188	131,5	233	1332	33006	141,7
Gmina miejska: Urban gmina:								
Kościerzyna	73	337	9119	124,9	46	264	7937	172,5
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Dziemiąny	15	88	1875	125,0	15	88	1875	125,0
Karsin	23	139	2985	129,8	23	139	2985	129,8
Kościerzyna	68	398	9881	145,3	68	398	9881	145,3
Liniewo	17	92	2191	128,9	17	92	2191	128,9
Lipusz	13	72	1786	137,4	13	72	1786	137,4
Nowa Karczma	31	171	3838	123,8	31	171	3838	123,8
Stara Kiszewa	20	108	2513	125,7	20	108	2513	125,7
Kwidzyński	125	740	17795	142,4	121	717	17170	141,9
Gmina miejska: Urban gmina:								
Kwidzyn	30	179	4355	145,2	26	156	3730	143,5
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:								
Prabuty	14	85	1856	132,6	14	85	1856	132,6
w tym miasto	9	53	1197	133,0	9	53	1197	133,0
of which city								

TABL. 8 (45). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2013 R. (cd.)

DWELLINGS COMPLETED IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total				W tym w budynkach indywidualnych Of which in private buildings			
	miesz- kania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²		mieszkania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling
PODREGION STARO- GARDZKI (cd.): SUBREGION (cont.):								
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):								
Kwidzyński (dok.) (cont.):								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Gardeja	18	110	3028	168,2	18	110	3028	168,2
Kwidzyn	41	235	5677	138,5	41	235	5677	138,5
Ryjewo	8	44	995	124,4	8	44	995	124,4
Sadlinki	14	87	1884	134,6	14	87	1884	134,6
Malborski	213	902	20947	98,3	172	781	18429	107,1
Gmina miejska: Urban gmina:								
Malbork	156	577	12796	82,0	115	456	10278	89,4
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:								
Nowy Staw	5	34	947	189,4	5	34	947	189,4
w tym miasto	2	13	329	164,5	2	13	329	164,5
of which city								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Lichnowy	8	44	1146	143,3	8	44	1146	143,4
Malbork	31	175	4282	138,1	31	175	4282	138,1
Miloradz	5	28	582	116,4	5	28	582	116,4
Stare Pole	8	44	1194	149,3	8	44	1194	149,3
Starogardzki	359	1986	50432	140,5	357	1970	49932	139,9
Gminy miejskie: Urban gminas:								
Czarna Woda	6	31	704	117,3	6	31	704	117,3
Skórcz	4	20	467	116,8	4	20	467	116,8
Starogard Gdański	59	338	8466	143,5	59	338	8466	143,5
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:								
Skarszewy	49	264	6810	140,0	47	248	6310	134,3
w tym miasto	14	79	2205	157,5	12	63	1705	142,1
of which city								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Bobowo	13	72	1947	149,8	13	72	1947	149,8
Kaliska	12	62	1279	106,6	12	62	1279	106,6
Lubichowo	36	187	4492	124,8	36	187	4492	124,8
Osieczna	7	39	1083	154,7	7	39	1083	154,7
Osiek	12	68	1624	135,3	12	68	1624	135,3
Skórcz	8	49	1608	201,0	8	49	1608	201,0
Smętowo Graniczne	11	69	1789	162,6	11	69	1789	162,6
Starogard Gdański	94	530	13751	146,3	94	530	13751	146,3
Zblewo	48	257	6412	133,6	48	257	6412	133,6

TABL. 8 (45). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2013 R. (dok.)

DWELLINGS COMPLETED IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total				W tym w budynkach indywidualnych Of which in private buildings			
	miesz- kania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²		mieszkania dwellings	izby rooms	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling			mieszkań of dwellings	przeciętna 1 miesz- kania average of a dwelling
PODREGION STARO- GARDZKI (dok.): SUBREGION (cont.):								
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):								
Sztumski	60	317	8262	137,7	60	317	8262	187,7
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:								
Dzierzgoń	11	61	1490	135,5	11	61	1490	135,5
w tym miasto	9	51	1230	136,7	9	51	1230	136,7
of which city								
Sztum	38	198	5248	138,0	38	198	5248	138,0
w tym miasto	7	41	1050	150,0	7	41	1050	150,0
of which city								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Mikołajki Pomorskie	7	36	909	129,9	7	36	909	129,9
Stary Dzierzgoń	1	6	201	201,0	1	6	201	201,0
Stary Targ	3	16	414	138,0	3	16	414	138,0
Tczewski	368	1370	37453	101,8	255	1146	31236	122,5
Gmina miejska: Urban gmina:								
Tczew	200	541	14554	72,8	127	397	10271	80,9
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:								
Gniew	17	93	2677	157,5	17	93	2677	157,5
w tym miasto	4	24	628	157,0	4	24	628	157,0
of which city								
Pelplin	37	141	4027	108,8	21	121	3252	154,9
w tym miasto	22	56	1795	81,6	6	36	1020	170,0
of which city								
Gminy wiejskie: Rural gminas:								
Morzeczyn	8	47	1054	131,8	8	47	1054	131,8
Subkowy	13	67	1648	126,8	13	67	1648	126,8
Tczew	93	481	13493	145,1	69	421	12334	178,8
PODREGION TRÓJ- MIEJSKI	5012	15092	339258	67,7	440	2321	69921	158,9
SUBREGION								
MIASTA NA PRAWACH POWIATU: CITIES WITH POWIAT STATUS:								
Gdańsk	3851	11498	250614	65,1	289	1609	47879	165,7
Gdynia	1066	3313	81893	76,8	142	670	20907	147,2
Sopot	95	281	6751	71,1	9	42	1135	126,1

TABL. 9 (46). WYBRANE WSKAŹNIKI W ZAKRESIE MIESZKAŃ ODDANYCH DO UŻYTKOWANIA W 2013 R.
SELECTED INDICES OF DWELLINGS COMPLETED IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Mieszkania <i>Dwellings</i>		Izby na 1000 ludności <i>Rooms</i> per 1000 <i>population</i>	Przeciętna powierzchnia użytkowa 1 mieszkania w m ² <i>Average usable floor space</i> per dwelling in m ²	
	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	na 1000 zawartych mażeństw <i>per 1000</i> <i>marriages</i> <i>contracted</i>		ogółem <i>total</i>	w budynkach indywidualnych <i>in private buildings</i>
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	5,2	1110	20,2	95,1	137,7
Podregion gdański Subregion	7,4	1483	32,3	111,1	134,8
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
gdański	13,4	2694	54,5	92,4	128,4
kartuski	6,4	1158	31,2	146,8	152,8
nowodworski	3,7	793	16,2	105,3	141,3
pucki	7,3	1475	35,4	126,8	158,3
wejherowski	5,7	1196	23,4	101,8	115,8
Podregion słupski Subregion	2,9	586	13,7	119,8	142,9
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
bytowski	2,6	500	12,6	122,4	122,1
chojnicki	2,8	565	14,2	136,3	141,0
człuchowski	2,3	431	12,9	144,8	144,8
łęborski	2,7	615	14,7	139,7	178,1
słupski	3,7	808	18,3	121,3	148,0
Miasto na prawach powiatu:					
<i>City with powiat status:</i>					
Słupsk	2,8	557	8,9	72,6	125,8
Podregion starogardzki Subregion	2,7	588	13,3	122,1	131,9
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
kościerski	3,7	758	19,8	131,5	141,7
kwidziński	1,5	320	8,8	142,4	141,9
malborski	3,3	720	14,0	98,3	107,1
starogardzki	2,8	597	15,6	140,5	139,9
sztumski	1,4	317	7,4	137,7	137,7
tczewski	3,2	687	11,8	101,8	122,5
Podregion trójmiejski Subregion	6,7	1567	20,2	67,7	158,9
Miasta na prawach powiatu:					
<i>Cities with powiat status:</i>					
Gdańsk	8,4	1933	25,0	65,1	165,7
Gdynia	4,3	1032	15,3	76,8	147,2
Sopot	2,5	549	7,4	71,1	126,1

TABL. 10 (47). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA WYPOSAŻONE W INSTALACJE W 2013 R.
DWELLINGS COMPLETED FITTED WITH INSTALATIONS IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Wyposażone w Fitted with							
		wodociąg water supply system		ustęp lavatory		łazienkę bath- room	centralne ogrze- wanie central heating	gaz z sieci gas from gas supply system	ciepłą wodę ^a hot water ^a
		razem total	w tym z sieci of which from network	razem total	w tym z dopro- wadze- niem do sieci of which with outflow to network				
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	11901	11901	11686	11901	10599	11901	11901	3902	4813
Podregion gdański	4091	4091	4068	4091	3293	4091	4091	1031	411
Subregion									
Powiaty: Powiats:									
gdański	1393	1393	1393	1393	1392	1393	1393	304	65
kartuski	799	799	797	799	389	799	799	239	-
nowodworski	134	134	134	134	116	134	134	-	-
pucki	593	593	592	593	593	593	593	-	-
wejherowski	1172	1172	1152	1172	803	1172	1172	488	346
Podregion słupski	1413	1413	1390	1413	1246	1413	1413	317	188
Subregion									
Powiaty: Powiats:									
bytowski	205	205	202	205	178	205	205	78	11
chojnicki	270	270	264	270	246	270	270	36	24
człuchowski	134	134	123	134	88	134	134	7	-
łęborski	182	182	180	182	149	182	182	96	-
słupski	358	358	358	358	358	358	358	1	-
Miasto na prawach powiatu:									
City with powiat status:									
Słupsk	264	264	263	264	227	264	264	99	153
Podregion starogardzki	1385	1385	1219	1385	1051	1385	1385	254	125
Subregion									
Powiaty: Powiats:									
kościerski	260	260	231	260	228	260	260	1	-
kwidzyński	125	125	123	125	91	125	125	28	3
malborski	213	213	212	213	177	213	213	45	113
starogardzki	359	359	231	359	156	359	359	9	9
sztumski	60	60	58	60	35	60	60	18	-
tczewski	368	368	364	368	364	368	368	153	-
Podregion trójmiejski	5012	5012	5009	5012	5009	5012	5012	2300	4089
Subregion									
Miasta na prawach powiatu:									
Cities with powiat status:									
Gdańsk	3851	3851	3851	3851	3851	3851	3851	1998	3122
Gdynia	1066	1066	1063	1066	1063	1066	1066	207	877
Sopot	95	95	95	95	95	95	95	95	90

a Dostarczoną centralnie.

a Central supplied.

TABL. 11 (48). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA WEDŁUG FORM BUDOWNICTWA W 2013 R.
DWELLINGS COMPLETED BY FORMS OF CONSTRUCTION IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Mieszkania Dwellings				Powierzchnia użytkowa mieszkań w m ² Usable floor space of dwellings in m ²			
	ogółem total	w tym budownictwo of which construction			ogółem total	w tym budownictwo of which construction		
		spółdzielcze cooperative	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem for sale or rent	indywidualne private		spółdzielcze cooperative	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem for sale or rent	indywidualne private
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	11901	367	5787	5491	1132214	22014	342153	755855
Podregion gdański Subregion	4091	40	1200	2809	454563	1983	72130	378686
Powiaty: Powiats:								
gdański	1393	-	664	715	128669	-	36223	91789
kartuski	799	-	125	674	117260	-	14287	102973
nowodworski	134	-	44	90	14108	-	1389	12719
pucki	593	-	160	405	75211	-	9991	64113
wejherowski	1172	40	207	925	119315	1983	10240	107092
Podregion słupski Subregion	1413	-	345	1044	169316	-	19361	149213
Powiaty: Powiats:								
bytowski	205	-	3	202	25101	-	433	24668
chojnicki	270	-	18	252	36810	-	1284	35526
człuchowski	134	-	-	134	19397	-	-	19397
łęborski	182	-	55	127	25429	-	2808	22621
słupski	358	-	81	253	43409	-	5224	37443
Miasto na prawach powiatu:								
City with powiat status:								
Słupsk	264	-	188	76	19170	-	9612	9558
Podregion starogardzki Subregion	1385	-	178	1198	169077	-	10614	158035
Powiaty: Powiats:								
kościerski	260	-	27	233	34188	-	1182	33006
kwidziński	125	-	4	121	17795	-	625	17170
malborski	213	-	41	172	20947	-	2518	18429
starogardzki	359	-	2	357	50432	-	500	49932
sztumski	60	-	-	60	8262	-	-	8262
tczewski	368	-	104	255	37453	-	5789	31236
Podregion trójmiejski Subregion	5012	327	4064	440	339258	20031	240048	69921
Miasta na prawach powiatu:								
Cities with powiat status:								
Gdańsk	3851	327	3098	289	250614	20031	175872	47879
Gdynia	1066	-	880	142	81893	-	58560	20907
Sopot	95	-	86	9	6751	-	5616	1135

DZIAŁ VII EDUKACJA I WYCHOWANIE

Uwagi ogólne

1. System edukacji w Polsce funkcjonuje zgodnie z ustawą z dnia 7 IX 1991 r. o systemie oświaty (tekst jednolity Dz. U. 2004 Nr 256, poz. 2572, z późniejszymi zmianami).

2. Wśród szkół objętych systemem oświaty funkcjonują:

- od roku szkolnego 1999/2000 6-letnie **szkoły podstawowe** oraz 3-letnie gimnazja (powstałe w miejsce 8-letnich szkół podstawowych), w których nauka jest obowiązkowa,
- od roku szkolnego 2002/03 **szkoły ponadgimnazjalne**, tj. 2-3-letnie zasadnicze szkoły zawodowe, 3-letnie licea ogólnokształcące i profilowane, 4-letnie technika oraz od roku szkolnego 2004/05 szkoły dla absolwentów zasadniczych szkół zawodowych (tj. 2-letnie uzupełniające licea ogólnokształcące i 3-letnie technika uzupełniające) i 3-letnie szkoły specjalne przysposabiające do pracy; do szkół ponadgimnazjalnych zalicza się również szkoły artystyczne dające uprawnienia zawodowe oraz szkoły policealne; ponadto szkoły ponadpodstawowe (dla absolwentów 8-letniej szkoły podstawowej) działające do zakończenia cyklu kształcenia, ujmowano w szkołach ponadgimnazjalnych.

3. Od roku szkolnego 2012/13, zgodnie z ustawą z dnia 19 VIII 2011 r. o zmianie ustaw o systemie oświaty oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. Nr 205 poz. 1026), likwidowane są stopniowo szkoły dla młodzieży i specjalne – licea profilowane, uzupełniające licea ogólnokształcące, technika uzupełniające oraz dla dorosłych – zasadnicze szkoły zawodowe, licea profilowane, uzupełniające licea ogólnokształcące, technika, technika uzupełniające.

Od 1 IX 2004 r. wprowadzono obowiązek odbycia rocznego przygotowania przedszkolnego przez dzieci w wieku 6 lat w oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i przedszkolach (łącznie ze specjalnymi) oraz od roku szkolnego 2008/09 w zespołach wychowania przedszkolnego i punktach przedszkolnych tworzonych na podstawie rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 10 I 2008 r. w sprawie rodzajów innych form wychowania przedszkolnego, warunków tworzenia i organizowania tych form oraz sposobu ich działania (Dz. U. Nr 7, poz. 38). Ponadto od roku szkolnego 2011/12 wprowadzono obowiązek odbycia rocznego przygotowania przedszkolnego przez dzieci w wieku 5 lat.

CHAPTER VII EDUCATION

General notes

1. The educational system in Poland functions according to the Education System Law dated 7 IX 1991 (uniform text Journal of Laws 2004 No. 256, item 2572, with later amendments).

2. Among schools covered by the educational system, there are:

- since the 1999/2000 school year, 6-year **primary schools** and 3-year lower secondary schools (which replaced 8-year primary schools), where education is compulsory,
- since the 2002/03 school year **upper secondary schools**, i.e. 2-3-year basic vocational schools, 3-year general secondary schools and specialized secondary schools, 4-year technical secondary schools, as well as since the 2004/05 school year supplementary schools for graduates from basic vocational schools (i.e. 2-year supplementary general secondary schools and 3-year supplementary technical secondary schools), and 3-year special job-training schools; upper secondary schools include also art schools leading to professional certification and post-secondary schools; moreover, upper secondary (post-primary) schools (for graduates from 8-year primary school) operating until the end of the education cycle were included in the structure of upper secondary schools.

3. Since the 2012/13 school year, according to the Law dated 19 VIII 2011 on changes to the education system acts and some other acts (Journal of Laws No. 205, item 1026), the following schools for youth and special schools have been gradually eliminated: specialized secondary schools, supplementary general secondary schools, supplementary technical secondary schools, and for adults – basic vocational schools, specialized secondary schools, supplementary general secondary schools, technical secondary schools, supplementary technical secondary schools.

Since 1 IX 2004 an obligatory 1 year pre-primary education has been introduced for children at the age of 6 in pre-primary sections of primary schools and nursery schools (including special schools and special nursery schools) as well as since the 2008/09 school year in pre-primary education groups and pre-primary points established on the basis of the decree of the Minister of National Education dated 10 I 2008 on types of other forms of pre-primary education, conditions of establishing and organizing these forms as well as their functioning (Journal of Laws No. 7, item 38). Moreover, since the 2011/12 school year an obligatory 1 year pre-primary education has been introduced for children at the age of 5.

Zgodnie z ustawą z dnia 19 III 2009 r. (Dz. U. Nr 56, poz. 458, z późniejszymi zmianami) dzieci 6-letnie, na wniosek rodziców, mogą rozpocząć naukę w I klasie szkoły podstawowej.

4. Szkoły (z wyjątkiem szkół wyższych) i placówki mogą być publiczne, niepubliczne oraz niepubliczne o uprawnieniach szkół publicznych. Szkoła niepubliczna może uzyskać uprawnienia szkoły publicznej, jeżeli realizuje minimum programowe oraz stosuje zasady klasyfikowania i promowania uczniów ustalone przez Ministra Edukacji Narodowej, umożliwiające uzyskanie świadectw lub dyplomów państwowych. Jednostki administracji centralnej (rządowej) i jednostki samorządu terytorialnego mogą prowadzić tylko szkoły publiczne. Szkoły podstawowe i gimnazja mogą być tylko publiczne lub niepubliczne o uprawnieniach szkół publicznych.

5. Prezentowane w dziale dane dotyczą m.in. wychowania przedszkolnego, szkół dla dzieci i młodzieży, policealnych oraz szkół dla dorosłych.

6. Dane obejmują szkoły i placówki prowadzone przez jednostki administracji centralnej (rządowej), jednostki samorządu terytorialnego (gminy, powiaty i województwo) oraz inne osoby prawne i fizyczne.

7. Dane (poza szkołami wyższymi i dla dorosłych) prezentuje się, jeśli nie zaznaczono inaczej, łącznie ze szkołami specjalnymi.

8. Informacje dotyczące szkół artystycznych dających uprawnienia zawodowe – jeśli nie zaznaczono inaczej – dotyczą **ogólnokształcących szkół artystycznych**, które prezentuje się z wyłączeniem szkół realizujących wyłącznie kształcenie artystyczne.

9. **Szkoły dla dzieci i młodzieży** (łącznie ze specjalnymi) obejmują:

- 1) szkoły podstawowe, spośród których wyróżnia się:
 - a) szkoły sportowe i mistrzostwa sportowego (bez szkół specjalnych),
 - b) szkoły filialne (bez szkół specjalnych),
 - c) szkoły artystyczne niedające uprawnień zawodowych (bez szkół specjalnych), realizujące jednocześnie program szkoły podstawowej;
- 2) gimnazja, spośród których wyróżnia się szkoły sportowe i mistrzostwa sportowego (bez szkół specjalnych);
- 3) zasadnicze szkoły zawodowe;

According to the Law dated 19 III 2009 (Journal of Laws No. 56, item 458, with later amendments), 6-years old children, at the request of parents, may begin learning in the first grade in primary school.

4. Schools (with the exception of higher education institutions) and establishments can be public, non-public and non-public with the competence of a public school. A non-public school can obtain the competence of a public school, if it implements the minimum programme as well as applies the principles of classifying and promoting pupils and students as established by the Minister of National Education, allowing students to obtain state certificates or diplomas. Central (government) administration entities and local government units can administer public schools only. Primary schools and lower secondary schools can be public schools or non-public schools with the competence of public schools only.

5. Data presented in the chapter are, among others, related to: pre-primary education, schools for children and youth, post-secondary schools and schools for adults.

6. Data include schools and establishments managed by central (government) administration units and local government units (gminas, powiats and voivodship), as well as by other legal and private persons.

7. Data (excluding higher education institutions and schools for adults) are presented together with special schools, if not otherwise stated.

8. Information regarding art schools leading to professional certification – unless otherwise indicated – refers exclusively to **general art schools**, excluding schools providing art education only.

9. **Schools for children and youth** (including special schools) include:

- 1) primary schools, of which:
 - a) sports schools and athletic schools (excluding special schools),
 - b) branch schools (excluding special schools),
 - c) art schools not leading to professional certification (excluding special schools) simultaneously conducting a primary school programme;
- 2) lower secondary schools, of which sports schools and athletic schools (excluding special schools);
- 3) basic vocational schools;

- 4) licea ogólnokształcące, spośród których wyróżnia się szkoły sportowe i mistrzostwa sportowego (bez szkół specjalnych);
- 5) uzupełniające licea ogólnokształcące na podbudowie programowej zasadniczej szkoły zawodowej – stopniowo likwidowane – od roku szkolnego 2012/13 brak naboru do klas pierwszych;
- 6) licea profilowane – stopniowo likwidowane – od roku szkolnego 2012/13 brak naboru do klas pierwszych;
- 7) technika;
- 8) technika uzupełniająca na podbudowie programowej zasadniczej szkoły zawodowej – stopniowo likwidowane – od roku szkolnego 2012/13 brak naboru do klas pierwszych;
- 9) ogólnokształcące szkoły artystyczne dające uprawnienia zawodowe (bez szkół specjalnych);
- 10) szkoły specjalne przysposabiające do pracy.

10. Szkoły policealne – kształcące w formie dziennej, wieczorowej i zaocznej oraz od roku szkolnego 2008/09 również w formie stacjonarnej – obejmują:

- 1) szkoły policealne (1-, 2- lub 3-letnie), łącznie ze szkołami specjalnymi;
- 2) nauczycielskie kolegia języków obcych (3-letnie) oraz kolegia nauczycielskie (3-letnie), w których absolwentom nie nadaje się tytułu licencjata;
- 3) kolegia pracowników służb społecznych (3-letnie) – od roku szkolnego 2005/06.

11. Szkoły dla dorosłych kształcące w formie zaocznej oraz od roku szkolnego 2008/09 również w formie stacjonarnej – obejmują:

- 1) szkoły podstawowe dla dorosłych oraz do roku szkolnego 2000/01 – podstawowe studium zawodowe;
- 2) gimnazja dla dorosłych oraz w roku szkolnym 2000/01 – podstawowe studium zawodowe;
- 3) zasadnicze szkoły zawodowe dla dorosłych – stopniowo likwidowane; od roku szkolnego 2012/13 brak naboru do klas pierwszych;
- 4) licea ogólnokształcące dla dorosłych;
- 5) uzupełniające licea ogólnokształcące dla dorosłych na podbudowie programowej zasadniczej szkoły zawodowej – stopniowo likwidowane; od roku szkolnego 2012/13 brak naboru do klas pierwszych;

- 4) *general secondary schools, of which sports schools and athletic schools (excluding special schools);*
- 5) *supplementary general schools based on the programme of basic vocational school – phased out – since 2012/13 school year there was no recruitment to the 1st grade;*
- 6) *specialized secondary schools – phased out – since 2012/13 school year there was no recruitment to the 1st grade;*
- 7) *technical secondary schools;*
- 8) *supplementary technical schools based on the programme of basic vocational school – phased out – since 2012/13 school year there was no recruitment to the 1st grade;*
- 9) *general art schools leading to professional certification (excluding special schools);*
- 10) *special job-training schools.*

10. Post-secondary schools – educating in day, evening and weekend form as well as since the 2008/09 school year also full-time – include:

- 1) *post-secondary schools (1-, 2- or 3-year), including special schools;*
- 2) *foreign language teacher training colleges (3-year) as well as teacher training colleges (3-year), in which graduates do not receive the title of licentiate;*
- 3) *colleges of social work (3-year) – since the 2005/06 school year.*

11. Schools for adults educating in weekend form as well as since the 2008/09 school year also full-time – include:

- 1) *primary schools for adults as well as until the 2000/01 school year – primary vocational extramural studies;*
- 2) *lower secondary schools for adults as well as in the 2000/01 school year – primary vocational extramural studies;*
- 3) *basic vocational schools for adults – phased out; since 2012/13 school year there was no recruitment to the 1st grade;*
- 4) *general secondary schools for adults;*
- 5) *supplementary general schools for adults based on the programme of basic vocational school – phased out; since the 2012/13 school year there was no recruitment to the 1st grade;*

- 6) licea profilowane dla dorosłych – stopniowo likwidowane; od roku szkolnego 2012/13 brak naboru do klas pierwszych;
- 7) technika dla dorosłych, łącznie z liceami zawodowymi oraz w roku szkolnym 2000/01 – średnim studium zawodowym – stopniowo likwidowane; od roku szkolnego 2012/13 brak naboru do klas pierwszych;
- 8) technika uzupełniająca dla dorosłych na podbudowie programowej zasadniczej szkoły zawodowej – stopniowo likwidowane; od roku szkolnego 2013/14 brak naboru do klas pierwszych.

12. Placówki wychowania przedszkolnego są to placówki opiekuńczo-wychowawcze przeznaczone dla dzieci w wieku od lat 3 do rozpoczęcia przez nie nauki w szkole podstawowej, zapewniające dzieciom opiekę oraz mające na celu przygotowanie ich do nauki w szkole.

Do placówek wychowania przedszkolnego zaliczono:

- przedszkola,
 - oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych,
- oraz od roku szkolnego 2008/09:
- zespoły wychowania przedszkolnego,
 - punkty przedszkolne.

13. Szkoły specjalne organizowane są dla dzieci i młodzieży ze specjalnymi potrzebami edukacyjnymi, w tym dla dzieci i młodzieży niepełnosprawnej. Kształcenie może być realizowane w systemie szkolnym lub w formie indywidualnej. Kształcenie specjalne odbywa się w szkołach ogólnodostępnych (w których tworzone są oddziały specjalne lub klasy integracyjne i ogólnodostępne), w funkcjonujących samodzielnie szkołach specjalnych, oraz w specjalnych ośrodkach szkolno-wychowawczych, innych placówkach oświatowo-wychowawczych lub w placówkach wykonujących działalność leczniczą (łącznie z zakładami lecznictwa uzdrowiskowego).

14. Dane dotyczące wychowania przedszkolnego i szkół podano według stanu na początku roku szkolnego; dane o absolwentach – na koniec roku szkolnego.

15. Prezentowane informacje, z wyjątkiem danych o szkołach wyższych, od roku szkolnego 2007/08 (a w przypadku absolwentów – od roku szkolnego 2006/07) opracowano na podstawie systemu informacji oświatowej administrowanego przez Ministerstwo Edukacji Narodowej.

6) *specialized secondary schools for adults – phased out; since the 2012/13 school year there was no recruitment to the 1st grade;*

7) *technical secondary schools for adults, including vocational secondary schools and in the 2000/01 school year – secondary vocational extramural studies – phased out; since the 2012/13 school year there was no recruitment to the 1st grade;*

8) *supplementary technical schools for adults based on the programme of basic vocational school – phased out; since the 2013/14 school year there was no recruitment to the 1st grade.*

12. Pre-primary education establishments are care and educational centres designated for children aged 3 or more until primary school education, providing care and leading to preparation for learning process in school.

Pre-primary education establishments include:

- *nursery schools,*
- *pre-primary sections in primary schools,*

as well as since the 2008/09 school year:

- *pre-primary education groups,*
- *pre-primary points.*

13. Special schools are organized for disabled children and youth with special educational needs. Education may be conducted within the school system or individually. Education occurs in mainstream schools (in which special or integrational and mainstream sections are established), in special schools operating independently as well as in special educational care centres, other educational institutions or in the units performing health care activities (including health resort treatment).

14. Data regarding pre-primary education and schools concern the beginning of the school year; data concerning graduates – the end of the school year.

15. The information presented, excluding the data on higher education institutions, since the 2007/08 school year (in the case of graduates – since the 2006/07 school year) has been completed on the basis of the Educational Information System, administered by the Ministry of National Education.

TABL. 1 (49). SZKOŁY PODSTAWOWE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14
PRIMARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Pupils			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
WOJEWÓDZTWO	696	7278	139365	68154	23235	23317	10826
VOIVODSHIP							
PODREGION GDAŃSKI	215	2182	40680	19910	6632	6484	3106
SUBREGION							
POWIATY: POWIATS:							
Gdański	41	385	7361	3541	1222	1191	590
Gmina miejska: Urban gmina:							
Pruszcz Gdański	5	93	2167	1019	348	347	165
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Cedry Wielkie	5	29	466	266	69	91	35
Kolbudy	7	60	1081	524	201	196	90
Pruszcz Gdański	7	82	1637	783	280	214	117
Przywidz	4	27	411	207	64	67	39
Pszczółki	4	28	544	268	97	97	55
Suchy Dąb	3	17	249	116	38	30	10
Trąbki Wielkie	6	49	806	398	125	149	79
Kartuski	66	586	10483	5153	1774	1634	791
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:							
Kartuszy	16	141	2564	1244	437	417	204
w tym miasto	5	57	1236	590	208	191	88
of which city							
Żukowo	14	144	2649	1314	454	403	199
w tym miasto	3	46	759	371	119	138	70
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Chmielno	5	36	589	318	107	97	44
Przodkowo	5	41	725	371	119	101	45
Sierakowice	11	97	1687	790	263	277	149
Somonino	5	46	817	395	126	139	55
Stężycza	5	50	1075	540	192	140	66
Sulęczytno	5	31	377	191	76	60	29

a Z roku szkolnego 2012/13.

a From the 2012/13 school year.

TABL. 1 (49). SZKOŁY PODSTAWOWE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)
PRIMARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Pupils			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
PODREGION GDAŃSKI (dok.): SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):							
Nowodworski	14	122	2076	1029	356	341	164
Gmina miejska: Urban gmina:							
Krynica Morska	1	6	71	38	10	9	4
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:							
Nowy Dwór Gdański	7	64	1075	525	182	172	83
w tym miasto	3	40	741	352	118	119	54
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Ostaszewo	1	9	172	77	27	31	15
Stegna	4	31	567	291	108	91	42
Sztutowo	1	12	191	98	29	38	20
Pucki	34	329	5655	2761	898	933	437
Gminy miejskie: Urban gminas:							
Hel	1	11	208	97	47	39	16
Jastarnia	1	13	227	109	31	44	24
Puck	3	40	801	380	142	106	51
Władysławowo	5	52	979	468	163	162	79
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Kosakowo	3	41	783	405	131	107	52
Krokowa	5	49	776	352	107	152	69
Puck	16	123	1881	950	277	323	146
Wejherowski	60	760	15105	7416	2382	2385	1124
Gminy miejskie: Urban gminas:							
Reda	6	77	1572	770	256	230	98
Rumia	7	134	3035	1498	463	483	229
Wejherowo	10	168	3516	1711	544	562	266
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Choczewo	2	20	378	174	62	66	32
Gniewino	2	26	549	260	85	83	35
Linia	7	46	516	265	89	88	38
Luzino	5	73	1373	668	209	228	112
Łęczycze	5	49	965	477	139	160	85
Szemud	10	78	1353	675	241	221	103
Wejherowo	6	89	1848	918	294	264	126

a Z roku szkolnego 2012/13.

a From the 2012/13 school year.

TABL. 1 (49). SZKOŁY PODSTAWOWE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)
PRIMARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Pupils			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
PODREGION SŁUPSKI	179	1602	29391	14380	4885	5030	2459
SUBREGION							
POWIATY: POWIATS:							
Bytowski	37	304	5049	2476	857	884	432
Gminy miejsko-wiejskie:							
<i>Urban-rural gminas:</i>							
Bytów	7	90	1716	836	286	281	125
w tym miasto	3	66	1405	687	241	224	96
<i>of which city</i>							
Miastko	9	62	1104	534	220	189	102
w tym miasto	2	32	708	334	145	116	61
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Borzytucho	3	18	191	95	30	37	15
Czarna Dąbrówka	4	26	363	195	60	69	47
Kolczygłowy	2	19	297	151	43	59	27
Lipnica	3	24	334	170	56	52	21
Parchowo	2	16	274	133	38	42	23
Studzienice	3	20	254	123	48	46	24
Trzebielino	2	12	227	106	38	38	17
Tuchomie	2	17	289	133	38	71	31
Chojnicki	41	334	6490	3175	1077	1104	548
Gmina miejska:							
<i>Urban gmina:</i>							
Chojnice	7	117	2596	1237	412	450	220
Gminy miejsko-wiejskie:							
<i>Urban-rural gminas:</i>							
Brusy	11	67	1022	508	192	172	84
w tym miasto	1	22	472	220	86	88	36
<i>of which city</i>							
Czersk	12	80	1535	767	263	261	131
w tym miasto	3	43	942	459	161	158	78
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Chojnice	10	62	1169	565	192	192	97
Konarzyny	1	8	168	98	18	29	16
Człuchowski	23	195	3540	1772	595	605	284
Gmina miejska:							
<i>Urban gmina:</i>							
Człuchów	3	46	937	469	150	161	70

a Z roku szkolnego 2012/13.

a From the 2012/13 school year.

TABL. 1 (49). SZKOŁY PODSTAWOWE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)
PRIMARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Pupils			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
PODREGION SŁUPSKI (dok.):							
SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.):							
POWIATS (cont.):							
Człuchowski (dok.) (cont.):							
Gminy miejsko-wiejskie:							
<i>Urban-rural gminas:</i>							
Czarne	4	32	551	259	90	82	47
w tym miasto	1	18	403	193	65	65	40
<i>of which city</i>							
Debrzno	5	38	660	323	102	122	51
w tym miasto	1	20	438	208	70	88	36
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Człuchów	5	36	593	305	99	131	61
Koczała	1	12	208	111	36	26	12
Przechlewo	2	19	386	192	83	49	25
Rzeczenica	3	12	205	113	35	34	18
Lęborski	22	208	4048	1929	653	693	328
Gminy miejskie:							
<i>Urban gminas:</i>							
Lębork	6	94	2258	1064	370	362	167
Łeba	1	13	220	104	39	49	24
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Cewice	7	41	547	279	77	98	44
Nowa Wieś Lęborska	5	36	689	326	113	135	69
Wicko	3	24	334	156	54	49	24
Słupski	44	333	5584	2713	928	978	506
Gmina miejska:							
<i>Urban gmina:</i>							
Ustka	2	37	850	412	138	163	81
Gmina miejsko-wiejska:							
<i>Urban-rural gmina:</i>							
Kępice	6	41	565	287	94	98	57
w tym miasto	1	11	204	108	36	39	21
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Damnica	5	31	411	185	80	72	41
Dębница Kaszubska	4	34	618	312	114	117	61
Główczyce	5	37	606	297	95	100	46
Kobylnica	6	40	643	302	98	117	59
Potęgowo	3	27	411	191	61	82	44
Słupsk	7	49	943	463	153	153	78
Smółdzino	1	8	168	84	20	25	14
Ustka	5	29	369	180	75	51	25
MIASTO NA PRAWACH POWIATU:							
CITY WITH POWIAT STATUS:							
Słupsk	12	228	4680	2315	775	766	361

a Z roku szkolnego 2012/13.

a From the 2012/13 school year.

TABL. 1 (49). SZKOŁY PODSTAWOWE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)
PRIMARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Pupils			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
PODREGION STAROGARDZKI SUBREGION	167	1667	32276	15778	5525	5200	2541
POWIATY: POWIATS:							
Kościerski	35	296	5102	2487	849	817	427
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>							
Kościerzyna	7	94	1749	829	304	271	127
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Dziemiany	2	18	316	176	61	53	33
Karsin	3	29	478	233	75	79	46
Kościerzyna	9	56	941	445	147	141	73
Liniewo	4	24	293	145	60	44	28
Lipusz	2	15	261	132	47	40	20
Nowa Karczma	4	33	623	328	92	103	57
Stara Kiszewa	4	27	441	199	63	86	43
Kwidzyński	25	263	5383	2589	975	918	440
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>							
Kwidzyn	6	106	2592	1246	467	430	207
Gmina miejsko-wiejska: <i>Urban-rural gmina:</i>							
Prabuty	4	44	850	398	150	155	73
w tym miasto	1	26	576	282	112	109	51
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Gardeja	6	42	621	309	111	103	49
Kwidzyn	4	30	542	261	105	78	44
Ryjewo	3	23	397	183	71	78	36
Sadlinki	2	18	381	192	71	74	31
Malborski	18	173	3741	1815	606	668	322
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>							
Malbork	9	95	2257	1111	381	396	191
Gmina miejsko-wiejska: <i>Urban-rural gmina:</i>							
Nowy Staw	1	19	436	197	68	80	44
w tym miasto	1	19	436	197	68	80	44
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>							
Lichnowy	3	20	327	166	51	67	25
Malbork	2	12	206	100	30	35	18
Miłoradz	2	12	220	108	39	31	13
Stare Pole	1	15	295	133	37	59	31

a Z roku szkolnego 2012/13.

a From the 2012/13 school year.

TABL. 1 (49). SZKOŁY PODSTAWOWE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)
PRIMARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Pupils			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
PODREGION STAROGARDZKI (cd.):							
SUBREGION (cont.):							
POWIATY (cd.):							
POWIATY (cont.):							
Starogardzki	44	436	8364	4113	1443	1347	663
Gminy miejskie:							
<i>Urban gminas:</i>							
Czarna Woda	1	7	168	81	26	46	16
Skórcz	1	12	256	124	45	49	30
Starogard Gdański	7	156	3325	1655	540	510	243
Gmina miejsko-wiejska:							
<i>Urban-rural gmina:</i>							
Skarszewy	7	55	995	506	191	185	100
w tym miasto	1	28	570	289	91	115	66
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Bobowo	1	10	220	113	41	29	14
Kaliska	2	18	353	172	58	45	23
Lubichowo	2	21	439	197	69	76	36
Osieczna	2	13	230	113	35	36	11
Osiek	1	6	125	64	22	19	6
Skórcz	4	20	326	159	53	44	19
Smętowo Graniczne	3	22	344	179	49	52	31
Starogard Gdański	8	54	745	353	178	110	59
Zblewo	5	42	838	397	136	146	75
Sztumski	15	135	2543	1277	440	396	192
Gminy miejsko-wiejskie:							
<i>Urban-rural gminas:</i>							
Dzierzgoń	3	37	619	293	101	95	45
w tym miasto	1	25	493	232	83	83	41
<i>of which city</i>							
Sztum	5	48	1047	540	188	160	83
w tym miasto	1	27	691	360	123	98	49
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Mikołajki Pomorskie	2	17	293	145	58	39	17
Stary Dzierzgoń	2	12	243	134	46	46	18
Stary Targ	3	21	341	165	47	56	29

a Z roku szkolnego 2012/13.

a From the 2012/13 school year.

TABL. 1 (49). SZKOŁY PODSTAWOWE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (dok.)
PRIMARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Pupils			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
PODREGION STAROGARDZKI (dok.): SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):							
Tczewski	30	364	7143	3497	1212	1054	497
Gmina miejska: Urban gmina:							
Tczew	8	172	3853	1875	662	504	228
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:							
Gniew	6	61	930	438	164	159	80
w tym miasto	1	23	462	221	83	72	29
of which city							
Pelplin	7	55	1049	550	175	183	88
w tym miasto	3	30	668	349	121	127	58
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Morzeszczyn	2	17	289	141	39	47	19
Subkowy	3	22	375	169	66	67	35
Tczew	4	37	647	324	106	94	47
PODREGION TRÓJMIEJSKI ...	135	1827	37018	18086	6193	5603	2720
SUBREGION							
MIASTA NA PRAWACH POWIATU: CITIES WITH POWIAT STATUS:							
Gdańsk	87	1133	22940	11228	3946	3361	1636
Gdynia	40	613	12612	6137	2013	2047	996
Sopot	8	81	1466	721	234	195	88

a Z roku szkolnego 2012/13.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

a From the 2012/13 school year.

S o u r c e: data of the Ministry of National Education.

TABL. 2 (50). GIMNAZJA DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14

LOWER SECONDARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
WOJEWÓDZTWO	424	3273	70334	33730	23369	23462	11432
VOIVODSHIP							
PODREGION GDAŃSKI	103	865	19122	9288	6466	6206	3051
SUBREGION							
POWIATY: POWIATS:							
Gdański	17	148	3353	1682	1202	1023	482
Gmina miejska:							
<i>Urban gmina:</i>							
Pruszcz Gdański	4	36	975	491	382	304	148
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Cedry Wielkie	2	11	230	110	82	85	44
Kolbudy	2	25	494	239	170	117	59
Pruszcz Gdański	4	30	644	323	224	175	78
Przywidz	1	8	172	86	68	69	28
Pszczółki	1	12	280	146	90	114	57
Suchy Dąb	1	6	103	44	30	29	13
Trąbki Wielkie	2	20	455	243	156	130	55
Kartuski	32	208	4850	2395	1621	1632	797
Gminy miejsko-wiejskie:							
<i>Urban-rural gminas:</i>							
Kartuzy	8	50	1238	594	422	404	182
w tym miasto	6	34	861	402	299	275	127
<i>of which city</i>							
Żukowo	5	47	1072	525	360	375	194
w tym miasto	2	30	714	344	243	236	134
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Chmielno	2	11	271	131	92	98	56
Przodkowo	3	15	325	163	103	122	52
Sierakowice	5	40	881	470	298	268	136
Somonino	2	15	405	176	140	148	78
Stężycza	5	21	467	236	145	153	63
Sulęczyno	2	9	191	100	61	64	36
Nowodworski	11	61	1158	554	351	381	186
Gmina miejska:							
<i>Urban gmina:</i>							
Krynica Morska	1	3	31	15	9	16	6
Gmina miejsko-wiejska:							
<i>Urban-rural gmina:</i>							
Nowy Dwór Gdański	5	30	609	272	181	204	100
w tym miasto	3	24	487	217	150	140	67
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Ostaszewo	1	4	84	43	32	29	12
Stegna	3	17	314	158	90	90	45
Szututowo	1	7	120	66	39	42	23

a Z roku szkolnego 2012/13.

a From the 2012/13 school year.

TABL. 2 (50). GIMNAZJA DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)

LOWER SECONDARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
PODREGION GDAŃSKI (dok.): SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):							
Pucki	14	129	2585	1224	883	888	422
Gminy miejskie: Urban gminas:							
Hel	1	5	95	47	39	35	13
Jastarnia	1	8	130	64	47	36	15
Puck	4	25	430	218	152	149	76
Władysławowo	1	17	420	201	137	165	75
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Kosakowo	1	7	153	57	47	37	14
Krokowa	2	22	426	200	150	134	68
Puck	4	45	931	437	311	332	161
Wejherowski	29	319	7176	3433	2409	2282	1164
Gminy miejskie: Urban gminas:							
Reda	2	30	689	342	231	228	124
Rumia	5	62	1461	650	487	449	239
Wejherowo	8	77	1712	836	588	498	274
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Choczewo	1	9	195	86	71	61	34
Gniewino	2	15	327	154	95	95	48
Linia	2	12	286	150	84	90	44
Luzino	1	29	680	321	236	234	108
Łęczycze	3	22	427	218	158	149	69
Szemud	4	31	597	273	202	216	101
Wejherowo	1	32	802	403	257	262	123
PODREGION SŁUPSKI	109	794	16123	7649	5294	5503	2609
SUBREGION							
POWIATY: POWIATS:							
Bytowski	24	156	2871	1378	915	951	476
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:							
Bytów	4	52	978	445	303	320	152
w tym miasto	4	52	978	445	303	320	152
of which city							
Miastko	3	31	645	299	197	213	106
w tym miasto	1	25	542	255	167	185	92
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Borzytucho	1	6	108	51	32	42	24
Czarna Dąbrówka	3	12	188	109	62	65	39
Kończykowy	2	9	166	75	58	57	35
Lipnica	3	12	189	90	52	73	36
Parchowo	2	9	142	78	48	41	19
Studzienice	3	9	138	73	46	36	16
Trzebielino	1	7	126	65	39	42	21
Tuchomie	2	9	191	93	78	62	28

a Z roku szkolnego 2012/13.

a From the 2012/13 school year.

TABL. 2 (50). GIMNAZJA DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)

LOWER SECONDARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
PODREGION SŁUPSKI (cd.): SUBREGION (cont.):							
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):							
Chojnicki	19	157	3448	1653	1146	1169	549
Gmina miejska: Urban gmina:							
Chojnice	6	67	1495	695	495	536	251
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:							
Brusy	2	23	567	272	176	186	94
w tym miasto	1	17	440	206	136	145	76
of which city							
Czersk	4	38	793	379	268	270	120
w tym miasto	2	27	559	269	184	189	82
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Chojnice	6	24	513	266	176	143	69
Konarzyny	1	5	80	41	31	34	15
Człuchowski	12	103	1965	855	655	690	302
Gmina miejska: Urban gmina:							
Człuchów	4	31	610	240	202	210	91
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:							
Czarne	1	12	255	134	79	95	49
w tym miasto	1	12	255	134	79	95	49
of which city							
Debrzno	2	18	356	120	123	136	45
w tym miasto	2	18	356	120	123	136	45
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Człuchów	2	24	392	172	135	110	50
Koczała	1	4	79	44	27	42	18
Przechlewo	1	8	171	90	54	56	25
Rzeczenica	1	6	102	55	35	41	24
Lęborski	14	105	2281	1058	729	807	373
Gminy miejskie: Urban gminas:							
Lębork	6	57	1291	589	403	470	208
Łeba	1	7	137	67	48	45	22
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Cewice	2	15	300	141	98	101	47
Nowa Wieś Lęborska	4	18	379	179	129	123	59
Wicko	1	8	174	82	51	68	37

a Z roku szkolnego 2012/13.

a From the 2012/13 school year.

TABL. 2 (50). GIMNAZJA DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)

LOWER SECONDARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):							
Słupski	27	149	2891	1486	984	1005	500
Gmina miejska: Urban gmina:							
Ustka	3	28	561	276	201	215	95
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:							
Kępice	4	18	298	151	109	100	49
w tym miasto	1	9	154	79	60	61	28
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Damnica	4	16	247	131	74	77	39
Dębica Kaszubska	2	15	330	164	110	106	57
Główczyce	5	19	314	163	97	117	52
Kobylnica	2	16	305	157	106	115	67
Potęgowo	2	11	225	122	77	74	33
Słupsk	3	18	426	220	156	153	81
Smoldzino	1	5	101	55	26	19	12
Ustka	1	3	84	47	28	29	15
MIASTO NA PRAWACH POWIATU:							
CITY WITH POWIAT STATUS:							
Słupsk	13	124	2667	1219	865	881	409
PODREGION STAROGARDZKI SUBREGION	111	806	17194	8187	5731	5755	2869
POWIATY: POWIATS:							
Kościerski	21	126	2601	1285	855	891	439
Gmina miejska: Urban gmina:							
Kościerzyna	6	44	881	416	302	295	145
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Dziemiąny	1	9	156	86	51	55	27
Karsin	2	12	262	139	81	101	55
Kościerzyna	5	21	453	214	136	164	84
Liniewo	1	7	154	85	50	48	27
Lipusz	1	6	134	59	43	50	20
Nowa Karczma	3	15	320	160	108	88	41
Stara Kiszewa	2	12	241	126	84	90	40

a Z roku szkolnego 2012/13.

a From the 2012/13 school year.

TABL. 2 (50). GIMNAZJA DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)

LOWER SECONDARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
PODREGION STAROGARDZKI (cd.): SUBREGION (cont.):							
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):							
Kwidzyński	17	137	2923	1399	1026	838	459
Gmina miejska: Urban gmina:							
Kwidzyn	6	65	1448	711	536	380	203
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:							
Prabuty	3	18	440	195	153	134	74
w tym miasto	1	12	289	132	104	87	51
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Gardeja	2	15	308	159	106	100	57
Kwidzyn	2	14	290	134	87	73	43
Ryjewo	2	13	230	91	74	80	40
Sadlinki	2	12	207	109	70	71	42
Malborski	16	105	2242	1017	763	724	356
Gmina miejska: Urban gmina:							
Malbork	10	66	1508	673	513	477	223
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:							
Nowy Staw	1	10	218	103	72	69	40
w tym miasto	1	10	218	103	72	69	40
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Lichnowy	2	9	153	64	58	56	33
Malbork	1	6	97	41	32	25	11
Mińsk	1	5	98	51	29	35	22
Stare Pole	1	9	168	85	59	62	27
Starogardzki	29	203	4335	2087	1411	1561	779
Gminy miejskie: Urban gminas:							
Czarna Woda	1	5	119	50	48	46	26
Skórcz	1	6	138	76	52	54	28
Starogard Gdański	7	78	1653	794	542	566	279
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:							
Skarszewy	3	26	558	283	183	176	90
w tym miasto	1	20	427	208	144	122	67
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Bobowo	1	6	98	43	31	35	18
Kaliska	1	8	178	89	47	65	35
Lubichowo	1	9	228	110	81	81	39
Osieczna	2	6	108	49	37	43	18
Osiek	1	4	72	30	21	32	16
Skórcz	1	6	136	59	40	47	24
Smętowo Graniczne	1	7	179	98	53	78	50
Starogard Gdański	4	21	459	194	133	183	84
Zblewo	5	21	409	212	143	155	72

a Z roku szkolnego 2012/13.

a From the 2012/13 school year.

TABL. 2 (50). GIMNAZJA DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (dok.)

LOWER SECONDARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	klasa I 1st grade		
PODREGION STAROGARDZKI (dok.):							
SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.):							
POWIATS (cont.):							
Sztumski	9	65	1331	622	438	426	207
Gminy miejsko-wiejskie:							
<i>Urban-rural gminas:</i>							
Dzierzgoń	1	16	344	171	125	109	52
w tym miasto	1	16	344	171	125	109	52
<i>of which city</i>							
Sztum	4	25	525	240	198	150	75
w tym miasto	1	12	317	157	107	99	50
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Mikołajki Pomorskie	2	10	159	72	48	68	29
Stary Dzierzgoń	1	6	148	66	49	41	24
Stary Targ	1	8	155	73	53	58	27
Tczewski	19	170	3762	1777	1238	1315	629
Gmina miejska:							
<i>Urban gmina:</i>							
Tczew	7	86	2027	954	675	726	345
Gminy miejsko-wiejskie:							
<i>Urban-rural gminas:</i>							
Gniew	2	24	469	235	151	143	62
w tym miasto	1	18	359	173	115	117	48
<i>of which city</i>							
Pelplin	6	30	565	255	176	221	108
w tym miasto	3	19	394	174	129	143	69
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Morzyszczyn	1	7	154	69	52	47	27
Subkowy	1	9	199	97	68	85	42
Tczew	2	14	348	167	116	93	45
PODREGION TRÓJMIEJSKI ...	101	808	17895	8606	5878	5998	2903
SUBREGION							
MIASTA NA PRAWACH POWIATU:							
CITIES WITH POWIAT STATUS:							
Gdańsk	62	502	10836	5201	3538	3644	1744
Gdynia	32	273	6419	3115	2142	2126	1077
Sopot	7	33	640	290	198	228	82

a Z roku szkolnego 2012/13.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

a From the 2012/13 school year.

S o u r c e: data of the Ministry of National Education.

TABL. 3 (51). ZASADNICZE SZKOŁY ZAWODOWE DLA MŁODZIEŻY ORAZ SZKOŁY SPECJALNE PRZYSPOSABIAJĄCE DO PRACY W ROKU SZKOLNYM 2013/14
BASIC VOCATIONAL SCHOOLS FOR YOUTH AS WELL AS SPECIAL JOB-TRAINING SCHOOLS IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ¹ Graduates ¹	
				ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
					kobiety females	klasa I 1st grade		
a – zasadnicze szkoły zawodowe basic vocational schools								
b – szkoły specjalne przysposabiające do pracy special job-training schools								
WOJEWÓDZTWO	a	97	613	13263	4090	5593	4571	1700
VOIVODSHIP	b	25	98	669	288	167	146	55
Podregion gdański	a	22	139	3391	1047	1430	1197	431
Subregion	b	5	19	132	54	25	24	9
Powiaty: Powiats:								
gdański	a	3	14	230	95	95	62	19
kartuski	a	7	50	1413	409	562	495	169
	b	2	5	40	26	7	11	4
nowodworski	a	2	10	196	71	88	69	26
	b	1	2	23	5	4	1	-
pucki	a	2	14	352	107	161	121	46
	b	1	4	24	6	5	5	1
wejherowski	a	8	51	1200	365	524	450	171
	b	1	8	45	17	9	7	4
Podregion słupski	a	28	206	3806	1147	1602	1319	487
Subregion	b	8	29	223	101	51	30	13
Powiaty: Powiats:								
bytowski	a	4	61	777	248	312	228	75
	b	2	5	36	19	7	10	4
chojnicki	a	7	46	1059	313	424	424	143
	b	2	5	34	16	13	-	-
człuchowski	a	3	14	302	96	144	102	40
	b	1	5	48	22	14	11	5
łęborski	a	3	24	668	197	275	211	72
	b	1	4	38	6	5	2	1
słupski	a	-	-	-	-	-	4	-
	b	1	2	16	11	-	1	-
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:								
Słupsk	a	11	61	1000	293	447	350	157
	b	1	8	51	27	12	6	3
Podregion starogardzki	a	29	154	3668	1163	1518	1341	511
Subregion	b	7	24	167	72	52	57	21
Powiaty: Powiats:								
kościerski	a	5	27	611	164	268	199	72
	b	1	2	18	8	8	7	3
kwidziński	a	5	27	652	248	246	248	103
	b	1	6	38	12	10	10	2
malborski	a	3	18	379	112	152	154	57
	b	1	4	26	11	7	9	4
starogardzki	a	5	33	876	285	385	295	131
	b	1	3	23	11	8	6	-
sztumski	a	3	13	287	92	118	134	45
	b	2	3	18	9	4	11	4
tczewski	a	8	36	863	262	349	311	103
	b	1	6	44	21	15	14	8
Podregion trójmiejski	a	18	114	2398	733	1043	714	271
Subregion	b	5	26	147	61	39	35	12
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:								
Gdańsk	a	11	84	1703	543	744	484	180
	b	2	14	80	37	18	20	6
Gdynia	a	6	28	670	173	285	215	79
	b	2	9	50	22	16	11	5
Sopot	a	1	2	25	17	14	15	12
	b	1	3	17	2	5	4	1

1 Z roku szkolnego 2012/13.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

1 From the 2012/13 school year.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 4 (52). LICEA OGÓLNOKSZTAŁCĄCE I LICEA PROFILOWANE DLA MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14
GENERAL SECONDARY SCHOOLS AND SPECIALIZED SECONDARY SCHOOLS FOR YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ¹ Graduates ¹	
				ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
					kobiety females	klasa I 1st grade		
a – ogółem <i>total</i> w tym: <i>of which</i> :								
b – uzupełniające licea ogólnokształcące <i>supplementary general secondary schools</i>								
c – licea profilowane <i>specialized secondary schools</i>								
WOJEWÓDZTWO	a	134	1150	30758	18499	10158	10435	6330
VOIVODSHIP	b	-	-	-	-	-	39	23
	c	6	6	145	109	-	179	114
Podregion gdański	a	25	194	5346	3331	1750	1733	1124
Subregion	b	-	-	-	-	-	10	3
	c	1	1	29	19	-	17	8
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
gdański	a	2	20	590	346	194	178	102
kartuski	a	7	49	1411	917	409	500	351
nowodworski	a	1	9	233	141	92	77	52
pucki	a	6	29	731	420	242	181	117
wejherowski	a	9	87	2381	1507	813	797	502
	b	-	-	-	-	-	10	3
	c	1	1	29	19	-	17	8
Podregion słupski	a	32	235	6242	3913	1960	2139	1321
Subregion	c	1	1	12	12	-	16	7
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
bytowski	a	4	25	627	383	187	206	132
chojnicki	a	6	61	1798	1214	565	581	372
człuchowski	a	4	28	630	352	194	241	149
łęborski	a	4	31	836	534	268	305	190
słupski	a	1	5	144	89	33	61	30
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>								
Słupsk	a	13	85	2207	1341	713	745	448
	c	1	1	12	12	-	16	7
Podregion starogardzki	a	22	206	5664	3464	1933	1998	1237
Subregion	b	-	-	-	-	-	9	6
	c	1	1	30	26	-	50	32
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
kościerski	a	2	17	570	395	201	169	109
	c	-	-	-	-	-	28	13
kwidzyński	a	4	30	812	498	268	310	198
malborski	a	4	55	1352	798	477	424	240
starogardzki	a	3	42	1208	773	366	464	298
sztumski	a	2	10	261	157	77	113	72
tczewski	a	7	52	1461	843	544	518	320
	b	-	-	-	-	-	9	6
	c	1	1	30	26	-	22	19

1 Z roku szkolnego 2012/13.

1 From the 2012/13 school year.

TABL. 4 (52). LICEA OGÓLNOKSZTAŁCĄCE I LICEA PROFILOWANE DLA MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (dok.)GENERAL SECONDARY SCHOOLS AND SPECIALIZED SECONDARY SCHOOLS FOR YOUTH
IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ¹ Graduates ¹	
				ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
					kobiety females	klasa I 1st grade		
a – ogółem total w tym: of which:								
b – uzupełniające licea ogólnokształcące supplementary general secondary schools								
c – licea profilowane specialized secondary schools								
Podregion trójmiejski	a	55	515	13506	7791	4515	4565	2648
Subregion	b	-	-	-	-	-	20	14
	c	3	3	74	52	-	96	67
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:								
Gdańsk	a	31	290	7369	4270	2451	2549	1513
	b	-	-	-	-	-	13	8
	c	2	2	44	34	-	61	39
Gdynia	a	18	182	5026	2916	1689	1621	916
	b	-	-	-	-	-	7	6
	c	-	-	-	-	-	35	28
Sopot	a	6	43	1111	605	375	395	219
	c	1	1	30	18	-	-	-

1 Z roku szkolnego 2012/13.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

1 From the 2012/13 school year.

Source: data of the Ministry of National Education.

**TABL. 5 (53). TECHNIKA ¹ ORAZ OGÓLNOKSZTAŁCĄCE SZKOŁY ARTYSTYCZNE ² DLA MŁODZIEŻY
W ROKU SZKOLNYM 2013/14**
**TECHNICAL SECONDARY SCHOOLS ¹ AS WELL AS GENERAL ART SCHOOLS ² FOR YOUTH
IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ³ Graduates ³	
				ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
					kobiety females	klasa I 1st grade		
a – ogółem total								
b – w tym ogólnokształcące szkoły artystyczne of which general art schools								
WOJEWÓDZTWO	a	119	1261	30796	14058	8789	7053	3293
VOIVODSHIP	b	8	50	760	597	144	117	83
Podregion gdański	a	18	206	5007	2346	1466	1115	531
Subregion	b							
Powiaty: Powiats:								
gdański	a	2	22	453	229	140	135	82
kartuski	a	6	61	1632	831	481	310	150
nowodworski	a	1	13	299	142	82	74	35
pucki	a	3	32	765	349	215	224	122
wejherowski	a	6	78	1858	795	548	372	142
Podregion słupski	a	35	359	8327	3934	2367	1988	960
Subregion	b	1	7	41	36	17	9	8
Powiaty: Powiats:								
bytowski	a	4	57	1140	581	293	294	148
chojnicki	a	5	53	1522	689	429	438	199
człuchowski	a	9	35	727	353	196	192	88
łęborski	a	4	51	1304	598	388	308	144
słupski	a	2	13	309	80	118	72	29
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:								
Słupsk	a	11	150	3325	1633	943	684	352
	b	1	7	41	36	17	9	8
Podregion starogardzki	a	27	296	7899	3828	2219	1853	919
Subregion	b	1	3	61	48	-	14	12
Powiaty: Powiats:								
kościerski	a	3	55	1473	787	402	381	204
kwidziński	a	4	34	951	446	268	257	118
malborski	a	3	40	903	370	224	236	106
	b	1	3	61	48	-	14	12
starogardzki	a	8	78	2205	1109	630	466	244
sztumski	a	3	22	570	259	151	142	69
tczewski	a	6	67	1797	857	544	371	178
Podregion trójmiejski	a	39	400	9563	3950	2737	2097	883
Subregion	b	6	40	658	513	127	94	63
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:								
Gdańsk	a	19	238	5535	2174	1634	1193	473
	b	4	26	376	273	69	50	29
Gdynia	a	19	135	3359	1388	900	739	309
	b	2	14	282	240	58	44	34
Sopot	a	1	27	669	388	203	165	101

1 Łącznie z technikami uzupełniającymi. 2 Dające uprawnienia zawodowe. 3 Z roku szkolnego 2012/13.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

1 Including supplementary technical secondary schools. 2 Leading to professional certification. 3 From the 2012/13 school year.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 6 (54). SZKOŁY POLICEALNE W ROKU SZKOLNYM 2013/14
POST-SECONDARY SCHOOLS IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students		Absolwenci ^a Graduates ^a	
			ogółem total	w tym kobiety of which females	ogółem total	w tym kobiety of which females
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	161	787	18676	12827	5388	3962
Podregion gdański Subregion	11	39	683	539	273	222
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
gdański	1	2	21	21	19	14
kartuski	2	9	189	128	69	50
pucki	2	6	93	62	30	18
wejherowski	6	22	380	328	155	140
Podregion słupski Subregion	33	122	2351	1675	879	680
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
bytowski	1	2	49	33	22	13
chojnicki	6	19	426	316	188	154
człuchowski	1	8	174	123	60	48
łębski	5	6	100	66	46	34
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>						
Słupsk	20	87	1602	1137	563	431
Podregion starogardzki Subregion	25	118	2395	1821	567	457
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
kościerski	3	13	236	189	43	37
kwidzyński	2	14	417	284	22	22
malborski	1	2	50	31	11	8
starogardzki	13	64	1222	934	321	249
sztumski	3	7	172	152	92	84
tczewski	3	18	298	231	78	57
Podregion trójmiejski Subregion	92	508	13247	8792	3669	2603
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>						
Gdańsk	56	324	9020	6093	2220	1647
Gdynia	31	165	3887	2483	1370	899
Sopot	5	19	340	216	79	57

^a Z roku szkolnego 2012/13.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

^a From the 2012/13 school year.

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 7 (55). UCZĄCY SIĘ JĘZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH PODSTAWOWYCH I GIMNAZJACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14
PUPILS AND STUDENTS STUDYING FOREIGN LANGUAGES IN PRIMARY SCHOOLS AND LOWER SECONDARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły podstawowe Primary schools			Gimnazja Lower secondary schools			
	nauczanie obowiązkowe			obligatory education			
	angiel- skiego English	niemie- ckiego German	innego other	angiel- skiego English	niemie- ckiego German	francu- skiego French	innego other
	O G Ó Ł E M T O T A L						
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	133302	8864	523	67986	55341	2068	3616
Podregion gdański	39863	1455	72	18871	16673	336	264
Subregion							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
gdański	7346	472	66	3351	3282	-	-
kartuski	10364	223	-	4815	4134	329	110
nowodworski	2012	297	-	1142	989	-	42
pucki	5493	132	-	2550	2408	-	31
wejherowski	14648	331	6	7013	5860	7	81
Podregion słupski	26619	3213	149	14993	12883	36	878
Subregion							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
bytowski	4110	1092	-	2616	2474	-	127
chojnicki	5531	533	20	3292	2824	-	-
człuchowski	3315	160	41	1815	1469	-	95
łęborski	3702	1049	-	1886	1686	-	-
słupski	5372	241	88	2808	2444	-	308
Miasto na prawach powiatu:							
<i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	4589	138	-	2576	1986	36	348
Podregion starogardzki	30258	2230	63	16415	12572	268	1190
Subregion							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
kościerski	4752	462	-	2444	1996	-	-
kwidzyński	5283	64	-	2848	1749	128	409
malborski	3532	342	-	2227	1627	23	368
starogardzki	8049	398	63	4184	3880	-	71
sztumski	2449	89	-	1206	780	-	231
tczewski	6193	875	-	3506	2540	117	111
Podregion trójmiejski	36562	1966	239	17707	13213	1428	1284
Subregion							
Miasta na prawach powiatu:							
<i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	22588	1384	204	10713	7935	464	888
Gdynia	12524	377	35	6363	4936	939	291
Sopot	1450	205	-	631	342	25	105

TABL. 7 (55). UCZĄCY SIĘ JĘZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH PODSTAWOWYCH I GIMNAZJACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (dok.)

PUPILS AND STUDENTS STUDYING FOREIGN LANGUAGES IN PRIMARY SCHOOLS AND LOWER SECONDARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły podstawowe Primary schools			Gimnazja Lower secondary schools			
	nauczanie obowiązkowe			obligatory education			
	angiel- skiego English	niemie- ckiego German	innego other	angiel- skiego English	niemie- ckiego German	francu- skiego French	innego other
W % OGÓŁU UCZNIÓW W SZKOŁACH IN % OF TOTAL PUPILS AND STUDENTS AT SCHOOLS							
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	95,6	6,4	0,4	96,7	78,7	2,9	5,1
Podregion gdański	98,0	3,6	0,2	98,7	87,2	1,8	1,4
Subregion							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
gdański	99,8	6,4	0,9	99,9	97,9	x	x
kartuski	98,9	2,1	x	99,3	85,2	6,8	2,3
nowodworski	96,9	14,3	x	98,6	85,4	x	3,6
pucki	97,1	2,3	x	98,6	93,2	x	1,2
wejherowski	97,0	2,2	0,0	97,7	81,7	0,1	1,1
Podregion słupski	90,6	10,9	0,5	93,0	79,9	0,2	5,4
Subregion							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
bytowski	81,4	21,6	x	91,1	86,2	x	4,4
chojnicki	85,2	8,2	0,3	95,5	81,9	x	x
człuchowski	93,6	4,5	1,2	92,4	74,8	x	4,8
łęborski	91,5	25,9	x	82,7	73,9	x	x
słupski	96,2	4,3	1,6	97,1	84,5	x	10,7
Miasto na prawach powiatu:							
<i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	98,1	2,9	x	96,6	74,5	1,3	13,0
Podregion starogardzki	93,7	6,9	0,2	95,5	73,1	1,6	6,9
Subregion							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
kościerski	93,1	9,1	x	94,0	76,7	x	x
kwidzyński	98,1	1,2	x	97,4	59,8	4,4	14,0
malborski	94,4	9,1	x	99,3	72,6	1,0	16,4
starogardzki	96,2	4,8	0,8	96,5	89,5	x	1,6
sztumski	96,3	3,5	x	90,6	58,6	x	17,4
tczewski	86,7	12,2	x	93,2	67,5	3,1	3,0
Podregion trójmiejski	98,8	5,3	0,6	98,9	73,8	8,0	7,2
Subregion							
Miasta na prawach powiatu:							
<i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	98,5	6,0	0,9	98,9	73,2	4,3	8,2
Gdynia	99,3	3,0	0,3	99,1	76,9	14,6	4,5
Sopot	98,9	14,0	x	98,6	53,4	3,9	16,4

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

S o u r c e: data of the Ministry of National Education.

TABL. 8 (56). UCZĄCY SIĘ JĘZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH PONADGIMNAZJALNYCH^a DLA DZIECI I MŁODZIEŻY ORAZ POLICEALNYCH W ROKU SZKOLNYM 2013/14
STUDENTS STUDYING FOREIGN LANGUAGES IN UPPER SECONDARY SCHOOLS^a FOR CHILDREN AND YOUTH AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Nauczanie obowiązkowe Obligatory education				
	angielskiego English	niemieckiego German	francuskiego French	rosyjski Russian	innego other
OGÓŁEM TOTAL					
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	77863	50409	4447	4505	3298
Podregion gdański Subregion	13041	8593	363	434	401
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
gdański	1192	1020	-	-	125
kartuski	4141	2221	111	252	115
nowodworski	571	651	-	-	-
pucki	1814	1112	11	182	-
wejherowski	5323	3589	241	-	161
Podregion słupski Subregion	17317	15056	337	394	396
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
bytowski	1881	2280	-	-	-
chojnicki	4095	3762	147	14	-
człuchowski	1476	1438	-	-	23
łęborski	2621	2301	-	68	-
słupski	453	347	-	115	-
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>					
Słupsk	6791	4928	190	197	373
Podregion starogardzki Subregion	15070	11516	734	1841	665
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
kościerski	2370	2256	173	15	-
kwidziński	2218	1032	277	542	98
malborski	2335	2054	34	207	310
starogardzki	3511	2596	41	475	9
sztumski	1121	514	-	29	106
tczewski	3515	3064	209	573	142
Podregion trójmiejski Subregion	32435	15244	3013	1836	1836
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
Gdańsk	19086	8849	1379	877	1157
Gdynia	11341	5294	1277	929	363
Sopot	2008	1101	357	30	316

a Zasadnicze szkoły zawodowe (bez specjalnych przysposabiających do pracy), licea ogólnokształcące, licea profilowane, technika, uzupełniające: licea ogólnokształcące i technika, ogólnokształcące szkoły artystyczne dające uprawnienia zawodowe oraz szkoły policealne (bez kolegiów nauczycielskich, nauczycielskich kolegiów języków obcych i kolegiów pracowników służb społecznych).

a Basic vocational schools (excluding special job-training schools), general secondary schools, specialized secondary schools, technical secondary schools, supplementary: general secondary schools and technical secondary schools, general art schools leading to professional certification and post-secondary schools (excluding teacher training colleges, foreign language teacher training colleges, colleges of social work).

TABL. 8 (56). UCZĄCY SIĘ JĘZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH PONADGIMNAZJALNYCH^a DLA DZIECI I MŁODZIEŻY ORAZ POLICEALNYCH W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (dok.)
STUDENTS STUDYING FOREIGN LANGUAGES IN UPPER SECONDARY SCHOOLS^a FOR CHILDREN AND YOUTH AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Nauczanie obowiązkowe Obligatory education				
	angielskiego English	niemieckiego German	francuskiego French	rosyjski Russian	innego other
W % OGÓŁU UCZNIÓW W SZKOŁACH IN % OF TOTAL PUPILS AND STUDENTS AT SCHOOLS					
WOJEWÓDZTWO	83,2	53,9	4,8	4,8	3,5
VOIVODSHIP					
Podregion gdański	90,2	59,4	2,5	3,0	2,8
Subregion					
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
gdański	92,1	78,8	x	x	9,7
kartuski	89,1	47,8	2,4	5,4	2,5
nowodworski	78,4	89,4	x	x	x
pucki	93,5	57,3	0,6	9,4	x
wejherowski	91,0	61,4	4,1	x	2,8
Podregion słupski	83,5	72,6	1,6	1,9	1,9
Subregion					
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
bytowski	72,5	87,9	x	x	x
chojnicki	85,2	78,3	3,1	0,3	x
człuchowski	80,5	78,5	x	x	1,3
łęborski	90,1	79,1	x	2,3	x
słupski	100,0	76,6	x	25,4	x
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>					
Słupsk	83,4	60,5	2,3	2,4	4,6
Podregion starogardzki	76,7	58,6	3,7	9,4	3,4
Subregion					
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
kościerski	82,0	78,1	6,0	0,5	x
kwidzyński	78,3	36,4	9,8	19,1	3,5
malborski	87,0	76,5	1,3	7,7	11,5
starogardzki	63,7	47,1	0,7	8,6	0,2
sztumski	86,9	39,8	x	2,2	8,2
tczewski	79,0	68,9	4,7	12,9	3,2
Podregion trójmiejski	83,8	39,4	7,8	4,7	4,7
Subregion					
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
Gdańsk	80,9	37,5	5,8	3,7	4,9
Gdynia	87,6	40,9	9,9	7,2	2,8
Sopot	92,3	50,6	16,4	1,4	14,5

^a Zasadnicze szkoły zawodowe (bez specjalnych przysposabiających do pracy), licea ogólnokształcące, licea profilowane, technika, uzupełniające: licea ogólnokształcące i technika, ogólnokształcące szkoły artystyczne dające uprawnienia zawodowe oraz szkoły policealne (bez kolegiów nauczycielskich, nauczycielskich kolegiów języków obcych i kolegiów pracowników służb społecznych).

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

^a Basic vocational schools (excluding special job-training schools), general secondary schools, specialized secondary schools, technical secondary schools, supplementary: general secondary schools and technical secondary schools, general art schools leading to professional certification and post-secondary schools (excluding teacher training colleges, foreign language teacher training colleges, colleges of social work).

Source: data of the Ministry of National Education.

TABL. 9 (57). SZKOŁY DLA DOROSŁYCH W ROKU SZKOLNYM 2013/14
SCHOOLS FOR ADULTS IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ³ Graduates ³	
				ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
					kobiety females	klasa I 1st grade		
WOJEWÓDZTWO ...	a	1	1	12	-	-	5	-
VOIVODSHIP	b	10	31	515	147	63	169	51
	c	3	4	82	26	-	210	26
	d	135	563	14997	7336	4472	4149	2266
	e	21	42	583	156	-	307	120
Podregion gdański	b	2	4	51	11	3	-	-
Subregion	c	1	1	25	25	-	-	-
	d	22	83	2051	1025	558	802	471
	e	8	14	202	67	-	100	35
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
gdański	d	3	7	156	84	34	51	37
	e	2	3	44	14	-	12	3
kartuski	d	6	23	613	318	150	284	152
pucki	b	2	4	51	11	3	-	-
	d	5	20	382	177	81	126	76
	e	1	1	12	-	-	33	13
wejherowski	c	1	1	25	25	-	-	-
	d	8	33	900	446	293	341	206
	e	5	10	146	53	-	55	19
Podregion słupski	b	1	2	11	3	-	-	-
Subregion	c	1	2	39	-	-	69	9
	d	35	139	3432	1727	942	1091	608
	e	3	13	149	31	-	49	22
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
bytowski	d	4	19	410	230	49	177	98
chojnicki	d	7	29	762	366	181	171	95
człuchowski	c	1	2	39	-	-	55	-
	d	2	14	335	158	200	104	59
łębski	d	7	21	532	255	125	214	98
	e	-	-	-	-	-	15	14
słupski	d	2	2	14	5	-	3	1
	e	1	1	13	3	-	6	2
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>								
Słupsk	b	1	2	11	3	-	-	-
	c	-	-	-	-	-	14	9
	d	13	54	1379	713	387	422	257
	e	2	12	136	28	-	28	6

1, 2 Łącznie ze szkołami: 1 – uzupełniającym liceami ogólnokształcącymi, 2 – technikami uzupełniającymi. 3 Z roku szkolnego 2012/13.

1, 2 Including schools: 1 – supplementary general secondary, 2 – supplementary technical secondary. 3 From the 2012/13 school year.

TABL. 9 (57). SZKOŁY DLA DOROSŁYCH W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (dok.)
SCHOOLS FOR ADULTS IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ³ Graduates ³	
				ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
					kobiety females	klasa I 1st grade		
a – podstawowe primary schools								
b – gimnazja lower secondary schools								
c – zasadnicze szkoły zawodowe basic vocational schools								
d – licea ogólnokształcące ¹ general secondary schools ¹								
e – technika ² technical secondary schools ²								
Podregion starogardzki	a	1	1	12	-	-	5	-
Subregion	b	3	13	248	55	48	96	22
	c	-	-	-	-	-	89	11
	d	35	129	3633	1789	948	891	496
	e	4	6	103	24	-	74	24
Powiaty: Powiats:								
kościerski	c	-	-	-	-	-	11	11
	d	5	18	450	207	53	190	111
	e	1	2	50	5	-	22	-
kwidziński	b	1	4	89	31	-	49	19
	d	3	19	672	383	166	30	20
malborski	d	2	12	344	186	91	98	52
	e	1	1	12	5	-	7	4
starogardzki	d	14	46	1252	646	367	303	166
	e	1	2	21	14	-	28	14
sztumski	a	1	1	12	-	-	5	-
	b	1	3	87	-	35	36	-
	c	-	-	-	-	-	78	-
	d	5	10	280	79	113	54	32
	e	1	1	20	-	-	11	-
tczewski	b	1	6	72	24	13	11	3
	d	6	24	635	288	158	216	115
	e	-	-	-	-	-	6	6
Podregion trójmiejski	b	4	12	205	78	12	73	29
Subregion	c	1	1	18	1	-	52	6
	d	43	212	5881	2795	2024	1365	691
	e	6	9	129	34	-	84	39
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:								
Gdańsk	b	2	9	141	51	12	46	23
	c	1	1	18	1	-	28	6
	d	28	138	3810	1802	1263	845	432
	e	4	6	117	22	-	79	34
Gdynia	b	2	3	64	27	-	27	6
	c	-	-	-	-	-	24	-
	d	12	58	1686	819	613	423	203
	e	2	3	12	12	-	5	5
Sopot	d	3	16	385	174	148	97	56

1, 2 Łącznie ze szkołami: 1 – uzupełniającym liceami ogólnokształcącymi, 2 – technikami uzupełniającymi. 3 Z roku szkolnego 2012/13.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

1, 2 Including schools: 1 – supplementary general secondary, 2 – supplementary technical secondary. 3 From the 2012/13 school year.

S o u r c e: data of the Ministry of National Education.

TABL. 10 (58). WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE^a W ROKU SZKOLNYM 2013/14
PRE-PRIMARY EDUCATION^a IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Placówki Establishments		Miejsca w przed- szkolach Places in nursery schools	Oddziały Sections		Dzieci Children	
	ogółem total	w tym przed- szkola of which nursery schools		ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools	ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	1328	600	53833	3769	2320	80463	52058
PODREGION GDAŃSKI SUBREGION	403	157	12766	1075	541	22077	11639
POWIATY: POWIATS:							
Gdański	83	36	3173	232	132	4764	2844
Gmina miejska: Urban gmina:							
Pruszcz Gdański	13	8	1064	57	41	1361	963
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Cedry Wielkie	7	1	50	14	2	219	50
Kolbudy	17	8	662	46	28	938	623
Pruszcz Gdański	23	15	1101	67	48	1315	947
Przywidz	5	-	-	8	-	180	-
Pszczółki	6	2	172	15	7	291	137
Suchy Dąb	4	1	26	9	2	164	26
Trąbki Wielkie	8	1	98	16	4	296	98
Kartuski	111	36	2880	260	113	5366	2486
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:							
Kartuzy	26	10	1103	71	37	1574	904
w tym miasto	9	6	709	34	24	835	607
of which city							
Żukowo	32	10	773	79	33	1435	611
w tym miasto	4	2	215	17	9	312	183
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Chmielno	7	2	123	14	5	292	122
Przodkowo	6	1	90	12	3	266	95
Sierakowice	17	4	224	33	9	709	211
Somonino	7	2	132	14	6	299	125
Stężycza	12	6	303	27	13	598	276
Sulęczyno	4	1	132	10	7	193	145
Nowodworski	19	12	935	51	39	1162	933
Gmina miejska: Urban gmina:							
Krynica Morska	1	1	48	2	2	31	31
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:							
Nowy Dwór Gdański	12	7	436	25	19	597	467
w tym miasto	6	5	362	17	15	436	380
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Ostaszewo	1	1	79	3	3	79	79
Stegna	4	2	244	16	10	327	228
Sztutowo	1	1	128	5	5	128	128

^a Przedszkola, oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych, zespoły wychowania przedszkolnego i punkty przedszkolne; bez wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą.

^a Nursery schools, pre-primary sections in primary schools, pre-primary education groups and pre-primary points; excluding pre-primary education in the units performing health care activities.

TABL. 10 (58). WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE ^a W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)
PRE-PRIMARY EDUCATION ^a IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Placówki Establishments		Miejsca w przed- szkolach Places in nursery schools	Oddziały Sections		Dzieci Children	
	ogółem total	w tym przed- szkola of which nursery schools		ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools	ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools
PODREGION GDAŃSKI (dok.):							
SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.):							
POWIATS (cont.):							
Pucki	60	21	1412	142	59	2801	1198
Gminy miejskie:							
<i>Urban gminas:</i>							
Hel	1	1	125	5	5	110	110
Jastarnia	2	1	28	5	1	106	28
Puck	5	4	396	25	17	573	380
Władysławowo	9	2	100	19	4	422	100
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Kosakowo	9	5	367	20	15	389	280
Krokowa	9	2	74	21	3	372	51
Puck	25	6	322	47	14	829	249
Wejherowski	130	52	4366	390	198	7984	4178
Gminy miejskie:							
<i>Urban gminas:</i>							
Reda	14	8	739	56	39	1044	695
Rumia	21	13	1147	79	49	1852	1214
Wejherowo	30	13	1234	93	48	1983	1045
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Choczewo	7	2	120	9	3	174	72
Gniewino	5	1	48	12	2	259	44
Linia	10	-	-	13	-	201	-
Luzino	9	2	100	26	4	439	76
Łęczycze	8	4	261	24	17	440	311
Szemud	12	5	444	39	23	751	436
Wejherowo	14	4	273	39	13	841	285
PODREGION SŁUPSKI	305	123	11382	795	501	16691	11160
SUBREGION							
POWIATY: POWIATS:							
Bytowski	50	17	1660	138	79	2822	1740
Gminy miejsko-wiejskie:							
<i>Urban-rural gminas:</i>							
Bytów	14	8	873	49	39	1068	891
w tym miasto	9	7	803	38	36	858	832
of which city							
Miastko	11	2	275	27	12	589	294
w tym miasto	5	2	275	18	12	414	294
of which city							

a Przedszkola, oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych, zespoły wychowania przedszkolnego i punkty przedszkolne; bez wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą.

a Nursery schools, pre-primary sections in primary schools, pre-primary education groups and pre-primary points; excluding pre-primary education in the units performing health care activities.

TABL. 10 (58). WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE ^a W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)
PRE-PRIMARY EDUCATION ^a IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Placówki Establishments		Miejsca w przed- szkolach Places in nursery schools	Oddziały Sections		Dzieci Children	
	ogółem total	w tym przed- szkola of which nursery schools		ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools	ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools
PODREGION SŁUPSKI (cd.): SUBREGION (cont.):							
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):							
Bytowski (dok.) (cont.):							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Borzytuchom	3	1	73	7	5	118	80
Czarna Dąbrówka	4	-	-	9	-	154	-
Kolczygłowy	3	1	75	7	3	143	74
Lipnica	3	3	140	10	10	185	185
Parchowo	2	1	115	8	6	141	113
Studzienice	3	-	-	8	-	140	-
Trzebielino	4	-	-	6	-	112	-
Tuchomie	3	1	109	7	4	172	103
Chojnicki	64	15	2052	160	91	3421	2125
Gmina miejska: Urban gmina:							
Chojnice	14	7	1269	73	51	1675	1255
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:							
Brusy	18	2	238	27	11	593	259
w tym miasto	4	2	238	15	11	352	259
of which city							
Czersk	12	4	467	31	24	604	521
w tym miasto	2	2	396	18	18	396	396
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Chojnice	18	1	25	25	2	465	25
Konarzyny	2	1	53	4	3	84	65
Człuchowski	34	14	1181	81	50	1722	1129
Gmina miejska: Urban gmina:							
Człuchów	6	4	418	22	17	502	388
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:							
Czarne	5	1	175	13	7	272	175
w tym miasto	2	1	175	10	7	233	175
of which city							
Debrzno	5	1	135	12	6	255	134
w tym miasto	2	1	135	9	6	211	134
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Człuchów	9	3	109	15	6	280	124
Koczala	1	1	100	4	4	89	89
Przechlewo	3	1	125	8	5	196	123
Rzeczenica	5	3	119	7	5	128	96

^a Przedszkola, oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych, zespoły wychowania przedszkolnego i punkty przedszkolne; bez wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą.

^a Nursery schools, pre-primary sections in primary schools, pre-primary education groups and pre-primary points; excluding pre-primary education in the units performing health care activities.

TABL. 10 (58). WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE ^a W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)
PRE-PRIMARY EDUCATION ^a IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Placówki Establishments		Miejsca w przed- szkolach Places in nursery schools	Oddziały Sections		Dzieci Children	
	ogółem total	w tym przed- szkola of which nursery schools		ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools	ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):							
Lęborski	45	25	1838	112	76	2469	1801
Gminy miejskie: Urban gminas:							
Lębork	16	10	1192	56	44	1407	1138
Łeba	6	5	90	9	6	156	92
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Cewice	9	3	139	18	8	297	147
Nowa Wieś Lęborska	9	5	300	21	13	436	292
Wicko	5	2	117	8	5	173	132
Słupski	69	21	1738	161	83	2984	1560
Gmina miejska: Urban gmina:							
Ustka	7	4	397	24	17	563	400
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:							
Kępice	7	2	115	16	6	284	104
w tym miasto	2	1	75	6	3	135	70
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Darnica	4	1	49	9	5	167	102
Dębica Kaszubska	4	2	340	18	11	344	220
Główczyce	5	3	205	16	12	298	226
Kobylnica	10	4	202	20	11	327	155
Potęgowo	4	1	120	13	6	230	115
Słupsk	16	3	230	29	11	529	169
Smoldzino	1	1	80	4	4	69	69
Ustka	11	-	-	12	-	173	-
MIASTO NA PRAWACH POWIATU: CITY WITH POWIAT STATUS:							
Słupsk	43	31	2913	143	122	3273	2805

^a Przedszkola, oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych, zespoły wychowania przedszkolnego i punkty przedszkolne; bez wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą.

^a Nursery schools, pre-primary sections in primary schools, pre-primary education groups and pre-primary points; excluding pre-primary education in the units performing health care activities.

TABL. 10 (58). WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE ^a W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)
PRE-PRIMARY EDUCATION ^a IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Placówki Establishments		Miejsca w przed- szkolach Places in nursery schools	Oddziały Sections		Dzieci Children	
	ogółem total	w tym przed- szkola of which nursery schools		ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools	ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools
PODREGION STARO- GARDZKI	253	121	12206	765	522	17466	12621
SUBREGION							
POWIATY: <i>POWIATS:</i>							
Kościerski	58	24	1899	142	88	2999	1970
Gmina miejska:							
<i>Urban gmina:</i>							
Kościerzyna	16	9	952	54	39	1204	907
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Dziemiany	2	1	126	9	7	171	136
Karsin	7	2	140	13	6	232	140
Kościerzyna	12	5	403	28	20	567	434
Liniewo	5	2	50	7	4	138	90
Lipusz	3	2	108	8	7	161	153
Nowa Karczma	6	2	50	11	2	253	41
Stara Kiszewa	7	1	70	12	3	273	69
Kwidzyński	34	19	2587	107	86	2942	2473
Gmina miejska:							
<i>Urban gmina:</i>							
Kwidzyn	10	9	1553	51	49	1551	1521
Gmina miejsko-wiejska:							
<i>Urban-rural gmina:</i>							
Prabuty	5	2	330	15	11	384	312
w tym miasto	2	2	330	11	11	312	312
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Gardeja	7	2	195	11	6	257	141
Kwidzyn	5	3	269	12	9	349	258
Ryjewo	4	2	140	10	7	208	141
Sadlinki	3	1	100	8	4	193	100
Malborski	31	15	1556	85	56	2123	1530
Gmina miejska:							
<i>Urban gmina:</i>							
Malbork	20	11	1201	57	39	1459	1101
Gmina miejsko-wiejska:							
<i>Urban-rural gmina:</i>							
Nowy Staw	2	1	150	9	6	242	176
w tym miasto	2	1	150	9	6	242	176
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Lichnowy	3	-	-	5	-	84	-
Malbork	3	1	30	4	2	92	30
Miłoradz	2	1	75	4	3	82	59
Stare Pole	1	1	100	6	6	164	164

^a Przedszkola, oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych, zespoły wychowania przedszkolnego i punkty przedszkolne; bez wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą.

^a Nursery schools, pre-primary sections in primary schools, pre-primary education groups and pre-primary points; excluding pre-primary education in the units performing health care activities.

TABL. 10 (58). WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE ^a W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (cd.)
PRE-PRIMARY EDUCATION ^a IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Placówki Establishments		Miejsca w przed- szkolach Places in nursery schools	Oddziały Sections		Dzieci Children	
	ogółem total	w tym przed- szkola of which nursery schools		ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools	ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools
PODREGION STARO- GARDZKI (cd.):							
SUBREGION (cont.):							
POWIATY (cd.):							
POWIATS (cont.):							
Starogardzki	62	25	2408	194	129	4080	2847
Gminy miejskie:							
<i>Urban gminas:</i>							
Czarna Woda	1	1	100	4	4	94	94
Skórcz	2	1	48	7	5	159	123
Starogard Gdański	17	11	1327	85	73	1759	1570
Gmina miejsko-wiejska:							
<i>Urban-rural gmina:</i>							
Skarszewy	9	2	220	25	11	476	232
w tym miasto	4	2	220	16	11	297	232
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Bobowo	2	1	75	4	3	100	75
Kaliska	3	1	125	9	6	169	125
Lubichowo	2	1	175	8	7	192	169
Osieczna	2	2	73	4	4	93	93
Osiek	1	-	-	2	-	49	-
Skórcz	3	-	-	5	-	103	-
Smętowo Graniczne	4	1	55	6	3	125	65
Starogard Gdański	9	2	90	18	4	376	88
Zblewo	7	2	120	17	9	385	213
Sztumski	17	10	945	54	44	1175	1003
Gminy miejsko-wiejskie:							
<i>Urban-rural gminas:</i>							
Dzierżgoń	3	2	180	12	11	246	233
w tym miasto	2	2	180	11	11	233	233
<i>of which city</i>							
Sztum	7	5	588	28	26	608	586
w tym miasto	3	3	420	19	19	438	438
<i>of which city</i>							
Gminy wiejskie:							
<i>Rural gminas:</i>							
Mikołajki Pomorskie	1	1	103	4	4	103	103
Stary Dzierżgoń	2	1	49	4	2	91	57
Stary Targ	4	1	25	6	1	127	24

a Przedszkola, oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych, zespoły wychowania przedszkolnego i punkty przedszkolne; bez wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą.

a Nursery schools, pre-primary sections in primary schools, pre-primary education groups and pre-primary points; excluding pre-primary education in the units performing health care activities.

TABL. 10 (58). WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE ^a W ROKU SZKOLNYM 2013/14 (dok.)
PRE-PRIMARY EDUCATION ^a IN THE 2013/14 SCHOOL YEAR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Placówki Establishments		Miejsca w przed- szkolach Places in nursery schools	Oddziały Sections		Dzieci Children	
	ogółem total	w tym przed- szkola of which nursery schools		ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools	ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools
PODREGION STARO- GARDZKI (dok.): SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):							
Tczewski	51	28	2811	183	119	4147	2798
Gmina miejska: Urban gmina:							
Tczew	25	15	1664	105	69	2444	1670
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:							
Gniew	7	3	248	23	15	473	334
w tym miasto	2	2	149	11	11	235	235
of which city							
Pelplin	6	5	652	26	25	599	577
w tym miasto	2	2	440	15	15	379	379
of which city							
Gminy wiejskie: Rural gminas:							
Morzyszczyn	3	1	50	5	2	96	29
Subkowy	4	2	100	8	4	183	92
Tczew	6	2	97	16	4	352	96
PODREGION TRÓJ- MIEJSKI	367	199	17479	1134	756	24229	16638
SUBREGION							
MIASTA NA PRAWACH POWIATU: CITIES WITH POWIAT STATUS:							
Gdańsk	235	133	10806	728	479	15174	10105
Gdynia	115	54	5660	357	233	7989	5571
Sopot	17	12	1013	49	44	1066	962

^a Przedszkola, oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych, zespoły wychowania przedszkolnego i punkty przedszkolne; bez wychowania przedszkolnego w placówkach wykonujących działalność leczniczą.

Źródło: dane Ministerstwa Edukacji Narodowej.

^a Nursery schools, pre-primary sections in primary schools, pre-primary education groups and pre-primary points; excluding pre-primary education in the units performing health care activities.

Source: data of the Ministry of National Education.

DZIAŁ VIII OCHRONA ZDROWIA I POMOC SPOŁECZNA

Uwagi ogólne

1. Dane o ochronie zdrowia podaje się łącznie z danymi o placówkach podległych resortom obrony narodowej i spraw wewnętrznych oraz do 2011 r. Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego; z wyłączeniem ochrony zdrowia w zakładach karnych.

2. Podstawę prezentowanych w dziale danych o ochronie zdrowia stanowią:

1) ustawa z dnia 15 IV 2011 r. o działalności leczniczej (Dz. U. Nr 112 poz. 654, z późniejszymi zmianami), która zastąpiła ustawę o zakładach opieki zdrowotnej. Ustawa określa m.in. zasady wykonywania działalności leczniczej oraz zasady funkcjonowania placówek leczniczych.

Prezentowane w dziale dane dotyczą placówek wykonujących działalność leczniczą w zakresie:

- a) ambulatoryjnej opieki zdrowotnej (przychodnie łącznie z: ośrodkami zdrowia, poradniami, ambulatoriami i izbami chorych oraz zakładami badań diagnostycznych i medycznymi laboratoriami diagnostycznymi),
- b) stacjonarnej opieki zdrowotnej (szpitale – ogólne, psychiatryczne i uzdrowiskowe, ośrodki leczenia odwykowego, ośrodki rehabilitacyjne dla narkomanów, regionalne ośrodki psychiatrii sądowej, zakłady opiekuńczo-lecznicze i pielęgnacyjno-opiekuńcze, hospicja, sanatoria).

Na mocy wymienionej ustawy działalność lecznicza może być wykonywana przez praktyki zawodowe (indywidualne lub grupowe) – lekarzy, lekarzy dentyków oraz pielęgniarów lub położnych;

- 2) ustawa z dnia 15 VII 2011 r. o zawodach pielęgniarzy i położnych (Dz. U. Nr 174, poz. 1039, z późniejszymi zmianami);
- 3) ustawa z dnia 5 XII 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentystry (jednolity tekst Dz. U. 2008 Nr 136, poz. 857, z późniejszymi zmianami);
- 4) ustawa z dnia 27 VIII 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych (jednolity tekst Dz. U. 2008 Nr 164, poz. 1027, z późniejszymi zmianami), która reguluje warunki udzielania i zakres świadczeń zdrowotnych, zasady i tryb ich finansowania oraz działalność Narodowego Funduszu Zdrowia;
- 5) ustawa z dnia 6 IX 2001 r. prawo farmaceutyczne (jednolity tekst Dz. U. 2008 Nr 45, poz. 271, z późniejszymi zmianami).

CHAPTER VIII HEALTH CARE AND SOCIAL WELFARE

General notes

1. The data concerning health care are given including health care units subordinated to the Ministry of National Defence, the Ministry of Interior and until 2011 the Internal Security Agency; excluding health care in prisons.

2. The basis of data presented in this chapter of the health care are provided by:

1) the Law on Health Care Activities, dated 15 IV 2011 (Journal of Laws No. 112 item 654, with later amendments), replacing the Law on Care Health Facilities. The law specifies, among others, the rules of performing health care activities and of the functioning of health care units.

Data presented in the chapter concerns the units performing health care activities in the following areas:

- a) out-patient health care (out-patients departments including: health centres, clinics, ambulatory departments and infirmaries, diagnostic facilities and medical diagnostic laboratories),
- b) in-patient health care (hospitals – general, psychiatric and health resorts, detoxification centres, addiction recovery centres, regional centres of forensic psychiatry, chronic medical care homes, nursing homes, hospices and sanatoria).

Under that said law, health care activity can be carried out also by professional practices (individual or group) – doctors, dentists and nurses or midwives;

- 2) the Law on the Nursing and Midwiving Professions, dated 15 VII 2011 (Journal of Laws No. 174, item 1039, with later amendments);
- 3) the Law on the Occupations of Doctor and Dentist, dated 5 XII 1996 (uniform text Journal of Laws 2008 No. 136, item 857, with later amendments);
- 4) the Law on Health Care Services Financed from Public Funds, dated 27 VIII 2004 (uniform text Journal of Laws 2008 No. 164, item 1027, with later amendments), governing the provision conditions and the scope of health services, the rules and the method of their financing and the activities of the National Health Fund;
- 5) the Pharmaceutical Law, dated 6 IX 2001 (uniform text Journal of Laws 2008 No. 45, item 271, with later amendments).

3. Porady udzielone przez lekarzy i lekarzy dentyistów w zakresie ambulatoryjnej opieki zdrowotnej podano łącznie z badaniami profilaktycznymi oraz z poradami lekarskimi udzielonymi w izbach przyjęć szpitali ogólnych i orzeczeniami wojskowych komisji lekarskich.

4. Dane o łóżkach w szpitalach ogólnych nie obejmują miejsc dziennych na oddziałach szpitalnych oraz do 2007 r. miejsc (łóżek i inkubatorów) dla noworodków.

5. Dane o aptekach ogólnodostępnych nie obejmują aptek działających w strukturze i na potrzeby szpitali.

Punkty apteczne są to ogólnodostępne punkty sprzedaży leków gotowych, których asortyment jest ściśle określony i są głównie usytuowane na terenach wiejskich.

6. Zgodnie z ustawą z dnia 4 II 2011 r. o opiece nad dziećmi do lat 3 (Dz. U. Nr 45, poz. 235, z późniejszymi zmianami), opieka może być organizowana w formie **żłobka, klubu dziecięcego**, sprawowana przez dziennego opiekuna oraz nianię.

7. Dane dotyczące **wspierania rodziny** oraz **pieczy zastępczej** prezentowane są zgodnie z ustawą z dnia 9 VI 2011 r. o wspieraniu rodziny oraz systemie pieczy zastępczej (jednolity tekst Dz. U. 2013 poz. 135).

8. Rodzinna piecza zastępcza jest sprawowana w przypadku niemożności zapewnienia dziecku opieki i wychowania przez rodziców. Zapewnia pracę z rodziną umożliwiającą powrót dziecka do rodziny lub gdy jest to niemożliwe – dążenie do przysposobienia dziecka, przygotowanie dziecka do samodzielnego i odpowiedzialnego życia, zaspokojenie potrzeb emocjonalnych dzieci ze szczególnym uwzględnieniem potrzeb bytowych, zdrowotnych, edukacyjnych i kulturalno-rekreacyjnych.

Formami rodzinnej pieczy zastępczej są:

1) rodziny zastępcze:

- a) spokrewnione,
- b) niezawodowe – umieszcza się w tym samym czasie nie więcej niż 3 dzieci (z wyjątkiem licznego rodzeństwa),
- c) zawodowe – umieszcza się w tym samym czasie nie więcej niż 3 dzieci (z wyjątkiem licznego rodzeństwa) – wśród których funkcjonują również:

3. Consultations provided by doctors and dentists are presented together with preventive examinations, also together with consultations provided by doctors in admission rooms in general hospitals and with the opinions of military medical commissions.

4. Data regarding beds in general hospitals do not include day-time places in hospital wards and until 2007 – places (beds and incubators) for newborns.

5. Generally available pharmacies do not include pharmacies, which operate in the structure and for needs of hospitals.

Pharmaceutical outlets are sales outlets for selling prepared medicines, the range of which is precisely defined and are located in rural areas.

6. According to the Law on Childcare for Children up to the age of 3, dated 4 II 2011 (Journal of Laws No. 45, item 235, with later amendments) childcare can be organized in the form of **nurseries, children's clubs**, provided by day carer or nanny.

7. Data concerning **family support and foster care** are presented according to the Law of Family Support and Foster Care System, dated 9 VI 2011 (uniform text Journal of Laws 2013 item 135).

8. Family foster care shall be exercised in case when it is impossible for the parents to provide care and education for a child. It guarantees a work with a family to make possibility for a child to return to its family, or when it is impossible – efforts aimed at child's adoption; preparation of a child to live an independent and responsible life; satisfaction of children's emotional needs, in particular the needs related to welfare, healthcare, education, culture and recreation.

The forms of family foster care are the following:

1) foster families:

- a) related,
- b) non-professional – placed in it may be not more than 3 children (except for numerous siblings)
- c) professional – placed in it may be not more than 3 children (except for numerous siblings) – among which there are also:

- zawodowe specjalistyczne – umieszcza się w nich w szczególności: dzieci legitymujące się orzeczeniem o niepełnosprawności lub orzeczeniem o znacznym lub umiarkowanym stopniu niepełnosprawności, dzieci na podstawie ustawy z dnia 26 X 1982 r. o postępowaniu w sprawach nieletnich (jednolity tekst Dz. U. 2010 Nr 33, poz. 178, z późniejszymi zmianami), małoletnie matki z dziećmi,
 - zawodowe pełniące funkcję pogotowia rodzinnego – przyjmują dzieci na podstawie orzeczenia sądu w przypadku gdy dziecko zostało doprowadzone przez Policję lub Straż Graniczną, na wniosek rodziców, dziecka lub innej osoby w przypadku, o którym mowa w art. 12a ustawy z dnia 29 VII 2005 r. o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie (Dz. U. Nr 180, poz. 1493, z późniejszymi zmianami),
 - zawodowe niespokrewnione z dzieckiem, wielodzietne (funkcjonują nie dłużej niż przez okres 3 lat od dnia wejścia w życie ustawy, tj. do 31 XII 2014 r.);
- 2) **rodzinne domy dziecka** – w tym samym czasie może w nich przebywać łącznie nie więcej niż 8 dzieci (z wyjątkiem liczego rodzeństwa).
- 9. Instytucjonalna piecza zastępcza** jest sprawowana w formie:
- 1) **placówki opiekuńczo-wychowawczej**, która jest prowadzona jako placówka typu:
 - a) interwencyjnego – zapewnia doraźną opiekę nad dzieckiem w czasie trwania sytuacji kryzysowej, w szczególności placówka jest obowiązana przyjąć dziecko w przypadkach wymagających natychmiastowego zapewnienia mu opieki,
 - b) rodzinnego – wychowuje dzieci w różnym wieku, w tym dorastające i usamodzielniające się; umożliwia wspólne wychowanie i opiekę licznemu rodzeństwu, współpracuje z koordynatorem rodzinnej pieczy zastępczej i asystentem rodziny,
 - c) socjalizacyjnego – zapewnia dziecku całodobową opiekę i wychowanie oraz zaspokaja jego niezbędne potrzeby, w szczególności emocjonalne, rozwojowe, zdrowotne, bytowe, społeczne i religijne; realizuje przygotowany we współpracy z asystentem rodziny plan pomocy dziecku; umożliwia kontakt dziecka z rodzicami i innymi osobami bliskimi, podejmuje działania w celu powrotu dziecka do rodziny; zapewnia dziecku dostęp do kształcenia dostosowanego do jego wieku i możliwości rozwojowych; obejmuje dziecko działaniami terapeutycznymi, zapewnia korzystanie z przysługujących świadczeń zdrowotnych,
 - 2) **foster homes** – placed in it may be not more than 8 children (except for numerous siblings).
- 9. Insitutional foster care shall be run as:**
- 1) **care and education centre shall be exercised in the form of:**
 - a) *an intervention – provides immediate care for a child in the crisis situation, especially if it is required for the centre to place the child under immediate care,*
 - b) *a family – educates children of various age groups, including adolescents and those becoming independent; enables common education and care for numerous siblings, cooperate with a family foster care coordinator and a family assistant,*
 - c) *a socialization – provides a child with full-time care and education, and fulfil its needs, especially emotional, development, health, living, social and religious needs; implements a child assistance plan prepared in cooperation with a family assistant; enables contacts with parents and other close persons, takes actions aimed at the child's return to a family; provides a child with access to education adjusted to his/her age and development skills; provides a child with therapeutic actions, provides access to eligible healthcare services,*
 - 2) *foster homes – placed in it may be not more than 8 children (except for numerous siblings).*
- *professional specialized – shall receive in particular: children with a disability certificate or a certificate of high or moderate level of disability, children on the basis of the Law on Proceedings Involving Juveniles, dated 26 X 1982 (uniform text Journal of Laws 2010 No. 33, item 178, with later amendments), underage mothers with children,*
 - *professional that performs the function of a family emergency house – shall receive a child on the basis of a court ruling, case when a child was escorted by Police or Border Guard, upon consent of parents, child or another person in the case referred to in Art. 12a of the Law on Counteracting Domestic Violence, dated 29 VII 2005 (Journal of Laws No. 180, item 1493, with later amendments),*
 - *professional not related to the child with many children (operates for not longer than 3 years from the date of entry into force of Law, i.e. until 31 XII 2014);*

d) specjalistyczno-terapeutycznego – sprawuje opiekę nad dzieckiem o indywidualnych potrzebach, w szczególności: legitymującym się orzeczeniem o niepełnosprawności albo orzeczeniem o umiarkowanym lub znacznym stopniu niepełnosprawności; wymagającym stosowania specjalnych metod wychowawczych i specjalistycznej terapii; wymagającym wyrównywania opóźnień rozwojowych i edukacyjnych. Placówka zapewnia zajęcia wychowawcze, socjoterapeutyczne, korekcyjne, kompensacyjne, logopedyczne, terapeutyczne, rekompensujące braki w wychowaniu w rodzinie i przygotowujące do życia społecznego, a dzieciom niepełnosprawnym także odpowiednią rehabilitację i zajęcia rewalidacyjne;

2) **regionalnej placówki opiekuńczo-terapeutycznej** (od 2012 r.) – umieszczane są w niej dzieci, które ze względu na stan zdrowia wymagają stosowania specjalistycznej opieki i rehabilitacji i nie mogą zostać umieszczone w rodzinnej pieczy zastępczej lub w placówce opiekuńczo-wychowawczej. W tym samym czasie można w niej umieścić nie więcej niż 30 dzieci;

3) **interwencyjnego ośrodka preadopcyjnego** (od 2012 r.) – umieszcza się w nim dzieci do ukończenia pierwszego roku życia, które wymagają specjalistycznej opieki i w okresie oczekiwania na przysposobienie nie mogą zostać umieszczone w rodzinnej pieczy zastępczej. W ośrodku w tym samym czasie można umieścić nie więcej niż 20 dzieci.

10. Dane o domach i zakładach pomocy społecznej dotyczą placówek, dla których organami prowadzącymi są: jednostki samorządu terytorialnego, stowarzyszenia, organizacje społeczne, kościoły i związki wyznaniowe, fundacje, osoby fizyczne i prawne.

Domy i zakłady prezentuje się zgodnie z ustawą o pomocy społecznej z dnia 12 III 2004 r. (jednolity tekst Dz. U. 2013 poz. 182, z późniejszymi zmianami).

d) *a specialist therapy – provides care for a child with individual needs, in particular: a child with a disability certificate or a certificate of high or moderate level of disability, a child requiring the application of special education methods and specialist therapy, a child requiring dealing with their developmental and emotional retardation. The centre provides educational, socio-therapeutic, corrective, compensating, speech therapy, and therapeutic activities compensating for lacks in upbringing in a family and preparing for social life, as well as proper rehabilitation for disabled children;*

2) **regional care and therapy centre** (since 2012) – *a centre where children shall be placed, due to their health condition requiring specialist care and rehabilitation and cannot be placed in family foster care or a care and education centre. The total number of 30 children at most may be placed in a regional care and therapy centre at the same time;*

3) **pre-adoptive intervention centre** (since 2012) – *a centre where shall be placed children up to the 1 year old, requiring special care who, waiting for adoption, cannot be covered by family foster care. The total number of 20 children at most may be placed in a pre-adoptive intervention centre at the same time.*

10. Data concerning social welfare homes and facilities are related to the institutions for which the founding bodies are: local government units, associations, social organizations, churches and religious associations, foundations, natural and legal persons.

Social welfare homes and facilities are presented according to the Law on Social Assistance, dated 12 III 2004 (uniform text Journal of Laws 2013 item 182, with later amendments).

TABL. 1 (59). ŁÓŻKA W SZPITALACH OGÓLNYCH, APTEKI OGÓLNODOSTĘPNE I PUNKTY APTECZNE W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

BEDS IN GENERAL HOSPITALS, GENERALLY AVAILABLE PHARMACIES AND PHARMACEUTICAL OUTLETS IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Łóżka ^a w szpitalach ogólnych <i>Beds^a in general hospitals</i>	Apteki ^b <i>Pharmacies^b</i>	Punkty apteczne ^b <i>Pharmaceutical outlets^b</i>
WOJEWÓDZTWO	9459	710	43
VOIVODSHIP			
Podregion gdański	1359	144	16
Subregion			
Powiaty:			
<i>Powiats:</i>			
gdański	-	25	6
kartuski	345	30	4
nowodworski	240	12	1
pucki	242	26	3
wejherowski	532	51	2
Podregion słupski	1830	126	15
Subregion			
Powiaty:			
<i>Powiats:</i>			
bytowski	227	19	4
chojnicki	447	26	4
człuchowski	194	14	1
łęborski	267	18	-
słupski	-	14	6
Miasto na prawach powiatu:			
<i>City with powiat status:</i>			
Słupsk	695	35	-
Podregion starogardzki	1788	144	12
Subregion			
Powiaty:			
<i>Powiats:</i>			
kościerski	417	24	
kwidzyński	339	25	1
malborski	170	17	1
starogardzki	328	39	3
sztumski	275	8	3
tczewski	259	31	4
Podregion trójmiejski	4482	296	-
Subregion			
Miasta na prawach powiatu:			
<i>Cities with powiat status:</i>			
Gdańsk	3292	184	-
Gdynia	926	99	-
Sopot	264	13	-

a Łącznie z łóżkami i inkubatorami dla noworodków. b Patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 211.

Ź r ó d ł o: w zakresie szpitali ogólnych – dane Ministerstwa Zdrowia i Ministerstwa Spraw Wewnętrznych.

a Including beds and incubators for newborns. b See general notes, item 5 on page 211.

S o u r c e: in regard to general hospitals – data of the Ministry of Health and the Ministry of Interior.

TABL. 2 (60). AMBULATORYJNA OPIEKA ZDROWOTNA W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

OUT-PATIENT HEALTH CARE IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przychodnie Out-patients departments	Praktyki lekarskie ^a Medical practices ^a	Porady udzielone ^b Consultations provided ^b			
			w tys. in thous.	na 1 miesz- kańca per capita	lekarskie medical	stomatolo- giczne dental
					w tys. in thous.	
WOJEWÓDZTWO	925	290	17242,7	7,5	15473,3	1769,3
VOIVODSHIP						
Podregion gdański	199	70	3322,5	6,0	2938,0	384,5
Subregion						
Powiaty:						
Powiaty:						
gdański	47	16	528,8	5,1	438,3	90,5
kartuski	32	11	761,3	6,1	682,3	79,0
nowodworski	22	1	239,6	6,6	212,9	26,7
pucki	32	13	477,3	5,9	424,7	52,6
wejherowski	66	29	1315,6	6,4	1179,8	135,8
Podregion słupski	221	94	3349,6	6,8	2979,4	370,2
Subregion						
Powiaty:						
Powiaty:						
bytowski	36	16	453,6	5,8	397,8	55,8
chojnicki	38	17	718,2	7,5	674,3	43,9
człuchowski	23	11	358,5	6,3	316,4	42,1
łęborski	34	17	406,1	6,1	377,0	29,0
słupski	38	19	418,1	4,3	360,3	57,8
Miasto na prawach powiatu:						
City with powiat status:						
Słupsk	52	14	995,1	10,5	853,5	141,6
Podregion starogardzki	175	84	3388,3	6,7	3097,5	290,9
Subregion						
Powiaty:						
Powiaty:						
kościerski	22	5	474,0	6,7	436,4	37,6
kwidziński	29	23	571,1	6,8	527,3	43,8
malborski	27	25	470,8	7,3	412,5	58,3
starogardzki	37	7	823,6	6,5	760,7	62,8
sztumski	20	5	257,5	6,0	241,5	16,0
tczewski	40	19	791,3	6,8	719,0	72,3
Podregion trójmiejski	330	42	7182,3	9,6	6458,5	723,8
Subregion						
Miasta na prawach powiatu:						
Cities with powiat status:						
Gdańsk	207	26	4612,2	10,0	4131,9	480,2
Gdynia	86	13	2153,3	8,7	1964,4	188,9
Sopot	37	3	416,8	11,0	362,2	54,7

a Dane obejmują podmioty, które podpisały kontrakty z Narodowym Funduszem Zdrowia lub z przychodniami.
b W ciągu roku; łącznie z poradami opłacanymi przez pacjentów (środki niepubliczne); bez porad udzielonych w izbach przyjęć szpitali ogólnych – 359,6 tys. porad.

a Data concern entities that have signed contract with National Health Fund or with out-patients departments.
b During the year; including consultations paid by patients (non-public funds); excluding consultations provided by doctors in admission rooms in general hospitals – 359.6 thous. consultations.

TABL. 3 (61). ŻŁOBKI I KLUBY DZIECIĘCE W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

NURSERIES AND CHILDREN'S CLUBS IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Żłobki Nurseries	Oddziały żłobkowe Nursery wards	Kluby dziecięce Children's clubs	Miejsca w żłobkach i klubach dziecięcych ^a Places in nurseries and children's clubs ^a	Dzieci przebywające w żłobkach i klubach dziecięcych w ciągu roku ^a Children staying in nurseries and children's clubs during the year ^a
WOJEWÓDZTWO	115	2	14	3311	4476
VOIVODSHIP					
Podregion gdański	39	-	2	628	710
Subregion					
Powiaty:					
<i>Powiats:</i>					
gdański	7	-	-	132	146
kartuski	7	-	-	105	128
nowodworski	-	-	1	8	12
pucki	8	-	-	146	120
wejherowski	17	-	1	237	304
Podregion słupski	27	1	3	901	1161
Subregion					
Powiaty:					
<i>Powiats:</i>					
bytowski	5	-	1	199	206
chojnicki	4	-	-	97	122
człuchowski	4	1	1	100	113
łęborski	4	-	-	60	75
słupski	4	-	1	140	152
Miasto na prawach powiatu:					
<i>City with powiat status:</i>					
Słupsk	6	-	-	305	493
Podregion starogardzki	19	1	2	467	622
Subregion					
Powiaty:					
<i>Powiats:</i>					
kościerski	3	-	-	59	76
kwidzyński	3	-	1	145	188
malborski	3	-	1	74	107
starogardzki	3	-	-	35	48
sztumski	1	1	-	40	55
tczewski	6	-	-	114	148
Podregion trójmiejski	30	-	7	1315	1983
Subregion					
Miasta na prawach powiatu:					
<i>Cities with powiat status:</i>					
Gdańsk	15	-	6	910	1404
Gdynia	10	-	1	289	435
Sopot	5	-	-	116	144

a Łącznie z oddziałami żłobkowymi.

a Including nursery wards.

TABL. 4 (62). RODZINNA PIECZA ZASTĘPCZA W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

FAMILY FOSTER CARE IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Rodziny zastępcze spokrewnione <i>Related foster families</i>		Rodziny zastępcze niezawodowe <i>Non-professional foster families</i>		Rodziny zastępcze zawodowe <i>Professional foster families</i>		Rodzinne domy dziecka <i>Foster homes</i>	
	liczba rodzin zastęp- czych <i>number of foster families</i>	dzieci ^a <i>children^a</i>	liczba rodzin zastęp- czych <i>number of foster families</i>	dzieci ^a <i>children^a</i>	liczba rodzin zastęp- czych <i>number of foster families</i>	dzieci ^a <i>children^a</i>	liczba rodzin zastęp- czych <i>number of foster families</i>	dzieci ^a <i>children^a</i>
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	1572	2012	849	1198	190	628	62	398
Podregion gdański Subregion	279	365	200	277	43	166	8	60
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
gdański	47	60	49	63	12	61	-	-
kartuski	31	44	38	56	11	35	2	18
nowodworski	33	52	11	16	3	12	-	-
pucki	44	52	23	28	5	20	1	11
wejherowski	124	157	79	114	12	38	5	31
Podregion słupski Subregion	394	524	197	277	42	103	16	101
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
bytowski	56	71	28	43	11	26	2	8
chojnicki	63	79	58	78	8	17	8	49
człuchowski	38	57	20	27	1	3	-	-
łęborski	56	72	34	47	7	21	-	-
słupski	95	125	35	54	6	17	6	44
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>								
Słupsk	86	120	22	28	9	19	-	-
Podregion starogardzki Subregion	430	556	270	422	51	209	20	133
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
kościerski	37	58	40	70	9	37	-	-
kwidzyński	110	136	42	65	8	31	10	75
malborski	75	98	34	42	7	24	7	36
starogardzki	79	99	72	117	9	33	3	22
sztumski	48	63	36	65	13	61	-	-
tczewski	81	102	46	63	5	23	-	-
Podregion trójmiejski Subregion	469	567	182	222	54	150	18	104
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>								
Gdańsk	273	328	123	150	31	94	9	48
Gdynia	163	200	51	64	12	29	9	56
Sopot	33	39	8	8	11	27	-	-

a W wieku do 25 lat.

a Up to the age of 25.

TABL. 5 (63). INSTYTUCJONALNA PIECZA ZASTĘPCZA¹ W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

INSTITUTIONAL FOSTER CARE¹ IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Placówki opiekuńczo-wychowawcze Care and education centres				
		ogółem total	z liczby ogółem of total number			
			socializacyjne socialization	interwencyjne intervention	rodzinne family	łącznie zadania placówek combining tasks of the centres
a – placówki centres						
b – miejsca places						
c – wychowankowie residents						
WOJEWÓDZTWO	a	85	55	3	21	6
VOIVODSHIP	b	1298	940	58	164	136
	c	1285	941	55	157	132
Podregion gdański	a	17	9	1	6	1
Subregion	b	242	164	14	44	20
	c	251	174	13	43	21
Powiaty: Powiats:						
gdański	a	2	1	-	1	-
	b	22	14	-	8	-
	c	22	14	-	8	-
kartuski	a	3	2	1	-	-
	b	74	60	14	-	-
	c	75	62	13	-	-
pucki	a	5	1	-	3	1
	b	54	14	-	20	20
	c	53	14	-	18	21
wejherowski	a	7	5	-	2	-
	b	92	76	-	16	-
	c	101	84	-	17	-
Podregion słupski	a	16	15	-	-	1
Subregion	b	295	265	-	-	30
	c	269	242	-	-	27
Powiaty: Powiats:						
bytowski	a	3	3	-	-	-
	b	42	42	-	-	-
	c	38	38	-	-	-
człuchowski	a	3	2	-	-	1
	b	90	60	-	-	30
	c	85	58	-	-	27
łęborski	a	1	1	-	-	-
	b	30	30	-	-	-
	c	24	24	-	-	-
słupski	a	4	4	-	-	-
	b	74	74	-	-	-
	c	65	65	-	-	-
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:						
Stupsk	a	5	5	-	-	-
	b	59	59	-	-	-
	c	57	57	-	-	-

1 Ponadto działała 1 regionalna placówka opiekuńczo-terapeutyczna oraz 1 placówka opiekuńczo-wychowawcza typu specjalistyczno-terapeutycznego.

1 Moreover, there were 1 regional care and therapy centre and 1 care and education centre of specialist therapy type.

TABL. 5 (63). INSTYTUCJONALNA PIECZA ZASTĘPCZA¹ W 2013 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

INSTITUTIONAL FOSTER CARE¹ IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Placówki opiekuńczo-wychowawcze Care and education centres				
		ogółem total	z liczby ogółem of total number			
			socjalizacyjne socialization	interwencyjne intervention	rodzinne family	łącznie zadania placówek combining tasks of the centres
a – placówki centres						
b – miejsca places						
c – wychowankowie residents						
Podregion starogardzki	a	20	12	-	5	3
Subregion	b	258	156	-	46	56
	c	254	156	-	42	56
Powiaty: Powiats:						
kościerski	a	4	2	-	-	2
	b	54	26	-	-	28
	c	59	26	-	-	33
kwidzyński	a	3	3	-	-	-
	b	42	42	-	-	-
	c	44	44	-	-	-
malborski	a	4	3	-	1	-
	b	42	38	-	4	-
	c	44	38	-	6	-
starogardzki	a	4	-	-	4	-
	b	42	-	-	42	-
	c	36	-	-	36	-
sztumski	a	2	2	-	-	-
	b	28	28	-	-	-
	c	26	26	-	-	-
tczewski	a	3	2	-	-	1
	b	50	22	-	-	28
	c	45	22	-	-	23
Podregion trójmiejski	a	32	19	2	10	1
Subregion	b	503	355	44	74	30
	c	511	369	42	72	28
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:						
Gdańsk	a	21	15	2	4	-
	b	349	276	44	29	-
	c	351	284	42	25	-
Gdynia	a	10	4	-	6	-
	b	124	79	-	45	-
	c	132	85	-	47	-
Sopot	a	1	-	-	-	1
	b	30	-	-	-	30
	c	28	-	-	-	28

¹ Ponadto działała 1 regionalna placówka opiekuńczo-terapeutyczna oraz 1 placówka opiekuńczo-wychowawcza typu specjalistyczno-terapeutycznego.

¹ Moreover, there were 1 regional care and therapy centre and 1 care and education centre of specialist therapy type.

TABL. 6 (64). POMOC SPOŁECZNA STACJONARNA W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

STATIONARY SOCIAL WELFARE IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Domy i zakłady (bez filii) Homes and facilities (excluding branches)	Miejsca (łącznie z filiami) Places (including branches)	Mieszkańcy (łącznie z filiami) Residents (including branches)
WOJEWÓDZTWO	109	6902	6515
VOIVODSHIP			
Podregion gdański	30	1600	1507
Subregion			
Powiaty:			
<i>Powiats:</i>			
gdański	2	153	153
kartuski	11	384	345
nowodworski	1	130	130
pucki	4	245	213
wejherowski	12	688	666
Podregion słupski	20	1271	1208
Subregion			
Powiaty:			
<i>Powiats:</i>			
bytowski	4	117	93
chojnicki	2	129	128
człuchowski	2	210	199
łęborski	3	164	161
słupski	5	455	437
Miasto na prawach powiatu:			
<i>City with powiat status:</i>			
Słupsk	4	196	190
Podregion starogardzki	24	2371	2283
Subregion			
Powiaty:			
<i>Powiats:</i>			
kościerski	3	248	221
kwidzyński	3	412	408
malborski	4	458	426
starogardzki	5	419	395
sztumski	1	72	72
tczewski	8	762	761
Podregion trójmiejski	35	1660	1517
Subregion			
Miasta na prawach powiatu:			
<i>Cities with powiat status:</i>			
Gdańsk	25	1177	1080
Gdynia	9	398	356
Sopot	1	85	81

DZIAŁ IX KULTURA. TURYSTYKA. SPORT

Uwagi ogólne

Kultura

1. Do **księgozbioru** bibliotek publicznych zaliczono książki i broszury oraz gazety i czasopisma.

Za **czytelnika** uważa się osobę, która w ciągu roku sprawozdawczego została zarejestrowana w bibliotece i dokonała co najmniej jednego wypożyczenia na zewnątrz.

2. W muzeach jako **muzealia** wykazano rzeczy ruchome i nieruchomości wpisane do inwentarza muzealiów.

3. Informacje o **kinach** dotyczą działalności kin ogólnie dostępnych, tj. powołanych do publicznego udostępniania filmów w formie projekcji na seansach filmowych, bez względu na rodzaj stosowanego nośnika filmu (taśma światłoczuła, taśma magnetyczna eksploatowana w technice wideo, nośnik cyfrowy).

Wśród kin stałych wyróżnia się: **minipleksy** – posiadające od 3 do 7 sal i **multipleksy** – posiadające 8 sal i więcej.

Turystyka

1. **Termin turystyka** – zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) Nr 692/2011 obowiązującym od 2012 r., oznacza czynności odwiedzających, którzy podejmują podróż do głównego miejsca docelowego położonego poza ich zwykłym otoczeniem, na okres krótszy niż 1 rok, w dowolnym głównym celu, w tym w celu służbowym, wypoczynkowym lub innym celu osobistym, innym niż zatrudnienie przez podmiot miejscowy dla odwiedzanego miejsca.

2. **Baza noclegowa turystyki** dotyczy turystycznych obiektów noclegowych, tj. obejmuje obiekty hotelowe i pozostałe obiekty (od 2011 r. posiadające 10 i więcej miejsc noclegowych; do 2010 r. bez pokoi gościnnych i kwater agroturystycznych).

3. W informacjach o **obiektach i miejscach noclegowych turystyki** nie uwzględnia się obiektów i miejsc w obiektach przejściowo nieczynnych z powodu przebudowy, remontu, itp.

Sport

1. W kategorii **ćwiczących** jedna osoba może być wykazywana wielokrotnie, jeśli uprawia kilka rodzajów sportu. W zależności od wieku osoby ćwiczące zaliczane są do kategorii juniorów lub seniorów; dla poszczególnych rodzajów sportu stosuje się różne granice wieku.

2. W kategorii **trenerów i instruktorów sportowych** jedna osoba może być wykazywana wielokrotnie, jeśli prowadzi zajęcia w kilku rodzajach sportu.

CHAPTER IX CULTURE. TOURISM. SPORT

General notes

Culture

1. *Books and pamphlets as well as newspapers and magazines constitute **the collection** of public libraries.*

*A **borrower** is a person who in the course of a reporting year was registered at a library and checked out at least one item.*

2. *Movable subjects and real estate registered in exhibit inventory are presented as **exhibits** in museums.*

3. *Information regarding **cinemas** concerns the activity of public cinemas, i.e., established for the purpose of public film screenings, regardless of the film carrier used (light-sensitive, magnetic tape and digital).*

*Among indoor cinemas one can distinguish **mini-plexes** – equipped with 3 to 7 screens and **multi-plexes** – equipped with 8 screens and more.*

Tourism

1. ***Tourism**, in accordance with the regulation (EU) No. 692/2011 of the European Parliament and of the Council in force since 2012, means the activity of visitors taking a trip to a main destination outside their usual environment, for less than a year, for any main purpose, including business, leisure or other personal purpose, other than to be employed by a resident entity in the place visited.*

2. ***Tourist accommodation establishments** include tourist accommodation establishments, i.e. hotels and similar facilities and other facilities (since 2011 with 10 and more places; until 2010 excluding rooms for rent and agrotourism lodgings).*

3. *Facilities and places temporarily unavailable due to expansion, renovation, etc., are not included in data regarding **facilities and the number of bed places for tourists**.*

Sport

1. *In the category of **persons practising sports**, one person may be indicated more than once depending upon the number of sports practised. Persons practising sports are classified as either juniors or seniors, depending on age; various age groups are applied for individual sports.*

2. *In the category **coaches and sports instructors**, one person may be indicated more than once, depending upon the number of sports taught.*

TABL. 1 (65). BIBLIOTEKI PUBLICZNE (z filiami) W 2013 R.

PUBLIC LIBRARIES (with branches) IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Biblioteki ^a Libraries ^a	Księgozbiór ^a w tys. wol. Collection ^a in thous. vol.	Czytelnicy Borrowers	Wypożyczenia ^b Loans ^b		Liczba ludności na 1 bibliotekę ^a Number of population per library institution ^a
				w tys. wol. in thous. vol.	na 1 czytelnika w wol. per borrower in vol.	
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	319	5418,7	368750	5933,0	16,1	7197
PODREGION GDAŃSKI SUBREGION	83	1315,0	71231	1324,2	18,6	6676
POWIATY: POWIATS:						
Gdański	13	237,2	12067	295,3	24,5	8096
Gmina miejska: Urban gmina:						
Pruszcz Gdański	1	55,4	3950	92,8	23,5	28858
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Cedry Wielkie	1	21,9	632	28,9	45,7	6848
Kolbudy	2	28,5	1030	18,8	18,2	7654
Pruszcz Gdański	3	32,7	1208	20,6	17,0	8245
Przywidz	1	16,1	915	38,1	41,6	5757
Pszczółki	1	31,8	1463	32,2	22,0	8837
Suchy Dąb	1	16,7	511	3,9	7,7	4149
Trąbki Wielkie	3	34,0	2358	60,0	25,5	3586
Kartuski	20	265,1	11991	230,8	19,2	6254
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
Kartuzy	4	73,3	3784	57,7	15,2	8256
Żukowo	5	41,9	2357	40,5	17,2	6508
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Chmielno	2	31,5	632	11,3	18,0	3631
Przodkowo	1	17,1	736	10,6	14,5	8401
Sierakowice	2	29,3	1856	35,0	18,9	9291
Somonino	2	20,6	540	7,3	13,6	5047
Stężycza	3	31,2	1354	49,1	36,2	3309
Sulęczyno	1	20,0	732	19,1	26,1	5247
Nowodworski	15	175,0	7472	106,7	14,3	2422
Gmina miejska: Urban gmina:						
Krynica Morska	1	15,3	1189	11,3	9,5	1351
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:						
Nowy Dwór Gdański	6	75,1	3187	54,1	17,0	3028
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Ostaszewo	1	14,2	352	7,0	20,0	3213
Stegna	5	43,8	1516	18,0	11,9	1990
Sztutowo	2	26,6	1228	16,3	13,3	1825

a Stan w dniu 31 XII. b Bez wypożyczeń międzybibliotecznych.

a As of 31 XII. b Excluding interlibrary lending.

TABL. 1 (65). BIBLIOTEKI PUBLICZNE (z filiami) W 2013 R. (cd.)

PUBLIC LIBRARIES (with branches) IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Biblioteki ^a Libraries ^a	Księgozbiór ^a w tys. wol. Collection ^a in thous. vol.	Czytelnicy Borrowers	Wypożyczenia ^b Loans ^b		Liczba ludności na 1 bibliotekę ^a Number of population per library institution ^a
				w tys. wol. in thous. vol.	na 1 czytelnika w wol. per borrower in vol.	
PODREGION GDAŃSKI (dok.):						
SUBREGION (cont.):						
POWIATY (dok.):						
POWIATS (cont.):						
Pucki	10	150,4	7689	222,7	29,0	8160
Gminy miejskie:						
Urban gminas:						
Hel	1	17,6	682	15,3	22,5	3668
Jastarnia	1	20,1	455	27,4	60,1	3874
Puck	1	32,8	2130	69,1	32,4	11396
Władysławowo	3	38,2	2606	67,1	25,8	5133
Gminy wiejskie:						
Rural gminas:						
Kosakowo	1	8,2	648	7,8	12,0	11751
Krokowa	3	33,6	1168	36,1	30,9	3553
Wejherowski	25	487,4	32012	468,8	14,6	8236
Gminy miejskie:						
Urban gminas:						
Reda	2	32,5	4803	55,7	11,6	11568
Rumia	4	81,8	7317	125,8	17,2	11844
Wejherowo	2	129,2	8913	119,4	13,4	25170
Gminy wiejskie:						
Rural gminas:						
Choczewo	1	19,8	869	26,0	29,9	5647
Gniewino	1	25,4	535	14,8	27,6	7329
Linia	2	23,0	1201	24,4	20,3	3056
Luzino	1	39,6	1717	21,4	12,4	14953
Łęczycze	5	58,5	2104	33,7	16,0	2378
Szemud	5	33,4	2064	24,8	12,0	3215
Wejherowo	2	44,0	2489	22,8	9,2	11520

a Stan w dniu 31 XII. b Bez wypożyczeń międzybibliotecznych.

a As of 31 XII. b Excluding interlibrary lending.

TABL. 1 (65). BIBLIOTEKI PUBLICZNE (z filiami) W 2013 R. (cd.)

PUBLIC LIBRARIES (with branches) IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Biblioteki ^a Libraries ^a	Księgozbiór ^a w tys. wol. Collection ^a in thous. vol.	Czytelnicy Borrowers	Wypożyczenia ^b Loans ^b		Liczba ludności na 1 bibliotekę ^a Number of population per library institution ^a
				w tys. wol. in thous. vol.	na 1 czytelnika w wol. per borrower in vol.	
PODREGION SŁUPSKI SUBREGION	87	1479,8	67367	1256,7	18,7	5623
POWIATY: POWIATY:						
Bytowski	21	252,1	9751	204,6	21,0	3729
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
Bytów	2	64,7	3895	53,7	13,8	12415
Miastko	4	61,5	2304	94,8	41,1	5019
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Borzytuchom	1	12,6	277	3,8	13,6	3058
Czarna Dąbrówka	2	12,1	737	9,6	13,0	2918
Kończygłowy	1	10,0	176	1,8	10,4	4264
Lipnica	4	25,2	678	8,9	13,1	1281
Parchowo	2	13,3	352	3,7	10,4	1818
Studzienice	2	15,4	428	4,7	11,0	1792
Trzebielino	2	26,7	575	13,0	22,6	1867
Tuchomie	1	10,7	329	10,6	32,3	4168
Chojnicki	11	215,7	11337	207,7	18,3	8747
Gmina miejska: Urban gmina:						
Chojnice	2	95,3	7173	127,0	17,7	20113
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
Brusy	4	45,5	2044	20,6	10,1	3537
Czersk	3	43,9	1541	48,5	31,5	7178
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Chojnice	1	16,5	329	6,2	18,8	18017
Konarzyny	1	14,5	250	5,4	21,8	2290
Człuchowski	15	276,9	8482	196,8	23,2	3813
Gmina miejska: Urban gmina:						
Człuchów	2	107,7	3487	86,3	24,7	7193
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
Czarne	2	19,0	775	13,0	16,7	4658
Debrzno	3	42,2	1256	34,4	27,4	3091
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Człuchów	4	40,7	1007	17,9	17,7	2680
Koczała	1	12,5	419	4,5	10,6	3467
Przechlewo	1	18,9	888	16,3	18,3	6323
Rzeczenica	2	36,0	650	24,5	37,7	1856

a Stan w dniu 31 XII. b Bez wypożyczeń międzybibliotecznych.

a As of 31 XII. b Excluding interlibrary lending.

TABL. 1 (65). BIBLIOTEKI PUBLICZNE (z filiami) W 2013 R. (cd.)

PUBLIC LIBRARIES (with branches) IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Biblioteki ^a Libraries ^a	Księgozbiór ^a w tys. wol. Collection ^a in thous. vol.	Czytelnicy Borrowers	Wypożyczenia ^b Loans ^b		Liczba ludności na 1 bibliotekę ^a Number of population per library institution ^a
				w tys. wol. in thous. vol.	na 1 czytelnika w wol. per borrower in vol.	
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):						
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):						
Lęborski	12	227,3	11968	188,3	15,7	5511
Gminy miejskie: Urban gminas:						
Lębork	2	93,2	7975	115,9	14,5	17763
Łeba	1	40,7	1086	20,3	18,7	3824
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Cewice	2	18,4	480	7,8	16,3	3678
Nowa Wieś Lęborska	6	58,2	1746	35,5	20,3	2230
Wicko	1	16,9	681	8,8	13,0	6046
Słupski	21	269,4	9843	194,2	19,7	4640
Gmina miejska: Urban gmina:						
Ustka	1	60,0	3346	58,7	17,5	16263
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:						
Kępice	3	36,7	948	29,4	31,0	3148
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Damnica	1	15,8	565	15,1	26,8	6311
Dębica Kaszubska	1	7,0	291	1,5	5,0	9803
Główczyce	3	19,9	1078	18,0	16,7	3158
Kobylnica	4	38,0	874	15,9	18,1	2769
Potęgowo	2	21,5	541	11,2	20,8	3564
Słupsk	2	24,3	1400	27,0	19,3	8159
Smoldzino	2	24,2	283	3,7	13,2	1754
Ustka	2	22,0	517	13,8	26,6	4056
MIASTO NA PRAWACH POWIATU: CITY WITH POWIAT STATUS:						
Słupsk	7	238,3	15986	265,1	16,6	13419

a Stan w dniu 31 XII. b Bez wypożyczeń międzybibliotecznych.

a As of 31 XII. b Excluding interlibrary lending.

TABL. 1 (65). BIBLIOTEKI PUBLICZNE (z filiami) W 2013 R. (cd.)

PUBLIC LIBRARIES (with branches) IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Biblioteki ^a Libraries ^a	Księgozbiór ^a w tys. wol. Collection ^a in thous. vol.	Czytelnicy Borrowers	Wypożyczenia ^b Loans ^b		Liczba ludności na 1 bibliotekę ^a Number of population per library institution ^a
				w tys. wol. in thous. vol.	na 1 czytelnika w wol. per borrower in vol.	
PODREGION STARO- GARDZKI	89	1370,8	65611	1293,3	19,7	5674
SUBREGION						
POWIATY: POWIATS:						
Kościerski	15	220,2	8885	141,0	15,9	4749
Gmina miejska: Urban gmina:						
Kościerzyna	1	69,5	4352	47,7	11,0	23701
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Dziemiany	1	10,0	443	4,3	9,6	4268
Karsin	4	38,2	824	25,6	31,0	1559
Kościerzyna	3	18,6	1082	20,7	19,1	5119
Liniewo	2	26,7	434	8,6	19,8	2326
Lipusz	1	14,0	450	4,8	10,7	3613
Nowa Karczma	2	22,9	803	21,3	26,5	3383
Stara Kiszewa	1	20,3	497	8,2	16,4	6647
Kwidzyński	16	293,0	10059	170,6	17,0	5226
Gmina miejska: Urban gmina:						
Kwidzyn	4	113,8	5377	74,5	13,9	9717
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:						
Prabuty	2	33,3	1065	21,8	20,5	6639
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Gardeja	3	39,8	932	27,4	29,4	2820
Kwidzyn	5	76,1	1497	30,7	20,5	2228
Ryjewo	1	17,6	613	8,4	13,7	5972
Sadlinki	1	12,5	575	7,8	13,5	5896
Malborski	8	123,0	6898	152,5	22,1	8046
Gmina miejska: Urban gmina:						
Malbork	3	59,6	4480	94,3	21,1	13007
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:						
Nowy Staw	1	21,8	917	38,7	42,2	7821
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Lichnowy	1	12,0	705	7,0	10,0	4782
Miłoradz	2	18,7	418	7,3	17,5	1688
Stare Pole	1	10,9	378	5,1	13,4	4719

a Stan w dniu 31 XII. b Bez wypożyczeń międzybibliotecznych.

a As of 31 XII. b Excluding interlibrary lending.

TABL. 1 (65). BIBLIOTEKI PUBLICZNE (z filiami) W 2013 R. (cd.)

PUBLIC LIBRARIES (with branches) IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Biblioteki ^a Libraries ^a	Księgozbiór ^a w tys. wol. Collection ^a in thous. vol.	Czytelnicy Borrowers	Wypożyczenia ^b Loans ^b		Liczba ludności na 1 bibliotekę ^a Number of population per library institution ^a
				w tys. wol. in thous. vol.	na 1 czytelnika w wol. per borrower in vol.	
PODREGION STARO- GARDZKI (cd.):						
SUBREGION (cont.):						
POWIATY (cd.):						
POWIATS (cont.):						
Starogardzki	20	310,1	15809	402,2	25,4	6364
Gminy miejskie:						
<i>Urban gminas:</i>						
Czarna Woda	1	8,0	280	4,7	16,8	3284
Skórcz	2	25,5	1600	26,1	16,3	1800
Starogard Gdański	3	106,0	7567	220,2	29,1	16207
Gmina miejsko-wiejska:						
<i>Urban-rural gmina:</i>						
Skarszewy	2	27,7	1252	41,6	33,2	7339
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
Bobowo	1	11,4	370	6,1	16,5	3069
Kaliska	1	12,9	503	7,7	15,2	5279
Lubichowo	2	18,4	784	21,3	27,2	3150
Osiek	1	15,3	781	15,7	20,1	2483
Skórcz	1	11,4	285	7,2	25,3	4641
Smętowo Graniczne	2	22,8	494	21,3	43,1	2664
Starogard Gdański	1	19,9	779	17,6	22,5	15627
Zblewo	3	30,8	1114	12,8	11,5	3822
Sztumski	12	132,0	5030	87,7	17,4	3543
Gminy miejsko-wiejskie:						
<i>Urban-rural gminas:</i>						
Dzierżgoń	3	24,3	909	15,0	16,5	3169
Sztum	3	53,4	2109	33,6	15,9	6234
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
Mikołajki Pomorskie	1	14,4	638	10,1	15,8	3760
Stary Dzierżgoń	2	18,4	600	10,1	16,9	2053
Stary Targ	3	21,4	774	18,9	24,4	2145

a Stan w dniu 31 XII. b Bez wypożyczeń międzybibliotecznych.

a As of 31 XII. b Excluding interlibrary lending.

TABL. 1 (65). BIBLIOTEKI PUBLICZNE (z filiami) W 2013 R. (dok.)

PUBLIC LIBRARIES (with branches) IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Biblioteki ^a Libraries ^a	Księgozbiór ^a w tys. wol. Collection ^a in thous. vol.	Czytelnicy Borrowers	Wypożyczenia ^b Loans ^b		Liczba ludności na 1 bibliotekę ^a Number of population per library institution ^a
				w tys. wol. in thous. vol.	na 1 czytelnika w wol. per borrower in vol.	
PODREGION STARO- GARDZKI (dok.):						
SUBREGION (cont.):						
POWIATY (dok.):						
POWIATS (cont.):						
Tczewski	18	292,4	18930	339,3	17,9	6442
Gmina miejska:						
Urban gmina:						
Tczew	7	180,9	14038	244,2	17,4	8659
Gminy miejsko-wiejskie:						
Urban-rural gminas:						
Gniew	3	39,6	1801	47,4	26,3	5292
Pelplin	3	28,2	1538	24,0	15,6	5558
Gminy wiejskie:						
Rural gminas:						
Morzyszczyn	3	11,9	569	8,1	14,2	1269
Subkowy	1	20,2	504	8,2	16,4	5487
Tczew	1	11,7	480	7,4	15,4	13508
PODREGION TRÓJ- MIEJSKI	60	1253,1	164541	2058,8	12,5	12458
SUBREGION						
MIASTA NA PRAWACH POWIATU:						
CITIES WITH POWIAT STATUS:						
Gdańsk	29	671,9	112142	1199,5	10,7	15915
Gdynia	24	458,9	46077	750,9	16,3	10335
Sopot	7	122,3	6322	108,4	17,1	5415

a Stan w dniu 31 XII. b Bez wypożyczeń międzybibliotecznych.

a As of 31 XII. b Excluding interlibrary lending.

TABL. 2 (66). MUZEA W 2013 R.
MUSEUMS IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Muzea i oddziały muzealne ^a Museums and branches ^a	Muzealia ^a Museum exhibits ^a	Wystawy czasowe Temporary exhibitions		Zwiedzający Visitors	
			własne ^b own ^b	obce ^c exterior ^c	ogółem total	w tym młodzież szkolna ^d of which primary and secondary school students ^d
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	65	579874	182	124	1841806	299083
Podregion gdański Subregion	15	90562	57	27	286336	37486
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
kartuski	3	2212	9	5	34500	8340
nowodworski	3	2857	2	16	95362	20390
pucki	6	11625	31	4	123279	3890
wejherowski	3	73868	15	2	33195	4866
Podregion słupski Subregion	8	55757	29	45	162911	51988
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
bytowski	1	5869	1	14	27418	4752
chojnicki	1	10801	7	1	4918	1688
człuchowski	1	1297	1	6	24774	3296
łęborski	1	12045	6	1	13142	8291
słupski	3	1367	3	14	76749	30491
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>						
Słupsk	1	24378	11	9	15910	3470
Podregion starogardzki Subregion	14	53571	28	19	635724	119201
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
kościerski	6	9392	8	7	127817	35985
kwidziński	1	-	5	2	22264	2987
malborski	1	40249	5	2	418305	61938
starogardzki	1	3016	1	8	7618	4189
sztumski	1	-	-	-	2954	210
tczewski	4	914	9	-	56766	13892
Podregion trójmiejski Subregion	28	379984	68	33	756835	90408
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>						
Gdańsk	23	330418	41	22	463632	45203
Gdynia	3	45631	26	10	258064	31204
Sopot	2	3935	1	1	35139	14001

a Stan w dniu 31 XII. b W kraju. c Krajowe i z zagranicy. d Zwiedzająca muzea w zorganizowanych grupach.
a As of 31 XII. b In Poland. c Domestic and foreign. d Visiting museums in organized groups.

TABL. 3 (67). KINA STAŁE W 2013 R.

INDOOR CINEMAS IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Kina ^a Cinemas ^a	Miejsca na widowni ^a Seats ^a	Ludność na 1 miejsce ^a Population per seat ^a	Seanse Screenings	Widzowie Audience		
					ogółem total	na 1000 ludności per 1000 population	na 1 seans per screening
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	24 ^b	16799	137	102736	2786925	1216	27
Podregion gdański Subregion	3	1321	419	9230	261171	474	28
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
gdański	1	60	1754	17	594	6	35
wejherowski	2	1261	163	9213	260577	1273	28
Podregion słupski Subregion	7	2269	216	12392	308406	630	25
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
chojnicki	3	539	179	305	11268	117	37
łęborski	1	250	265	977	37968	573	39
słupski	1	242	403	723	12224	126	17
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	2	1238	76	10387	246946	2612	24
Podregion starogardzki Subregion	5	1944	260	9411	284906	564	30
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
kościerski	1	254	280	823	38982	548	47
kwidzyński	1	374	224	551	34839	416	63
starogardzki	1	340	374	302	4421	35	15
sztumski	1	230	185	212	14895	350	70
tczewski	1	746	155	7523	191769	1655	25
Podregion trójmiejski Subregion	9	11265	66	71703	1932442	2586	27
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	5	6731	69	46587	1252230	2717	27
Gdynia	2	3358	74	15672	505808	2037	32
Sopot	2	1176	32	9444	174404	4588	18

a Stan w dniu 31 XII. b W tym 5 minipleksów i 4 multiplexy.

a As of 31 XII. b Of which 5 miniplexes and 4 multiplexes.

TABL. 4 (68). BAZA NOCLEGOWA TURYSTYKI ^a W 2013 R.
TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS ^a IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Obiekty ^b Facilities ^b	Miejsca noclegowe ^b Bed places ^b		Korzystający z noclegów Tourists accommodated		Udzielone noclegi Nights spent (overnight stay)	
		ogółem total	w tym caloroczne of which open all year	ogółem total	w tym turyści zagraniczni of which foreign tourists	ogółem total	w tym turytom zagra- nicznym of which foreign tourists
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	1437	94278	38481	1966831	384098	6546610	955086
Podregion gdański Subregion	734	38285	11864	541484	28183	2079538	64772
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
gdański	25	1666	1283	62000	7400	112027	13601
kartuski	50	2440	1345	34000	1779	119731	5221
nowodworski	157	10878	1961	91873	2902	507053	7135
pucki	456	21062	5716	266189	4482	1173639	13565
wejherowski	46	2239	1559	87422	11620	167088	25250
Podregion słupski Subregion	396	28626	8088	325455	23630	1647590	80768
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
bytowski	34	1496	648	14359	1494	51381	2637
chojnicki	50	2912	1035	36455	1594	113880	3473
człuchowski	20	2382	323	18688	1687	57697	2490
łęborski	141	9442	1704	85717	7933	471483	27889
słupski	139	11576	3826	140159	8740	900519	40058
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	12	818	552	30077	2182	52630	4221
Podregion starogardzki Subregion	128	8168	4196	161981	15747	406910	32552
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
kościerski	46	4356	1458	61478	260	207998	995
kwidziński	13	487	452	11718	2875	25918	6584
malborski	15	1063	780	31717	8789	55986	16158
starogardzki	24	1255	612	20451	1086	49654	2202
sztumski	7	105	105	843	55	2802	138
tczewski	23	902	789	35774	2682	64552	6475
Podregion trójmiejski Subregion	179	19199	14333	937911	316538	2412572	776994
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	115	12926	9023	628428	239968	1537077	574583
Gdynia	30	2893	2028	113120	26317	269799	69569
Sopot	34	3380	3282	196363	50253	605696	132842

^a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. ^b Stan w dniu 31 VII.

^a Concern establishments possessing 10 and more bed places. ^b As of 31 VII.

TABL. 5 (69). KLUBY SPORTOWE ^a W 2012 R.

Stan w dniu 31 XII

SPORTS CLUBS ^a IN 2012

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Kluby Clubs	Sekcje sportowe Sports sections	Człon- kowie Members	Ćwiczący Persons practising sports				Trenerzy Coaches	Instruk- torzy sportowi Sports instruc- tors
				z liczby ogółem of grand total number					
				ogółem grand total	kobiety females	w wieku do 18 lat aged up to 18			
						razem total	w tym dziew- częta of which girls		
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	664	1149	43332	41834	11059	28825	8895	963	1011
Podregion gdański Subregion	151	266	10775	10970	2496	7559	2134	212	242
Powiaty: Powiats:									
gdański	35	63	2208	2402	554	1579	466	59	45
kartuski	35	62	2285	2533	494	1673	414	49	64
nowodworski	10	31	1289	1204	264	1110	262	18	31
pucki	27	46	1857	1683	425	1145	365	36	40
wejherowski	44	64	3136	3148	759	2052	627	50	62
Podregion słupski Subregion	205	386	10931	10684	2753	7484	2236	182	263
Powiaty: Powiats:									
bytowski	40	74	2071	2115	539	1632	467	28	48
chojnicki	39	67	1733	1677	458	1053	341	26	50
człuchowski	26	63	1522	1524	400	1156	344	20	34
łębski	26	42	1524	1481	422	1002	350	36	27
słupski	38	70	1799	1769	370	1336	288	37	43
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:									
Słupsk	36	70	2282	2118	564	1305	446	35	61
Podregion starogardzki Subregion	141	245	8385	8342	2211	5968	1824	177	201
Powiaty: Powiats:									
kościerski	15	23	946	789	198	446	180	12	22
kwidzyński	28	52	1723	1554	446	1150	406	38	47
malborski	16	30	1086	1108	257	897	209	24	25
starogardzki	38	74	1809	2024	660	1424	525	44	43
sztumski	18	31	874	801	199	418	104	11	20
tczewski	26	35	1947	2066	451	1633	400	48	44
Podregion trójmiejski Subregion	167	252	13241	11838	3599	7814	2701	392	305
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:									
Gdańsk	89	137	6834	6431	2140	4072	1636	225	183
Gdynia	61	96	4789	4180	1014	2927	759	126	86
Sopot	17	19	1618	1227	445	815	306	41	36

a Łącznie z uczniowskimi klubami sportowymi UKS i wyznaniowymi klubami sportowymi.

U w a g a. Dane na podstawie badania cyklicznego przeprowadzanego co dwa lata.

a Including students sports clubs UKS and religious sports clubs.

N o t e. Data on the basis of periodic surveys conducted every two years.

DZIAŁ X LEŚNICTWO

Uwagi ogólne

1. Informacje w zakresie leśnictwa dotyczą:

1) **lasów publicznych** stanowiących własność:

a) Skarbu Państwa – zarządzanych oraz użytkowanych czasowo lub wieczysto przez:

- Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe (w skrócie „Lasy Państwowe”), nadzorowane przez Ministra Środowiska,
- jednostki ochrony przyrody (parki narodowe),
- jednostki organizacyjne innych ministrów, wojewodów, gmin lub związków komunalnych i Agencję Nieruchomości Rolnych,

b) gmin (w tym gmin mających również status miasta na prawach powiatu);

2) **lasów prywatnych** stanowiących własność:

- a) osób fizycznych,
- b) wspólnot gruntowych będących własnością wszystkich lub części mieszkańców wsi,
- c) spółdzielni produkcji rolniczej,
- d) innych osób prawnych.

2. Powierzchnia gruntów leśnych obejmuje powierzchnię lasów oraz gruntów związanych z gospodarką leśną.

Do **powierzchni lasów** zalicza się grunty o zwartej powierzchni co najmniej 0,1 ha:

- pokryte roślinnością leśną (powierzchnia zalesiona),
- przejściowo pozbawione roślinności leśnej (zręby, halizny, płazowiny, plantacje choinek i krzewów oraz poletka łowieckie).

Są to grunty przeznaczone do produkcji leśnej lub wchodzące w skład rezerwatów przyrody i parków narodowych albo wpisane do rejestrów zabytków.

Do **gruntów związanych z gospodarką leśną** zalicza się grunty zajęte pod wykorzystywane dla potrzeb gospodarki leśnej: budynki i budowle, linie podziału przestrzennego lasu, drogi leśne, szkolki leśne, miejsca składowania drewna itp.

Przez **odnowienia** rozumie się powstawanie młodego drzewostanu w miejsce drzewostanu usuwanego lub usuniętego:

- 1) odnowienia sztuczne są to uprawy leśne zakładane przez sadzenie lub siew;
- 2) odnowienia naturalne są to uprawy leśne powstałe na powierzchni lasów z samosiewu i odrośli, uznane za pełnowartościowe i pokrywające co najmniej 50% terenu.

Zalesienia polegają na zakładaniu upraw leśnych na gruntach pozostających poprzednio poza uprawą leśną (niezaliczonych do powierzchni lasów).

3. Wskaźnik lesistości (lesistość) obliczono jako stosunek procentowy powierzchni lasów do ogólnej powierzchni województwa/powiatu/gminy.

CHAPTER X FORESTRY

General notes

1. Information within the scope of forestry concerns:

1) **public forests** owned by:

a) the State Treasury – managed and utilized temporarily or perpetually by:

- the State Forests National Forest Holding (abbreviated as “State Forests”) supervised by the Minister of the Environment,
- nature protection units (national parks),
- organizational units supervised by different ministers, voivods, gminas or municipal associations and the Agricultural Property Agency,

b) gminas (of which gminas which are also cities with powiat status);

2) **private forests** owned by:

- a) natural persons,
- b) land held in common by all or part of the residents of a village,
- c) agricultural production cooperatives,
- d) other legal persons.

2. Forest land includes areas of forest as well as land connected with silviculture.

Forest areas include land with a homogeneous area of at least 0.1 ha:

- covered by forest vegetation (wooded area),
- temporarily devoid of forest vegetation (felling sites, blanks, irregularly stocked open stands, coniferous tree and bush plantations, hunting grounds).

These areas are designated for silviculture production, comprising portions of nature reserves and national parks or are registered as nature monuments.

Land connected with silviculture includes land used for purposes of forest management: buildings and structures, spatial division lines in forests, forest roads, forest nurseries, wood stockpiling areas, etc.

Renewals are understood as new tree stands formed in place of removed stands:

- 1) artificial renewals are tree crops established through planting or sowing;
- 2) natural renewals are tree crops formed in woodland areas through self-seeding and offshoots, considered full-value and covering at least 50% of the area.

Afforestation consists in establishing woodland crops on land previously outside silviculture (not included in forest area).

3. The forest cover indicator (forest cover) was calculated as the percentage ratio of forest area to the total area of the voivodship/powiat/gmina.

TABL. 1 (70). POWIERZCHNIA GRUNTÓW LEŚNYCH W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

FOREST LAND IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym lasy Of which forests	Z liczby ogółem – grunty Of grand total number – land					Lesistość w % Forest cover in %		
			publiczne public			własność Skarbu Państwa owned by the State Treasury	w tym w zarządzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests		własność gmin ^a gmina owned ^a	prywatne private
			razem total	razem total						
				razem total	razem total					
w ha in ha										
WOJEWÓDZTWO	682919,3	665238,3	606723,5	603251,0	589221,7	3472,4	76195,9	36,3		
VOIVODSHIP										
PODREGION GDAŃSKI	131460,5	128199,8	111196,7	110684,8	109086,7	511,8	20263,9	28,9		
SUBREGION										
POWIATY:										
POWIATS:										
Gdański	14957,1	14604,3	13999,6	13959,9	13802,4	39,7	957,5	18,4		
Gmina miejska:										
Urban gmina:										
Pruszcz Gdański	6,7	6,7	6,7	0,6	-	6,1	-	0,4		
Gminy wiejskie:										
Rural gminas:										
Cedry Wielkie	14,5	14,5	2,2	-	-	2,2	12,3	0,1		
Kolbudy	3295,2	3191,5	3160,8	3154,1	3116,1	6,7	134,4	38,6		
Pruszcz Gdański	620,5	611,2	543,9	541,6	489,9	2,3	76,6	4,3		
Przywidz	5655,8	5544,4	5233,9	5225,0	5175,8	8,9	421,9	42,9		
Pszczółki	88,4	86,6	77,1	77,1	77,1	-	11,3	1,7		
Suchy Dąb	2,1	2,1	-	-	-	-	2,1	0,0		
Trąbki Wielkie	5273,8	5147,3	4975,1	4961,6	4943,4	13,5	298,7	31,7		
Kartuski	35297,8	34532,6	24869,8	24806,9	24776,6	62,9	10428,0	30,8		
Gminy miejsko-wiejskie:										
Urban-rural gminas:										
Kartuzy	9628,2	9359,9	8595,2	8590,8	8590,8	4,4	1033,0	45,3		
w tym miasto	146,5	138,8	144,7	142,2	142,2	2,5	1,8	20,4		
of which city										
Żukowo	3535,1	3438,1	2870,0	2859,9	2858,2	10,1	665,1	21,0		
w tym miasto	26,7	26,7	7,3	-	-	7,3	19,4	5,7		
of which city										
Gminy wiejskie:										
Rural gminas:										
Chmielno	1134,6	1119,3	437,0	433,9	432,6	3,1	697,7	14,2		
Przodkowo	984,6	975,4	401,3	396,6	395,2	4,7	583,3	11,5		
Sierakowice	5341,1	5237,1	3486,0	3486,0	3478,7	-	1855,2	28,7		
Somonino	4306,1	4176,2	3664,6	3656,2	3656,2	8,4	641,5	37,3		
Stężycza	5267,5	5194,7	2857,1	2826,1	2808,1	31,0	2410,3	32,4		
Sulęczyño	5100,7	5031,9	2558,7	2557,5	2556,8	1,2	2542,0	38,3		
Nowodworski	5652,6	5464,4	5638,6	5615,3	5165,1	23,3	14,0	8,1		
Gmina miejska:										
Urban gmina:										
Krynica Morska	1761,0	1690,7	1761,0	1741,8	1595,9	19,2	-	14,6		
Gmina miejsko-wiejska:										
Urban-rural gmina:										
Nowy Dwór Gdański	107,4	105,4	103,4	103,4	99,0	-	4,0	0,5		
Gminy wiejskie:										
Rural gminas:										
Ostaszewo	95,9	95,9	91,9	91,9	-	-	4,0	1,6		
Stegna	1832,2	1771,7	1826,2	1822,1	1679,3	4,1	6,0	10,4		
Szutowo	1856,2	1800,8	1856,2	1856,2	1790,9	-	-	16,1		

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 1 (70). POWIERZCHNIA GRUNTÓW LEŚNYCH W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

FOREST LAND IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym lasy Of which forests	Z liczby ogółem – grunty Of grand total number – land					Lesis- tość w % Forest cover in %	
			publiczne public			własność Skarbu Państwa owned by the State Treasury	włas- ność gmin ^a gmina owned ^a		prywatne private
			razem total	w tym w zarzą- dzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests					
				razem total	razem total				
w ha in ha									
PODREGION GDAŃSKI (dok.): SUBREGION (cont.): POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):									
Pucki	18127,1	17650,7	16560,1	16386,1	15535,5	174,0	1567,0	30,9	
Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>									
Hel	1651,7	1623,3	1648,7	1642,7	1484,7	6,0	3,0	74,7	
Jastarnia	282,9	277,0	280,9	273,2	85,0	7,7	2,0	35,5	
Puck	0,9	0,9	0,9	0,9	-	-	-	0,2	
Władysławowo	879,8	871,0	608,8	557,8	253,6	51,0	271,0	22,2	
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>									
Kosakowo	833,3	815,3	716,3	711,3	681,5	5,0	117,0	16,3	
Krokowa	7072,4	6906,3	6461,4	6363,4	6219,0	98,0	611,0	32,7	
Puck	7406,1	7156,9	6843,1	6836,8	6811,6	6,3	563,0	30,1	
Wejherowski	57425,9	55947,9	50128,5	49916,5	49807,1	211,9	7297,4	43,5	
Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>									
Reda	1477,2	1431,2	1460,8	1460,8	1460,8	-	16,5	42,8	
Rumia	1319,7	1279,2	1315,3	1314,3	1314,3	1,0	4,3	42,5	
Wejherowo	1362,6	1321,5	1346,8	1234,2	1234,2	112,6	15,8	49,0	
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>									
Choczewo	8190,5	7968,1	8127,5	8117,7	8039,1	9,8	63,0	43,5	
Gniewino	7552,6	7296,3	7290,4	7285,1	7275,4	5,3	262,1	41,4	
Linia	4612,0	4546,6	2463,3	2454,3	2451,5	9,0	2148,8	37,9	
Luzino	4701,7	4619,6	3432,4	3431,2	3428,8	1,2	1269,4	41,4	
Łęczycze	12485,1	12171,5	11887,4	11876,4	11862,0	11,0	597,7	52,3	
Szemud	3979,0	3919,3	1893,0	1841,0	1841,0	52,0	2086,0	22,2	
Wejherowo	11745,5	11394,8	10911,6	10901,6	10900,1	10,0	833,9	58,7	
PODREGION SŁUPSKI	383767,7	373767,8	355294,8	354337,0	342297,9	957,8	28472,9	45,7	
SUBREGION POWIATY: POWIATS:									
Bytowski	117540,9	114541,1	105136,4	104928,5	104452,3	207,8	12404,6	52,3	
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>									
Bytów	7949,8	7761,0	7539,6	7483,0	7352,9	56,6	410,2	39,4	
w tym miasto	57,3	56,9	51,1	7,8	7,8	43,3	6,2	6,5	
of which city									
Miastko	25168,8	24581,5	24089,8	24022,6	23930,1	67,2	1079,0	52,7	
w tym miasto	57,4	56,9	55,7	13,9	12,0	41,8	1,7	10,0	
of which city									

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 1 (70). POWIERZCHNIA GRUNTÓW LEŚNYCH W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

FOREST LAND IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym lasy Of which forests	Z liczby ogółem – grunty Of grand total number – land					Lesistość w % Forest cover in %	
			publiczne public						
			razem total	własność Skarbu Państwa owned by the State Treasury		w tym w zarzą- dzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests	włas- ność gmin ^a gmina owned ^a		prywatne private
				razem total					
w ha in ha									
PODREGION SŁUPSKI (cd.): SUBREGION (cont.):									
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):									
Bytowski (dok.) (cont.):									
Gminy wiejskie: Rural gminas:									
Borzytuchoń	5630,1	5462,1	5395,4	5393,2	5367,9	2,2	234,7	50,3	
Czarna Dąbrówka	16718,8	16231,1	16445,5	16443,5	16383,6	2,0	273,2	54,5	
Kołczygłowy	9575,5	9277,2	9338,9	9327,9	9238,6	11,0	236,6	54,6	
Lipnica	16664,8	16367,8	10151,8	10113,3	10110,2	38,5	6513,0	53,0	
Parchowo	6725,6	6563,5	5419,9	5416,4	5415,7	3,5	1305,7	50,0	
Studzienice	11866,6	11531,1	10315,9	10311,6	10297,9	4,3	1550,7	65,4	
Trzebielino	14538,4	14118,8	14297,0	14291,5	14259,3	5,5	241,4	62,5	
Tuchomie	2702,7	2646,9	2142,6	2125,6	2096,2	17,0	560,1	24,0	
Chojnicki	72047,0	70305,1	60815,9	60654,4	56562,3	161,5	11231,1	51,5	
Gmina miejska: Urban gmina:									
Chojnice	85,7	85,3	80,1	32,1	32,1	48,0	5,6	4,1	
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:									
Brusy	23703,6	23151,7	18897,1	18891,3	18874,6	5,8	4806,5	57,8	
Czersk	24624,0	24031,4	21780,6	21749,3	21748,8	31,3	2843,3	63,2	
w tym miasto of which city	102,4	102,4	8,4	7,0	7,0	1,4	94,0	10,5	
Gminy wiejskie: Rural gminas:									
Chojnice	17937,8	17488,7	15761,2	15686,4	11620,6	74,8	2176,6	38,2	
Konarzyny	5696,0	5548,2	4296,9	4295,3	4286,2	1,6	1399,1	53,1	
Człuchowski	79180,8	77070,7	77701,8	77623,2	77163,8	78,6	1479,0	48,9	
Gmina miejska: Urban gmina:									
Człuchów	29,9	27,3	21,4	8,9	4,5	12,5	8,5	2,1	
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:									
Czarne	12882,1	12503,5	12688,6	12672,8	12648,8	15,8	193,5	53,2	
w tym miasto of which city	3519,9	3393,0	3518,4	3509,8	3509,8	8,6	1,5	73,1	
Debrzno	6041,9	5905,8	5700,1	5677,1	5587,1	23,0	341,8	26,4	
w tym miasto of which city	49,4	49,3	36,5	32,5	32,5	4,0	12,9	6,6	
Gminy wiejskie: Rural gminas:									
Człuchów	13284,5	12948,6	12972,5	12969,5	12835,0	3,0	312,0	35,8	
Koczała	15562,5	15108,3	15415,7	15414,6	15392,1	1,1	146,8	67,6	
Przechlewo	12778,7	12469,2	12604,9	12599,9	12530,9	5,0	173,8	51,1	
Rzeczonica	18601,2	18108,0	18298,6	18280,4	18165,4	18,2	302,6	65,9	

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 1 (70). POWIERZCHNIA GRUNTÓW LEŚNYCH W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

FOREST LAND IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym lasy Of which forests	Z liczby ogółem – grunty Of grand total number – land					prywatne private	Lesis- tość w % Forest cover in %
			publiczne public						
			razem total	własność Skarbu Państwa owned by the State Treasury		w tym w zarząd- dzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests	włas- ność gmin ^a włas- ność gmina owned ^a		
				razem total					
			w ha	in ha					
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):									
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):									
Lęborski	29157,9	28330,1	28105,0	27934,2	27239,7	170,8	1052,9	40,1	
Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>									
Lębork	337,4	316,8	336,9	317,8	317,8	19,1	0,5	17,7	
Łeba	719,3	700,5	697,9	579,3	306,5	118,6	21,5	47,3	
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>									
Cewice	11573,1	11219,5	11293,6	11281,9	11280,8	11,7	279,5	59,8	
Nowa Wieś Lęborska	9264,4	9031,8	8792,6	8780,2	8764,2	12,4	471,8	33,4	
Wicko	7263,7	7061,5	6984,0	6975,0	6570,4	9,0	279,7	32,8	
Słupski	85316,5	83027,1	83013,2	82876,6	76561,1	136,6	2303,3	36,0	
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>									
Ustka	465,1	449,3	456,2	406,4	369,3	49,8	9,0	44,1	
Gmina miejsko-wiejska: <i>Urban-rural gmina:</i>									
Kępice	18326,6	17801,8	18215,4	18207,9	18165,4	7,5	111,2	60,7	
w tym miasto	438,5	420,2	438,1	434,0	434,0	4,1	0,4	68,8	
<i>of which city</i>									
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>									
Damnica	5072,1	4920,9	5033,0	5030,0	4973,0	3,0	39,1	29,4	
Dębica Kaszubska	15624,7	15165,1	15205,2	15200,2	15133,3	5,1	419,4	50,6	
Główczyce	10016,4	9776,7	9570,0	9565,4	8827,4	4,6	446,4	30,4	
Kobylnica	7899,5	7712,6	7737,0	7733,0	7671,2	4,0	162,5	31,6	
Potęgowo	6388,3	6218,1	6186,9	6184,9	6159,3	2,0	201,5	27,2	
Słupsk	7538,3	7348,0	7363,7	7330,4	7246,2	33,3	174,6	28,1	
Smoldzino	7231,7	7050,3	6719,9	6718,5	1768,1	1,4	511,8	27,1	
Ustka	6753,8	6584,3	6525,8	6499,9	6247,9	25,9	228,0	30,3	
MIASTO NA PRAWACH POWIATU: CITY WITH POWIAT STATUS:									
Słupsk	524,6	493,7	522,6	320,1	318,9	202,5	1,9	11,4	
PODREGION STAROGARDZKI SUBREGION	155922,5	151872,4	128737,4	128434,8	128104,5	302,7	27185,1	28,8	
POWIATY: POWIATS:									
Kościerski	53206,6	52085,3	38680,6	38625,5	38534,5	55,1	14526,0	44,7	
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>									
Kościerzyna	94,0	91,9	46,8	40,8	40,8	6,0	47,2	5,8	

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 1 (70). POWIERZCHNIA GRUNTÓW LEŚNYCH W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

FOREST LAND IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym lasy Of which forests	Z liczby ogółem – grunty Of grand total number – land					Lesistość w % Forest cover in %	
			publiczne public			własność Skarbu Państwa owned by the State Treasury	własność gmin ^a gmina owned ^a		prywatne private
			razem total	w tym w zarządzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests					
				razem total	razem total				
w ha in ha									
PODREGION STAROGARDZKI (cd.): SUBREGION (cont.):									
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):									
Kościerski (dok.) (cont.):									
Gminy wiejskie: Rural gminas:									
Dziemiany	7477,1	7311,8	4936,0	4936,0	4932,5	-	2541,1	58,3	
Karsin	8776,9	8608,1	5970,3	5963,7	5955,8	6,6	2806,6	50,8	
Kościerzyna	15046,0	14720,5	10908,9	10883,7	10847,8	25,2	4137,1	47,5	
Liniewo	2748,4	2680,2	2300,3	2295,2	2288,9	5,1	448,2	24,4	
Lipusz	7502,2	7328,1	5701,1	5698,5	5698,5	2,6	1801,1	67,3	
Nowa Karczma	2324,8	2301,5	1350,6	1347,0	1313,9	3,6	974,2	20,3	
Stara Kiszewa	9237,2	9043,1	7466,8	7460,8	7456,4	6,0	1770,5	42,5	
Kwidzyński	19757,6	19196,6	18467,0	18434,9	18394,4	32,1	1290,7	23,0	
Gmina miejska: Urban gmina:									
Kwidzyn	551,2	531,4	551,2	548,2	548,2	3,0	-	24,7	
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:									
Prabuty	4302,5	4196,5	3815,5	3806,5	3798,3	9,0	487,0	21,3	
w tym miasto	66,9	66,2	46,2	38,2	37,6	8,0	20,7	9,1	
of which city									
Gminy wiejskie: Rural gminas:									
Gardeja	3905,7	3791,9	3623,6	3610,6	3596,0	13,0	282,1	19,7	
Kwidzyn	4635,2	4512,7	4477,8	4475,4	4473,5	2,4	157,4	21,8	
Ryjewo	2768,2	2693,3	2498,1	2498,1	2485,2	-	270,2	26,0	
Sadlinki	3594,8	3470,8	3500,9	3496,2	3493,1	4,7	94,0	30,9	
Malborski	1159,0	1123,7	1072,7	1066,9	1049,3	5,8	86,3	2,3	
Gmina miejska: Urban gmina:									
Malbork	0,3	0,3	-	-	-	-	0,3	0,0	
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:									
Nowy Staw	350,7	340,4	345,2	345,2	344,3	-	5,5	3,0	
Gminy wiejskie: Rural gminas:									
Lichnowy	51,5	51,4	17,6	13,8	13,8	3,8	33,9	0,6	
Malbork	82,0	79,3	70,7	70,7	69,5	-	11,3	0,8	
Miłoradz	334,0	328,6	308,0	307,0	291,5	1,0	26,0	3,5	
Stare Pole	340,6	323,8	331,3	330,3	330,3	1,0	9,3	4,1	

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 1 (70). POWIERZCHNIA GRUNTÓW LEŚNYCH W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

FOREST LAND IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym lasy Of which forests	Z liczby ogółem – grunty Of grand total number – land					Lesistość w % Forest cover in %		
			publiczne public			razem total	w tym w zarzą- dzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests		włas- ność gmin ^a gmina owned ^a	prywatne private
			własność Skarbu Państwa owned by the State Treasury		włas- ność gmin ^a gmina owned ^a					
			razem total	razem total						
w ha			in ha							
PODREGION STAROGARDZKI (cd.):										
SUBREGION (cont.):										
POWIATY (cd.):										
POWIATS (cont.):										
Starogardzki	58574,1	56833,5	49586,2	49506,8	49428,4	79,4	8987,9	42,2		
Gminy miejskie:										
Urban gminas:										
Czarna Woda	1554,2	1534,7	804,1	796,5	796,3	7,6	750,1	55,3		
Skórcz	28,7	28,2	11,7	11,4	11,4	0,3	17,0	7,8		
Starogard Gdański	209,3	201,5	188,6	176,6	173,9	12,0	20,7	8,0		
Gmina miejsko-wiejska:										
Urban-rural gmina:										
Skarszewy	4181,2	4106,7	2957,3	2933,8	2927,8	23,5	1223,9	24,2		
w tym miasto	279,0	276,3	163,8	140,3	140,3	23,5	115,2	25,6		
of which city										
Gminy wiejskie:										
Rural gminas:										
Bobowo	635,9	630,5	425,9	424,3	423,6	1,6	210,0	12,2		
Kaliska	8065,1	7884,8	6581,1	6579,2	6564,1	1,9	1484,0	71,3		
Lubichowo	9699,8	9384,5	8713,7	8706,9	8705,6	6,8	986,1	58,3		
Osieczna	9671,3	9347,8	8320,6	8318,8	8318,8	1,8	1350,7	76,0		
Osiek	11552,0	11096,0	10667,3	10658,6	10652,0	8,7	884,7	71,1		
Skórcz	1656,5	1602,8	1272,4	1272,4	1267,3	-	384,1	16,5		
Smętowo Graniczne	1628,5	1570,3	1558,8	1554,4	1543,4	4,4	69,7	18,3		
Starogard Gdański	5678,6	5536,6	4833,9	4823,1	4793,4	10,8	844,7	28,2		
Zblewo	4013,1	3909,1	3250,9	3250,9	3250,9	-	762,2	28,4		
Sztumski	12803,1	12491,3	11833,1	11731,9	11650,1	101,2	970,0	17,1		
Gminy miejsko-wiejskie:										
Urban-rural gminas:										
Dzierzgoń	442,5	435,0	321,2	226,2	219,8	95,0	121,3	3,3		
w tym miasto	48,0	48,0	48,0	-	-	48,0	-	12,3		
of which city										
Sztum	4841,7	4712,1	4677,6	4674,6	4663,0	3,0	164,1	26,0		
w tym miasto	2,3	2,3	2,0	-	-	2,0	0,3	0,5		
of which city										

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 1 (70). POWIERZCHNIA GRUNTÓW LEŚNYCH W 2013 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

FOREST LAND IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym lasy Of which forests	Z liczby ogółem – grunty Of grand total number – land					prywatne private	Lesis- tość w % Forest cover in %	
			publiczne public							
			razem total	własność Skarbu Państwa owned by the State Treasury		w tym w zarzą- dzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests	włas- ność gmin ^a gmina owned ^a			razem total
				razem total	razem total					
w ha in ha										
PODREGION STAROGARDZKI (dok.):										
SUBREGION (cont.):										
POWIATY (dok.):										
POWIATS (cont.):										
Sztumski (dok.) (cont.):										
Gminy wiejskie:										
<i>Rural gminas:</i>										
Mikolajki Pomorskie	1301,1	1278,4	1041,0	1040,4	1024,4	0,6	260,1	14,0		
Stary Dzierżoń	4744,6	4625,0	4524,4	4524,4	4521,6	-	220,2	24,9		
Stary Targ	1473,1	1441,0	1268,8	1266,2	1221,3	2,6	204,3	10,2		
Tczewski	10422,3	10142,1	9098,0	9068,9	9047,8	29,1	1324,3	14,5		
Gmina miejska:										
<i>Urban gmina:</i>										
Tczew	6,0	6,0	3,7	-	-	3,7	2,3	0,3		
Gminy miejsko-wiejskie:										
<i>Urban-rural gminas:</i>										
Gniew	4009,6	3892,1	3666,7	3647,0	3643,7	19,7	343,0	20,0		
w tym miasto	51,2	50,9	46,5	38,1	38,1	8,4	4,7	8,4		
<i>of which city</i>										
Pelplin	1481,3	1431,0	1305,6	1302,9	1300,8	2,7	175,7	10,1		
w tym miasto	5,9	5,9	1,9	-	-	1,9	4,0	1,3		
<i>of which city</i>										
Gminy wiejskie:										
<i>Rural gminas:</i>										
Morzeszczyn	1630,9	1605,9	1194,7	1194,7	1184,8	-	436,2	17,6		
Subkowy	859,1	839,6	787,2	787,2	784,0	-	71,9	10,8		
Tczew	2435,4	2367,6	2140,1	2137,1	2134,5	3,0	295,3	13,9		
PODREGION TRÓJMIEJSKI	11768,5	11398,3	11494,5	9794,4	9732,6	1700,1	274,0	27,5		
SUBREGION										
MIASTA NA PRAWACH POWIATU:										
<i>CITIES WITH POWIAT STATUS:</i>										
Gdańsk	4681,7	4556,0	4569,7	3500,0	3438,1	1069,7	112,0	17,4		
Gdynia	6155,9	5944,6	5994,9	5566,0	5566,0	428,9	161,0	44,0		
Sopot	931,0	897,8	930,0	728,5	728,5	201,5	1,0	52,0		

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 2 (71). POWIERZCHNIA LASÓW W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

FOREST AREAS IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Lasy publiczne <i>Public forests</i>				Lasy prywatne Private forests
		razem total	własność Skarbu Państwa <i>owned by the State Treasury</i>		własność gmin ^a gmina owned ^a	
			razem total	w tym w zarządzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests		
		w ha	in ha			
WOJEWÓDZTWO	665238,3	589055,7	585664,6	571945,0	3391,1	76182,6
VOIVODSHIP						
PODREGION GDAŃSKI	128199,8	107935,9	107424,2	105857,3	511,7	20263,9
SUBREGION						
POWIATY:						
POWIATS:						
Gdański	14604,3	13646,8	13607,2	13449,6	39,6	957,5
Gmina miejska:						
<i>Urban gmina:</i>						
Pruszcz Gdański	6,7	6,7	0,6	-	6,1	-
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
Cedry Wielkie	14,5	2,2	-	-	2,2	12,3
Kolbudy	3191,5	3057,0	3050,3	3012,4	6,7	134,4
Pruszcz Gdański	611,2	534,5	532,2	480,6	2,3	76,6
Przywidz	5544,4	5122,4	5113,6	5064,5	8,8	421,9
Pszczółki	86,6	75,3	75,3	75,3	-	11,3
Suchy Dąb	2,1	-	-	-	-	2,1
Trąbki Wielkie	5147,3	4848,6	4835,1	4816,9	13,5	298,7
Kartuski	34532,6	24104,6	24041,7	24011,4	62,9	10428,0
Gminy miejsko-wiejskie:						
<i>Urban-rural gminas:</i>						
Kartuzy	9359,9	8326,9	8322,5	8322,5	4,4	1033,0
w tym miasto	138,8	137,1	134,6	134,6	2,5	1,8
<i>of which city</i>						
Żukowo	3438,1	2773,0	2762,9	2761,2	10,1	665,1
w tym miasto	26,7	7,3	-	-	7,3	19,4
<i>of which city</i>						
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
Chmielno	1119,3	421,6	418,5	417,2	3,1	697,7
Przodkowo	975,4	392,2	387,5	386,1	4,7	583,3
Sierakowice	5237,1	3382,0	3382,0	3374,7	-	1855,2
Somonino	4176,2	3534,7	3526,3	3526,3	8,4	641,5
Stężycza	5194,7	2784,4	2753,4	2735,4	31,0	2410,3
Sulęcyno	5031,9	2489,9	2488,7	2488,0	1,2	2542,0

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 2 (71). POWIERZCHNIA LASÓW W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

FOREST AREAS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Lasy publiczne <i>Public forests</i>				Lasy prywatne Private forests
		razem total	własność Skarbu Państwa <i>owned by the State Treasury</i>		własność gmin ^a gmina owned ^a	
			razem total	w tym w zarządzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests		
		w ha	in ha			
PODREGION GDAŃSKI (dok.): SUBREGION (cont.):						
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):						
Nowodworski	5464,4	5450,4	5427,1	4989,9	23,3	14,0
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>						
Krynica Morska	1690,7	1690,7	1671,5	1532,4	19,2	-
Gmina miejsko-wiejska: <i>Urban-rural gmina:</i>						
Nowy Dwór Gdański	105,4	101,4	101,4	97,0	-	4,0
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>						
Ostaszewo	95,9	91,9	91,9	-	-	4,0
Stegna	1771,7	1765,7	1761,6	1622,8	4,1	6,0
Sztutowo	1800,8	1800,8	1800,8	1737,7	-	-
Pucki	17650,7	16083,7	15909,7	15074,1	174,0	1567,0
Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>						
Hel	1623,3	1620,3	1614,3	1459,6	6,0	3,0
Jastarnia	277,0	275,0	267,3	83,8	7,7	2,0
Puck	0,9	0,9	0,9	-	-	-
Władysławowo	871,0	600,0	549,0	246,6	51,0	271,0
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>						
Kosakowo	815,3	698,3	693,3	665,0	5,0	117,0
Krokowa	6906,3	6295,3	6197,3	6056,7	98,0	611,0
Puck	7156,9	6593,9	6587,6	6562,4	6,3	563,0
Wejherowski	55947,9	48650,5	48438,5	48332,2	211,9	7297,4
Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>						
Reda	1431,2	1414,7	1414,7	1414,7	-	16,5
Rumia	1279,2	1274,8	1273,8	1273,8	1,0	4,3
Wejherowo	1321,5	1305,7	1193,1	1193,1	112,6	15,8
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>						
Choczewo	7968,1	7905,1	7895,3	7819,8	9,8	63,0
Gniewino	7296,3	7034,2	7028,9	7019,1	5,3	262,1
Linia	4546,6	2397,8	2388,8	2386,0	9,0	2148,8
Luzino	4619,6	3350,2	3349,0	3346,7	1,2	1269,4
Łęczycze	12171,5	11573,8	11562,8	11548,4	11,0	597,7
Szemud	3919,3	1833,3	1781,3	1781,3	52,0	2086,0
Wejherowo	11394,8	10560,8	10550,8	10549,4	10,0	833,9

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 2 (71). POWIERZCHNIA LASÓW W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

FOREST AREAS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Lasy publiczne Public forests				Lasy prywatne Private forests
		razem total	własność Skarbu Państwa owned by the State Treasury		własność gmin ^a gmina owned ^a	
			razem total	w tym w zarządzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests		
		w ha	in ha			
PODREGION SŁUPSKI	373767,8	345300,7	344381,5	332620,4	919,2	28467,2
SUBREGION						
POWIATY:						
POWIATS:						
Bytowski	114541,1	102136,5	101931,7	101455,4	204,8	12404,6
Gminy miejsko-wiejskie:						
<i>Urban-rural gminas:</i>						
Bytów	7761,0	7350,9	7294,3	7164,1	56,6	410,2
w tym miasto	56,9	50,7	7,4	7,4	43,3	6,2
<i>of which city</i>						
Miastko	24581,5	23502,5	23435,3	23342,8	67,2	1079,0
w tym miasto	56,9	55,2	13,4	11,6	41,8	1,7
<i>of which city</i>						
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
Borzytuchoom	5462,1	5227,4	5225,2	5199,9	2,2	234,7
Czarna Dąbrówka	16231,1	15957,9	15955,8	15895,9	2,0	273,2
Kołczygłowy	9277,2	9040,7	9029,7	8940,4	11,0	236,6
Lipnica	16367,8	9854,8	9816,3	9813,3	38,5	6513,0
Parchowo	6563,5	5257,8	5254,3	5253,6	3,5	1305,7
Studzienice	11531,1	9980,3	9976,1	9962,3	4,3	1550,7
Trzebielino	14118,8	13877,4	13874,9	13842,7	2,5	241,4
Tuchomie	2646,9	2086,8	2069,8	2040,4	17,0	560,1
Chojnicki	70305,1	59079,7	58918,2	54937,9	161,5	11225,4
Gmina miejska:						
<i>Urban gmina:</i>						
Chojnice	85,3	79,6	31,6	31,6	48,0	5,6
Gminy miejsko-wiejskie:						
<i>Urban-rural gminas:</i>						
Brusy	23151,7	18345,3	18339,5	18323,8	5,8	4806,4
Czersk	24031,4	21192,1	21160,8	21160,3	31,3	2839,2
w tym miasto	102,4	8,4	7,0	7,0	1,4	94,0
<i>of which city</i>						
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
Chojnice	17488,7	15313,6	15238,8	11283,7	74,8	2175,1
Konarzyny	5548,2	4149,1	4147,5	4138,4	1,6	1399,1

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 2 (71). POWIERZCHNIA LASÓW W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

FOREST AREAS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Lasy publiczne <i>Public forests</i>				Lasy prywatne Private forests
		razem total	własność Skarbu Państwa owned by the State Treasury		własność gmin ^a gmina owned ^a	
			razem total	w tym w zarządzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests		
		w ha	in ha			
PODREGION SŁUPSKI (cd.): SUBREGION (cont.):						
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):						
Człuchowski	77070,7	75591,7	75515,9	75056,5	75,8	1479,0
Gmina miejska: Urban gmina:						
Człuchów	27,3	18,8	8,9	4,5	9,9	8,5
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
Czarne	12503,5	12310,0	12294,2	12270,1	15,8	193,5
w tym miasto	3393,0	3391,5	3382,9	3382,9	8,6	1,5
of which city						
Debrzno	5905,8	5564,0	5541,0	5451,1	23,0	341,8
w tym miasto	49,3	36,4	32,4	32,4	4,0	12,9
of which city						
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Człuchów	12948,6	12636,6	12633,8	12499,3	2,8	312,0
Koczała	15108,3	14961,5	14960,4	14937,9	1,1	146,8
Przechlewo	12469,2	12295,4	12290,4	12221,4	5,0	173,8
Rzeczyca	18108,0	17805,4	17787,2	17672,2	18,2	302,6
Lęborski	28330,1	27277,2	27118,3	26440,1	158,8	1052,9
Gminy miejskie: Urban gminas:						
Lębork	316,8	316,3	300,1	300,1	16,2	0,5
Łeba	700,5	679,0	569,5	302,7	109,5	21,5
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Cewice	11219,5	10940,0	10928,3	10927,2	11,7	279,5
Nowa Wieś Lęborska	9031,8	8560,0	8547,6	8531,6	12,4	471,8
Wicko	7061,5	6781,8	6772,8	6378,5	9,0	279,7
Słupski	83027,1	80723,8	80587,2	74421,5	136,6	2303,3
Gmina miejska: Urban gmina:						
Ustka	449,3	440,3	390,5	354,4	49,8	9,0
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:						
Kępice	17801,8	17690,7	17683,2	17640,6	7,5	111,2
w tym miasto	420,2	419,8	415,7	415,7	4,1	0,4
of which city						

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 2 (71). POWIERZCHNIA LASÓW W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

FOREST AREAS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Lasy publiczne Public forests				Lasy prywatne Private forests
		razem total	własność Skarbu Państwa owned by the State Treasury		własność gmina ^a gmina owned ^a	
			razem total	w tym w zarządzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests		
		w ha	in ha			
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):						
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):						
Słupski (dok.) (cont.):						
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Damnica	4920,9	4881,8	4878,8	4821,8	3,0	39,1
Dębica Kaszubska	15165,1	14745,7	14740,6	14673,7	5,1	419,4
Główczyce	9776,7	9330,3	9325,7	8603,7	4,6	446,4
Kobylnica	7712,6	7550,1	7546,1	7484,4	4,0	162,5
Potęgowo	6218,1	6016,7	6014,7	5989,1	2,0	201,5
Słupsk	7348,0	7173,4	7140,1	7055,9	33,3	174,6
Smoldzino	7050,3	6538,5	6537,1	1714,6	1,4	511,8
Ustka	6584,3	6356,4	6330,5	6083,4	25,9	228,0
MIASTO NA PRAWACH POWIATU: CITY WITH POWIAT STATUS:						
Słupsk	493,7	491,9	310,2	309,0	181,7	1,9
PODREGION STAROGARDZKI	151872,4	124694,8	124392,6	124062,4	302,2	27177,6
SUBREGION						
POWIATY: POWIATS:						
Kościerski	52085,3	37566,8	37511,8	37420,8	55,0	14518,5
Gmina miejska: Urban gmina:						
Kościerzyna	91,9	44,8	38,8	38,8	6,0	47,2
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Dziemiany	7311,8	4771,5	4771,5	4768,0	-	2540,3
Karsin	8608,1	5802,9	5796,3	5788,4	6,6	2805,2
Kościerzyna	14720,5	10586,4	10561,2	10525,4	25,2	4134,0
Liniewo	2680,2	2232,7	2227,6	2221,3	5,1	447,5
Lipusz	7328,1	5527,6	5525,0	5525,0	2,6	1800,5
Nowa Karczma	2301,5	1327,5	1324,0	1291,0	3,5	974,0
Stara Kiszewa	9043,1	7273,3	7267,3	7263,0	6,0	1769,8
Kwidzyński	19196,6	17905,9	17873,8	17833,3	32,1	1290,7
Gmina miejska: Urban gmina:						
Kwidzyn	531,4	531,4	528,4	528,4	3,0	-
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:						
Prabuty	4196,5	3709,5	3700,5	3692,4	9,0	487,0
w tym miasto	66,2	45,5	37,5	37,0	8,0	20,7
of which city						

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 2 (71). POWIERZCHNIA LASÓW W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

FOREST AREAS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	razem total	Lasy publiczne Public forests		własność gmin ^a gmina owned ^a	Lasy prywatne Private forests
			własność Skarbu Państwa owned by the State Treasury			
			razem total	w tym w zarządzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests		
w ha			in ha			
PODREGION STAROGARDZKI (cd.): SUBREGION (cont.):						
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):						
Kwidziński (dok.) (cont.):						
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Gardeja	3791,9	3509,8	3496,8	3482,2	13,0	282,1
Kwidzyn	4512,7	4355,3	4352,9	4351,0	2,4	157,4
Ryjewo	2693,3	2423,1	2423,1	2410,2	-	270,2
Sadlinki	3470,8	3376,8	3372,1	3369,1	4,7	94,0
Malborski	1123,7	1037,4	1031,6	1014,1	5,8	86,3
Gmina miejska: Urban gmina:						
Malbork	0,3	-	-	-	-	0,3
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:						
Nowy Staw	340,4	334,9	334,9	334,0	-	5,5
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Lichnowy	51,4	17,5	13,7	13,7	3,8	33,9
Malbork	79,3	68,0	68,0	66,8	-	11,3
Miłoradz	328,6	302,6	301,6	286,1	1,0	26,0
Stare Pole	323,8	314,5	313,5	313,5	1,0	9,3
Starogardzki	56833,5	47845,6	47766,7	47688,3	79,0	8987,9
Gminy miejskie: Urban gminas:						
Czarna Woda	1534,7	784,6	777,0	776,8	7,6	750,1
Skórcz	28,2	11,2	10,9	10,9	0,3	17,0
Starogard Gdański	201,5	180,8	168,8	166,2	12,0	20,7
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:						
Skarszewy	4106,7	2882,8	2859,3	2853,3	23,5	1223,9
w tym miasto of which city	276,3	161,1	137,6	137,6	23,5	115,2
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Bobowo	630,5	420,5	418,9	418,1	1,6	210,0
Kaliska	7884,8	6400,8	6399,0	6383,8	1,9	1484,0
Lubichowo	9384,5	8398,4	8391,6	8390,3	6,8	986,1
Osieczna	9347,8	7997,1	7995,7	7995,7	1,4	1350,7
Osiek	11096,0	10211,3	10202,6	10196,0	8,7	884,7
Skórcz	1602,8	1218,7	1218,7	1213,6	-	384,1
Smętowo Graniczne	1570,3	1500,6	1496,2	1485,2	4,4	69,7
Starogard Gdański	5536,6	4692,0	4681,2	4651,5	10,8	844,7
Zblewo	3909,1	3146,9	3146,9	3146,9	-	762,2

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 2 (71). POWIERZCHNIA LASÓW W 2013 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

FOREST AREAS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Lasy publiczne Public forests				Lasy prywatne Private forests
		razem total	własność Skarbu Państwa owned by the State Treasury		własność gmin ^a gmina owned ^a	
			razem total	w tym w zarządzie Lasów Państwowych of which managed by the State Forests		
		w ha	in ha			
PODREGION STAROGARDZKI (dok.): SUBREGION (cont.):						
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):						
Sztumski	12491,3	11521,3	11420,1	11338,3	101,2	970,0
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
Dzierzgoń	435,0	313,7	218,7	212,3	95,0	121,3
w tym miasto	48,0	48,0	-	-	48,0	-
of which city						
Sztum	4712,1	4548,0	4545,0	4533,3	3,0	164,1
w tym miasto	2,3	2,0	-	-	2,0	0,3
of which city						
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Mikołajki Pomorskie	1278,4	1018,3	1017,7	1001,7	0,6	260,1
Stary Dzierzgoń	4625,0	4404,8	4404,8	4401,9	-	220,2
Stary Targ	1441,0	1236,7	1234,1	1189,2	2,6	204,3
Tczewski	10142,1	8817,8	8788,7	8767,6	29,1	1324,3
Gmina miejska: Urban gmina:						
Tczew	6,0	3,7	-	-	3,7	2,3
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:						
Gniew	3892,1	3549,1	3529,4	3526,2	19,7	343,0
w tym miasto	50,9	46,2	37,8	37,8	8,4	4,7
of which city						
Pelplin	1431,0	1255,3	1252,6	1250,4	2,7	175,7
w tym miasto	5,9	1,9	-	-	1,9	4,0
of which city						
Gminy wiejskie: Rural gminas:						
Morzeszczyn	1605,9	1169,7	1169,7	1159,8	-	436,2
Subkowy	839,6	767,7	767,7	764,6	-	71,9
Tczew	2367,6	2072,3	2069,3	2066,7	3,0	295,3
PODREGION TRÓJMIEJSKI	11398,3	11124,3	9466,3	9405,0	1658,0	274,0
SUBREGION						
MIASTA NA PRAWACH POWIATU: CITIES WITH POWIAT STATUS:						
Gdańsk	4556,0	4444,0	3398,8	3337,4	1045,2	112,0
Gdynia	5944,6	5783,6	5364,1	5364,1	419,5	161,0
Sopot	897,8	896,8	703,5	703,5	193,3	1,0

a Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu.

a It also concerns gminas which are cities with powiat status.

TABL. 3 (72). GRUNTY NIELEŚNE ZALESIONE I PRZEZNACZONE DO ZALESIENIA W 2013 R.

NON-FOREST LAND AFFORESTED AND DESIGNATED FOR AFFORESTATION IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Zalesienia gruntów nieleśnych ^a Afforestations non-forest land ^a				Powierzchnia gruntów nieleśnych przeznaczonych do zalesienia (stan w dniu 31 XII) Non-forest land designated for afforestation (as of 31 XII)	
	ogółem <i>grand total</i>	publiczne <i>public</i>		prywatne <i>private</i>	razem <i>total</i>	w tym w zarządzie Lasów Państwowych <i>of which managed by the State Forests</i>
		razem <i>total</i>	w tym w zarządzie Lasów Państwowych <i>of which managed by the State Forests</i>			
	w ha		in ha			
WOJEWÓDZTWO	191,4	23,1	23,1	168,3	382,2	350,3
VOIVODSHIP						
PODREGION GDAŃSKI	4,1	4,1	4,1	-	3,0	3,0
SUBREGION						
POWIATY: <i>POWIATS:</i>						
Gdański	4,1	4,1	4,1	-	1,6	1,6
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>						
Kolbudy	0,1	0,1	0,1	-	1,6	1,6
Przywidz	0,8	0,8	0,8	-	-	-
Trąbki Wielkie	3,2	3,2	3,2	-	-	-
Kartuski	-	-	-	-	0,8	0,8
Gmina wiejska: <i>Rural gmina:</i>						
Sulęcyno	-	-	-	-	0,8	0,8
Pucki	-	-	-	-	0,5	0,5
Gmina wiejska: <i>Rural gmina:</i>						
Krokowa	-	-	-	-	0,5	0,5
PODREGION SŁUPSKI	128,4	18,2	18,2	110,2	378,5	346,6
SUBREGION						
POWIATY: <i>POWIATS:</i>						
Bytowski	31,9	11,6	11,6	20,3	63,1	63,1
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>						
Bytów	3,8	-	-	3,8	0,8	0,8
Miastko	7,7	7,7	7,7	-	46,1	46,1
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>						
Borzytuchoń	0,4	0,4	0,4	-	7,6	7,6
Czarna Dąbrówka	-	-	-	-	3,9	3,9
Kolczygłowy	-	-	-	-	4,1	4,1
Lipnica	6,0	-	-	6,0	-	-
Trzebielino	3,6	3,6	3,6	-	0,6	0,6
Tuchomie	10,5	-	-	10,5	-	-

a Użytków rolnych i nieużytków przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego.

a Agricultural land and wasteland designated for afforestation in land development plan.

TABL. 3 (72). GRUNTY NIELEŚNE ZALESIONE I PRZEZNACZONE DO ZALESIENIA W 2013 R. (cd.)

NON-FOREST LAND AFFORESTED AND DESIGNATED FOR AFFORESTATION IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Zalesienia gruntów nieleśnych ^a Afforestations non-forest land ^a				Powierzchnia gruntów nieleśnych przeznaczonych do zalesienia (stan w dniu 31 XII) Non-forest land designated for afforestation (as of 31 XII)	
	ogółem <i>grand total</i>	publiczne <i>public</i>		prywatne <i>private</i>	razem <i>total</i>	w tym w zarządzie Lasów Państwowych <i>of which managed by the State Forests</i>
		razem <i>total</i>	w tym w zarządzie Lasów Państwowych <i>of which managed by the State Forests</i>			
w ha <i>in ha</i>						
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):						
POWIATY (dok.): <i>POWIATS (cont.):</i>						
Chojnicki	-	-	-	-	40,9	40,9
Gminy miejsko-wiejskie:						
<i>Urban-rural gminas:</i>						
Brusy	-	-	-	-	19,1	19,1
Czersk	-	-	-	-	20,8	20,8
Gmina wiejska:						
<i>Rural gmina:</i>						
Chojnice	-	-	-	-	1,0	1,0
Człuchowski	-	-	-	-	184,6	184,6
Gminy miejsko-wiejskie:						
<i>Urban-rural gminas:</i>						
Czarne	-	-	-	-	21,0	21,0
Debrzno	-	-	-	-	28,3	28,3
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
Człuchów	-	-	-	-	103,3	103,3
Przechlewo	-	-	-	-	3,8	3,8
Rzeczenica	-	-	-	-	28,2	28,2
Lęborski	4,1	4,1	4,1	-	-	-
Gmina wiejska:						
<i>Rural gmina:</i>						
Wicko	4,1	4,1	4,1	-	-	-
Słupski	92,5	2,5	2,5	90,0	89,8	57,9
Gmina miejsko-wiejska:						
<i>Urban-rural gmina:</i>						
Kępnice	9,5	-	-	9,5	13,8	13,8
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
Damnica	-	-	-	-	4,0	4,0
Dębica Kaszubska	38,7	-	-	38,7	4,4	4,4
Główczyce	-	-	-	-	11,7	3,4
Kobylnica	2,5	2,5	2,5	-	17,9	17,9
Potęgowo	39,8	-	-	39,8	8,9	8,9
Słupsk	-	-	-	-	1,0	1,0
Smoldzino	-	-	-	-	28,2	4,6
Ustka	2,0	-	-	2,0	-	-

a Użytków rolnych i nieużytków przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego.
a *Agricultural land and wasteland designated for afforestation in land development plan.*

TABL. 3 (72). GRUNTY NIELEŚNE ZALESIONE I PRZEZNACZONE DO ZALESIENIA W 2013 R. (dok.)

NON-FOREST LAND AFFORESTED AND DESIGNATED FOR AFFORESTATION IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Zalesienia gruntów nieleśnych ^a Afforestations non-forest land ^a				Powierzchnia gruntów nieleśnych przeznaczonych do zalesienia (stan w dniu 31 XII) Non-forest land designated for afforestation (as of 31 XII)	
	ogółem <i>grand total</i>	publiczne <i>public</i>		prywatne <i>private</i>	razem <i>total</i>	w tym w zarządzie Lasów Państwowych <i>of which managed by the State Forests</i>
		razem <i>total</i>	w tym w zarządzie Lasów Państwowych <i>of which managed by the State Forests</i>			
	w ha		in ha			
PODREGION STAROGARDZKI	58,9	0,8	0,8	58,1	0,4	0,4
SUBREGION						
POWIATY: POWIATS:						
Kościerski	8,6	-	-	8,6	-	-
Gmina wiejska:						
<i>Rural gmina:</i>						
Kościerzyna	8,6	-	-	8,6	-	-
Kwidziński	12,2	-	-	12,2	-	-
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gmina:</i>						
Gardeja	5,0	-	-	5,0	-	-
Ryjewo	1,5	-	-	1,5	-	-
Sadlinki	5,7	-	-	5,7	-	-
Malborski	1,9	-	-	1,9	-	-
Gmina wiejska:						
<i>Rural gmina:</i>						
Nowy Staw	1,9	-	-	1,9	-	-
Sztumski	33,3	-	-	33,3	-	-
Gmina miejsko-wiejska:						
<i>Urban-rural gmina:</i>						
Dzierżgoń	1,3	-	-	1,3	-	-
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
Stary Dzierżgoń.....	18,5	-	-	18,5	-	-
Stary Targ	4,7	-	-	4,7	-	-
Sztum	8,8	-	-	8,8	-	-
Tczewski	2,8	0,8	0,8	2,0	0,4	0,4
Gmina miejsko-wiejska:						
<i>Urban-rural gmina:</i>						
Gniew	2,8	0,8	0,8	2,0	0,4	0,4
PODREGION TRÓJMIEJSKI	-	-	-	-	0,3	0,3
SUBREGION						
MIASTO NA PRAWACH POWIATU:						
<i>CITY WITH POWIAT STATUS:</i>						
Gdańsk	-	-	-	-	0,3	0,3

a Użytków rolnych i nieużytków przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego.

a Agricultural land and wasteland designated for afforestation in land development plan.

TABL. 4 (73). LASY NIESTANOWIĄCE WŁASNOŚCI SKARBU PAŃSTWA W 2013 R.

FORESTS NON-OWNED BY THE STATE TREASURY IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia gruntów leśnych ^a <i>Forest land ^a</i>				Lasy ochronne w % powierz- chni gruntów leśnych ^a <i>Protective forests in % of forests land ^a</i>	Odnowienia i zalesienia <i>Renewals and afforestations</i>		Pozys- kanie drewna (gru- bizny) ^b w dam ³ <i>Removals (timber) ^b in dam³</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym własność of which property of				ogółem <i>total</i>	w tym zale- sienia ^d of which affor- estations ^d	
		osób fizycznych <i>natural persons</i>	wspólnot grun- towych <i>land cooperatives</i>	gmin ^c <i>gmina ^c</i>				
	w ha		in ha			w ha	in ha	
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	79668,3	73625,6	47,9	3472,4	2,5	296,9	168,3	82,7
Podregion gdański Subregion	20775,7	19747,2	8,5	511,8	1,4	2,5	-	15,1
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
gdański	997,2	856,7	-	39,7	0,3	-	-	0,4
kartuski	10490,9	10235,7	7,5	62,9	0,7	2,1	-	8,8
nowodworski	37,3	14,0	-	23,3	x	-	-	0,0
pucki	1741,0	1536,0	1,0	174,0	5,6	-	-	1,1
wejherowski	7509,3	7104,8	-	211,9	1,5	0,4	-	4,8
Podregion słupski Subregion	29430,7	27356,5	-	957,8	1,3	182,0	110,2	39,9
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
bytowski	12612,4	12194,3	-	207,8	0,3	47,0	20,3	22,2
chojnicki	11392,6	11089,0	-	161,5	x	42,1	-	14,8
człuchowski	1557,6	1381,3	-	78,6	0,8	-	-	1,4
lęborski	1223,8	1052,4	-	170,8	10,5	0,7	-	0,6
słupski	2439,9	1637,6	-	136,6	0,3	90,4	90,0	0,7
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>								
Słupsk	204,4	1,9	-	202,5	100,0	1,7	-	0,2
Podregion starogardzki Subregion	27487,8	26326,5	39,5	302,7	0,1	107,1	58,1	26,2
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
kościerski	14581,1	14142,6	39,5	55,1	x	48,6	8,6	14,8
kwidzyński	1322,8	1290,7	-	32,1	x	12,2	12,2	0,6
malborski	92,1	81,7	-	5,8	x	1,9	1,9	0,0
starogardzki	9067,3	8644,6	-	79,4	0,3	7,9	-	9,0
sztumski	1071,2	970,0	-	101,2	x	34,5	33,3	0,3
tczewski	1353,4	1197,0	-	29,1	x	2,0	2,0	1,4
Podregion trójmiejski Subregion	1974,1	195,5	-	1700,1	65,5	5,4	-	1,5
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>								
Gdańsk	1181,7	45,5	-	1069,7	81,2	-	-	0,7
Gdynia	589,9	149,0	-	428,9	56,6	5,4	-	0,6
Sopot	202,5	1,0	-	201,5	x	-	-	0,2

a Stan w dniu 31 XII. b Bez pozyskiwania drewna (grubizny) z zadrzewień. c Dotyczy także gmin mających status miasta na prawach powiatu. d Użytków rolnych i nieużytków przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego.

a As of 31 XII. b Excluding logging (large timber) from plantings. c It also concerns gminas which are cities with powiat status. d Agricultural land and wasteland designated for afforestation in land development plan.

Uwagi ogólne

1. **Drogi publiczne** ze względu na funkcje w sieci drogowej dzielą się, na podstawie znowelizowanych przepisów ustawy z dnia 21 III 1985 r. o drogach publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2013 r. poz. 260), na następujące kategorie: drogi krajowe, wojewódzkie, powiatowe i gminne.

Do **dróg powiatowych** zalicza się drogi (poza krajowymi i wojewódzkimi) stanowiące połączenia miast będących siedzibami powiatów z siedzibami gmin i siedzib gmin między sobą. Zaliczenie do kategorii dróg powiatowych następuje w drodze uchwały rady powiatu w porozumieniu z zarządem województwa.

Do **dróg gminnych** zalicza się drogi o znaczeniu lokalnym, stanowiące uzupełniającą sieć dróg (poza krajowymi, wojewódzkimi i powiatowymi) służących miejscowym potrzebom, z wyłączeniem dróg wewnętrznych. Zaliczenie do kategorii dróg gminnych następuje w drodze uchwały rady gminy.

Do **dróg o nawierzchni twardej** zalicza się drogi o nawierzchni twardej ulepszonej (z kostki kamiennej, klinkieru, betonu, z płyt kamienno-betonowych, bitumu) oraz drogi o nawierzchni nieulepszonej (o nawierzchni tłuczniowej i brukowej).

Do **dróg o nawierzchni gruntowej** zalicza się drogi o nawierzchni z gruntu rodzimego oraz utrwalone w wyniku specjalnych zabiegów i preparacji gruntu rodzimego przy pomocy mieszanin wykonanych z gliny, żwiru, żużla itp.

2. Informacje o **pojazdach samochodowych i ciągnikach** zarejestrowanych prezentowane są według centralnej ewidencji pojazdów prowadzonej przez Ministerstwo Spraw Wewnętrznych.

3. Dane o **wypadkach drogowych** pochodzą z Systemu Ewidencji Wypadków i Kollizji (SEWiK) prowadzonego przez Komendę Główną Policji wygenerowane na dzień 13.05.2013 r. Obejmują zdarzenia mające związek z ruchem pojazdów nadrogach publicznych, w wyniku których nastąpiła śmierć lub uszkodzenie ciała osób.

Za **śmiertelną ofiarę wypadku** drogowego uznano osobę zmarłą (w wyniku doznanych obrażeń) na miejscu wypadku lub w ciągu 30 dni.

Za **ranną ofiarę wypadku drogowego** uznano osobę, która doznała obrażeń ciała i otrzymała pomoc lekarską.

General notes

1. **Public roads** are divided on the basis of amended provisions to the Law on Public Roads dated 21 III 1985 (uniform text Journal of Laws 2013 item 260) into following categories: national, regional, district and communal roads.

District roads include roads (excluding national and regional roads), which link powiat capital cities with gmina capital cities with other such cities. A road is classified in the category of district roads by means of a resolutions of a powiat council in agreement with the voivodship board.

Communal roads include roads with a local significance which supplement the network of roads (excluding national, regional and district roads) servicing local needs, excluding internal roads. A road is classified in the category of communal roads by means of a resolution of the council.

Hard surface roads are roads with improved hard surface (cobble stone, clinker, concrete, stone and concrete slabs, bitumen) and roads with unimproved surface (with macadam or cobbled surface).

Unsurfaced roads include roads on virgin soil surface and roads fixed by means of special procedures and preparation of virgin soil using mixtures made of clay, gravel, cinder, etc.

2. Information on registered vehicles and tractors has been presented according to central vehicle register maintained by the Ministry of Interior.

3. Data regarding road traffic accidents coming from Accident and Collision Register (SEWiK) kept by the National Police Headquarters as of 13.05.2013 cover events connected with the movement of vehicles on public roads as a result of which death or injury occurred.

A road traffic accident fatality is understood as a person who died (as a result of injuries incurred) at the scene of the accident or within the course of 30 days.

A road traffic accident injury is understood as a person who incurred injuries and received medical attention.

TABL. 1 (74). DROGI PUBLICZNE W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

PUBLIC ROADS IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Drogi powiatowe District roads				Drogi gminne Communal roads			
	o nawierzchni twardej on hard surface			gruntowe unsur- faced	o nawierzchni twardej on hard surface			gruntowe unsur- faced
	ogółem total	na 100 km ² per 100 km ²	w tym z liczby ogółem o nawierz- chni ulep- szonej of which of total number improved		ogółem total	na 100 km ² per 100 km ²	w tym z liczby ogółem o nawierz- chni ulep- szonej of which of total number improved	
					w km	in km		
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	5299,2	28,9	5106,6	561,9	4849,4	26,5	3968,4	10026,0
Podregion gdański Subregion	1373,2	30,9	1329,7	117,7	1620,0	36,5	1422,8	2660,8
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
gdański	271,4	34,2	263,3	14,1	331,1	41,7	274,8	528,7
kartuski	275,8	24,6	271,1	29,9	499,7	44,6	445,4	1188,0
nowodworski	240,6	35,8	220,6	40,2	229,3	34,1	219,4	172,0
pucki	193,5	33,8	193,0	13,9	198,4	34,7	175,9	263,2
wejherowski	391,9	30,5	381,7	19,6	361,5	28,1	307,3	508,9
Podregion słupski Subregion	2194,4	26,8	2102,8	264,5	1288,3	15,7	934,6	4116,0
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
bytowski	571,6	26,1	561,7	23,5	288,3	13,2	160,1	1401,4
chojnicki	334,5	24,5	334,5	104,5	212,8	15,6	172,6	926,4
człuchowski	433,4	27,5	424,7	62,3	130,2	8,3	72,8	602,0
łęborski	216,0	30,6	215,0	5,0	128,8	18,2	111,9	143,6
słupski	625,8	27,2	553,8	69,2	423,1	18,4	314,3	1030,8
Miasto na prawach powiatu:								
<i>City with powiat status:</i>								
Słupsk	13,1	30,5	13,1	-	105,1	244,4	102,9	11,8
Podregion starogardzki Subregion	1426,5	27,1	1369,8	176,2	1358,6	25,8	1053,2	3179,7
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
kościerski	203,6	17,5	201,4	35,2	352,8	30,3	199,9	817,2
kwidzyński	201,6	24,1	195,5	30,2	236,0	28,3	204,6	246,4
malborski	238,0	48,2	238,0	6,7	148,1	30,0	131,7	277,6
starogardzki	329,0	24,5	316,2	50,2	330,5	24,6	290,8	1199,9
sztumski	247,7	33,9	228,1	41,1	62,6	8,6	45,6	178,2
tczewski	206,6	29,6	190,6	12,8	228,6	32,8	180,6	460,4
Podregion trójmiejski Subregion	305,1	73,7	304,3	3,5	582,5	140,7	557,8	69,5
Miasta na prawach powiatu:								
<i>Cities with powiat status:</i>								
Gdańsk	167,4	63,9	166,6	3,5	331,1	126,4	310,3	32,1
Gdynia	112,0	83,0	112,0	-	221,8	164,3	219,3	35,4
Sopot	25,7	151,2	25,7	-	29,6	174,1	28,2	2,0

Źródło: dane Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad.

Source: data of the General Directorate for National Roads and Motorways.

TABL. 2 (75). POJAZDY SAMOCHODOWE I CIĄGNIKI ZAREJESTROWANE W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

ROAD VEHICLES AND TRACTORS IN VEHICLE REGISTER IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem ^a Total ^a	W tym Of which				
		samochody osobowe passenger cars	autobusy busses	samochody ciężarowe i ciągniki siodłowe ^b lorries and road tractors ^b	ciągniki balastowe i rolnicze balast and agricultural tractors	motocykle motorcycles
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	1478605	1150847	6513	194324	57802	59368
Podregion gdański Subregion	363801	275628	1642	50434	17822	15767
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
gdański	81415	58099	400	15125	3797	3363
kartuski	95975	70304	408	13538	6128	4898
nowodworski	23069	18014	38	2339	1826	710
pucki	51815	40432	217	6290	2217	2340
wejherowski	111527	88779	579	13142	3854	4456
Podregion słupski Subregion	304703	234434	1377	36684	16594	13615
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
bytowski	56146	42134	176	6111	4559	2818
chojnicki	61103	46693	273	7053	3933	2813
człuchowski	38633	29102	124	4095	2738	2398
łęborski	39020	31039	183	5018	1217	1267
słupski	59373	45312	370	6680	3707	2917
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>						
Słupsk	50428	40154	251	7727	440	1402
Podregion starogardzki Subregion	327184	247861	1548	36418	21379	17810
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
kościerski	51523	37177	142	6284	4126	3514
kwidzyński	53875	41740	253	6158	3278	2115
malborski	40371	30720	152	4489	2658	2107
starogardzki	75710	58289	325	8193	4395	3969
sztumski	29416	22016	115	2271	2853	1966
tczewski	76289	57919	561	9023	4069	4139
Podregion trójmiejski Subregion	482917	392924	1946	70788	2007	12176
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>						
Gdańsk	294667	241608	1312	42415	1170	6311
Gdynia	155449	124687	538	23596	739	4937
Sopot	32801	26629	96	4777	98	928

a Bez trolejbusów. b Łącznie z samochodami ciężarowo-osobowymi.

Źródło: dane Ministerstwa Spraw Wewnętrznych.

a Excluding trolleybuses. b Including vans.

Source: data of the Ministry of Interior.

TABL. 3 (76). WYPADKI DROGOWE^a I ICH OFIARY W 2013 R.
ROAD TRAFFIC ACCIDENTS^a AND THEIR CASUALTIES IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Wypadki Accidents	Ofiary wypadków Road traffic casualties	
		śmiertelne fatalities	ranni injured
WOJEWÓDZTWO	2644	174	3414
VOIVODSHIP			
Podregion gdański	749	56	989
Subregion			
Powiaty: <i>Powiats:</i>			
gdański	183	9	232
kartuski	222	9	322
nowodworski	49	6	72
pucki	113	16	127
wejherowski	182	16	236
Podregion słupski	498	47	655
Subregion			
Powiaty: <i>Powiats:</i>			
bytowski	95	8	133
chojnicki	84	6	116
człuchowski	47	11	84
łęborski	35	4	34
słupski	117	13	148
Miasto na prawach powiatu:			
<i>City with powiat status:</i>			
Słupsk	120	5	140
Podregion starogardzki	632	42	835
Subregion			
Powiaty: <i>Powiats:</i>			
kościerski	120	9	163
kwidziński	80	10	97
malborski	91	7	131
starogardzki	179	8	219
sztumski	33	3	44
tczewski	129	5	181
Podregion trójmiejski	765	29	935
Subregion			
Miasta na prawach powiatu:			
<i>Cities with powiat status:</i>			
Gdańsk	579	18	721
Gdynia	160	8	184
Sopot	26	3	30

a Zarejestrowane przez policję.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Gdańsku.

a Registered by the police.

Source: data of the National Police Headquarters.

DZIAŁ XII
HANDEL

Uwagi ogólne

1. Targowiska są to wyodrębnione tereny i budowle (place, ulice, hale targowe) ze stałymi lub sezonowymi punktami sprzedaży drobnodetalicznej lub urządzeniami przeznaczonymi do prowadzenia handlu w wyznaczone dni tygodnia lub codziennie (bazaary).

2. Za targowiska sezonowe należy uznać te place i ulice, gdzie uruchamiane są na okres do 6 miesięcy punkty handlowe, w związku ze wzmożonym ruchem nabywców (np. nadmorski ruch urlopowy) i działalność ta ponawiana jest w kolejnych sezonach.

CHAPTER XII
TRADE

General notes

1. Marketplaces are specific areas and structures (squares, streets, market halls) with permanent or seasonal outlets for small-scale retail sales or with facilities designated for conducting trade on specific days of the week or daily (bazaars).

2. Seasonal marketplaces are those squares and street where trade outlets conduct activity for a period up to 6 months, in connection with increased demand from buyers (e.g., holiday seaside demand) and this activity is repeated in successive seasons.

TABL. 1 (77). TARGOWISKA W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

MARKETPLACES IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Targowiska stałe Permanent marketplaces						Targowiska sezonowe ^a (w ciągu roku) Seasonal market- places ^a (during the year)	Roczne wpływy z opłaty targowej w tys. zł Annual receipts from market- place fees in thous. zł
	liczba number		powierzchnia w m ² area in m ²		stałe punkty sprzedaży drobnodetalicznej permanent small-retail sales outlets			
	ogółem total	w tym z prze- wagą sprzedaży drobno- detalicznej of which with predo- minance of small-retail sales	ogółem total	w tym sprzeda- żowa of which sales area	ogółem total	w tym na targowis- kach czynnych codziennie of which at market- places opened daily		
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	88	86	367178	189317	3780	1841	234	8422,5
Podregion gdański Subregion	26	26	147701	55735	1428	466	87	2582,1
Powiaty: Powiats:								
gdański	6	6	84371	19626	991	85	7	279,7
kartuski	6	6	34385	20915	93	59	4	706,8
nowodworski	3	3	3114	2094	41	19	2	150,9
pucki	5	5	7889	4363	112	112	73	1165,7
wejherowski	6	6	17942	8737	191	191	1	279,0

^a Liczba targowisk lub miejsc wyznaczonych na ulicach i placach uruchamianych okresowo.

^a A Number of marketplaces or places located on streets and squares open periodically.

TABL. 1 (77). TARGOWISKA W 2013 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

MARKETPLACES IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Targowiska stałe Permanent marketplaces						Targowiska sezonowe ^a (w ciągu roku) Seasonal market- places ^a (during the year)	Roczne wpływy z opłaty targowej w tys. zł Annual receipts from market- place fees in thous. zł
	liczba number		powierzchnia w m ² area in m ²		stałe punkty sprzedaży drobnodetalicznej permanent small-retail sales outlets			
	ogółem total	w tym z prze- wagą sprzedaży drobno- detalicznej of which with predo- minance of small-retail sales	ogółem total	w tym sprzeda- żowa of which sales area	ogółem total	w tym na targowis- kach czynnych codziennie of which at market- places opened daily		
Podregion ślęski Subregion	17	17	54631	36014	502	351	76	1645,3
Powiaty: Powiats:								
bytowski	3	3	5611	3826	38	28	2	22,8
chojnicki	5	5	26071	19990	191	70	3	730,1
człuchowski	4	4	7069	4695	7	7	1	95,6
łęborski	2	2	15116	7119	232	212	8	379,8
ślęski	3	3	764	384	34	34	57	407,4
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:								
Ślęsk	-	-	-	-	-	-	5	9,6
Podregion starogardzki Subregion	33	31	102082	66490	803	506	41	2804,0
Powiaty: Powiats:								
kościerski	8	8	12193	6162	2	-	1	356,8
kwidziński	6	5	31618	29492	182	60	2	502,8
malborski	3	3	15074	8196	141	92	-	471,0
starogardzki	10	9	25764	16884	105	3	6	746,6
sztumski	2	2	982	657	18	17	3	133,0
tczewski	4	4	16451	5099	355	334	29	593,8
Podregion trójmiejski Subregion	12	12	62764	31078	1047	518	30	1391,1
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:								
Gdańsk	4	4	35446	19890	507	116	9	874,8
Gdynia	7	7	21500	7910	390	370	21	430,0
Sopot	1	1	5818	3278	150	32	-	86,3

a Liczba targowisk lub miejsc wyznaczonych na ulicach i placach uruchamianych okresowo.

a Number of marketplaces or places located on streets and squares open periodically.

Uwagi ogólne

1. Finanse publiczne obejmują procesy związane z gromadzeniem środków publicznych oraz ich rozdysponowaniem, a w szczególności: gromadzenie dochodów i przychodów publicznych, wydatkowanie środków publicznych, finansowanie potrzeb pożyczkowych budżetu państwa i budżetów jednostek samorządu terytorialnego (gmin, miast na prawach powiatu, powiatów oraz województwa), zaciąganie zobowiązań angażujących środki publiczne, zarządzanie środkami publicznymi, zarządzanie długiem publicznym oraz rozliczenia z budżetem Unii Europejskiej.

Podstawę prawną określającą te procesy stanowi od 2010 r. ustawa z dnia 27 VIII 2009 r o finansach publicznych (tekst jednolity Dz. U. 2013, poz. 885, z późniejszymi zmianami) i przepisy wprowadzające ustawę o finansach publicznych (Dz. U. 2009 Nr 157, poz. 1241, z późniejszymi zmianami). W przypadku gospodarki finansowej jednostek samorządu terytorialnego podstawę prawną stanowi również:

- ustawa z dnia 8 III 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. 2013, poz. 594, z późniejszymi zmianami),
- ustawa z dnia 5 VI 1998 r. o samorządzie powiatowym (tekst jednolity Dz. U. 2013, poz. 595, z późniejszymi zmianami),
- ustawa z dnia 5 VI 1998 r. o samorządzie województwa (tekst jednolity Dz. U. 2013, poz. 596, z późniejszymi zmianami),
- ustawa z dnia 13 XI 2003 r. o dochodach jednostek samorządu terytorialnego (tekst jednolity Dz.U. 2010 Nr 80, poz. 526, z późniejszymi zmianami),
- rozporządzenie Ministra Finansów z dnia 3 II 2010 r. w sprawie sprawozdawczości budżetowej (Dz. U. Nr 20, poz. 103),
- rozporządzenie Ministra Finansów z dnia 2 III 2010 r. w sprawie szczegółowej klasyfikacji dochodów, wydatków, przychodów i rozchodów oraz środków pochodzących ze źródeł zagranicznych (Dz. U. Nr 38, poz. 207, z późniejszymi zmianami).

2. Na dochody budżetów jednostek samorządu terytorialnego składają się:

- 1) dochody własne, tj.:
 - a) dochody z tytułu udziałów we wpływach z podatku dochodowego od osób prawnych i osób fizycznych,
 - b) wpływy z podatków oraz opłat ustalanych i pobieranych na podstawie odrębnych ustaw, w tym podatek od nieruchomości, podatek rolny, podatek leśny, podatek od środków transportowych, podatek od czynności cywilnoprawnych, opłata skarbowa, opłata eksploatacyjna, opłata targowa,

General notes

1. Public finance include the processes connected with accumulation and allocation of public funds, and particularly: collecting and accumulating revenue, spending public funds, financing of loan needs of the state budget and of the budgets of local government units (gminas, cities with powiat status, powiats and voivodship), incurring liabilities involving public funds, managing public funds and public debt, as well as settlements with the European Union budget.

The legal basis defining the above mentioned processes since 2010 the Law on Public Finances, dated 27 VIII 2009 (uniform text Journal of Laws 2013, item 885, with later amendments) and regulations introducing the Law on Public Finances (Journal of Laws 2009 No. 157, item 1241, with later amendments). With respect to the financial management of local government units, the legal basis is additionally provided by the following:

- the Law on Gmina Local government dated 8 III 1990 (uniform text Journal of Laws 2013, item 594, with later amendments),
- the Law on Powiat Local government dated 5 VI 1998 (uniform text Journal of Laws 2013, item 595, with later amendments),
- the Law on Voivodship Local government dated 5 VI 1998 (uniform text Journal of Laws 2013, item 596, with later amendments),
- the Law on Incomes of Local Government Units dated 13 XI 2003 (uniform text Journal of Laws 2010 No. 80, item 526, with later amendments),
- the Minister of Finance Regulation of 3 II 2010 on Budgetary Reporting (Journal of Laws No. 20, item 103),
- the Minister of Finance Regulation of 2 III 2010 on Detailed Classification of Incomes, Expenses, Revenues and Expenditures, and Funds from Foreign Resources (Journal of Laws No. 38, item 207, with later amendments).

2. Budget revenues of local government units comprise:

- 1) own revenue, i.e.:
 - a) revenue from shares in receipts from corporate and personal income taxes,
 - b) receipts from taxes and fees established and collected on the basis of separate acts, of which the tax on real estate, the agricultural tax, the forest tax, the tax on means of transport, the tax on civil law transactions, treasury fee receipts arising from the Financial Statute, the Service Law and the Marketplace Law,

- c) dochody z majątku, np. dochody z najmu i dzierżawy oraz innych umów o podobnym charakterze,
- d) środki na dofinansowanie własnych zadań pozyskane z innych źródeł,
- 2) dotacje ogółem obejmujące:
- a) dotacje celowe, w tym:
- z budżetu państwa na zadania: z zakresu administracji rządowej, własne, realizowane na podstawie porozumień z organami administracji rządowej,
 - na zadania realizowane na podstawie porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego,
 - z tytułu pomocy finansowej udzielanej między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań,
 - otrzymane z państwowych funduszy celowych.
- b) przekazane w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz innych środków zagranicznych niepodlegających zwrotowi oraz płatności z budżetu środków europejskich (paragrafy 200, 620 według szczegółowej klasyfikacji dochodów, wydatków, przychodów i rozchodów oraz środków pochodzących ze źródeł zagranicznych, zgodnie z rozporządzeniem Ministra Finansów z dnia 2 III 2010 r., Dz. U. Nr 38, poz. 207),
- 3) subwencja ogólna z budżetu państwa, która składa się z części: wyrównawczej, oświatowej, rekompensującej, równoważącej i regionalnej.
- 3. Wydatki budżetów jednostek samorządu terytorialnego** dzielą się na majątkowe (w tym inwestycyjne) i bieżące, do których zalicza się m.in.:
- wydatki na wynagrodzenia (wraz z pochodnymi),
 - wydatki na zakup materiałów i usług,
 - dotacje m.in. dla jednostek organizacyjno-prawnych działających w budżetach jednostek samorządu terytorialnego,
 - wydatki na obsługę długu,
 - wydatki z tytułu udzielenia poręczeń i gwarancji.
- 4. Informacje dotyczące budżetów jednostek samorządu terytorialnego** opracowano na podstawie sprawozdawczości budżetowej Ministerstwa Finansów.
- c) *revenue from property, e.g., revenue from renting and leasing and similar agreements,*
- d) *funds for additional financing of own tasks from other sources,*
- 2) *grants:*
- a) *targeted grants of which:*
- *grants from the state budget for: government administration-related tasks, own tasks and tasks realized on the basis of agreements with government administration bodies,*
 - *tasks realized on the basis of agreements between local government units;*
 - *for financial assistance between local government units for additional financing of own tasks;*
 - *received from the state owned appropriated funds.*
- b) *provided under the programmes financed with participation of European funds and other foreign funds that are not reimbursable, and payments from the European funds budget (sections 200, 620 of the detailed classification of incomes, expenses, revenue and expenditure, and funds from foreign sources, according to regulation of the Minister of Finance dated 2 III 2010, Journal of Laws No. 38, item 207),*
- 3) *general subvention from the state budget, comprising: equalisation, educational, compensating, balancing and regional parts.*
- 3. Budget expenditure of local government units** are divided into: *property-related (including investment-related) and current expenditure, such as:*
- *expenditure on wages and salaries (including derivatives),*
 - *expenditure on the purchase of materials and services,*
 - *grants for organizational and legal units operating within the budgets of local government units,*
 - *expenditure on debt servicing,*
 - *expenditure related to granting endorsements and guarantees.*
- 4. Information concerning local government units budgets** is compiled on the basis of the *Ministry of Finance budgetary reporting.*

Uwaga do tablic 1(78)-4(81)

W danych o dochodach i wydatkach budżetów gmin nie uwzględniono budżetów gmin mających status miasta na **Note to tables 1(78)-4(81)**

The budgets of gminas which are also cities with powiat status were not included in the data regarding revenue and

TABL. 1 (78). DOCHODY BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG RODZAJÓW W 2013 R.

REVENUE OF GMINAS BUDGETS BY TYPE IN 2013

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	W tym							
		dochody własne							
		Ogółem Grand total	razem total	w tym					
				udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa share in income from taxes comprising state budget revenue		podatek od nieru- chomości tax on real estate	podatek rolny agricul- tural tax	podatek od środków transpor- towych tax on means of transport	
				razem total	w podatku dochodowym od in income tax				osób praw- nych corporate
w tys. zł									
1	WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP PODREGION GDAŃSKI: SUBREGION: POWIATY: POWIATS: Gdański: Gmina miejska: Urban gmina:	4854223,5	2251544,0	721654,5	37616,3	684038,2	662221,1	94568,7	37523,6
2	Pruszcz Gdański	102691,9	64798,5	26072,8	2767,8	23305,0	19157,4	52,3	810,3
	Gminy wiejskie: Rural gminas:								
3	Cedry Wielkie	25519,6	8766,1	2585,9	27,6	2558,3	2359,0	2124,2	259,4
4	Kolbudy	64303,2	38623,3	14878,1	1086,5	13791,6	11930,5	490,4	3220,7
5	Pruszcz Gdański	96069,9	62205,0	23023,6	1858,9	21164,7	16230,3	1999,6	2747,6
6	Przywidz	20461,1	6626,9	2094,2	5,8	2088,4	1495,3	257,0	140,4
7	Pszczółki	27015,8	14619,9	4291,6	134,6	4157,0	3846,0	630,2	302,9
8	Suchy Dąb	15497,7	7470,3	1388,1	8,4	1379,7	1474,8	1556,1	35,0
9	Trąbki Wielkie	35264,8	12251,0	4085,1	110,8	3974,4	3313,4	1230,7	129,4
	Kartuski: Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:								
10	Kartuzi	104182,9	39013,9	16335,8	583,8	15752,0	10432,7	190,4	1098,2
11	Żukowo	102954,3	53112,4	22414,9	965,7	21449,2	16978,0	1087,3	1346,5
	Gminy wiejskie: Rural gminas:								
12	Chmielno	26106,1	8464,0	2592,9	27,6	2565,3	2386,2	113,9	129,7
13	Przodkowo	31202,0	12617,3	3769,2	70,0	3699,2	2771,7	215,4	362,1
14	Sierakowice	72331,2	17006,3	7645,8	153,8	7492,1	4841,7	88,3	708,3
15	Somonino	36171,1	8916,0	3404,3	40,3	3364,0	2435,5	231,5	268,3
16	Stężycza	39633,0	13381,9	5009,0	53,2	4955,8	4412,7	40,8	304,2
17	Sulęcyno	19595,8	6268,1	1600,9	8,6	1592,3	2476,1	22,0	194,6

prawach powiatu, które zostały ujęte w dochodach i wydatkach powiatów i miast na prawach powiatu.

expenditure of gminas budgets. They are included in revenue and expenditure of powiats and cities with powiat status.

<i>Of which</i>										<i>No.</i>
<i>own revenue</i>				<i>dotacje celowe z budżetu państwa targeted grants from the state budget</i>			<i>subwencja ogólna z budżetu państwa general subvention from the state budget</i>			
<i>of which</i>				<i>razem total</i>	<i>w tym of which</i>		<i>razem total</i>	<i>w tym część oświatowa of which on educational tasks</i>		
<i>podatek od czynności cywilno-prawnych tax on civil law transactions</i>	<i>opłata skarbową stamp duty</i>	<i>dochody z majątku revenue from property</i>	<i>wpływy z usług revenue from services</i>		<i>na zadania z zakresu administracji rządowej for government administration tasks</i>	<i>na zadania własne for own tasks</i>				
<i>in thous. zł</i>										
63874,1	13226,2	175627,7	88415,6	822915,0	619342,4	202561,3	1542809,3	1199398,2	1	
1373,4	763,0	8901,9	1167,0	8617,6	6495,3	2117,2	21060,0	20830,2	2	
118,3	25,1	187,4	310,3	3830,0	3257,1	572,9	9055,1	6688,6	3	
1028,7	43,2	3634,3	246,4	5596,7	3330,8	2265,4	15695,9	15563,3	4	
10832,2	30,5	190,6	1618,7	10597,2	6652,4	3944,9	18068,7	18068,7	5	
206,5	19,0	360,9	861,1	3274,8	2492,2	782,6	8908,7	6248,3	6	
257,7	35,7	293,2	1802,5	3446,9	2939,9	507,0	8057,5	7419,1	7	
60,7	10,0	216,5	694,4	2563,7	2159,6	404,1	4450,4	2974,5	8	
315,7	28,7	347,8	553,7	5738,3	4617,4	1119,0	14091,1	9761,8	9	
1058,1	1112,1	1805,5	370,4	21387,2	15252,2	6131,0	39344,9	33479,7	10	
2402,0	91,7	1237,3	205,0	14754,3	9990,7	4681,7	32429,1	32429,1	11	
218,3	21,3	310,0	1730,3	4460,8	3908,6	551,6	12233,6	9208,7	12	
311,5	20,7	157,8	1339,7	4746,4	4205,8	539,0	13674,8	11058,7	13	
394,2	51,6	345,8	298,4	14565,2	11153,1	3411,1	36709,0	29590,7	14	
318,1	25,9	229,3	308,0	7205,7	6122,3	1082,9	17495,5	13294,3	15	
352,2	37,4	129,6	719,7	7059,8	6187,6	870,2	18234,1	15982,9	16	
203,3	17,8	66,6	163,5	4062,0	3357,6	704,0	9226,1	7102,3	17	

TABL. 1 (78). DOCHODY BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG RODZAJÓW W 2013 R. (cd.)
REVENUE OF GMINAS BUDGETS BY TYPE IN 2013 (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Grand total</i>	w tym						
			dochody własne						
			razem <i>total</i>	w tym					
				udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa <i>share in income from taxes comprising state budget revenue</i>			podatek od nieru- chomości <i>tax on real estate</i>	podatek rolny <i>agricul- tural tax</i>	podatek od środków transpor- towych <i>tax on means of transport</i>
				razem <i>total</i>	w podatku dochodowym od <i>in income tax</i>				
	osób praw- nych <i>corporate</i>	osób fizycz- nych <i>personal</i>							
w tys. zł									
PODREGION GDAŃSKI (dok.):									
SUBREGION (cont.):									
POWIATY (dok.):									
POWIATS (cont.):									
Nowodworski:									
Gmina miejska:									
<i>Urban gmina:</i>									
1	Krynica Morska	27735,1	21338,7	719,2	13,0	706,2	3007,7	21,3	10,3
Gmina miejsko-wiejska:									
<i>Urban-rural gmina:</i>									
2	Nowy Dwór Gdański ...	52473,7	24133,1	6678,8	269,1	6409,7	5492,1	4026,8	335,2
Gminy wiejskie:									
<i>Rural gminas:</i>									
3	Ostaszewo	9895,8	3754,4	1187,6	8,8	1178,8	697,3	1098,6	67,3
4	Stegna	37404,1	18420,4	3476,5	44,2	3432,2	6955,4	2354,0	82,8
5	Sztutowo	29386,3	19316,8	1301,4	5,4	1296,0	9976,5	710,4	37,1
Pucki:									
Gminy miejskie:									
<i>Urban gminas:</i>									
6	Hel	19789,4	8662,2	2185,4	31,8	2153,5	3229,4	-	41,6
7	Jastarnia	19543,5	14679,5	1559,8	-0,3	1560,1	4391,1	-	37,0
8	Puck	33198,1	17944,9	7297,6	525,3	6772,3	5388,8	22,6	139,2
9	Władysławowo	56463,7	38574,4	8927,9	174,4	8753,5	14667,8	103,8	221,7
Gminy wiejskie:									
<i>Rural gminas:</i>									
10	Kosakowo	50347,3	35522,5	9750,8	402,2	9348,7	15797,5	220,6	509,5
11	Krokowa	47855,9	21905,5	3705,1	424,3	3280,8	7998,8	1262,3	168,6
12	Puck	84064,9	32089,3	9448,4	346,5	9101,9	9708,0	2087,6	602,6
Wejherowski:									
Gminy miejskie:									
<i>Urban gminas:</i>									
13	Reda	56862,5	31660,4	14828,6	236,5	14592,1	8298,6	128,5	409,8
14	Rumia	121158,7	70663,3	36038,9	1090,8	34948,1	18351,5	63,6	673,2
15	Wejherowo	155870,4	78932,5	29696,8	1013,0	28683,8	14670,4	22,8	761,8
Gminy wiejskie:									
<i>Rural gminas:</i>									
16	Choczewo	22612,6	9918,3	1841,6	17,7	1823,9	2409,8	1009,9	51,7
17	Gniewino	38217,0	20357,3	2454,5	513,5	1941,0	13773,4	795,7	69,6
18	Linia	25754,8	5510,4	1505,1	28,5	1476,5	1480,1	106,5	180,0
19	Luzino	50117,0	14230,5	5191,1	24,5	5166,6	3488,5	289,6	501,5
20	Łęczycze	39227,7	10512,0	3454,5	65,1	3389,5	3859,9	438,7	66,9
21	Szemud	57781,3	24299,3	8014,6	212,2	7802,4	6692,6	288,3	401,6
22	Wejherowo	68301,2	31494,9	11410,0	386,6	11023,4	11123,3	257,2	426,1

<i>Of which</i>										<i>No.</i>
<i>own revenue</i>				<i>dotacje celowe z budżetu państwa targeted grants from the state budget</i>			<i>subwencja ogólna z budżetu państwa general subvention from the state budget</i>			
<i>of which</i>				<i>razem total</i>	<i>w tym of which</i>		<i>razem total</i>	<i>w tym część oświatowa of which on educational tasks</i>		
<i>podatek od czynności cywilno- prawnych tax on civil law trans- actions</i>	<i>opłata skarbową stamp duty</i>	<i>dochody z majątku revenue from property</i>	<i>wpływy z usług revenue from services</i>		<i>na zadania z zakresu admini- stracji rządowej for government adminis- tration tasks</i>	<i>na zadania własne for own tasks</i>				
<i>in thous. zł</i>										
273,2	4,7	1473,5	125,3	679,9	413,0	265,4	1802,8	987,1	1	
333,4	143,1	4305,4	46,1	9653,1	7382,0	2264,1	16997,0	10233,8	2	
44,4	9,6	66,0	53,7	1853,9	1406,5	447,4	3748,8	2179,5	3	
310,4	35,0	1859,9	191,5	5967,9	4235,0	1732,9	8275,7	7141,6	4	
192,4	13,1	827,3	-	1832,1	1437,7	394,4	2979,0	2648,0	5	
92,8	9,8	1279,7	11,1	1102,7	712,6	387,6	2772,6	2772,6	6	
427,9	18,9	3137,9	303,8	1269,6	1016,5	252,7	3531,5	3531,5	7	
267,1	674,5	1820,5	0,0	5687,9	3631,9	2054,5	7723,3	7549,3	8	
1110,8	45,4	4039,8	28,2	5812,6	4399,9	1409,7	11523,3	11523,3	9	
938,3	30,1	4031,9	392,1	3042,3	2270,5	770,3	8511,3	8389,5	10	
466,2	46,2	3154,0	190,8	5524,2	4537,4	986,8	14855,5	13491,6	11	
857,8	65,2	430,6	4185,0	13696,4	9612,0	4081,4	34349,5	27332,2	12	
1092,1	37,2	2153,6	540,9	8111,9	6703,8	1407,7	15398,7	12675,7	13	
1852,4	88,6	3859,6	90,8	17338,3	12488,4	4799,6	31548,0	29377,9	14	
2068,2	1508,9	15596,7	1654,7	22048,5	17572,2	4466,4	45242,4	31861,1	15	
151,5	24,1	251,3	348,1	4581,6	3364,7	1216,9	7927,0	5762,7	16	
475,1	23,2	672,4	775,1	5720,5	4414,1	1294,4	8784,9	8526,4	17	
119,4	16,8	263,1	841,0	4893,8	4142,2	751,1	13352,2	9198,7	18	
419,8	29,5	689,8	1947,9	9050,1	7553,6	1496,0	24013,4	18046,0	19	
320,9	39,3	194,6	19,5	8366,1	6720,1	1643,5	19925,8	14883,8	20	
978,9	61,7	335,9	2966,4	8458,0	7136,5	1318,0	22875,6	20353,9	21	
921,2	49,0	633,7	1710,6	10913,1	9388,5	1419,7	22684,6	22286,8	22	

TABL. 1 (78). DOCHODY BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG RODZAJÓW W 2013 R. (cd.)
REVENUE OF GMINAS BUDGETS BY TYPE IN 2013 (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Grand total</i>	w tym							
			dochody własne							
			razem <i>total</i>	w tym						
				udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa <i>share in income from taxes comprising state budget revenue</i>				podatek od nieruchomości <i>tax on real estate</i>	podatek rolny <i>agricul- tural tax</i>	podatek od środków transportowych <i>tax on means of transport</i>
				razem <i>total</i>	w podatku dochodowym od <i>in income tax</i>					
	osób praw- nych <i>corporate</i>	osób fizycz- nych <i>personal</i>								
w tys. zł										
PODREGION SŁUPSKI:										
SUBREGION:										
POWIATY: <i>POWIATS:</i>										
Bytowski:										
Gminy miejsko-wiejskie:										
<i>Urban-rural gminas:</i>										
1	Bytów	74470,0	36157,4	14086,0	1586,8	12499,2	11361,7	594,2	891,3	
2	Miastko	57879,9	26235,1	9196,7	414,3	8782,4	6983,9	767,3	677,9	
Gminy wiejskie:										
<i>Rural gminas:</i>										
3	Borzytuchoń	12254,1	2782,7	806,0	32,9	773,1	780,7	198,6	15,5	
4	Czarna Dąbrówka	21812,8	5497,1	1405,9	113,5	1292,4	1265,2	537,5	47,1	
5	Kołczygłowy	15743,3	5285,2	1318,4	21,3	1297,0	1661,1	394,6	51,1	
6	Lipnica	22243,5	8066,3	1805,0	-5,1	1810,2	1993,4	68,1	209,7	
7	Parchowo	14875,7	4569,4	892,0	1,2	890,8	914,0	64,6	95,8	
8	Studzienice	14059,3	5955,9	1135,7	24,5	1111,2	2122,7	61,6	82,6	
9	Trzebielino	17214,2	5664,6	1243,3	13,2	1230,0	1104,6	404,7	23,2	
10	Tuchomie	16503,3	4520,3	1148,3	14,5	1133,8	1095,4	187,1	31,8	
Chojnicki:										
Gmina miejska:										
<i>Urban gmina:</i>										
11	Chojnice	106644,2	53251,8	22729,1	789,6	21939,5	15667,6	65,9	1044,2	
Gminy miejsko-wiejskie:										
<i>Urban-rural gminas:</i>										
12	Brusy	53212,2	16313,9	3745,5	115,1	3630,4	3122,4	424,6	322,0	
13	Czersk	70893,0	21992,4	7381,5	158,9	7222,6	4759,5	326,5	395,0	
Gminy wiejskie:										
<i>Rural gminas:</i>										
14	Chojnice	56214,3	19686,7	6354,4	160,2	6194,2	5158,8	1987,8	519,5	
15	Konarzyny	9783,3	4380,6	853,9	3,6	850,3	558,8	133,3	186,9	
Człuchowski:										
Gmina miejska:										
<i>Urban gmina:</i>										
16	Człuchów	44886,4	24881,1	8668,6	580,4	8088,2	6481,7	47,5	397,0	
Gminy miejsko-wiejskie:										
<i>Urban-rural gminas:</i>										
17	Czarne	30648,5	13766,3	3394,0	46,5	3347,5	4144,6	1016,8	208,0	
18	Debrzno	38152,9	15482,2	2696,9	24,5	2672,5	2043,6	1367,7	77,3	
Gminy wiejskie:										
<i>Rural gminas:</i>										
19	Człuchów	46455,3	22658,5	2727,4	64,4	2663,0	3480,2	1620,6	85,9	
20	Koczala	11816,3	4875,9	1201,4	32,3	1169,1	1319,9	67,1	62,6	
21	Przechlewo	18341,9	6902,7	2304,6	95,5	2209,1	2008,2	420,1	169,9	
22	Rzeczenica	14744,8	7491,0	1572,5	450,5	1122,0	1591,2	202,6	11,8	

<i>Of which</i>										<i>No.</i>
<i>own revenue</i>				<i>dotacje celowe z budżetu państwa targeted grants from the state budget</i>			<i>subwencja ogólna z budżetu państwa general subvention from the state budget</i>			
<i>of which</i>				<i>razem total</i>	<i>w tym of which</i>		<i>razem total</i>	<i>w tym część oświatowa of which on educational tasks</i>		
<i>podatek od czynności cywilno-prawnych tax on civil law transactions</i>	<i>opłata skarbową stamp duty</i>	<i>dochody z majątku revenue from property</i>	<i>wpływy z usług revenue from services</i>		<i>na zadania z zakresu administracji rządowej for government administration tasks</i>	<i>na zadania własne for own tasks</i>				
<i>in thous. zł</i>										
755,1	589,7	2032,0	840,0	14520,2	8646,5	5873,7	20503,8	18771,0	1	
402,9	99,8	2914,1	891,0	12055,6	7960,3	4095,3	19360,4	12235,1	2	
61,2	9,8	73,5	312,8	1957,7	1548,5	409,2	6083,2	4098,9	3	
137,3	23,5	542,8	209,7	4415,1	3466,5	911,3	10415,0	6903,8	4	
72,7	12,1	232,9	715,8	2832,8	2262,0	532,5	7150,5	5488,5	5	
106,6	17,2	462,1	813,1	3431,6	2826,9	453,7	8441,8	6755,3	6	
55,3	11,0	284,7	591,5	2528,6	2176,2	352,3	7146,8	4908,3	7	
87,6	9,2	246,7	622,0	1931,8	1603,0	328,8	6171,6	5219,0	8	
71,1	5,1	56,4	6,2	2596,2	1911,4	684,7	6041,6	4232,1	9	
75,7	16,6	450,8	486,0	2649,1	2029,4	619,7	8415,0	5684,4	10	
932,9	896,9	4078,9	1144,5	20478,5	15418,5	5052,0	29973,8	25556,2	11	
196,8	35,8	498,4	980,7	11027,5	8168,9	2853,6	24933,1	17437,3	12	
484,5	40,3	1367,7	1424,4	16287,9	12667,1	3616,8	26654,3	15667,5	13	
412,8	38,1	1802,9	180,7	11572,0	8977,8	2593,9	21786,7	15108,4	14	
31,0	8,3	38,7	276,3	1755,0	1557,0	198,0	3391,9	2288,2	15	
538,1	444,7	2937,8	310,9	8787,1	6714,2	2072,9	9468,9	8317,9	16	
108,9	21,2	2797,5	453,0	7196,0	4850,5	2343,5	9277,2	5396,4	17	
112,3	20,4	723,3	456,8	8065,0	6247,5	1817,5	12352,9	6050,0	18	
213,7	28,1	467,9	2175,7	9783,0	7822,3	1960,7	13802,7	8540,5	19	
59,5	9,6	152,1	351,1	2177,5	1377,5	800,1	4419,6	2852,7	20	
108,9	20,1	141,2	628,8	4635,1	3831,2	803,9	6543,8	4727,5	21	
60,5	15,2	316,4	198,2	2572,4	2096,0	476,4	4246,3	2807,9	22	

TABL. 1 (78). DOCHODY BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG RODZAJÓW W 2013 R. (cd.)
REVENUE OF GMINAS BUDGETS BY TYPE IN 2013 (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Grand total</i>	w tym								
			dochody własne								
			razem <i>total</i>	udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa <i>share in income from taxes comprising state budget revenue</i>					podatek od nieru- chomości <i>tax on real estate</i>	podatek rolny <i>agricul- tural tax</i>	podatek od środków transpor- towych <i>tax on means of transport</i>
				razem <i>total</i>	w podatku dochodowym od <i>in income tax</i>		osób fizycz- nych <i>personal</i>	osób praw- nych <i>corporate</i>			
	osób praw- nych <i>corporate</i>	osób fizycz- nych <i>personal</i>									
w tys. zł											
PODREGION SŁUPSKI											
(dok.):											
SUBREGION (cont.):											
POWIATY (dok.):											
POWIATS (cont.):											
Lęborski:											
Gminy miejskie:											
<i>Urban gminas:</i>											
1	Lębork	111339,7	58324,2	20658,2	1142,2	19516,0	13612,4	47,5	408,6		
2	Łeba	19729,2	14654,7	2240,0	86,5	2153,5	5786,1	14,7	61,0		
Gminy wiejskie:											
<i>Rural gminas:</i>											
3	Cewice	32422,8	11793,5	2073,4	11,8	2061,5	3760,9	304,4	80,6		
4	Nowa Wieś Lęborska	44060,0	17046,4	5566,1	117,8	5448,3	4789,9	1499,5	215,8		
5	Wicko	23902,0	10808,5	1764,9	14,6	1750,3	4103,5	875,8	27,6		
Słupski:											
Gmina miejska:											
<i>Urban gmina:</i>											
6	Ustka	58231,0	33452,5	10378,5	253,7	10124,8	7170,3	2,5	74,9		
Gmina miejsko-wiejska:											
<i>Urban-rural gmina:</i>											
7	Kępcice	33506,3	10415,8	3032,7	100,2	2932,5	2495,1	621,6	43,3		
Gminy wiejskie:											
<i>Rural gminas:</i>											
8	Damnica	23020,8	8131,6	1796,4	56,4	1740,0	1376,0	1756,6	45,0		
9	Dębница Kaszubska ...	36585,8	12324,7	2981,4	54,7	2926,6	2444,8	1537,9	153,8		
10	Główczyce	33320,8	8799,4	2365,5	40,5	2325,0	2197,6	1999,8	244,7		
11	Kobylnica	47889,2	31125,1	6626,3	88,7	6537,6	11237,5	2143,9	247,5		
12	Potęgowo	27361,8	9604,7	2057,3	73,7	1983,6	2372,5	1985,0	118,0		
13	Słupsk	65554,8	38376,3	10262,4	503,4	9759,0	13582,4	2289,2	204,1		
14	Smółdzino	10558,8	3392,3	1080,9	64,2	1016,7	722,2	317,2	137,4		
15	Ustka	39439,9	30163,9	5249,6	1723,0	3526,6	8739,8	986,3	263,7		

<i>Of which</i>										<i>No.</i>
<i>own revenue</i>				<i>dotacje celowe z budżetu państwa targeted grants from the state budget</i>			<i>subwencja ogólna z budżetu państwa general subvention from the state budget</i>			
<i>of which</i>				<i>razem total</i>	<i>w tym of which</i>		<i>razem total</i>	<i>w tym część oświatowa of which on educational tasks</i>		
<i>podatek od czynności cywilno-prawnych tax on civil law transactions</i>	<i>opłata skarbową stamp duty</i>	<i>dochody z majątku revenue from property</i>	<i>wpływy z usług revenue from services</i>		<i>na zadania z zakresu administracji rządowej for government administration tasks</i>	<i>na zadania własne for own tasks</i>				
<i>in thous. zł</i>										
1186,9	589,7	12938,3	4134,8	19660,6	13049,4	6607,2	28564,4	24306,1	1	
313,1	14,3	1976,1	181,6	1704,7	1114,2	590,5	3024,7	2976,2	2	
147,2	16,9	170,0	1679,6	5612,9	4231,7	1381,2	13834,3	10938,5	3	
418,3	32,5	635,9	2145,8	9728,8	7236,3	2452,6	17088,3	12164,5	4	
93,5	22,6	612,2	1248,9	4497,9	3308,4	1189,0	6935,0	5857,7	5	
788,2	57,2	4734,1	4104,1	5953,7	3470,3	2483,4	9840,6	8776,4	6	
386,0	20,6	806,7	319,5	5718,2	4546,3	1172,0	13059,8	7681,0	7	
100,6	18,3	184,7	1049,1	4921,5	3726,0	1195,5	8743,1	5528,5	8	
185,6	32,8	2763,9	82,6	7671,6	5220,9	2446,4	13140,3	8444,8	9	
124,3	40,9	270,4	17,5	7826,7	5900,8	1924,9	15244,6	9472,7	10	
441,4	23,0	1439,3	10,9	6014,4	4556,9	1457,5	10420,6	8921,9	11	
145,5	33,1	132,6	62,6	6293,3	4386,6	1906,8	9312,0	6164,3	12	
540,8	46,1	3033,7	374,6	9198,8	6032,9	3165,9	13863,5	11993,9	13	
56,6	16,4	213,7	120,3	2274,6	1678,6	596,0	4597,8	2705,1	14	
438,2	37,1	4044,6	437,7	4598,8	3207,3	1391,4	4136,5	4136,5	15	

TABL. 1 (78). DOCHODY BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG RODZAJÓW W 2013 R. (cd.)
REVENUE OF GMINAS BUDGETS BY TYPE IN 2013 (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Grand total</i>	w tym						
			dochody własne						
			razem <i>total</i>	w tym					
				udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa <i>share in income from taxes comprising state budget revenue</i>			podatek od nieruchomości <i>tax on real estate</i>	podatek rolny <i>agricultural tax</i>	podatek od środków transportowych <i>tax on means of transport</i>
				razem <i>total</i>	w podatku dochodowym od <i>in income tax</i>				
	osób praw- nych <i>corporate</i>	osób fizycz- nych <i>personal</i>							
w tys. zł									
PODREGION STARO- GARDZKI: SUBREGION:									
POWIATY: <i>POWIATS:</i>									
Kościerski:									
Gmina miejska:									
<i>Urban gmina:</i>									
1	Kościerzyna	68112,1	32906,6	13651,5	365,5	13286,0	8867,7	33,2	1415,7
Gminy wiejskie:									
<i>Rural gminas:</i>									
2	Dziemiany	16588,1	4961,9	1280,4	34,8	1245,6	1595,4	8,4	98,8
3	Karsin	24797,0	7485,9	1336,9	9,5	1327,4	2702,7	216,2	104,0
4	Kościerzyna	55733,5	25529,3	5675,5	387,5	5288,1	9921,4	184,0	1318,9
5	Liniewo	16348,9	4647,0	1200,0	0,0	1200,0	2047,3	416,0	68,5
6	Lipusz	14094,7	4997,3	1208,5	16,3	1192,2	896,8	12,5	204,5
7	Nowa Karczma	25914,0	7139,8	1913,4	9,4	1904,0	2691,8	237,8	133,2
8	Stara Kiszewa	24113,5	5780,5	2033,9	7,6	2026,4	1856,3	446,7	92,2
Kwidzyński:									
Gmina miejska:									
<i>Urban gmina:</i>									
9	Kwidzyn	129335,8	87150,2	29470,3	4709,9	24760,4	34688,8	45,3	1121,3
Gmina miejsko-wiejska:									
<i>Urban-rural gmina:</i>									
10	Prabuty	39119,8	11927,9	4141,4	69,1	4072,3	3133,4	1351,6	130,5
Gminy wiejskie:									
<i>Rural gminas:</i>									
11	Gardeja	27486,9	8288,0	1723,9	53,4	1670,5	2915,2	1990,2	83,4
12	Kwidzyn	33219,5	18534,8	4356,2	156,5	4199,8	7677,8	2581,1	359,5
13	Ryjewo	19176,2	5735,3	1602,3	9,5	1592,8	1251,0	970,6	126,9
14	Sadlinki	16699,2	4448,9	1625,3	8,9	1616,4	802,5	861,5	61,8
Malborski:									
Gmina miejska:									
<i>Urban gmina:</i>									
15	Malbork	108814,0	57336,6	23462,0	1919,7	21542,4	15907,7	102,0	650,1
Gmina miejsko-wiejska:									
<i>Urban-rural gmina:</i>									
16	Nowy Staw	25200,0	10607,4	2474,7	125,2	2349,5	2653,8	2501,1	221,0
Gminy wiejskie:									
<i>Rural gminas:</i>									
17	Lichnowy	17851,2	6417,0	1145,3	39,7	1105,6	799,2	2170,9	32,1
18	Malbork	15716,9	8903,6	1991,8	73,5	1918,3	2688,6	2093,9	88,9
19	Miłoradz	11477,7	3728,0	792,6	1,8	790,8	485,3	1467,5	49,5
20	Stare Pole	16981,9	7863,6	1243,4	12,7	1230,6	3986,1	1418,6	184,3

<i>Of which</i>									
<i>own revenue</i>				<i>dotacje celowe z budżetu państwa targeted grants from the state budget</i>			<i>subwencja ogólna z budżetu państwa general subvention from the state budget</i>		
<i>of which</i>				<i>razem total</i>	<i>w tym of which</i>		<i>razem total</i>	<i>w tym część oświatowa of which on educational tasks</i>	<i>No.</i>
<i>podatek od czynności cywilno-prawnych tax on civil law transactions</i>	<i>opłata skarbową stamp duty</i>	<i>dochody z majątku revenue from property</i>	<i>wpływy z usług revenue from services</i>		<i>na zadania z zakresu administracji rządowej for government administration tasks</i>	<i>na zadania własne for own tasks</i>			
<i>in thous. zł</i>									
589,2	550,2	4858,6	327,5	12994,3	8930,7	4011,7	19733,1	17571,4	1
61,5	11,8	143,4	751,0	2842,3	2465,3	318,1	7553,7	5348,8	2
130,1	17,2	222,9	1056,1	4770,4	3941,5	826,9	11335,2	7879,3	3
245,8	14,8	390,9	3823,1	8635,3	6619,6	1911,0	18427,1	16213,1	4
75,4	17,1	100,8	95,5	3829,5	3274,9	554,6	7693,1	5219,6	5
70,9	7,7	134,4	474,6	2061,2	1620,3	409,0	5997,0	4140,9	6
155,4	30,0	605,6	933,7	4374,0	3785,3	587,7	12878,8	9280,9	7
154,1	27,6	188,7	274,6	4839,0	4090,1	747,4	10196,3	7102,0	8
918,3	559,1	4960,1	1932,4	16256,2	11193,4	5056,9	23758,2	23496,8	9
223,5	34,7	922,6	161,7	9926,5	6400,4	3526,1	16484,4	9079,6	10
112,5	26,2	212,2	343,4	6326,0	4912,6	1413,5	12526,4	8039,4	11
229,2	18,7	232,0	616,1	6099,6	4663,3	1436,2	8239,2	6815,2	12
54,8	15,9	206,0	931,1	4111,0	3194,0	905,2	8760,5	5176,7	13
82,9	16,8	241,9	38,5	3081,7	2528,9	552,7	9036,3	5254,0	14
1091,4	714,2	7775,3	702,5	17231,9	11680,7	5500,5	26028,3	21379,2	15
92,3	25,5	1417,5	332,0	5659,2	4738,7	920,5	8636,7	6311,3	16
94,3	11,4	330,6	142,5	3927,9	3132,7	795,2	6820,7	4326,4	17
184,0	9,0	1031,7	22,9	2949,6	2350,1	599,5	3529,6	2866,8	18
81,8	9,6	103,1	145,7	2577,6	2091,9	485,7	4695,3	2602,2	19
88,4	12,5	122,3	260,5	2772,0	2171,3	600,7	4565,4	3965,4	20

TABL. 1 (78). DOCHODY BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG RODZAJÓW W 2013 R. (dok.)
REVENUE OF GMINAS BUDGETS BY TYPE IN 2013 (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Grand total</i>	w tym						
			dochody własne						
			razem <i>total</i>	w tym					
				udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa <i>share in income from taxes comprising state budget revenue</i>			podatek od nieruchomości <i>tax on real estate</i>	podatek rolny <i>agricul- tural tax</i>	podatek od środków transportowych <i>tax on means of transport</i>
				razem <i>total</i>	w podatku dochodowym od <i>in income tax</i>				
	osób praw- nych <i>corporate</i>	osób fizycz- nych <i>personal</i>							
w tys. zł									
PODREGION STARO- GARDZKI (dok.): SUBREGION (cont.):									
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):									
Starogardzki:									
Gminy miejskie:									
<i>Urban gminas:</i>									
1	Czarna Woda	10050,7	4397,0	1132,0	89,2	1042,8	1597,5	21,6	23,1
2	Skórcz	11646,1	4850,5	1739,1	123,0	1616,1	1641,1	49,5	160,5
3	Starogard Gdański	137984,6	80229,7	28229,9	947,5	27282,4	23762,4	100,5	1318,4
Gmina miejsko-wiejska:									
<i>Urban-rural gmina:</i>									
4	Skarszewy	42299,8	15143,9	5623,1	203,5	5419,5	5251,6	957,3	324,6
Gminy wiejskie:									
<i>Rural gminas:</i>									
5	Bobowo	9659,9	2976,4	710,7	1,1	709,6	547,5	509,1	37,6
6	Kaliska	19590,2	5429,0	1508,0	18,6	1489,4	1515,1	33,1	154,0
7	Lubichowo	20326,5	6962,6	2046,9	14,9	2032,1	1992,4	361,8	123,3
8	Osieczna	10693,3	2552,6	703,4	21,4	682,1	708,0	75,4	11,7
9	Osiek	6642,7	2500,8	695,2	5,2	690,0	793,4	43,4	13,5
10	Skórcz	14816,3	3883,1	1077,5	3,3	1074,2	665,8	1009,5	59,9
11	Smętowo Graniczne ...	20379,9	6621,4	1588,7	9,1	1579,6	1185,4	886,4	35,9
12	Starogard Gdański	44882,9	21532,6	9158,8	149,5	9009,3	6732,5	1418,8	342,6
13	Zblewo	34208,7	9847,7	3784,6	106,0	3678,6	2793,0	675,9	390,9
Sztumski:									
Gminy miejsko-wiejskie:									
<i>Urban-rural gminas:</i>									
14	Dzierżgoń	32665,0	12138,5	3151,2	127,3	3023,9	2266,6	1875,6	138,2
15	Sztum	53877,5	28257,4	8365,9	400,8	7965,1	8514,4	1588,0	267,6
Gminy wiejskie:									
<i>Rural gminas:</i>									
16	Mikołajki Pomorskie ...	14358,0	4564,7	904,6	1,7	902,9	606,5	1168,7	12,9
17	Stary Dzierżgoń	14239,1	4514,1	854,2	10,8	843,3	1035,1	1283,6	32,1
18	Stary Targ	20464,8	6416,7	1543,4	9,5	1533,9	1362,4	1885,1	44,0
Tczewski:									
Gmina miejska:									
<i>Urban gmina:</i>									
19	Tczew	165860,4	89449,7	38844,9	3630,8	35214,1	25765,8	139,8	758,2
Gminy miejsko-wiejskie:									
<i>Urban-rural gminas:</i>									
20	Gniew	45076,0	17432,3	5370,5	223,5	5147,0	5401,7	1848,8	157,8
21	Pelplin	47121,1	20754,0	6287,8	335,8	5951,9	6523,4	2006,3	237,7
Gminy wiejskie:									
<i>Rural gminas:</i>									
22	Morzeszczyn	12755,1	5058,0	1192,1	2,8	1189,4	1231,9	948,4	154,9
23	Subkowy	18158,9	6504,3	2060,9	18,2	2042,7	1941,2	1325,7	150,8
24	Tczew	40851,1	22244,6	6084,6	345,8	5738,8	8807,6	2267,1	243,3

<i>Of which</i>										<i>No.</i>
<i>own revenue</i>				<i>dotacje celowe z budżetu państwa targeted grants from the state budget</i>			<i>subwencja ogólna z budżetu państwa general subvention from the state budget</i>			
<i>of which</i>				<i>razem total</i>	<i>w tym of which</i>		<i>razem total</i>	<i>w tym część oświatowa of which on educational tasks</i>		
<i>podatek od czynności cywilno-prawnych tax on civil law transactions</i>	<i>opłata skarbową stamp duty</i>	<i>dochody z majątku revenue from property</i>	<i>wpływy z usług revenue from services</i>		<i>na zadania z zakresu administracji rządowej for government administration tasks</i>	<i>na zadania własne for own tasks</i>				
<i>in thous. zł</i>										
42,9	4,9	974,8	347,0	1835,1	1337,4	495,9	3389,7	2802,7	1	
70,5	12,8	671,8	190,4	2074,7	1261,2	811,0	3600,9	3511,6	2	
10082,2	1034,3	5895,3	3334,0	24093,8	18176,2	5910,6	31790,4	30088,6	3	
398,3	42,3	689,3	635,3	8792,9	7378,0	1411,8	17132,0	12331,9	4	
51,8	5,4	126,9	270,5	1923,7	1517,2	406,4	4519,2	2690,1	5	
103,3	14,7	199,4	964,2	3720,7	2974,7	745,5	7593,6	5015,3	6	
188,9	18,1	314,7	1023,3	4334,8	3477,5	853,7	9029,2	6065,7	7	
29,1	6,3	159,2	420,0	2657,3	1488,8	1167,5	4768,0	3064,2	8	
83,6	5,8	28,1	228,9	1250,3	1022,4	219,4	2891,6	1851,6	9	
85,3	8,4	157,7	506,3	3481,0	2704,9	775,1	6809,9	3872,9	10	
83,4	13,1	709,9	898,4	3199,5	2520,2	679,3	7703,5	5024,3	11	
390,9	29,1	90,5	143,7	9169,2	7103,4	2055,8	12033,3	9911,7	12	
170,6	32,3	393,9	178,5	7391,5	6221,2	1169,8	15946,7	10978,7	13	
139,1	29,3	1230,1	389,4	6876,1	5239,1	1637,0	11720,2	6772,8	14	
366,3	123,2	4271,9	1188,6	8929,8	6955,3	1959,5	14145,1	10331,8	15	
46,0	10,8	127,2	364,8	2942,4	2178,2	764,2	6072,0	3376,0	16	
101,6	18,5	272,0	226,4	3434,5	2723,5	711,1	5631,1	3394,5	17	
81,1	15,5	416,6	202,9	4977,2	3582,5	1394,7	8314,4	4411,9	18	
1817,6	864,9	5878,4	2408,7	31046,6	22212,6	8800,0	43140,2	33828,2	19	
294,2	38,2	2009,6	81,9	10095,3	8212,5	1879,8	16982,8	10519,4	20	
402,0	36,0	334,9	1083,9	9585,1	7858,9	1726,2	15746,7	10674,7	21	
44,9	10,1	133,7	578,4	2706,0	2238,7	467,3	4991,1	3851,1	22	
100,7	18,2	37,7	24,9	4039,6	3233,5	806,1	6546,5	5016,5	23	
347,2	22,7	236,7	509,8	6649,4	5451,1	1198,3	9471,4	8374,0	24	

TABL. 2 (79). WYDATKI BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG RODZAJÓW W 2013 R. (cd.)

EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS BY TYPE IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Wydatki bieżące Current expenditure						Wydatki majątkowe Property expenditure
		w tym of which						
		razem total	dotacje grants	świadczenia na rzecz osób fizycznych benefits for natural persons	wydatki bieżące jednostek budżetowych current expenditure of budgetary units			
					razem total	w tym of which wynagrodzenia wages and salaries	zakup materiałów i usług purchase of materials and services	
				w tys. zł in thous. zł				
PODREGION GDAŃSKI (dok.): SUBREGION (cont.): POWIATY (dok.): POWIATS (cont.): Pucki: Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i> Hel Jastarnia Puck Władysławowo	22317,5 19045,0 32212,9 61757,7	11498,8 17559,3 29221,9 51743,7	400,0 1549,0 3753,5 3495,2	1509,4 1770,6 5002,6 6807,6	9201,8 14068,7 19906,6 41090,7	5044,1 6237,4 10211,4 18839,7	2769,5 5819,9 6952,4 16401,5	10818,7 1485,6 2991,0 10014,0
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i> Kosakowo Krokowa Puck	63181,1 49182,3 85417,5	33723,5 35062,1 68445,4	3488,9 1992,7 3656,2	3975,6 6090,9 12445,7	24273,8 25810,4 51800,0	12821,1 13508,0 26117,1	7413,2 8126,0 17658,8	29457,6 14120,2 16972,1
Wejherowski: Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i> Reda Rumia Wejherowo	51782,8 113322,7 149420,2	48062,2 104345,9 128195,1	6220,2 13695,9 13637,6	7743,1 17011,0 23769,5	33305,0 70887,6 88743,9	17768,9 40137,8 41457,0	9949,9 19229,0 34101,7	3720,6 8976,8 21225,0
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i> Choczewo Gniewino Linia Luzino Łęczycze Szemud Wejherowo	19802,3 35513,4 27015,8 51529,7 39752,7 59254,0 80974,5	17842,5 29867,1 21986,6 44509,2 34037,1 48951,5 61695,9	661,6 1416,5 570,6 1563,8 1588,7 4802,8 6181,7	4542,5 6494,6 5058,9 9796,4 8715,9 8737,4 11741,2	12128,1 20491,5 16281,1 32488,0 23372,7 34836,1 43597,1	5755,6 8686,6 8727,1 17652,3 13657,7 19181,3 22453,8	4035,6 8978,5 4783,9 9674,6 5521,4 9397,0 14535,7	1959,8 5646,3 5029,2 7020,5 5715,6 10302,5 19278,7
PODREGION SŁUPSKI: SUBREGION: POWIATY: <i>POWIATS:</i> Bytowski: Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i> Bytów Miastko	72921,0 56264,9	61337,1 52661,3	6057,5 2704,6	10905,1 11430,6	43169,4 37622,9	23816,1 20325,3	12588,4 11360,2	11583,9 3603,6
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i> Borzytuchom Czarna Dąbrówka Kończygłowy Lipnica Parchowo Studzienice Trzebielino Tuchomie	14547,3 22383,3 18344,8 22363,2 14942,2 15163,8 17678,1 17225,4	9494,0 19517,5 14599,6 17285,1 12159,4 12647,0 12475,5 13488,8	313,4 1585,9 537,3 250,1 470,8 427,0 768,5 535,5	1864,9 4297,1 2714,7 3016,7 2449,9 1898,5 2539,8 2446,5	7251,3 13410,1 11162,7 13583,7 9129,7 10278,5 9103,6 10373,7	4194,2 7240,4 6408,4 7584,9 5191,5 5794,6 4779,0 5620,5	1656,8 3667,3 2672,6 3297,9 2210,4 2664,2 2718,0 2822,2	5053,3 2865,8 3745,3 5078,0 2782,8 2516,8 5202,7 3736,7

TABL. 2 (79). WYDATKI BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG RODZAJÓW W 2013 R. (cd.)
EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS BY TYPE IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Wydatki bieżące Current expenditure						Wydatki majątkowe Property expen- diture
		razem total	dotacje grants	świadcze- nia na rzecz osób fizycznych benefits for natural persons	w tym of which		wydatki bieżące jednostek budżetowych current expenditure of budgetary units	
					razem total	w tym of which		
						wynagro- dzenia wages and salaries	zakup materia- łów i usług purchase of materials and services	
w tys. zł in thous. zł								
PODREGION SŁUPSKI (cd.):								
SUBREGION (cont.):								
POWIATY (cd.):								
POWIATS (cont.):								
Chojnicki:								
Gmina miejska:								
<i>Urban gmina:</i>								
Chojnice	105038,0	97573,4	13493,2	20510,3	61373,6	33601,4	13308,3	7464,6
Gminy miejsko-wiejskie:								
<i>Urban-rural gminas:</i>								
Brusy	56557,6	40458,5	2001,9	8825,6	28927,0	16148,4	7396,1	16099,2
Czersk	72479,9	57511,1	1767,3	15314,6	39467,6	20505,7	12323,5	14968,8
Gminy wiejskie:								
<i>Rural gminas:</i>								
Chojnice	58225,1	48147,9	4844,3	10796,1	31350,7	16275,1	6864,8	10077,2
Konarzyny	11452,7	7476,4	304,2	1519,2	5617,7	3133,3	1401,6	3976,3
Człuchowski:								
Gmina miejska:								
<i>Urban gmina:</i>								
Człuchów	41365,8	37160,0	4637,5	8638,9	23093,8	12406,1	7116,5	4205,8
Gminy miejsko-wiejskie:								
<i>Urban-rural gminas:</i>								
Czarne	27389,0	26607,3	1134,9	7089,9	17389,5	9678,8	4481,3	781,7
Debrzno	36693,1	30277,8	2060,3	7988,5	19860,4	10241,4	5610,2	6415,2
Gminy wiejskie:								
<i>Rural gminas:</i>								
Człuchów	45660,5	39102,5	1201,2	9425,6	27872,3	14336,4	8306,0	6558,0
Koczala	10931,1	9952,5	483,9	2407,2	6817,9	4000,8	1573,0	978,6
Przechlewo	18883,8	17295,6	902,8	3918,0	12069,8	7246,9	2299,4	1588,1
Rzeczenica	15703,9	13469,9	833,9	2369,7	9888,7	5383,5	2630,2	2234,0
Lęborski:								
Gminy miejskie:								
<i>Urban gminas:</i>								
Lębork	120758,8	96779,7	7100,9	19140,0	68305,7	36029,2	22926,4	23979,1
Łeba	19985,9	17689,4	995,5	2121,5	13696,5	6775,1	4788,3	2296,5
Gminy wiejskie:								
<i>Rural gminas:</i>								
Cewice	37526,4	29080,8	3182,2	6011,8	19505,3	9524,3	6637,6	8445,6
Nowa Wieś Lęborska	40694,3	38531,5	1530,5	9354,5	26950,6	14919,0	7007,9	2162,8
Wicko	23507,5	21633,0	732,3	4621,0	15872,0	8344,6	4681,7	1874,6

TABL. 2 (79). WYDATKI BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG RODZAJÓW W 2013 R. (cd.)
EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS BY TYPE IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Wydatki bieżące Current expenditure						Wydatki majątkowe Property expenditure
		razem total	w tym of which					
			dotacje grants	świadczenia na rzecz osób fizycznych benefits for natural persons	wydatki bieżące jednostek budżetowych current expenditure of budgetary units			
					razem total	w tym of which	zakup materiałów i usług purchase of materials and services	
				wynagrodzenia wages and salaries				
				w tys. zł in thous. zł				
PODREGION SŁUPSKI (dok.):								
SUBREGION (cont.):								
POWIATY (dok.):								
POWIATS (cont.):								
Słupski:								
Gmina miejska:								
Urban gmina:								
Ustka	56543,3	45231,4	3145,3	5551,7	35671,6	17597,3	12921,0	11311,9
Gmina miejsko-wiejska:								
Urban-rural gmina:								
Kępice	34431,5	30378,6	1339,1	7283,0	21031,0	10914,9	6622,4	4052,9
Gminy wiejskie:								
Rural gminas:								
Damnica	22360,6	19491,2	801,2	4418,8	13947,1	8065,0	2939,8	2869,4
Dębica Kaszubska	35990,8	29279,1	2609,6	7421,4	18189,9	9924,1	4458,0	6711,8
Główczyce	32844,4	30334,2	2566,8	7082,2	19926,5	11079,5	5016,4	2510,2
Kobylnica	48063,8	40748,9	4579,6	5987,0	28698,0	12889,6	10553,6	7314,9
Potęgowo	30630,8	21994,7	1004,2	5684,7	14918,2	8426,5	3333,9	8636,1
Słupsk	69199,6	46416,8	3086,3	8408,9	33623,0	15396,7	13232,0	22782,8
Smoldzino	10677,8	10393,1	498,0	2100,9	7494,5	4334,9	1770,6	284,8
Ustka	41837,9	25162,7	3087,0	4311,2	16944,8	7706,1	6681,3	16675,2
PODREGION STAROGARDZKI:								
SUBREGION:								
POWIATY: POWIATS:								
Kościerski:								
Gmina miejska:								
Urban gmina:								
Kościerzyna	69617,3	59176,2	7608,2	12562,2	37524,2	21979,3	9271,9	10441,0
Gminy wiejskie:								
Rural gminas:								
Dziemiany	16558,3	13858,0	367,1	2666,8	10652,6	6042,5	2718,8	2700,2
Karsin	24404,3	20935,7	852,4	4670,6	15095,8	8165,2	4352,8	3468,6
Kościerzyna	53908,8	43164,1	899,6	8464,8	33510,6	17489,5	9022,4	10744,7
Liniewo	17873,0	13545,7	661,5	3253,6	9469,9	5449,3	2118,8	4327,3
Lipusz	14643,8	11002,9	521,3	2111,1	8258,2	4713,3	2074,5	3640,9
Nowa Karczma	24436,8	21007,2	602,3	4521,1	15727,0	8200,8	4005,0	3429,6
Stara Kiszewa	22228,4	18487,9	343,7	4636,6	13072,8	7638,3	2830,7	3740,4

TABL. 2 (79). WYDATKI BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG RODZAJÓW W 2013 R. (cd.)
EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS BY TYPE IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Wydatki bieżące Current expenditure						Wydatki majątkowe Property expenditure
		razem total	w tym of which					
			dotacje grants	świadczenia na rzecz osób fizycznych benefits for natural persons	wydatki bieżące jednostek budżetowych current expenditure of budgetary units			
					razem total	w tym of which	zakup materiałów i usług purchase of materials and services	
				wynagrodzenia wages and salaries				
				w tys. zł in thous. zł				
PODREGION STAROGARDZKI (cd.):								
SUBREGION (cont.):								
POWIATY (cd.):								
POWIATS (cont.):								
Kwidziński:								
Gmina miejska:								
Urban gmina:								
Kwidzyn	117424,5	110547,2	16254,0	18359,1	74873,0	30841,3	31659,0	6877,4
Gmina miejsko-wiejska:								
Urban-rural gmina:								
Prabuty	38209,5	34367,5	2496,8	10050,9	21232,1	11199,5	5796,7	3842,0
Gminy wiejskie:								
Rural gminas:								
Gardeja	28002,6	25196,0	1232,2	6392,8	17287,9	9715,3	3918,8	2806,6
Kwidzyn	33853,2	28685,3	2892,4	6354,0	18594,5	9563,8	5719,0	5167,9
Ryjewo	17785,7	17290,4	1246,1	4419,4	11212,7	6175,8	2769,8	495,3
Sadlinki	15893,6	14109,2	263,4	2870,8	10525,9	5859,6	2878,1	1784,4
Malborski:								
Gmina miejska:								
Urban gmina:								
Malbork	103941,5	87844,8	7647,3	19283,0	58922,4	33083,6	17189,7	16096,6
Gmina miejsko-wiejska:								
Urban-rural gmina:								
Nowy Staw	25741,7	24331,6	1338,0	5522,7	16692,2	8936,0	4693,5	1410,1
Gminy wiejskie:								
Rural gminas:								
Lichnowy	16456,7	14505,6	664,0	3755,1	9859,9	5365,3	2301,5	1951,1
Malbork	14390,5	12398,8	1110,6	2294,1	8704,7	4530,7	2450,1	1991,8
Miłoradz	12286,3	10060,6	595,9	1964,4	7319,7	3823,7	1922,0	2225,6
Stare Pole	15386,3	13130,6	686,7	2872,9	9410,8	5236,5	2448,0	2255,7
Starogardzki:								
Gminy miejskie:								
Urban gminas:								
Czarna Woda	9257,8	9050,4	304,4	2145,1	6460,9	3689,1	1739,4	207,4
Skórcz	11327,4	9153,6	468,6	1837,0	6732,7	3896,5	1759,9	2173,7
Starogard Gdański	128720,3	124207,4	12697,7	25074,7	82968,1	49136,0	20360,9	4513,0
Gmina miejsko-wiejska:								
Urban-rural gmina:								
Skarszewy	41813,0	39038,3	2353,5	8597,0	27662,1	17037,9	5510,7	2774,7
Gminy wiejskie:								
Rural gminas:								
Bobowo	10548,4	7871,6	192,6	1824,1	5767,9	3337,0	1308,5	2676,9
Kaliska	20362,2	14864,5	408,2	3393,8	10837,8	6020,7	2963,2	5497,7

TABL. 2 (79). WYDATKI BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG RODZAJÓW W 2013 R. (dok.)

EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS BY TYPE IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Wydatki bieżące Current expenditure						Wydatki majątkowe Property expenditure
		razem total	w tym of which					
			dotacje grants	świadczenia na rzecz osób fizycznych benefits for natural persons	wydatki bieżące jednostek budżetowych current expenditure of budgetary units			
					razem total	w tym of which		
						wynagrodzenia wages and salaries	zakup materiałów i usług purchase of materials and services	
		w tys. zł		in thous. zł				
PODREGION STAROGARDZKI (dok.):								
SUBREGION (cont.):								
POWIATY (dok.):								
POWIATS (cont.):								
Starogardzki (dok.) (cont.):								
Gminy wiejskie (dok.):								
<i>Rural gminas (cont.):</i>								
Lubichowo	20392,6	17187,1	312,0	4428,2	12204,7	6456,6	3547,4	3205,5
Osieczna	10597,9	8923,6	81,1	1951,8	6757,3	3898,0	1623,0	1674,3
Osiek	6752,5	6270,6	117,4	1151,9	4918,4	2682,2	1426,0	481,9
Skórcz	14828,5	12650,0	206,5	3231,0	9028,2	4572,4	2478,4	2178,5
Smętowo Graniczne	20678,6	15394,9	655,3	2976,9	11587,1	6216,3	3006,7	5283,8
Starogard Gdański	43896,9	36289,3	2490,5	8539,9	24700,1	13884,7	6277,2	7607,6
Zblewo	32901,5	30206,4	962,0	7028,1	21450,7	12043,8	5534,9	2695,1
Sztumski:								
Gminy miejsko-wiejskie:								
<i>Urban-rural gminas:</i>								
Dzierżgoń	31064,8	27476,7	1013,6	6919,0	19094,5	10785,5	4378,1	3588,1
Sztum	52723,3	45598,7	4693,2	9236,0	31610,4	15922,4	10348,3	7124,6
Gminy wiejskie:								
<i>Rural gminas:</i>								
Mikołajki Pomorskie	13240,9	11606,7	326,4	2783,3	8385,6	4342,1	2307,4	1634,1
Stary Dzierżgoń	14429,4	12708,9	604,7	3064,9	8916,3	4302,3	2392,7	1720,5
Stary Targ	20321,1	18264,7	532,7	4259,7	12913,3	6141,4	4038,6	2056,4
Tczewski:								
Gmina miejska:								
<i>Urban gmina:</i>								
Tczew	171656,7	149357,5	20144,8	29230,2	96008,5	53198,9	27931,7	22299,2
Gminy miejsko-wiejskie:								
<i>Urban-rural gminas:</i>								
Gniew	46120,2	40482,5	1942,3	9761,5	28566,5	14909,3	7928,1	5637,7
Pelplin	46884,7	43291,9	1302,2	9376,8	31674,3	17199,2	8437,9	3592,7
Gminy wiejskie:								
<i>Rural gminas:</i>								
Morzyszczyn	12601,9	12131,6	442,1	2644,1	8727,6	4795,3	1924,0	470,3
Subkowy	17250,3	16624,9	640,9	3429,0	12201,5	7053,8	2677,8	625,5
Tczew	39851,2	30957,6	475,5	6664,3	23636,6	11542,7	7646,3	8893,6

TABL. 3 (80). WYDATKI BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG DZIAŁÓW W 2013 R.
EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS BY DIVISION IN 2013

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym			
			rolnictwo i łowiectwo <i>agriculture and hunting</i>	transport i łączność <i>transport and communication</i>	gospodarka mieszkaniowa <i>dwelling economy</i>	administracja publiczna <i>public administration</i>
w tys. zł						
1	WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP PODREGION GDAŃSKI: SUBREGION: POWIATY: POWIATS: Gdański: Gmina miejska: Urban gmina:	4833286,5	212888,2	338797,0	144105,8	460230,1
2	Pruszcz Gdański	93132,4	6,2	12969,5	2559,3	7768,9
	Gminy wiejskie: Rural gminas:					
3	Cedry Wielkie	24547,0	1083,0	938,3	738,0	2644,1
4	Kolbudy	59453,2	1652,9	12901,7	1118,6	6555,2
5	Pruszcz Gdański	88651,3	4093,9	16039,6	3408,3	5391,3
6	Przywidz	19897,7	2350,4	1383,0	131,3	2277,7
7	Pszczółki	29123,2	5459,1	1064,8	264,4	3216,1
8	Suchy Dąb	14934,6	2626,8	128,3	342,3	1717,2
9	Trąbki Wielkie	35760,6	4450,2	1424,7	723,0	3003,8
	Kartuski: Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:					
10	Kartuzy	99474,9	371,0	4284,0	602,4	8170,4
11	Żukowo	101231,7	3088,3	11347,7	608,1	9333,2
	Gminy wiejskie: Rural gminas:					
12	Chmielno	24942,3	1068,5	1394,5	294,9	2609,2
13	Przodkowo	29565,3	2992,7	2498,4	210,9	4128,3
14	Sierakowice	73902,0	2749,8	5384,1	1003,1	4442,2
15	Somonino	37270,6	592,3	1531,5	119,5	3463,8
16	Stężycza	43011,6	1254,2	1899,1	213,7	3201,8
17	Sulęczyno	20563,0	311,4	2855,2	96,0	2463,8
	Nowodworski: Gmina miejska: Urban gmina:					
18	Krynica Morska	33556,5	3,1	2853,1	259,5	3540,6
	Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:					
19	Nowy Dwór Gdański	51075,6	1729,1	1522,0	3751,1	4533,0
	Gminy wiejskie: Rural gminas:					
20	Ostaszewo	9487,7	373,3	424,3	401,3	1199,0
21	Stegna	36261,8	2273,4	550,5	1630,5	3756,4
22	Sztutowo	27428,8	480,5	4696,2	2032,8	2561,5

<i>Of which</i>						
<i>oświata i wychowanie education</i>	<i>ochrona zdrowia health care</i>	<i>pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>	<i>gospodarka komunalna i ochrona środowiska municipal economy and environmental protection</i>	<i>kultura i ochrona dziedzictwa narodowego culture and national heritage</i>	<i>kultura fizyczna physical education</i>	<i>No.</i>
<i>in thous. zł</i>						
1783228,3	31546,7	943866,7	330889,8	169296,1	115775,5	1
37093,6	737,2	12496,6	8989,1	4027,8	1374,1	2
7665,1	66,7	3947,9	3373,6	993,4	189,1	3
24051,5	292,2	5553,8	1827,2	1301,0	1028,2	4
37777,8	805,7	9356,3	3293,4	2686,4	1683,8	5
7450,1	78,7	3759,0	789,8	394,9	399,4	6
11613,6	117,6	3613,7	1420,2	721,6	253,9	7
5535,7	35,9	2860,2	550,8	289,3	82,4	8
13835,3	174,7	6377,6	1474,5	1045,9	169,4	9
37835,6	628,2	26450,0	5747,9	2436,5	7353,2	10
48524,7	603,6	12996,7	7036,0	2722,7	1519,9	11
9479,3	125,8	4797,6	1486,9	2469,2	40,4	12
10771,4	136,8	4761,6	1317,1	748,8	406,9	13
33849,8	381,0	15518,0	5104,6	1525,6	797,3	14
17087,2	170,3	8208,4	1959,2	1223,0	1129,7	15
18766,1	1205,0	8334,6	1339,5	2095,1	3426,8	16
8083,6	98,3	3985,2	735,6	667,6	312,4	17
2657,0	105,7	1013,6	15520,1	437,9	269,5	18
18308,7	371,9	12119,9	2624,2	1205,7	813,5	19
3520,7	33,2	1887,5	601,3	552,3	138,9	20
11509,9	331,5	6351,6	5280,0	628,0	164,3	21
5191,9	175,7	2130,7	1270,0	339,9	1480,6	22

TABL. 3 (80). WYDATKI BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG DZIAŁÓW W 2013 R. (cd.)
EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS BY DIVISION IN 2013 (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Total</i>	W tym			
			rolnictwo i łowiectwo <i>agriculture and hunting</i>	transport i łączność <i>transport and communication</i>	gospodarka mieszkaniowa <i>dwelling economy</i>	administracja publiczna <i>public administration</i>
w tys. zł						
PODREGION GDAŃSKI						
(dok.):						
SUBREGION (cont.):						
POWIATY (dok.):						
POWIATS (cont.):						
Pucki:						
Gminy miejskie:						
<i>Urban gminas:</i>						
1	Hel	22317,5	-	314,5	51,5	2247,1
2	Jastarnia	19045,0	-	1850,5	543,2	3195,6
3	Puck	32212,9	1,4	1789,7	1364,1	3643,1
4	Władysławowo	61757,7	24,0	6923,0	1174,2	6877,1
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
5	Kosakowo	63181,1	331,3	7892,3	2351,1	6118,2
6	Krokowa	49182,3	4618,5	1863,2	965,9	4638,8
7	Puck	85417,5	3929,7	5171,3	150,0	5826,1
Wejherowski:						
Gminy miejskie:						
<i>Urban gminas:</i>						
8	Reda	51782,8	16,0	3421,5	1194,5	5289,7
9	Rumia	113322,7	385,3	8863,8	2930,8	9068,2
10	Wejherowo	149420,2	0,5	17901,3	16347,0	12878,8
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
11	Choczewo	19802,3	2014,1	301,2	399,7	2192,9
12	Gniewino	35513,4	1912,7	3030,9	358,7	3428,7
13	Linia	27015,8	1520,9	3123,3	122,2	2483,7
14	Luzino	51529,7	2079,0	3896,7	781,8	5449,3
15	Łęczycze	39752,7	639,5	3762,4	205,8	3152,2
16	Szemud	59254,0	3109,2	3945,9	1046,8	4810,0
17	Wejherowo	80974,5	2223,6	9465,3	1077,6	6520,9
PODREGION SŁUPSKI:						
SUBREGION:						
POWIATY: POWIATS:						
Bytowski:						
Gminy miejsko-wiejskie:						
<i>Urban-rural gminas:</i>						
18	Bytów	72921,0	592,5	4637,4	2703,0	7290,8
19	Miastko	56264,9	1652,6	1609,0	2684,3	5867,5
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
20	Borzytucho	14547,3	4381,1	214,4	142,6	1600,9
21	Czarna Dąbrówka	22383,3	566,5	1157,4	141,6	2739,9
22	Kołczygłowy	18344,8	2383,7	503,0	603,4	1906,0
23	Lipnica	22363,2	3108,8	462,6	255,5	2872,5
24	Parchowo	14942,2	1309,7	392,8	125,3	1806,3
25	Studzienice	15163,8	518,8	292,4	157,4	2051,8
26	Trzebielino	17678,1	452,7	380,5	56,9	1587,1
27	Tuchomie	17225,4	627,6	1077,3	166,4	1912,9

<i>Of which</i>							No.
<i>oświata i wychowanie education</i>	<i>ochrona zdrowia health care</i>	<i>pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>	<i>gospodarka komunalna i ochrona środowiska municipal economy and environmental protection</i>	<i>kultura i ochrona dziedzictwa narodowego culture and national heritage</i>	<i>kultura fizyczna physical education</i>		
<i>in thous. zł</i>							
4687,7	184,9	1898,4	11792,7	352,7	36,2	1	
4973,3	289,0	1837,0	4028,5	1161,6	140,3	2	
10698,4	289,0	7341,1	3614,3	709,3	1111,8	3	
19767,8	1041,3	8321,3	10700,5	3669,6	207,2	4	
23466,3	197,6	4449,0	3348,7	831,1	552,9	5	
20524,0	226,1	7567,2	2503,2	1676,8	1026,5	6	
42755,7	380,5	12067,7	6943,2	1919,3	1627,1	7	
23644,7	392,8	9828,5	4178,1	461,8	1356,2	8	
50513,8	1145,6	21497,5	6732,3	1951,0	3888,3	9	
46373,9	1249,3	28441,6	6775,7	5197,8	1803,7	10	
7374,7	196,1	4770,6	772,6	235,0	279,1	11	
11170,0	129,6	6870,9	1537,0	1172,1	1260,0	12	
10581,4	105,8	5208,1	815,8	389,6	531,9	13	
23260,2	250,9	9626,0	2100,6	1057,8	1371,8	14	
18727,9	166,4	8824,6	1104,6	1019,4	257,9	15	
26078,5	188,5	9113,5	1559,9	1160,2	5705,6	16	
34295,1	240,5	12506,2	9749,3	2174,5	177,0	17	
28269,2	346,1	13807,9	5708,1	1550,9	5331,0	18	
22431,1	318,4	12279,3	2749,8	1412,0	1773,8	19	
4895,6	22,5	1901,1	203,2	291,3	168,2	20	
7701,6	80,6	4806,6	1832,8	1177,6	1151,7	21	
6889,2	88,7	2753,0	1224,7	643,1	866,1	22	
8222,8	63,1	2885,1	1559,4	510,4	1422,4	23	
6497,1	35,4	2421,7	401,1	434,1	584,5	24	
6427,0	826,1	2062,1	377,6	438,0	884,0	25	
6020,6	44,4	2698,6	3788,5	1176,8	329,2	26	
6244,4	51,2	3026,4	1378,1	589,0	1337,8	27	

TABL. 3 (80). WYDATKI BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG DZIAŁÓW W 2013 R. (cd.)
EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS BY DIVISION IN 2013 (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym			
			rolnictwo i łowiectwo <i>agriculture and hunting</i>	transport i łączność <i>transport and communication</i>	gospodarka mieszkaniowa <i>dwelling economy</i>	administracja publiczna <i>public administration</i>
w tys. zł						
PODREGION SŁUPSKI (cd.):						
SUBREGION (cont.):						
POWIATY (cd.):						
POWIATS (cont.):						
Chojnicki:						
Gmina miejska:						
<i>Urban gmina:</i>						
1	Chojnice	105038,0	33,4	7878,3	1318,5	8964,8
Gminy miejsko-wiejskie:						
<i>Urban-rural gminas:</i>						
2	Brusy	56557,6	988,5	3682,2	246,2	6543,4
3	Czersk	72479,9	1865,2	5467,3	3400,4	4446,4
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
4	Chojnice	58225,1	2783,6	2636,0	1196,7	5565,2
5	Konarzyny	11452,7	2255,9	248,3	19,5	1294,5
Człuchowski:						
Gmina miejska:						
<i>Urban gmina:</i>						
6	Człuchów	41365,8	7,8	2678,5	1083,3	3656,4
Gminy miejsko-wiejskie:						
<i>Urban-rural gminas:</i>						
7	Czarne	27389,0	724,7	318,6	1148,9	2628,4
8	Debrzno	36693,1	2349,3	1990,7	121,3	3117,0
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
9	Człuchów	45660,5	4093,0	2259,2	287,6	3982,6
10	Koczała	10931,1	237,0	205,3	43,0	1653,5
11	Przechlewo	18883,8	528,2	454,9	31,3	2368,2
12	Rzeczonica	15703,9	235,8	1476,1	694,5	2290,5
Lęborski:						
Gminy miejskie:						
<i>Urban gminas:</i>						
13	Lębork	120758,8	5,1	6515,6	11811,5	8677,5
14	Łeba	19985,9	3,1	838,5	535,6	3635,8
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
15	Cewice	37526,4	4929,0	2139,6	1605,9	3565,5
16	Nowa Wieś Lęborska	40694,3	2385,7	770,8	1620,7	3341,6
17	Wicko	23507,5	952,1	766,6	1313,3	2665,0

<i>Of which</i>							No.
<i>oświata i wychowanie education</i>	<i>ochrona zdrowia health care</i>	<i>pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>	<i>gospodarka komunalna i ochrona środowiska municipal economy and environmental protection</i>	<i>kultura i ochrona dziedzictwa narodowego culture and national heritage</i>	<i>kultura fizyczna physical education</i>		
<i>in thous. zł</i>							
41514,6	883,1	25378,7	7170,2	3471,6	2846,6	1	
18792,2	1281,3	8984,2	6451,2	2478,0	821,4	2	
24573,7	363,9	17891,8	3320,9	1486,9	1450,3	3	
18993,3	224,6	11079,8	4355,5	3151,1	951,0	4	
3045,6	62,3	1620,4	734,7	319,5	21,5	5	
12506,9	416,6	11280,8	3103,5	2519,0	1040,9	6	
9330,2	137,4	8062,3	1935,0	866,3	297,0	7	
10252,0	137,5	9060,1	2673,5	1528,6	1383,2	8	
13737,1	108,4	9649,7	4639,5	1547,2	818,8	9	
4018,9	39,1	2692,6	244,1	410,6	548,3	10	
7582,4	68,3	4603,3	933,6	966,9	324,5	11	
4602,9	49,1	2935,0	870,9	803,6	222,0	12	
39195,3	957,5	24732,9	10119,6	8104,7	5502,4	13	
6357,8	641,2	2452,4	2889,2	706,7	101,1	14	
12954,5	90,2	6446,6	2045,5	947,4	1446,8	15	
16725,3	161,9	9918,1	941,8	1083,9	219,7	16	
7762,9	98,0	6173,0	1003,4	526,2	116,0	17	

TABL. 3 (80). WYDATKI BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG DZIAŁÓW W 2013 R. (cd.)
EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS BY DIVISION IN 2013 (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Total</i>	W tym			
			rolnictwo i łowiectwo <i>agriculture and hunting</i>	transport i łączność <i>transport and communication</i>	gospodarka mieszkaniowa <i>dwelling economy</i>	administracja publiczna <i>public administration</i>
w tys. zł						
PODREGION SŁUPSKI						
(dok.):						
SUBREGION (cont.):						
POWIATY (dok.):						
POWIATS (cont.):						
Słupski:						
Gmina miejska:						
<i>Urban gmina:</i>						
1	Ustka	56543,3	0,0	9113,2	3218,3	6614,3
Gmina miejsko-wiejska:						
<i>Urban-rural gmina:</i>						
2	Kępice	34431,5	2378,4	970,9	1321,7	2496,6
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
3	Damnica	22360,6	2341,9	975,7	677,6	1866,0
4	Dębica Kaszubska	35990,8	5542,8	733,6	917,8	3037,8
5	Główczyce	32844,4	2323,7	1106,3	78,7	3481,6
6	Kobylnica.....	48063,8	3746,5	4734,9	2429,5	3952,4
7	Potęgowo	30630,8	4236,8	4179,9	161,6	2342,6
8	Słupsk	69199,6	6394,3	8810,5	5810,2	4918,9
9	Smóldzino	10677,8	309,1	121,8	112,0	1738,8
10	Ustka	41837,9	14031,1	2638,1	717,0	4468,8
PODREGION STARO-						
GARDZKI:						
SUBREGION:						
POWIATY: POWIATS:						
Kościerski:						
Gmina miejska:						
<i>Urban gmina:</i>						
11	Kościerzyna	69617,3	361,7	4606,8	2797,0	7812,9
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
12	Dziemiany	16558,3	1305,1	1398,2	571,1	2524,2
13	Karsin	24404,3	1116,9	353,3	427,1	2827,1
14	Kościerzyna	53908,8	4592,0	6063,8	728,7	4519,4
15	Liniewo	17873,0	2495,9	881,0	441,5	2078,5
16	Lipusz	14643,8	1952,0	441,2	677,1	1900,8
17	Nowa Karczma	24436,8	4027,5	1192,4	441,8	2498,3
18	Stara Kiszewa	22228,4	3066,5	661,5	61,4	2208,1

<i>Of which</i>							No.
<i>oświata i wychowanie education</i>	<i>ochrona zdrowia health care</i>	<i>pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>	<i>gospodarka komunalna i ochrona środowiska municipal economy and environmental protection</i>	<i>kultura i ochrona dziedzictwa narodowego culture and national heritage</i>	<i>kultura fizyczna physical education</i>		
<i>in thous. zł</i>							
16866,0	548,7	8568,2	5385,5	1048,7	1573,5	1	
11857,0	139,0	10208,8	848,5	2236,8	606,3	2	
8570,2	79,2	4583,9	1643,9	570,6	334,5	3	
12737,6	86,7	8249,6	1149,2	759,5	217,9	4	
12922,8	88,8	8491,9	866,7	1561,8	327,5	5	
14295,6	531,3	6634,0	2662,4	2884,9	1202,6	6	
8489,2	105,9	6216,1	1589,8	958,0	291,2	7	
21835,0	218,0	9254,7	5431,8	1839,3	742,2	8	
3475,9	22,5	3001,0	554,9	484,8	78,8	9	
8102,2	243,3	5055,0	1984,6	1428,5	368,0	10	
26377,1	582,6	15651,8	2950,3	4010,6	881,8	11	
6130,5	66,7	2840,7	481,1	747,0	8,6	12	
10226,6	137,9	4834,6	824,3	1404,5	189,8	13	
18732,8	219,4	9673,0	2603,5	931,4	1302,2	14	
5906,2	55,3	4084,1	531,9	656,6	135,3	15	
5222,7	44,7	2337,1	368,9	539,8	196,2	16	
9712,6	71,2	4620,7	463,7	597,4	54,0	17	
9454,4	144,8	4551,1	377,1	354,7	88,3	18	

TABL. 3 (80). WYDATKI BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG DZIAŁÓW W 2013 R. (cd.)
EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS BY DIVISION IN 2013 (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Total</i>	W tym			
			rolnictwo i łowiectwo <i>agriculture and hunting</i>	transport i łączność <i>transport and communication</i>	gospodarka mieszkaniowa <i>dwelling economy</i>	administracja publiczna <i>public administration</i>
w tys. zł						
PODREGION STARO- GARDZKI (cd.):						
SUBREGION (cont.):						
POWIATY (cd.):						
POWIATS (cont.):						
Kwidzyński:						
Gmina miejska:						
<i>Urban gmina:</i>						
1	Kwidzyn	117424,5	4,0	6418,6	8458,1	9080,9
Gmina miejsko-wiejska:						
<i>Urban-rural gmina:</i>						
2	Prabuty	38209,5	1050,8	1761,2	443,9	3324,6
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
3	Gardeja	28002,6	2066,6	749,6	395,2	2575,5
4	Kwidzyn	33853,2	852,5	2194,5	484,3	3408,2
5	Ryjewo	17785,7	822,7	304,7	209,1	2310,2
6	Sadlinki	15893,6	1143,4	442,2	347,3	1836,7
Malborski:						
Gmina miejska:						
<i>Urban gmina:</i>						
7	Malbork	103941,5	4,3	6274,0	1853,7	8800,3
Gmina miejsko-wiejska:						
<i>Urban-rural gmina:</i>						
8	Nowy Staw	25741,7	551,6	409,7	1328,7	3122,2
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
9	Lichnowy	16456,7	1493,0	227,7	387,5	1747,3
10	Malbork	14390,5	754,2	1663,8	69,6	1647,2
11	Miłoradz	12286,3	1367,5	504,0	26,2	1364,6
12	Stare Pole	15386,3	815,6	1065,0	35,1	1795,4
Starogardzki:						
Gminy miejskie:						
<i>Urban gminas:</i>						
13	Czarna Woda	9257,8	16,3	178,6	224,6	1331,8
14	Skórcz	11327,4	7,7	1330,1	106,1	1218,4
15	Starogard Gdański	128720,3	19,8	8383,4	2166,6	12204,1
Gmina miejsko-wiejska:						
<i>Urban-rural gmina:</i>						
16	Skarszewy	41813,0	662,6	1016,2	826,2	3877,6

<i>Of which</i>							No.
<i>oświata i wychowanie education</i>	<i>ochrona zdrowia health care</i>	<i>pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>	<i>gospodarka komunalna i ochrona środowiska municipal economy and environmental protection</i>	<i>kultura i ochrona dziedzictwa narodowego culture and national heritage</i>	<i>kultura fizyczna physical education</i>		
<i>in thous. zł</i>							
34083,3	773,2	25283,1	9844,0	5336,6	11855,1	1	
12975,0	322,1	11629,2	3678,9	959,3	375,1	2	
10763,4	192,7	6963,8	1258,4	1329,3	345,8	3	
11762,8	146,8	7423,4	4003,7	1409,3	306,7	4	
6763,6	41,6	4575,7	823,9	521,8	114,0	5	
6766,1	72,1	3149,2	908,0	174,3	141,0	6	
34146,5	901,4	26435,6	6399,0	11284,9	1360,9	7	
9228,8	117,9	5873,5	1469,6	1963,2	322,0	8	
6189,4	48,1	4208,2	545,4	902,4	86,5	9	
4655,6	103,8	3151,9	913,5	805,3	101,7	10	
4027,4	40,9	2575,4	1469,4	455,9	97,0	11	
5851,2	56,1	3094,7	814,7	1244,6	144,6	12	
3745,6	48,0	2498,7	338,5	320,2	255,9	13	
4409,0	82,1	1879,1	1498,1	364,0	62,7	14	
55110,3	1007,1	31130,9	5483,1	3420,1	3018,9	15	
19189,2	199,9	10388,1	1855,5	968,6	1276,6	16	

TABL. 3 (80). WYDATKI BUDŻETÓW GMIN WEDŁUG DZIAŁÓW W 2013 R. (dok.)

EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS BY DIVISION IN 2013 (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym			
			rolnictwo i łowiectwo agriculture and hunting	transport i łączność transport and communication	gospodarka mieszkaniowa dwelling economy	administracja publiczna public administration
						w tys. zł
PODREGION STAROGARDZKI (dok.):						
SUBREGION (cont.):						
POWIATY (dok.):						
POWIATS (cont.):						
Starogardzki (dok.)						
(cont.):						
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
1	Bobowo	10548,4	2828,4	299,1	140,3	1018,8
2	Kaliska	20362,2	2966,7	803,8	107,7	1715,6
3	Lubichowo	20392,6	3354,2	987,6	272,3	1517,3
4	Osieczna	10597,9	508,3	1092,8	220,4	1355,9
5	Osiek	6752,5	298,8	235,7	37,9	976,6
6	Skórcz	14828,5	2082,4	626,5	60,1	1633,3
7	Smętowo Graniczne	20678,6	5084,2	621,2	217,3	2071,0
8	Starogard Gdański	43896,9	1915,7	1561,1	278,0	4825,8
9	Zblewo	32901,5	755,6	1526,4	97,9	4352,7
Sztumski:						
Gminy miejsko-wiejskie:						
<i>Urban-rural gminas:</i>						
10	Dzierżgoń	31064,8	1113,9	1048,9	2564,8	2425,7
11	Sztum	52723,3	1883,9	4227,5	2664,9	5353,3
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
12	Mikołajki Pomorskie	13240,9	696,3	973,0	565,4	2207,1
13	Stary Dzierżgoń	14429,4	711,0	292,3	57,3	1577,3
14	Stary Targ	20321,1	2716,7	849,6	647,5	2189,8
Tczewski:						
Gmina miejska:						
<i>Urban gmina:</i>						
15	Tczew	171656,7	16,6	13265,7	6527,6	17221,9
Gminy miejsko-wiejskie:						
<i>Urban-rural gminas:</i>						
16	Gniew	46120,2	2534,3	1385,6	3553,2	4801,9
17	Pelplin	46884,7	1986,1	755,1	1156,1	4118,1
Gminy wiejskie:						
<i>Rural gminas:</i>						
18	Morzeszczyn	12601,9	1179,5	145,2	199,6	1541,2
19	Subkowy	17250,3	946,0	263,0	286,6	2381,4
20	Tczew	39851,2	5667,1	3270,3	410,2	4183,1

<i>Of which</i>							No.
<i>oświata i wychowanie education</i>	<i>ochrona zdrowia health care</i>	<i>pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>	<i>gospodarka komunalna i ochrona środowiska municipal economy and environmental protection</i>	<i>kultura i ochrona dziedzictwa narodowego culture and national heritage</i>	<i>kultura fizyczna physical education</i>		
<i>in thous. zł</i>							
3413,2	36,0	2074,2	162,0	274,3	31,2	1	
6561,1	67,6	3944,2	2155,9	1177,7	143,2	2	
7919,1	73,4	4206,6	941,5	337,1	58,5	3	
4490,3	35,7	2122,2	194,1	105,3	104,4	4	
2433,4	30,3	1523,1	168,4	387,4	95,1	5	
4940,5	28,0	4008,8	413,7	137,1	97,0	6	
6381,2	71,9	3408,4	453,0	1425,2	19,1	7	
17634,7	160,0	10264,8	3222,2	1288,4	1508,7	8	
13785,6	151,7	8902,7	629,2	561,6	429,0	9	
12007,4	129,2	7706,2	1827,3	865,9	110,0	10	
17103,5	322,2	11910,2	4106,3	3301,0	426,9	11	
3847,5	33,4	3176,5	689,5	343,1	76,7	12	
5299,2	47,9	3180,6	664,5	420,6	1110,8	13	
6973,4	45,8	4584,5	448,3	505,0	117,9	14	
61859,3	1172,2	38557,8	12785,5	6946,7	4010,6	15	
15216,5	228,8	12074,6	2233,2	832,6	1781,8	16	
20363,8	209,0	11197,7	2405,6	1279,3	344,2	17	
5227,4	47,9	2723,7	367,5	363,9	75,3	18	
7377,2	52,4	3855,5	534,3	505,9	151,2	19	
14765,6	116,8	7034,5	1813,3	969,5	293,1	20	

TABL. 4 (81). DOCHODY I WYDATKI BUDŻETÓW GMIN NA 1 MIESZKAŃCA W 2013 R.
REVENUE AND EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS PER CAPITA IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Dochody <i>Revenue</i>		Wydatki <i>Expenditure</i>		
	ogółem <i>total</i>	w tym własne <i>of which own</i>	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>	
				bieżące <i>current</i>	inwestycyjne ^a <i>investment ^a</i>
w zł in zł					
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	3346,05	1552,01	3331,62	2775,62	542,64
PODREGION GDAŃSKI: SUBREGION:					
POWIATY: <i>POWIATS:</i>					
Gdański:					
Gmina miejska:					
<i>Urban gmina:</i>					
Pruszcz Gdański	3575,37	2256,06	3242,54	2459,58	776,00
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Cedry Wielkie	3726,58	1280,10	3584,54	2950,92	633,63
Kolbudy	4249,77	2552,59	3929,23	3102,90	826,33
Pruszcz Gdański	3998,25	2588,86	3689,50	2572,50	980,07
Przywidz	3577,75	1158,75	3479,23	2939,15	540,09
Pszczółki	3061,98	1657,02	3300,83	2379,88	920,95
Suchy Dąb	3724,52	1795,32	3589,18	3104,59	484,58
Trąbki Wielkie	3302,26	1147,21	3348,69	2720,47	628,22
Kartuski:					
Gminy miejsko-wiejskie:					
<i>Urban-rural gminas:</i>					
Kartuzy	3163,10	1184,50	3020,16	2707,55	312,61
Żukowo	3221,45	1661,89	3167,55	2517,07	650,48
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Chmielno	3594,40	1165,36	3434,15	3002,74	431,41
Przodkowo	3770,63	1524,75	3572,84	3164,02	408,82
Sierakowice	3914,45	920,35	3999,46	3118,92	880,54
Somonino	3608,09	889,38	3717,76	3081,51	636,25
Stężycza	3991,64	1347,76	4331,91	3458,80	873,12
Sulęczyno	3766,25	1204,71	3952,13	3271,54	680,60
Nowodworski:					
Gmina miejska:					
<i>Urban gmina:</i>					
Krynica Morska	20529,28	15794,78	24838,30	11732,86	12942,59
Gmina miejsko-wiejska:					
<i>Urban-rural gmina:</i>					
Nowy Dwór Gdański	2884,12	1326,43	2807,28	2631,33	157,58
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Ostaszewo	3046,75	1155,91	2921,07	2596,11	324,97
Stegna	3757,70	1850,55	3642,94	2825,79	774,55
Sztutowo	8048,83	5290,82	7512,69	4288,25	3224,44

a Łącznie z dotacjami na finansowanie zadań inwestycyjnych samorządowych zakładów budżetowych.
 a Including grants for financing investment tasks of local government budgetary establishments.

TABL. 4 (81). DOCHODY I WYDATKI BUDŻETÓW GMIN NA 1 MIESZKAŃCA W 2013 R. (cd.)
REVENUE AND EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS PER CAPITA IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Dochody Revenue		Wydatki Expenditure		
	ogółem total	w tym własne of which own	ogółem total	w tym of which	
				bieżące current	inwestycyjne ^a investment ^a
w zł in zł					
PODREGION GDAŃSKI (dok.): SUBREGION (cont.):					
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):					
Pucki:					
Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>					
Hel	5338,39	2336,71	6020,36	3101,91	2918,45
Jastarnia	5029,22	3777,54	4900,91	4518,61	382,30
Puck	2891,82	1563,14	2806,01	2545,46	260,54
Władysławowo	3679,38	2513,65	4024,35	3371,81	652,55
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>					
Kosakowo	4434,71	3128,91	5565,15	2970,45	2392,10
Krokowa	4498,16	2058,98	4622,83	3295,62	1327,21
Puck	3400,54	1298,06	3455,26	2768,71	682,50
Wejherowski:					
Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>					
Reda	2496,38	1389,96	2273,37	2110,03	163,34
Rumia	2559,06	1492,52	2393,55	2203,95	189,60
Wejherowo	3096,41	1568,02	2968,28	2546,64	401,78
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>					
Choczewo	3992,33	1751,11	3496,17	3150,16	346,01
Gniewino	5238,79	2790,58	4868,19	4094,19	472,36
Linia	4235,28	906,17	4442,66	3615,62	827,04
Luzino	3383,31	960,68	3478,68	3004,74	473,94
Łęczycze	3318,76	889,34	3363,17	2879,62	483,56
Szemud	3628,79	1526,05	3721,28	3074,26	647,02
Wejherowo	3007,27	1386,71	3565,28	2716,44	848,83
PODREGION SŁUPSKI: SUBREGION:					
POWIATY: POWIATS:					
Bytowski:					
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>					
Bytów	2989,32	1451,40	2927,14	2462,15	464,99
Miastko	2877,02	1304,06	2796,74	2617,62	174,15
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>					
Borzytucho	4038,92	917,16	4794,74	3129,20	1665,54
Czarna Dąbrówka	3764,72	948,75	3863,19	3368,58	494,62
Kolczygłowy	3700,83	1242,41	4312,38	3431,96	880,42
Lipnica	4352,94	1578,53	4376,35	3382,61	993,74
Parchowo	4087,85	1255,68	4106,14	3341,42	764,72
Studzienice	3940,38	1669,25	4249,95	3544,56	705,39
Trzebielino	4608,88	1516,62	4733,11	3340,15	1392,96
Tuchomie	3966,19	1086,34	4139,73	3241,71	898,03

a Łącznie z dotacjami na finansowanie zadań inwestycyjnych samorządowych zakładów budżetowych.
a Including grants for financing investment tasks of local government budgetary establishments.

TABL. 4 (81). DOCHODY I WYDATKI BUDŻETÓW GMIN NA 1 MIESZKAŃCA W 2013 R. (cd.)
REVENUE AND EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS PER CAPITA IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Dochody <i>Revenue</i>		Wydatki <i>Expenditure</i>		
	ogółem <i>total</i>	w tym własne <i>of which own</i>	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>	
				bieżące <i>current</i>	inwestycyjne ^a <i>investment ^a</i>
w zł in zł					
PODREGION SŁUPSKI (cd.):					
SUBREGION (cont.):					
POWIATY (cd.):					
POWIATS (cont.):					
Chojnicki:					
Gmina miejska:					
<i>Urban gmina:</i>					
Chojnice	2651,98	1324,24	2612,04	2426,42	185,63
Gminy miejsko-wiejskie:					
<i>Urban-rural gminas:</i>					
Brusy	3776,06	1157,67	4013,46	2871,02	1142,43
Czersk	3291,84	1021,19	3365,52	2670,46	695,06
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Chojnice	3127,71	1095,35	3239,59	2678,90	500,60
Konarzyny	4307,90	1928,91	5043,00	3292,10	1660,63
Człuchowski:					
Gmina miejska:					
<i>Urban gmina:</i>					
Człuchów	3116,25	1727,37	2871,83	2579,84	285,04
Gminy miejsko-wiejskie:					
<i>Urban-rural gminas:</i>					
Czarne	3269,52	1468,56	2921,80	2838,41	83,39
Debrzno	4100,26	1663,85	3943,37	3253,93	689,44
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Człuchów	4341,62	2117,62	4267,33	3654,44	612,89
Koczała	3406,26	1405,58	3151,09	2868,99	282,10
Przechlewo	2902,65	1092,38	2988,41	2737,09	251,33
Rzeczonica	3981,86	2022,96	4240,86	3637,57	603,29
Lęborski:					
Gminy miejskie:					
<i>Urban gminas:</i>					
Lębork	3127,61	1638,37	3392,20	2718,61	673,59
Łeba	5117,82	3801,48	5184,40	4588,68	595,72
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Cewice	4403,48	1601,73	5096,62	3949,58	1147,04
Nowa Wieś Lęborska	3292,97	1274,02	3041,43	2879,78	161,64
Wicko	3959,25	1790,38	3893,91	3583,40	310,51

a Łącznie z dotacjami na finansowanie zadań inwestycyjnych samorządowych zakładów budżetowych.

a Including grants for financing investment tasks of local government budgetary establishments.

TABL. 4 (81). DOCHODY I WYDATKI BUDŻETÓW GMIN NA 1 MIESZKAŃCA W 2013 R. (cd.)
REVENUE AND EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS PER CAPITA IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Dochody <i>Revenue</i>		Wydatki <i>Expenditure</i>		
	ogółem <i>total</i>	w tym własne <i>of which own</i>	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>	
				bieżące <i>current</i>	inwestycyjne ^a <i>investment ^a</i>
w zł in zł					
PODREGION SŁUPSKI (dok.):					
SUBREGION (cont.):					
POWIATY (dok.):					
POWIATS (cont.):					
Słupski:					
Gmina miejska:					
<i>Urban gmina:</i>					
Ustka	3571,14	2051,55	3467,64	2773,91	687,59
Gmina miejsko-wiejska:					
<i>Urban-rural gmina:</i>					
Kępice	3540,02	1100,46	3637,77	3209,57	428,20
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Damnica	3663,40	1294,02	3558,33	3101,71	456,62
Dębica Kaszubska	3724,13	1254,55	3663,56	2980,36	683,20
Główczyce	3493,84	922,66	3443,89	3180,69	263,20
Kobylnica	4348,82	2826,47	4364,67	3700,41	636,92
Potęgowo	3847,81	1350,68	4307,53	3093,05	1214,48
Słupsk	4050,09	2370,96	4275,27	2867,72	1226,11
Smoldzino	2992,02	961,26	3025,74	2945,04	80,70
Ustka	4876,95	3729,92	5173,48	3111,51	1935,84
PODREGION STARO- GARDZKI:					
SUBREGION:					
POWIATY: POWIATS:					
Kościerski:					
Gmina miejska:					
<i>Urban gmina:</i>					
Kościerzyna	2871,50	1387,30	2934,96	2494,78	440,18
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Dziemiany	3916,91	1171,64	3909,86	3272,26	637,60
Karsin	3994,36	1205,85	3931,11	3372,38	558,73
Kościerzyna	3642,71	1668,58	3523,45	2821,18	702,27
Liniewo	3512,12	998,29	3839,53	2909,93	898,78
Lipusz	3894,63	1380,85	4046,36	3040,30	1006,05
Nowa Karczma	3838,55	1057,59	3619,73	3111,72	486,75
Stara Kiszewa	3629,92	870,17	3346,14	2783,07	563,07

a Łącznie z dotacjami na finansowanie zadań inwestycyjnych samorządowych zakładów budżetowych.
a Including grants for financing investment tasks of local government budgetary establishments.

TABL. 4 (81). DOCHODY I WYDATKI BUDŻETÓW GMIN NA 1 MIESZKAŃCA W 2013 R. (cd.)
REVENUE AND EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS PER CAPITA IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Dochody <i>Revenue</i>		Wydatki <i>Expenditure</i>		
	ogółem <i>total</i>	w tym własne <i>of which own</i>	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>	
				bieżące <i>current</i>	inwestycyjne ^a <i>investment ^a</i>
			w zł	in zł	
PODREGION STARO-GARDZKI (cd.):					
SUBREGION (cont.):					
POWIATY (cd.):					
POWIATS (cont.):					
Kwidzyński:					
Gmina miejska:					
<i>Urban gmina:</i>					
Kwidzyn	3322,69	2238,93	3016,69	2840,00	167,69
Gmina miejsko-wiejska:					
<i>Urban-rural gmina:</i>					
Prabuty	2937,81	895,76	2869,44	2580,92	288,52
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Gardeja	3243,67	978,05	3304,53	2973,33	331,20
Kwidzyn	2983,07	1664,40	3039,98	2575,91	431,29
Ryjewo	3203,51	958,12	2971,22	2888,47	82,75
Sadlinki	2840,48	756,75	2703,45	2399,93	303,52
Malborski:					
Gmina miejska:					
<i>Urban gmina:</i>					
Malbork	2778,84	1464,24	2654,41	2243,34	395,23
Gmina miejsko-wiejska:					
<i>Urban-rural gmina:</i>					
Nowy Staw	3193,11	1344,07	3261,74	3083,07	96,32
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Lichnowy	3731,44	1341,35	3439,95	3032,11	407,85
Malbork	3393,85	1922,61	3107,44	2677,34	430,10
Miłoradz	3404,84	1105,91	3644,69	2984,46	660,23
Stare Pole	3603,98	1668,85	3265,33	2786,63	478,71
Starogardzki:					
Gminy miejskie:					
<i>Urban gminas:</i>					
Czarna Woda	3041,98	1330,83	2801,99	2739,23	62,76
Skórcz	3232,33	1346,25	3143,87	2540,56	603,31
Starogard Gdański	2833,94	1647,76	2643,67	2550,98	92,69
Gmina miejsko-wiejska:					
<i>Urban-rural gmina:</i>					
Skarszewy	2882,83	1032,09	2849,66	2660,56	148,52

a Łącznie z dotacjami na finansowanie zadań inwestycyjnych samorządowych zakładów budżetowych.

a Including grants for financing investment tasks of local government budgetary establishments.

TABL. 4 (81). DOCHODY I WYDATKI BUDŻETÓW GMIN NA 1 MIESZKAŃCA W 2013 R. (dok.)
REVENUE AND EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS PER CAPITA IN 2013 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Dochody Revenue		Wydatki Expenditure		
	ogółem total	w tym własne of which own	ogółem total	w tym of which	
				bieżące current	inwestycyjne ^a investment ^a
w zł in zł					
PODREGION STARO- GARDZKI (dok.):					
SUBREGION (cont.):					
POWIATY (dok.):					
POWIATS (cont.):					
Starogardzki (dok.) (cont.):					
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Bobowo	3181,79	980,38	3474,44	2592,74	881,71
Kaliska	3705,35	1026,85	3851,37	2811,51	1005,90
Lubichowo	3246,53	1112,06	3257,08	2745,10	485,15
Osieczna	3653,33	872,08	3620,75	3048,73	572,02
Osiek	2687,20	1011,65	2731,58	2536,65	194,94
Skórcz	3178,78	833,11	3181,39	2714,01	467,38
Smętowo Graniczne	3821,48	1241,60	3877,49	2886,72	969,39
Starogard Gdański	2909,18	1395,69	2845,27	2352,17	493,10
Zblewo.....	2991,06	861,04	2876,76	2641,11	235,65
Sztumski:					
Gminy miejsko-wiejskie:					
<i>Urban-rural gminas:</i>					
Dzierżoń	3413,62	1268,52	3246,40	2871,43	374,97
Sztum	2873,92	1507,30	2812,36	2432,32	380,04
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Mikołajki Pomorskie	3847,28	1223,11	3547,93	3110,06	437,87
Stary Dzierżoń	3447,72	1093,01	3493,80	3077,20	416,59
Stary Targ	3194,13	1001,51	3171,70	2850,74	320,95
Tczewski:					
Gmina miejska:					
<i>Urban gmina:</i>					
Tczew	2735,12	1475,07	2830,70	2462,98	367,72
Gminy miejsko-wiejskie:					
<i>Urban-rural gminas:</i>					
Gniew	2822,36	1091,49	2887,74	2534,75	352,99
Pelplin	2825,18	1244,32	2811,00	2595,60	207,01
Gminy wiejskie:					
<i>Rural gminas:</i>					
Morzyszczyn	3386,90	1343,07	3346,24	3221,36	124,88
Subkowy	3314,87	1187,35	3149,02	3034,84	114,18
Tczew	3056,57	1664,39	2981,76	2316,32	665,44

a Łącznie z dotacjami na finansowanie zadań inwestycyjnych samorządowych zakładów budżetowych.
a Including grants for financing investment tasks of local government budgetary establishments.

TABL. 5 (82). DOCHODY BUDŻETÓW POWIATÓW I MIAST NA PRAWACH POWIATU WEDŁUG RODZAJÓW
REVENUE OF POWIATS BUDGETS AND CITIES WITH POWIAT STATUS BY TYPE IN 2013

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym			
			dochody własne own revenue			
			razem total	w tym of which		
				udział w podatku dochodowym od osób prawnych share in corporate income tax	udział w podatku dochodowym od osób fizycznych share in personal income tax	dochody z majątku revenue from property
w tys. zł						
1	Powiaty Powiats	1337488,0	395906,7	7841,9	187370,2	16355,8
2	Miasta na prawach powiatu Cities with powiat status	4611665,1	2696554,5	97857,9	1004344,0	280511,8
	Podregion gdański: Subregion:					
	Powiaty: <i>Powiats:</i>					
3	gdański	69981,0	31073,5	1265,8	19836,9	793,3
4	kartuski	96511,6	28336,8	400,5	16673,3	327,9
5	nowodworski	39156,2	11020,7	70,7	3567,2	225,9
6	pucki	67622,7	24028,1	387,8	11222,7	1675,4
7	wejherowski	141840,2	47513,5	748,3	30363,0	899,4
	Podregion słupski: Subregion:					
	Powiaty: <i>Powiats:</i>					
8	bytowski	80587,7	18353,1	456,6	8442,2	594,3
9	chojnicki	100775,2	22396,0	256,2	10912,0	1086,7
10	człuchowski	89592,7	25916,0	274,2	5826,6	437,6
11	lęborski	66561,3	18410,2	293,1	8472,2	1010,2
12	słupski	83028,3	28356,8	621,0	11743,5	1154,9
	Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>					
13	Słupsk	419195,6	225190,1	5518,4	81780,8	27627,9
	Podregion starogardzki: Subregion:					
	Powiaty: <i>Powiats:</i>					
14	kościerski	66684,7	15720,8	173,1	7524,4	503,8
15	kwidzyński	80093,0	23571,2	1044,9	10384,8	1220,8
16	malborski	73536,2	15997,9	454,0	7926,4	409,6
17	starogardzki	117707,3	33923,2	329,8	15423,2	3218,5
18	sztumski	43236,3	9233,1	114,7	3908,5	2043,8
19	tczewski	120573,7	42055,9	951,4	15143,3	753,8
	Podregion trójmiejski: Subregion:					
	Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
20	Gdańsk	2761349,5	1519822,0	62420,4	556434,4	130025,1
21	Gdynia	1115422,5	724382,3	21759,0	304549,1	57793,0
22	Sopot	315697,5	227160,2	8160,1	61579,6	65065,7

W 2013 R.

<i>Of which</i>						<i>No.</i>
<i>dotacje celowe z budżetu państwa targeted grants from the state budget</i>			<i>subwencja ogólna z budżetu państwa general subvention from the state budget</i>			
<i>razem total</i>	<i>w tym of which</i>		<i>razem total</i>	<i>w tym część oświatowa of which on educational tasks</i>		
	<i>na zadania z zakresu administracji rządowej for government administration tasks</i>	<i>na zadania własne for own tasks</i>				
<i>in thous. zł</i>						
210668,0	149237,4	60343,9	643310,9	529942,9	1	
337951,7	260870,7	76105,9	812389,4	780832,0	2	
10232,0	5504,8	4644,9	16918,0	15109,3	3	
11248,5	9294,4	1880,9	51518,7	45712,2	4	
8106,3	5690,7	2389,2	18649,6	11968,5	5	
19287,8	14222,1	5020,5	21252,3	17809,0	6	
21606,3	16941,4	4572,4	61721,6	55282,7	7	
11976,9	10269,8	1631,5	43951,0	32201,2	8	
13224,5	9915,8	3228,8	57710,9	48202,1	9	
11339,0	7166,5	4128,4	44971,0	35397,4	10	
9604,3	7759,9	1806,4	33374,0	28583,1	11	
15890,4	8107,7	7676,0	30539,9	18035,8	12	
60623,9	40301,5	20284,0	122539,1	117134,6	13	
8913,7	7061,5	1835,5	37202,2	31578,5	14	
12401,4	8318,0	3984,3	39633,7	34497,0	15	
9771,2	8978,4	703,2	44027,0	37548,3	16	
18107,4	12566,1	5402,9	62805,4	52195,1	17	
7366,1	5653,1	1699,2	24545,1	17679,0	18	
21592,3	11787,3	9739,8	54490,6	48143,7	19	
157540,4	122515,3	34385,3	427816,8	411967,5	20	
104735,9	87980,7	16632,6	226161,9	218246,8	21	
15051,6	10073,1	4804,1	35871,6	33483,2	22	

TABL. 6 (83). DOCHODY BUDŻETÓW POWIATÓW I MIAST NA PRAWACH POWIATU WEDŁUG DZIAŁÓW
REVENUE OF POWIATS BUDGETS AND CITIES WITH POWIAT STATUS BY DIVISION IN 2013

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym		
			transport i łączność transport and communication	gospodarka mieszkaniowa dwelling economy	administracja publiczna public administration
					w tys. zł
1	Powiaty	1337488,0	51842,5	34930,0	7684,4
	Powiats				
	Miasta na prawach powiatu	4611665,1	904403,4	356270,1	12339,8
2	Cities with powiat status				
	Podregion gdański:				
	Subregion:				
	Powiaty: <i>Powiats:</i>				
3	gdański	69981,0	5753,5	2210,0	683,4
4	kartuski	96511,6	1353,7	391,1	1460,7
5	nowodworski	39156,2	2510,9	475,8	168,5
6	pucki	67622,7	2825,8	8666,2	240,5
7	wejherowski	141840,2	7848,0	2560,0	621,6
	Podregion słupski:				
	Subregion:				
	Powiaty: <i>Powiats:</i>				
8	bytowski	80587,7	1749,4	293,3	589,5
9	chojnicki	100775,2	6970,7	3789,5	359,3
10	człuchowski	89592,7	6041,2	129,8	792,5
11	łęborski	66561,3	1345,9	1432,4	361,6
12	słupski	83028,3	7334,8	1389,3	277,8
	Miasto na prawach powiatu:				
	City with powiat status:				
13	Słupsk	419195,6	19741,5	43389,3	1524,1
	Podregion starogardzki:				
	Subregion:				
	Powiaty: <i>Powiats:</i>				
14	kościerski	66684,7	673,9	552,9	293,9
15	kwidzyński	80093,0	40,7	826,7	343,6
16	malborski	73536,2	1709,4	2490,5	211,4
17	starogardzki	117707,3	697,8	3308,7	389,6
18	sztumski	43236,3	2759,5	2032,8	137,7
19	tczewski	120573,7	2227,3	4381,0	752,8
	Podregion trójmiejski:				
	Subregion:				
	Miasta na prawach powiatu:				
	Cities with powiat status:				
20	Gdańsk	2761349,5	759098,7	168050,3	6537,6
21	Gdynia	1115422,5	115320,6	72468,5	3437,4
22	Sopot	315697,5	10242,5	72361,9	840,8

W 2013 R.

<i>Of which</i>					<i>No.</i>
<i>oświata i wychowanie education</i>	<i>ochrona zdrowia health care</i>	<i>pomoc społeczna social assistance</i>	<i>pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej other tasks in sphere of social policy</i>	<i>edukacyjna opieka wychowawcza educational care</i>	
<i>in thous. zł</i>					
17045,6	59965,0	125154,4	34231,5	16980,6	1
65983,5	16775,5	227473,3	25569,7	7054,9	2
531,6	16,9	4831,8	177,9	127,7	3
3121,6	3206,3	4626,8	2624,7	212,2	4
152,4	2107,2	5803,2	934,9	118,5	5
665,7	4806,5	6721,5	1884,0	1152,0	6
668,1	5977,7	10960,1	1202,9	415,7	7
3192,3	3913,6	2267,2	3078,0	1185,1	8
337,2	4689,8	4624,7	1903,5	309,7	9
89,4	3606,8	10963,0	3163,1	6706,8	10
1705,4	2839,4	5796,2	3791,8	213,5	11
491,5	7084,8	13425,1	4412,3	462,7	12
9550,0	341,5	45507,7	3567,5	2759,2	13
424,5	2667,7	4417,2	2014,2	2315,6	14
831,0	4938,1	11179,0	1328,5	694,6	15
1023,2	3028,2	3297,7	2154,3	933,5	16
1645,0	5339,2	12903,8	3075,5	656,0	17
430,6	2147,4	571,4	1221,4	587,8	18
1736,0	3595,4	22765,7	1264,5	889,2	19
28366,9	11295,9	109470,5	14657,7	3292,3	20
24093,5	5107,5	61475,2	6122,4	894,9	21
3973,0	30,6	11019,8	1222,0	108,5	22

TABL. 7 (84). WYDATKI BUDŻETÓW POWIATÓW I MIAST NA PRAWACH POWIATU WEDŁUG RODZAJÓW
EXPENDITURE OF POWIATS BUDGETS AND CITIES WITH POWIAT STATUS BY TYPE IN 2013

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Grand total</i>	Wydatki bieżące		
			razem <i>total</i>	w tym	
				dotacje <i>grants</i>	świadczenia na rzecz osób fizycznych <i>benefits for natural persons</i>
w tys. zł					
1	Powiaty <i>Powiats</i>	1337632,1	1190757,8	75607,1	62681,1
2	Miasta na prawach powiatu <i>Cities with powiat status</i>	4572146,0	3427483,2	324865,0	255459,7
	Podregion gdański: <i>Subregion:</i>				
	Powiaty: <i>Powiats:</i>				
3	gdański	66208,7	47302,7	6984,7	3412,9
4	kartuski	97008,6	88925,8	10007,5	3641,3
5	nowodworski	39574,4	35984,1	1820,8	1530,2
6	pucki	68368,2	64275,4	3353,5	2090,9
7	wejherowski	136753,9	123923,8	12137,6	7201,8
	Podregion słupski: <i>Subregion:</i>				
	Powiaty: <i>Powiats:</i>				
8	bytowski	76780,0	73619,4	5176,3	5096,5
9	chojnicki	99132,0	83339,9	2851,8	4279,7
10	człuchowski	95354,6	75243,3	1278,7	2261,2
11	łęborski	66158,0	60429,4	1899,9	3408,1
12	słupski	81554,8	70110,5	5284,4	4371,1
	Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>				
13	Słupsk	415111,1	392340,4	45454,9	50802,7
	Podregion starogardzki: <i>Subregion:</i>				
	Powiaty: <i>Powiats:</i>				
14	kościerski	69880,1	66468,4	2576,0	3823,2
15	kwidzyński	73948,6	71417,2	3535,3	4903,8
16	malborski	78775,3	66784,2	3050,3	3638,5
17	starogardzki	118067,2	110799,8	6739,0	6079,0
18	sztumski	41272,2	37375,9	1754,7	3742,6
19	tczewski	128795,6	114758,1	7156,8	3200,3
	Podregion trójmiejski: <i>Subregion:</i>				
	Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>				
20	Gdańsk	2615173,4	1818412,5	174902,6	123595,7
21	Gdynia	1252796,7	1008039,0	76084,9	69378,6
22	Sopot	289064,8	208691,3	28422,6	11682,7

a łącznie z dotacjami na finansowanie zadań inwestycyjnych samorządowych zakładów budżetowych.

a Including grants for financing investment tasks of local government budgetary establishments.

W 2013 R.

Current expenditure		Wydatki majątkowe Property expenditure		No.
of which		razem total	w tym inwestycyjne ^a of which investments expenditure ^a	
wynagrodzenia wages and salaries	zakup materiałów i usług purchase of materials and services			
<i>in thous. zł</i>				
607609,4	206139,2	146874,3	145804,3	1
1177805,1	1106191,1	1144662,8	1055586,1	2
21178,3	8927,6	18906,0	18906,0	3
44358,8	15285,5	8082,7	7582,7	4
18270,9	6650,8	3590,3	3590,3	5
28201,0	10748,3	4092,8	4092,8	6
59089,3	23496,7	12830,1	12830,1	7
37732,6	11410,4	3160,6	3160,6	8
46662,0	11533,8	15792,1	15792,1	9
40143,0	16799,2	20111,2	20111,2	10
34188,7	9368,7	5728,6	5728,6	11
30730,2	12990,5	11444,3	11444,3	12
146287,6	100941,1	22770,7	21607,7	13
35692,4	11379,7	3411,7	3411,7	14
36767,8	12530,3	2531,4	2181,4	15
36171,7	10095,3	11991,1	11791,1	16
54923,6	20683,1	7267,4	7267,4	17
18311,8	5850,0	3896,4	3876,4	18
65187,4	18389,2	14037,5	14037,5	19
604389,3	613614,0	796760,9	741872,5	20
356068,6	343339,6	244757,7	220232,7	21
71059,6	48296,3	80373,4	71873,1	22

TABL. 8 (85). WYDATKI BUDŻETÓW POWIATÓW I MIAST NA PRAWACH POWIATU WEDŁUG DZIAŁÓW
EXPENDITURE OF POWIATS BUDGETS AND CITIES WITH POWIAT STATUS BY DIVISION IN

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Ogółem <i>Total</i>	W tym			
			transport i łączność <i>transport and communication</i>	gospodarka mieszkaniowa <i>dwelling economy</i>	administracja publiczna <i>public administration</i>	oświata i wychowanie <i>education</i>
w tys. zł						
1	Powiaty <i>Powiats</i>	1337632,1	136798,2	23172,5	131169,9	434956,5
2	Miasta na prawach powiatu <i>Cities with powiat status</i>	4572146,0	1264635,4	175202,4	252365,8	1242025,0
	Podregion gdański: <i>Subregion:</i>					
	Powiaty: <i>Powiats:</i>					
3	gdański	66208,7	12266,0	1449,9	9624,3	12018,6
4	kartuski	97008,6	8412,1	266,7	13547,5	36835,3
5	nowodworski	39574,4	4968,1	116,6	4321,3	9592,9
6	pucki	68368,2	5862,6	7080,8	7214,0	14456,0
7	wejherowski	136753,9	18241,0	1942,0	13600,2	40741,9
	Podregion słupski: <i>Subregion:</i>					
	Powiaty: <i>Powiats:</i>					
8	bytowski	76780,0	6070,0	29,5	7062,8	28273,5
9	chojnicki	99132,0	12841,2	3923,7	8353,7	43863,8
10	człuchowski	95354,6	10054,6	86,3	5493,5	25009,5
11	lęborski	66158,0	3660,0	138,6	6781,8	23402,4
12	słupski	81554,8	17138,7	148,4	8839,4	12795,6
	Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>					
13	Słupsk	415111,1	43339,8	34895,2	23852,9	157500,2
	Podregion starogardzki: <i>Subregion:</i>					
	Powiaty: <i>Powiats:</i>					
14	kościerski	69880,1	4034,8	281,2	6859,7	24299,2
15	kwidzyński	73948,6	1822,8	182,7	7102,7	27828,0
16	malborski	78775,3	6204,9	6363,4	5717,3	28508,3
17	starogardzki	118067,2	10474,7	207,7	12135,8	45427,4
18	sztumski	41272,2	5101,3	125,4	3622,0	13302,5
19	tczewski	128795,6	9645,2	829,7	10894,1	48601,5
	Podregion trójmiejski: <i>Subregion:</i>					
	Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
20	Gdańsk	2615173,4	902677,3	69777,6	125468,0	668334,6
21	Gdynia	1252796,7	296325,5	45390,8	82400,0	356927,2
22	Sopot	289064,8	22292,7	25138,7	20644,9	59263,0

W 2013 R.

2013

<i>Of which</i>						No.
ochrona zdrowia <i>health care</i>	pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej <i>social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>	edukacyjna opieka wychowawcza <i>educational care</i>	gospodarka komunalna i ochrona środowiska <i>municipal economy and environmental protection</i>	kultura i ochrona dziedzictwa narodowego <i>culture and protection of national heritage</i>		
<i>in thous. zł</i>						
67369,3	273586,2	130642,5	3902,3	7546,8	1	
47100,5	468821,5	99529,0	246759,6	215323,5	2	
23,0	10586,5	6292,7	26,9	170,4	3	
3769,7	14776,5	9442,2	167,5	773,7	4	
2114,7	10173,1	3397,4	40,8	40,7	5	
6310,1	14033,8	6254,3	312,8	934,7	6	
6039,8	25799,3	15617,1	366,0	1532,4	7	
4914,4	12288,3	7476,9	255,4	106,0	8	
5225,8	12650,4	2800,2	137,6	1337,2	9	
3776,6	21873,8	18469,1	34,4	10,0	10	
2923,1	16038,2	7561,6	15,0	86,0	11	
7129,0	26035,3	5994,3	516,5	565,2	12	
3760,5	74373,6	13632,9	11891,3	13112,9	13	
2669,2	13934,2	8474,7	98,0	78,2	14	
3974,3	19611,1	5319,2	885,8	122,7	15	
3230,2	11744,0	10779,9	67,2	40,3	16	
8263,6	24156,6	8229,5	279,7	143,1	17	
3310,9	7063,1	4461,1	40,3	72,2	18	
3694,8	32822,0	10072,1	658,5	1534,2	19	
24403,6	235810,2	56185,2	108278,2	123742,6	20	
16337,9	130248,3	25455,6	89716,7	55076,5	21	
2598,4	28389,4	4255,3	36873,4	23391,5	22	

**TABL. 9 (86). DOCHODY I WYDATKI BUDŻETÓW POWIATÓW I MIAST NA PRAWACH POWIATU
NA 1 MIESZKAŃCA W 2013 R.**
REVENUE AND EXPENDITURE OF POWIATS BUDGETS AND CITIES WITH POWIAT STATUS
PER CAPITA IN 2013

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Dochody Revenue		Wydatki Expenditure		
	ogółem total	w tym własne of which own	ogółem total	w tym of which	
				bieżące current	inwestycyjne ^a investment ^a
w zł in zł					
Powiaty	921,94	272,90	922,04	820,80	100,50
Powiats					
Miasta na prawach powiatu	5478,85	3203,62	5431,90	4071,99	1254,08
Cities with powiat status					
Podregion gdański: Subregion:					
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
gdański	672,18	298,47	635,94	454,35	181,59
kartuski	777,89	228,40	781,89	716,75	61,12
nowodworski	1075,78	302,78	1087,27	988,63	98,64
pucki	833,49	296,16	842,68	792,23	50,45
wejherowski	692,68	232,03	667,84	605,19	62,66
Podregion słupski: Subregion:					
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
bydowski	1028,89	234,32	980,27	939,92	40,35
chojnicki	1048,81	233,09	1031,71	867,36	164,36
człuchowski	1564,28	452,49	1664,88	1313,74	351,14
łęborski	1004,94	277,96	998,85	912,36	86,49
słupski	852,96	291,31	837,83	720,26	117,57
Miasto na prawach powiatu:					
<i>City with powiat status:</i>					
Słupsk	4434,52	2382,21	4391,32	4150,43	228,58
Podregion starogardzki: Subregion:					
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
kościerski	937,49	221,01	982,41	934,45	47,96
kwidzyński	956,72	281,56	883,33	853,09	26,06
malborski	1139,25	247,85	1220,41	1034,64	182,67
starogardzki	926,01	266,88	928,84	871,67	57,17
sztumski	1015,29	216,82	969,17	877,68	91,03
tczewski	1040,33	362,86	1111,26	990,15	121,12
Podregion trójmiejski: Subregion:					
Miasta na prawach powiatu:					
<i>Cities with powiat status:</i>					
Gdańsk	5992,32	3298,12	5675,10	3946,08	1609,91
Gdynia	4491,12	2916,64	5044,24	4058,75	886,74
Sopot	8304,77	5975,70	7604,17	5489,85	1890,70

a Łącznie z dotacjami na finansowanie zadań inwestycyjnych samorządowych zakładów budżetowych.

a Including grants for financing investment tasks of local government budgetary establishments.

DZIAŁ XIV INWESTYCJE I ŚRODKI TRWAŁE

Uwagi ogólne

1. Nakłady inwestycyjne są to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji.

Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

Nakłady na środki trwałe są to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj.: melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych, inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych za okres realizacji inwestycji (uwzględnione wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących), z wyjątkiem odsetek nieuwzględnionych w wartości nakładów na środki trwałe przez podmioty stosujące Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR), wprowadzone od 1 I 2005 r.

Pozostałe nakłady są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

2. Nakłady inwestycyjne zaliczono do odpowiednich sekcji PKD 2007 zgodnie z zaklasyfikowaniem działalności inwestora (podmiotu gospodarki narodowej), z wyjątkiem nakładów na obiekty niezwiązane z jego podstawową działalnością, które zaliczono do odpowiednich sekcji według kryterium przeznaczenia obiektu (dotyczy np.: budynków i lokali mieszkalnych, obiektów przeznaczonych dla potrzeb edukacji, ochrony zdrowia, sportu i rekreacji).

3. Podziału nakładów inwestycyjnych według podregionów i powiatów dokonano na podstawie faktycznej lokalizacji inwestycji.

CHAPTER XIV INVESTMENTS AND FIXED ASSETS

General notes

1. Investment outlays are financial or tangible outlays, the purpose of which is the creation of new fixed assets or the improvement (rebuilding, enlargement, reconstruction or modernization) of existing capital asset items, as well as outlays on so-called initial investments.

Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

Outlays on fixed assets include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as civil engineering works), of which, among others, construction and assembly works, design and cost estimate documentations,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, moveables and endowments),
- transport equipment,
- others, i.e., detailed meliorations, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets, livestock (basic herd), long-term plantings, interests on investment credits and investment loans for the period of investment realization (included exclusively in data expressed at current prices), except for interests not included in outlays on fixed assets by units that use International Accounting Standards (IAS) implemented since 1 I 2005.

Other outlays are outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

2. Investment outlays are included into the appropriate sections of the NACE Rev. 2 in accordance with the classification of the investor's activity (entity of the national economy), with the exception of outlays on structures not connected with its basic activity, which were included into the appropriate sections according to the criteria of structure destination (concerning, e.g.: residential buildings and places, buildings for education, health care, sport and recreational purposes).

3. The division of investment outlays by subregions and powiats was made on the basis of the actual location of the investment.

4. Do środków trwałych zalicza się kompletne i nadające się do użytku składniki majątkowe o przewidywanym okresie używania dłuższym niż rok, w tym również drogi publiczne, ulice i place łącznie z pobocznymi i podbudową, uzbrojenie terenu, zasadzenia wieloletnie, melioracje, budowle wodne, grunty, inwentarz żywy (stado podstawowe) oraz od 1 I 2002 r. spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu mieszkalnego i spółdzielcze prawo do lokalu niemieszkalnego (użytkowego).

Dane o środkach trwałych nie obejmują wartości gruntów uznanych od 1 I 1991 r. za środki trwałe zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 12 XII 1990 r. (Dz. U. Nr 90, poz. 529) oraz prawa użytkowania wieczystego gruntu uznanego od 1 I 2002 r. za środki trwałe zgodnie z ustawą o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (jednolity tekst Dz. U. 2013 poz. 330, z późniejszymi zmianami).

5. Wartość brutto środków trwałych jest to wartość równa nakładom poniesionym na ich zakup lub wytworzenie, bez potrącenia wartości zużycia (umorzenia).

Przez **wartość brutto** środków trwałych w **bieżących cenach ewidencyjnych** według stanu w dniu 31 XII od 1995 r. należy rozumieć:

- w zakresie środków trwałych przekazanych do eksploatacji:
 - przed 1 I 1995 r. – wartość w cenach odtworzenia z września 1994 r.,
 - po 1 I 1995 r. – wartość w cenach bieżących nabycia lub wytworzenia,
- w podmiotach stosujących Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR), wprowadzone od 1 I 2005 r. – również wycenę według wartości godziwej.

6. Podziału środków trwałych według sekcji PKD 2007 w układzie podregionów i powiatów dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności.

4. Fixed assets include asset components and other objects completed and ready for usage with an expected period of utility exceeding 1 year, of which also public roads, streets and squares, together with shoulders and foundations, development of tracts of land, long-term plantings, meliorations, water structures, land, livestock (basic herd) as well as since 1 I 2002 cooperative ownership right to residential premise and cooperative right to non-residential (utilitarian) premise.

Data regarding fixed assets do not include the value of land recognised, since 1 I 1991, as fixed assets, in accordance with the decree of the Council of Ministers, dated 12 XII 1990 (Journal of Laws No. 90, item 529) as well as right of perpetual use of land, regarded as fixed assets since 1 I 2002, in accordance with the Accounting Act, dated 29 IX 1994 (uniform text Journal of Laws 2013 item 330, with later amendments).

5. The gross value of fixed assets is the value equal to the outlays incurred on purchasing or manufacturing them, without deducting consumption value (depreciation).

The **gross value** of fixed assets at **current book-keeping prices** is understood, as of 31 XII since 1995:

- within the scope of fixed assets designated for exploitation:
 - before 1 I 1995 – the value at replacement prices of September 1994,
 - after 1 I 1995 – the purchase or manufacturing value at current prices,
- in units that use International Accounting Standards (IAS) implemented since 1 I 2005 – also revaluation according to fair value.

6. The division of fixed assets by NACE Rev. 2 sections by subregions and powiats was made according to the abode of local kind-of-activity unit.

TABL. 1 (87). NAKŁADY INWESTYCYJNE W PRZEDSIĘBIORSTWACH ^a W 2013 R. (ceny bieżące)INVESTMENT OUTLAYS IN ENTERPRISES ^a IN 2013 (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		przemysł industry		budow- nictwo construc- tion	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospo- darka ma- gazynowa transporta- tion and storage	informacja i komuni- kacja informa- tion and communi- cation	działal- ność finansowa i ubezpie- czeniowa financial and insurance activities
		razem total	w tym przetwó- rstwo prze- mysłowe of which manufac- turing					
w tys. zł		in thous. zł						
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	8568894	3804554	2020853	211930	1032303	1387977	323941	159923
Podregion gdański Subregion	1463102	854258	259495	56388	163963	259164	25283	8014
Powiaty: Powiats:								
gdański	384392	135403	58179	4991	67035	155565	2885	3056
kartuski	214308	130527	55300	26696	19810	15307	7874	619
nowodworski	40769	28962	16198	711	5200	85	1244	72
pucki	403226	302258	40640	6619	36831	43819	1979	636
wejherowski	420407	257108	89178	17371	35087	44388	11301	3631
Podregion słupski	1228200	761450	554139	12588	97680	99027	46915	4192
Subregion								
Powiaty: Powiats:								
bytowski	167655	125840	97695	4352	4670	1247	8204	758
chojnicki	154205	90846	53373	3162	18850	7190	10510	1605
człuchowski	60256	45129	34955	1167	2925	641	1632	168
łęborski	148096	68754	43810	528	10480	18285	4075	340
słupski	410207	249668	201179	371	32340	51138	9321	337
Miasto na prawach powiatu:								
City with powiat status:								
Słupsk	287781	181213	123127	3008	28415	20526	13173	984
Podregion starogardzki Subregion	1326563	788157	545521	7078	67744	339663	7027	11213
Powiaty: Powiats:								
kościerski	145034	95460	34021	2013	15941	8231	1266	107
kwidziński	349803	234388	215977	719	11675	86595	797	486
malborski	161475	40303	26445	154	6714	82316	364	336
starogardzki	176718	133888	101102	961	9250	5244	2647	8707
sztumski	183074	44902	27830	121	1502	122031	114	730
tczewski	310459	239216	140146	3110	22662	35246	1839	847
Podregion trójmiejski Subregion	4551029	1400689	661698	135876	702916	690123	244716	136504
Miasta na prawach powiatu:								
Cities with powiat status:								
Gdańsk	3037728	1019384	428086	108497	584549	268490	69393	82299
Gdynia	1303022	346922	227041	16135	110885	353009	168470	30301
Sopot	210279	34383	6571	11244	7482	68624	6853	23904

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; według lokalizacji inwestycji.
^a Data concern economic entities employing more than 9 persons; according to investment location.

**TABL. 2 (88). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH W PRZEDSIĘBIORSTWACH ^a W 2013 R.
(bieżące ceny ewidencyjne)**

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS IN ENTERPRISES ^a IN 2013 (current book-keeping prices)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>						
		przemysł	industry	budow- nictwo construc- tion	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ	transport i gospo- darka ma- gazynowa transport- ation and storage	informacja i komuni- kacja informa- tion and communi- cation	działal- ność finansowa i ubezpie- czeniowa financial and insurance activities
		razem total	w tym przetwó- rstwo prze- mysłowe of which manufac- turing		trade; repair of motor vehicles ^Δ			
w tys. zł <i>in thous. zł</i>								
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	87576313	44148774	30768271	2066104	7049936	7666874	3770091	1357330
Podregion gdański Subregion	9583359	5373962	3061920	547691	1130067	332401	51202	93046
Powiaty: <i>Powiat:</i>								
gdański	2156286	902454	672139	67089	463521	92370	11163	22260
kartuski	1783745	1084536	654030	183778	259528	27563	211	5149
nowodworski	418820	191791	103161	17667	28931	8065	2002	9528
pucki	2083088	1393587	712459	95200	38862	159576	-	24242
wejherowski	3141420	1801594	920131	183957	339225	44827	37826	31867
Podregion słupski Subregion	10831536	6292178	4031307	162792	804209	300568	131259	34484
Powiaty: <i>Powiat:</i>								
bytowski	1141559	753862	498196	9726	77309	51183	-	5561
chojnicki	1954188	1140994	660064	74533	134346	73754	91930	11406
człuchowski	1351911	631224	390664	6724	114545	4875	938	4731
łęborski	1163259	863878	594720	10200	82679	16910	-	5629
słupski	1907248	1183345	978925	24880	88696	139784	-	7157
Miasto na prawach powiatu:								
<i>City with powiat status:</i>								
Słupsk	3313371	1718875	908738	36729	306634	14062	38391	-
Podregion starogardzki Subregion	14551841	11278346	9594020	218516	822459	310973	37653	112374
Powiaty: <i>Powiat:</i>								
kościerski	946833	474505	337250	36013	59433	48092	-	10045
kwidzyński	5448691	4846951	4530464	77840	72564	37588	11165	24877
malborski	1194764	694289	437932	6193	102013	32300	8125	8520
starogardzki	3148977	2261144	1766870	67387	402963	36559	-	25795
sztumski	653579	450450	369207	6828	34203	2589	2127	28963
tczewski	3158997	2551007	2152297	24255	151283	153845	16236	14174
Podregion trójmiejski Subregion	52609577	21204288	14081024	1137105	4293201	6722932	3549977	1117426
Miasta na prawach powiatu:								
<i>Cities with powiat status:</i>								
Gdańsk	39039097	17403193	12114915	693122	3546358	4644173	2383894	573878
Gdynia	11729962	3677231	1857631	276153	680458	1952805	1117877	298839
Sopot	1840518	123864	108478	167830	66385	125954	48206	244709

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; podziału środków trwałych według sekcji PKD 2007 dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności.

^a Data concern economic entities employing more than 9 persons; the division of fixed assets by NACE Rev. 2 sections was made according to the abode of local kind-of-activity unit.

Uwagi ogólne

1. **Rachunki regionalne** opracowano zgodnie z zasadami „Europejskiego Systemu Rachunków (ESA 2010)” wprowadzonego rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 549/2013 z dnia 21 V 2013 r. w sprawie europejskiego systemu rachunków narodowych i regionalnych w Unii Europejskiej (Dz. Urz. UE L 174 z 26 VI 2013 r.), który zastąpił obowiązujący do 31 VIII 2014 r. „Europejski System Rachunków Narodowych i Regionalnych (ESA 1995)”.

2. W systemie rachunków regionalnych dla każdego województwa zestawiane są: rachunek produkcji i rachunek tworzenia dochodów według sektorów instytucjonalnych i rodzajów działalności oraz rachunek podziału pierwotnego dochodów i rachunek podziału wtórnego dochodów w sektorze gospodarstw domowych. Dla podregionów obliczane są: produkt krajowy brutto (PKB) i wartość dodana brutto (WDB) według grup rodzajów działalności.

3. Grupowanie danych według województw i podregionów w podziale na rodzaje działalności według Polskiej Klasyfikacji Działalności zostało dokonane **metodą jednostek lokalnych rodzaju działalności**, tj. według siedziby i podstawowego rodzaju działalności jednostki lokalnej przedsiębiorstwa.

4. W rachunkach regionalnych uwzględnia się szacunek „szarej gospodarki” oraz działalności nielegalnej. Szara gospodarka obejmuje legalną produkcję ukrytą szacowaną dla zarejestrowanych podmiotów gospodarczych z liczbą pracujących do 9 osób (niezależnie od szczególnej formy prawnej), z liczbą pracujących od 10 do 49 osób w sektorze prywatnym (bez spółdzielni) oraz osób fizycznych z tytułu wykonywania pracy nierejestrowanej, głównie w działalności usługowej (w tym osób świadczących usługi seksualne).

W ramach działalności nielegalnej ujęto szacunki dotyczące działalności osób czerpiących korzyści majątkowe z tytułu świadczenia usług prostytucji przez inne osoby, produkcji i handlu narkotykami oraz przemytu papierosów.

5. Dane z rachunków regionalnych za lata 2010-2011 zostały zmienione w stosunku do wcześniej opublikowanych z tytułu wdrożenia Metodologii ESA 2010, przyjęcia zaleceń Komisji Europejskiej oraz aktualizacji danych źródłowych i poszerzenia zakresu danych administracyjnych zastosowanych w obliczeniach.

General notes

1. **Regional accounts** were compiled according to the principles of the European System of Accounts (ESA 2010), introduced by Regulation No 549/2013 of the European Parliament and of the Council (EU) of 21 V 2013 on the European system of national and regional accounts in the European Union (Official Journal of the EU L 174, 26 VI 2013) which replaced the "European System of National and Regional Accounts (ESA 1995)", applied up to 31 VIII 2014.

2. The following accounts are compiled in the regional accounts system for each voivodship: the production account and the generation of income account by institutional sectors and kind of activity as well as the allocation of primary income account and the secondary distribution of income account in the households sector. The following categories are calculated for subregions: gross domestic product (GDP) and gross value added (GVA) by kind-of-activity groups.

3. Data grouping by voivodships and subregions according to kind of activity of the Polish Classification of Activities was conducted applying the **local kind-of-activity unit method**, i.e. by the place of residence and main kind of activity of the local unit of the enterprise.

4. The estimation of the “**hidden economy**” and illegal activity is included in the regional accounts. Hidden economy covers the legal concealed production for registered economic entities employing up to 9 persons (irrespective of the specific legal form), employing from 10 to 49 persons in private sector (excluding cooperatives) as well as natural persons engaged in non-registered work primarily within the service activity (including people providing sexual services).

Within illegal activities there were included estimations concerning activity of people deriving profits from exploiting prostitution, production and trade of drugs as well as smuggling of cigarettes.

5. Data from the regional accounts for the years 2010-2011 were changed in relation to previously published data on account of implementing the ESA 2010 methodology, applying the European Commission's recommendations as well as updating source data and extending the range of administrative data applied in the calculations.

Kluczowe zmiany wprowadzone przez ESA 2010 mające wpływ na kategorie obliczane w rachunkach regionalnych dotyczą:

- 1) rejestrowania w nakładach brutto na środki trwałe, a nie w zużyciu pośrednim, wydatków na prace badawczo-rozwojowe i wydatków na małe narzędzia we wszystkich sektorach instytucjonalnych oraz wydatków na systemy uzbrojenia w sektorze instytucji rządowych i samorządowych,
- 2) uwzględnienia w nadwyżce operacyjnej brutto wyceny produkcji na własne cele finalne dla producentów rynkowych,
- 3) alokacji części produkcji globalnej banku centralnego – Narodowego Banku Polskiego, tj. prowizji i opłat, z sektora instytucji finansowych do zużycia pośredniego pozostałych sektorów instytucjonalnych,
- 4) uszczegółowienia kryteriów klasyfikacji jednostek publicznych do sektora instytucji rządowych i samorządowych,
- 5) uwzględnienia szacunku produkcji globalnej jednostek pomocniczych.

Kluczowe zmiany wynikające z zaleceń Komisji Europejskiej dotyczą:

- 1) doprecyzowania metody obliczania produkcji globalnej sektora instytucji rządowych i samorządowych, sektora instytucji finansowych (zakłady ubezpieczeń i otwarte fundusze emerytalne – OFE) oraz sektora instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych,
- 2) uwzględnienia działalności nielegalnej w zakresie prostytucji (działalność sutenerska), produkcji i handlu narkotykami oraz przemytu papierosów.

6. Szczegółowy opis zmian wprowadzonych do rachunków narodowych znajduje się w notatce informacyjnej GUS: „Wdrożenie Europejskiego Systemu Rachunków Narodowych i Regionalnych w Unii Europejskiej – ESA 2010 do polskich rachunków narodowych. Zmiany metodologiczne oraz ich wpływ na główne agregaty makroekonomiczne” z dnia 29 IX 2014 r., dostępnej na stronie <http://stat.gov.pl/obszary-tematyczne/rachunki-narodowe/>.

7. Dane na 1 mieszkańca za lata 2010-2012 obliczono na podstawie liczby ludności uwzględniającej wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.

8. Wyjaśnienia dotyczące rachunków regionalnych (uwagi metodyczne oraz podstawowe pojęcia) zamieszczono w publikacji „Produkt krajowy brutto – Rachunki regionalne w 2012 r.”.

Key changes introduced by the ESA 2010, influencing categories compiled in the regional accounts concern:

- 1) registration in the gross fixed capital formation, not in the intermediate consumption, of research and development expenditure and small tools expenditure in all institutional sectors and weapon systems expenditure in the general government sector,*
- 2) inclusion of the valuation of the output for own final use for market producers in the gross operating surplus,*
- 3) allocation of part of the output of the central bank – the National Bank of Poland, i.e., commission and fee, from the financial corporations sector to the intermediate consumption of other institutional sectors,*
- 4) clarification of classification criteria of public units to the general government sector,*
- 5) inclusion of estimate of the ancillary units' output.*

Key changes resulting from the European Commission's recommendations concern:

- 1) clarification of methods of calculating output of the general government sector, the financial corporations sector (insurance companies, open pension funds) and the non-profit institutions serving households sector,*
- 2) including illegal activity in the scope of prostitution (pimp's activity), production and trade of drugs and smuggling of cigarettes.*

6. *Detailed description of the changes, implemented in the national accounts, can be found in the CSO news release "Wdrożenie Europejskiego Systemu Rachunków Narodowych i Regionalnych w Unii Europejskiej – ESA 2010 do polskich rachunków narodowych. Zmiany metodologiczne oraz ich wpływ na główne agregaty makroekonomiczne" of 29 IX 2014, available at <http://stat.gov.pl/obszary-tematyczne/rachunki-narodowe/>.*

7. *Data per capita for the years 2010-2012 were calculated on the basis of the number of population which included the results of the National Population and Housing Census 2011.*

8. *Explanations concerning regional accounts (methodological notes and basic concepts) are placed in the publication "Gross Domestic Product – Regional Accounts in 2012".*

TABL. 1 (89). PRODUKT KRAJOWY BRUTTO (ceny bieżące)
GROSS DOMESTIC PRODUCT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total			Na 1 mieszkańca Per capita		
	w mln zł in mln zł	Polska = 100 Poland = 100	województwo = = 100 voivodship = = 100	w zł in zł	Polska = 100 ^a Poland = 100 ^a	województwo = = 100 ^b voivodship = = 100 ^b
WOJEWÓDZTWO 2010 ^c	81392	5,7	100,0	35845	96,1	100,0
VOIVODSHIP 2011 ^c	88183	5,7	100,0	38690	95,9	100,0
2012	93859	5,8	100,0	41045	97,9	100,0
Podregiony:						
Subregions:						
Gdański 2010 ^c	14019	1,0	17,2	26531	71,1	74,0
2011 ^c	15034	1,0	17,0	28023	69,5	72,4
2012	16244	1,0	17,3	29860	71,2	72,7
Słupski 2010 ^c	13694	1,0	16,8	27950	74,9	78,0
2011 ^c	14460	0,9	16,4	29491	73,1	76,2
2012	14948	0,9	15,9	30492	72,7	74,3
Starogardzki 2010 ^c	14344	1,0	17,6	28504	76,4	79,5
2011 ^c	15446	1,0	17,5	30633	76,0	79,2
2012	16204	1,0	17,3	32078	76,5	78,2
Trójmiejski 2010 ^c	39335	2,7	48,3	52511	140,7	146,5
2011 ^c	43242	2,8	49,0	57796	143,3	149,4
2012	46463	2,9	49,5	62170	148,3	151,5

a, b Relacja do średniej: a – krajowej, b – wojewódzkiej. c Dane zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji.

a, b Relation to: a – national average, b – voivodship average. c Data have been changed in relation to data published in the previous edition.

TABL. 2 (90). WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI (ceny bieżące)
GROSS VALUE ADDED BY KINDS OF ACTIVITIES (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	Przemysł Industry	Budow- nictwo Construc- tion	Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ ; transport i gospo- darka ma- gazynowa; zakwaterno- wanie i gas- tronomia ^Δ ; informacja i komu- nikacja Trade; repair of motor vehicles ^Δ ; transporta- tion and storage; accommo- dation and catering ^Δ ; information and communi- cation	Działalność finansowa i ubezpie- czeniowa; obsługa ryнку nieru- chomości ^Δ Financial and insurance activities; real estate activities	Pozostałe usługi Other services
WOJEWÓDZTWO 2010 ^a	71684	1657	17524	6776	21485	6640	17602
VOIVODSHIP 2011 ^a	77514	1886	19928	6972	22792	7113	18823
2012	83170	2113	21945	7127	24783	7355	19847
Podregiony: Subregions:							
Gdański 2010 ^a	12347	438	2723	1640	3830	1060	2655
2011 ^a	13216	498	2966	1698	4108	1062	2883
2012	14394	558	3401	1833	4443	1106	3052
Słupski 2010 ^a	12061	635	2964	946	3222	1024	3270
2011 ^a	12711	723	3311	937	3291	1010	3439
2012	13246	810	3597	926	3347	969	3596
Starogardzki 2010 ^a	12633	564	4312	1012	2936	1037	2772
2011 ^a	13577	643	4819	1038	3123	1012	2942
2012	14358	720	5150	1047	3340	1023	3080
Trójmiejski 2010 ^a	34643	19	7526	3177	11497	3519	8905
2011 ^a	38011	22	8832	3299	12270	4028	9558
2012	41172	25	9797	3321	13653	4257	10120

a Dane zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji.

a Data have been changed in relation to data published in the previous edition.

DZIAŁ XVI PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ

Uwagi ogólne

1. Prezentowane w tablicach dane dotyczące **podmiotów gospodarki narodowej** wpisanych do rejestru REGON obejmują osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą, zaklasyfikowane do poszczególnych sekcji PKD 2007 według przeważającego rodzaju działalności.

2. Krajowy rejestr urzędowy podmiotów gospodarki narodowej, zwany dalej rejestrem REGON, jest rejestrem administracyjnym prowadzonym przez Prezesa GUS. Zasady prowadzenia rejestru określają przepisy ustawy z dnia 29 VI 1995 r. o statystyce publicznej (jednolity tekst Dz. U. 2012 poz. 591, z późniejszymi zmianami) oraz przepisy rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 27 VII 1999 r. (Dz. U. Nr 69, poz. 763, z późniejszymi zmianami) w sprawie sposobu i metodologii prowadzenia i aktualizacji rejestru podmiotów gospodarki narodowej, w tym wzorów wniosków, ankiet i zaświadczeń oraz szczegółowych warunków i trybu współdziałania służb statystyki publicznej z innymi organami prowadzącymi rejestry i systemy informatyczne administracji publicznej.

Podstawową funkcją rejestru REGON jest identyfikowanie podmiotów gospodarki narodowej, co jest realizowane poprzez nadawanie im unikatowych numerów identyfikacyjnych.

Rejestr REGON jest aktualizowany na podstawie wniosków zgłaszanych przez podmioty, na których ciąży prawny obowiązek dokonywania zgłoszeń do rejestru, dotyczących wpisu, skreślenia oraz zmian cech objętych wpisem. Kompletność i aktualność rejestru uzależniona jest od terminowej realizacji ww. obowiązku. Ponadto od 2011 r. do aktualizacji rejestru REGON wykorzystywane są informacje dotyczące zgonów osób fizycznych pochodzące z Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL).

CHAPTER XVI ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY

General notes

1. The data presented in tables concerning **entities of the national economy** entered in the REGON register include legal persons, organizational entities without legal personality and natural persons conducting economic activity, classified into particular NACE Rev. 2 sections according to the predominant kind of activity.

2. The National Official Business Register, hereinafter referred to as REGON, is an administrative register held by the President of the CSO. The rules for running the register are defined by the law on official statistics, dated 29 VI 1995 (uniform text Journal of Laws 2012 item 591, with later amendments) and the provisions of the decree of the Council of Ministers of 27 VII 1999 (Journal of Laws No. 69, item 763, with later amendments) on the mode and methodology of running and updating the business register, including application, questionnaire and certificate specimens and detailed conditions and mode of cooperation of official statistics services with other bodies running official registers and information systems in public administration.

The basic function of the REGON register is identification of entities of the national economy, which is accomplished by assigning to them unique identification numbers.

The REGON register is updated on the basis of applications submitted by entities legally obliged to apply for entries in and deletions from the register, and also for updating their entries in terms of their description. The completeness and correctness of the register is contingent on the timely compliance with the above-mentioned obligation. In addition since 2011 REGON register was updated with information on the deaths of natural persons, as registered in the Common Electronic System of Population Register (PESEL).

TABL. 1 (91). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Sektor publiczny Public sector	Sektor prywatny Private sector	Z liczby ogółem Of grand total number							osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity		
				osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej legal persons and organizational entities without legal personality									
				razem total	w tym of which					spółki cywilne civil partnerships		spółdzielnie cooperative	fundacje, stowarzyszenia i organizacje społeczne foundations, associations and social organizations
					spółki handlowe commercial companies		w tym z udziałem kapitału zagranicznego of which with foreign capital participation						
				razem total	razem total								
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	271784	7890	263894	75400	26431	4555	17253	1038	7231	196384			
PODREGION GDAŃSKI SUBREGION	61044	1333	59711	12127	3878	568	3404	172	1327	48917			
POWIATY: POWIATS:													
Gdański	12576	234	12342	2965	1114	169	751	40	247	9611			
Gmina miejska: Urban gmina:													
Pruszcz Gdański	4144	97	4047	1162	484	80	322	11	65	2982			
Gminy wiejskie: Rural gminas:													
Cedry Wielkie	497	19	478	119	38	9	24	4	17	378			
Kolbudy	2064	20	2044	462	172	19	84	9	49	1602			
Pruszcz Gdański	3408	44	3364	779	300	50	211	6	45	2629			
Przywidz	502	11	491	84	21	2	20	2	19	418			
Pszczółki	932	10	922	159	60	6	53	2	13	773			
Suchy Dąb	323	13	310	65	10	1	12	1	14	258			
Trąbki Wielkie	706	20	686	135	29	2	25	5	25	571			
Kartuski	11940	307	11633	2358	841	108	588	30	310	9582			
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:													
Kartuzy	3422	106	3316	785	250	33	201	15	97	2637			
w tym miasto of which city	1838	83	1755	545	157	18	139	13	64	1293			
Żukowo	3832	40	3792	783	342	47	236	6	81	3049			
w tym miasto of which city	876	22	854	229	69	15	80	5	27	647			
Gminy wiejskie: Rural gminas:													
Chmielno	627	19	608	91	35	3	12	2	17	536			
Przodkowo	739	28	711	136	48	6	29	1	15	603			
Sierakowice	1496	39	1457	227	86	8	43	3	23	1269			
Somonino	709	30	679	127	34	7	23	1	25	582			
Stężycza	767	30	737	154	37	4	32	-	38	613			
Sulęczyno	348	15	333	55	9	-	12	2	14	293			

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 1 (91). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Sektor publiczny Public sector	Sektor prywatny Private sector	Z liczby ogółem Of grand total number							osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity	
				osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej legal persons and organizational entities without legal personality								
				razem total	w tym of which				spółki cywilne civil partnerships	spółdzielnie cooperatives		fundacje, stowarzyszenia i organizacje społeczne foundations, associations and social organizations
					spółki handlowe commercial companies		w tym z udziałem kapitału zagranicznego of which with foreign capital participation					
PODREGION GDAŃSKI (cd.): SUBREGION (cont.):												
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):												
Nowodworski	3910	114	3796	722	155	20	178	18	117	3188		
Gmina miejska: Urban gmina:												
Krynica Morska	469	7	462	75	14	3	28	3	11	394		
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:												
Nowy Dwór Gdański	1522	68	1454	350	70	7	79	9	54	1172		
w tym miasto	1053	49	1004	256	47	5	63	9	41	797		
of which city												
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Ostaszewo	263	10	253	55	14	1	6	1	9	208		
Stegna	1163	19	1144	175	47	6	47	4	33	988		
Sztutowo	493	10	483	67	10	3	18	1	10	426		
Pucki	11241	254	10987	1966	483	75	662	32	233	9275		
Gminy miejskie: Urban gminas:												
Hel	626	57	569	136	11	1	38	1	10	490		
Jastarnia	1136	15	1121	151	18	3	71	4	12	985		
Puck	1392	74	1318	412	80	10	117	5	60	980		
Władysławowo	3441	27	3414	492	115	14	239	7	48	2949		
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Kosakowo	1673	14	1659	260	109	15	89	1	24	1413		
Krokowa	1021	29	992	220	69	14	41	6	41	801		
Puck	1952	38	1914	295	81	18	67	8	38	1657		

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 1 (91). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Sektor publiczny Public sector	Sektor prywatny Private sector	Z liczby ogółem Of grand total number							osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity		
				osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej legal persons and organizational entities without legal personality									
				razem total	w tym of which					spółki cywilne civil partnerships		spółdzielnie cooperative	fundacje, stowarzyszenia i organizacje społeczne foundations, associations and social organizations
					spółki handlowe commercial companies		w tym z udziałem kapitału zagranicznego of which with foreign capital participation						
				razem total	razem total								
PODREGION GDAŃSKI (dok.): SUBREGION (cont.):													
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):													
Wejherowski	21377	424	20953	4116	1285	196	1225	52	420	17261			
Gminy miejskie: Urban gminas:													
Reda	2617	25	2592	432	159	21	129	6	36	2185			
Rumia	5674	67	5607	1053	352	51	358	13	86	4621			
Wejherowo	5661	205	5456	1387	347	36	425	20	133	4274			
Gminy wiejskie: Rural gminas:													
Choczewo	472	14	458	94	18	6	15	1	20	378			
Gniewino	471	19	452	126	34	8	16	3	22	345			
Linia	369	21	348	61	10	1	10	-	12	308			
Luzino	1202	14	1188	158	56	9	45	3	18	1044			
Łęczycze	853	24	829	142	34	13	34	2	20	711			
Szemud	1672	24	1648	310	134	32	84	3	33	1362			
Wejherowo	2386	11	2375	353	141	19	109	1	40	2033			
PODREGION SŁUPSKI SUBREGION	50167	2073	48094	12935	2658	576	3481	211	1578	37232			
POWIATY: POWIATS:													
Bytowski	6213	231	5982	1562	281	76	299	31	280	4651			
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:													
Bytów	2305	69	2236	648	102	26	132	10	86	1657			
w tym miasto	1732	64	1668	574	86	21	112	9	71	1158			
of which city													
Miastko	1760	53	1707	413	80	22	92	9	52	1347			
w tym miasto	1126	29	1097	279	56	14	63	7	30	847			
of which city													
Gminy wiejskie: Rural gminas:													
Borzytuchom	208	11	197	40	6	2	7	1	11	168			
Czarna Dąbrówka	381	18	363	97	21	3	16	4	25	284			
Kołczygłowy	252	13	239	60	11	3	7	3	20	192			
Lipnica	335	17	318	72	13	2	11	-	20	263			
Parchowo	222	12	210	59	9	4	10	-	20	163			
Studzienice	257	15	242	58	12	1	10	-	14	199			
Trzebielino	245	11	234	48	13	5	8	1	11	197			
Tuchomie	248	12	236	67	14	8	6	3	21	181			

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 1 (91). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Sektor publiczny Public sector	Sektor prywatny Private sector	Z liczby ogółem Of grand total number							osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity
				osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej legal persons and organizational entities without legal personality							
				razem total	w tym of which						
					spółki handlowe commercial companies		w tym z udziałem kapitału zagranicznego of which with foreign capital participation	spółki cywilne civil partnerships	spółdzielnie cooperatives	fundacje, stowarzyszenia i organizacje społeczne foundations, associations and social organizations	
PODREGION SŁUPSKI (cd.): SUBREGION (cont.):											
POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):											
Chojnicki	8355	238	8117	1668	362	64	351	37	280	6687	
Gmina miejska: Urban gmina:											
Chojnice	3903	98	3805	900	210	35	216	11	108	3003	
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:											
Brusy	1152	29	1123	153	23	7	23	3	43	999	
w tym miasto	568	15	553	79	15	3	16	2	17	489	
of which city											
Czersk	1819	73	1746	292	59	10	51	14	46	1527	
w tym miasto	983	55	928	181	31	6	38	11	15	802	
of which city											
Gminy wiejskie: Rural gminas:											
Chojnice	1334	28	1306	287	67	12	51	9	74	1047	
Konarzyny	147	10	137	36	3	-	10	-	9	111	
Człuchowski	5069	276	4793	1361	205	40	311	30	165	3708	
Gmina miejska: Urban gmina:											
Człuchów	2218	86	2132	570	92	13	156	11	57	1648	
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:											
Czarne	616	86	530	237	17	-	32	7	23	379	
w tym miasto	481	82	399	201	8	-	27	5	14	280	
of which city											
Debrzno	639	42	597	180	11	5	37	3	17	459	
w tym miasto	454	37	417	146	8	4	31	3	11	308	
of which city											
Gminy wiejskie: Rural gminas:											
Człuchów	685	19	666	134	46	9	31	2	24	551	
Koczala	261	11	250	70	5	2	24	2	12	191	
Przechlewo	402	15	387	104	20	7	14	2	24	298	
Rzeczonica	248	17	231	66	14	4	17	3	8	182	

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 1 (91). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Sektor publiczny Public sector	Sektor prywatny Private sector	Z liczby ogółem Of grand total number						osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity				
				osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej legal persons and organizational entities without legal personality										
				razem total	w tym of which				razem total		w tym z udziałem kapitału zagranicznego of which with foreign capital participation	spółki cywilne civil partnerships	spółdzielnie cooperative	fundacje, stowarzyszenia i organizacje społeczne foundations, associations and social organizations
					spółki handlowe commercial companies									
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.):														
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):														
Lęborski	8238	361	7877	1949	344	86	594	34	183	6289				
Gminy miejskie: Urban gminas:														
Lębork	4527	281	4246	1295	217	48	382	15	86	3232				
Łeba	1356	9	1347	246	38	5	126	6	24	1110				
Gminy wiejskie: Rural gminas:														
Cewice	503	19	484	111	15	5	22	4	20	392				
Nowa Wieś Lęborska	1174	37	1137	206	49	22	51	8	28	968				
Wicko	678	15	663	91	25	6	13	1	25	587				
Słupski	8964	302	8662	2315	528	149	674	38	317	6649				
Gmina miejska: Urban gmina:														
Ustka	2210	85	2125	618	112	29	224	11	54	1592				
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:														
Kępice	786	46	740	198	27	9	38	1	24	588				
w tym miasto of which city	349	20	329	83	8	2	16	1	9	266				
Gminy wiejskie: Rural gminas:														
Damnica	347	24	323	78	14	7	14	3	16	269				
Dębica Kaszubska	722	18	704	194	34	10	52	5	42	528				
Główczyce	585	25	560	153	51	15	26	5	24	432				
Kobylnica	1276	18	1258	336	93	18	120	3	40	940				
Potęgowo	403	15	388	108	38	16	25	3	19	295				
Słupsk	1495	39	1456	346	103	30	74	5	49	1149				
Smoldzino	284	13	271	71	9	3	18	1	19	213				
Ustka	856	19	837	213	47	12	83	1	30	643				
MIASTO NA PRAWACH POWIATU: CITY WITH POWIAT STATUS:														
Słupsk	13328	665	12663	4080	938	161	1252	41	353	9248				

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 1 (91). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Sektor publiczny Public sector	Sektor prywatny Private sector	Z liczby ogółem Of grand total number							osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity	
				osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej legal persons and organizational entities without legal personality								
				razem total	w tym of which				spółki cywilne civil partnerships	spółdzielnie cooperatives		fundacje, stowarzyszenia i organizacje społeczne foundations, associations and social organizations
					spółki handlowe commercial companies		w tym z udziałem kapitału zagranicznego of which with foreign capital participation					
PODREGION STAROGARDZKI	44701	1902	42799	10858	2324	378	2271	227	1290	33843		
SUBREGION												
POWIATY: POWIATS:												
Kościerski	5690	238	5452	1138	226	25	190	28	194	4552		
Gmina miejska: Urban gmina:												
Kościerzyna	2419	100	2319	543	126	12	111	11	66	1876		
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Dziemiany	286	12	274	58	9	4	12	3	13	228		
Karsin	401	21	380	76	13	4	8	2	18	325		
Kościerzyna	1152	34	1118	173	41	1	22	2	40	979		
Liniewo	294	15	279	61	8	1	9	2	14	233		
Lipusz	259	15	244	52	11	-	4	2	10	207		
Nowa Karczma	431	21	410	86	10	2	11	4	15	345		
Stara Kiszewa	448	20	428	89	8	1	13	2	18	359		
Kwidzyński	7962	307	7655	2155	403	66	453	39	235	5807		
Gmina miejska: Urban gmina:												
Kwidzyn	4659	189	4470	1447	292	51	315	20	131	3212		
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:												
Prabuty	1074	60	1014	281	31	3	47	10	23	793		
w tym miasto	868	55	813	243	23	2	42	9	16	625		
of which city												
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Gardeja	495	18	477	74	10	3	15	1	17	421		
Kwidzyn	981	13	968	205	54	8	52	2	27	776		
Ryjewo	446	16	430	99	11	1	13	3	24	347		
Sadlinki	307	11	296	49	5	-	11	3	13	258		

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 1 (91). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Sektor publiczny Public sector	Sektor prywatny Private sector	Z liczby ogółem Of grand total number							osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity		
				osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej legal persons and organizational entities without legal personality									
				razem total	w tym of which					spółki cywilne civil partnerships		spółdzielnie cooperatives	fundacje, stowarzyszenia i organizacje społeczne foundations, associations and social organizations
					spółki handlowe commercial companies								
					razem total	w tym z udziałem kapitału zagranicznego of which with foreign capital participation							
PODREGION STAROGARDZKI (cd.): SUBREGION (cont.): POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):													
Malborski	6417	383	6034	1797	304	56	426	26	167	4620			
Gmina miejska: Urban gmina:													
Malbork	4577	275	4302	1287	227	42	341	11	108	3290			
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:													
Nowy Staw	598	62	536	226	24	7	20	7	21	372			
w tym miasto	441	61	380	198	14	1	16	4	16	243			
of which city													
Gminy wiejskie: Rural gminas:													
Lichnowy	263	17	246	71	15	4	10	2	13	192			
Malbork	434	5	429	83	18	1	33	-	9	351			
Miłoradz	232	12	220	55	9	-	6	2	7	177			
Stare Pole	313	12	301	75	11	2	16	4	9	238			
Starogardzki	11209	398	10811	2214	524	86	504	39	292	8995			
Gminy miejskie: Urban gminas:													
Czarna Woda	252	18	234	74	9	1	13	2	11	178			
Skórcz	378	28	350	94	22	2	14	3	13	284			
Starogard Gdański	5316	140	5176	1036	277	53	291	13	101	4280			
Gmina miejsko-wiejska: Urban-rural gmina:													
Skarszewy	1038	65	973	249	60	3	41	7	37	789			
w tym miasto	563	44	519	156	39	1	30	4	13	407			
of which city													

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 1 (91). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Sektor publiczny Public sector	Sektor prywatny Private sector	Z liczby ogółem Of grand total number							osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity	
				osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej legal persons and organizational entities without legal personality								
				razem total	w tym of which				spółki cywilne civil partnerships	spółdzielnie cooperatives		fundacje, stowarzyszenia i organizacje społeczne foundations, associations and social organizations
					spółki handlowe commercial companies		w tym z udziałem kapitału zagranicznego of which with foreign capital participation					
PODREGION STAROGARDZKI (cd.): SUBREGION (cont.): POWIATY (cd.): POWIATS (cont.): Starogardzki (dok.) (cont.): Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Bobowo	194	9	185	31	3	-	6	-	5	163		
Kaliska	401	13	388	64	11	4	10	2	10	337		
Lubichowo	442	12	430	67	7	3	13	1	17	375		
Osieczna	170	13	157	48	5	2	8	-	15	122		
Osiek	206	10	196	41	3	1	4	1	12	165		
Skórcz	247	8	239	49	9	1	8	1	11	198		
Smętowo Graniczne	298	19	279	73	12	2	5	2	15	225		
Starogard Gdański	1323	33	1290	224	73	11	47	5	25	1099		
Zblewo	944	30	914	164	33	3	44	2	20	780		
Sztumski	3305	182	3123	985	196	33	148	33	136	2320		
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:												
Dzierżgoń	858	52	806	286	63	8	35	4	35	572		
w tym miasto	609	45	564	203	46	7	27	4	20	406		
of which city												
Sztum	1714	90	1624	504	97	16	84	22	73	1210		
w tym miasto	1104	64	1040	326	62	10	55	13	40	778		
of which city												
Gminy wiejskie: Rural gminas:												
Mikołajki Pomorskie	186	14	172	50	12	6	3	3	7	136		
Stary Dzierżgoń	222	10	212	55	8	-	15	1	10	167		
Stary Targ	325	16	309	90	16	3	11	3	11	235		

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 1 (91). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2013 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Sektor publiczny Public sector	Sektor prywatny Private sector	Z liczby ogółem Of grand total number							osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity		
				osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej legal persons and organizational entities without legal personality									
				razem total	w tym of which					spółki cywilne civil partnerships		spółdzielnie cooperatives	fundacje, stowarzyszenia i organizacje społeczne foundations, associations and social organizations
					spółki handlowe commercial companies								
					razem total	w tym z udziałem kapitału zagranicznego of which with foreign capital participation							
PODREGION STAROGARDZKI (dok.): SUBREGION (cont.):													
POWIATY (dok): POWIATS (cont.):													
Tczewski	10118	394	9724	2569	671	112	550	62	266	7549			
Gmina miejska: Urban gmina:													
Tczew	5686	222	5464	1548	442	75	368	28	122	4138			
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:													
Gniew	1210	51	1159	316	57	9	51	8	52	894			
w tym miasto	620	41	579	203	30	3	34	5	29	417			
of which city													
Pelplin	1288	67	1221	335	72	11	62	14	41	953			
w tym miasto	742	51	691	222	45	6	46	3	21	520			
of which city													
Gminy wiejskie: Rural gminas:													
Morzeszczyn	225	11	214	61	17	6	2	1	8	164			
Subkowy	425	14	411	85	18	1	15	2	17	340			
Tczew	1284	29	1255	224	65	10	52	9	26	1060			
PODREGION TRÓJMIEJSKI	115872	2582	113290	39480	17571	3033	8097	428	3036	76392			
SUBREGION													
MIASTA NA PRAWACH POWIATU: CITIES WITH POWIAT STATUS:													
Gdańsk	69819	1865	67954	23880	10145	1677	4784	291	1828	45939			
Gdynia	37408	459	36949	11625	5711	1069	2687	98	867	25783			
Sopot	8645	258	8387	3975	1715	287	626	39	341	4670			

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 2 (92). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED SECTIONS IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which									
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł industry		budownictwo con- struction	handel; napra- wa pojazdów samo- chodo- wych ^Δ trade; repair of motor ve- hicles ^Δ	trans- port i gos- podarka ma- gazy- nowa trans- porta- tion and storage	zakwa- terowa- nie i gastro- nomia ^Δ accom- mo- dation and cater- ing ^Δ	infor- macja i komu- nikacja infor- mation and com- muni- cation	obsługa rynków nie- rucho- mości ^Δ real estate activities	dzia- łalność pro- fesjo- nalna, nau- kowa i tech- niczna profes- sional, scien- tific and technical activities
			razem total	w tym przet- wórstwo przem- ysłowe of which manu- fac- turing							
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	271784	5233	30952	29199	33734	60437	17349	13709	7076	19250	24328
PODREGION GDAŃSKI SUBREGION	61044	1476	8199	7819	9958	13101	3696	5903	1104	2121	3928
POWIATY: POWIATS:											
Gdański	12576	199	1848	1763	1807	2878	1057	310	315	626	1012
Gmina miejska: Urban gmina:											
Pruszcz Gdański	4144	17	538	514	578	1084	337	97	104	258	347
Gminy wiejskie: Rural gminas:											
Cedry Wielkie	497	24	87	82	72	102	54	28	4	8	17
Kolbudy	2064	27	267	247	254	423	137	49	66	138	214
Pruszcz Gdański	3408	43	481	467	447	775	324	81	102	179	306
Przywidz	502	31	97	87	101	96	37	17	5	7	20
Pszczółki	932	10	188	183	173	185	91	19	20	11	66
Suchy Dąb	323	11	75	72	41	69	26	5	3	8	7
Trąbki Wielkie	706	36	115	111	141	144	51	14	11	17	35
Kartuski	11940	478	1594	1496	2635	2649	652	372	186	218	748
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:											
Kartuzy	3422	131	360	347	727	797	150	88	59	116	218
w tym miasto	1838	39	165	159	286	468	68	48	35	100	148
of which city											
Żukowo	3832	108	605	567	605	882	267	93	86	73	343
w tym miasto	876	19	130	116	130	209	69	23	12	11	59
of which city											
Gminy wiejskie: Rural gminas:											
Chmielno	627	31	92	82	162	116	26	36	8	3	38
Przodkowo	739	22	108	105	174	183	43	14	3	3	48
Sierakowice	1496	112	208	193	422	341	49	43	16	16	45
Somonino	709	29	82	78	242	119	41	36	5	4	22
Stężycza	767	25	100	90	201	138	60	46	5	3	28
Sulęczyno	348	20	39	34	102	73	16	16	4	-	6

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 2 (92). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED SECTIONS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>									
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł <i>industry</i>		budownictwo <i>construction</i>	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ <i>trade; repair of motor vehicles^Δ</i>	transport i gospodarka magazynowa <i>transportation and storage</i>	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ <i>accommodation and catering^Δ</i>	informacja i komunikacja <i>information and communication</i>	obsługa rynku nieruchomości ^Δ <i>real estate activities</i>	działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>professional, scientific and technical activities</i>
			razem <i>total</i>	w tym przetwórstwo przemysłowe <i>of which manufacturing</i>							
PODREGION GDAŃSKI (cd.):											
SUBREGION (cont.):											
POWIATY (cd.):											
POWIATS (cont.):											
Nowodworski	3910	166	467	436	464	816	176	782	44	116	154
Gmina miejska:											
<i>Urban gmina:</i>											
Krynica Morska	469	41	15	11	14	80	8	244	3	6	7
Gmina miejsko-wiejska:											
<i>Urban-rural gmina:</i>											
Nowy Dwór Gdański	1522	39	180	168	211	395	100	63	20	68	73
w tym miasto	1053	11	113	104	133	299	64	47	15	53	55
<i>of which city</i>											
Gminy wiejskie:											
<i>Rural gminas:</i>											
Ostaszewo	263	16	74	69	30	45	12	2	5	6	13
Stegna	1163	41	141	135	148	230	44	321	11	19	38
Sztutowo	493	29	57	53	61	66	12	152	5	17	23
Pucki	11241	356	973	928	1192	1876	579	3660	131	336	502
Gminy miejskie:											
<i>Urban gminas:</i>											
Hel	626	33	20	15	30	124	60	184	7	57	9
Jastarnia	1136	103	25	22	24	118	15	716	2	33	11
Puck	1392	7	138	136	135	309	74	164	30	90	117
Władysławowo	3441	72	124	113	199	407	128	1989	28	67	101
Gminy wiejskie:											
<i>Rural gminas:</i>											
Kosakowo	1673	28	241	238	210	386	142	141	33	40	155
Krokowa	1021	47	109	103	178	130	32	292	12	21	22
Puck	1952	66	316	301	416	402	128	174	19	28	87

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 2 (92). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED SECTIONS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which									
		rol- nictwo, leś- nictwo, łowiec- two i ry- bactwo agri- culture, forestry and fishing	przemysł industry		budo- wnictwo con- struc- tion	handel; napra- wa pojaz- dów samo- chodo- wych ^Δ trade; repair of motor ve- hicles ^Δ	tran- sport i gos- podarka ma- gazy- nowa trans- porta- tion and storage	zakwa- terowa- nie i gastro- nomia ^Δ accom- mo- dation and cater- ing ^Δ	infor- macja i komu- nikacja infor- mation and com- muni- cation	obsługa rynków nie- rucho- mości ^Δ real estate activities	dzia- łalność pro- fesjo- nalna, nau- kowa i tech- niczna profes- sional, scien- tific and technical activities
			razem total	w tym przet- wórstwo przemys- łowe of which manu- fac- turing							
PODREGION GDAŃSKI (dok.): SUBREGION (cont.): POWIATY (dok.): POWIATS (cont.): Wejherowski	21377	277	3317	3196	3860	4882	1232	779	428	825	1512
Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>											
Reda	2617	14	453	445	437	585	169	97	61	89	225
Rumia	5674	29	868	848	757	1354	414	185	162	229	459
Wejherowo	5661	23	785	761	910	1303	261	241	110	380	430
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>											
Choczewo	472	26	71	66	107	83	12	48	3	11	12
Gniewino	471	19	56	46	112	70	28	26	2	26	13
Linia	369	13	73	67	124	64	16	8	-	1	5
Luzino	1202	20	190	181	344	304	50	32	13	11	50
Łęczycze	853	37	138	132	275	175	32	22	7	12	22
Szemud	1672	54	285	271	258	388	127	39	33	36	141
Wejherowo	2386	42	398	379	536	556	123	81	37	30	155
PODREGION SŁUPSKI SUBREGION	50167	2177	5282	4860	6148	12066	2891	3134	759	3689	3149
POWIATY: POWIATS:											
Bytowski	6213	472	810	749	976	1298	332	150	64	381	330
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>											
Bytów	2305	57	282	270	324	497	111	53	35	242	170
w tym miasto	1732	25	201	195	226	372	77	39	28	222	119
of which city											
Miastko	1760	130	235	218	227	402	120	42	17	115	90
w tym miasto	1126	29	132	127	150	285	82	23	15	88	65
of which city											
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>											
Borzytucho	208	24	38	36	44	34	8	1	1	1	10
Czarna Dąbrowka	381	54	36	30	83	82	14	12	2	5	8
Kolczygłowy	252	28	41	37	46	49	15	3	2	4	9
Lipnica	335	55	41	35	69	61	13	10	4	1	9
Parchowo	222	31	31	24	37	36	13	6	1	1	7
Studzienice	257	31	26	24	55	42	11	8	-	6	15
Trzebielino	245	33	30	27	43	58	15	10	1	-	9
Tuchomie	248	29	50	48	48	37	12	5	1	6	3

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 2 (92). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED SECTIONS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which									
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł industry		budownictwo con- struction	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate activities	działalność profesjonalna, naukowa i techniczna professional, scientific and technical activities
			razem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing							
PODREGION SŁUPSKI (cd.): SUBREGION (cont.): POWIATY (cd.): POWIATS (cont.):											
Chojnicki	8355	353	1054	1019	1202	2122	460	242	124	386	553
Gmina miejska: Urban gmina:											
Chojnice	3903	31	396	385	468	1040	218	91	76	260	338
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:											
Brusy	1152	125	205	199	241	224	66	26	11	7	37
w tym miasto	568	17	91	89	109	152	37	12	8	5	24
of which city											
Czersk	1819	95	283	274	273	525	97	54	23	66	80
w tym miasto	983	13	148	142	128	312	57	21	16	56	51
of which city											
Gminy wiejskie: Rural gminas:											
Chojnice	1334	86	157	149	195	295	72	64	14	52	94
Konarzyny	147	16	13	12	25	38	7	7	-	1	4
Człuchowski	5069	326	500	450	611	1252	281	140	67	421	294
Gmina miejska: Urban gmina:											
Człuchów	2218	34	184	176	253	601	136	68	39	160	167
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:											
Czarne	616	44	65	51	57	146	26	7	2	121	20
w tym miasto	481	18	53	40	33	119	17	6	2	113	17
of which city											
Debrzno	639	39	62	52	86	164	24	21	8	84	20
w tym miasto	454	8	38	34	57	119	18	16	7	76	17
of which city											
Gminy wiejskie: Rural gminas:											
Człuchów	685	69	93	85	86	169	51	12	8	14	45
Koczala	261	56	29	28	39	39	12	7	5	15	7
Przechlewo	402	41	37	33	56	80	22	15	4	26	20
Rzeczenica	248	43	30	25	34	53	10	10	1	1	15

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 2 (92). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED SECTIONS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which										
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing		przemysł industry		budownictwo con- struction	handel; napra- wa pojazdów samo- chodo- wych ^Δ trade; repair of motor ve- hicles ^Δ	trans- port i gos- podarka ma- gazy- nowa trans- porta- tion and storage	zakwa- terowa- nie i gastro- nomia ^Δ gastro- nomia and cater- ing ^Δ	infor- macja i komu- nikacja infor- mation and com- muni- cation	obsługa rynków nie- rucho- mości ^Δ real estate activities	działalność pro- fesjo- nalna, nau- kowa i tech- niczna profes- sional, scien- tific and technical activities
		razem total	w tym przet- wórstwo przemys- łowe of which manu- fac- turing									
PODREGION SŁUPSKI (dok.): SUBREGION (cont.): POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):												
Lęborski	8238	250	878	807	1106	1957	411	1097	96	595	420	
Gminy miejskie: <i>Urban gminas:</i>												
Lębork	4527	60	530	499	598	1206	212	194	71	497	306	
Łeba	1356	34	54	45	52	233	65	714	8	30	35	
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>												
Cewice	503	46	53	49	117	88	17	23	4	19	15	
Nowa Wieś Lęborska	1174	67	167	149	227	284	80	44	10	42	53	
Wicko	678	43	74	65	112	146	37	122	3	7	11	
Słupski	8964	662	964	877	1047	2007	534	920	101	505	426	
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>												
Ustka	2210	93	164	149	129	462	111	525	28	201	93	
Gmina miejsko-wiejska: <i>Urban-rural gmina:</i>												
Kępice	786	94	92	81	122	151	41	28	4	68	27	
w tym miasto	349	18	36	28	56	78	20	14	3	32	12	
of which city												
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>												
Damnica	347	27	40	39	52	81	23	9	-	10	20	
Dębica Kaszubska	722	78	81	68	108	158	42	19	6	37	32	
Główczyce	585	73	70	58	105	131	43	16	3	11	18	
Kobylnica	1276	77	171	162	150	374	73	46	15	56	75	
Potęgowo	403	36	44	36	69	99	43	17	4	8	15	
Słupsk	1495	79	196	184	175	334	103	52	27	80	99	
Smoldzino	284	20	32	29	52	52	19	24	5	6	7	
Ustka	856	85	74	71	85	165	36	184	9	28	40	
MIASTO NA PRAWACH POWIATU: CITY WITH POWIAT STATUS:												
Słupsk	13328	114	1076	958	1206	3430	873	585	307	1401	1126	

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 2 (92). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED SECTIONS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>									
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł <i>industry</i>		budownictwo <i>con- struction</i>	handel; naprawa pojazdów samochodo- wych ^Δ <i>trade; repair of motor ve- hicles^Δ</i>	trans- port i gos- podarka ma- gazy- nowa <i>trans- porta- tion and storage</i>	zakwa- terowa- nie i gastro- nomia ^Δ <i>accom- moda- tion and cater- ing^Δ</i>	infor- macja i komu- nikacja <i>infor- mation and com- muni- cation</i>	obsługa rynku nie- rucho- mości ^Δ <i>real estate activities</i>	dzia- łalność pro- fesjo- nalna, nau- kowa i tech- niczna <i>profes- sional, scien- tific and technical activities</i>
			razem <i>total</i>	w tym przet- wórstwo przemy- słowe <i>of which manu- fac- turing</i>							
PODREGION STARO- GARDZKI	44701	1154	4997	4724	6778	11074	3140	1137	641	2992	2651
SUBREGION											
POWIATY: <i>POWIATY:</i>											
Kościerski	5690	169	702	669	1217	1157	397	182	68	161	288
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>											
Kościerzyna	2419	11	239	227	420	554	164	53	44	124	173
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>											
Dziemiany	286	15	45	45	75	40	21	12	4	5	13
Karsin	401	27	65	62	62	83	30	31	3	3	11
Kościerzyna	1152	35	168	158	289	211	100	43	7	13	50
Liniewo	294	20	52	50	64	66	12	5	2	6	3
Lipusz	259	9	28	27	71	42	33	5	1	4	12
Nowa Karczma	431	22	50	47	117	81	22	14	4	3	12
Stara Kiszewa	448	30	55	53	119	80	15	19	3	3	14
Kwidzyński	7962	203	839	789	848	1882	789	199	114	758	495
Gmina miejska: <i>Urban gmina:</i>											
Kwidzyn	4659	38	433	410	421	1082	453	128	86	540	361
Gmina miejsko-wiejska: <i>Urban-rural gmina:</i>											
Prabuty	1074	36	109	99	151	289	59	18	7	141	36
w tym miasto	868	15	89	80	112	239	44	13	5	133	32
<i>of which city</i>											
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>											
Gardeja	495	52	62	60	72	112	53	22	4	5	21
Kwidzyn	981	38	145	135	107	224	141	16	13	51	54
Ryjewo	446	26	48	47	50	113	54	10	4	18	10
Sadlinki	307	13	42	38	47	62	29	5	-	3	13

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 2 (92). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED SECTIONS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which									
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł industry		budo- wnictwo con- struction	handel; napra- wa pojazdów samo- chodo- wych ^Δ trade; repair of motor ve- hicles ^Δ	tran- sport i gos- podarka ma- gazy- nowa trans- porta- tion and storage	zakwa- terowa- nie i gastro- nomia ^Δ accom- mo- dation and cater- ing ^Δ	infor- macja i komu- nikacja infor- mation and com- muni- cation	obsługa rynków nie- rucho- mości ^Δ real estate activities	dzia- talność pro- fesjo- nalna, nau- kowa i tech- niczna profes- sional, scien- tific and technical activities
			razem total	w tym przet- wórstwo przemy- słowe of which manu- facturing							
PODREGION STARO- GARDZKI (cd.):											
SUBREGION (cont.):											
POWIATY (cd.):											
POWIATS (cont.):											
Malborski	6417	115	673	637	760	1653	380	186	74	683	436
Gmina miejska:											
Urban gmina:											
Malbork	4577	23	434	417	498	1214	249	148	56	490	336
Gmina miejsko-wiejska:											
Urban-rural gmina:											
Nowy Staw	598	17	62	54	77	117	39	11	4	134	35
w tym miasto	441	5	35	29	54	87	25	6	1	129	25
of which city											
Gminy wiejskie:											
Rural gminas:											
Lichnowy	263	12	50	50	36	59	14	5	1	14	11
Malbork	434	26	56	46	56	134	39	10	6	14	25
Miłoradz	232	22	30	29	42	43	14	4	1	15	10
Stare Pole	313	15	41	41	51	86	25	8	6	16	19
Starogardzki	11209	367	1187	1134	1820	3288	708	244	133	373	613
Gminy miejskie:											
Urban gminas:											
Czarna Woda	252	5	26	23	53	54	10	6	1	21	14
Skórcz	378	9	41	36	57	88	44	8	5	15	16
Starogard Gdański	5316	42	490	473	683	1778	352	107	84	220	376
Gmina miejsko-wiejska:											
Urban-rural gmina:											
Skarszewy	1038	36	128	119	240	251	54	25	10	53	34
w tym miasto	563	8	70	63	121	143	30	13	5	48	21
of which city											

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 2 (92). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED SECTIONS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which									
		rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł industry		budownictwo con- struc- tion	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate activities	działalność profesjonalna, naukowa i techniczna professional, scientific and technical activities
			razem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing							
PODREGION STAROGARDZKI (cd.): SUBREGION (cont.): POWIATY (cd.): POWIATS (cont.): Starogardzki (dok.) (cont.): Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>											
Bobowo	194	9	24	24	29	65	10	2	1	1	7
Kaliska	401	39	41	40	86	103	27	8	3	4	11
Lubichowo	442	30	46	43	95	114	25	11	4	1	20
Osieczna	170	17	30	29	31	30	3	3	1	-	2
Osiek	206	37	22	22	30	28	8	10	3	1	7
Skórcz	247	23	32	32	57	55	17	2	1	5	5
Smętowo Graniczne	298	13	36	35	46	77	15	8	1	4	9
Starogard Gdański	1323	52	146	138	218	399	90	28	16	25	79
Zblewo	944	55	125	120	195	246	53	26	3	23	33
Sztumski	3305	131	331	304	559	717	171	74	43	316	160
Gminy miejsko-wiejskie: <i>Urban-rural gminas:</i>											
Dzierżoń	858	29	84	76	193	183	36	17	8	117	34
w tym miasto <i>of which city</i>	609	10	61	54	126	138	29	12	8	85	25
Szum	1714	37	170	155	202	378	93	47	32	155	103
w tym miasto <i>of which city</i>	1104	7	89	79	133	242	50	31	24	128	72
Gminy wiejskie: <i>Rural gminas:</i>											
Mikołajki Pomorskie	186	13	22	21	29	48	10	3	2	9	7
Stary Dzierżoń	222	34	15	12	57	54	8	3	-	3	1
Stary Targ	325	18	40	40	78	54	24	4	1	32	15

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 2 (92). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI W 2013 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED SECTIONS IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which									
		rol- nictwo, leś- nictwo, łowiec- two i ry- bactwo agri- culture, forestry and fishing	przemysł industry		budo- wnictwo con- struc- tion	handel; napra- wa pojaz- dów samo- chodo- wych ^Δ trade; repair of motor ve- hicles ^Δ	tran- sport i gos- podarka ma- gazy- nowa trans- porta- tion and storage	zakwa- terowa- nie i gastro- nomia ^Δ accom- mo- dation and cater- ing ^Δ	infor- macja i komu- nikacja infor- mation and com- muni- cation	obsługa ryнку nie- rucho- mości ^Δ real estate activities	dzia- łalność pro- fesjo- nalna, nau- kowa i tech- niczna profes- sional, scien- tific and technical activities
			razem total	w tym przet- wórstwo przemys- łowe of which manu- fac- turing							
PODREGION STARO- GARDZKI (dok.): SUBREGION (cont.):											
POWIATY (dok.): POWIATS (cont.):											
Tczewski	10118	169	1265	1191	1574	2377	695	252	209	701	659
Gmina miejska: Urban gmina:											
Tczew	5686	22	661	625	750	1331	353	151	152	487	454
Gminy miejsko-wiejskie: Urban-rural gminas:											
Gniew	1210	32	167	160	202	310	80	29	14	94	41
w tym miasto	620	7	74	70	85	167	32	12	9	81	21
of which city											
Pelplin	1288	39	171	157	260	293	105	25	18	84	61
w tym miasto	742	5	100	93	125	192	50	14	9	71	38
of which city											
Gminy wiejskie: Rural gminas:											
Morzeszczyn	225	18	50	43	31	44	11	2	1	12	9
Subkowy	425	17	59	58	96	82	37	6	6	3	16
Tczew	1284	41	157	148	235	317	109	39	18	21	78
PODREGION TRÓJ- MIEJSKI	115872	426	12474	11796	10850	24196	7622	3535	4572	10448	14600
SUBREGION											
MIASTA NA PRAWACH POWIATU: CITIES WITH POWIAT STATUS:											
Gdańsk	69819	236	7368	6955	6741	14364	4439	1949	2880	6696	8768
Gdynia	37408	168	4443	4231	3425	8241	2758	1181	1374	2405	4665
Sopot	8645	22	663	610	684	1591	425	405	318	1347	1167

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 3 (93). SPÓŁKI HANDLOWE WEDŁUG FORM PRAWNYCH W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

COMMERCIAL COMPANIES BY LEGAL STATUS IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Spółki kapitałowe Companies			Spółki osobowe ^a Partnerships ^a		
		razem total	akcyjne joint stock	z ograniczo- ną odpo- wiedzial- nością with limited liability	razem total	w tym of which	
						jawne unlimited	koman- dytowe limited
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	26431	23503	821	22682	2928	1756	706
Podregion gdański	3878	3321	66	3255	557	387	135
Subregion							
Powiaty:							
<i>Powiats:</i>							
gdański	1114	950	24	926	164	111	46
kartuski	841	728	13	715	113	78	34
nowodworski	155	135	-	135	20	13	5
pucki	483	403	10	393	80	55	17
wejherowski	1285	1105	19	1086	180	130	33
Podregion słupski	2658	2324	48	2276	334	275	42
Subregion							
Powiaty:							
<i>Powiats:</i>							
bytowski	281	247	11	236	34	28	2
chojnicki	362	311	8	303	51	35	10
człuchowski	205	177	2	175	28	28	-
łęborski	344	301	5	296	43	35	6
słupski	528	466	6	460	62	53	9
Miasto na prawach powiatu:							
<i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	938	822	16	806	116	96	15
Podregion starogardzki	2324	2011	59	1952	313	234	47
Subregion							
Powiaty:							
<i>Powiats:</i>							
kościerski	226	202	8	194	24	17	6
kwidzyński	403	347	4	343	56	49	5
malborski	304	256	10	246	48	45	3
starogardzki	524	438	14	424	86	61	13
sztumski	196	178	4	174	18	16	1
tczewski	671	590	19	571	81	46	19
Podregion trójmiejski	17571	15847	648	15199	1724	860	482
Subregion							
Miasta na prawach powiatu:							
<i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	10145	9120	371	8749	1025	521	300
Gdynia	5711	5190	202	4988	521	261	122
Sopot	1715	1537	75	1462	178	78	60

a W tym 123 spółek partnerskich i 343 spółek komandytowo-akcyjnych.

a Of which 123 professional partnerships and 343 limited joint-stock partnerships.

WOJEWÓDZTWO POMORSKIE W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

POMORSKIE VOIVODSHIP IN 2013

As of 31 XII

PODZIAŁ ADMINISTRACYJNY ADMINISTRATIVE DIVISION



Podział według Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)

Division By Nomenclature Of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS)

GDAŃSK - stolica województwa
capital city of voivodship

GDYNIA - miasta na prawach powiatu
cities with powiat status

kartuski - powiaty
powiats

Zukowo - gminy
gminas

- granica województwa
border of voivodship

- granice powiatów
borders of powiats

- granice gmin
borders of gminas

Podregiony (NTS 3)

Subregions (NTS 3)

gdański (5 ; - ; 38)

słupski (5 ; 1 ; 38)

starogardzki (6 ; - ; 44)

trójmiejski (- ; 3 ; 3)

W nawiasach podano odpowiednio liczbę:
powiatów, miast na prawach powiatu, gmin.

In the brackets the number of:

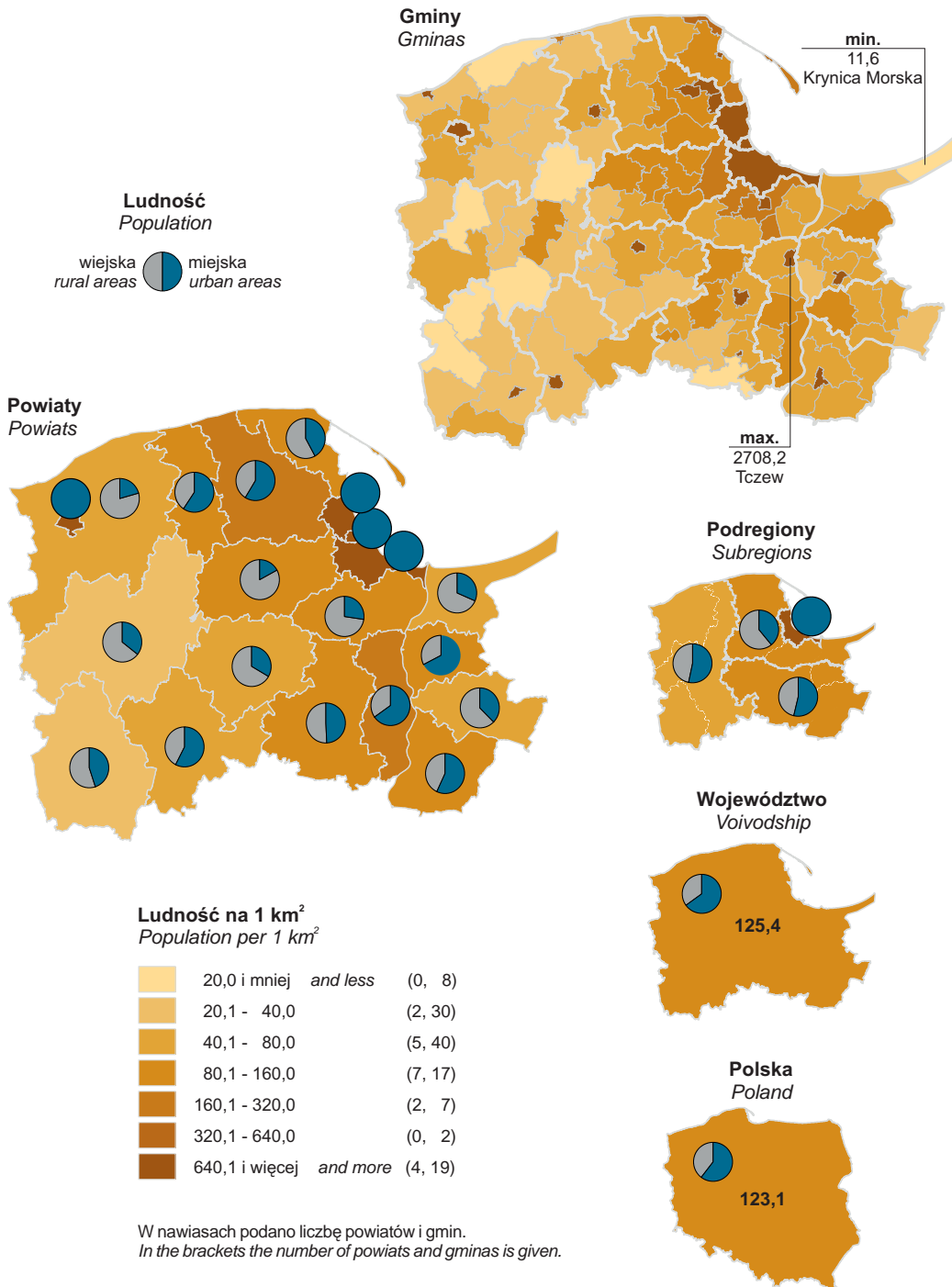
powiats, cities with powiat status and gminas is given respectively.

LUDNOŚĆ W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

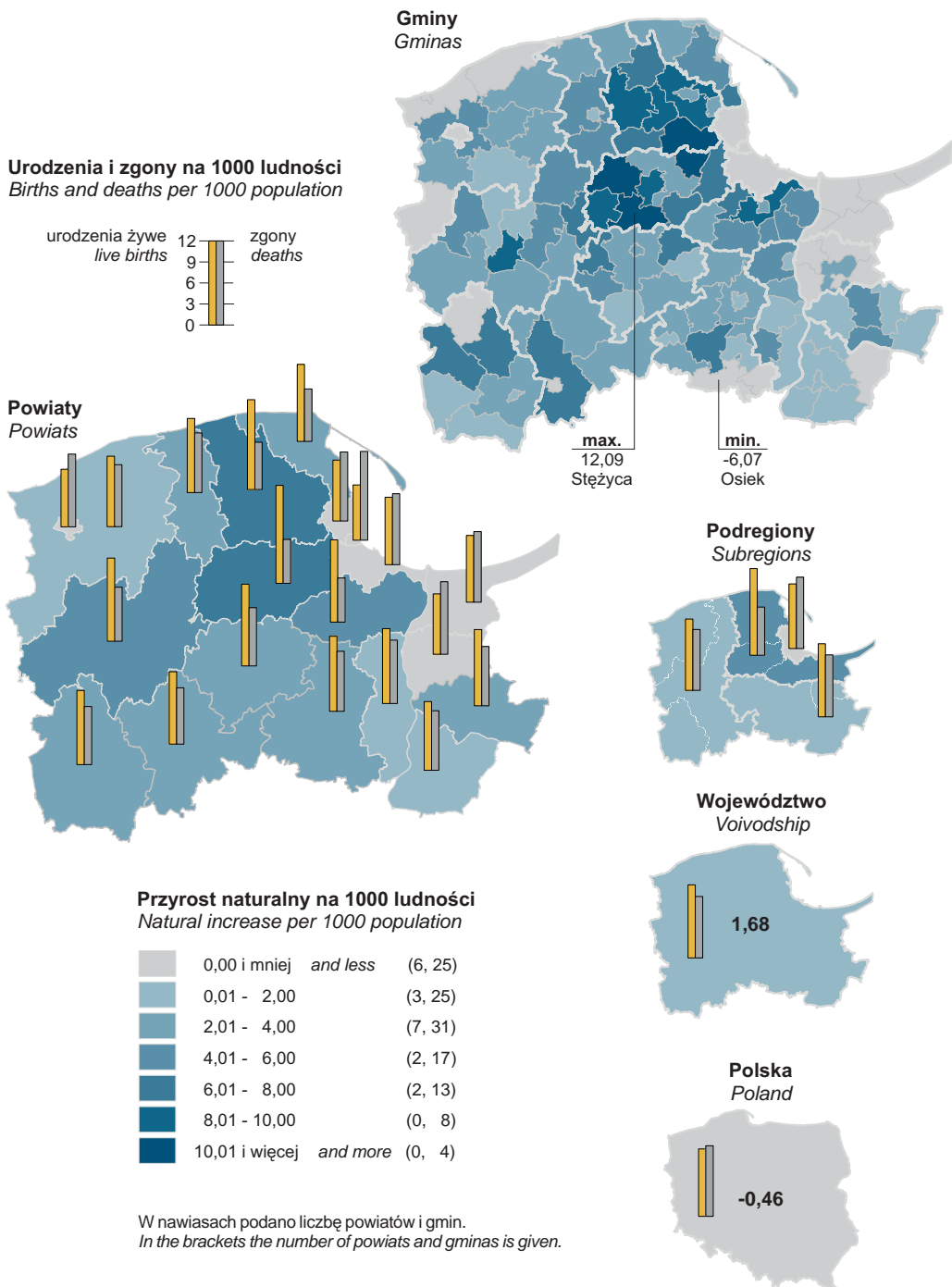
POPULATION IN 2013

As of 31 XII

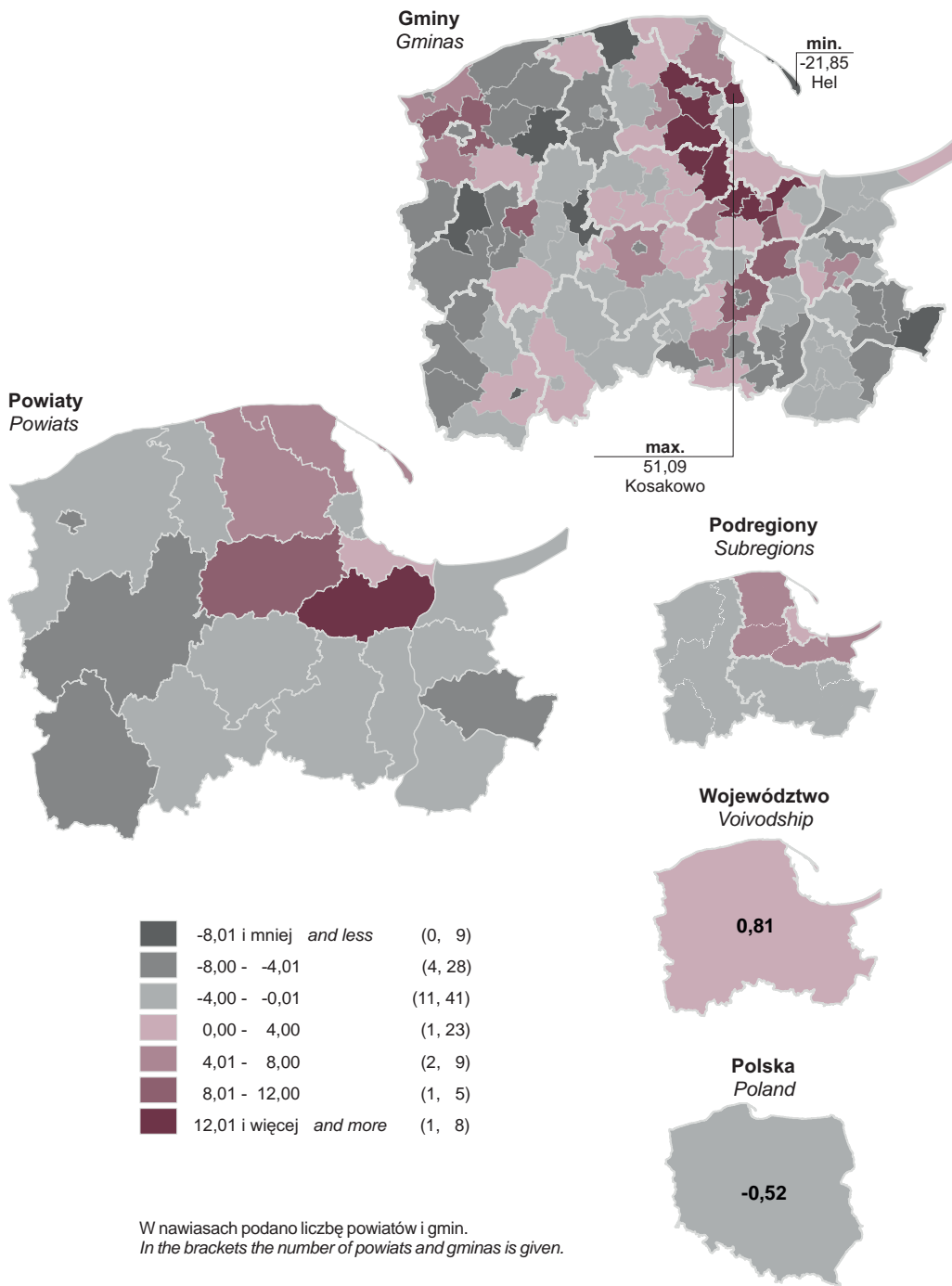


RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2013 R.

VITAL STATISTICS IN 2013



**SALDO MIGRACJI WEWNĘTRZNYCH I ZAGRANICZNYCH NA POBYT STAŁY
NA 1000 LUDNOŚCI W 2013 R.**
*NET INTERNAL AND INTERNATIONAL MIGRATION FOR PERMANENT RESIDENCE
PER 1000 POPULATION IN 2013*



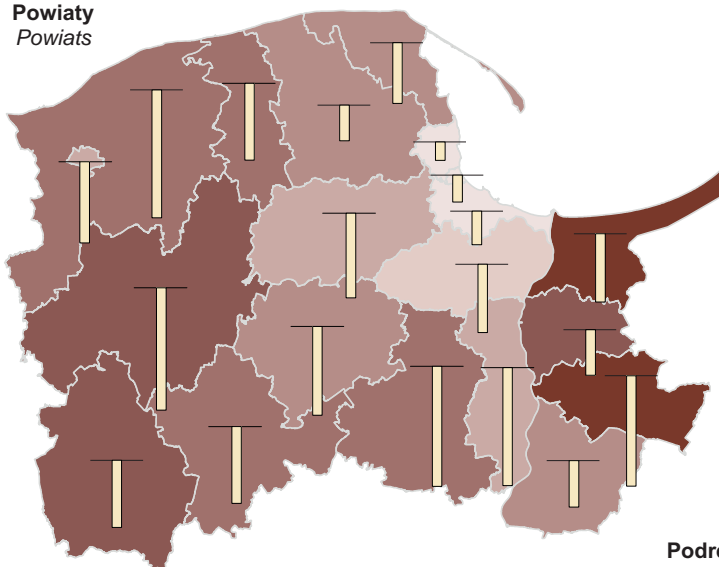
STOPA BEZROBOCIA REJESTROWANEGO W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

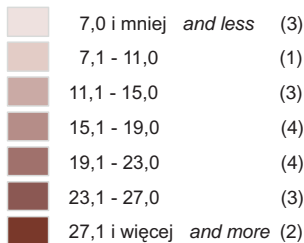
REGISTERED UNEMPLOYMENT RATE IN 2013

As of 31 XII

Powiaty
Powiats

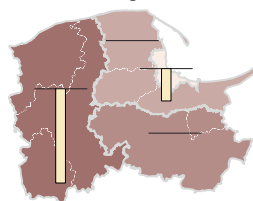


W %
In %

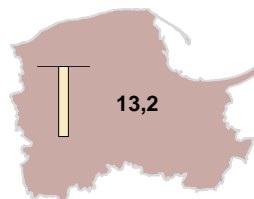


W nawiasach podano liczbę powiatów i miast na prawach powiatu.
In the brackets the number of powiats and cities with powiat status is given.

Podregiony
Subregions



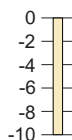
Województwo
Voivodship



Spadek w porównaniu z 2005 r.

Decrease in relation to 2005

p.proc.
percentage point



Polska
Poland



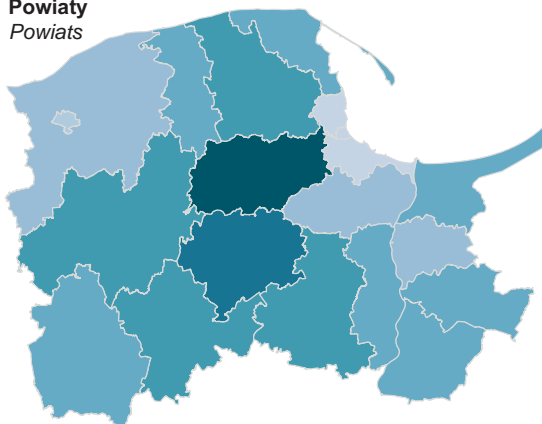
WYBRANE KATEGORIE BEZROBOTNYCH W % OGÓŁEM W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

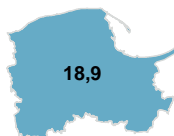
SELECTED CATEGORIES OF UNEMPLOYED PERSONS IN % OF TOTAL IN 2013
As of 31 XII

W WIEKU 24 LATA I MNIEJ AGED 24 AND LESS

Powiaty
Powiats



Województwo
Voivodship



18,9

Polska
Poland



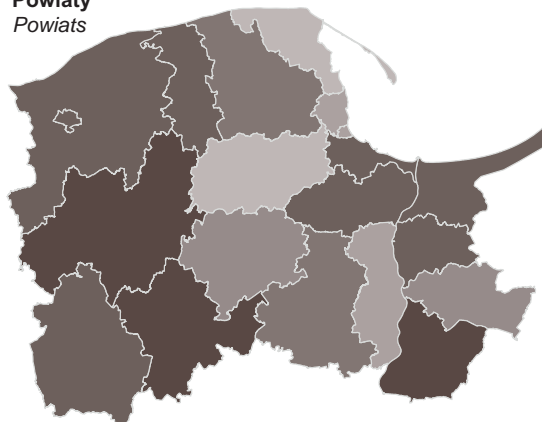
18,6

W %
In %

10,0 i mniej	and less	(3)
12,1 - 14,0		(1)
14,1 - 18,0		(3)
18,1 - 22,0		(7)
22,1 - 26,0		(4)
26,1 - 30,0		(1)
30,1 i więcej	and more	(1)

POZOSTAJĄCY BEZ PRACY DŁUŻEJ NIŻ 1 ROK OUT OF WORK FOR LONGER THAN 1 YEAR

Powiaty
Powiats



Województwo
Voivodship



34,8

Polska
Poland



38,3

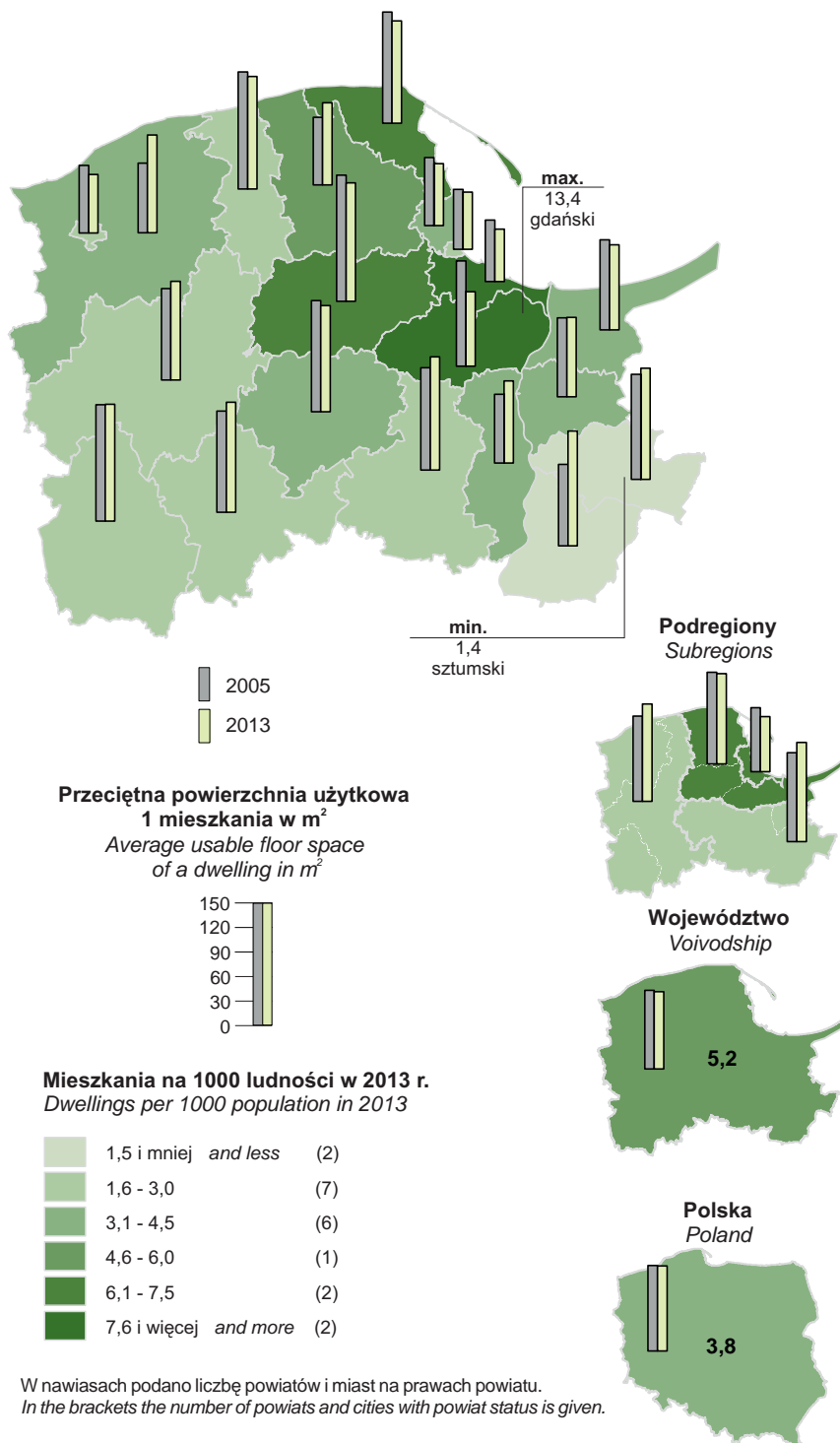
W %
In %

27,0 i mniej	and less	(2)
27,1 - 30,0		(3)
30,1 - 33,0		(2)
33,1 - 36,0		(2)
36,1 - 39,0		(8)
39,1 i więcej	and more	(3)

W nawiasach podano liczbę powiatów i miast na prawach powiatu.
In the brackets the number of powiats and cities with powiat status is given.

MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA

DWELLINGS COMPLETED

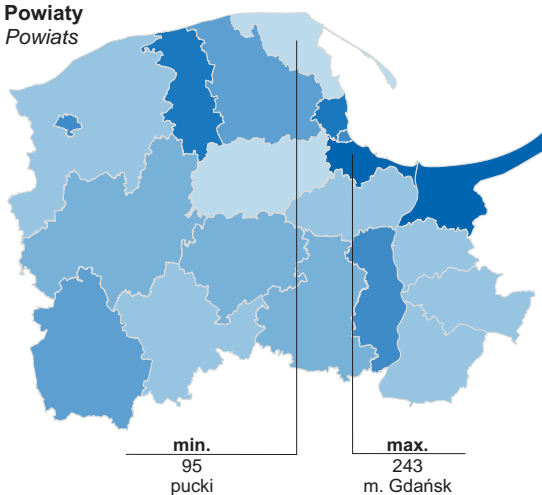


W nawiasach podano liczbę powiatów i miast na prawach powiatu.
In the brackets the number of powiats and cities with powiat status is given.

BIBLIOTEKI PUBLICZNE^a W 2013 R. PUBLIC LIBRARIES^a IN 2013

CZYTELNICI NA 1000 LUDNOŚCI BORROWERS PER 1000 POPULATION

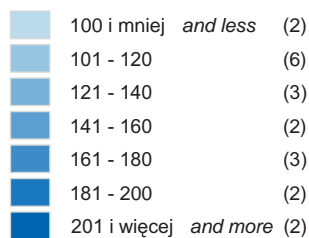
Powiaty Powiats



Województwo Voivodship

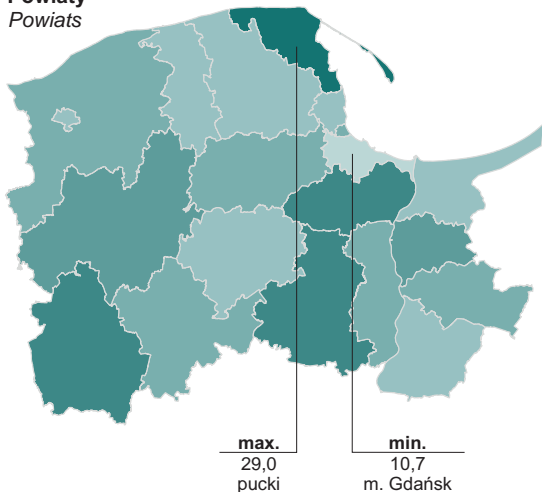


Polska Poland



WYPOŻYCZENIA NA 1 CZYTELNIKA LOANS PER BORROWER

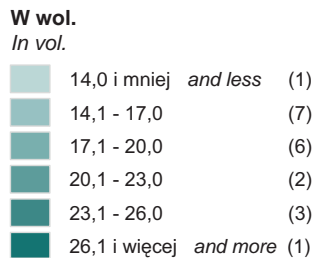
Powiaty Powiats



Województwo Voivodship



Polska Poland



W nawiasach podano liczbę powiatów i miast na prawach powiatu.
In the brackets the number of powiats and cities with powiat status is given.

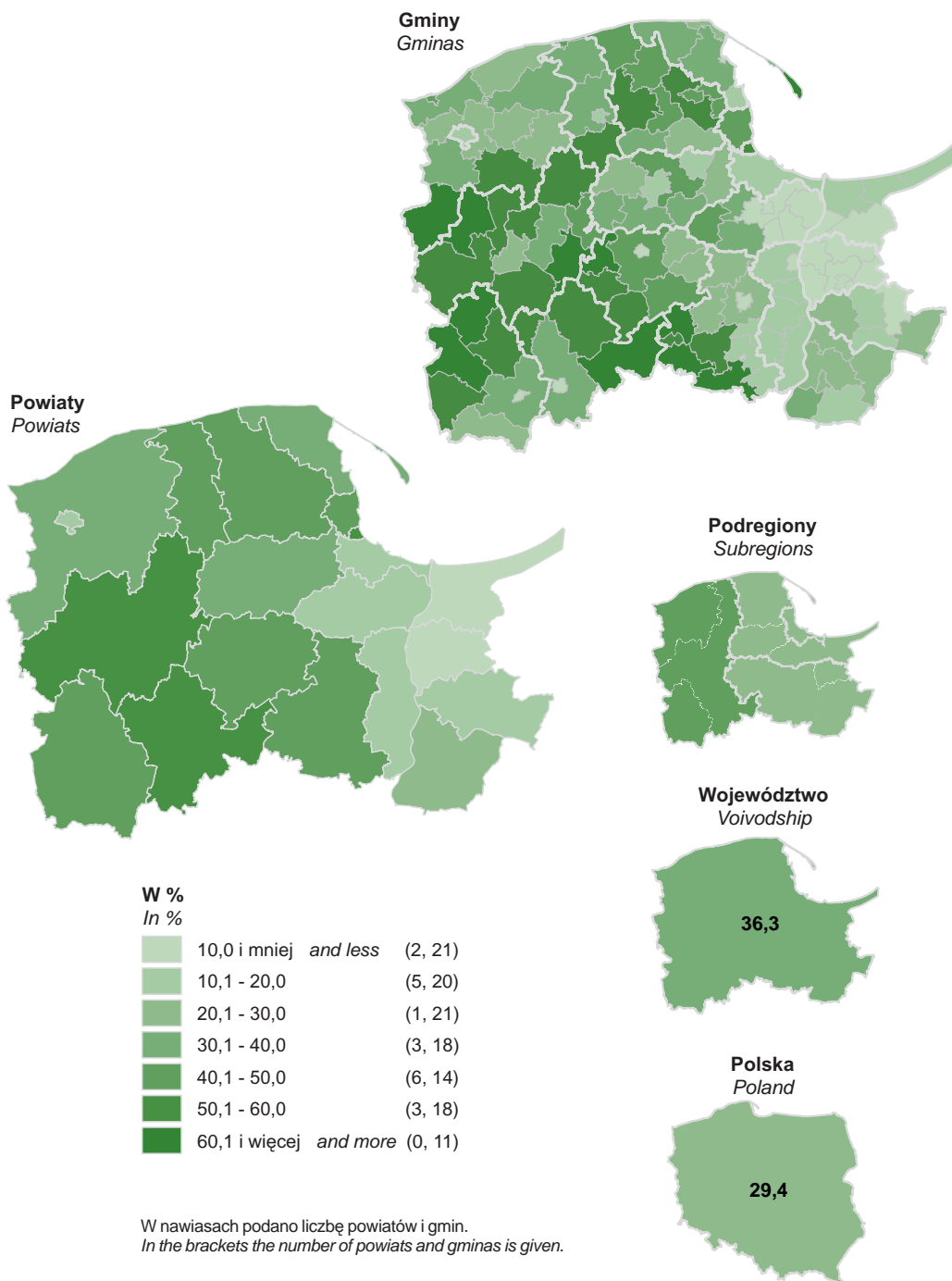
^a Łącznie z filiami i punktami bibliotecznymi.
a Including branches and library service points.

LESISTOŚĆ W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

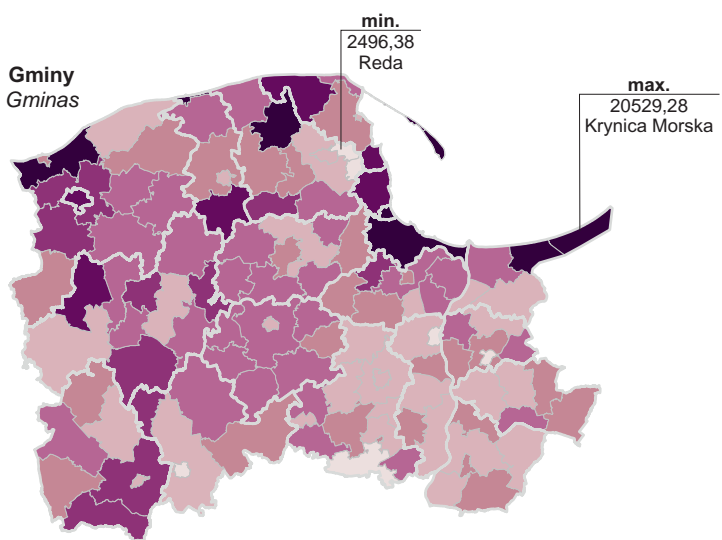
FOREST COVER IN 2013

As of 31 XII

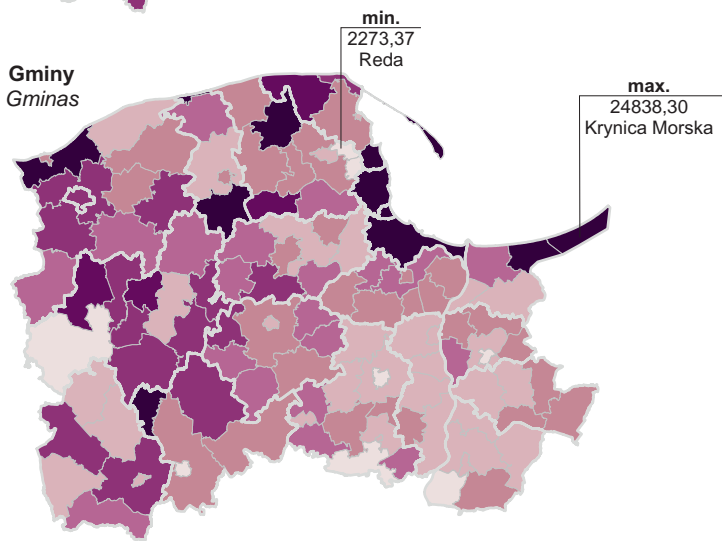


DOCHODY I WYDATKI BUDŻETÓW GMIN NA 1 MIESZKAŃCA W 2013 R.
REVENUE AND EXPENDITURE OF GMINAS BUDGETS PER CAPITA IN 2013

DOCHODY
REVENUE



WYDATKI
EXPENDITURE



W zł
In zł

2800,0 i mniej	<i>and less</i>
2800,1 - 3200,0	
3200,1 - 3600,0	
3600,1 - 4000,0	
4000,1 - 4400,0	
4400,1 - 4800,0	
4800,1 i więcej	<i>and more</i>

Dochody
Revenue

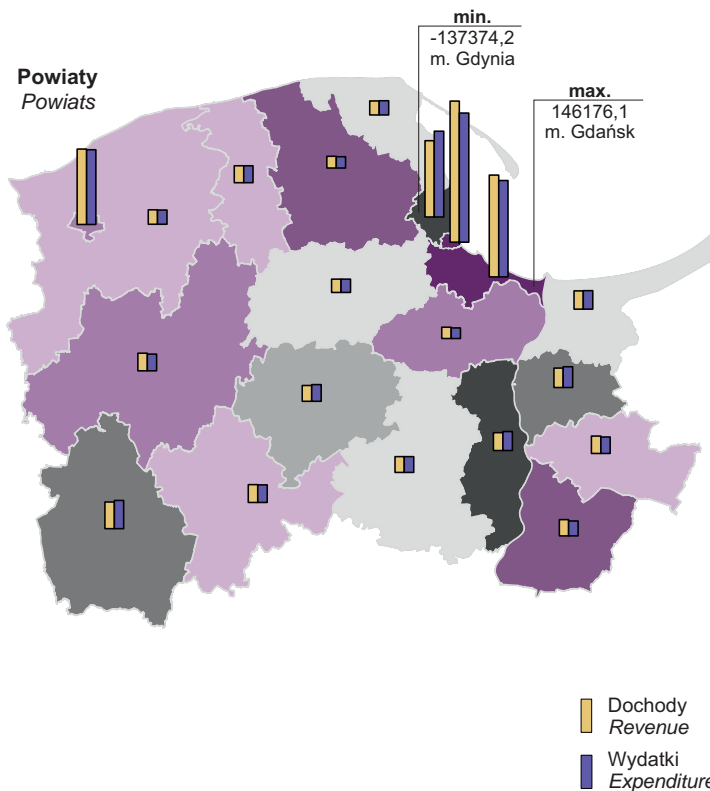
Wydatki
Expenditure

(6)	(8)
(31)	(32)
(27)	(31)
(34)	(20)
(10)	(15)
(6)	(4)
(9)	(13)

W nawiasach podano liczbę gmin.
 In the brackets the number of gminas is given.

DOCHODY, WYDATKI I WYNIK FINANSOWY BUDŻETÓW POWIATÓW ORAZ MIAST NA PRAWACH POWIATU W 2013 R.

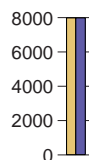
REVENUE, EXPENDITURE AND FINANCIAL RESULTS OF POWIATS AND CITIES WITH POWIAT STATUS IN 2013



Dochody i wydatki na 1 mieszkańca w zł
Revenue and expenditure per capita in zł

Wynik finansowy w tys. zł
Financial results in thous. zł

■	-7500,1 i mniej	and less	(2)
■	-7500,0 - -5000,1		(2)
■	-5000,0 - -2500,1		(1)
■	-2500,0 - 0,0		(4)
■	0,1 - 2500,0		(4)
■	2500,1 - 5000,0		(3)
■	5000,1 - 7500,0		(2)
■	7500,0 i więcej	and more	(2)



W nawiasach podano liczbę powiatów i miast na prawach powiatu.
In the brackets the number of powiats and cities with powiat status is given.

PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a NA 1000 LUDNOŚCI W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a PER 1000 POPULATION IN 2013

As of 31 XII

